



## **Dette værk er downloadet fra Danskernes Historie Online**

**Danskernes Historie Online** er Danmarks største digitaliseringsprojekt af litteratur inden for emner som personalhistorie, lokalhistorie og slægtsforskning. Biblioteket hører under den almennyttige forening Danske Slægtsforskere. Vi bevarer vores fælles kulturarv, digitaliserer den og stiller den til rådighed for alle interesserede.

### **Støt Danskernes Historie Online - Bliv sponsor**

Som sponsor i biblioteket opnår du en række fordele. Læs mere om fordele og sponsorat her: <https://slaegtsbibliotek.dk/sponsorat>

### **Ophavsret**

Biblioteket indeholder værker både med og uden ophavsret. For værker, som er omfattet af ophavsret, må PDF-filen kun benyttes til personligt brug.

### **Links**

Slægtsforskerens Bibliotek: <https://slaegtsbibliotek.dk>

Danske Slægtsforskere: <https://slaegt.dk>

# SLAGELSE BYRÅDS FORHANDLINGER

FOR

ÅRET

1. APRIL 1966 – 31. MARTS 1967



# UDDRAG

af

## Slagelse byråds forhandlinger m. m.

for

året 1. april 1966 til 31. marts 1967

---

SLAGELSE  
SJÆLLANDS-POSTENS TRYK  
1967

# INDHOLD

1. Fortegnelse over medlemmer af byrådet, kommunale udvalg og kommissioner, nævn og tilsyn .....	I-XXVII
2. Byrådets forhandlinger .....	1-124
3. Tillæg:	
Slagelse kommunes regnskab for 1965/66 .....	I
Overslag over Slagelse kommunes indtægter og udgifter for året 1967/68 ....	II
Stadsdyrlægens beretning for 1966 .....	III
Biblioteksarbejdet i Slagelse kommune og Sorø amts landkommuner 1965-66 og 1966/67 (indsat i byrådsbogen for 1967-68).	
4. Sagregister	

# Fortegnelse

over

**medlemmer af byrådet, kommunale udvalg  
og kommissioner 1966-67**

# FORTEGNELSE

over

medlemmer af byrådet, kommunale udvalg og kommissioner 1966—67.

## BYRÅDET

(Lov nr. 87 af 25. marts 1933 og lovekændtgørelse af 21. december 1965).  
Valgt for perioden 1. april 1966—31. marts 1970.

### Borgmester:

Borgmester Poul Hansen (s), Sct. Jørgensgade 25.

### Byrådets øvrige medlemmer:

Rektor Olaf Skouby (k), Birkevænget 21.  
Lærerinde Marie Andersen (s), Garvergårdsvej 70.  
Husmoder Inga Yttrup, 2. næstfm. (v), Rådhuspladsen 9.  
Direktør Eigil Rasmussen (x), Sjællandsvej 21.  
Folketingsmand Egon Jensen, 1. næstfm. (s), Vestre Ringgade 53.  
Gartner Viggo Marker (komm.), Østre Allé 27.  
Husmoder Inger Hamann (k), Bjergbygade 2.  
Politiassistent Aage Nørgaard (s), Irisvej 21.  
Tømrermester Bruno Frederiksen (v), Rådhuspladsen 5.  
Murermester Viggo Larsen (s), Østre Allé 26.  
Togfører Peter Vilsner (x), Jasminvej 26.  
Tømrermester Helge Jensen (k), Mariendals Allé 64.  
Arkitekt Johs. Knudsen Pedersen (s), Nytorv 9.  
Arbejdsmand Erik Rasmussen (komm.), Slotsvænget 14.  
Sundhedsinspektør Kr. Laursen (s), Jasminvej 17.  
Landsretssagfører Henning Jensen (k), Vesterport 16.

### Stedfortrædere:

Socialdemokratiet (s):

1. Overlærer Harry Eskildsen.
2. Kontorassistent Annelise Mahler Larsen.
3. Afdelingsbestyrer Kaj Christensen.

Det konservative Folkeparti (k):

1. Læge K. E. Christensen.
2. Bankprokurist Henry Jørgensen.
3. Disponent Ole Jægerfelt.

Venstre (v):

1. Direktør Erlang Riber.
2. Redaktionssekretær Niels Christian Albrechtsen.

Danmarks kommunistiske parti (komm):

1. Snedker Svend Larsen.
2. Husmoder Else Jeppesen.
3. Husmoder Karen Rasmussen.

Center-Listen (x):

1. Ingeniør Erling Anderberg.
2. Husmoder Lilli Kornbeck Andersen.
3. Manufakturhandler Anker Kjærsgaard.

**Revisorer:**

1. Faglærer Claudi Mortensen.
2. Ekspeditionssekretær Johs. Hamann.

**Stedfortrædere for:**

1. Inspektør Hans Quesel.
2. Forpagter Marius Christensen.

## Kommunale udvalg, kommissioner, nævn og tilsyn

(Hvor intet andet er anført, gælder valgene for tiden 1. april 1966 til 31. marts 1970).

### Amts-arbejdsanvisningskontorets tilsynsråd:

(Lovbekendtgørelse nr. 238 af 27. juni 1962, § 2)

Formand:

Pens. pakhusester V. Viggo  
Thorsen, Slagelse.

Suppleant:

Købmand Fr. Jægerholm,  
Slagelse.

Medlemmer:

Valgt af byrådene i Sorø amt efter indstilling fra arbejdsløhedskasserne:

Formand Aksel Andersen,  
Slagelse.

Suppleanter:

Murersvend Chr. Engberg Nielsen,  
Ringsted.

Valgt af byrådene i Sorø amt efter indstilling fra arbejdsgiverforeningen:

Murermester P. Nielsen,  
Slagelse.

Murermester J. Svare Andersen,  
Korsør.

Valgt af Sorø amt efter indstilling fra arbejdsløhedskasserne:

Forretningsfører Vald. Andersen,  
Sorø.

Formand Svend Rasmussen,  
Sørbymagle.

Valgt af Sorø amt efter indstilling fra arbejdsgiverforeningen:

Gårdejer Chr. Jørgensen,  
Bøgelunde pr. Skælskør.

Sognerådsformand Folmer Nielsen,  
Simmendrup pr. Haslev.

### Amtsrevalideringsudvalget:

(Lov nr. 170 af 29. april 1960, § 12).

Valgt af byrådene i Sorø amt:

Politiassistent Aage Nørgaard, Slagelse.  
Formand Svend Andersen, Korsør.

### Amtssundhedsnævnet:

(Bekendtgørelse af 14. juni 1960, § 11).

Valgt af byrådene i Sorø amt:

Politiassistent Aage Nørgaard, Slagelse.  
Husholdningslærerinde Karen Bodil Johansen, Sorø.



**Arbejderhjemmet, Bestyrelsen for:**

(Fundats af 24. august 1892).

Borgmester Poul Hansen, fmd.  
 Sognepræst Poul Riis.  
 Sognepræst Vagn Bjergved.  
 Kredslæge Buus-Hansen.  
 Politiassistent Aage Nørgaard.

**Arbejdsteknisk skole i Slagelse, Skoleudvalget for:**

Sundhedsinspektør Kr. Laursen.

**Badeanstalten, Udvalget for:**

Folketingsmand Egon Jensen, fmd.  
 Gartner Viggo Marker.  
 Tømrermester Helge Jensen.

**Benzinopstandere:**

(Se under bilruter).

**Bevillingsnævnet:**

(Lov nr. 207 af 7. juni 1958, § 14).

Borgmester Poul Hansen, fmd.  
 Politimesteren.  
 Murermester Viggo Larsen.  
 Arkitekt J. Knudsen Pedersen.  
 Landsretssagfører Henning Jensen.  
 Togfører P. Vilsner.

**Bibliotekets bestyrelse:**

(Vedtægt af 1. februar 1952).

Bestyrelsen består af 5 medlemmer.

Valgt af byrådet:

Husmoder Marie Andersen, fmd.  
 Rektor Olaf Skouby.  
 Landsretssagfører Henning Jensen.

Valgt af amtsrådet:

Amtsskolekonsulent Otto Jensen, Frederiksberg, Sorø.

Valgt af amtets sognebiblioteker:

Førstelærer A. M. Rasmussen, Taarnborg pr. Korsør.

Bibliotekslovens § 10, stk. 2, Det rådgivende kontaktudvalg vedr. oplandsarbejdet i h. t.:

1 medlem valgt af byrådet:

Husmoder Marie Andersen.

**Bilruiter, benzinopstandere, luftantenner m. v., Udvalget vedrørende:**

Murermester Viggo Larsen, fmd.  
 Tømrermester Bruno Frederiksen.  
 Direktør Eigil Rasmussen.

**Birchs legat, Bestyrelsen for Magnus:**

(Fundats af 20. oktober 1914).

Folketingsmand Egon Jensen.  
 Tømrermester Bruno Frederiksen.

**Boliganvisningsudvalget:**

(Lov nr. 52 af 5. marts 1958).

Valgt af byrådet:  
 Sundhedsinspektør Kr. Laursen, fmd.  
 Husmoder Inger Hamann.

Efter indstilling af grundejerne:  
 Tømrermester Helge Keinicke.

Efter indstilling af lejerne:  
 Fru Maud Marker.

Efter indstilling af boligselskaberne:  
 Fuldmægtig Verner Christensen.

Suppleanter:  
 Poliassistent Aage Nørgaard.  
 Assurandør Carl Nielsen.

Bankfuldmægtig Kaj Jensen.

Snedker Ernst Hansen.

Købmand H. Grønholt.

**Boligforhold, Udvalget for kommunale:**

Arkitekt J. Knudsen Pedersen, fmd.  
 Arbejdsmand Erik Rasmussen.  
 Togfører P. Vilsner.

**Boligkommissionen:**

(Lov nr. 185 af 5. juni 1959, § 2. Kommissionens sammensætning godkendt af boligministeriet 22. april 1966 – 2. kt. j. nr. 566–20–1959).

Borgmester Poul Hansen, fmd.  
 Politimesteren.  
 Kredslægen.  
 Bygningsinspektøren.  
 Brandinspektøren.  
 Husmoder Marie Andersen.  
 Assurandør Carl Nielsen.  
 Tømrermester Bruno Frederiksen.  
 Skolebestyrer Knud Geckler.

**Boligselskaber, Medlemmer af bestyrelserne for:**

Fællesorganisationens Boligforening:  
 Valgt af byrådet:  
 Sundhedsinspektør Kr. Laursen.

Valgt af boligforeningen:

Lektor Wm. Solstad.  
Bogholder Schou Rasmussen.  
Fuldmægtig Verner Christensen, fmd.  
Sølvsmed Poul Bundgaard Petersen.

Valgt af Arbejdernes Fællesorganisation:

Formand Aksel Andersen.  
Kontorfunktionær Hans K. Olsson.  
Arbejdsmand Aksel Petersen.  
Statens tilsynsførende: Amtsligningsinspektør B. Frennegaard.

Slagelse almenyttige Boligselskab:

Valgt af byrådet:

Folketingsmand Egon Jensen.  
Tømremester Bruno Frederiksen.

Valgt af boligforeningen:

Chefarkitekt M. K. Michaelsen.  
Oberstløjtnant Børge Matthissen.  
Statens tilsynsførende: Kontorchef Johs. Bløcher.

Slagelse sociale Boligselskab:

Valgt af byrådet:

Politiassistent Aage Nørgaard.  
Tømremester Helge Jensen.

Valgt af boligforeningen:

Forpagter Marius Christensen, fmd.  
Købmand H. Grønholt.  
Murermester H. A. Ehlers.  
Fhv. politikommissær G. Gregersen.  
Statens tilsynsførende: Amtsligningsinspektør B. Frennegaard.

### **Borgerlige vielser:**

(Lov nr. 276 af 30. juni 1922).

Borgmester Poul Hansen.

Stedfortrædere:

Kommunaldirektør Kj. Nielsen.  
Kommunebogholder Otto Bruun.

**Brandkommissionen:**

(Lov nr. 87 af 25. marts 1933, § 19, og lov nr. 247 af 10. juni 1960, § 3).

Borgmester Poul Hansen, fmd.  
Politimesteren.  
Brandinspektøren.  
Bygningsinspektøren.  
Arkitekt J. Knudsen Pedersen.  
Arbejdsmand Erik Rasmussen.  
Cementstøber Erik Jørgensen.  
Direktør Tommy Beinkamp.

**Bygninger, Udvalget vedrørende de offentlige:**

Arkitekt J. Knudsen Pedersen, fmd.  
Landsretssagfører Henning Jensen.  
Direktør Eigil Rasmussen.

**Bygningsrådet:**

Borgmesteren, fmd.  
Brandinspektøren.  
Stadsingeniøren.  
Bygningsinspektøren.  
Politimesteren  
Kredslægen.  
(Fabriksinspektøren).  
Arkitekt J. Knudsen Pedersen.  
Sundhedsinspektør Kr. Laursen.  
Tømrermester Helge Jensen.  
Landsretssagfører Henning Jensen.

**Bygningsudvalget:**

Borgmesteren, fmd.  
Bygningsinspektøren.  
Brandinspektøren.  
Arkitekt J. Knudsen Pedersen.  
Tømrermester Helge Jensen.

**Byplanlægning:**

(Samordningsudvalg vedr. byplanlægning inden for Slagelse og Slagelse Sct. Peders landsogns kommuner. Bekendtgørelse nr. 160 af 9. maj 1962, § 3, stk. 2. Nedsat af boligministeriet iflg. skrivelse af 15. november 1956. Udvalget vælger selv formand).

Indstillet af Slagelse byråd:

Borgmester Poul Hansen, fmd.  
Tømrermester Helge Jensen.

Indstillet af Sct. Peders landsogns sogneråd:  
 Fhv. sognerådsformand Alfred Krog.  
 Revisor G. Bjørsum.

Indstillet af Sorø amt:  
 Tømrermester Hans Christoffersen, Lillevangsvej 57.  
 Gårdejer Ejler Nielsen, Forlev.

Uden stemmeret:

Repræsentant for boligministeriets kommitterede i byplansager:  
 Arkitekt Bent Juel Christiansen.

#### **Byplanudvalget:**

Borgmesteren, fmd.  
 Stadsingeniøren.  
 Bygningsinspektøren.  
 Brandinspektøren.  
 Arkitekt J. Knudsen Pedersen.  
 Tømrermester Helge Jensen.

#### **Byudviklingsudvalget, Medlemmer af:**

Udnævnt af boligministeriet for tiden indtil 16. december 1970.

Borgmester Poul Hansen.  
 Tømrermester Bruno Frederiksen.

#### **Børnehaveseminarium, Bestyrelsen for:**

Som repræsentant for øvelsesbørnehaverne:

Skoledirektør Bent Johnsen som repræsentant for folkeskolen eller den højere skole.  
 Læge E. Bastholm som læge.  
 Borgmester Poul Hansen.  
 Lærerinde Marie Andersen.  
 Kriminaloverbetjent Aage Knudsen.  
 Husmoder Inga Yttrup.

#### **Børne- og ungdomsværnet:**

(Lov nr. 193 af 4. juni 1964).

1. Formanden for socialudvalget  
 husmoder Marie Andersen,  
 næstfmd. til 16. december 1966.  
 Politiassistent Aage Nørgaard  
 fra 16. december 1966.
2. Kriminaloverbetjent Aage  
 Knudsen, fmd.
3. Husmoder Else Petersen.
4. Husmoder Mary Larsen.

Suppleanter for:

1. Sundhedsinspektør Kr. Laursen.
2. Forsorgsassistent Ole Bech  
 Petersen.
3. Husmoder Eva Nicolaisen.
4. Kontorassistent A. Mahler  
 Larsen.

- |  |                              |
|--|------------------------------|
| 5. Socialleder Astrup Madsen.          | 5. Læge Erik Fl. Poulsen.    |
| 6. Børnehavenlærerinde Bodil Ginnerup. | 6. Husmoder Inga Yttrup.     |
| 7. Togfører Peter Vilsner.             | 7. Direktør Eigil Rasmussen. |

**Civilforsvarskommissionen for Slagelse kommune og Slagelse Sct. Peders landsogns kommune:**

(Lov nr. 152 af 1. april 1949, § 21).

Borgmester Poul Hansen, fmd.

Civilforsvarschefen, politimester Vagn Mouridsen.

Daglig leder af hjælpetjenesten, stadsingeniør H. Kerstens.

Murermester Viggo Larsen.

Landsretssagfører Henning Jensen. }

Udpeget af Slagelse byråd.

Fhv. sognerådsformand Alfred Krøg, udpeget af Slagelse Sct. Peders landsogn.

Bankdirektør Kaj Yttrup for civilforsvarsforbundet

Evakueringssektion for Slagelse Civilforsvarsområde:

(Politimesterens skrivelse af 4. januar 1951).

Politimester Vagn Mouridsen, fmd.

Den daglige leder af hjælpetjenesten, stadsingeniør H. Kerstens.

Socialinspektør Mahnkopf Hansen, repræsentant for socialtjenesten.

Bankdirektør Kaj Yttrup, repræsentant for civilforsvarsforbundet.

Ingeniør Hans Jensen, repræsentant for sanitetstjenesten.

**Civilforsvarsloven, Vurderingskommission i h. t.:**

(Lov nr. 152 af 1. april 1949, § 34<sup>3</sup>).

Murermester Viggo Larsen.

**Destruktionsanstalt for dagrenovation fra byer og større landkommuner i Vestsjælland, Udvalget til arbejdet med undersøgelse af problemerne ved en fælleskommunal:**

1 medlem valgt af Slagelse byråd:

Arkitekt J. Knudsen Pedersen.

**Ejendomme, Vurderingsmænd for faste:**

De valgte funktionsperiode er i h. t. finansministeriets bekendtgørelse nr. 59 af 23. februar 1966 af lov om vurdering af landets faste ejendomme forlænget med 1 år til udgangen af marts måned 1967.

(Vurderingsmænd i henhold til § 22 i lov nr. 179 af 23. juni 1956 om vurdering af landets faste ejendomme. Iflg. skattedepartementets skrivelse af 25. juni 1958 deles kommunen i 4 vurderingsdistrikter).

1. vurderingsdistrikt:

Tømrrersvend Rich. Nielsen.

Tømrrermester Knud Nilsson.

Suppleanter:

Typograf Børge Christensen.

Tømrrermester Helge Jensen.

2. vurderingsdistrikt:

Tømrrermester Rich. Jensen.

Murermester H. A. Ehlers.

Murersvend Wagner Nielsen.

Murermester Martin Jensen.

## 3. vurderingsdistrikt:

Murermester K. Knudsen.  
 Forpagter Marius Christensen.

Murermester Peter Nielsen.  
 Malermester Knud Tengberg.

## 4. vurderingsdistrikt:

Murermester Viggo Larsen.  
 Tømrermester Bruno Frederiksen.

Maskinsnedker Verner Nielsen.  
 Murermester Frede Jørgensen.

**Erhvervsråd, Slagelse:**

Valgt af byrådet:

Borgmester Poul Hansen, medlem af bestyrelsen.  
 Tømrermester Bruno Frederiksen.  
 Landsretssagfører Henning Jensen.

**Feriekoloni i Bildsø, medlemmer af: Repræsentantskabet for Slagelse kommuneskoler:**

(Vedtægt af 31. marts 1964. Valget gælder for 2 år).

Valgt af byrådet for tiden indtil 31. marts 1968:

Politiassistent Aage Nørgaard.  
 Rektor Olaf Skouby.  
 Togfører P. Vilsner.

**Forskønnelse, Udvalget for byens og dens omegns:**

Murermester Viggo Larsen.  
 Direktør Eigil Rasmussen.

**Forskønnelsesudvalget:**

Gartner Viggo Marker, fmd.  
 Sportsudvalgets medlemmer.  
 Vejudvalgets medlemmer samt byrådets 2 repræsentanter i forskønnelses-selskabet.

**Fredningsnævnet:**

(Lovbekendtgørelse nr. 194/1961, § 3).

Medlem:

Borgmester Poul Hansen.

Suppleant:

Amtsforvalter Tage Brammer.

**Fredningsnævnet: Medlem af taksationskommissionen:**

(Lov nr. 194 af 16. juni 1961, § 3).

Borgmester Poul Hansen.

**Fredningsplanudvalget for Sorø og Præstø amter:**

(1 medlem udpeget af byrådene i Sorø amt):

Borgmester Mogens A. Carlsen, Sorø.

**Færdsel i vejkryds m. v., Udvalget til sikring af:**

(Nedsat i henhold til § 2 i lov nr. 28 af 1. februar 1930. Cirkulære nr. 3 af 3. januar 1961).

Sundhedsinspektør Kr. Laursen.

Tømremester Bruno Frederiksen.

**Gadenavneudvalget:**

(Udvalget for gader og veje.)

**Gader og veje samt kloak- og renovationsvæsen, Udvalget for:**

(Herunder er henlagt foranstaltninger til lovordnet udryddelse af rotter).

Arkitekt J. Knudsen Pedersen, fmd.

Sundhedsinspektør Kr. Laursen.

Tømremester Bruno Frederiksen.

**Grundsalg:**

(Byrådsbeslutning af 10. november 1947, pkt. 11 a).

Industrigrunde m. m.:

Kasse- og regnskabsudvalget.

Byggegrunde:

Udvalget for gader og veje.

**Gymnasiums legatfond, Medlem af bestyrelsen for Slagelse kommunale:**

Valgt af byrådet:

Landsretssagfører Henning Jensen.

**Handel med husdyr, Voldgiftsmænd i tvistigheder ang.:**

(Lov nr. 94 af 15. marts 1939).

Retskreds nr. 15, Slagelse købstad m. v.:

Beskikket af Sorø amtsråd for 5 år til 30. juni 1969):

Forpagter Harry Nicolaisen, Slagelse, fmd.

Gårdejer Aage Kristensen, Slotsbjergby, næstfmd.

Gårdejer Johs. Nielsen, Gudum.

Gårdejer Sv. Aage Rasmussen, Gerlev.

Gårdejer Jørgen Nielsen, Faardrup.

Boelsmand Poul Christensen, Herrestrup.

Gårdejer Henning Christensen, Bøstrup.

**Handelsgymnasium, Slagelse, Medlemmer af bestyrelsen for:**

Politiassistent Aage Nørgaard.

Rektor Olaf Skouby.



**Handelsretten, Medlemmer af:**

(Lov af 12. april 1892, § 2, og lov af 11. april 1916, § 20, jfr. lov nr. 325 af 3. juni 1919, § 2).

Beskikket af Sorø amt:

Direktør Ove Kindt, Slagelse, 1. april 1963-31. marts 1967.

Kontorbestyrer Sv. Mortensen, Slagelse, 1. april 1963-31. marts 1967.

Købmand Axel Petersen, Dalmose, 1. april 1963-31. marts 1967.

Fuldmægtig Kn. Aa. Christiansen, Slagelse, 1. april 1965-31. marts 1969.

Direktør Hans Vilh. Kargaard Thomsen, Slagelse,

1. april 1965-31. marts 1969.

**Hegnssynsmænd:**

(Se mark- og vejfred.)

**Herberger, arbejdshjem m. v., Valgt til at tiltræde tilsynet med:**

(Lov nr. 118 af 7. april 1936, § 5, stk. 1).

Valgt af de sociale udvalg i Korsør, Skælskør, Sorø, Haslev-Freerslev og Slagelse:

Fhv. viceborgmester Karl Nielsen.

**Huslejenævn for Slagelse købstad:**

(I h. t. lov nr. 355 af 27. december 1958 om leje, § 101).

Valgt af amtmanden over Sorø amt for tiden 1. juli 1963 til 30. juni 1966

og for tiden 1. juli 1966 til 30. juni 1969.

Formand: Amtsligningsinspektør B. Frennegaard.

Suppleant: Revalideringschef H. H. Martensen-Larsen.

Valgt af byrådet den 24. maj 1965 for tiden 1. juni 1965 til 31. maj 1968:

Repr. for grundejerne: Murermester Carl Larsen.

Suppleant: Købmand Fr. Jægerholm.

Repr. for lejerne: Opmålerass. Aksel Petersen.

Suppleant: Telefonarbejder Erik Rasmussen.

**Indkvarteringsudvalget:**

(Lov nr. 91 af 29. marts 1924).

Borgmester Poul Hansen, fmd.

Arbejdsmand Erik Rasmussen.

Landsretssagfører Henning Jensen.

**Isefjordværket, Bestyrelsen for I/S:**

Valgt af byrådene i Holbæk, Kalundborg, Nykøbing Sj., Sorø og Slagelse (N. V. E.s forsyningsområde):

Overladt til Sorø byråd at vælge et medlem for tiden

1. april 1966-31. marts 1970.

**Jagtafløsning, Voldgiftsmænd ved:**

(Lovbekendtgørelse nr. 109 af 25. marts 1959, § 2, stk. 2 b).

Cykelhandler Johs. Nielsen.

Købmand Fr. Jægerholm.

**Jordboniteringsmænd:**

(Lovbekendtgørelse nr. 258 af 8. august 1958, § 20).

Valgt for tiden 1. april 1966 til 31. marts 1974.

Forpagter Harry Nicolaisen, fmd.

Gårdejer Kaj Christensen.

Valgt for tiden 1. april 1962 til 31. marts 1970:

Gartner Helmer Nicolaisen.

**Kasse- og regnskabsudvalget samt legatudvalget:**

Borgmester Poul Hansen, fmd.

Folketingsmand Egon Jensen.

Politiassistent Aage Nørgaard.

Rektor Olaf Skouby.

Husmoder Inga Yttrup.

**Kinoteatret, Udvalget for:**

Murermester Viggo Larsen, fmd.

Husmoder Inger Hamann.

Sundhedsinspektør Kr. Laursen.

**Kloakvæsenet:**

(Se gader og veje.)

**Krematoriet i Slagelse, Medlem af bestyrelsen for:**

Politiassistent Aage Nørgaard.

**Kommunalkursus, Dansk, Slagelse, Tilsynsrådet for:**

Borgmester Poul Hansen, fmd.

**Kulturelle anliggender, Udvalget for:**

(Valgt af byrådet 9. maj 1966):

Folketingsmand Egon Jensen, fmd.

Murermester Viggo Larsen.

Husmoder Marie Andersen.

Gartner Viggo Marker.

Husmoder Inger Hamann.

Landsretssagfører Henning Jensen.

Husmoder Inga Yttrup.

(Valgt af Slagelseegnens kulturkreds):

Bankdirektør Svend Jørgen Hansen.

Overlæge V. Foght-Nielsen.

**Kvægtorvet og de offentlige slagtehuse samt mælkelaboratoriet, Udvalget for:**

Murermester Viggo Larsen, fmd.

Landsretssagfører Henning Jensen.

Togfører P. Vilsner.

**Landvæsenskommissær:**

(Lov nr. 213 af 31. marts 1949, § 9. Landbrugsmin. cirk. af 22. februar 1954).

Valgt for tiden til 31. oktober 1969:

Sundhedsinspektør Kr. Laursen.

**Landvæsensnævnsmed:**

(Lov nr. 213 af 31. marts 1949, § 4, 4. stk. Landbrugsmin. cirk. af 22. februar 1954).

Udnævnt af landbrugsministeren efter indstilling af amtsrådet og byrådet:

Landinspektør P. Toft Jensen, fmd.

Boelsmand P. Jørgensen, stedfortræder.

Nævnsmed (valgt af byrådet):

Formand Axel Andersen.

Bestyrer Chr. Greve Hansen.

**Legatudvalget:**

(Se kasse- og regnskabsudvalget.)

**Lejevurderingsråd:**

(Lov nr. 192 af 3. juni 1966).

(Valgt af byrådet den 11. juli 1966):

**Beboelseslejemål:****Østre distrikt:**

Valgt af byrådet:

Murermester Viggo Larsen, fmd.

Efter indstilling af grundejerne:

Smedemester Aksel Hansen.

Efter indstilling af boligselskaberne:

Fuldmægtig Verner Christensen.

Efter indstilling af lejerne:

Gartner Carl Rosendal.

Suppleanter:

Snedker Verner Nielsen.

Overassistent Poul O Nielsen.

Inspektør P. M. Andersen.

Snedker Ernst Hansen.

**Vestre distrikt:**

Valgt af byrådet:

Kontorbestyrer Jens Olsen, fmd.

Efter indstilling af grundejerne:

Arkitekt Poul Bentzon.

Efter indstilling af boligselskaberne:

Tømrermester Helge Jensen.

Efter indstilling af lejerne:

Snedker Svend Larsen.

Suppleanter:

Tømrer Rich. Nielsen.

Murermester Victor Madsen.

Købmand H. Grønholt.

Fru Karen Rasmussen.

**Erhvervslejemaal:****Hele kommunen:**

Valgt af byrådet:

Tømrerm. Bruno Frederiksen, fmd.

Efter indstilling af grundejerne:

Købmand A. Kjærsgaard.

Boligforeningsrepræsentanten for vedkommende distrikt tiltræder ved behandling af erhvervslejemaal i boligforeningsejendomme.

Efter indstilling af de lokale erhvervsorganisationer:

Skohandler Kaj Jægerfelt.

Suppleanter:

Snedkermester Aage Jensen.

Blikkenslagerm. Edvin Christensen.

Købmand Verner Sørensen

**Vurderingsankenævn:****Hele kommunen:**

Valgt af amtmanden:

Formand: Amtsligningsinspektør

B. Frennegaard.

Valgt af byrådet:

Faglærer Claudi Mortensen.

Assurandør Carl Nielsen.

Valgt af byrådet blandt huslejenævnets medlemmer og suppleanter:

Murermester Carl Larsen.

Opmåler Aksel Petersen.

Suppleanter:

Landsretssagfører Henning Jensen.

Maskinarbejder Holmgaard Jensen.

Malermester Knud Tengberg.

Købmand Fr. Jægerholm.

Arbejdsmand Erik Rasmussen.

**Ligningskommissionen:**

(Lovbekendtgørelse nr. 328/1950, § 24).

(Valgt for tiden 1. december 1962 til 30. november 1966).

Medlemmer:

1. Grønthandler Gerner Mortensen (s).
2. Direktør Sv. Aa. Jensen (v).
3. Maskinsnedker Verner Nielsen (s).
4. Vognmand Harry Christensen (v).
5. Politiassistent Kr. Møbius (s) formand.
6. Fuldmægtig J. Hamann (k) næstfmd.
7. Maskinarbejder Erik Holmgård Jensen (s).
8. Trikotagehandler Verner Sørensen (k).
9. Typograf Gunnar Nielsen (s).

Suppleanter:

For nr. 1. Arbejdsmand Karl Thanning Kristensen.

For nr. 2. Murermester Carl Larsen.

## XVIII

- For nr. 3. Fru Else Petersen.
- For nr. 5. Overpostpakmester Willy Rasmussen.
- For nr. 6. Bogholderske, frk. Dagny Jensen.
- For nr. 7. Banenæstformand Arne Henningsen.
- For nr. 8. Landsretssagfører Henning Jensen.
- For nr. 9. Slagteriarbejder Helge Koksby Jensen.

(Valgt for tiden 1. december 1966 til 30. november 1970).

### Medlemmer:

1. Politiassistent Kr. Møbius (a).
2. Ekspeditionssekretær J. Hamann (c).
3. Maskinsnedker Verner Nielsen (a).
4. Vognmand Harry Christensen (d).
5. Fru Birgit Jensen (x).
6. Formand Erik Holmgaard Jensen (a).
7. Snedker Svend Larsen (k).
8. Trikotagehandler Verner Sørensen (c).
9. Vandværksarbejder Edvard Petersen (a).

### Suppleanter:

- For nr. 1. Overpostpakmester Villy Rasmussen.
- For nr. 2. Bogholderske, frk. Dagny Jensen.
- For nr. 3. Fru Else Petersen.
- For nr. 4. Cementstøber Erik Jørgensen.
- For nr. 5. Urmager S. Gundtoft.
- For nr. 6. Afdelingsleder Kaj Christensen.
- For nr. 7. Værkstedslærer Ejner Nielsen.
- For nr. 8. Tømrermester Helge Jensen.
- For nr. 9. Arbejdsmand Carl Thanning Christensen.

### **Lokalhistorisk arkiv for Slagelse og omegn:**

- Husmoder Marie Andersen.
- Rektor Olaf Skouby.

### **Luftantenner:**

(Se under bilruter.)

### **Lærerbogsamlinger, Medlemmer af bestyrelsen for skolernes:**

- Politiassistent Aage Nørgaard.
- Husmoder Inger Hamann.
- Landsretssagfører Henning Jensen.

**Lønningsudvalget:**

Sundhedsinspektør Kr. Laursen, fmd.  
Borgmester Poul Hansen.  
Gartner Viggo Marker.  
Tømremester Helge Jensen.  
Landsretssagfører Henning Jensen.

**Lånebestyrelsen for Sorø amtsrådsreds for udlån af overformynderimidler,  
Medlem af:**

(Lov nr. 254 af 27. maj 1950, § 7).

(Valgt af byrådene i Sorø amt):

Borgmester Mogens A. Carlsen, Sorø.

**Mark- og vejfred, Hegnsynsmænd og vurderingsmænd for:**

(Lov nr. 259 af 27. maj 1950, § 27, og lov nr. 107 af 31. marts 1953, § 21).

Forpagter Harry Nicolaisen, fmd.  
(Suppl.: sundhedsinspektør Kr. Laursen).  
Gartner Viggo Marker.  
(Suppl.: arbejdsmand Arnold Petersen).  
Gårdejer Kaj Christensen.  
Suppl.: avlsbestyrer Greve Hansen).

**Markudvalget:**

Sundhedsinspektør Kr. Laursen, fmd.  
Arbejdsmand Erik Rasmussen.  
Tømremester Bruno Frederiksen.

**Maskintilsynet:**

(Lov nr. 226 af 11. juni 1954, § 64).

(Lov nr. 71 af 28. marts 1956).

Valgt for tiden 1. juli 1962–30. juni 1966 og for tiden 1. juli 1966–30. juni 1970).

Maskinsynsmand: Maskinmester Chr. Karlsen.  
Stedfortræder: Maskinfabrikant Th. Haugaard.

**Menighedsbørnehave, Bestyrelsen for Slagelse:**

(Lov nr. 181 af 20. maj 1933, § 126, stk. 3 b).

(Valgt af byrådet).

Husmoder Inga Yttrup.

**Motorkøretøjer, Medlem af nævnet til udpegning af:**

(Lov nr. 337 af 21. september 1939, § 4, stk. 1, § 5, stk. 4, § 10, stk. 1, § 22, stk. 1).

Gasværksbestyrer Møller Jensen.  
Stedfortræder: Fabrikant Villy Dohn.

**Mælkekontrollen:**

(Se kvægtorvet).

**Mødrehjælpsinstitutionen for Sorø og en del af Præstø amter, Medlemmer af bestyrelsen for:**

(Lovbekendtgørelse nr. 227 af 24. august 1956, § 5, stk. 2).

(Valgt af byrådene i Sorø amt samt Næstved og Præstø byråd).

Husmoder Rigmor Panduro, Ringsted.

Husmoder Laura Hansen, Næstved.

**Nævningegrundlisteudvalget:**

(Lov om rettens pleje af 12. juni 1962, § 72).

Overlærer Harry Eskildsen, fmd.

Gartner Viggo Marker.

Folketingsmand Egon Jensen.

Automobilforhandler T. F. Olsen.

Overlærer Signe Stenbæk Nielsen.

**Overepidemikkommissionen, Medlem af:**

(Lov nr. 138 af 10. maj 1915, § 2, og bekendtgørelse af 29. maj 1943).

(Valgt af byrådene i Sorø amt).

Bankfuldmægtig H. Krog-Meyer, Ringsted.

**Overformynderimidler:**

(Se lånebestyrelsen).

**Plejehjemsforeningen for Sorø amt, Medlem af bestyrelsen for:**

Husmoder Mary Larsen.

**Politirådet, Medlem af:**

(Lov nr. 166 af 18. maj 1937, § 115).

Togfører P. Vilsner.

**Rekonvalescenthjemmet i Skælskør, Bestyrelsen for:**

(Valgt af byrådene i Ringsted, Skælskør, Slagelse og Sorø):

Husmoder Paula Wågensø, Ringsted.

Husmoder Marie Andersen, Slagelse.

**Renovation:**

(Se udvalget for gader og veje).

**Revalideringsinstitutioner, Udvalget for oprettelse af:**

Politiassistent Aage Nørgaard.

**Revalideringsværkstedet, Bestyrelsen for:**

(1 medlem valgt af Slagelse byråd):

Politiassistent Aage Nørgaard.

**Rotteudryddelse:**

(Se udvalget for gader og veje).

**Sessionen, Medlem til:**

(Lov nr. 210 af 11. juni 1954, § 7).

Tømrermester Helge Jensen.

**Skatteeftergivelse, Udvalget til gennemgang af andragender om:**

Murermester Viggo Larsen, fmd.

Husmoder Inger Hamann.

Sundhedsinspektør Kr. Laursen.

**Skolebiblioteksudvalget, Valgt til at tiltræde:**

1. For skolekommissionen: Inga Yttrup.

2. For skoleudvalget: Aage Nørgaard.

3. For biblioteksudvalget: Marie Andersen.

**Skoleidræt i Sorø amt, Medlem af amtsudvalget for:**

Skolebestyrer Knud Geckler.

**Skolekommissionen:**

(Lovbekendtgørelse af 22. februar 1962).

Husmoder Inga Yttrup, fmd.

Murermester Viggo Larsen.

Politiassistent Aage Nørgaard.

Sundhedsinspektør Kr. Laursen.

Husmoder Inger Hamann.

Tandlæge Thv. P. Galbo, forældrerepræsentant for Østre skole.

Fru Ines Willadsen, forældrerepræsentant for Vestre skole.

Fru Karen Sørensen, forældrerepræsentant for Møllegårdsskolen.

Sygehusdirektør Aage Poulsen, forældrerepræsentant for Gymnasiet.

**Skolerådet for Sorø amt:**

(Lovbekendtgørelse af 22. februar 1962, § 27).

Medlemmer valgt af Slagelse byråd:

Politiassistent Aage Nørgaard.

Murermester Viggo Larsen.

Bankprokurist Henry Jørgensen.

Suppleanter:

Borgmester Poul Hansen.

Sundhedsinspektør Kr. Laursen.

Husmoder Inga Yttrup.



**Skoleudvalget:**

Politiassistent Aage Nørgaard, fmd.  
 Husmoder Inger Hamann.  
 Tømrermester Helge Jensen.

Til at tiltræde skoleudvalget ved arbejdet med Nørrevangsskolen har byrådet valgt:

Husmoder Inga Yttrup.  
 Murermester Viggo Larsen.

**»Skælskørgas«, Medlemmer af bestyrelsen for I/S:**

Folketingsmand Egon Jensen.  
 Arbejdsmand Erik Rasmussen.  
 Tømrermester Helge Jensen.

**Slagtehusudvalget:**

(Se kvægtorvet).

**Socialudvalget:**

(Lov nr. 169 af 31. maj 1961, § 2).

Husmoder Marie Andersen, fmd. til 16. december 1966.  
 Sundhedsinspektør Kr. Laursen, næstfmd.  
 Politiassistent Aage Nørgaard, fmd. fra 16. december 1966.  
 Husmoder Inga Yttrup.  
 Husmoder Inger Hamann.  
 Gartner Viggo Marker.  
 Landsretssagfører Henning Jensen.

**»Sorø-Ringsted-Gas«, Medlemmer af bestyrelsen for I/S:**

Folketingsmand Egon Jensen.  
 Arbejdsmand Erik Rasmussen.  
 Tømrermester Helge Jensen.

**Sporselskabet, Medlem af bestyrelsen for:**

Folketingsmand Egon Jensen.

**Sportshallens bestyrelse:**

(Valgt af byrådet).

Murermester Viggo Larsen.  
 Landsretssagfører Henning Jensen.

**Sports- og legepladser, Udvalget for:**

Folketingsmand Egon Jensen, fmd. indtil 9. maj 1966.  
 Murermester Viggo Larsen, fmd. fra 9. maj 1966.  
 Gartner Viggo Marker.  
 Landsretssagfører Henning Jensen.

**Stipendienævn, Medlem af det i h. t. undervisningsministeriets bekendtgørelse af 26. oktober 1964 om stipendier fra »Ungdommens Uddannelsesfond« til de af lov om lærlingeforhold omfattede lærlinge nedsatte:**

(Valgt i samråd med Sorø amts købstæder og sognerådsforeninger og sognerådsforeningen for Løve herred).

Skoledirektør Bent Johnsen.

**Strudsbergs friboliger, Udvalget som bestyrer købmand:**

Arkitekt J. Knudsen Pedersen, fmd.

Husmoder Inga Yttrup.

Togfører P. Vilsner.

**Sundhedskommissionen:**

(Lovbekendtgørelse nr. 328/1950, § 19, og sundhedsvedtægt af 6. juli 1954, § 2).

Borgmester Poul Hansen, fmd.

Politimesteren.

Kredslægen.

Bygningsinspektøren.

Stadsdyrlægen

Husmoder Marie Andersen.

Assurandør Carl Nielsen.

Tømrermester Bruno Frederiksen.

Skolebestyrer Knud Geckler.

**Sygehusbestyrelsen:**

(§ 2 i overenskomst mellem Sorø amtsråd og Korsør og Slagelse byråd).

Bestyrelsen vælger selv formand.

Af Sorø amtsråd:

Amtmand V. Wedell-Wedellsborg, fmd.

Amtsrådsmedlem, sognefoged Peter Hansen, Benløse pr. Ringsted.

Amtsrådsmedlem, fru Ester Jensen, Kløvervej 26, Herlufsholm pr. Næstved.

Amtsrådsmedlem, gårdejer Ejler Nielsen, Forlev pr. Vemmelev.

Skatterådsformand Ejnar Hansen, Skafterup pr. Sandved.

Af Korsør byråd:

Borgmester P. Hvidtfeldt Larsen.

Lokomotivfører A. K. Modell.

Af Slagelse byråd:

(Sygehusudvalget).

Borgmester Poul Hansen, næstfmd.

Rektor Olaf Skouby.

Landsretssagfører Henning Jensen.

**Sygehusproblemer i Sorø amt, Medlemmer af fællesudvalget vedr. aktuelle:**

(Medlemmer valgt af Slagelse byråd).

(Sygehusudvalget).

Borgmester Poul Hansen.

Rektor Olaf Skouby.

Landsretssagfører Henning Jensen.

**Sygekasse, Bestyrelsen for Slagelse anerkendte:**

(§ 3, stk. 2, i lov nr. 239 af 10. juni 1960 om sygekasser):

Bogbindermester Jens Pedersen, fmd.

Fabrikant Wilhelm Horney, næstfmd.

Amtsstuefuldmægtig Palle Sørensen.

Lagerforvalter Chr. Fyrst.

Fhv. lagerarbejder Carl Bødtker.

Valgt af byrådet:

Tømrersvend Rich. Nielsen.

Husmoder Inger Hamann.

**Sygeplejeskole, Bestyrelsen for Sorø amts:**

(Vedtægt for skolen tiltrådt i byrådets møde 14. juli 1958).

Medlem af bestyrelsen:

Formanden for sygehusudvalget.

**Søretten:**

Overladt til Korsør og Skælskør byråd at udpege medlemmer.

**Taksationskommissionen vedr. areal-erhvervelse i medfør af »Krydsningsloven«, Medlemmer af:**

Tømrermester Rich. Jensen.

Bestyrer Chr. Greve Hansen.

Suppleant:

Murermester Viggo Larsen.

**Teknisk skole, Bestyrelsen for:**

1 medlem valgt af byrådet:

Borgmester Poul Hansen.

**Teknisk udvalg:**

Folketingsmand Egon Jensen, fmd.

Arbejdsmand Erik Rasmussen.

Tømrermester Helge Jensen.

**Trafikudvalg, Sorø amts:**

(Lov nr. 257 af 27. maj 1950 om omnibus- og fragtmandskørsel, § 2).

Valgt af byrådene i Sorø amt:

Borgmester Poul Hansen.

Suppleant: Bogtrykker Viggo Foldager, Sorø.

**Tuberkulosestationerne i Sorø amt, Bestyrelsen for:**

Valgt af Sorø amtsråd:

Amtmand V. Wedell-Wedellsborg, fmd.

Montør L. P. Christiansen, Haslev.

Sognerådsformand Vald. Johannesen, Vester Broby pr. Sorø.

Valgt af amtets byråd:

Husmoder Grethe Olsen, Sorø.

Borgmester P. Hvidtfeldt Larsen, Korsør.

**Turistforeningen for Slagelse og omegn:**

Valgt af byrådet:

Borgmester Poul Hansen.

**Umyndiges og andre under offentligt tilsyn stående midler, Vurderingsmænd ved udlån af:**

(Lov af 19. marts 1869, § 2, jfr. § 3).

(Valgt den 13. december 1965 for tiden 1. januar 1966 til 31. december 1968.)

1. Arkitekt J. Knudsen Pedersen.
2. Sundhedsinspektør Kr. Laursen.
3. Murermester Viggo Larsen.
4. Tømrermester Rich. Jensen.
5. Typograf Børge Christensen.
6. Socialleder Astrup Madsen.
7. Murermester H. A. Ehlers.
8. Forpagter Marius Christensen.
9. Kontorchef Alfred Jægerholt.
10. Landsretssagfører Henning Jensen.
11. Forpagter Harry Nicolaisen.

**Ungdomsborgen og Vandrerrhjemmet, Udvalget for:**

(Nedsat i henhold til byrådets beslutning i mødet 14. februar 1949).

Valgt af byrådet:

1. Blandt dets midte:

Folketingsmand Egon Jensen, fmd.

Landsretssagfører Henning Jensen.

2. Efter indstilling af ungdomsforeningerne i Slagelse:

Fuldmægtig N. Willadsen.

Bankfuldmægtig Torben Alstrup Jensen, kasserer.

Bankfuldmægtig Erik Møller.

3. Efter indstilling af bestyrelsen for Slagelse Vandrerrhjemforening:

Kasserer H. H. Larsen.

Redaktør Thv. Laursen, næstfmd.

**Ungdomssamvirket:**

(Nedsat i henhold til byrådsbeslutning af 26. marts 1945).

Byrådets repræsentanter:

Politiassistent Aage Nørgaard.

Landsretssagfører Henning Jensen.

Direktør Eigil Rasmussen.

**Ungdomsnævnet:**

(Bek. nr. 257 af 14. juni 1960, § 7).

Politiassistent Aage Nørgaard.

Landsretssagfører Henning Jensen.

Efter indstilling af ungdomsforeningerne i Slagelse:

Overportør Kaj Børge Risom, Valbyvej 12.

Gartner Wagner Gram, Ungdomsborgen.

Efter indstilling af Det rådgivende Aftenskoleudvalg:

Fru Bjerring Pedersen, Valbyvej 28 A.

Bogholderske, frk. Dagny Jensen, Torvegade 29.

Lærer Niels Juul Dalsgaard, Jyllandsvej 27.

Ekspeditionssekretær Erik Stein, Jasminvej 24, fmd.

Valgt af Fælleslærerrådet i Slagelse:

Lærer Per Brünning Poulsen, Villa „Indigo“, Skovsø pr. Slagelse.

**Det rådgivende aftenskoleudvalg:**

Arbejdernes Oplysningsforbund:

Dekorator Kastoft Madsen, fmd.

Liberal Oplysnings Forbund:

Lærer Niels Juul Dalsgaard.

Folkeligt Oplysningsforbund:

Bogholderske Dagny Jensen.

Slagelse Husholdningsforening:

Fru E. Høgdal.

Slagelse Husmoderforening:

Fru Bjerring Pedersen.

Dansk Kvindesamfund:

Frk. Inge Hultin.

Sydvestsjælland Ungdomsudvalg:

Bestyrer Chr. Greve Hansen.

**Det rådgivende ungdomsskoleudvalg:**

(Bek. nr. 257 af 14. juni 1960, § 7, stk. 3).

Ekspeditionssekretær Erik Stein, fmd.

Valgt af og blandt ungdomsnævnets medlemmer:

Politiassistent Aage Nørgaard.

Bogholderske Dagny Jensen.

Valgt af Dansk Arbejdsgiverforenings Slagelse afd.:

Malermester Henning Christensen, Strandvej 13.

Valgt af D. A. & F. S.s Slagelse afd.:

Tage Overkær Olsen, Slotsgade 35.

Valgt af Slagelse skolekommission:

Husmoder Inga Yttrup.

**Varetægtsfangers behandling og forholdene i varetægtsfængsler, Medlemmer af tilsynet med:**

(Lovbekendtgørelse nr. 212 af 1. oktober 1936, § 793, jfr. cirk. nr. 163 af 14. august 1919).

Sundhedsinspektør Kr. Laursen.

Landsretssagfører Henning Jensen.

**Veje, Taksationskommissionen for Sorø amt vedr. de offentlige:**

(Lov nr. 95 af 29. marts 1957, § 27). (4 medlemmer udpeget af Slagelse byråd for tiden 1. august 1965–31. juli 1973).

Tømremester Rich. Jensen.

Murermester Viggo Larsen.

Automobilforhandler T. F. Olsen.

Bestyrer Chr. Greve Hansen.

**Veje, Overtaksationskommissionen for Maribo, Præstø og Sorø amter vedr. de offentlige:**

(Lov nr. 95 af 29. marts 1957, § 28). (1 medlem udpeget af Slagelse byråd for tiden 1. august 1965–31. juli 1973).

Fhv. viceborgmester Karl Nielsen.

**Vielser:**

(Se borgerlige).

**Voldgiftsmænd:**

(Se handel med husdyr og jagtafløsning).

**Vurderingsmænd:**

(Se ejendomme, jordbonitering, mark- og vejfred og umyndiges midler).

## Mødet fredag den 1. april 1966, kl. 19.

Borgmester Poul Hansen, der ved valget den 8. marts 1966 blev valgt som medlem nr. 1, havde indvarslet til mødet.

Poul Hansen bød det nyvalgte byråd velkommen – specielt de medlemmer, der første gang er valgt til medlemmer af rådet.

Fraværende: Ingen.

Der foretoges:

### 1. Indberetning fra valgbestyrelsen om byrådsvalget den 8. marts 1966. 1

a. Valgbestyrelsen meddelte, at der til det den 8. marts 1966 afholdte valg var indkommet følgende kandidatlistes:

Kandidatliste A (Socialdemokratiet).

- C (Det konservative Folkeparti).
- D (Venstre).
- K (Danmarks kommunistiske Parti).
- X (Center-listen).

Valgforbund var indgået mellem listerne C (Det konservative Folkeparti) og D (Venstre).

Resultatet af afstemningen blev, at

liste A fik 4.537 stemmer (7 medlemmer),

- C fik 2.190 - (4 medlemmer),
- D fik 1.614 - (2 medlemmer),
- K fik 1.498 - (2 medlemmer) og
- X fik 1.557 - (2 medlemmer),

således at der i alt var afgivet 11.396 gyldige stemmer.

Herefter var følgende valgt til medlemmer af Slagelse byråd for tiden 1. april 1966 til 31. marts 1970:

1. Borgmester Poul Hansen, Sct. Jørgensgade 25.
2. Rektor Olaf Skouby, Birkevænget 21.
3. Lærerinde Marie Andersen, Garvergårdsvej 70.
4. Husmoder Inga Yttrup, Rådhuspladsen 9.
5. Direktør Eigil Rasmussen, Sjællandsvej 21.
6. Folketingsmand Egon Jensen, Vestre Ringgade 53.
7. Gartner Viggo Westh Marker, Østre Allé 27.
8. Husmoder Inger Hamann, Bjergbygade 2.
9. Politiasistent Aage Nørgaard, Irisvej 21.
10. Tømrermester Bruno Frederiksen, Rådhuspladsen 5.
11. Murermester Viggo Larsen, Østre Allé 26.
12. Togfører Peter Vilsner, Jasminvej 26.
13. Tømrermester Helge Jensen, Mariendals Allé 64.
14. Arkitekt Johs. Knudsen Pedersen, Bredegade 5.
15. Arbejdsmand Erik Rasmussen, Kalundborgvej 17.
16. Inspektør Kr. Laursen, Jasminvej 17.
17. Landsretssagfører Henning Jensen, Vesterport 16.

For så vidt angår kandidatlisterne A, D, K og X blev suppleanterne for de enkelte partier erklæret valgte i den rækkefølge, hvori de var opført på kandidatlisterne. På kandidatliste C blev læge K. E. Christensen valgt som 1. suppleant og de øvrige som suppleanter i den rækkefølge, hvori de var opført på listen.

b. Valgbestyrelsen meddelte, at faglærer Claudi Mortensen, Irisvej 7, og ekspeditionssekretær Johannes Hamann, Bjergbygade 2, var valgt som kommunale revisorer til at gennemgå kommunens regnskaber for regnskabsårene 1966-67 til 1969-70.

a-b. Til efterretning.

## 2. Valg af borgmester.

Valget blev ledet af borgmester Poul Hansen, som den af de tilstedeværende, der i længst åremål havde været medlem af byrådet.

Foreslået blev Poul Hansen og O. Skouby. Ved skriftlig afstemning faldt på Poul Hansen 9 stemmer, O. Skouby 6 stemmer, blanke 2 stemmer, hvorefter Poul Hansen er valgt.

## 3. Valg af 1. og 2. næstformand for byrådet.

Fællesgruppen af konservative og venstre havde foreslået forholdstalsvalgmåden anvendt.

Til 1. viceborgmester blev foreslået Egon Jensen og til 2. viceborgmester Inga Yttrup. For dette valg stemte 15 medlemmer, idet 2 medlemmer undlod at stemme.

## 4. Valg af medlemmer til udvalg og kommissioner m. v.

a. Center-listen foreslog 28. marts 1966 følgende ændring til styrelsesvedtægten:

På side 6, 3. afsnit, udgår følgende 3 sætninger: »Borgmesteren er formand for kasse- og regnskabsudvalget. I øvrigt vælges udvalgenes formænd af byrådet. Det sociale udvalg og børnevarnsudvalget vælger dog selv deres formand« – og erstattes med: »Borgmesteren er formand for kasse- og regnskabsudvalget, men i øvrigt vælger de enkelte udvalg selv deres formænd.«

Forslaget forkastedes med 9 stemmer mod 8 stemmer.

b. Der var anmeldt valggruppe »Fællesgruppen af Konservative og Venstre«. Endvidere havde Center-listen anmeldt gruppe ved valg til udvalg.

Yderligere anmeldtes en valggruppe på 9 medlemmer, bestående af socialdemokratiske og kommunistiske medlemmer.

Stående udvalg:

	Antal medlemmer:	
1. Udvalget for kasse- og regnskabsvæsen:	5	Fmd.: Borgmesteren. Medlemmer: Egon Jensen. Nørgaard. Skouby. I. Yttrup.
2. Det sociale udvalg: Vælger selv formand.	7	Medlemmer: M. Andersen. Laursen. Nørgaard. Marker. I. Hamann. I. Yttrup. Henning Jensen (ved lodtrækning).
3. Udvalget for sygehusvæsenet:	3	Medlemmer: Poul Hansen. Skouby. Henning Jensen.



- |  | Antal<br>medlemmer: |  |
|--|---------------------|--|
| 4. <i>Udvalget for de tekniske virksomheder:</i>   | 3                   | Fmd.: Egon Jensen.<br>Medlemmer:<br>Erik Rasmussen.<br>Helge Jensen.         |
| 5. <i>Udvalget for de offentlige slagtehus, kvægtorvet og mælkelaboratoriet:</i>   | 3                   | Fmd.: Viggo Larsen.<br>Medlemmer:<br>Henning Jensen.<br>Vilsner.             |
| 6. <i>Udvalget for gader og veje samt kloak- og renovationsvæsenet:</i>  | 3                   | Fmd.: Knudsen Pedersen.<br>Medlemmer:<br>Kr. Laursen.<br>Bruno Frederiksen.  |
| 7. <i>Skoleudvalget:</i>   | 3                   | Fmd.: Aa. Nørgaard.<br>Medlemmer:<br>I. Hamann.<br>Helge Jensen.             |
| 8. <i>Udvalget for markvæsenet:</i>  | 3                   | Fmd.: Kr. Laursen.<br>Medlemmer:<br>Erik Rasmussen.<br>Bruno Frederiksen.    |
| 9. <i>Udvalget for byens og dens omegns forskønnelse:</i>  | 2                   | Medlemmer:<br>Viggo Larsen.<br>Eigil Rasmussen.                              |
| 10. <i>Udvalget for de kommunale boligforhold:</i>   | 3                   | Fmd.: Knudsen Pedersen.<br>Medlemmer:<br>Erik Rasmussen.<br>Vilsner.         |
| 11. <i>Udvalget for badeanstalten:</i>   | 3                   | Fmd.: Egon Jensen.<br>Medlemmer:<br>Marker.<br>Helge Jensen.                 |
| 12. <i>Udvalget for de offentlige bygninger:</i>   | 3                   | Fmd.: Knudsen Pedersen.<br>Medlemmer:<br>Henning Jensen.<br>Eigil Rasmussen. |
| <i>c. Øvrige udvalg, kommissioner, nævn m. v.</i>  |                     |  |
| 13. <i>Aftenskoleudvalg, Det rådgivende:</i>   |                     | Medlemmer:<br>De fremsatte ønsker om repræsentation blev imødekommet.        |
| Udvalget er rådgivende for ungdomsnævnet med hensyn til aftenskoleundervisningen og skal bestå af en repræsentant for hvert enkelt af de stedlige oplysningsforb., kvindeorg. og andre organisationer, som i sidste valgperiode har virket i aftenskoleundervisningen.<br>Følgende organisationer havde ønsket sig repræsenteret:<br>A. O. F., Slagelse afd.: dekoratør N. P. Kastoft Madsen, Klostergade 28 <sup>1</sup> .<br>L. O. F., Slagelse afd.: Lærer Niels Juul Dalsgaard, Jyllandsvej 27.<br>F. O. F., Slagelse afd.: bogholderske Dagny Jensen, Torvegade 29.<br>Slagelse Husmoderforening: Johanne Bjerring Pedersen, Valbyvej 28 A. |                     |  |

	Antal medlemmer:	
Slagelse Husholdningsforening: E. Høgdahl, Fisketorvet 8. Dansk Kvindesamfund: klinikchef Inge Hultin, Vesterport 4. Sydvestsjællands Ungdomsudvalg: bestyrer Chr. Greve Hansen, Rosenkildegård.		
14. <i>Arbejdsteknisk skole i Slagelse, Skoleudvalget for:</i>	1	Medlem: Kr. Laursen.
15. <i>Bevillingsnævnet:</i> Udover de fødte medlemmer vælger byrådet 4 medlemmer, hvoraf ingen behøver at være medlem af byrådet.	6	Fmd.: Borgmesteren. Medlemmer: Politimesteren. Viggo Larsen. Knudsen Pedersen. Henning Jensen. P. Vilsner.
16. <i>Bibliotekets bestyrelse:</i> Vælges af byrådets midte.	3	Fmd.: Marie Andersen. Medlemmer: O. Skouby. Henning Jensen.
17. <i>Biblioteket. Rådgivende kontaktudvalg vedr. oplandsarbejdet:</i>	1	Medlem: Marie Andersen.
18. <i>Udvalget vedr. bilruter, benzinopstandere, luftantenner m. v.:</i>	3	Fmd.: Viggo Larsen. Medlemmer: Bruno Frederiksen. Eigil Rasmussen.
19. <i>Medlemmer til bestyrelsen for Magnus Birchs legat:</i> Vælges af byrådets midte.	2	Medlemmer: Egon Jensen. Bruno Frederiksen.
20. <i>Boliganvisningsudvalget:</i> Ingen af de valgte behøver at være medlem af byrådet. Byrådet vælger selv formanden og 1 medlem samt 2 suppleanter. Desuden vælger byrådet 3 medlemmer og 3 suppleanter efter indstilling af henholdsvis grundejerne, lejerne og boligselskaberne.	1 1 2	Fmd.: Kr. Laursen. Medlem: I. Hamann. Suppleanter: Aa. Nørgaard. Carl Nielsen. Slagelse Lejerforening indstillede: Fru Maud Marker med snedker Ernst Hansen som suppleant. Boligforeningerne indstillede: Fuldmægtig Verner Christensen med købmand H. Grønholt som suppleant. Lejernes og boligselskabernes indstilling vedtoges.
21. <i>Boligkommissionen:</i> Udover de fødte medlemmer vælger byrådet 4 medlemmer af eller udenfor rådets midte.	9	Fmd.: Borgmesteren. Medlemmer: Politimesteren. Kredslægen. Bygningsinspektøren. Brandinspektøren. Marie Andersen. Carl Nielsen. Bruno Frederiksen. K. Geckler.
22. <i>Boligselskaber, Medlemmer til bestyrelserne for sociale:</i> a. Fællesorganisationens Boligforening:	1	Medlem: Kr. Laursen.

	Antal medlemmer:	
b: Slagelse sociale Boligselskab:	2	Medlemmer: Nørgaard. Helge Jensen.
c. Slagelse Boligselskab:	2	Medlemmer: Egon Jensen. Bruno Frederiksen.
Ingen af de valgte behøver at være medlem af byrådet.		
23. <i>Brandkommissionen:</i> Udover de fødte medlemmer vælger byrådet 4 medlemmer, hvoraf højst 2 kan vælges udenfor byrådets midte.	8	Fmd.: Borgmesteren. Medlemmer: Politimesteren. Bygningsinspektøren. Brandinspektøren. Knudsen Pedersen. Erik Rasmussen. Erik Jørgensen. T. Beinkamp.
24. <i>Bygningsrådet:</i> Udover de fødte medlemmer vælger byrådet 4 medlemmer af sin midte.	10	Fmd.: Borgmesteren. Medlemmer: Brandinspektøren. Stadsingeniøren. Bygningsinspektøren. Politimesteren. Kredslægen. Knudsen Pedersen. Kr. Laursen. Helge Jensen. Henning Jensen.
25. <i>Bygningsudvalget:</i>	5	Fmd.: Borgmesteren. Medlemmer: Bygningsinspektøren. Brandinspektøren. Knudsen Pedersen. Helge Jensen.
26. <i>Byplanlægning i Slagelse og Sct. Peders lds. kommuner, Samordningsudvalget vedr.:</i>	2	Medlemmer: Poul Hansen. Helge Jensen.
27. <i>Byplanudvalg:</i> Foruden de fødte medlemmer vælges 2 af byrådets midte.	6	Fmd.: Borgmesteren. Medlemmer: Stadsingeniøren. Brandinspektøren. Bygningsinspektøren. Knudsen Pedersen. Helge Jensen.
28. <i>Børnehaveseminarium, Bestyrelsen for:</i> 4 medlemmer vælges af eller udenfor byrådets midte.	7	Medlemmer: 1 repræsentant for øvelsesbørnehaverne, 1 repræsentant for folkeskolen eller den højere skole, 1 læge, der vælges senere. Endvidere valgetes: Poul Hansen. Marie Andersen. Aage Knudsen. Inga Yttrup.
29. <i>Børne- og ungdomsværnet:</i> Vælger selv formand. Fmd. for det sociale udvalg skal være medlem. 6 medlemmer kan vælges udenfor byrådets midte.	7	Medlemmer: 1. Marie Andersen. 2. Aage Knudsen. 3. Else Petersen. 4. Mary Larsen.

	Antal medlemmer:	
		5. Astrup Madsen. 6. Fru Ginnerup. 7. Vilsner.
+ 7 suppleanter, som skal være personlige stedfortrædere. Det vil være bedst stemmende med loven, hvis i hvert fald socialudvalgsformandens suppleant er medlem af socialudvalget.	7	for 1. Kr. Laursen. for 2. Ole Bech Petersen. for 3. Eva Nicolaisen. for 4. A. Mahler Larsen. for 5. Fl. Poulsen. for 6. I. Yttrup. for 7. Eigil Rasmussen.
30. <i>Civilforsvarskommissionen for Slagelse kommune og Slagelse Sct. Peders landsogns kommuner:</i> Udover de fødte medlemmer vælger byrådet 2 medlemmer, hvoraf ingen behøver at være medlem af byrådet.	8	Fmd.: Borgmesteren. Medlemmer: Politimesteren. Den daglige leder af hjælpetjenesten. 1 repræsentant for civilforsvarsforbundet. 1 repræsentant for Sct. Peders sogneråd. 1 repræsentant for D. K. B. Viggo Larsen. Henning Jensen.
31. <i>Civilforsvarsloven, Vurderingskommissionen i b. t.:</i>	1	Medlem: Viggo Larsen.
32. <i>Destruktionsanstalt for dagrenovation, Arbejdsudvalget vedr.:</i>	1	Medlem: Knudsen Pedersen.
33. <i>Erhvervsråd, Medlemmer til Slagelse:</i>	3	1 medlem af bestyrelsen: Poul Hansen. Medlemmer: Henning Jensen. Bruno Frederiksen.
34. <i>Feriekoloni i Bildsø, Repræsentantskabet for Slagelse kommuneskolers:</i>	3	Medlemmer: Aa. Nørgaard. O. Skouby. P. Vilsner.
35. <i>Fredningsnævnets:</i> (Fra 15. april 1966). Enten medlemmet eller suppleanten skal vælges udenfor byrådets midte:	1	Medlem: Poul Hansen.
	1	Suppleant: T. Brammer.
36. <i>Fredningsnævnets:</i> Medlem af taksationskommissionen: (fra 15. april 1966). Behøver ikke være medlem af byrådet.	1	Medlem: Poul Hansen.
37. <i>Færdsel i vejkrøds m. v., Udvalget til sikring af:</i> Aldersbegrænsning: max. 66 år ved periodens begyndelse.	2	Medlemmer:  Udgår, se pkt. 79.
38. <i>Gymnasiums legatfond, Medlem til bestyrelsen for Slagelse kommunale:</i>	1	Medlem: Henning Jensen.
39. <i>Hegnsmænd og vurderingsmænd for mark- og vejfred:</i> 1 plantekyndigt og 1 bygningskyndigt medlem. Behøver ikke at være medlemmer af byrådet.	3	Fmd.: Harry Nicolaisen. Medlemmer: V. Marker. Gårdejer Kaj Christensen.
40. <i>Indkvarteringsudvalget:</i>	3	Fmd.: Borgmesteren. Medlemmer: Erik Rasmussen. Henning Jensen.

	Antal medlemmer:	
41. <i>Jagtaføsning, Voldgiftsmænd ved:</i> Behøver ikke at være medlem af by- rådet.	2	Medlemmer: Johs. Nielsen. Fr. Jægerholm.
42. <i>Jordboniteringsmænd:</i> Aldersbegrænsning: max. 66 år ved periodens begyndelse.	2	Medlemmer: H. Nicolaisen. Kaj Christensen.
43. <i>Kinoteatret, Udvalget for:</i>	3	Formand: Viggo Larsen. Medlemmer: I. Hamann. Kr. Laursen.
44. <i>Kommunalkursus, Dansk Slagelse, Tilsynsrådet for:</i>	1	Medlem: Poul Hansen.
45. <i>Krematoriet i Slagelse, Medlem af be- styrelsen for:</i>	1	Medlem: Aa. Nørgaard.
46. <i>Landvæsensnævn:</i> Fmd. og stedfortræder for samme ud- nævnes af landbrugsministeriet efter indstilling af amtet og byrådet. By- rådet vælger desuden 2 nævnsmænd. Behøver ikke at være medlemmer af byrådet.	1 1 2	Formand: Toft Jensen. Suppleant: Husmand Peder Jørgensen. Nævnsmænd: Axel Andersen. Chr. Greve Hansen.
47. <i>Lokalhistorisk arkiv for Slagelse og Omegn:</i> Vælges af byrådets midte.	2	Medlemmer: Marie Andersen. O. Skouby.
48. <i>Lærerbogsamlinger, Medlemmer til bestyrelsen for skolernes:</i>	3	Medlemmer: Aa. Nørgaard. I. Hamann. Henning Jensen.
49. <i>Lønningsudvalget:</i>	5	Fmd.: Kr. Laursen. Medlemmer: Poul Hansen. V. Marker. Helge Jensen. Henning Jensen.
50. <i>Menighedsbørnehave, Bestyrelsen for Slagelse:</i>	1	Medlem: I. Yttrup.
51. <i>Motorkøretøjer, Medlem af nævnet til udpegning af:</i> Behøver ikke at være medlem af byrådet.	1 1	Medlem: Møller Jensen. Stedfortræder: Willy Dohn.
52. <i>Nævningegrundlisteudvalget:</i>	5	Medlemmer: Egon Jensen. H. Eskildsen. V. Marker. T. F. Olsen. Signe Stenbæk Nielsen.
53. <i>Nørrevangsskolen, Byggeudvalget for:</i>	2	Medlemmer: Udsættes til efter skolekommissionsval- get.
54. <i>Plejehjemsforeningen for Sorø amt, Bestyrelsen for:</i> Behøver ikke at være medlem af by- rådet.	1	Medlem: Fru Mary Larsen.

	Antal medlemmer:	
55. <i>Politirådet:</i> Behøver ikke at være medlem af by- rådet.	1	Medlem: P. Vilsner.
56. <i>Revalideringsinstitutioner, Udvalget for oprettelse af:</i>	1	Medlem: Aa. Nørgaard.
57. <i>Revalideringsværkstedet, Bestyrelsen for:</i>	1	Medlem: Aa. Nørgaard.
58. <i>Sessionen, Medlem til:</i>	1	Medlem: Helge Jensen.
59. <i>Udvalget til gennemgang af andra- gender om skatteeftergivelse:</i>	3	Fmd.: Viggo Larsen. Medlemmer: Kr. Laursen. I. Hamann.
60. <i>Skoleidræt i Sorø amt, Medlem af amtsudvalget for:</i> Behøver ikke at være medlem af by- rådet.	1	Medlem: K. Geckler.
61. <i>I/S Skælskørgas, Bestyrelsen for:</i> Vælges af byrådets midte.	3	Medlemmer: Teknisk udvalgs medlemmer valgte.
62. <i>I/S Sorø-Ringsted-Gas, Bestyrelsen for:</i> Vælges af byrådets midte.	3	Medlemmer: Teknisk udvalgs medlemmer valgte.
63. <i>Sporselskabet, Medlem til bestyrelsen for:</i>	1	Medlem: Egon Jensen.
64. <i>Sportsshallens bestyrelse:</i>	2	Medlemmer: Viggo Larsen. Henning Jensen.
65. <i>Sports- og legepladser, Udvalget for:</i>	3	Fmd.: Egon Jensen. Medlemmer: Marker. Henning Jensen.
66. <i>Strudsbergs friboliger, Udvalget, som bestyrer købmand:</i>	3	Fmd.: Knudsen Pedersen. Medlemmer: I. Yttrup. P. Vilsner.
67. <i>Sundhedskommissionen:</i> Udover de fødte medlemmer vælger byrådet 4 medlemmer af eller uden- for rådets midte.	9	Fmd.: Borgmesteren. Medlemmer: Politimesteren. Kredslægen. Bygningsinspektøren. Stadsdyrlægen. Marie Andersen. Carl Nielsen. Bruno Frederiksen. K. Geckler.
68. <i>Sygehusbestyrelsen for Centralsyge- huset og Korsør sygehus:</i>	3	Medlemmer: Poul Hansen. O. Skouby. Henning Jensen.
69. <i>Sygekasse, Bestyrelsen for Slagelse:</i>	2	Medlemmer: Rich. Nielsen. I. Hamann.

	Antal medlemmer:	
70. <i>Taksationskommissionen vedr. areal- erhvervelse i medfør af »Krydsnings- loven«, Medlemmer af:</i>	3	2 medlemmer: Rich. Jensen. Greve Hansen. 1 suppleant: Viggo Larsen.
71. <i>Teknisk skole, Bestyrelsen for:</i>	1	Medlem: Poul Hansen.
72. <i>Turistforeningen for Slagelse og Om- egn, Medlem af bestyrelsen for:</i>	1	Medlem: Poul Hansen.
73. <i>Ungdomsborgen og vandrerhjemmet, Udvalget for: Vælger selv sin formand.</i>	2	Medlemmer: Egon Jensen. Henning Jensen.
74. <i>Ungdomsnævn, Det kommunale:</i>	2	Medlemmer: Aa. Nørgaard. Henning Jensen.
Desuden vælges 4 medlemmer efter indstilling af det rådgivende aften- skoleudvalg.	4	Medlemmer: Vælges senere.
Desuden vælges 2 medlemmer med særligt henblik på fritidsforanstalt- ninger for ungdommen. Følgende indstillinger var indkommet:	2	Medlemmer: K. B. Risom og W. Gram valgte.
Fra Slagelse Boldklub & Idrætsfor- ening: lærer Erik Mølgaard, Herre- stræde 4.		
Fra de uniformerede ungdomskorps: overportør Kaj Børge Risom, Valby- vej 12.		
Fra ungdomssamvirket i Slagelse: gartner Wagner Gram, Ungdoms- borgen, Skælskørvej.		
Kommunens Fælleslærerråd havde meddelt, at det havde valgt: lærer Per Brünning Poulsen til medlem af nævnet. Blandt nævnets 9 medlem- mer skal byrådet herefter udpege nævnets formand.	1	Medlem: Brünning Poulsen.
	1	Formand: Udsattes.
75. <i>Udgår.</i>		
76. <i>»Ungdommens Uddannelsesfond«, Stipendienævn vedr.: Udnævnes af undervisningsministe- riet efter indstilling af kommunalbe- styrelserne indenfor amtsarbejdsan- visningskontorets virkeområde.</i>	1	Medlem: Bent Johnsen.
77. <i>Ungdomssamvirket: Vælger selv sin formand.</i>	3	Medlemmer: Aa. Nørgaard. Henning Jensen. Eigil Rasmussen.
78. <i>Varetægtsfangers behandling og for- holdene i varetægtsfængsler, Med- lemmer af tilsynet med: Vælges af byrådets midte.</i>	2	Medlemmer: Kr. Laursen. Henning Jensen.
79. <i>Vejkryds m. v., Udvalget ang. sikring af færdsel ved:</i>	2	Medlemmer: Kr. Laursen. Bruno Frederiksen.

Antal  
medlemmer:

d. *Under forudsætning af fornøden tilslutning fra amtet eller fra andre byråd:*

- |  |   |  |
|--|---|--|
| 80. <i>Amtsarbejdsanvisningskontoret, Tilsynsrådet for:</i>  | 1 | Formand:   |
| Amtet beskikker formand efter indstilling af byrådet.  | 1 | Suppleant for do.                                      |
| Tilsynsrådets medlemmer:   | 1 | Medlem efter indstilling af arbejdsløshedskasserne:    |
| Amtet anmoder Slagelse byråd om at forhandle med amtets øvrige byråd om valg af de medlemmer af tilsynsrådet, som byrådene skal vælge. | 1 | Suppleant for do.:                                     |
|  | 1 | Medlem efter indstilling af arbejdsgiverforeningen:    |
|  | 1 | Suppleant for do.:                                     |
| 81. <i>Amtsrevalideringsudvalget:</i>  | 2 | Medlemmer:   |
| Vælges af byrådene i amtet.  |   |  |
| 82. <i>Amtsdomsnævnet:</i>   | 2 | Medlemmer:   |
| Vælges af byrådene i amtet.  |   |  |
| Behøver ikke at være medlem af byrådet.  |   |  |
| 83. <i>Fredningsplanudvalget for Sorø og Præstø amter:</i>   | 1 | Medlem:  |
| (1 medlem udpeges af byrådene i Sorø amt). (Hidtil valgt af Sorø byråd).   |   |  |
| 84. <i>Isefjordværket, Bestyrelsen for I/S:</i>  | 1 | Medlem og 1 suppleant:                                 |
| Vælges af byrådene i Holbæk, Kalundborg, Nykøbing Sj., Sorø og Slagelse.   |   | For valgperioden 1966-70 foretages valg af Sorø byråd. |
| 85. <i>Mødrehjælpsinstitutionen for Holbæk, Sorø, Præstø og Maribo amter:</i>  | 2 | Medlemmer:   |
| Byrådene i amterne vælger 2 medlemmer. Initiativet hos Præstø amt.   |   | Hidtil valgt af Skælskør byråd.                        |
| Behøver ikke at være medlemmer af byrådet.   |   |  |
| 86. <i>Overepidemikommissionen, Medlem af:</i>   | 1 | Medlem:  |
| Amtets købstæder i forening vælger 1 medlem. Behøver ikke at være medlem af byrådet.   |   | Hidtil valgt af Ringsted byråd.                        |
| 87. <i>Overformynderimidler, Medlem af lånebestyrelsen for Sorø amtsrådskreds for udlån af:</i>  | 1 | Medlem:  |
| Vælges af byrådene i amtet. Behøver ikke at være medlem af byrådet.  |   | Hidtil valgt af Sorø byråd.                            |
| 88. <i>Rekonvalescenthjemmet i Skælskør, Bestyrelsen for:</i>  | 2 | Medlemmer:   |
| Behøver ikke at være medlem af byrådet. Vælges af byrådene i Ringsted, Skælskør, Sorø og Slagelse.                                     |   | Hidtil valgt af Skælskør og Ringsted byråd.            |
| 89. <i>Skoleråd, Sorø amts:</i>  |   |  |
| Behøver ikke at være medlem af byrådet.  |   |  |
| Skal vælges 9 medlemmer og 9 stedfortrædere for disse.   |   |  |
| 90. <i>Sorø amts trafikudvalg:</i>   | 1 | Medlem:  |
| 1 medlem og 1 suppleant vælges af amtets købstæder i forening.   | 1 | Suppleant:   |
| Behøver ikke at være medlem af byrådet.  |   | Hidtil valgt af Sorø byråd.                            |



- |  |                     |                                       |
|--|---------------------|---------------------------------------|
|  | Antal<br>medlemmer: |                                       |
| 91. <i>Sorø amts tuberkulosestationer:</i>           | 2                   | Medlemmer:                            |
| Amtets købstæder vælger 2 medlemmer til bestyrelsen. |                     | Hidtil valgt af Sorø og Korsør byråd. |
| Behøver ikke at være medlemmer af byrådet.           |                     |                                       |

Pkt. d (80–91) udsattes.

*e. Meddelelse af 9. marts 1966 fra Den danske Købstadforening om afholdelse af købstadmøde den 15. og 16. juni 1966 i Odense.*

Slagelse har ret til at vælge 6 delegerede.

Til delegerede valgtes: 1. Poul Hansen – 2. Egon Jensen – 3. Aa. Nørgaard – 4. V. Marker – 5. O. Skouby – 6. I. Yttrup.

Stedfortrædere for 1, 2, 3: Marie Andersen, Kr. Laursen, Viggo Larsen, for 4: Erik Rasmussen, for 5, 6: I. Hamann, Bruno Frederiksen.

*f. Meddelelse af 9. marts 1966 fra Købstadkommunernes gensidige Forsikringsforening om afholdelse af generalforsamling i Odense torsdag den 16. juni 1966.*

Der indkaldtes emner til behandling på generalforsamlingen.

Slagelse byråd har ret til at vælge 6 delegerede.

Til delegerede valgtes: 1. Poul Hansen – 2. Egon Jensen – 3. Aa. Nørgaard – 4. V. Marker – 5. O. Skouby – 6. I. Yttrup.

Stedfortrædere for 1, 2, 3: Marie Andersen, Kr. Laursen, Viggo Larsen, for 4: Erik Rasmussen, for 5, 6: I. Hamann, Bruno Frederiksen.

*g. Meddelelse af 10. marts 1966 fra Købstadkommunernes Låneforening om afholdelse af generalforsamling i Odense torsdag den 16. juni 1966.*

Slagelse byråd har ret til at vælge 2 repræsentanter.

Poul Hansen og Skouby valgtes.

*h. Meddelelse af 9. marts 1966 fra A/S Kommunernes Pensionsforsikring om afholdelse af delegeretmøde i Odense torsdag den 16. juni 1966.*

Der indkaldtes emner til behandling på delegeretmødet.

Slagelse byråd har ret til at vælge 6 delegerede.

Til delegerede valgtes: 1. Poul Hansen – 2. Egon Jensen – 3. Aa. Nørgaard – 4. V. Marker – 5. O. Skouby – 6. I. Yttrup.

Stedfortrædere for 1, 2, 3: Marie Andersen, Kr. Laursen, Viggo Larsen, for 4: Erik Rasmussen, for 5, 6: I. Hamann, Bruno Frederiksen.

*5. Ordning af skoletilsynet.*

I henhold til § 3, stk. 2 i bekendtgørelse af 22. februar 1962 af lov om det kommunale skolevæsens styrelse og tilsyn træffes afgørelse om, hvorledes skoletilsynet i Slagelse skal ordnes for tiden 1. april 1966–31. marts 1970.

Det vedtoges, at tilsynet med og styrelsen af kommunens skolevæsen skal føres af en skolekommission for hele kommunen under forudsætning af, at de lovpligtige afstemninger blandt forældrene ikke forhindrer dette.

Til at forestå nævnte afstemninger m. v. valgtes: Aage Nørgaard og Henry Jørgensen bistået af skoledirektør Johnsen.

## 6 6. Fastsættelse af byrådets ordinære møder i regnskabsåret 1966-67.

Der forelå forslag om, at byrådets ordinære møder i året 1. april 1966–31. marts 1967 afholdes den 2. og 4. mandag i hver måned, kl. 19,00. Det blev samtidig foreslået, at det ordinære møde den 11. april 1966 blev aflyst.

Forslaget vedtoges.

## Mødet mandag den 25. april 1966, kl. 19.

Fraværende: Ingen.

Der foretoges:

### 7 1. Efterretningssager.

a.–n. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

o. Oversigt over byggevirksomheden i januar kvartal 1966.

D.K.077.7.

p. *Det danske Lejrpladsudvalgs årsberetning for 1965.*

D.K.823.149.

r. *Kongelig Dansk Aeroklubs årsberetning for 1965.*

D.K.814:629.139.

a.–r. Til efterretning.

### 8 2. Andragender og forslag.

a. *Bestyrelserne for Slagelse-egnens Landboforening, Sorø amts landøkonomiske Selskab og Skælskøregnens Landboforening*, der afholder dyrskue den 4. juni 1966, inviterede 14. april 1966 byrådet til en fodbold dyst nævnte eftermiddag.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 19. april 1966, at *forespørgslen besvares imødekomende*, samt at det overlades til sportsudvalget at udpege et medlem til drøftelse af arrangementet.

D.K.823.16.

Indstillingen vedtoges.

b. Ansøgning af 24. marts 1966 fra *AIG om tilskud til en rejse til Belgien* i tiden 28. april –3. maj 1966.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 6. april 1966, at der bevilges *kr. 20,- pr. deltager, dog maximum kr. 800,-*.

D.K.078.51.

Oversendes til 2. behandling.

c. Ansøgning af 13. april 1966 fra *Vestsjællands Kunstforening om et tilskud til en udstilling af Gotlands kunst*.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 21. april 1966, at der bevilges *kr. 2.000,- til formålet*.

D.K.078.51.

Oversendes til 2. behandling for max. kr. 2.500,-.

d. Vejudvalget indstillede 29. marts 1966, at der bevilges *indtil kr. 800,- til dækning af udgifterne ved nedsætning af flagstangsbøsninger i Absalonsgade og Eriksgade, samt på det sydlige fortov af Sdr. Stationsvej mellem Sct. Mikkelsgade og Absalonsgade*.

Indstillingen var motiveret med en anmodning fra Arbejdsmændenes og Specialarbejdernes fagforening, der fremover forventede »Bygningen« benyttet som kongresmødested.

D.K.811.625:748.4/8.

Oversendtes til 2. behandling.

e. 2. behandling af ansøgning af 23. marts 1966 fra *byggeudvalget for Nørrevangsskolen om bevilling af kr. 5.866.500,-*, hvilket beløb dækkede de anslåede udgifter ved opførelsen af 1. etape af Nørrevangsskolen.

(Se mødet 28. marts 1966, pkt. 2. c.).

D.K.851.162.

Bevilgedes.

f. *K. F. U. M.s sociale Arbejde i Danmark* ansøgte 12. februar 1966 om leje eller køb af en grund beliggende på hjørnet Kongelyset/Astersvej til brug ved opførelse af en børne- og ungdomsinstitution.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 19. april 1966, at det ønskede areal overlades til ansøgeren på vilkår, der nærmere fastsættes af kasse- og regnskabsudvalget og mod en årlig leje på kr. 10,-.

D.K.073.513.2.

Udvalgets indstilling vedtoges.

g. Ansøgning fra *Y' MEN's Club, Slagelse, om en byggegrund til opførelse af et spejderhus for de lokale K. F. U. K.-spejdere.*

Vejudvalget foreslog 30. marts 1966, at grunden *Herluf Trollesvej 142-146, matr. nr. 30 æ af markjorderne* tilbydes ansøgeren til leje.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 13. april 1966, at fornævnte areal stilles til rådighed for ansøgerne til en symbolsk leje på kr. 10,- årlig, så længe arealet anvendes til det anførte formål. Udvalget indstillede samtidig, at der gives det *bemyndigelse til på byrådets vegne at oprette leje-kontrakt om arealet.*

D.K.073.513.2.

Udvalgenes indstillinger vedtoges.

h. Bevillingsnævnet indstillede 21. april 1966, at den gældende *vedtægt for beværternæring i Slagelse købstad ændres fra 1. april 1966*, således at antallet af bevillinger med ret til udskænkning af stærke drikke fastsættes til det i henhold til loven fastsatte maximum, hvilket betyder, at der i kommunen pr. 1. april 1966 med et indbyggertal på 22.062 kan meddeles 36 af disse bevillinger.

D.K.761.077.6.

Vedtoges.

i. *Ansøgninger om bidrag af kommunens kasse.*

K. F. U. M.s soldaterhjem i Slagelse.

D.K.078.51.

Henvistes til budgetbehandlingen.

### 3. Bevillingsager.

a. 2. behandling af teknisk udvalgs ansøgning af 24. marts 1966 om en *tillægsbevilling på kr. 2.200,- til konto 03127-2, skatter, afgifter og forsikringer* (gasforsyning) for regnskabsåret 1965-66.

(Se mødet 28. marts 1966, pkt. 3 h.).

D.K.073.521.65/66.

Bevilgedes.

b. 2. *behandling* af teknisk udvalgs ansøgning af 24. marts 1966 om en *tillægsbevilling på kr. 1.500,- til konto 03172-6*, telefon, telegraf og porto (gasforsyning) for regnskabsåret 1965-66.

(Se mødet 28. marts 1966, pkt. 3. i.).

D.K.073.521.65/66.

Bevilgedes.

c. 2. *behandling* af teknisk udvalgs ansøgning af 24. marts 1966 om en *tillægsbevilling stor kr. 2.000,- til konto 03208-4*, forskellige udgifter (gasforsyning) for regnskabsåret 1965-66.

(Se mødet 28. marts 1966, pkt. 3. k.).

D.K.073.521.65/66.

Bevilgedes.

d. 2. *behandling* af sportsudvalgets indstilling af 15. marts 1966 om *imødekommelse af en ansøgning fra Slagelse-ballen om dækning af underskuddet for 1964-65 – stort kr. 6.824,72*.

(Se mødet 28. marts 1966, pkt. 3. 1.).

D.K.855.3.795.893.

Bevilgedes.

## 10

### 4. *Vej- og kloaksager.*

a. Vejudvalget indstillede 19. april 1966, at der bevilges *kr. 113.000,- til Bredablsghades planudformning*.

Udvalget indstillede endvidere, at der bevilges *kr. 28.000,- til lægning af kloakledning i Bredablsghede fra kommunegrænsen til Herluf Trollesvejs forlængelse*, idet kommunen i henhold til landvæsenskommissionens kendelse har overtaget afvandingen af de omliggende arealer mod at kunne opkræve kloakbidrag af den kommende bebyggelse samt facadebidrag.

D.K.811.

Oversendes til 2. behandling.

b. Vejudvalget fremsendte 19. april 1966 et *forslag til færdselsregulering i form af kørebaneopdeling i krydset Sdr. Stationsvej-Jernbanegade*.

Forslaget havde været forelagt politimesteren til udtalelse, og udvalget *indstillede, at politimesterens ændringsforslag* med hensyn til vognbaneopdeling og tekster på D 1 A tavlerne i Jernbanegade *følges*. Udvalget ansøgte samtidig om *bevilling af kr. 30.000,- til dækning af udgifterne*.

D.K.811.

Forslaget vedtoges med den af politimesteren foreslåede ændring. Bevillingsansøgningen oversendes til 2. behandling.

c. Som følge af en henvendelse fra en række grundejere ved Gyldenløvesgade indstillede vej-udvalget 6. april 1966, at *Gyldenløvesgade istandsættes og kloaken omlægges, og vejen dernæst optages som offentlig vej*. *Udgifterne var anslået til kr. 88.000,-*, heraf kloakudgifter kr. 38.000,- af hvilket beløb udvalget foreslog kr. 13.000,- overført til vejudgifter (afvanding af vejen), således at vejudgiften bliver kr. 63.000,- og kloakudgiften kr. 25.000,-.

*Vejudgifterne foresloges afholdt i henhold til vejtilskudslovens § 1, stk. 3 med 30 % af staten, 30 % af kommunen og 40 % af lodsejerne.*

*Kloakudgifterne foresloges afholdt fuldtud af lodsejerne.*

*Slagelse kommunes andel i udgifterne vil herefter blive: 30 % af kr. 63.000,- = kr. 18.900,-.*

Udvalget foreslog vejudgifterne fordelt på grundejerne med halvdelen i forhold til facade-længde og halvdelen i forhold til ejendomsværdien, og kloakudgifterne fordelt med halvdelen i forhold til grundareal og halvdelen i forhold til ejendomsværdien.

Udvalget indstillede endvidere, at der indrømmes lodsejerne en afdragstid på 15 år (30 halvårlige terminer) mod forrentning af det til enhver tid skyldige beløb med Sparekassen for Slagelse og Omegns udlånsrente.

D.K.811.

Oversendtes til 2. behandling.

### 5. Forskellige valg.

a. *Slagelse Sct. Peders landsogns sogneråd* meddelte 15. april 1966, at sognerådet indstillede revisor G. Bjørsum og fhv. sognerådsformand A. Krog til medlemmer af udvalget til samordning af byplanlægning indenfor Slagelse Sct. Peders landsogns og Slagelse kommuner for tiden 1. april 1966 til 31. marts 1970.

D.K.074.

Til efterretning.

b. *Slagelse Sct. Peders landsogns sogneråd* meddelte 15. april 1966, at sognerådet har valgt fhv. sognerådsformand A. Krog som medlem af civilforsvarskommissionen for perioden 1. april 1966 til 31. marts 1970.

D.K.074.

Til efterretning.

c. *Børne- og ungdomsværnet* meddelte 5. april 1966, at kriminaloverbetjent Aage Knudsen var valgt som formand med lærerinde Marie Andersen som næstformand for indeværende valgperiode.

D.K.074.

Til efterretning.

d. *Socialudvalget* meddelte 12. april 1966, at udvalget for indeværende valgperiode har valgt lærerinde Marie Andersen som formand og sundhedsinspektør Kr. Laursen som næstformand.

Udvalget meddelte samtidig, at der var nedsat følgende *underudvalg*:

*Forsorgsudvalg*: Marie Andersen, Kr. Laursen og Inga Yttrup.

*Pensionsudvalg*: Marie Andersen, Aage Nørgaard og Inger Hamann.

D.K.074.

Til efterretning.

e. *Slagelse Grundejerforening* indstillede 15. april 1966, at tømrermester Helge Keinicke vælges til medlem af boligplanlægningsudvalget for perioden 1. april 1966 til 31. marts 1970 med bankfuldmægtig Kaj Jensen som suppleant.

D.K.074.

De indstillede valgtes.

f. Borgmesteren foreslog 21. april 1966, at der i lighed med tidligere nedsættes et særligt forskønnelsesudvalg.

Borgmesteren foreslog, at der til medlemmer af udvalget vælges sportsudvalgets medlemmer, vejudvalgets medlemmer samt byrådets 2 repræsentanter i forskønnelsesselskabet.

Endvidere foresloges, at gartner Viggo Marker udpeges til formand for udvalget.  
D.K.074.

O. Skouby foreslog Henning Jensen som formand. Indstillingen, herunder formandsvalget vedtoges med 9 stemmer mod 6 stemmer, 2 medlemmer undlod at stemme.

g. Borgmesteren meddelte 14. april 1966, at *formanden for nævningegrundlisteudvalget i henhold til bestemmelserne i justitsministeriets cirkulære af 5. marts 1963 om grundlister og nævninge- og domsmandslistes skal udpeges af byrådet.*

Formanden vil være at udpege blandt de 5 medlemmer, der i byrådets konstituerende møde den 1. april 1966 er valgt for perioden 1. april 1966 til 31. marts 1970:

Folketingsmand Egon Jensen,  
overlærer Harry Eskildsen,  
gartner Viggo Marker,  
automobilforhandler T. F. Olsen og  
overlærerinde Signe Stenbæk Nielsen.  
D.K.074.

Harry Eskildsen valgtes til formand.

h. Borgmesteren meddelte 14. april 1966, at *byrådet i henhold til bestemmelserne i § 20 i loubekendtgørelse nr. 258 af 8. august 1958 om udstykning og sammenlægning m. m. af faste ejendomme skal beskikke en af de af byrådet valgte jordboniteringsmænd som formand.*

De valgte jordboniteringsmænd er for tiden: Gartner Helmer Nicolaisen, forpagter Harry Nicolaisen og gårdejer Kaj Christensen.

D.K.074.

Harry Nicolaisen valgtes.

i. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 5. april 1966, at *skoledirektør Bent Johnsen* som repræsentant for folkeskolen eller den højere skole *samt læge E. Bastholm* vælges til medlemmer af *bestyrelsen for børnehaveseminariet.*

D.K.074.

Vedtoges.

k. *Valg af medlemmer til udvalg m. v., der vælges i samråd med andre byråd etc.*

1. *Amtsarbejdsanvisningskontoret, Tilsynsrådet for:*

Amtet beskikker formand efter indstilling af byrådet. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede, at pens. pakhusmester V. Viggo Thorsen indstilles til formand med købmand Fr. Jægerholm, Slagelse, som suppleant.

Tilsynsrådets medlemmer:

Amtet havde anmodet Slagelse byråd om at forhandle med amtets øvrige byråd om valg af de medlemmer af tilsynsrådet, som byrådene skal vælge.

Arbejdsløhedskasserne i amtet havde indstillet formand Axel Andersen, Slagelse, til medlem med murersvend Chr. Engberg Nielsen, Ringsted, som suppleant.

Arbejdsgiverforeningerne i amtet havde indstillet muremester Peter Nielsen, Slagelse,

1 formand:

V. V. Thorsen.

1 suppleant for do.:

Fr. Jægerholm.

1 medlem efter indstilling af arbejdsløhedskasserne:

Axel Andersen.

1 suppleant for do.:

Chr. Engberg Nielsen.

1 medlem efter indstilling af arbejdsgiverforeningen:

Peter Nielsen.

1 suppleant for do.:

J. Svare Andersen.

- til medlem med murermester J. Svare Andersen, Korsør, som suppleant.  
Sorø amt havde meddelt, at amtsrådet havde valgt forretningsfører Valdemar Andersen, Sorø, som formand med Svend Rasmussen, Sørbymagle, som suppleant efter indstilling fra arbejdsløshedskasserne, og at det havde valgt gårdejer Chr. Jørgensen, Bøgelunde, som formand med sognerådsformand Folmer Nielsen, Simmendrup, som suppleant efter indstilling fra arbejdsgiverforeningen.
2. *Amtsrevalideringsudvalget.*  
Amtet havde anmodet byrådet om at tage initiativet til valg af 2 medlemmer. 2 medlemmer:  
Aage Nørgaard.  
Korsør vælger 1 medlem.
  3. *Amtssunddomsnævnet:*  
Vælges af byrådene i amtet.  
Behøver ikke at være medlemmer af byrådet. 2 medlemmer:  
Aage Nørgaard.  
Sorø byråd vælger 1 medlem.
  4. *Fredningsplanudvalget for Sorø og Præstø amter.*  
Ministeriet for kulturelle anliggender havde anmodet byrådet om i samråd med amtets øvrige købstæder at udpege en repræsentant til udvalget. 1 medlem:  
Overlades til Sorø byråd.
  5. *Isefjordværket, Bestyrelsen for I/S:*  
Vælges af byrådene i Holbæk, Kalundborg, Nykøbing Sj., Sorø og Slagelse (NVE's forsyningsområde). 1 medlem og 1 suppleant:  
Vælges af Sorø byråd.
  6. *Lånebestyrelsen for Sorø amtsrådsreds for udlån af overformyndermidler, Medlem af:*  
Vælges af byrådene i amtet. Behøver ikke at være medlemmer af byrådet. 1 medlem:  
Overlades til Sorø byråd.
  7. *Mødrehjælpsinstitutionen for Sorø og en del af Præstø amter, Medlemmer af bestyrelsen for:*  
Byrådene i Sorø amt samt Næstved og Præstø byråd vælger 2 medlemmer, som ikke behøver at være medlemmer af et byråd. 2 medlemmer:  
Overlades til Ringsted byråd (1 medl.)  
og byrådene i Præstø amt (1 medl.).
  8. *Overepidemikommissionen, Medlem af:*  
Sorø amt havde anmodet byrådet om at forhandle med de øvrige købstæder i amtet om valg af et medlem. Behøver ikke at være medlem af byrådet. 1 medlem:  
Overlades til Ringsted byråd.
  9. *Rekonvalescenthjemmet i Skælskør, Bestyrelsen for:*  
Vælges af byrådene i Ringsted, Korsør, Sorø og Slagelse. Behøver ikke at være medlemmer af byrådene. 2 medlemmer:  
Marie Andersen.  
Ringsted vælger 1 medlem.
  10. *Skolerådet for Sorø amt:*  
Sorø amts skoleråd havde meddelt, at det var indstillet til undervisningsministeriet, at antallet af købstadrepræsentanter i skolerådet fastsættes til 9, hvoraf det tilkommer Slagelse byråd at vælge 3 repræsentanter. 3 medlemmer:  
a. Aage Nørgaard.  
b. Viggo Larsen.  
c. Henry Jørgensen.  
3 suppleanter:  
a. Poul Hansen.  
b. Kr. Laursen.  
c. Inga Yttrup.

11. *Trafikudvalg, Sorø amts:*  
 Amtet havde anmodet byrådet om i samråd med de øvrige 4 byråd i amtet at vælge 1 medlem og 1 suppleant.  
 Behøver ikke at være medlemmer af byrådet.  
 1 medlem:  
 Poul Hansen.  
 1 suppleant:  
 Vælges af Sorø byråd.
12. *Tuberkulosestationerne i Sorø amt, Bestyrelsen for:*  
 Amtets købstæder vælger 2 medlemmer til bestyrelsen.  
 Behøver ikke at være medlemmer af byrådet.  
 D.K.074.  
 2 medlemmer:  
 Overlades til Sorø og Korsør byråd.

1. *Valg af medlemmer til skolekommissionen.*

Der skal af byrådet af eller udenfor dets midte vælges 5 medlemmer til skolekommissionen.

Ved de afholdte afstemninger om eventuel oprettelse af skolenævn, havde der ikke vist sig tilstrækkelig tilslutning hertil. Herefter havde *forældrekrederne ved de 4 kommunale skoler valgt følgende* til medlemmer af kommissionen, idet der på Møllegårdsskolen, Vestre skole samt Gymnasiet var opnået enighed – uden afstemning – blandt forældrekrederne. På Østre skole havde der den 23. april 1966 været afstemning:

*Møllegårdsskolen:* Medlem: *fru Karen Sørensen*, (suppleant *fru Marianne Christensen*),

*Vestre skole:* Medlem: *fru Ines Willadsen*, (suppleant *fru Else Mølgaard*),

*Gymnasiet:* Medlem: *sygehusdirektør Aage Poulsen*, (suppleant *stadsdyrlæge L. Correll*) og

*Østre skole:* Medlem: *tandlæge Thv. P. Galbo*, (suppleant *fuldmægtig Palle V. Sørensen*).

D.K.074.

Følgende valgtes: Aage Nørgaard, Viggo Larsen, Kr. Laursen, Inga Yttrup, Inger Hamann.

m. *Valg af 2 medlemmer til byggeudvalget for Nørrevangsskolen*, hvilket valg i byrådets konstituerende møde den 1. april 1966 blev udsat til efter skolekommissionsvalget.

D.K.074.

Viggo Larsen og Inga Yttrup valgtes.

*For lukkede døre.*

12

6. *Andragender og forslag.*

a. *Kommunernes Pensionsforsikring A/S tilbød 14. april 1966 kommunen et lån på kr. 350.000,-, rente 5 % p. a., løbetid 28 år, kurs 73, effektiv rente 8,75 %.*

Lånet kan forhøjes med kursdifferencen, således at *det nominelle beløb bliver kr. 479.453,-* og nettoprovenuet, der kommer til udbetaling kr. 350.000,-.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 19. april 1966, at tilbudet accepteres.

D.K.073.527.

Tilbudet accepteredes. Låneoptagelsen oversendtes til 2. behandling.

b. Tilbud af 1. april 1966 fra *Kongeriget Danmarks Hypotekbank om et 15-årigt lån, stort kr. 2.332.000,- – til sygehushyggeri, rente 6,25 % p. a., kurs 85¾.*

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 13. april 1966, at tilbudet accepteres.

D.K.073.527.

Tilbudet accepteredes. Låneoptagelsen oversendtes til 2. behandling.

c. Ansøgning af 5. april 1966 fra *Gert Erik Jørgensen, Kirkegårdsvej 42, 2., København S.*, om autorisation som elektroinstallatør i Slagelse kommune.



Teknisk udvalg indstillede 18. april 1966, at ansøgningen imødekommes.  
D.K.072.211.

Autorisationen gaves.

d. Købstadforeningens skrivelse af 4. april 1966 vedr. *regulering af pensionen og lønninger til det købstadkommunale personale pr. 1. april 1966.*

D.K.087.41.003.13.

Til efterretning.

e. Ansøgning af 13. april 1966 fra arkitekterne Hans Ole Christiansen og Knud Abell for Bondestandens Sparekasse om *dispensation fra politivedtægtens bestemmelser om loftshøjde i de projekterede beværtningslokaler på matr. nr. 273 a og 273 c af bygr., Smedegade 8-10.*

Sundhedskommissionen indstillede 21. april 1966, at den ansøgte dispensation om loftshøjde 2,81 m gives.

D.K.761.

Anbefales.

f. Købstadforeningens skrivelse af 12. april 1966 vedr. *ændringer i reglerne vedr. tillægsbetaling for arbejde i forskudt tid og kontinuerlig drift i forbindelse med arbejdstidsnedsættelsen pr. 1. april 1966.*

D.K.832.087.41.

Til efterretning.

g. 2. *behandling* af det af arkitekterne H. Steudel & J. Knudsen Pedersen under 25. marts 1966 fremsendte *overslag over håndværkerudgifterne ved den projekterede indretning af børnehaveseminarium i det tidligere bryghus.*

*Udgifterne var anslået til kr. 220.000,- hvortil må påregnes udgifter til ombygning af kontorbygningen kr. 80.000,- alt eksklusive tilslutningsafgifter, inventar, omkostninger og haveanlæg. (Se mødet 28. marts 1966, pkt. 5. n.).*

D.K.842.711.851.381.

Godkendtes.

h. Ansøgning af 11. marts 1966 fra landinspektør Toft Jensen for handelsgartner O. Johansen, Skovvej 12, om godkendelse af en *udstykningsplan over matr. nr. 363 af markjorderne samt om tilladelse til tilslutning til Ingemannsvej af en 8 m bred vej som adgang til parcellerne, der agtes afbøndet til bebyggelse med énfamiliehuse.*

Vejudvalget foreslog 31. marts 1966, at kommunens erklæring til planen affattes således:

»Vej.

Der kan opnås tilslutning til offentlig vej på betingelse af, at der ydes et bidrag til den offentlige vejs anlæg. Anlæg af den private vej kan i princippet godkendes, men udgifterne hertil afholdes helt af grundejerne.

Hjørnegrunden skal pålægges oversigtsservitut.

Grundene må kun benyttes til opførelse af parcelhuse.

Kloak.

Der kan opnås tilslutning til den offentlige kloak i Ingemannsvej. Bidraget hertil vil blive fastsat af en landvæsenkommission.

Vand og elektricitet.

Der kan opnås tilslutning til disse ledninger mod sædvanlige bidrag, idet hovedledninger i den private vej anlægges af kommunen for grundsælgerens regning.

Gas.

Der forefindes ikke gasledning i Ingemannsvej.

Udstykningsandragendet kan forventes godkendt.

Kommunalbestyrelsens erklæring skal forevises købere og i slutseddel eller købekontrakt skal

indføres, at køberne er gjort bekendt med denne.«

Anbefalet af kasse- og regnskabsudvalget.

D.K.777.8:711.5.

Forslaget vedtoges.

i. Socialudvalget meddelte 31. marts 1966, at *fritidsbjemslærerinde ved fritidshjemmet i Børnegården Gurli Nielsen efter eget ønske fratræder sin stilling den 31. maj 1966.*

D.K.842.711.084.

Til efterretning.

k. Socialudvalget meddelte 15. april 1966, at udvalgets formand *Marie Andersen* var *udpeget som kommunens repræsentant i byggeudvalget vedr. børnehaven »Ringparken« på Kierulfssvej.*

Byggeudvalget ville endvidere kunne tiltrædes af institutionens leder, børnehaveleder Inga Madsen, når dennes antagelse er godkendt.

D.K.842.711.

Til efterretning.

l. Socialudvalget indstillede 12. april 1966, at *børnehaveleder Inga Louise Madsen, Østergade 13, Slagelse*, på forventet godkendelse af direktoratet for børne- og ungdomsforsorgen *indtil videre ansættes som leder af børnehaven »Ringparken«, Kierulfssvej, med tiltrædelse snarest muligt.*

D.K.842.711.084.

Vedtoges.

m. Socialudvalget indstillede 12. april 1966, at *Ingrid Søndergaard Larsen, Holte børnehaveseminarium*, på forventet godkendelse af direktoratet for børne- og ungdomsforsorgen *ansættes som heldagsassistent ved børnehaven »Ringparken«, Kierulfssvej, fra 1. juli 1966 at regne.*

D.K.842.711.084.

Vedtoges.

n. Der forelå *44 ansøgninger om skatteeftergivelse*, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Indstillingerne vedtoges.

## 13

### 7. Indfødsret.

a. Politimesteren i Slagelse fremsendte 25. marts 1966 til erklæring en ansøgning fra *arkitekt Istvan Laszlo Fördös*, født 3. januar 1926 i Ungarn og *hustru Maria Borbala Fördös*, født 13. februar 1935 i Ungarn, samt *datteren Tine Marika Fördös*, født 1. november 1963 i Korsør, boende Bjergbygade 14 A, Slagelse, *om dansk indfødsret.*

Skatteinspektoratet oplyste 6. april 1966, at de pågældende under deres ophold i Slagelse kommune ikke har overtrådt skattelovgivningen eller er pålagt efterbetaling af for lidt erlagt skat.

D.K.756.

Anbefales.

b. Politimesteren i Slagelse m. v. fremsendte 2. april 1966 til erklæring en ansøgning fra *Raija Eelin Andreassen*, født *Pirhonen* den 31. august 1936 i Finland, og *dennes søn Lars Michael Andreassen*, født 21. januar 1963 i Slagelse, boende Kierulfssvej 24, 1. tv., Slagelse, *om dansk indfødsret.*

Skatteinspektoratet oplyste 6. april 1966, at pågældende under sit ophold i Slagelse ikke har overtrådt skattelovgivningen eller er pålagt efterbetaling af for lidt erlagt skat.

D.K.756.

Anbefales.

### 8. Køb og salg af grunde.

14

a. Udvalget for kommunale boligforhold indstillede 15. april 1966, at *kommunens ejendom matr. nr. 69 an af Slagelse købstads markjorder, Klosterbanken 22, udbydes til salg.*

Indstillingen var vedlagt udkast til salgsvilkår.

D.K.073.54.

Vedtoges.

b. Ansøgning af 21. marts 1966 fra *bagersvend Jan Enøe Møller, Kirkegårdsvej 5, Roskilde, om køb af en byggegrund.*

Vejudvalget indstillede 30. marts 1966, at matr. nr. 55 hm af markjorderne, Finlandsvej 11, sælges til ansøgeren. Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

c. Ansøgning af 22. marts 1966 fra *apotekerelev Inge Eisensøe, Birkevænget 20, om køb af en byggegrund.*

Vejudvalget indstillede 30. marts 1966, at *matr. nr. 55 lf af markjorderne, Strudsbergsvej 46,* sælges til ansøgeren. Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

d. Ansøgning af 21. februar 1966 fra *tekstilkøbmand O. Grønholt, Garvergårdsvej 28, om køb af matr. nr. 55 gø af markjorderne, Garvergårdsvej 26.*

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 13. april 1966, at parcellen sælges til ansøgeren på *de sædvanlige betingelser* kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + ledningsbidrag til de kommunale værker + kloakbidrag iflg. landvæsenskommissionens kendelse, samt at der *af hensyn til parcellens særlige beskaffenhed, der nødvendiggør pilotering ydes ansøgeren et afslag på købesummen på kr. 2.500,-.*

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

### 9. Boligsager.

15

a. Ansøgning af 16. marts 1966 fra *brænderiarbejder Henning Johansen, Akacievej 17,* om tilladelse til *at inddrage 1. sals lejligheden til eget brug.*

Boliganvisningsudvalget kunne 30. marts 1966 ikke anbefale, at ansøgningen imødekommes, men ville se med velvilje på en ansøgning om godkendelse af lejerens to sønner som lejere af lejligheden.

D.K.778.54.3-17.

Indstillingen vedtoges.

b. Ansøgning af 30. marts 1966 fra postbud Elvin Clausen, *Rosenkildevej 36,* om tilladelse til *at inddrage 1. sals lejligheden til eget brug.*

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

D.K.778.54.57-36.

Bevilgedes.

c. Fornyet ansøgning fra landsretssagfører O. H. Paulsen for farvehandler Ernst Jørgensen om tilladelse til *at nedlægge lejligheden Løvegade 21, 1., forhuset, og inddrage lejligheden til erhvervsbrug.*

Boliganvisningsudvalget kunne fortsat ikke anbefale ansøgningen. 1 medlem af udvalget anbefalede.

(Se mødet 14. marts 1966, pkt. 7. c.).

D.K.778.54.35-28.

Fællesgruppen foreslog, at ansøgningen imødekommes. Det vedtoges med 9 stemmer mod 6 stemmer *ikke* at imødekomme ansøgningen, 2 medlemmer undlod at stemme.

d. Ansøgning af 17. marts 1966 fra Autocompagniet Slagelse I/S, Svendsgade, om *tilladelse til at indrette en 3-værelers lejlighed i ejendommen Svendsgade 9 til kontorer, frokoststue m. v. for virksomheden.*

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

D.K.778.54.76-9.

Bevilgedes.

e. Ansøgning af 14. marts 1966 fra rådgivende ingeniør Sigfred Lorentzen, *Ingemannsvej 11*, om tilladelse til at *inddrage 1. sals lejligheden i ejendommen til erhvervsbrug.*

Boliganvisningsudvalget kunne 31. marts 1966 ikke anbefale, at ansøgningen imødekommes, idet den pågældende lejlighed ikke er ledig.

D.K.778.54.24-11.

Kunne ikke imødekommes.

f. Ansøgning af 17. marts 1966 fra automobilforhandler E. Happel om tilladelse til *nedrivning af forbusbygningen Sorøvej 57, matr. nr. 4 o og 69 ø af markjorderne.*

Boliganvisningsudvalget kunne 6. april 1966 *ikke anbefale ansøgningen*, idet bygningen indeholder 6 lejligheder.

Bygningsinspektøren oplyste 14. april 1966, at ejendommen tilsyneladende ikke er vedligeholdt igennem flere år, men at den *ikke er i en sådan stand, at den kan betegnes saneringsmoden.*

D.K.778.52.73-57.

Med 10 stemmer mod 1 stemme (6 medlemmer undlod at stemme) vedtoges udvalgets indstilling.

## 16 10. Skolesager.

a. Skolekommissionen indstillede 4. april 1966, at *timelærerne Bjarne Mikkelsen og Rolf Miltersen, Slagelse, fastansættes ved Slagelse kommunale skolevæsen fra 1. maj 1966 at regne.*

D.K.851.11.

Vedtoges.

b. Skolekommissionen indstillede 4. april 1966, at *lærerstuderende Erik Jelvin, Esbjerg seminarium, ansættes som timelærer ved Slagelse kommunale skolevæsen fra 1. august 1966 at regne.*

D.K.851.11.

Vedtoges.

## 17 11. Pensionssager.

### Mødet mandag den 9. maj 1966, kl. 19.

Fraværende: Ingen. Kr. Laursen deltog kun i det offentlige møde.

Der foretoges:

## 18 1. Efterretningsager.

a.-k. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

1. Landvæsenkommissionens *kloakkendelse afsagt den 25. april 1966 vedrørende fastsættelse*

af refusionsberettiget vejudgift ved anlæg af kloak fra overfaldsbygværk ved den lukkede Skidenrende i Klostergade ad Slotsgade–Fruegade–Skovsøgade–Ingemannsvej til Parkevej.

D.K.777.8:628.2.

m. Købstadforeningens skrivelse af 27. april 1966 vedr. borgmestres m. fl.s adgang til ATP.

D.K.831.087.43.

a.–m. Til efterretning.

## 2. Andragender og forslag.

19

a. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 3. maj 1966, at der nedsættes et udvalg for kulturelle anliggender på 7 medlemmer. Det indstilledes samtidig, at udvalget eventuelt tiltrædes af en repræsentation på 2 medlemmer, der kan vælges af en organisation udenfor byrådet.

D.K.074.

Eigil Rasmussen foreslog, at udvalget bliver på 5 medlemmer, hvoraf 2 udenfor byrådets midte.

Med 15 stemmer mod 2 stemmer vedtoges det af udvalget foreslåede medlemstal, hvorefter Eigil Rasmussens forslag bortfaldt.

Til udvalget valgtes:

Egon Jensen, formand,

Viggo Larsen,

Marie Andersen,

Viggo Marker,

Inger Hamann,

Henning Jensen og

Inga Yttrup (efter lodtrækning med Eigil Rasmussen).

b. 2. behandling af kasse- og regnskabsudvalgets indstilling af 6. april 1966 om tilskud til A. I. G. til en rejse til Belgien. Det indstilledes, at der bevilges kr. 20,- pr. deltager, max. kr. 800,-.

(Se mødet 25. april 1966, pkt. 2. b.).

D.K.078.51.

Bevilgedes.

c. 2. behandling af ansøgning af 13. april 1966 fra Vestsjællands Kunstforening om et tilskud til en udstilling af Gotlands kunst.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 21. april 1966, at der bevilges kr. 2.000,- til formålet. Denne bevilling foresloges i byrådsmødet 25. april 1966 forhøjet til kr. 2.500,-.

(Se mødet 25. april 1966, pkt. 2. c.).

D.K.078.51.

Bevilgedes kr. 2.500,-.

d. 2. behandling af vejudvalgets indstilling af 29. marts 1966 om bevilling af indtil kr. 800,- til dækning af udgifterne ved nedsætning af flagstangbønsninger i Absalonsgade og Eriksgade, samt på det sydlige fortov af Sdr. Stationsvej mellem Sct. Mikkelsgade og Absalonsgade, idet »Bygningen« fremover forventes benyttet som kongresmødested.

(Se mødet 25. april 1966, pkt. 2. d.).

D.K.811.625.748.4/8.

Bevilgedes.

e. Ansøgning af 24. april 1966 fra F. D. F.s orkester, Slagelse 1. kreds, om et tilskud til kredsens deltagelse i de danske årsmøder i Sydslesvig den 11. og 12. juni 1966.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 3. maj 1963, at der bevilges kr. 800,- til formålet .

D.K.078.51.

Oversendtes til 2. behandling.

f. *Ansøgninger om bidrag af kommunens kasse.*

Det danske Hedeselskab.

D.K.078.51.

Henvistes til budgetbehandlingen.

## 20

### 3. *Bevillingssager.*

a. Sportsudvalget indstillede 3. maj 1966, at der af *sportsudvalgets dispositionsfond bevilges kr. 12.000,- til fordeling mellem ungdoms- og børneorganisationer til indkøb af forskelligt materiel såsom telte og andet lejrudstyr.*

D.K.078.51.

Oversendtes til 2. behandling.

b. Sportsudvalget ansøgte 3. maj 1966 om *bevilling af kr. 125.000,- til dækning af udgifterne ved opførelse af den påbegyndte tribunebygnings underdel med yderligere 5 omklædningsrum.*

D.K.855.3:795.893.

Oversendtes til 2. behandling.

c. 2. *behandling* af socialudvalgets ansøgning af 18. marts 1966 om *bevilling af kr. 57.000,- for regnskabsåret 1966-67 til indkøb af inventar til børnehaven »Ringparken« på Kierulfssvej.* (Se mødet den 28. marts 1966, pkt. 3. m.).

D.K.842.711.

Bevilgedes.

## 21

### 4. 2. *behandling af vej- og kloaksager.*

a. 2. *behandling* af vejudvalgets indstilling af 19. april 1966 om *bevilling af kr. 113.000,- til Bredablsghades planudformning.*

*Til lægning af kloakledning i Bredablsghade fra kommunegrænsen til Herluf Trollesvejs forlængelse ønskedes bevilget kr. 28.000,-.*

(Se mødet 25. april 1966, pkt. 4. a.).

D.K.811.

Bevilgedes.

b. 2. *behandling* af vejudvalgets ansøgning om *bevilling af kr. 30.000,- til dækning af udgifter ved færdselsregulering i krydset Sdr. Stationsvej-Jernbanegade i form af kørebaneopdeling.*

(Se mødet 25. april 1966, pkt. 4. b.).

D.K.811.

Bevilgedes.

c. 2. *behandling* af vejudvalgets indstilling af 6. april 1966 om *istandsættelse af Gyldenløvesgade og omlægning af kloaken samt gadens optagelse som offentlig vej.*

Udgifterne var anslået til kr. 88.000,-, heraf vejudgifter kr. 63.000,-, der foreslås afholdt i henhold til vejtilskudslovens § 1, stk. 3.

Kloakudgifterne foresloges afholdt fuldtud af lodsejerne.

Udvalget havde endvidere fremsendt forslag til vej- og kloakudgifternes fordeling på grund-ejerne samt indstilling om, at der indrømmes lodsejerne en afdragstid på 15 år.

(Se mødet 25. april 1966, pkt. 4. c.).

D.K.811.

Bevilgedes, ligesom fordelingen af udgifterne godkendtes.

*For lukkede døre.*

### 5. Andragender og forslag.

22

a. 2. behandling af A/S Kommunernes Pensionsforsikrings tilbud af 14. april 1966 om et lån på kr. 479.453,-.

(Se mødet 25. april 1966, pkt. 6. a.).

D.K.073.527.

Vedtoges.

b. 2. behandling af Kongeriget Danmarks Hypotekbanks tilbud om et lån stort kr. 2.332.000,-.

(Se mødet 25. april 1966, pkt. 6. b.).

D.K.073.527.

Vedtoges.

c. Ansøgning fra Ole Finn Haugaard, Skælskørvej 118, om autorisation som gas-, vand- og sanitetsmester i Slagelse.

Anbefalet af teknisk udvalg og vejudvalget.

D.K.072.211.

Bevilgedes.

d. Socialudvalget indstillede 29. april 1966, at honoraret til socialudvalgets formand fra 1. april 1966 at regne forhøjes til kr. 2.500,- årlig (tidligere kr. 2.000,-) + midlertidigt tillæg p. t. 40 % + honorartillæg p. t. 178,4 %.

D.K.077.6.

Vedtoges.

e. Købstadforeningens skrivelse af 29. april 1966 om nedsættelse af arbejdstiden pr. 1. april 1966 samt ydelse af lørdagsbetaling for sygeplejerskepersonale og sygehjælpere i købstæderne.

D.K.832.087.41.

Til efterretning.

f. Købstadforeningens skrivelse af 25. april 1966 vedr. tillægsbetaling for arbejde i forskudt tid til husassistenter pr. 1. april 1966.

D.K.832.

Til efterretning.

g. Byggeudvalget for Nørrevangsskolen fremsendte 26. april 1966 de indkomne tilbud ved licitation ang. tagdækning på Nørrevangsskolen.

Udvalget indstillede, at det billigste tilbud fra A/S Hotaco på kr. 79.428,- antages.

D.K.851.162.

Indstillingen vedtoges.

h. Byggeudvalget for Nørrevangsskolen indstillede 26. april 1966, at et tilbud på kr. 12.260,50, incl. oms., fra Thrige-Titan Elevator A/S på 1 bogelevator til Nørrevangsskolen antages.

D.K.851.162.

Indstillingen vedtoges.

i. Kasse- og regnskabsudvalget fremsendte 4. maj 1966 et udkast fra stadsingeniøren til en offentlig idékonkurrence om en vej- og bebyggelsesplan for arealerne syd for Slagelse, beliggende dels indenfor kommunens grænse og dels i Slagelse Sct. Peders landsogns kommune.

D.K.073.511.1.

Sagen drøftedes, og kasse- og regnskabsudvalget bemyndigedes til efter samråd med Sct. Peders landsogns sogneråd at fremkomme med endeligt programudkast for konkurrencen.

k. Der forelå 26 ansøgninger om skatteeftergivelse, alle påført indstillinger fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Udvalgets indstillinger vedtoges.

**23** 6. *Boligsager.*

Ansøgning af 23. april 1966 fra *Tage Evensen, Holbergsgade 38, om tilladelse til nedlægning af ejendommens 1. sals lejlighed.*

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

D.K.778.54.22-38.

Bevilgedes.

**24** 7. *Legatsager.*

Til decision forelå regnskaber for

a. *købmand Carl Husted Andersens legat for 1965* og

b. *købmand, bankdirektør P. Thomsen og bustrus mindelegat for 1965.*

D.K.073.526.27.

Godkendtes.

**25** 8. *Køb og salg af grunde.*

a. Ansøgning af 31. januar 1966 fra *Axel Andersen, Marievej 21, om køb af en byggegrund.* Vejudvalget indstillede 26. april 1966, at grunden *Havretoften 38* sælges til ansøgeren.

Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

b. Ansøgning af 27. januar 1966 fra *politibetjent Bjarne Kok, Herrestræde 14 B, om køb af en byggegrund.*

Vejudvalget indstillede 26. april 1966, at *Havretoften nr. 40* sælges til ansøgeren.

Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

c. Ansøgning af 27. april 1966 fra *Peter Simonsen, Bag Klostreet 22, 1., om køb af en byggegrund.*

Vejudvalget indstillede 2. maj 1966, at *parcel nr. 24 ved Havretoften* sælges til ansøgeren.

Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

**26** 9. *Skolesager.*

a. Ansøgning af 1. april 1966 fra *overlærer Bodil Bech Smith, Østre Skole, om nedsættelse af det pligtige ugentlige timetal til 27 for skoleåret 1966-67 i lighed med tidligere år.*

Skolekommissionen indstillede 3. maj 1966, at ansøgningen imødekommes mod en tilsvarende lønafkortning.

D.K.851.11.

Skolekommissionens indstilling vedtoges.

b. Ansøgning af 4. april 1966 fra *timelærerinde Ane Bilde Sørensen, Møllegårdsskolen, om afsked fra 31. juli 1966 at regne.*



Skolekommissionen indstillede 3. maj 1966, at ansøgningen imødekommes.

D.K.851.11.

Bevilgedes.

c. Skolekommissionen indstillede 28. april 1966, at *timelærerinde Lene Kofoed Olsen, Vestre skole, Slagelse, fra 1. august 1966 at regne fastansættes som lærerinde* ved Slagelse kommunale skolevæsen.

D.K.851.11.

Vedtoges.

d. Skolekommissionen indstillede 3. maj 1966, at følgende *ansættes* ved Slagelse kommunale skolevæsen som *timelærerinder/timelærer*:

*fra 1. august 1966:*

*Jette Jensen, Haslev seminarium,*

*Gurli Bunch Nielsen, Herning seminarium og*

*Lizzi Nielsen, Holbæk seminarium og*

*fra 1. november 1966:*

*Henning Madsen, Jonstrup seminarium.*

D.K.851.11.

Indstillingen vedtoges – med undtagelse af ansættelse af Lizzi Nielsen, der havde fået ansættelse andet sted.

#### 10. *Pensionssager.*

27

Socialudvalget fremsendte 29. april 1966 til byrådets orientering en *opgørelse over udgifterne ved fornyelsen af varmtvandsforsyningen i De gamles Hjem, Sorøvej*, hvortil af byrådet den 8. november 1965 var bevilget kr. 16.000,-.

D.K.842.61.073.54.

Til efterretning.

*Udenfor dagsordenen.*

11. Det godkendes, at Egon Jensen fratræder som formand for sportsudvalget, og at Viggo Larsen tiltræder.

28

## Mødet mandag den 23. maj 1966, kl. 19.

Fraværende: Ingen.

Der foretoges:

#### 1. *Efterretningssager.*

29

a.–d. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

a.–d. Til efterretning.

#### 2. *Andragender og forslag.*

30

a. Center-Listen foreslog 4. maj 1966, at der *ned sættes en midlertidig kommission* til – på grundlag af det materiale, der forefindes indenfor de forskellige administrationsgrene – at bedømme hvorvidt dette materiale kan danne grundlag for *en langsigtet dispositionsplan for Slagelse kommune.*

Kommissionen foreslog nedsat af repræsentanter for de i byrådet repræsenterede grupper suppleret med kommunens overordnede embedsmænd.

D.K.077.1.001.

Forslaget forkastedes med 15 stemmer mod 2 stemmer.

b. Center-Listen anmodede 4. maj 1966 om en forklaring på, at en *forespørgsel fra Slagelse rør- og sanitetslaug af 6. oktober 1962 vedr. rørlægningsarbejde i forbindelse med fjernvarmenetets udbygning i Slagelse endnu ikke var besvaret.*

D.K.824.11:697.34.

Formanden for teknisk udvalg afgav den ønskede forklaring.

c. På foranledning af et af Center-Listen fremsendt forslag til ændring af bestemmelserne i forretningsordenen, for så vidt angår *indgivelse af sager til behandling i byrådet samt sagernes fremlæggelse for byrådsmedlemmerne*, indstillede kasse- og regnskabsudvalget 10. maj 1966, at *forretningsordenens § 5, stk. 1, 2. pkt., bibeholdes med sin nuværende ordlyd.*

Med hensyn til *sagernes fremlæggelse til eftersyn foresloges følgende tider:*

*Mødedagen kl. 9–13 og kl. 14–16 på borgmesterkontoret, hvor der tillige er adgang for pressen.*

*De 2 foregående dage kl. 9–18 i byrådslokalerne.*

D.K.077.6.

Kasse- og regnskabsudvalgets indstilling vedtoges.

d. Forslag af 15. maj 1966 fra gartner Viggo Marker og arbejdsmand Erik Rasmussen om, at *Slagelse byråd går ind for, at Købstadforeningen opretter et organ med indseende i priser på bygge- og anlægsarbejder til kontrol og rådgivning for købstæderne.*

D.K.712.

Forkastedes med 15 stemmer mod 2 stemmer.

e. Gartner Viggo Marker og arbejdsmand Erik Rasmussen foreslog 1. maj 1966, at *byrådet foranstalter en ordning, hvorved de ældre og billigere lejligheder i byens 3 sociale boligselskaber ved ledighed udlejes til de borgere, der trænger hårdest til en sådan bolig.*

D.K.778.534.

Efter en redegørelse fra borgmesteren blev forslaget trukket tilbage.

f. Ansøgning af 12. maj 1966 fra *dyrskueudvalget om en ærespræmie til dyrskuet den 3. og 4. juni 1966.*

D.K.823.16.

Markudvalget indstillede, at der bevilges kr. 600,-. Vedtoges.

g. 2. *behandling af kasse- og regnskabsudvalgets indstilling af 3. maj 1966 om bevilling af kr. 800,- som tilskud til F.D.F.'s orkesters deltagelse i de danske årsmøder i Sydslesvig den 11. og 12. juni 1966.*

(Se mødet 9. maj 1966, pkt. 2 e).

D.K.078.51.

Bevilgedes.

h. Ansøgning af 22. marts 1966 fra *dyrskueudvalget ved landoverbetjent H. C. Toft om tilladelse til afspærring af Parkvejs sydlige del fra Slotsporten til Anlægsstien i forbindelse med afholdelse af dyrskue den 3. og 4. juni 1966.*

Udvalget ansøgte samtidig om tilladelse til, at såvel *det gamle som det nye stadion må benyttes lørdag den 4. juni.*

Sportsudvalget oplyste 16. maj 1966, at *det nye stadion lørdag den 4. juni kl. 19 skal benyttes til en divisionskamp mod Kolding.*

Mod de øvrige punkter i ansøgningen havde udvalget intet at erindre.  
D.K.811.

Tilladelsen gaves i h. t. udvalgets indstilling.

i. *Ansøgninger om bidrag af kommunens kasse.*

Grænseforeningen 18. april.

D.K.078.51.

Henvistes til budgetbehandlingen.

### 3. *Bevillingssager.*

a. 2. *behandling* af sportsudvalgets indstilling af 3. maj 1966 om, at der af *sportsudvalgets dispositionsfond bevilges kr. 12.000,- til fordeling mellem ungdoms- og børneorganisationer til indkøb af forskelligt materiel såsom telte og andet lejrudstyr.*

(Se mødet 9. maj 1966, pkt. 3. a.).

D.K.078.51.

Bevilgedes.

b. 2. *behandling* af sportsudvalgets ansøgning af 3. maj 1966 om *bevilling af kr. 125.000,- til dækning af udgifterne ved opførelse af den påbegyndte tribunebygnings underdel med yderligere 5 omklædningsrum.*

(Se mødet 9. maj 1966, pkt. 3. b.).

D.K.855.3:795.893.

Oversendtes til 3. behandling.

c. Vejudvalget ansøgte 17. maj 1966 om *bevilling af kr. 20.000,- til etablering af belysning af 6 fodgængerovergange*, idet udvalget bemærkede, at den påtænkte etablering af fodgængerovergangene efter Toronto-systemet måtte anses for udelukket.

D.K.811.

Oversendtes til 2. behandling.

d. Teknisk udvalg forespurte 4. maj 1966, hvorledes der vil være at forholde med hensyn til elværkets udgift til en transformerstation til brug for den nye tekniske skole på Vestre Ringgade. Udgifterne til transformerbygning m. v. var anslået til kr. 120.000,-.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 17. maj 1966, at *kommunen betaler tilslutningsafgift til elværket med kr. 50.000,-, hvorved der sikres teknisk skole adgang til kontraktafregning af elforbrug.*

Udvalget oplyste, at arealerne ved Vestre Ringgade er overdraget skolen, således at denne ikke skal betale tilslutningsafgifter for gas, vand og el.

D.K.824.11:621.316.2.

Oversendtes til 2. behandling.

### 4. *Valg.*

a. *Skolekommissionen meddelte 16. maj 1966, at fru Inga Yttrup var valgt til formand for kommissionen for tiden 1. april 1966 til 31. marts 1970.*

D.K.851.915.3.

D.K.074.

Til efterretning.

b. Sorø amt anmodede 11. maj 1966 om, at der fremsendes *forslag til valg af formand og stedfortræder for huslejenævnet for tiden 1. juli 1966 til 30. juni 1969.*

Kasse- og regnskabsudvalget anbefalede 17. maj 1966, at såvel den nuværende formand som

31

32

stedfortræder (amtsligningsinspektør B. Frennegaard og revalideringschef Martensen-Larsen) indstilles til genvalg.

D.K.074.

Det vedtoges at foreslå den fungerende formand og stedfortræder genvalgt.

c. Som følge af byrådets vedtagelse om oprettelse af skolebiblioteker ved folkeskolerne foreslog skolekommissionen 18. maj 1966, at byrådet udpeger

en repræsentant for skolekommissionen,

en repræsentant for skoleudvalget og

en repræsentant for biblioteksudvalget

til medlemmer af det af skolekommissionen efter forhandling med folkebibliotekets ledelse nedsatte skolebiblioteksudvalg, der skal være rådgivende for kommunens skole- og biblioteksmyndigheder i spørgsmål vedr. skolebibliotekerne.

D.K.074.

D.K.851.164.

Følgende valgtes: Inga Yttrup, Aage Nørgaard, Marie Andersen.

d. Det rådgivende aftenskoleudvalg meddelte 12. maj 1966, at det ved et konstituerende møde havde valgt dekoratør N. P. Kastoft Madsen til formand for udvalget.

Udvalget meddelte samtidig, at det havde vedtaget at indstille

ekspeditionssekretær Stein Christensen,

fru Bjerring Pedersen,

frk. Dagny Jensen og

lærer Niels Juul Dalsgaard

til medlemmer af ungdomsnævnet for tiden 1. april 1966 til 31. marts 1970.

Foruden ovennævnte 4 medlemmer af ungdomsnævnet har byrådet i dets møde den 1. april 1966 valgt følgende:

Af og blandt kommunalbestyrelsen: Overpolitibetjent Aage Nørgaard og landsretssagfører Henning Jensen,

efter indstilling af de stedlige ungdomsforeninger: Overportør Kaj B. Risom og gartner Wagner Gram.

Af kommunens fælleslærerråd er valgt lærer Per Brünning Poulsen.

Blandt disse 9 medlemmer påhviler det herefter byrådet at udpege ungdomsnævnets formand.

D.K.074.

Indstillingen vedtoges. Til formand blev udpeget: ekspeditionssekretær Erik Stein.

### 33

#### 5. Børnehaveseminariet.

Bestyrelsen for Slagelse børnehaveseminarium indstillede 18. maj 1966, at der opføres en nybygning til brug for undervisningen i rytmik og til afholdelse af møder og foredrag i stedet for den tidligere påtænkte ombygning af den nuværende kontorbygning på matr. nr. 178 a af bygrundene.

Bestyrelsen ansøgte samtidig om en bevilling på kr. 130.000,- til dækning af udgifterne i forbindelse med nybygningen samt inventar.

D.K.851.831.

D.K.842.711.851.381.

Indstillingen vedtoges og bevillingsansøgningen oversendtes til 2. behandling.

For lukkede døre.

### 34

#### 6. Andragender og forslag.

a. Udvalget for de offentlige bygninger ansøgte 17. maj 1966 om bevilling af kr. 4.000,-

til opførelse af en *Ganløse-garage på ejendommen Hans Tausensgade 41.*

Udvalget gjorde opmærksom på, at lejerer var indforstået med at betale en månedlig buslejeforhøjelse på kr. 50,- til forrentning og afskrivning af garagen.

D.K.073.54.

Oversendtes til 2. behandling.

b. Forespørgsel af 23. april 1966 fra civilingeniør A. Bille, Farum, om *muligheden for etablering af vandforsyning fra Slagelse kommune til en påtænkt parcelhusbebyggelse på et areal tilhørende Liselund Stiftelse i Slagelse Sct. Peders landsogn.*

Teknisk udvalg kunne 12. maj 1966 ikke anbefale, at de påtænkte parcelhuse tilsluttes Slotsalleens vandledningsnet, idet kvarteret ligger i yderkanten af vandværkets højtrykszone.

D.K.824.11.628.14.

Udvalgets udtalelse vedtoges.

c. Ansøgning af 28. april 1966 fra *kabelmontør Peter Jensen, el- og varmeværket, om afsked på grund af alder fra 31. juli 1966 at regne.*

Anbefalet af teknisk udvalg.

D.K.084.

Bevilget. Det vedtoges at udtale byrådets tak og påskønnelse af Jensens lange og gode tjeneste.

d. Byggeudvalget vedr. *Nørrevangsskolen* indstillede 13. maj 1966, at et *tilbud fra Perspektiva A/S på vinduespartier til Nørrevangsskolen* til et beløb af kr. 197.589,- + tillæg for maler- og glarmesterarbejde kr. 58.124,-, ialt kr. 255.723,- antages.

D.K.851.162.

Helge Jensen foreslog indstillingen sendt tilbage til udvalget til fornyet overvejelse. Udvalgets indstilling vedtoges med 12 st. mod 2 st., idet 3 medl. undlod at stemme.

e. Der forelå *23 ansøgninger om skatteeftergivelse*, alle påført indstilling fra *udvalget for skatters eftergivelse.*

D.K.713.027.8.

Udvalgets indstillinger vedtoges.

## 7. Boligsager.

35

Ansøgning af 10. maj 1966 fra E. Happel A/S om tilladelse til at *inddrage en ledig lejlighed i ejendommen Sorøvej 57 til erhvervsbrug.*

Boliganvisningsudvalget kunne 2. maj 1966 ikke anbefale, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.73-57.

Det vedtoges med 10 stemmer mod 4 stemmer at afslå ansøgningen.

## 8. Legatsager.

36

Til decision forelå *regnskaber for 1965* for:

a. *Værtsbusholder Gudmann Nielsens mindelegat* og

b. *Fabrikant Vilhelm Langes legat for trængende medlemmer af Slagelse Handelsstandsfor-  
ening.*

De kommunale revisorer havde intet til regnskaberne at bemærke.

D.K.073.526.27.

Godkendtes.

## 9. Køb og salg af grunde.

37

a. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 17. maj 1966, at *ejendommen Klosterbanken 22, matr. nr. 69 an af Slagelse købstads markjorder sælges til økonomaassistent Kirsten Johansen og*

Jørgen Jørgensen, Slagelse, for kr. 50.500,-. Dette tilbud var det højeste af de – efter annoncering i dagspressen – modtagne 9 tilbud.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

b. Ansøgning af 10. maj 1966 fra landsretssagfører Herman Jensen for *tømrermester Evald Jensen, Klosterbanken 31, om køb af byggegrunden Ægirsvej 3 i stedet for den tidligere tilbudte byggegrund matr. nr. 1 kp af Slagelse købstads markjorder.*

Ansøgeren var indforstået med at måtte betale kr. 400,- i anledning af ophævelsen af handelen om matr. nr. 1 kp af markjorderne.

Anbefalet af vejudvalget.

D.K.073.511.2.

Imødekommes.

c. Ansøgning af 5. maj 1966 fra *metalsliber Frank Pedersen, Akacievej 12, om køb af en byggegrund.*

Vejudvalget indstillede 17. maj 1966, at grunden *Ægirsvej 4* sælges til ansøgeren. Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

d. Ansøgning af 9. maj 1966 fra *apotekerelev Inge Eisensøe, Birkevænget 20, om køb af byggegrunden Havretoften 24 i stedet for den tidligere købte parcel Struudsbergsvej 46.*

Vejudvalget indstillede 16. maj 1966, at ansøgningen imødekommes. Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

e. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 16. maj 1966, at der tilbydes *fabrikant Helge Hansen, Kalundborgvej 97, Slagelse, en ca. 7.000 m<sup>2</sup> stor parcel af matr. nr. 3 b m. fl. af Slagelse købstads markjorder, beliggende ved Kongstedsvej* for en pris af kr. 12,- pr. m<sup>2</sup> + tilslutningsafgift til de kommunale værker + kloakbidrag iflg. landvæsenskommissionens kendelse.

Af den kontante udbetaling, der andrager  $\frac{1}{3}$  af købesummen + tilslutningsafgifterne til de kommunale værker, ialt kr. 36.500,- betales kontant ved overtagelsen kr. 10.000,-, medens restbeløbet kr. 26.500,- betales ved skødeudstedelsen og forrentes med  $7\frac{1}{2}$  % p. a. Restkøbesummen sikres med 2. prioritets panteret og afdrages over 10 år med  $7\frac{1}{2}$  % p. a. i rente.

Udvalget indstillede endvidere, at der i 2 år fra overtagelsen gives ansøgeren *forkøbsret til et ca. 5.000 m<sup>2</sup> stort areal grænsende op til fornævnte.*

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

f. Ansøgning af 18. april 1966 fra *elektroingeniør Helge Rasmussen, Kierulfsvej 90, om køb af en byggegrund.*

Vejudvalget indstillede 26. april 1966, at grunden *Heimdalsvej, parcel nr. 19*, sælges til ansøgeren.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 10. maj 1966, at parcellen sælges til ansøgeren for kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + ledningsbidrag og kloakbidrag, samt at der – af hensyn til parcellens lave beliggenhed – ydes *et afslag i grundprisen på kr. 2.500,-.*

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

g. Ansøgning af 4. maj 1966 fra *Inco, Fællesindkøb for viktualiehandlere og slagtere, om køb af en industrigrund.*

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 10. maj 1966, at en *ca. 6.000 m<sup>2</sup> stor parcel nord for matr. nr. 55 kn af Slagelse købstads markjorder, beliggende ved Norgesvej*, tilbydes ansøgeren til en pris af kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

#### 10. *Skolesager.*

a. Ansøgning af 14. maj 1966 fra *adjunkt Anke Mannstaedt om orlov i tiden 1. august-1. oktober 1966 på grund af en rejse til Østen.*

Skolekommissionen anbefalede 18. maj 1966, at der gives den *ansøgte orlov, men uden løn.*  
D.K.851.11.

Bevilgedes.

b. Skolekommissionen indstillede 18. maj 1966, at *lektorerne Kristen Kjeldberg Bregendahl og Vilhelm Brandt, Slagelse gymnasium udnævnes til lektorer i 26. lønningsklasse fra 1. april 1965 at regne.*

De pågældendes placering i 26. lønningsklasse var godkendt af direktoratet for gymnasieskolerne.

D.K.851.11.

Vedtoges.

c. Skolekommissionen indstillede 18. maj 1966, at følgende *ansættes ved Slagelse kommunale skolevæsen som timelærerinder fra 1. august 1966:*

Annemarie Gløde, Zahles Gymnasium,  
Margit Hansen, Vordingborg Statsseminarium, og  
lærerinde Ingrid Lautrup Madsen, Stepping.

Skolekommissionen fremsendte samtidig *oplysninger for 1966-67 om klasse- og elevtal, ansatte lærerkræfter, skematimer læst af faglærere og vikarer samt skemaoplysninger.*

D.K.851.11.

Vedtoges.

#### 11. *Støtte til boligbyggeri.*

Dansk almennyttigt Boligselskab ansøgte 5. maj 1966 for *Fællesorganisationens Boligforening i Slagelse om principiel godkendelse for boligforeningens overtagelse af det af Dansk Smede- og Maskinarbejderforbund, Slagelse afdeling udarbejdede projekt til et byggeri med 18 lejligheder på matr. nr. 21 a og 20 b af bygrundene.*

Der ansøgtes endvidere om, at det ville blive muligt at opnå sædvanlig *kommunal garanti for byggeriet.*

Anbefalet af kasse- og regnskabsudvalget, der også anbefalede, at den *forholdne udvidelse af regarantien gives.*

D.K.778.532.

Godkendelsen gaves, idet fornøden regaranti for finansieringen gaves.

#### 12. *Pensionssager.*

38

39

40

## Mødet mandag den 13. juni 1966, kl. 19.

Fraværende: Ingen.

Der foretoges:

41

### 1. Efterretningssager.

a.-l. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

m. Borgmesteren meddelte 24. maj 1966, at *detailpriserne på mælk og fløde* fra 27. maj 1966 var ændret til (de hidtil gældende priser er anført i parentes):

Sødmælk	..... pr. $\frac{1}{1}$ liter	..... 116 øre (114)	(varmebehandlet)
-	..... pr. $\frac{1}{1}$ liter	..... 114 øre (112)	(homogeniseret)
-	..... pr. $\frac{1}{2}$ liter	..... 63 øre (62)	
-	..... pr. $\frac{1}{4}$ liter	..... 35 øre (34)	
-	..... pr. $\frac{1}{1}$ liter i løsmål	..... 108 øre (106)	
Kærnemælk	..... pr. $\frac{1}{1}$ liter	..... 61 øre (59)	
-	..... pr. $\frac{1}{2}$ liter	..... 33 øre (32)	
-	..... pr. $\frac{1}{1}$ liter i løsmål	..... 57 øre (55)	
Skummetmælk	..... pr. $\frac{1}{1}$ liter	..... 58 øre (54)	
-	..... pr. $\frac{1}{1}$ liter i løsmål	..... 54 øre (50)	
Kaffefløde	..... pr. $\frac{1}{1}$ liter	..... 445 øre (434)	
-	..... pr. $\frac{1}{2}$ liter	..... 228 øre (222)	
-	..... pr. $\frac{1}{4}$ liter	..... 116 øre (113)	
-	..... pr. $\frac{1}{8}$ liter	..... 59 øre (58)	
Piskefløde	..... pr. $\frac{1}{1}$ liter	..... 706 øre (686)	
-	..... pr. $\frac{1}{2}$ liter	..... 363 øre (353)	
-	..... pr. $\frac{1}{4}$ liter	..... 183 øre (178)	
-	..... pr. $\frac{1}{8}$ liter	..... 95 øre (92)	
Ymer	..... pr. $\frac{1}{1}$ liter	..... 98 øre (94)	

Det bemærkes, at varmebehandlet sødmælk er udgået i  $\frac{1}{2}$  og  $\frac{1}{4}$  l samt løsmål.  
D.K.778.2.073.6.

n. Slagelseegnens Kulturkreds fremsendte 31. maj 1966 til byrådets orientering *vedtægter for Slagelseegnens Kulturkreds, fortegnelse over bestyrelsesmedlemmer* m. m.  
D.K.854.

o. *Vestsjællands Kunstforenings udstilling i Visby.*

Foreningen takkede 31. maj 1966 for tilskudet og fremsendte til byrådets orientering de svenske anmeldelser af udstillingen.

Den svenske udstilling i Slagelse forventes i september måned d. å.  
D.K.078.51.

p. *Statistiske efterretninger nr. 22 af 17. maj 1966.*  
D.K.077.7.

q. *Detailpriser i april 1966.*  
D.K.077.7.

r. *Slagelse kommunale Gymnasium, beretning for 1965-66.*  
(Se tillæg nr. I).  
D.K.851.077.7.

s. *Slagelse private Realskole, beretning for 1965-66.*  
D.K.851.97.

a.-s. Til efterretning.



## 2. *Andragender og forslag.*

a. Byplanudvalget fremsendte 2. juni 1966 forslag til *ændring af servitutter i slutteddel, § 5 a.*

Indstillingen var fremkommet på grund af, at der ofte har vist sig vanskeligheder ved placering af garagebygninger på de af kommunen solgte parcelhusgrunde.

Endvidere indstilles, at bygningsinspektøren for allerede solgte grunde får bemyndigelse til at give dispensation for placering af garager eller lignende, såfremt placeringen er i overensstemmelse med de nye bestemmelser.

D.K.073.511.2.

Vedtoges.

b. A. I. G. ansøgte 6. juni 1966 om *tilskud til en rejse til Kragerø* for 20–22 håndboldspillere.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 7. juni 1966, at *der bevilges kr. 1.500,-.*

D.K.078.51.

Bortfaldt, da rejsen er opgivet.

c. K. T. A. S. ansøgte 13. maj 1966 om *tilladelse til at nedlægge telefonkabler* i følgende gader: Klosterbanken – Nørre Ås – Pantholmsvej og Landsgravvej.

Anbefalet af vejudvalget med bemærkning, at Landsgravvej ligger i Sct. Peders landsogn.

D.K.811.625.78.

Tilladelsen gaves for Slagelse kommunes vedkommende.

### d. *Høng-Tølløse jernbane.*

Selskabet meddelte 18. maj 1966, at garantperioden udløb 31. marts 1968 og forespurgte, om Slagelse kommune sammen med de øvrige i banens drift interesserede kommuner vil garantere for driftens opretholdelse indtil 31. marts 1978.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede, at Slagelse kommune for en ny 10-årig periode indgår på at bidrage med samme procent, som hidtil i underskudet.

Procenten er 1,45, og Slagelse kommunes andel i underskudet udgjorde i 1964–65 kr. 1.844,45, i 1963–64 kr. 1.566,45 og i 1962–63 kr. 1.923,75.

D.K.812.656.2.

Udvalgets indstilling vedtoges.

e. Bibliotekets bestyrelse indstillede 16. marts 1966 til byrådets godkendelse, at der *ansættes en arkivar ved Lokalhistorisk arkiv.*

*Bestyrelsen* meddelte 23. maj 1966, at man efter fornyet overvejelse *har besluttet at trække denne indstilling tilbage.*

D.K.852.02.084.

Til efterretning.

f. *Vestsjællands Teaterkreds* fremsendte 7. juni 1966 regnskab for 1965-66 og forespurgte, om man i den kommende sæson kunne regne med kommunal støtte til billetkøbsordning og publikumsorganisation efter de samme retningslinier, som har været gældende for de sidste 2 sæsoner.

D.K.854.

Til efterretning. Det vedtoges at yde teaterkredsen tilskud for den kommende sæson efter samme regler som hidtil.

g. Kragerø kommune indbød 16. maj 1966 et medlem af Slagelse byråd til at repræsentere byrådet ved *Kragerø's 300-års jubilæum* i dagene 11. juli–15. juli 1966.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 24. maj 1966, at *politiasistent Aage Nørgaard repræsenterer byrådet ved jubilæet* med fru Inga Yttrup som suppleant samt, at der som gave gives et stentøjsfad med byvåbnet.

D.K.855.

Udvalgets indstilling vedtoges.

h. *Ansøgninger om bidrag af kommunens kasse:*

1. Landsforeningen til bekæmpelse af Kredsløbssygdomme.
2. Sønderjysk Forening.  
D.K.078.51.

Henvistes til budgetbehandlingen.

#### 43 3. *Ændring af byplan for Stenstuegade-kvarteret.*

Byplanudvalget fremsendte 31. maj 1966 *forslag til ændring af byplanvedtægten for Stenstuegade-kvarteret til byrådets godkendelse.*

D.K.777.8.711.4.

Forslaget vedtoges.

#### 44 4. *Bevillingssager.*

a. Vejudvalget indstillede 24. maj 1966, at der *bevilges kr. 13.000,- til omlægning af kloakledning ved adgangsvejen til den nye senge-pavillon*, da det har vist sig, at den tidligere afløbsledning delvis er tilstoppet.

D.K.811.

Oversendes til 2. behandling.

b. *Udvidelse af fjernvarmeforsyningen i Østbyen.*

Foranlediget af en forespørgsel fra Slagelse sociale Boligselskab om etablering af fjernvarmeforsyning til den projekterede bebyggelse på Skovvejen samt til selskabets rækkehuse på Garvergårdsvej og Østre Ås indstillede teknisk udvalg 18. maj 1966, at der skaffes økonomisk mulighed for forsyning med fjernvarme i Østbyen.

Udvalget fremsendte 3 forslag til etablering af fjernvarmeforsyning.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede, at forslag 2 – anlægssum kr. 1.061.600,- – gennemføres under forventning af økonomisk dækning.

D.K.824.11.697.34.

Oversendes til 2. behandling. Arbejdet kan iværksættes.

c. 2. *behandling* af vejudvalgets ansøgning af 17. maj 1966 om *bevilling af kr. 20.000,- til etablering af 6 fodgængerovergange.*

Udvalget havde bemærket, at det måtte anses for udelukket at få overgangene belyst efter Toronto-systemet.

(Se mødet 23. maj 1966, pkt. 3. c.).

D.K.811.

Bevilgedes.

d. 2. *behandling* af teknisk udvalgs forespørgsel af 4. maj 1966 om, hvorledes der vil være at forholde med hensyn til elværkets udgift til en transformerstation til brug for den nye tekniske skole på Vestre Ringgade. Udgifterne til transformerbygning m. v. var anslået til kr. 120.000,-.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 17. maj 1966, at *kommunen betaler tilslutningsafgift til elværket med kr. 50.000,-, hvorved der sikres teknisk skole adgang til kontraktafregning af elforbrug.*

Udvalget oplyste, at arealerne ved Vestre Ringgade er overdraget skolen, således at denne ikke skal betale tilslutningsafgifter for gas, vand og el.

(Se mødet 23. maj 1966, pkt. 3. d.).

D.K.824.11:621.316.2.

Indstillingen vedtoges.

e. 2. *behandling* af ansøgning af 18. maj 1966 fra bestyrelsen for Slagelse børnehaveseminarium om *bevilling af kr. 130.000,- til dækning af udgifterne i forbindelse med nybygningen og inventar til børnehaveseminarieret.*

(Se mødet 23. maj 1966, pkt. 5).

D.K.842.711.

D.K.851.381.

Bevilgedes.

f. Forslag til *etablering af belysning på Skovstien* fra Parkvej til Centralsygehusets nye sengepavillon. Udgiften er anslået til kr. 50.000,-, hvoraf tidligere er bevilget kr. 24.000,-. Vejudvalget ansøgte herefter om en tillægsbevilling på kr. 26.000,-.

D.K.811.

Oversendtes til 2. behandling.

### 5. *Forskellige valg.*

a. Borgmesteren meddelte 26. maj 1966, at der i henhold til lov om almindelig arbejderbeskyttelse skal vælges *en maskinsynsmand og en stedfortræder for tiden 1. juli 1966 til 30. juni 1970.*

Iflg. loven kan en person, som er fyldt eller som i løbet af valgperioden fylder 65 år, ikke vælges eller genvælges medmindre fabriksinspektøren samtykker heri; i øvrigt kan genvalg finde sted.

Fabriksinspektøren har 26. maj 1966 meddelt, at han anser de nuværende, maskinmester Chr. Karlson som maskinsynsmand og maskinfabrikant Th. Haugaard som stedfortræder for egnede til at bestride de omhandlede hverv. Samtidig meddelte fabriksinspektøren samtykke til, at maskinfabrikant Th. Haugaard genvælges, uagtet denne i valgperioden fylder 65 år.

D.K.074.

Chr. Karlson og Th. Haugaard genvalgtes som henholdsvis maskinsynsmand og suppleant.

b. Borgmesteren meddelte 20. maj 1966, at der var beskikket følgende til *medlemmer af begsynet:*

Forpagter Harry Nicolaisen, formand, gårdejer Kaj Christensen og gartner Viggo Marker, for tiden 1. april 1966 til 31. marts 1970.

*Suppleanter for synsmændene beskikkes af byrådet.*

D.K.074.

For formanden udpegedes Kr. Laursen, for Kaj Christensen avlsbestyrer Greve Hansen, Markers suppleant udpeges i næste møde.

*For lukkede døre.*

### 6. *Andragender og forslag.*

Østifternes Kreditforenings tilbud om lån med indstilling fra kasse- og regnskabsudvalget om, at tilbudene om lån i 7 %, 15. serie, effektiv rente 9,59 % p. a. accepteres.

a. Børnegården ..... kr. 446.000,-

b. Pensionistboliger, Priorgade ..... kr. 799.000,-

c. Pensionistboliger, Klostergade ..... kr. 414.000,-

D.K.073.527.

a.+b.+c. Oversendtes til 2. behandling, dog således at lånene optages som 5 % af samme serie. Kreditforeningen anmodes om at forhøje lånenes nominelle beløb, således at nettoprovenuet bevares.

d. *Forskønnelsesudvalgets indstilling af 27. maj 1966 om ansættelse af en gartner* ved Slagelse kommune med aflønning som overassistent (kr. 14.940,- til 18.180,-) dog ikke med ansættelse som tjenestemand foreløbig.

Indstillingen motiveres med de mange blomsterplantninger, der findes i kommunen samt med, at det formentlig, når gartner Nicolaisen fratræder om 3-4 år, vil være nødvendigt at ansætte en kommunegartner, og udvalget vil på denne måde søge at finde den rigtige mand.

D.K.084.

Udvalget vil fremkomme med yderligere motivering m.h.t. den påtænkte lønramme.

45

46

e. Købstadforeningens skrivelse af 25. maj 1966 vedr. *aflønning m. v. af tjenestemandsansatte sundhedsplejersker samt af sundhedsplejerskevikarer pr. 1. april 1965.*

D.K.772.535.2.

Til efterretning.

f. Ansøgning af 18. maj 1966 fra *vognmand Eigil Larsen, Slagelse bybus, om udvidelse af bybuskørselen i Slagelse.*

Samtidig ansøgte om *forlængelse af koncessionens åremål til 8 år.*

Anbefalet af udvalget vedr. bilruter m. v.

D.K.811.113.

Anbefales.

g. Socialudvalget indstillede 24. maj 1966, at *Ole Bech Petersen, Skælskør, ansættes som uddannet fritidshjemsmedarbejder ved fritidshjemmet »Børnegården« med tiltrædelse pr. 1. juni 1966 på forventet godkendelse af direktoratet for børne- og ungdomsforsorgen.*

D.K.842.711.084.

Vedtoges.

h. Socialudvalget indstillede 24. maj 1966, at *børnehavelærerinde Birgit Brohuus Larsen, Pedersborg pr. Sorø, ansættes som halvdagsbeskæftiget assistent ved børnehaven, Ringparken, fra 1. juli 1966 på forventet godkendelse fra direktoratet for børne- og ungdomsforsorgen.*

D.K.842.711.084.

Vedtoges.

i. Der forelå 22 *ansøgninger om skatteeftergivelse*, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Indstillingerne vedtoges.

k. Vejudvalget foreslog – med betænkelighed – at den nyoprettede afbrændingsplads på Nordre mark nedlægges, og at *det brændbare affald* modtages på fyldpladsen ved Danoanlægget, hvor det sorteres og »pakkes«, samt at der foretages nærmere undersøgelse af nogle af gasværksbestyreren fremsatte forslag til destruktion af dette affald.

D.K.777.8.628.53.

Vejudvalget blev anmodet om at arbejde videre på en løsning af problemet og med henblik på at nedlægge afbrændingspladsen indenfor et overskueligt tidsrum.

1. 2. *behandling* af udvalget for de offentlige bygningers ansøgning af 17. maj 1966 om *bevilling af indtil kr. 4.000,- til opførelse af en Ganløse-garage på kommunens ejendom Hans Tausensgade 41.*

Udvalget bemærkede, at lejerer var indforstået med at betale en månedlig huslejeforhøjelse på kr. 50,- til dækning af forrentning og afskrivning.

(Se mødet 23. maj 1966, pkt. 6.a.).

D.K.073.54.

Bevilgedes.

## 47

### 7. Legatsager.

a. Skoledirektøren fremsendte 6. juni 1966 de efter opslag indkomne *ansøgninger til »Jubilæumslegatet af 1956« (i anledning af Østre skoles 100 års jubilæum).*

Kasse- og regnskabsudvalget anbefalede 7. juni 1966 skoleinspektørernes og skoledirektørernes indstilling om, at der ydes *Kirsten Melby Jørgensen, 3. real, Østre skole, kr. 200,- og Birgitte Christensen, 3. real, Vestre skole, kr. 400,-.*

D.K.851.073.526.27.

D.K.073.526.27.

Indstillingen vedtoges.

b. Bestyrelsen for Slagelse kommunale Gymnasiums legatfond fremsendte 27. maj 1966 de efter opslag indkomne 4 ansøgninger til *byrådets legat for studenter fra Slagelse kommunale Gymnasium*.

Gymnasiets lærerråd havde udtalt, at det fandt *Leif Hansen, Skellet 11*, bedst egnet til videregående studier.

D.K.073.526.27.

Lærerrådets forslag vedtoges.

### 8. *Køb og salg af grunde.*

a. Ansøgning af 8. juni 1966 fra BP-Oliekompagniet A/S om køb af et areal til brug for et lokaledepot for brændselsolie m. m.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 13. juni 1966, at parcellen matr. nr. 15 ck af markjorderne, beliggende ved Bornholmsvej, sælges til ansøgeren for en pris af kr. 25,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Udvalgets indstilling vedtoges.

b. Ansøgning af 15. maj 1966 fra *tandlæge Tom Christensen, Brydes Alle 35*, om køb af en *byggegrund*.

Vejudvalget indstillede 24. maj 1966, at grunden *Havretoften 38* sælges til ansøgeren. Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> plus lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

c. Ansøgning af 7. maj 1966 fra *malermester Arne Bech, Birkevænget 31*, om køb af matr. nr. 55 mg af markjorderne, Garvergårdsvej 27.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 7. juni 1966, at parcellen sælges til ansøgeren for kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + ledningsbidrag til de kommunale værker + kloakbidrag iflg. landvæsenkommissionens kendelse, samt at der *af hensyn til parcellens beskaffenhed ydes ansøgeren afslag på købesummen på kr. 2.500,-*.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

d. Ansøgning af 31. maj 1966 fra *poliitbetjent Kaj Hytting Larsen, Brydes Alle 34*, om køb af en *byggegrund*.

Vejudvalget indstillede 6. juni 1966, at grunden *Havretoften 48* sælges til ansøgeren.

Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

### 9. *Forpagtningsager.*

*Vedr. Andersvænges forpagtninger af matr. nr. 69 m, 69 b og 69 i af markjorderne beliggende ved Fægangen.*

Markudvalgets indstilling af 2. juni 1966 om ændring af forpagtningskontrakterne for ovennævnte arealer, således at den årlige afgift nedsættes fra 5 øre til 3,5 øre pr. m<sup>2</sup> samtidig med, at bestemmelsen om erstatningspligt, jfr. standardkontraktens § 4 bortfalder.

D.K.073.513.2.

Indstillingen vedtoges.

### 10. *Boligsager.*

a. Ansøgning af 5. maj 1966 fra Sv. I. Hansen, *Bjergbygade 13*, om tilladelse til nedlægning af en lejlighed i ejendommen til eget brug.

Boliganvisningsudvalget kunne 25. maj 1966 ikke anbefale, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.4-13.

Kunne ikke bevilges.

48

49

50

b. Ansøgning af 26. april 1966 fra *Gunnar R. Sørensen, Løvegade 18*, om tilladelse til at *nedlægge en 1-værelses loftslejlighed i ejendommen og benytte lokalerne til lager.*

Boliganvisningsudvalget anbefalede 25. maj 1966, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.35-18.

Bevilgedes.

c. Ansøgning fra landsretssagfører *Herman Jensen* for *chauffør Sigfred Jensen, Platanvej 13*, om tilladelse til at *sammenlægge ejendommens to lejligheder.*

Boliganvisningsudvalget kunne 25. maj 1966 ikke anbefale, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.53-13.

Kunne ikke bevilges.

d. Ansøgning af 17. maj 1966 fra *K. V. Kølback Knudsen, Valbyvej 31*, om tilladelse til at *inddrage en 1-værelses lejlighed i ejendommen til erhvervsbrug.*

Boliganvisningsudvalget anbefalede 31. maj 1966, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.83-31.

Bevilgedes.

e. Ansøgning af 11. maj 1966 fra *K. Henriksen, Marievej 19*, om tilladelse til at *inddrage 1. sals lejligheden i ejendommen Vestervang 5 til eget brug.*

Boliganvisningsudvalget kunne 25. maj 1966 ikke anbefale, at ansøgningen imødekommes

D.K.778.54.86-5.

Kunne ikke bevilges.

## 51 11. Skolesager.

a. Skolekommissionen indstillede 8. juni 1966, at lærer *Hans Otto Thomassen* fra 1. august 1966 *forfremmes til overlærer.*

D.K.851.11.

Vedtoges.

b. Skolekommissionen indstillede 8. juni 1966, at lærerinde *Birthe Tofterup* fra 1. august 1966 *forfremmes til overlærer.*

D.K.851.11.

Vedtoges.

## 52 12. Pensionssager.

### Mødet mandag den 27. juni 1966, kl. 19.

Fraværende: Eigil Rasmussen og O. Skouby.

Der foretoges:

## 53 1. Efterretningssager.

a.-e. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

f. *Dansk almennyttigt Boligselskabs årsberetning og driftsregnskab for 1965.*

D.K.778.532.073.526.

a.-f. Til efterretning.

## 54 2. Andragender og forslag.

a. Sygehusbestyrelsen for sygehuse i Slagelse og Korsør meddelte 9. juni 1966, at bestyrelsen havde vedtaget at ansætte *en assisterende overlæge ved kirurgisk afdeling.*

D.K.842.11.084.

Til efterretning.

b. Under henvisning til bestemmelserne i lov nr. 192 af 3. juni 1966 foreslog kasse- og regn-

skabsudvalget 21. juni 1966, at der nedsættes 2 vurderingsråd for beboelseslejemål med samme geografiske områder, som er gældende ved folketingsvalg.

Udvalget foreslog endvidere, at der nedsættes et for hele kommunen fælles lejevurderingsråd vedr. lejligheder eller lokaler, der helt eller delvis anvendes til andet end beboelse (erhvervslejemål).

Udvalget bemærkede, at hvert råd har egen formand og foreslog, at boligforeningsrepræsentanterne i rådene vedr. almindelige boliglejemål tiltræder rådet vedr. erhvervslejemål i deres distrikt, idet man fandt det uforholdsmæssigt, at der vælges særlige boligforeningsrepræsentanter til vurderingsrådet angående erhvervslejemål.

Endvidere skal byrådet nedsætte et vurderingsankenævnt.

D.K.877.453.3.

Udvalgets indstilling vedtoges.

c. Sportsudvalget henstillede 21. juni 1966, at byrådet forsøger at leje ca. 12 ha af den militære øvelsesplads til udvidelse af idrætsanlægene, bl. a. til springbane og skoleridningsbane for rideklubben.

D.K.865.25.

Vedtoges.

d. Vestsjællands Mejeriselskab ansøgte 2. juni 1966 om tilladelse til at ophøre med produktion af lavpasteuriseret sødmælk, idet salget af denne mælk er minimal i forhold til salget af homogeniseret mælk.

Anbefalet af kasse- og regnskabsudvalget.

D.K.778.2.073.6.

Ansøgningen blev imødekommet.

e. Sportsudvalget indstillede 21. juni 1966, at der ydes S. B. I. et tilskud på kr. 10.000,- til opstilling af et halvlegsurs m. v.

Den samlede udgift var anslået til kr. 25.000,-, hvoraf S. B. I. selv afholder det resterende beløb.

Udgiften foresloges afholdt af dispositionsfonden.

D.K.078.51.

Oversendtes til 2. behandling.

f. Sportsudvalget indstillede 21. juni 1966, at der ydes Slagelse-Hallen et tilskud på max. kr. 14.473,- til diverse nødvendige reparationer.

D.K.855.3.795.893.

Oversendtes til 2. behandling.

g. Slagelse Bordtennisklub ansøgte 17. juni 1966 om tilskud til et bordtennisbord, idet klubben i den afsluttede sæson har vundet Sjællandsserien og senere oprykningsskampene til Danmarks-turneringens 3. division.

Sportsudvalget indstillede 21. juni 1966, at der som en påskønnelse af det sportslige resultat ydes klubben et tilskud på kr. 1.000,-.

D.K.078.51.

Oversendtes til 2. behandling.

### 3. Forskellige valg.

a. Beskikkelse af en suppleant for gartner Viggo Marker i dennes egenskab af medlem af hegnsynet for tiden 1. april 1966 til 31. marts 1970.

Arbejdsmand Arnold Petersen, Vestergade 109, blev indstillet.

(Se mødet 13. juni 1966, pkt. 5. b.).

D.K.074.

A. Petersen blev udpeget.

b. Skolekommissionen meddelte 20. juni 1966, at kommissionen har valgt *fru Inga Yttrup* til medlem af ungdomsskoleudvalget for tiden 1. april 1966 til 31. marts 1970.

D.K.074.

Til efterretning.

c. Ungdomsnævnet meddelte 10. juni 1966, at nævnet havde valgt *politiassistent Aage Nørgaard* og *bogholderske frk. Dagny Jensen* til medlemmer af det rådgivende ungdomsskoleudvalg for tiden 1. april 1966 til 31. marts 1970.

D.K.074.

Til efterretning.

d. Slagelse-egnens kulturkreds meddelte 16. juni 1966, at kredsen havde valgt *bankdirektør Svend Jørgen Hansen* og *overlæge V. Foght-Nielsen* med *højskoleforstander Erik B. Nissen* som suppleant til at tiltræde det af byrådet nedsatte kulturudvalg.

D.K.074.

Godkendtes.

e. Sorø amt meddelte 16. juni 1966, at landbrugsministeriet havde genudnævnt *landinspektør P. Toft Jensen* til formand med *husmand Peter Jørgensen* til stedfortræder for formanden for Slagelse retskreds' landvæsenområde for tiden indtil 1. april 1970.

D.K.074.

Til efterretning.

## 56

### 4. Bevillingssager.

a. 2. behandling af vejudvalgets ansøgning af 24. maj 1966 om bevilling af kr. 13.000,- til omlægning af en kloakledning ved adgangsvejen til den nye sengepavillon.

(Se mødet 13. juni 1966, pkt. 4. a.).

D.K.811.

Bevilgedes.

b. 2. behandling af kasse- og regnskabsudvalgets indstilling af 7. juni 1966 om bevilling af kr. 1.061.600,- til gennemførelse af det af teknisk udvalg under 18. maj 1966 fremsendte forslag 2 til fjernvarmeforsyning i Østbyen.

(Se mødet 13. juni 1966, pkt. 4. b.).

D.K.824.11.697.34.

Bevilgedes.

c. 2. behandling af vejudvalgets indstilling af 6. juni 1966 om bevilling af yderligere kr. 26.000,- til dækning af udgifterne ved etablering af belysning på Skovstien fra Parkvej til Centralsygehusets nye sengepavillon.

(Se mødet 13. juni 1966, pkt. 4. f.).

D.K.811.

Bevilgedes.

d. Forskønnelsesudvalget indstillede 21. juni 1966, at der stilles et areal ved Kongelyset (de tidligere skolehaver) til rådighed til etablering af en byggelejeplads, og at der bevilges kr. 18.000,- til pladsens etablering.

Det var udvalgets agt at ansætte en fritidslærer i ca. 5 timer om dagen i sommertiden.

D.K.777.8:712.2.

Oversendes til 2. behandling og udvalget gaves tilladelse til at påbegynde arbejdet mellem 1. og 2. behandling.

e. Forskønnelsesudvalget indstillede 24. maj 1966, at der stilles kr. 22.000,- til rådighed til beplantning og regulering af bevoksningen ved Sct. Mikkels kirke, herunder en ændring af frihedsmonumentets omgivelser.



Udvalget bemærkede, at der formentlig ville indgå 5-6.000,- kr. i tilskud fra Frihedsrådets lokalkomité.

Anbefalet af kasse- og regnskabsudvalget.

D.K.811.

Oversendtes til 2. behandling.

f. Teknisk udvalg indstillede 22. juni 1966, at der bevilges *kr. 135.000,- til finansiering af et hovedledningsanlæg for fjernvarmeforsyningen i Østre Alle.*

I tilslutnings- og stikafgifter vil fra Fællesorganisationens Boligforening til fjernvarmeforsyning af foreningens dobbelthuse i afdeling E i Østre Alle indgå kr. 41.400.

Udvalget bemærkede, at det foreslåede ledningsprojekt ville kræve et årligt tilskud fra varmeværkets drift på kr. 5 à 6.000,-, idet der dog ville blive balance i finansieringen, såfremt Dansk almennyttigt Boligselskabs »Allé-huse« i Østre Alle tilsluttes projektet.

D.K.824.11.697.34.

Oversendtes til 2. behandling.

*For lukkede døre.*

### 5. Andagender og forslag.

a. Tilbud fra *Banken for Slagelse og Omegn om et lån på kr. 1.000.000,-, nominel rente 4 % p. a., effektiv rente 8¼ %, kurs 95,18, løbetid 15 mdr.*

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 21. juni 1966, at tilbudet accepteres.

D.K.073.527.

Tilbudet blev accepteret og låneoptagelsen oversendt til 2. behandling.

b. Ansøgning af 17. maj 1966 fra *kontorassistent ved Slagelse kommune, Kate Petersen, om tjenestemandsansættelse.*

Anbefalet af kasse- og regnskabsudvalget.

D.K.084.

Ansøgningen blev imødekommet.

c. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 14. juni 1966, at *kommuneassistent på prøve Inge-Lise Larsen fastansættes som tjenestemand ved Slagelse kommune fra 1. juli 1966 efter udløbet af prøveåret.*

D.K.084.

Vedtoges.

d. Socialudvalget meddelte 10. juni 1966, at udvalget på nuværende tidspunkt *ikke ønskede at tage stilling til en fastansættelse af økonoma ved De gamles Hjem, Thora Svenstrup*, der var ansat som økonoma fra 1. august 1964 at regne, foreløbig på prøve i et år.

D.K.842.61.084.

Til efterretning.

e. 2. *behandling* af de af Østifternes Kreditforening tilbudte lån i

1. Børnegården ..... kr. 504.000,-

2. Pensionistboligerne i Priorgade ..... kr. 901.000,-

3. Pensionistboligerne i Klostergade ..... kr. 466.000,-

alle i Kreditforeningens 15. serie, 5 % - med evt. forøgelse, således at nettoprovenuet forventes at svare til de oprindeligt af kasse- og regnskabsudvalget foreslåede optagne 7 % lån. (Se mødet 13. juni 1966, pkt. 6 a, b og c.).

D.K.073.527.

Vedtoges.

f. Der forelå 37 ansøgninger om skatteeftergivelse, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Indstillingerne vedtoges.

## 58 6. Køb og salg af grunde.

a. Ansøgning af 19. maj 1966 fra værkstedsleder Jørgen Mortensen, Kierulffsvej 94, om køb af en byggegrund.

Vejudvalget indstillede 6. juni 1966, at grunden Heimdalsvej 10 sælges til ansøgeren.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 14. juni 1966, at prisen for denne grund ansættes til kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag samt, at der i grundprisen gives et afslag på kr. 2.500,- på grund af parcellens beskaffenhed.

D.K.073.511.2.

Indstillingerne vedtoges.

b. Ansøgning af 8. juni 1966 fra overtelefonmontør Bent Petersen, Rolighedsvej 24, om køb af en byggegrund.

Vejudvalget indstillede 13. juni 1966, at grunden Ægirsvej 5, matr. nr. 78 æ af Slagelse købstads markjorder sælges til ansøgeren. Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

## 59 7. Forpagtningssager.

a. Markudvalget indstillede 22. juni 1966, at den med kolonihaveforeningen »Fredly« indgåede forpagtningskontrakt vedr. matr. nr. 7a af Slagelse købstads markjorder, der udløber 31. marts 1970, forlænges i 10 år til 31. marts 1980 på de hidtil gældende betingelser, idet lejen dog forhøjes fra 6 til 10 øre pr. m<sup>2</sup> fra 1. april 1970.

D.K.073.513.2.

Indstillingen vedtoges.

b. Ansøgning af 13. juni 1966 fra Slagelse erhvervsråd om leje af et areal til et påtænkt industrihusbyggeri.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 21. juni 1966, at der overlades erhvervsrådet et areal på ca. 7.000 m<sup>2</sup> af matr. nr. 12 e af Slagelse købstads markjorder på et 50-årigt lejemål til en årlig leje, der i de første 5 år fra industrihusets åbning sættes til 4 øre pr. m<sup>2</sup> årlig + skatter. Efter udløbet af de 5 år kan lejen optages til revision.

D.K.073.513.2.

Indstillingen vedtoges.

## 60 8. Boligsager.

a. Ansøgning af 9. juni 1966 fra rutebilejer Svend Nielsen, Mariendals Alle 18, om tilladelse til at inddrage ejendommens 1. sals lejlighed til eget brug.

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

D.K.778.54.37-18.

Bevilgedes.

b. Ansøgning af 13. juni 1966 fra Jørgen Kryger om tilladelse til at inddrage en 2-værelses lejlighed i ejendommen Nansensgade 20 til eget brug.

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

D.K.778.54.41-20.

Bevilgedes.

c. Ansøgning af 31. maj 1966 fra Chr. Hansen, Købmagergade 2, om tilladelse til at *nedlægge en 2-værelses lejlighed på ejendommens øverste etage.*

Boliganvisningsudvalget kunne *ikke* anbefale, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.31-2.

Kunne ikke bevilges.

d. Ansøgning af 13. juni 1966 fra bestyrelsen for Slagelse Handelsstandsforening om tilladelse til at *nedlægge forstanderlejligheden i Slagelse Handelsskoles bygning i Torvegade.*

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

D.K.778.54.82-15.

Bevilgedes.

### 9. Legatsager.

61

a. Ungdomsnævnet indstillede 10. juni 1966, at *Karen Favrholdts legat i 1966 tildeles Lissi Hansen, Klokketøbergade 2A, 1. og Ib Mortensen, Degnebakken 15, Holbæk, med kr. 500,- til hver.*

Ved ansøgningsfristens udløb var der indkommet 7 ansøgninger.

D.K.073.526.27.

Vedtoges.

b. Socialudvalget indstillede 10. juni 1966, at *en ledig portion af C. A. Lindberg og bustrus legat tillægges følgende legatmodtagere med hver kr. 25,- halvårlig:*

*Fru Anna Petersen, Løvegade 82, 1.,*

*fru Eleonara A. C. Sørensen, Herrestræde 20, st. og*

*fru Ellen Margrethe Schou, Valbyvej 42, st. th.*

D.K.073.526.27.

Vedtoges.

### 10. Skolesager.

62

a. Skolekommissionen indstillede 20. juni 1966, at *lærerinde Anne Trixl ansættes som time-lærerinde ved Slagelse kommunale skolevæsen fra 1. august 1966 at regne, foreløbig med tjeneste ved Slagelse kommunale Gymnasium.*

D.K.851.11.

Vedtoges.

b. Skolekommissionen indstillede 20. juni 1966 følgende til *den ledige stilling som viceinspektør ved Vestre skole i Slagelse:*

1. Overlærer Erling Hansen, Vestre skole,

2. Overlærer Svend A. Ankjærgaard, Vestre skole, og

3. Lærer Bo Danscher, Møllegårdsskolen.

Der var indkommet 4 ansøgninger til stillingen, der ønskedes besat fra 1. august 1966.

D.K.851.11.

Det vedtoges at ansætte Erling Hansen som viceinspektør fra 1. august d. å.

c. Ungdomsnævnet indstillede 10. juni 1966, at der ydes *Bodil Oxenbøll Nielsen, født 20. maj 1949, boende Stenstuegade 21, et tilskud på indtil kr. 448,70 til et 5 måneders ophold på Sorø ungdomsskole i vinteren 1966.*

D.K.851.48.078.5.

Vedtoges.

### 11. Støtte til boligbyggeri.

63

a. Dansk almennyttigt Boligselskab fremsendte 7. februar 1966 supplerende og afsluttende

*byggeregnskab for Fællesorganisationens Boligforenings afdeling KV på matr. nr. 315 cn af markjorderne.*

D.K.778.532.

Fremsendes til boligministeriet med anbefaling.

b. *Fællesorganisationens Boligforening* i Slagelse anmodede 4. april 1966 om byrådets indforståelse med, at foreningens *afdeling E (Østre Alle)* optager et tillægslån på ialt kr. 119.895,- til dækning af udgifterne ved gennemførelse af installation af fjernvarme i afdelingens rækkehuse.

Tillægget agtes optaget til den i afdelingen indestående 1. prioritet i Sparekassen for Slagelse og Omegn.

Installationen vil bevinke en *buslejeforhøjelse* på kr. 87,62 månedlig pr. bolig.

D.K.778.532.

Kommunegarantien vedstås.

#### 64 12. Pensionssager m. v.

a. Socialudvalget anmodede 17. juni 1966 byrådet om at tiltræde, at der ydes N.N en *engangsbjælp* med kr. 200,- til betaling af busleje for juni måned 1966.

D.K.841.

Tiltrådt.

b. Socialudvalget indstillede 10. juni 1966, at der med virkning fra 1. august 1966 indgås *lejemål* med Fællesorganisationens Boligforening om 8 lejligheder for pensionister i ejendommen *Klostergade 27*.

D.K.848.431.073.545.

Vedtoges.

### Mødet mandag den 11. juli 1966, kl. 19.

Fraværende: O. Skouby, Henning Jensen, Aage Nørgaard og Kr. Laursen.

Der foretoges:

#### 65 1. Efterretningssager.

a-f. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

g. Sorø amt meddelte 1. juli 1966, at *amtsligningsinspektør B. Frennegaard* var udnævnt til *formand for buslejenævnet* i Slagelse kommune for tiden indtil 1. juli 1969 med *revalideringschef Martensen-Larsen* som suppleant.

D.K.074.

h. Kaffehandler Hans Poulsen havde som gave fremsendt *et album med fotografier fra dagene omkring den 5. maj 1945*.

a.-h. Til efterretning. Til kaffehandler Hans Poulsen sendes en tak for gaven.

#### 66 2. Andragender og forslag.

a. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 5. juli 1966, at *byrådets ordinære møder* den 25. juli og 8. august 1966 *aflyses*.

Det foresloges samtidig, at *udvalget får bemyndigelse til* – i det nævnte tidsrum – *at træffe afgørelse i sager, hvorom der kan opnås enighed i udvalget*.

D.K.077.6.

Vedtoges.

b. 2. *behandling* af sportsudvalgets indstilling af 21. juni 1966 om ydelse af et *tilskud til S.B.I. på kr. 10.000,- til opstilling af et halvlegsår m. v.*

Udgiften foresloges afholdt af dispositionsfonden.

(Se mødet 27. juni 1966, pkt. 2 e).

D.K.078.51.

Bevilgedes.

c. 2. *behandling* af sportsudvalgets indstilling af 21. juni 1966 om at der ydes *Slagelse-Hallen et tilskud på max. kr. 14.473,- til diverse nødvendige reparationer.*

(Se mødet 27. juni 1966, pkt. 2 f).

D.K.855.3.795.893.

Bevilgedes.

d. 2. *behandling* af sportsudvalgets indstilling af 21. juni 1966 om ydelse af et *tilskud på kr. 1.000,- til Slagelse Bordtennisklub.*

(Se mødet 27. juni 1966, pkt. 2 g).

D.K.078.51.

Bevilgedes.

e. Vejudvalget indstillede 1. juli 1966, at *vejen øst for Kongstedsvej benævnes »Rugvænget«.*

D.K.811.121.1.

Vedtoges.

f. Ansøgning af 25. maj 1966 fra en *forældrereds v/ børnehavelærerinde Bodil Ginnerup om køb af en grund til opførelse af en halvdagsbørnehave.*

Socialudvalget kunne 10. juni 1966 anbefale etableringen af børnehaven på betingelse af, at denne af hensyn til det store behov for heldagspladser i børnehaver etableres som heldagsbørnehaver.

Forældre kredsen havde 20. juni 1966 meddelt, at der ville blive etableret såvel en børnehaver om formiddagen som en om eftermiddagen, således at der ialt ville blive plads til 44 »halvdagsbørn« i børnehaven.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 6. juni 1966, at matr. nr. 278 ah af markjorderne beliggende ved Sverigesvej tilbydes ansøgerne for en pris af kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag. Indstillingen forudsatte, at børnehaven organiseres og indrettes i henhold til de gældende bestemmelser.

Socialudvalget tilrådede, at der ved optagelse af børn benyttes samme retningslinier, som er gældende ved de kommunale børnehaver samt at kommunen fik indflydelse på børnehavens drift ved en repræsentation i bestyrelsen.

D.K.073.511.2.

Indstillingerne vedtoges på betingelse af, at byrådet bliver repræsenteret i bestyrelsen.

g. *Ansøgninger om bidrag af kommunens kasse:*

1. Missionen blandt hjemløse mænd.

D.K.078.51.

Henvistes til budgetbehandlingen.

h. *Forespørgsel* af 6. juli 1966 fra gartner Viggo Marker og arbejdsmand Erik Rasmussen: *»Hvad agter byrådet at foretage sig i anledning af den foreliggende meddelelse om, at staten kun vil afgive 3.000 m<sup>2</sup> af det areal på 120.000 m<sup>2</sup>, som byrådet har ansøgt om til yderst påkrævet udvidelse af vore idrætsanlæg«.*

D.K.865.25.

Borgmesteren oplyste, at afgivelsen af de 3.000 m<sup>2</sup> var svar på en tidligere ansøgning, som angik sygehusudvidelsen, idet ansøgningen om tilbagekøb af 120.000 m<sup>2</sup> til sportsanlæg endnu ikke er fremsendt til forsvarsministeriet.

## 67 3. Valg.

Valg af medlemmer til *lejevurderingsråd og ankenævn i overensstemmelse med bestemmelserne i lov nr. 192 af 3. juni 1966.*

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 7. juli 1966, at følgende vælges:

*Østre distrikts vurderingsråd vedr. almindelige boliglejemaal:*

Formand: Muremester Viggo Larsen.

Suppleant: Snedker Verner Nielsen.

Ejerrepræsentant: Smedemester Aksel Hansen.

Suppleant: Overassistent Poul O. Nielsen.

Ejerrepræsentant ved boligforeningslejemaal: Fuldmægtig Verner Christensen.

Suppleant: Inspektør P. M. Andersen.

Lejerrepræsentant: Gartner Carl Rosendal.

Suppleant: Snedker Ernst Hansen.

*Vestre distrikts vurderingsråd vedr. almindelige boliglejemaal:*

Formand: Kontorbestyrer Jens Olsen.

Suppleant: Tømrer Richard Nielsen.

Ejerrepræsentant: Arkitekt Poul Bentzon.

Suppleant: Muremester Victor Madsen.

Ejerrepræsentant ved boligforeningslejemaal: Tømrermester Helge Jensen.

Suppleant: Købmand H. Grønholt.

Lejerrepræsentant: Snedker Svend Larsen.

Suppleant: Fru Karen Rasmussen.

*Vurderingsrådet vedr. erhvervslejemaal:*

Formand: Tømrermester Bruno Frederiksen.

Suppleant: Snedkermester Aage Jensen.

Ejerrepræsentant: Købmand A. Kjærsgaard.

Suppleant: Blikkenslagermester Edvin Christensen.

Ejerrepræsentant ved boligforeningslejemaal: Boligforeningsrepræsentanten for vedkommende distrikt.

Lejerrepræsentant: Skohandler Kaj Jægerfelt.

Suppleant: Købmand Verner Sørensen.

*Vurderingsankenævn:*

Formanden og suppleanten vælges af amtmanden.

2 medlemmer med suppleanter valgt blandt huslejenævnets medlemmer:

Medlemmer: Muremester Carl Larsen og opmåler Aksel Petersen med henholdsvis købmand Fr. Jægerholm og arbejdsmand Erik Rasmussen som suppleant.

Yderligere 2 medlemmer:

Faglærer Claudi Mortensen og assurandør Carl Nielsen med henholdsvis maskinarbejder Holmgaard Jensen og malermester Knud Tengberg som suppleant.

I overensstemmelse med lovens § 2, stk. 7, var indhentet anmodning om indstillinger fra Grundejerforeningen, Lejerforeningen, boligselskaberne samt Handelsstandsforeningen, Købmændsforeningen og Håndværker- og Industriforeningen.

D.K.074.

D.K.877.453.3.

Indstillingen vedtoges.

## 68 4. Bevillingssager.

a. 2. *behandling* af forskønnelsesudvalgets indstilling af 21. juni 1966 om *bevilling af kr. 18.000,- til etablering af en byggelejeplads ved Kongelyset.*

(Se mødet 27. juni 1966, pkt. 4 d).

D.K.777.8:712.2.

Bevilgedes.

b. 2. *behandling* af forskønnelsesudvalgets indstilling af 24. maj 1966 om *bevilling af kr. 22.000,- til beplantning og regulering af bevoksningen ved Sct. Mikkel's kirke.*

Udvalget havde bemærket, at der formentlig ville indgå 5-6.000,- kr. i tilskud fra Frihedsrådets lokalkomite.

(Se mødet 27. juni 1966, pkt. 4 e).

D.K.811.

Bevilgedes.

c. 2. *behandling* af teknisk udvalgs indstilling af 22. juni 1966 om *bevilling af kr. 135.000,- til finansiering af et hovedledningsanlæg for fjernvarmeforsyning i Østre Alle.*

(Se mødet 27. juni 1966, pkt. 4 f).

D.K.824.11.697.34.

Bevilgedes.

d. Ansøgning af 24. juni 1966 fra vejudvalget om *bemyndigelse til at påbegynde vej- og kloakarbejde på arealerne øst for Kongstedsvej.*

Udvalget ansøgte samtidig om *bevilling af kr. 113.000,- til dækning af udgifterne.*

D.K.811.

Oversendes til 2. behandling.

*For lukkede døre.*

### 5. *Andragender og forslag.*

69

a. 2. *behandling* af det af *Banken for Slagelse og Omegn* tilbudte lån på kr. 1.000.000,-, nominal rente 4 % p. a., effektiv rente 8¼ %, kurs 95,18, løbetid 15 måneder.

(Se mødet 27. juni 1966, pkt. 5 a).

D.K.073.527.

Vedtoges.

b. Forespørgsel af 3. juni 1966 fra *Liselundfonden* om *muligheden for etablering af vandforsyning fra Slagelse kommune til en af fonden solgt byggegrund ved højskolevejen.*

Fonden forespurte samtidig om muligheden for etablering af afløbsforhold til ledningen i Slotsalleen fra såvel ovennævnte byggegrund som fra selve Liselund i tilfælde af udvidelse.

Teknisk udvalg kunne 5. juli 1966 ikke anbefale tilslutning til kommunens vandledningsnet på grund af de i forvejen vanskelige forsyningsforhold.

D.K.824.11.628.14.

Teknisk udvalgs indstilling vedtoges.

c. Fornyet behandling af forskønnelsesudvalgets indstilling af 27. maj 1966 om *ansættelse af en gartner ved Slagelse kommune med aflønning som overassistent (kr. 14.940,- til 18.180,-), dog ikke med tjenestemandsansættelse foreløbig.*

Udvalget havde under 24. juni 1966 nærmere motiveret aflønningen.

(Se mødet 13. juni 1966, pkt. 6 d).

D.K.084.

Indstillingen vedtoges. Stillingen opslås ledig ved borgmesterkontorets foranstaltning.

d. Ansøgning fra *kontrollør Ejnar Andersen, Kino*, om *understøttelse i henhold til understøttelsesordning for Slagelse kommunes løst ansatte personale.*

Anbefalet af kasse- og regnskabsudvalget.

Understøttelsen udgør kr. 360,- årlig + reguleringstillæg p. t. kr. 1.120,- ialt kr. 1.480,- årlig.

D.K.831.087.43.

Bevilgedes.

e. Socialudvalget meddelte 24. juni 1966, at man på forventet godkendelse fra direktoratet for børne- og ungdomsforsorgen havde antaget *Ruth Ingeborg Larsen, Skælskør*, som *børnehavslærerinde ved børnehaven Ringparken, Kierulffsvej*.

Udvalget ansøgte om byrådets godkendelse af ansættelsen.

D.K.842.711.084.

Godkendtes.

f. Bestyrelsen for Slagelse Centralbibliotek indstillede 6. juli 1966, at *bibliotekar Eva Vang Olsen, Vordingborg*, ansættes i den ledige stilling som *assisterende udlånsbibliotekar med tiltrædelse 1. oktober eller 1. november 1966*.

Udvalget indstillede endvidere, at frk. Olsen får overført anciennitet fra 1. oktober 1953.

D.K.084.

Vedtoges.

g. Der forelå 59 ansøgninger om *skatteeftergivelse*, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Indstillingerne vedtoges.

## 70

### 6. Køb og salg af grunde.

a. Ansøgning af 17. juni 1966 fra *arbejdsmand Helge A. S. Pedersen, Mågevej 8*, om køb af matr. nr. 278 y af markjorderne, *Strudsbergsvej 64*.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 6. juli 1966, at parcellen sælges til ansøgeren for en pris af kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + ledningsbidrag til de kommunale værker + kloakbidrag iflg. landvæsenskommissionens kendelse, samt at der af hensyn til parcellens dårlige bundforhold ydes ansøgeren et afslag på købesummen på kr. 2.500,-.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

b. Ansøgning af 17. juni 1966 fra *tømremester Gunner Nielsen, Løvegade 25*, om køb af en *industrigrund ved Sverigesvej*.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 6. juli 1966, at der tilbydes ansøgeren en ca. 2.830 m<sup>2</sup> stor parcel af matr. nr. 55 fr af markjorderne for en pris af kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

c. Ansøgning af 21. juni 1966 fra *Hans Chr. Jensen, Kalundborgvej 25*, om køb af en *byggegrund*.

Vejudvalget indstillede 27. juni 1966, at grunden *Havretoften 46* sælges til ansøgeren.

Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

d. Ansøgning af 17. juni 1966 fra *elektriker Ole Andersen, Valbyvej 29*, om køb af en *byggegrund*.

Vejudvalget indstillede 27. juni 1966, at grunden *Havretoften 45* sælges til ansøgeren.

Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

e. Ansøgning af 21. juni 1966 fra *arkitekt Bo Helmer Jørgensen, Jasminvej 68*, om køb af en *byggegrund*.

Vejudvalget indstillede 1. juli 1966, at grunden *Heimdalsvej 8*, matr. nr. 78 ap af Slagelse købstads markjorder sælges til ansøgeren.



Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

f. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 6. juli 1966, at kommunen – under forbehold af Dansk Esso A/S' godkendelse – indgår følgende handeler:

Kommunen *køber af Dansk Esso A/S en 41.146 m<sup>2</sup> stor parcel af matr. nr. 69 q af markjorderne* for kr. 7,30 pr. m<sup>2</sup>. For købesummen udstedes en kommuneobligation på kr. 300.000,-, der forrentes med 8½ % p. a. fra overtagelsestidspunktet og afdrages med kr. 60.000,- hvert års 1. september.

Kommunen *sælger til Dansk Esso A/S en ca. 3.000 m<sup>2</sup> stor parcel af Idagårdsjorden, beliggende ved Lillevangsvejs forlængelse* for kr. 7,30 pr. m<sup>2</sup>, der betales kontant ved overtagelsen.

Udvalget gjorde opmærksom på, at begge handeler var betinget af, at Dansk Esso A/S opnår tilladelse til nedrivning af bygningerne på matr. nr. 1 ap af markjorderne, samt at amtets § 35-udvalg giver tilladelse til etablering af 2 overkørsler til Skælskørvej og endelig, at Slagelse Sct. Peders landsogns sogneråd giver tilladelse til oprettelse af en benzintankstation på den del af det af Dansk Esso A/S købte areal, der er beliggende i landsognet.

D.K.073.511.1/2.

Vedtoges.

### 7. Forpagtningssager.

71

Markudvalget indstillede 1. juli 1966, at et *ca. 11.730 m<sup>2</sup> stort areal af matr. nr. 16 a m. fl. af Skovse bortforpagtes* til lederen af Andersvænges afdeling på Skovsøgård forstander Peter Petersen for 1 år ad gangen for en årlig afgift af 6 tdr. byg à 100 kg pr. tdr. land + skatter.

D.K.073.513.2.

Vedtoges.

### 8. Boligsager.

72

a. Ansøgning af 27. juni 1966 fra advokat G. Bydam for ejeren af ejendommen *Sdr. Stationsvej 37, direktør Leif Altfeldt, om tilladelse til at nedlægge en lejlighed i stueetagen.*

Boliganvisningsudvalget kunne 6. juli 1966 ikke anbefale, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.78-37.

Kunne ikke imødekommes.

b. Ansøgning af 25. juni 1966 fra landsretssagfører Finn Tommerup for ejeren af ejendommen *Nytorv 8 om tilladelse til at inddrage en ledig lejlighed i ejendommen til kontorer m. v. for Gustav Kierulff A/S.*

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

D.K.778.54.46-8.

Bevilgedes.

### 9. Pensionssager.

73

## Mødet mandag den 22. august 1966, kl. 19.

Fraværende: J. Knudsen Pedersen.

Der foretoges:

### 1. Efterretningssager.

74

a.-x. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

y. *Oversigt over byggevirksomheden* i april kvartal 1966.

D.K.077.7.

z. *Danmarks Forvaltningshøjskole* fremsendte 15. juli 1966 årsberetning for 1964-65.

D.K.088.6.

a.-z. Til efterretning.

## 75

### 2. *Andragender og forslag.*

a. *Huskvarna stad* indbød 10. august 1966 repræsentanter fra Slagelse byråd til et besøg i *Huskvarna* i anledning af byens indvielse af en ny sportsbal i dagene 8.-12. september 1966.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 17. august 1966, at indbydelsen modtages og at byrådet repræsenteres ved 3 byrådsmedlemmer og kommunaldirektøren.

D.K.855.

Som byrådets repræsentanter valgtes borgmesteren, Viggo Larsen og O. Skouby samt som indstillet kommunaldirektøren.

b. Slagelse forskønnelsesselskab ansøgte 1. august 1966 i anledning af anlægsgfesten den 3. og 4. september 1966 om tilladelse til at afspærre Parkvej fra nr. 31 til Slotsalle og gang- og cyklestien fra Fruegade til Parkvej for al færdsel fra lørdag kl. 14.00 til søndag kl. 24.00.

Endvidere ønskede man i nævnte dage at disponere over arealet mellem anlægget og det nye stadion. Endelig ansøgte om eftergivelse af den kommunen tilkommende andel af forlystelsesafgiften.

Anbefalet af vejudvalget og sportsudvalget.

D.K.811.

Ansøgningen bevilgedes, idet bemærkes at forlystelsesafgiften er bortfaldet ved lov.

c. Kasse- og regnskabsudvalget ansøgte 10. august 1966 byrådet om bemyndigelse til at træffe afgørelse i sager vedr. benyttelse af cirkuspladsen til tivoli i forbindelse med idrætsfester.

D.K.855.3.795.893.

Bemyndigelsen gaves.

d. *Ansøgninger om bidrag af kommunens kasse:*

1. Landsforeningen for bedre Hørelse.

2. Døvefonden.

3. Jysk Børneforsorg.

4. Det danske Hedeselskab.

D.K.078.51.

Henvistes til budgetbehandlingen.

## 76

### 3. *Bevillingssager.*

a. Vejudvalget meddelte 17. august 1966, at Sorø amts vejvæsen i nær fremtid agtede at forsyne landevejen mellem Sorø og Slagelse med et nyt slidlag på den strækning, der er beliggende i Slagelse kommune.

I den anledning ansøgte udvalget om en bevilling på kr. 15.000,- til udførelse af diverse kloakledninger under landevejen.

Udvalget ansøgte om tilladelse til at iværksætte arbejdet snarest muligt uden at afvente sagens 2. behandling i byrådet.

D.K.777.8:628.2.

Oversendtes til 2. behandling.

b. 2. behandling af vejudvalgets ansøgning af 24. juni 1966 om bemyndigelse til at påbegynde vej- og kloakarbejde på arealerne øst for Kongstedsvej.

Udvalget havde samtidig ansøgt om bevilling på kr. 113.000,- til dækning af udgifterne.

(Se mødet 11. juli 1966, pkt. 4 d).

D.K.811.

Bevilgedes.

#### 4. Valg.

77

Slagelse Handelsstandsforening anmodede 15. juli 1966 byrådet om at foretage *valg af 2 medlemmer til bestyrelsen for Slagelse Handelsgymnasium.*

D.K.074.

Aage Nørgaard og O. Skouby valgtes.

#### 5. Vejdistributionskitse.

78

Vejudvalget fremsendte 29. juli 1966 til byrådets godkendelse *forslag til vejdistributionsplan samt en oversigt over de arbejder, der må forventes at skulle udføres på de af planen omfattede veje indenfor de førstkommende 20 år.*

D.K.811.625.72.

Oversendtes til 2. behandling, inden hvilken vejudvalget anmodes om at foretage en fornyet overvejelse af skitsen.

*For lukkede døre.*

#### 6. Andragender og forslag.

79

a. Tilbud fra *Banken for Slagelse og Omegn om et lån på kr. 1.000.000,-, nominel rente 4 % p. a., kurs 94,758, effektiv rente 8½ %, løbetid 15 måneder.*

Kasse- og regnskabsudvalget havde på byrådets vegne accepteret tilbudet. Anvendelse: Nørrevangsskolen.

D.K.073.527.

Godkendtes, idet byrådet samtidig besluttede låneoptagelsen.

b. Børne- og ungdomsværnet ansøgte 17. august 1966 om byrådets *godkendelse af, at værnet har antaget kioskforgægter Villy Børge Gunnar Orbe, Marievænget 7, Slagelse Sct. Peders landsogn, som tilsynsførende ved byggelegepladsen ved Kongelyset foreløbig for et tidsrum af 3 måneder, 22 timer ugentlig med aflønning efter de af direktoratet for børne- og ungdomsforsorgen fastsatte regler for ikke-uddannede medhjælpere.*

D.K.842.711.084.

Godkendtes.

c. Købstadforeningens skrivelse af 8. juli 1966 vedr. *lønforholdene for ikke-tjenestemandsansatte børnetandlæger.*

D.K.832.

Til efterretning.

d. Der forelå *36 ansøgninger om skatteeftergivelse, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.*

D.K.713.027.8.

Indstillingerne vedtoges.

#### 7. Legatsager.

80

Til decision forelå *regnskab for »Urmager Jens Ludvig Christen Nørlunds Legat« for 1965.*

De kommunale revisorer havde intet at bemærke til regnskabet.

D.K.073.526.27.

Godkendtes.

- 81** 8. *Boligsager.*
- a. Ansøgning af 11. august 1966 fra *blikkenslagermester Edvin Christensen* om tilladelse til *at nedlægge en kælderlejlighed i ejendommen Svendsgade 1.*  
Anbefalet af boliganvisningsudvalget.  
D.K.778.54.76-1.  
Bevilgedes.
- b. Ansøgning fra *maskinmester K. F. Nielsen, Lærkevej 4, om tilladelse til at inddrage en 1-værelses lejlighed i ejendommen til eget brug.*  
Boliganvisningsudvalget kunne 10. august 1966 ikke anbefale, at ansøgningen imødekommes.  
D.K.778.54.34-4.  
Forelægges udvalget til fornyet overvejelse.
- 82** 9. *Indfødsret.*
- Politimesteren i Slagelse m. v. fremsendte 9. august 1966 *til erklæring en ansøgning fra Edith Lydia Jensen, født Schuhmacher, boende Nansensgade 5, st. th., født den 28. februar 1936 i Tyskland om dansk indfødsret.*
- Skatteinspektoratet oplyste 12. august 1966, at der ikke under pågældendes ophold i Slagelse kommune har verseret nogen skatteefterbetalings sag mod ansøgeren eller dennes ægtefælle. Der forelå skatterestance til Slagelse kommune for 1. og 2. rate, 1966-67, samt en rest på 10. rate, 1965-66.  
D.K.756.  
Anbefales.
- 83** 10. *Skolesager.*
- a. Ungdomsnævnet indstillede 15. august 1966, at der ydes *Marianne Sjøberg, født 26. december 1951, boende Holbergsgade 2 a, et tilskud på indtil kr. 1.380,- til et 10 måneders ophold på Ringe Efterskole i vinteren 1966-67.*  
D.K.851.48.078.5  
Vedtoges.
- b. Ungdomsnævnet indstillede 10. august 1966, at der ydes *Lena Plambech Jensen, født den 25. august 1948, boende Skælskørvej 64, et tilskud på indtil kr. 1.150,- til et 5 måneders ophold på Sorø Ungdomsskole i vinteren 1966.*  
D.K.851.48.078.5  
Vedtoges.
- c. Ungdomsnævnet indstillede 10. august 1966, at der ydes *Annette Christensen, født den 6. december 1951, boende Kalundborgvej 28, et tilskud på indtil kr. 2.300,- til et 10 måneders ophold på Bernstorffsminde Efterskole i vinteren 1966-67.*  
D.K.851.48.078.5  
Vedtoges.
- 84** 11. *Støtte til Boligbyggeri.*
- a. Dansk almennyttigt Boligselskab fremsendte 1. august 1966 *endelig opgørelse over anskaffelsessum og finansiering for Fællesorganisationens Boligforening, afd. Ringparken, afsnit III.*  
Regnskabet udviste en anskaffelsessum på kr. 4.195.505,93.  
Selskabet fremsendte samtidig legebudget pr. 15. maj 1966 og *ansøgte om godkendelse af en buslejerforhøjelse på 14,6 % af den nuværende leje.*  
D.K.778.532.  
Godkendtes.

b. Dansk almennyttigt Boligselskab fremsendte 1. august 1966 *endelig opgørelse over anskaffelsessum og finansiering for Fællesorganisationens Boligforening, afd. Ringparken IV*. Regnskabet udviste en anskaffelsessum på kr. 4.128.768,84.

Selskabet fremsendte samtidig lejebudget pr. 15. maj 1966 og ansøgte *om godkendelse af en huslejeforhøjelse på 12,4 % af basisleje (for socialfilantropiske boliger 18,8 % af den nuværende leje)*.

D.K.778.532.

Godkendtes.

c. *Slagelse sociale Boligselskab* ansøgte 4. august 1966 om byrådets indforståelse med, at selskabet i afdeling Søndermarken optager et tillægslån med nettoprovenu kr. 663.674,- til den i afdelingen indestående 1. prioritet i Østifternes Kreditforening samt om at byrådet uanset dette vedstår kommunegarantien for det i afdelingen indestående statslån.

Lånet skal anvendes til dækning af udgifterne ved fjernvarmeinstallation. Denne installation vil bevirke en huslejeforhøjelse i rækkehusene på kr. 78,00 månedlig pr. bolig.

Sagen har været forelagt kasse- og regnskabsudvalget til 1. behandling den 8. august 1966.

D.K.778.532.

Bevilgedes.

d. Dansk almennyttigt Boligselskab fremsendte 10. august 1966 for Fællesorganisationens Boligforening *projekt til fritidshjem og ungdomsklub i foreningen, afd. Ringparken V. A. samt ansøgning om statsgaranti for lån i Byggeriets Realkreditfond til projektets gennemførelse*. Anskaffelsessummen var anslået til kr. 810.000,- ÷ oms.godtgørelse.

Ved finansieringen regnes der med et tilskud på kr. 57.000,- og indskud på kr. 24.400,-.

Kasse- og regnskabsudvalget havde haft sagen til 1. behandling 15. august 1966 og anbefalet denne.

(Se mødet 14. februar 1966, pkt. 15).

D.K.778.532.

Godkendtes og oversendtes til 2. behandling for så vidt angår garanti og tilskud.

## Mødet mandag den 12. september 1966, kl. 19.

Fraværende: Borgmester Poul Hansen, i hvis fravær viceborgmester Egon Jensen ledede mødet. Endvidere var fraværende: Viggo Larsen, O. Skouby.

Der foretoges:

### 1. Efterretningssager.

a.-e. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

e. Ministeriet for offentlige arbejder, trafikministeriet meddelte 30. august 1966, at der fortsat efter ministeriets opfattelse *ikke var hjemmel til at yde diverse kommuner refusion for de disse kommuner påførte udgifter til istandsættelse af biveje, der har været særlig hårdt belastet under anlægsarbejderne på motorvejen syd om Slagelse* ved materialekørsel, jordflytninger m. v.

D.K.811.625.711.1

f. Sorø amts trafikudvalg meddelte 30. august 1966, at udvalget havde vedtaget at give *vognmand Eigil Larsen, Slagelse, tilladelse til at drive omnibuskørsel i Slagelse for et tidsrum af 8 år*.

D.K.811.113.

g. Fonden for bygnings- og landskabskultur fremsendte 19. august 1966 beretning for året 1965.

D.K.078.51.

h. Borgmesteren meddelte 1. september 1966, at *detailpriserne på mælk og fløde fra den 2. september 1966 var ændret til* (de hidtil gældende priser er anført i parentes):

Sødmælk	.....	pr. 1/1 liter	.....	118 øre	(114)
—	.....	- 1/2	-	65	- (63)
—	.....	- 1/4	-	36	- (35)
—	.....	- 1/1	- i løsmål	112	- (108)
Kærnemælk	.....	- 1/1	-	67	- (61)
—	.....	- 1/2	-	36	- (33)
—	.....	- 1/1	- i løsmål	63	- (57)
Skummetmælk	....	- 1/1	-	64	- (58)
—	.....	- 1/1	- i løsmål	60	- (54)
Kaffefløde	.....	- 1/1	-	467	- (445)
—	.....	- 1/2	-	239	- (228)
—	.....	- 1/4	-	121	- (116)
—	.....	- 1/8	-	62	- (59)
Piskefløde	.....	- 1/1	-	746	- (706)
—	.....	- 1/2	-	383	- (363)
—	.....	- 1/4	-	193	- (183)
—	.....	- 1/8	-	100	- (95)
Ymer	.....	- 1/2	-	106	- (98)

D.K.778.2.073.6.

a.-h. Til efterretning.

## 86

### 2. Andragender og forslag.

a. K.T.A.S. ansøgte 17. august 1966 om tilladelse til *nedlægning af telefonkabel i Fisketorvet, Nytorv og Smedegade.*

Anbefalet af vejudvalget.

D.K.811.625.78.

Tilladelsen gaves.

b. I anledning af afholdelse af *børnebogsugen 7.-13. oktober 1966* ansøgte lokalkomiteen for Slagelse 2. september 1966 om et *tilskud på kr. 5.000,-* til dækning af udgifterne.

Anbefalet af kasse- og regnskabsudvalget.

D.K.851.073.521/526.

D.K.078.51.

Oversendes til 2. behandling.

c. Fællesgruppen fremsatte 6. september 1966 *forslag om, at man i kommunen straks ophæver bestemmelserne om indskrænkninger i adgangen til lejeforbøjelser i henhold til lejelovens kap. XVIII, § 106, stk. 5.*

D.K.877.453.3.

D.K.778.54.073.551.

Forslaget forkastedes med 5 stemmer for og 8 stemmer mod.

d. Teknisk udvalg indstillede 8. september 1966, at der i el-forsyningsnettet indføres *en fast årlig effektafgift på apparater, der installeres med rumopvarmning til formål.*

Afgiften foresloges sat til *kr. 60,- pr. kW*, således at der for elektrisk rumopvarmning fremtidig betales denne afgift for den installerede effekt, hvortil kommer energiafgiften, der andrager

den til enhver tid gældende kWh-pris for tariffer med faste afgifter, p. t. 13 øre pr. kWh.  
D.K.824.11:621.317.8.

Vedtoges.

e. *Ansøgninger om tilskud af kommunens kasse:*

1. Sorø amts Plejehjemsforening.
2. Landsforeningen evnesvages Vel.

D.K.078.51.

Oversendtes til budgetbehandlingen.

### 3. *Bevillingssager.*

a. Teknisk udvalg indstillede 1. september 1966, at der *bevilges kr. 98.500,- til fjernvarme-hovedledninger i Rosenkildevej og Bredegade* således, at Nørrevangsskolen og boligkomplekset »Jørgensgården« forsynes med fjernvarme.

D.K.824.11.697.34.

Oversendtes til 2. behandling. Eigil Rasmussen ønsker praksis ændret således, at der for bevillingssager fra teknisk udvalg fremlægges tilbuds- og tegningsmateriale.

b. Teknisk udvalg ansøgte 1. september 1966 om *bevilling af kr. 360.000,- til dækning af udgifterne ved køb og installation af en kedel med tilhørende pumpe til varmforsyningens spidsbelastningscentral ved hjørnet af Rosenkildevej og Kierulffsvej.*

Udgiften foresloges afholdt således, at kr. 250.000,- afholdes af værkets driftsregnskab (i budgettet er afsat kr. 150.000). Udvalget bemærkede, at der på kommunens anlægsbudget for 1966-67 er afsat kr. 100.000,- til formålet.

Udvalget gjorde opmærksom på, at det i eftersommeren 1967 ville være *nødvendigt at forøge varmforsyningens hovedcentral* med en pumpe med en kapacitet på 600 m<sup>3</sup> pr. time, og *udvalget ansøgte om byrådets tilladelse til allerede på nuværende tidspunkt at bestille denne pumpe.* Prisen vil andrage ca. kr. 100.000,-, der vil kunne afholdes af driftsregnskabet.

D.K.824.11.697.34.

Oversendtes til 2. behandling. Udvalget fik tilladelse til at bestille den ønskede pumpe.

c. 2. *behandling* af vejudvalgets ansøgning af 17. august 1966 om en bevilling på kr. 15.000,- til udførelse af diverse kloakledninger under landevejen Sorø-Slagelse på den del, der er beliggende i Slagelse kommune.

(Se mødet 22. august 1966, pkt. 3. a.).

D.K.777.8:628.2.

Bevilgedes.

*For lukkede døre.*

### 4. *Andragender og forslag.*

a. *Civilforsvarskommissionen* indstillede 25. august 1966, at kommissionen får *bemyndigelse til at tilbyde Civilforsvarsstyrelsen et areal af matr. nr. 4 b, Ottestrup, vederlagsfrit i 25 år til opførelse af en ruinby til øvelsesbrug.* Arealets størrelse vil først kunne opgives, når der fra Civilforsvarsstyrelsen fremkommer et projekt til anlægget.

D.K.865.86.

D.K.073.513.2.

Bemyndigelsen gaves.

b. Børne- og ungdomsværnet indstillede 1. september 1966 i samråd med skolekommissionen og skoleudvalget, at praktikforstander ved børnehaveseminariet *Clement Nielsen foreløbig ansættes som halvdagsbeskæftiget familievejleder ved socialkontoret og skoledirektørens kontor fra 1. september 1966 at regne.*

Værnet indstillede samtidig, at lærerinde Adele Hansen, Slagelse, efter fornøden praktik og kursus søges uddannet og beskæftiget som familievejleder, men at man lader en egentlig ansættelse afhænge af resultatet af pågældendes praktik og uddannelse i en sådan prøvetid.

D.K.084.

Indstillingen vedtoges.

c. Slagelse Centralbibliotek indstillede 26. august 1966, at den ledige stilling som vicebibliotekar besættes med bibliotekar Jørgen Kanding, Odense. Der var indkommet 4 ansøgninger til stillingen.

Til den ledige stilling som ledende børnebibliotekar var ikke indkommet nogen ansøgninger.

D.K.084.

Vedtoges.

d. Kommuneassistent Tove Olsen, ansøgte 19. august 1966 om afsked fra 30. november 1966 at regne.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede, at ansøgningen imødekommes.

D.K.084.

Imødekommes.

e. Fra Sorø amts trafikudvalg forelå til erklæring en ansøgning fra rutebilejer Eigil Larsen, Slagelse bybusser, om en ændring af billetpriserne for bybusserne, således at den nuværende billetpris på kr. 0,80 ændres til kr. 1,00, hvorefter billetten fremover vil gælde såvel som ligeud som omstigningsbillet indenfor en time.

Anbefalet af udvalget vedr. bilruter.

D.K.811.113.

Anbefales under forudsætning at billetten gælder som returbillet inden for 1 time.

f. Der forelå 49 ansøgninger om skatteeftergivelse alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Vedtoges, dog skal lb. nr. 7761 til ny behandling i udvalget.

Udenfor dagsordenen.

g. Forskønnelsesudvalget indstillede 9. september 1966, at den opslåede stilling som gartner ved kommunen besættes med anlægsgartner Chr. Vang Christensen, Søborg. Ved ansøgningsfristens udløb var indkommet 23 ansøgninger.

D.K.084.

Indstillingen vedtoges.

89

#### 5. Køb og salg af grunde.

a. Ansøgning af 11. juli 1966 fra premierløjtnant H. Fjelstrup, Infanteriskolen, Kronborg, Helsingør, om køb af en byggegrund.

Vejudvalget indstillede 26. august 1966, at grunden Havretoften 41 sælges til andrageren.

Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Vedtoges.

b. Ansøgning af 26. juli 1966 fra distriktschef Jørgen Stampe, Slotsvænget 28, om køb af en byggegrund.

Vejudvalget indstillede 26. august 1966, at grunden Havretoften 23 sælges til andrageren.

Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Vedtoges.

90

#### 6. Boligsager.

a. Ansøgning af 26. august 1966 fra arvingerne til den tidligere ejer af ejendommen Smede-



*gade 30 om tilladelse til at nedlægge ejendommens 3 lejligheder ved ledighed.*

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

D.K.778.54.72-30.

Bevilgedes.

b. Ansøgning af 22. august 1966 fra Vagn Christensen, *Tjørneallé 9*, om tilladelse til at nedlægge ejendommens 1. sals lejlighed og inddrage denne til eget brug.

Boliganvisningsudvalget kunne ikke anbefale ansøgningen, hvorimod udvalget ville se med velvilje på indstilling af ejerens datter til den ledige lejlighed på 1. sal.

D.K.778.54.80A-9.

Kunne ikke bevilges.

c. *Fornyret behandling* af ansøgning fra maskinmester K. F. Nielsen, *Lærkevej 4*, om tilladelse til at inddrage en 1-værelses lejlighed i ejendommen til eget brug.

Boliganvisningsudvalget fastholdt 31. august 1966 den under 10. august 1966 afgivne indstilling, hvorefter man ikke kunne anbefale, at ansøgningen imødekommes.

Udvalget bemærkede, at man ville se med velvilje på en indstilling af ejerens datter til lejligheden.

D.K.778.54.344.

Kunne ikke bevilges.

d. Ansøgning af 21. august 1966 fra kontorchef Henry Jensen, Gentoftø, der er ejer af ejendommen *Schweizerplads 7*, om tilladelse til at udleje ejendommens 1. sal til erhverv, idet en tidligere givet tilladelse til et sådant brug af 2. sals lejligheden ikke var benyttet.

Boliganvisningsudvalget anbefalede 31. august 1966, at ansøgningen imødekommes, således at den tidligere givne tilladelse til udleje af 2. sals lejligheden til erhverv bortfalder.

D.K.778.54.63-7.

Bevilgedes på det af udvalget anførte vilkår.

### 7. *Beværtersager.*

91

Bevillingsnævnet indstillede 6. september 1966, at en ansøgning fra *manufakturhandler Aage Valdemar Hansen om beværterbevilling* med ret til udskænkning af stærke drikke fra ejendommen *I.P.-huset, Rosengade 9*, videresendes til handelsministeriet med anbefaling uanset at beværtningslokalerne står i direkte forbindelse med salgsløkalerne i ejendommen.

D.K.761.

Anbefales.

### 8. *Skolesager.*

92

a. Skoleudvalget indstillede 2. september 1966, at det ved en afholdt *licitation på ventilationsentreprisen på Nørrevangsskolen* indkomne billigste tilbud på kr. 99.500,- + oms fra *A/S Bacho-Primus, Søborg*, accepteres.

Der var ialt indkommet 4 tilbud.

D.K.851.162.

Vedtoges.

b. Byggeudvalget vedr. *Nørrevangsskolen* indstillede 8. september 1966, at et efter en afholdt *licitation over gulvbelægningsarbejdet på Nørrevangsskolen* fremkommet tilbud på kr. 104.800,- fra *Brdr. Albertsen A/S* accepteres.

Ved licitationen var indkommet 4 tilbud.

D.K.851.162.

Vedtoges.

### 9. *Støtte til Boligbyggeri.*

93

2. *behandling* af det af Dansk almennyttigt Boligselskab under 10. august 1966 for Fælles-

organisationens Boligforening fremsendte *projekt til fritidshjem og ungdomsklub i foreningens afdeling Ringparken VA* samt den fremsendte ansøgning om *statsgaranti* for lån i byggeriets realkreditfond til projektets gennemførelse. Ved finansieringen var regnet med et *tilskud på kr. 57.000,- og indskud på kr. 24.400,-*.

Sagen var i byrådets møde den 22. august 1966 pkt. 11 d oversendt til 2. behandling for så vidt angår garanti og tilskud.

D.K. 778.532.

Garanti og tilskud bevilgedes.

#### 94 10. Pensionssager m. v.

a. Socialudvalget indstillede 26. august 1966, at der ydes *en hjælp på kr. 500,- til N.N. i anledning af sønnens konfirmation*.

Hjælpen kunne ydes i medfør af forsorgslovens § 48, stk. 2.

D.K.841.

Vedtoges.

## Mødet mandag den 26. september 1966, kl. 19.

Fraværende: Ingen.

Der foretoges:

#### 95 1. Efterretningssager.

a.-n. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

a.-n. Til efterretning.

#### 96 2. Andragender og forslag.

a. 2. *behandling af den i anledning af afholdelsen af børnebogs-ugen den 7.-13. oktober 1966 fra lokalkomiteen for Slagelse under 2. september 1966 fremsendte ansøgning om et tilskud på kr. 5.000,- til dækning af udgifterne*.

(Se mødet 12. september 1966 pkt. 2 b).

D.K.078.51.

Bevilgedes

b. Ansøgning af 14. september 1966 fra *Turistforeningen for Slagelse og Omegn om tilskud til en ny turistbrochure*.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 20. september 1966, at der bevilges *kr. 5.000,- i tilskud*.

D.K.078.51.

Oversendtes til 2. behandling.

c. Udvalget for Ungdomsborgen ansøgte 9. september 1966 om *dækning af Ungdomsborgens underskud for året 1964-65 - stort kr. 4.791,95*.

Udvalget meddelte samtidig, at folketingsmand Egon Jensen var valgt til formand, redaktør Th. Laursen til næstformand og bankfuldmægtig Torben Alstrup Jensen til kasserer for udvalget.

D.K.851.428.

Oversendtes til 2. behandling.

d. Borgmesteren indstillede 22. september 1966 efter et møde med det af byrådet nedsatte

*forskønnelsesudvalg, at forvaltningen af parker og legepladser henlægges til dette udvalg. Forvaltningen af stadion og idrætsanlæg henlægges til sportsudvalget.*

Af hensyn til usikkerheden i afgrænsningen mellem egentlige parkanlæg og plantninger, der hører til vejanlæg, henlægges *forvaltningen af sådanne beplantninger til vejudvalget, såfremt udgiften til dem lovligt kan posteres som vejudgift.*

Borgmesteren meddelte samtidig, at den i byrådets sidste møde antagne *gartner tiltræder den 1. oktober 1966, og det indstilledes, at denne arbejdsmæssigt kommer til at sortere under stadsingeniørens afdeling.*

D.K.084.

D.K.074.

Indstillingerne vedtoges.

e. *Forespørgsel af 21. september 1966 fra Center-listens byrådsmedlemmer om, hvorvidt der fra stadsingeniørens kontor fremkommer en redegørelse til belysning af de forhold, som er omtalt i Sjællands Tidende den 19. september 1966: »Nu skræbes der ca. 1 m af den ny Vestre Ringgade.«*

D.K.073.511.2.

Formanden for vejudvalget oplyste, at der var foretaget en ændring af længdeprofilen for Sdr. Ringgade, som man måtte redressere af hensyn til en grundkøber, der havde fået opgivet koterne for den oprindelige vejprofil.

Oplysningerne toges til efterretning.

f. *Forslag af 21. september 1966 fra Center-listens byrådsmedlemmer om, at der i alle sager, hvor der er tale om leverancer og/eller arbejdsydelser som helt eller delvis skal udredes af Slagelse kommune fra udvalgenes side følges en ensartet procedure ved bevillingsansøgninger.*

Medlemmerne foreslog, at denne procedure kommer til at indeholde:

1. en kortfattet motivering for
  - a. grundlag eller årsag.
  - b. disposition.
  - c. valg af leverandør.
2. konditioner, tegninger eller beskrivelser.
3. relevante tilbud fra mulige leverandører.

D.K.073.521.

Forkastedes med 15 stemmer mod 2 stemmer.

g. *Ansøgninger om tilskud af kommunens kasse:*

1. Dansk byplanlaboratorium.
2. Landsudvalget for K.F.U.M.'s soldatermission i Danmark.
3. Astmaferie S/I.
4. Det grundtvigske soldaterarbejde.

D.K.078.51.

Henvistes til budgetbehandlingen.

### 3. *Bevillingsager.*

a. *Teknisk udvalg indstillede 20. september 1966, at der til lægning af nye hovedvandleddninger i byens østlige del bevilges kr. 56.900,-.*

D.K.824.11.628.14.

Oversendtes til 2. behandling.

b. *2. behandling af teknisk udvalgs indstilling af 1. september 1966 om bevilling af kr. 98.500,- til fjernvarmebavedledninger i Rosenkildevej og Bredgade til forsyning af Nørrevangsskolen og boligkomplekset »Jørgensgården« med fjernvarme.*

(Se mødet 12. september 1966 pkt. 3 a).

D.K.824.11:697.34.

Bevilgedes med 15 stemmer mod 2 stemmer.

c. 2. *behandling* af teknisk udvalgs ansøgning af 1. september 1966 om *bevilling af kr. 360.000,- til dækning af udgifterne ved køb og installation af en kedel med tilhørende pumpe til varmforsyningsens spidsbelastningscentral ved hjørnet af Rosenkildevej og Kierulfsvej.*

(Se mødet 12. september 1966, pkt. 3 b).

D.K.824.11.697.34.

Bevilgedes med 15 stemmer mod 2 stemmer.

98

#### 4. Valg.

a. Sorø byråd foreslog 9. september 1966, at det overlades til Sorø købstad at vælge et *medlem til bestyrelsen for den selvejende institution Røde Kors-hjemmet i Sorø*. Det pågældende medlem skal udpeges af købstadkommunerne i Sorø amt. Sorø byråd var indstillet på at vælge borgmester Mogens A. Carlsen, Sorø, til medlem.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 20. september 1966, at valget overlades Sorø byråd.

D.K.074.

Forslaget vedtoges.

b. Sorø amt meddelte 7. september 1966, at amtet i medfør af § 7 i lov nr. 192 af 3. juni 1966 om lejevurdering havde udnævnt *amtsligningsinspektør B. Frennegaard til formand for vurderingsankenævnet i Slagelse med landsretssagfører Henning Jensen som stedfortræder for tiden indtil 1. april 1968.*

D.K.877.453.3.

Til efterretning.

99

#### 5. Forslag om nye vej- og kloakarbejder.

a. Vejudvalget fremsendte 12. september 1966 *skitseforslag til Ndr. Ringgades forlængelse i Slagelse kommune og Slagelse Sct. Mikkels landsogn.*

D.K.811.

Til efterretning.

b. Vejudvalget indstillede 19. september 1966 til byrådets godkendelse, at et *forslag til kloakering af »Skovlodd« fremsendes til landvæsenskommissionens godkendelse, og at der i forbindelse hermed stilles kr. 125.000,- til rådighed til omlægning af den eksisterende kloak i Fruegade fra Hestemøllestræde, Skovsøgade og Ingemannsvej til brygbusets indkørsel.*

Kloakbidraget for »Skovlodd« vil blive kr. 3,05 pr. m<sup>2</sup>.

Udvalget foreslog, at *den del af udgifterne til kloakomlægningen i Fruegade-Ingemannsvej, der ikke kan afholdes af »Skovlodd« afholdes på regnskabet for kloakdistrikt L.*

D.K.777.8:628.2.

Oversendtes til 2. behandling.

c. Vejudvalget indstillede 19. september 1966, at der bevilges *kr. 16.000,- til lægning af kloak i Korsgade og H. P. Hansens Plads.*

Vejudvalget bemærkede, at der under ugunstige omstændigheder vil kunne forventes en ringe opstuvning i de projekterede ledninger, så længe ledningerne i Herrestræde og Løvegade (mellem Eriksgade og Absalonsgade) ikke er suppleret.

D.K.777.8:628.2.

Oversendtes til 2. behandling.

*For lukkede døre.*

100

#### 6. Andragender og forslag.

Der forelå *31 ansøgninger om skatteeftergivelse, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.*

D.K.713.027.8.

Udvalgets indstillinger vedtoges.

7. *Køb og salg af grunde.*

101

a. Ansøgning af 7. september 1966 fra *bankassistent Carl Weber Johansen*, Bag Klostret 18, Slagelse, om *køb af byggegrund*.

Vejudvalget indstillede 12. september 1966, at grunden *Strudsbergsvej 27* sælges til andrageren. Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

b. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 20. september 1966, at T. C. *Bech, Bech-autodele, Parkvænget 3*, tilbydes en 2.500 m<sup>2</sup> stor parcel, matr. nr. 3 em af Slagelse købstads markjorder, beliggende ved *Kongstedsvej* til en pris af kr. 12,50 pr. m<sup>2</sup> + tilslutningsafgifter og kloakbidrag iflg. landvæsenkommissionens kendelse. Af købesummen vil den kontante udbetaling andrage 40 % + den fulde tilslutningsafgift til de kommunale værker. På arealet agtes opført en lagerbygning samt privat beboelse.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

8. *Boligsager.*

102

a. Ansøgning af 26. august 1966 fra advokat O. H. Paulsen for ejeren af ejendommen *Tordenskjoldsgade 2*, fabrikant Svend Hannibal om tilladelse til at *inddrage 1. sals lejligheden til eget brug, subsidiært at lejligheden udlejes som en 1-værelses lejlighed*.

Boliganvisningsudvalget kunne ikke anbefale, at der gives tilladelse til nedlægning af lejligheden, hvorimod udvalget kunne anbefale, at et lille værelse på 1. sal sammenlægges med stuelejligheden, for så vidt adgang til værelset kan indrettes fra stuelejligheden.

D.K.778.54.81-2.

Udvalgets indstilling vedtoges.

b. Ansøgning af 10. september 1966 fra grosserer E. Happel om tilladelse til at *inddrage en ledig lejlighed i ejendommen Sorøvej 57 til erhvervsformål*.

Grosserer E. Happel ansøgte samtidig om tilladelse til at *nedlægge samtlige ejendommens lejligheder ved ledighed*.

Boliganvisningsudvalget kunne ikke anbefale, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.73-59.

Henning Jensen foreslog, at ansøgningen imødekommes.

Udvalgets indstilling vedtoges med 9 stemmer mod 5 stemmer.

c. Ansøgning af 7. september 1966 fra landsretssagfører Adolf Larsen for ejeren af ejendommen *Fruegade 7*, Mona Jensen, om tilladelse til at *nedlægge en 2-værelses lejlighed i ejendommen og inddrage denne til lager*.

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

D.K.778.54.12-7.

Bevilgedes.

d. Ansøgning af 8. september 1966 fra overpolitibetjent Svend Stampe, *Holbergsgade 20*, om tilladelse til at *inddrage ejendommens 1. sals lejlighed til eget brug*.

Boliganvisningsudvalget kunne ikke anbefale, at ansøgningen imødekommes, hvorimod udvalget ville se med velvilje på indstilling af ejerens datter som lejer af lejligheden.

D.K.778.54.22-20.

Udvalgets indstilling vedtoges.

e. Ansøgning af 31. august 1966 fra sadelmager Harald Hansen, *Løvegade 21*, om tilladelse til at *nedlægge en 1½-værelses lejlighed i ejendommens baghus*.

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

D.K.778.54.35-21.

Bevilgedes.

103

9. *Skolesager.*

a. Ungdomsnævnet indstillede 13. september 1966, at der ydes *Max Hillebart Madsen*, f. 1. juni 1951, boende: *Torvegade 17, II., et tilskud på indtil kr. 1.840,- til et 8 mdr. ophold på Vinde Helsinge fri- og efterskole i vinteren 1966-67.*

D.K.851.48.078.5.

Vedtoges.

b. Ungdomsnævnet indstillede 13. september 1966, at der ydes *Jette Smidt*, f. 7. maj 1950, boende: *Øster Ås 54, et tilskud på indtil kr. 1.104,- til et 8 mdr. ophold på ungdomshøjskolen ved Ribe i vinteren 1966-67.*

D.K.851.48.078.5.

Vedtoges.

c. Ungdomsnævnet indstillede 13. september 1966, at der ydes *Jan Isberg Johansen*, f. 2. oktober 1952, boende: *Marievej 17, et tilskud på indtil kr. 1.104,- til et 8 mdr. ophold på Vinde Helsinge fri- og efterskole i vinteren 1966-67.*

D.K.851.48.078.5.

Vedtoges.

104

10. *Pensionsager m. v.*

a. *Vedr. den indgåede overenskomst om den honorarlønnede stilling som læge ved »De gamle Hjem«.*

Socialudvalget indstillede 15. september 1966, at det af Sydvestsjællands Lægekredsforening fremsatte ønske om, at den i ovennævnte overenskomsts § 8 fastsatte frist på 1 måned for lægen til i sygdomstilfælde at sørge for en stedfortræder uden udgift for hjemmet ændres til 3 måneder.

D.K.842.61.087.41.

Indstillingen vedtoges.

## Mødet mandag den 10. oktober 1966, kl. 19.

Fraværende: Ingen.

Der foretoges:

105

1. *Efterretningssager.*

a.-d. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

Til efterretning.

106

2. *Andragender og forslag.*

a. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 4. oktober 1966, at der i anledning af *teknisk skoles forestående 100-års jubilæum skænkes en gave på kr. 10.000,- til udsmykning af skolen.*

D.K.851.362.

Oversendtes til 2. behandling.

b. Ministeriet for offentlige arbejder, generaldirektoratet for statsbanerne, meddelte 14. september 1966, at det under statsbanernes entreprisere hørende *jordarbejde for den kommende Sdr. Ringgade vil blive udført efter det senest modtagne reviderede længdeprofil* i stedet for efter det ved udbydelsen gældende længdeprofil.

Merudgifterne ved denne ændring var anslået til *kr. 25.000,-*, og ministeriet ønskede oplyst, hvorvidt kommunen var indforstået med at afholde denne merudgift.

Vejudvalget indstillede 23. september 1966, at de anførte *kr. 25.000,- foreløbig afholdes på regnskabet for Sdr. Ringgade*, idet udvalget samtidig redegjorde for de forhold, der havde medført, at det havde været nødvendigt at revidere det oprindeligt udarbejdede længdeprofil.

D.K.811.

Oversendtes til 2. behandling.

c. 2. *behandling* af kasse- og regnskabsudvalgets indstilling af 20. september 1966 om *bevilling af kr. 5.000,- som et tilskud til Turistforeningen for Slagelse og Omegns nye turistbrochure*. (Se mødet 26. september 1966, pkt. 2. b.).

D.K.078.51.

Bevilgedes.

d. 2. *behandling* af den af udvalget for ungdomsborgen under 9. september 1966 fremsendte ansøgning om *dækning af ungdomsborgens underskud for året 1964-65 - stort kr. 4.791,95*. (Se mødet 26. september 1966, pkt. 2. c.).

D.K.851.428.

Bevilgedes.

e. *Ansøgninger om tilskud af kommunens kasse:*

1. Foreningen til at fremme Blindes Selvvirksomhed.
2. Mødrehjælpen i Næstved.
3. Søfartens bibliotek.
4. Rigsforeningen til Gigtens Bekæmpelse.
5. Teknologisk Institut.
6. Ungdommens Vel.
7. Landsforeningen til bekæmpelse af dissemineret sclerose.
8. Landsforeningen Lænken.

D.K.078.51.

Henvistes til budgetbehandlingen.

### 3. *Bevillingssager.*

a. Teknisk udvalg ansøgte 27. september 1966 om *bevilling af kr. 130.000,- til dækning af udgifterne ved fremføring af en hovedledning fra de eksisterende fjernvarmehovedledninger i Vestre Ringgade til forsyning med varme i Slagelse Håndværker- og Industriforenings nye kollectium i Bredahlsgade*.

Hovedledningen vil blive lagt i en dimension, der muliggør forsyning af fjernvarme til folkepensionistboligerne i Bredahlsgade.

D.K.824.11.697.34.

Oversendtes til 2. behandling.

b. Ansøgning fra kasse- og regnskabsudvalget om bevilling af *kr. 44.000,- til dækning af Slagelse kommunes andel i udgifterne til Bredahls gades forlængelse i Slagelse Sct. Peders landsogns kommune*, hvilken forlængelse er nødvendiggjort som følge af teknisk skoles kollegiebyggeri ved denne gade.

D.K.811.

Oversendtes til 2. behandling.

c. 2. *behandling* af teknisk udvalgs indstilling af 20. september 1966 om *bevilling af kr. 56.900,- til lægning af nye hovedvandleddninger i byens østlige del*.

(Se mødet 26. september 1966, pkt. 3. a.).

D.K.824.11.628.14.

Bevilgedes.

d. 3. *behandling* af sportsudvalgets ansøgning af 3. maj 1966 om *bevilling af kr. 125.000,- til dækning af udgifterne ved opførelse af den påbegyndte tribunebygning på stadion.*

(Se møderne 9. maj 1966, pkt. 3. b. og 23. maj 1966, pkt. 3. b.).

Sportsudvalget havde 5. oktober 1966 fremsendt en opgørelse over udgifterne til hele bygningens opførelse, hvilket udviste en anskaffelsessum på ialt kr. 528.033,-. Udvalget var af den opfattelse, at bygningen bør færdiggøres i løbet af dette og næste finansår og *opretholdt derfor den tidligere fremsendte indstilling om bevilling af kr. 125.000,- til fortsættelse af byggeriets 2. etape.*

Da S. I. K. S. ikke på nuværende tidspunkt var interesseret i udførelsen af den projekterede forbindelsesgang mellem tribunebygningen og Slagelse-hallen foreslog udvalget, at de ca. kr. 20.000,-, der var afsat hertil anvendes til *etablering af publikumpladser på tribunebygningens tag.*

D.K.855.3.795.893.

d. Bevillingen på kr. 125.000,- gaves, ligesom udvalgets forslag om etablering af publikumpladser vedtoges.

## 108

### 4. *Forslag om vej- og kloakarbejder.*

a. Vejudvalget fremsendte 26. september 1966 *ajourført indstilling om vejfondstilskud til ombygning af krydset Vestre Ringgade-Løvegade-Herluf Trollesvej.*

Overslaget var siden det først fremsendte i april 1965 steget med kr. 33.000,- til kr. 353.000,-, idet udvalget bemærkede, at der ikke var foretaget ændringer i projektet.

D.K.811.

Overslaget vedtoges i den nu foreliggende form.

b. 2. *behandling* af vejudvalgets indstilling af 19. september 1966 om godkendelse af et *for-slag til kloakering af »Skovlodden« fremsendelse til landvæsenskommissionens godkendelse og indstilling om, at der i forbindelse hermed stilles kr. 125.000,- til rådighed til omlægning af den eksisterende kloak i Fruegade fra Hestemøllestræde, Skovsøgade og Ingemannsvej til bryghusets indkørsel.*

Udvalget havde endvidere foreslået, at *den del af udgifterne til kloakomlægningen i Fruegade-Ingemannsvej, der ikke kan afholdes af »Skovlodden« afholdes på regnskabet for kloakdistrikt L.*

(Se mødet 26. september 1966, pkt. 5. b.).

På foranledning af en forespørgsel fra Center-listens byrådsmedlemmer havde vejudvalget 5. oktober 1966 fremsendt supplerende oplysninger om arbejdets udførelse.

D.K.777.8.628.2.

Indstillingen, herunder bevillingen på kr. 125.000 og dens kontering vedtoges.

c. 2. *behandling* af vejudvalgets indstilling af 19. september 1966 om *bevilling af kr. 16.000,- til lægning af en kloak i Korsgade og H. P. Hansens Plads.*

(Se mødet 26. september 1966, pkt. 5. c.).

D.K.777.8.628.2.

Bevilgedes.

## 109

### 5. 2. *behandling af vejdispositionsskitse.*

2. *behandling* af det af vejudvalget under 29. juli 1966 fremsendte *for-slag til vejdispositions-plan samt en oversigt over de arbejder, der må forventes at skulle udføres på de af planen om-fattede veje indenfor de førstkommende 20 år.*

Vejudvalget havde 26. august 1966 fremsendt diverse *bemærkninger til planens udarbejdelse* samt under 12. september 1966 en *henstilling om, at der som et særligt punkt i vejdispositions-skitsen optages en bestemmelse om etablering af en forbindelsesgade mellem hovedvejen og Løve-gade.*



Byplanudvalget indstillede 27. september 1966, at vejudvalgets indstilling af 29. juli 1966 med efterfølgende suppleringer nu godkendes.

(Se mødet 22. august 1966, pkt. 5.).

D.K.811.625.72.

Forslaget med tilføjelse af forbindelsesgader fra hovedvejen til Løvegade vedtoges.

### 6. Indstilling om areal til klubhus.

Efter forslag fra S. B. & I. fremsendte sportsudvalget 6. oktober 1966 indstilling om byrådets godkendelse af *en ændret placering af det af S. B. & I. påtænkt opførte klubhus*, der nu blev foreslået placeret på arealet mellem træningsbanerne og stadion, idet udvalget dog foreslog, at bygningen placeres ca. 20 m vestligere end af foreningen foreslået af hensyn til eventuelt senere byggeri.

Udvalget bemærkede, at S. B. & I. selv vil afholde alle bygge- og driftsomkostninger, medens udvalget, når planen er endeligt udarbejdet, vil fremkomme med indstilling om, at byrådet afholder udgifterne til stikledninger, adgangssti m. v.

D.K.855.3.795.893.

Indstillingen vedtoges, dog at der oprettes lejekontrakt med S. B. & I. om det fornødne areal til en årlig leje af 10 kr.

### 7. Videreførelsen af arbejdet med rensningsanlægget.

Vedr. udbygning af rensningsanlægget.

Vejudvalget meddelte 4. oktober 1966, at 2. byggeafsnit parcel 1 vil beslaglægge kr. 610.000,- af det på arbejdsplanen for 1966-67 afsatte beløb kr. 1.500.000,- til udbygningen, således at der til rådighed til parcel 2 i indeværende år er kr. 890.000,-.

Som følge heraf indstillede udvalget.

1. at <i>parcel 2 straks påbegyndes,</i>	
2. at <i>arbejdet tilrettelægges til udførelse over en periode på 3-4 år og</i>	
3. at <i>der foruden fornævnte</i> .....	kr. 890.000
<i>stilles følgende beløb til rådighed:</i>	
1967-68 .....	kr. 1500.000
1968-69 .....	kr. 1500.000
1969-70 .....	kr. 1310.000
	<hr/>
Ialt .....	kr. 5200.000

Udvalget bemærkede, at afslutningen af udbygningen var anslået til ..... kr. 3790.000,00 udover fornævnte ..... kr. 5200.000,00

idet der til dato er afholdt

1. byggeperiode .....	kr. 1974.077,53
2. byggeperiode parcel 1 .....	kr. 1567.878,00

således at udbygningen i dag kan anslås til ..... kr. 12531.955,53

Anbefalet af kasse- og regnskabsudvalget med indstilling om, at kontrakten for disse arbejder kommer til at indeholde en bestemmelse om, at arbejderne kan standses uden erstatning til kontrahenten, såfremt de økonomiske forhold efter byrådets skøn ikke tillader arbejdets fortsættelse.

D.K.777.8.628.3.

Udvalgets indstilling vedtoges.

*For lukkede døre.*

### 8. Andragender og forslag.

a. Efter en den 29. juni 1966 afholdt besigtigelsesforretning med *lodsejerne ved Parkvej* fremsendte vejudvalget 3. oktober 1966 indstilling om byrådets *godkendelse af de af udvalget truffene aftaler med lodsejerne i anledning af det igangværende vejarbejde.*

110

111

112

Udvalget forventede, at de aftalte foranstaltninger vil medføre en noget større udgift end påregnet, men bemærkede, at det ikke på nuværende tidspunkt var muligt at opgøre udgifterne, hvorfor udvalget *senere vil fremkomme med indstilling om bevilling.*

D.K.811.

Godkendtes.

b. Til afhjælpning af generne ved afbrændingspladsen på Ndr. Mark indstillede vejudvalget 29. juli 1966, at der *bevilges kr. 60.000,- til dækning af udgifterne ved opførelse af en forbrændingsovn på pladsen.*

På foranledning af en forespørgsel fra kasse- og regnskabsudvalget fremsendte vejudvalget 3. oktober 1966 en redegørelse for udvalgets overvejelser i sagen, der konkluderede i, at afbrænding helt uden gener for nogen kun kan etableres i en forbrændingsanstalt, som først kan forventes opført om 2-3 år.

D.K.777.8.628.53.

Bevilling af det anførte beløb oversendtes til 2. behandling.

c. Fra Sorø amts trafikudvalg forelå *til erklæring en ansøgning fra vognmand Vilhelm Henriksen, Svendborg, om koncession til fragtmandskørsel fra Svendborg-København.*

Anbefalet af udvalget vedr. bilruter m. v.

D.K.811.113.078.6.

Anbefales.

d. BP-oliekompagniet A/S ansøgte 6. september 1966 om tilladelse til *etablering af overkørsler til en projekteret servicestation på ejendommen matr. nr. 306 i af Slagelse købstads markjorder, hjørnet Volden-Kalundborgvej.*

Vejudvalget indstillede 26. september 1966 – efter at have indhentet politimesterens erklæring i sagen – at der meddeles *tilladelse til etablering af de påtænkte overkørsler på betingelse af, at der kun må ske udkørsel mod Kalundborgvej (der opsættes 2 skilte B' – indkørsel forbudt –), idet udvalget indstillede, at tilladelsen inddrages, såfremt dette indkørselsforbud ikke overholdes.*

D.K.073.511.2.

Udvalgets indstilling vedtoges.

e. *Vestsjællands Bank A/S* fremsendte 7. oktober 1966 *tilbud på et lån stort kr. 2.000.000,-, løbetid 1 år, rente 4 % p. a., kurs 95,7714, effektiv rente 8½ %, i provision 1 ‰ af lånets nominelle beløb.*

D.K.073.527.

Tilbudet accepteredes og oversendtes til 2. behandling.

f. Til løsning af de færdselsmæssige problemer i forbindelse med kommunens salg af matr. nr. 18 *ao* til Fællesorganisationens Boligforening (Klokkeparken) indstillede borgmesteren 7. oktober 1966.

1. *at Slagelse Motorkompagni A/S erhverver matr. nr. 18 m af areal 420 m<sup>2</sup> for kr. 4,- pr. m<sup>2</sup> – en pris som er fastsat under hensyn til de særlige forhold, herunder reelt manglende vejadgang til det pågældende matr. nr., som man i sin tid regnede med skulle inddrages under boligforeningens areal.*

2. *at servitutterne vedr. adgang til Godthåbs matr. nr. 18 1 aflyses, hvorved tilsvarende forpligtelser for matr. nr. 18 *ao* ligeledes kan aflyses.*

Der opnås herved, at bebyggelsen på matr. nr. 18 *l* bliver vedtægtsmæssig, og en matrikulær sammenlægning med matr. nr. 187 undgås.

Borgmesteren oplyste, at der samtidig gennemføres en grænseregulering af Slagelse Motorkompagni og Fællesorganisationens Boligforening, hvorved der tillægges de 2 parter lige store arealer af henholdsvis matr. nr. 18 *ao* og matr. nr. 18 *m*. Det nye hegn bekostes af Slagelse Motorkompagni A/S.

D.K.073.511.1.

073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

g. Der forelå 37 ansøgninger om skatteeftergivelse, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Indstillingerne vedtoges.

*Udenfor dagsordenen.*

*For lukkede døre.*

h. *Tilbud af 8. oktober 1966 fra Handels- og Landbrugsbanken A/S om et lån stort kr. 2.000.000, løbetid 1 år, rente 4 % p. a., kurs 95,7714, effektiv rente 8½ %, provision 1 ‰ af det nominelle beløb.*

D.K.073.527.

Accepteredes. Oversendtes til 2. behandling.

### 9. Køb og salg af grunde.

113

a. Vejudvalget indstillede 3. oktober 1966, at en *parcel af matr. nr. 55 fr af Slagelse købstads markjorder overdrages teknisk udvalg til opførelse af en fjernvarmecentral.*

Udvalget henstillede, at centralen udformes så diskret som muligt (beliggenhed i et boligkvarter).

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

b. Ansøgning fra læge Hans Marius Nielsen om køb af en *parcel af matr. nr. 1 cæ af Antvorskov Hovedgård grænsende op til læge Nielsens grund matr. nr. 1 ct. samme sted.*

Vejudvalget havde intet at erindre mod salget, såfremt udstykning udføres således, at østskellet kommer til at flugte med østskellet for matr. nr. 1 cz.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 5. oktober 1966, at der sælges ansøgeren en ca. 1.700 m<sup>2</sup> stor parcel for en pris af kr. 3,- pr. m<sup>2</sup> på betingelse af, at parcellen pålægges servitut om at den ingensinde må bebygges, samt at køberen skal plante et 3-5 m bredt læbælte mod matr. nr. 1 cæ af Antvorskov.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

### 10. Beværter-sager.

114

Fra politimesteren i Slagelse m.v. forelå til udtalelse en ansøgning fra restauratør Marna Hansen, *Anlægspavillonen*, om *tilladelse til at holde restaurationen åben til kl. 03.00.*

Kasse- og regnskabsudvalget foreslog 4. oktober 1966, at det frarådes politimesteren at give den ansøgte tilladelse.

D.K.761.

Forslaget fra udvalget vedtoges.

### 11. Boligsager.

115

a. Ansøgning af 19. september 1966 fra *ingeniør Sigfred Lorentzen, Ingemannsvej 11, om tilladelse til at inddrage 1. sals lejligheden til erhvervsbrug.*

Boliganvisningsudvalget anbefalede, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.24-11.

Bevilgedes.

b. Ansøgning fra *vognmand Henry Jensen, Skælskørvej 16, om tilladelse til at inddrage 1. sals lejligheden til eget brug.*

Boliganvisningsudvalget kunne ikke på nuværende tidspunkt anbefale ansøgningen.

D.K.778.54.65-16.

Kunne ikke bevilges.

c. Ansøgning fra J. Jacobsen, Valbyvej 48, om tilladelse til at inddrage 1. sals lejligheden under stuelejligheden.

Boliganvisningsudvalget kunne ikke anbefale ansøgningen.

D.K.778.54.83-48.

Kunne ikke bevilges.

## 116 12. Byggesager.

Boligministeriet meddelte 28. juli 1966, at ministeriet ikke fandt grundlag for at meddele de fornødne *dispensationer fra bygningsvedtægtens bestemmelser for gennemførelse af det af A/S Aage Erslev fremsendte projekt til udvidelse af et silopakhus på ejendommen matr. nr. 39 f af markjorderne.*

Ministeriet havde 28. juli 1966 henvist byrådet til – såfremt projektet ønskes fremmet – ved forhandling med boligministeriets kommitterede i byplansager at undersøge mulighederne for ved udarbejdelse af en partiel byplanvedtægt at fastsætte rammer bl. a. for bygningshøjde og byggelsesintensitet for området, således at det under hensyn til de særlige lokale forhold kan fastlægges i hvilket omfang og med hvilken højde, der bør kunne bygges i området, herunder på det A/S Aage Erslev tilhørende areal.

*Byplanudvalget kunne 27. september 1966 ikke anbefale, at der udarbejdes en partiel byplan for området, idet man forventede, at der mod en sådan plan ville komme så vægtige protester fra grundejerne ved Hellig Andersvej, at en partiel byplan næppe ville have mulighed for godkendelse i boligministeriet.*

D.K.785.072.13.43.

Byplanudvalgets udtalelse blev tiltrådt.

## Mødet mandag den 24. oktober 1966, kl. 19.

Fraværende: Inger Hamann.

Der foretoges:

### 117 1. Efterretningssager.

a.-c. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

d. *Oversigt over byggevirksomheden i juli kvartal 1966.*

D.K.077.7.

e. *Meddelelser fra Monopoltilsynet nr. 9 af 6. oktober 1966.*

D.K.003.13.

f. Udtog af Sorø amtsråds forhandlinger i mødet 31. august 1966.

D.K.075.1.(-3).

a-f. Til efterretning.

### 118 2. Andragender og forslag.

a. 2. *behandling af kasse- og regnskabsudvalgets indstilling af 4. oktober 1966 om, at der i anledning af teknisk skoles 100 års jubilæum skænkes en gave på kr. 10.000,- til udsmykning af skolen.*

Se mødet 10. oktober 1966, pkt. 2. a.).

D.K.851.362.

Bevilgedes.

b. 2. *behandling* af vejudvalgets indstilling af 23. september 1966 om *bevilling af kr. 25.000,- til dækning af merudgifterne i anledning af det udarbejdede reviderede længdeprofil for Sdr. Ringgade.*

(Se mødet 10. oktober 1966, pkt. 2. b.).

D.K.811.

Bevilgedes.

c. Ansøgning af 11. oktober 1966 fra *Landsindsamlingen Flygtning 66* om et bidrag.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 18. oktober 1966, at der bevilges *kr. 5.000,-* til Dansk Flygtningehjælp.

D.K.078.51.

Oversendes til 2. behandling.

d. *Klage* af 29. september 1966 *fra en række beboere i Landsdelskvarteret over forskellige forhold.*

Vejudvalget havde 20. oktober 1966 til brug ved sagens besvarelse henvist til den for kvarteret gældende byplanvedtægt, idet udvalget dog bemærkede, at en enkelt grundejer på foranledning af fornævnte klage var pålagt at ændre indhegningen af sin grund.

D.K.777.8.711.1.

Besvares i overensstemmelse med vejudvalgets udtalelse.

e. På foranledning af en henvendelse fra en række beboere på Ndr. Ringgade meddelte vejudvalget 17. oktober 1966, at udvalget efter en forhandling med politimesteren havde vedtaget at indføre *bastighedsbegrænsning på 50 km i timen på Ndr. Ringgade på strækningen fra Rosenkildevej til Valbyvej.* Udvalget meddelte endvidere, at det ved forhandling med ejerne og eventuelt et lejerudvalg ville *undersøge muligheden for etablering af parkeringspladser på de private grunde ved Ndr. Ringgade.*

D.K.811.

Udvalgets dispositioner bifaldtes.

*Udenfor dagsordenen.*

f. V. Marker fremsendte 20. oktober 1966 resolution vedr. lejevurderingen, vedtaget på et offentligt lejemøde.

Der forelå en skrivelse af d. d. fra ordføreren for lejevurderingsformændene med oplysning om, hvad der hidtil var passeret i lejevurderingsrådene.

Disse oplysninger toges til efterretning.

### 3. *Bevillingssager.*

a. 2. *behandling* af teknisk udvalgs ansøgning af 27. september 1966 om *bevilling af kr. 130.000,- til dækning af udgifterne ved fremføring af en hovedledning fra de eksisterende fjernvarmebavedledninger i Vestre Ringgade til forsyning med varme i Slagelse Håndværker- og Industriforenings nye kollegium i Bredablsgade.*

(Se mødet 10 oktober 1966, pkt. 3. a.).

D.K.824.11.697.34.

Bevilgedes med 14 stemmer.

(2 medlemmer undlod at stemme).

b. 2. *behandling* af kasse- og regnskabsudvalgets ansøgning af 7. oktober 1966 om *bevilling af kr. 44.000,- til dækning af Slagelse kommunes andel i udgifterne til Bredabls gades forlængelse i Slagelse Sct. Peders landsogns kommune.*

(Se mødet 10. oktober 1966, pkt. 3. b.).

D.K.811.

Bevilgedes.

## 120 4. Udstykningsplan for areal nord for Heimdalsvej.

Vejudvalget indstillede 3. oktober 1966, at byggegrundene nord for Heimdalsvej (Ægirsvej, Odinsvej og Hildursvej) udloddes til andragere i den rækkefølge, hvori ansøgninger er indkommet.

Udvalget foreslog, at der i salgsvilkårene indføres en bestemmelse om, at udførelse af særlig store jordarbejder (opfyldning eller afgravning) på grundene skal godkendes af byrådet, der skal kunne forlange udformningen ændret, såfremt den skønnes at blive til gene for de omboende.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede, at *grundprisen for de 29 parceller fastsættes til kr. 20,- pr. m<sup>2</sup> i gennemsnit + tilslutningsafgift til de kommunale værker (el og vand) + kloakbidrag iflg. landvæsenskommissionens kendelse.*

Af salgsprisen betales kontant 50 % af grundprisen + hele tilslutningsafgiften til de kommunale værker.

Udvalget indstillede endvidere, at parcellerne – før salg finder sted – afsættes i marken, og salgsprisen fastsættes for hver enkelt parcel efter dens beskaffenhed, samt at der af hensyn til terrænforskelle i slutsedlen indføres bestemmelse om, at en ejer ikke må foretage jordarbejde (opfyldning eller afgravning) på parcellen, før tilladelse hertil er indhentet fra kommunen.

Endelig vil det være nødvendigt i visse slutsedler at indføre bestemmelser om fremføring af fjernvarmeledninger.

D.K.073.511.2.  
003.13.

Under sagens behandling forebragte borgmesteren et forslag om, at der pålægges grundene et bidrag til fjernvarmeledninger på 2.500,- kr. pr. parcel, som skal betales sammen med den kontante udbetaling på parcellerne. Der fremlagdes i denne forbindelse et overslag, der viste en udgift til fjernvarmeledningerne på kr. 163.700,-, hvoraf kr. 75.000,- forventes betalt kontant gennem fornævnte bidrag, medens restbeløbet ventes at kunne forrentes og afskrives gennem de faste årlige afgifter af forbruget. Vejudvalgets og kasse- og regnskabsudvalgets indstilling vedtoges, ligesom byrådet vedtog at fremføre fjernvarmeledningsnet, for hvilke der betales bidrag som anført foran.

Bevillingsspørgsmålene oversendtes til 2. behandling.

*For lukkede døre.*

## 121 5. Andragender og forslag.

a. 2. behandling af tilbud af 7. oktober 1966 fra Vestsjællands Bank A/S om *et lån, stort kr. 2.000.000,-*, løbetid 1 år, rente 4 % p. a., kurs 95,7714, effektiv rente 8½ %, provision 1 ‰ af lånets nominelle beløb.

(Se mødet 10. oktober 1966, pkt. 8. e.).

D.K.073.527.

Låneoptagelsen vedtoges.

b. 2. behandling af tilbud af 8. oktober 1966 fra Handels- og Landbrugsbanken A/S om *et lån, stort kr. 2.000.000,-*, løbetid 1 år, rente 4 % p. a., kurs 95,7714, effektiv rente 8½ %, provision 1 ‰ af det nominelle beløb.

(Se mødet 10. oktober 1966, pkt. 8. h.).

D.K.073.527.

Låneoptagelsen vedtoges.

c. 2. behandling af vejudvalgets indstilling af 3. oktober 1966 om *bevilling af kr. 60.000,- til dækning af udgifterne ved opførelse af en forbrændingssovn på afbrændingspladsen på Nordre Mark.*

(Se mødet 10. oktober 1966, pkt. 8. b.).

D.K.777.8.628.53.

Bevilgedes.

d. Slagtehusudvalget indstillede 17. oktober 1966, at *dyrlæge Erik Spange, Bregninge pr. Horbelev*, ansættes som *honorarlønnet reservedyrlæge ved levnedsmiddelkontrollen fra den 1. december 1966* at regne, eventuelt tidligere, såfremt Spange kan frigøres fra sin nuværende stilling.

D.K.084.

Vedtoges.

e. Ansøgning af 20. september 1966 fra *bibliotekar Søren Clausen* om tilladelse til at *fratræde sin stilling som oplandsbibliotekar ved Slagelse Centralbibliotek pr. 31. december 1966*.

Clausen var ansat som ledende bibliotekar ved Skælskør kommunes bibliotek fra 1. december 1966, men var indforstået med, at hans opsigelsesfrist var 3 måneder.

D.K.084.

Bevilgedes.

f. Bestyrelsen for Centralbiblioteket indstillede 14. oktober 1966, at *normeringen som bibliotekar af 1. grad* (lønramme 18.900,- til 21.900,-) fra 1. januar 1967 *flyttes fra stillingen som leder af katalogafdelingen til en nyoprettet stilling som udlånsleder*.

Bestyrelsen indstillede samtidig, at *udlånsbibliotekar Vita Rørdam udnævnes i stillingen som bibliotekar af 1. grad* med titel af udlånsleder.

D.K.084.

Vedtoges.

g. Bestyrelsen for Centralbiblioteket indstillede 12. oktober 1966, at der fra 1. april 1967 *oprettes en stilling som assisterende udlånsbibliotekar* (lønramme 12.840,- til 18.600,-).

D.K.084.

Vedtoges.

h. Socialudvalget meddelte 13. oktober 1966, at udvalget *på forventet godkendelse* af byrådet har antaget *Bente Hasager Madsen, Skagen, som børnehavelærerinde ved børnehaven i Oehlen-schlägersgade fra den 15. november 1966* at regne under forudsætning af godkendelse af direktoratet for børne- og ungdomsforsorgen.

D.K.842.711.084.

Godkendtes.

i. Der forelå 29 *ansøgninger om skatteeftergivelse* alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Indstillingerne vedtoges.

## 6. Køb og salg af grunde.

a. Ansøgning af 27. september 1966 fra *Bjarne Kruse Larsen, Sorøvej 1, om køb af en byggegrund*.

Vejudvalget indstillede 18. oktober 1966, at grunden *Strudsbergsvvej 46, matr. nr. 55 lf af markjorderne* sælges til andrageren.

Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

b. Ansøgning af 10. oktober 1966 fra *overlæge dr. med. Henning Aastrup, Centralsygehuset, om køb af en byggegrund*.

Vejudvalget indstillede 17. oktober 1966, at grunden *matr. nr. 278 af af markjorderne, beliggende ved hjørnet Skovvej/Sverigesvej* sælges til andrageren.

Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

c. Ansøgning af 10. oktober 1966 fra *automobilforhandler T. F. Olsen, Hans Tausensgade 32, om køb af en byggegrund ved hjørnet Skovvej/Sverigesvej*.

Vejudvalget indstillede 17. oktober 1966, at matr. nr. 278 ag af markjorderne sælges til andrageren, idet udvalget gjorde opmærksom på, at man tidligere havde indstillet salg af matr. nr. 55 fæ, Klosterbanken 34, til andrageren.

Pris for matr. nr. 278 ag: kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

### 123 7. Beværtersager.

Fra politimesteren i Slagelse m. v. forelå til erklæring en ansøgning fra restauratør Kirsten Karlsson, »La vie en Rose«, Slotsgade 1, om tilladelse til at holde restaurationen åbent til kl. 01.00, subsidiært kl. 24.00.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 11. oktober 1966, at det overfor politimesteren anbefales, at der gives tilladelse til, at restaurationen holdes åben til kl. 24.00 mod betaling af sædvanlig afgift herfor: kr. 300,00 årlig.

D.K.761.

Indstillingen vedtoges.

### 124 8. Boligsager.

Ansøgning fra civilingeniør Mogens Elvensøe for ejeren af ejendommen Skovsøgade 13, møbelhandler H. Mortensen, om tilladelse til at inddrage en 1. sals lejlighed til butik.

Boliganvisningsudvalget kunne ikke anbefale ansøgningen, hvorimod udvalget kunne anbefale, at der gives tilladelse til at inddrage 2 værelser i ejendommens stueetage til erhvervsbrug.

D.K.778.54.67-13.

Indstillingen vedtoges.

### 125 9. Skolesager.

Ungdomsnævnet indstillede 19. oktober 1966, at der ydes Tonny Lohse, f. 16. november 1951, boende Vestergade 31, 1. tv., et tilskud på indtil kr. 1.104,- til et 8 mdr. ophold på Vinde Helsingø Jri- og efterskole i vinteren 1966-67.

D.K.851.48.078.5.

Vedtoges.

### 126 10. Støtte til boligbyggeri.

Dansk almennyttigt Boligselskab fremsendte 11. oktober 1966 for Fællesorganisationens Boligforening i Slagelse korrigeret ansøgning om statsgaranti og rentesikring til byggeri på matr. nr. 21 a og 20 b af Slagelse købstads bygrunde med 18 lejligheder – afd. X (tidligere projekteret af Dansk Smede- og Maskinarbejderforbund).

Byrådet havde i sit møde den 23. maj 1966, pkt. 11 principielt godkendt boligforeningens overtagelse af byggeriet, ligesom byrådet havde vedtaget at give den for finansieringen fornødne garanti.

D.K.778.532.

Anbefales.

### 127 11. Pensionsager m. v.

Børne- og ungdomsværnet ansøgte 21. oktober 1966 om byrådets godkendelse af en af værnet truffet beslutning om etablering af en ordning om tilskudsberettiget formidling af privat dagpleje.

Udgifterne ved ordningen, der foreløbig var planlagt omfattende 25 plejeforhold, var anslået til kr. 76.400,- årligt, hvoraf staten afholder 40 % og kommunen 30 %, medens restbeløbet opkræves forældrene som betaling for dagplejen. Under forudsætning af byrådets godkendelse af ord-



ningen ansøgte samtidig om en *tillægsbevilling til konto 14-1-7 1966-67 på kr. 8.000,-*, svarende til Slagelse kommunes andel i udgifterne indtil udgangen af indeværende regnskabsår.

D.K.842.751.

Godkendtes. Bevillingsansøgningen oversendtes til 2. behandling.

## Mødet mandag den 7. november 1966, kl. 19.

Fraværende: Marie Andersen.

Til behandling forelå:

### 1. Forberedelse af folketingsvalget den 22. november 1966.

128

I anledning af det forestående valg foreslog borgmesteren 3. november 1966:

a. Byrådet vælger 4 medlemmer til opstillingskredsens valgbestyrelse. (Formanden for kommunalbestyrelsen i den kommune, hvori opstillingskredsens valgsted er beliggende, er født medlem af og formand for valgbestyrelsen).

b. Der vælges personlige suppleanter for de fornævnte 5 valgbestyrelsesmedlemmer.

c. Der træffes beslutning om afstemningsstederne. Borgmesteren foreslog, at disse som hidtil bliver for østre afstemningsområde: Østre skoles baghusbygning og for vestre afstemningsområde: Vestre skole. Borgmesteren foreslog endvidere, at opklæbning af plakater på afstemningsstederne forbydes.

d. Der vælges 5 valgstyrere til at forestå afstemningen på hver af de to fornævnte afstemningssteder.

e. Der udsendes som hidtil valgkort til samtlige vælgere.

f. Der benyttes som hidtil stemmelister ved valgene.

g. Valgstyrerne bemyndiges til at udvælge det fornødne antal tilforordnede vælgere, i hvilken forbindelse borgmesteren bemærkede, at der under forudsætning af den nedenfor anførte gruppedeling efter forholdstalsvalgmåden vil tilkomme disse grupper følgende antal medlemmer:

	Valgbestyrelse	Valgstyrere	Tilforordnede
Socialdemokratiet	3	4	32
Fællesgruppen af konservative og venstre	2	4	28
Kommunister	0	1	9
Center-listen	0	1	9
	5	10	78

D.K.074.

ad a. Følgende valgtes:

og b.

Medlemmer:

1. -
2. Kr. Laursen.
3. Marie Andersen.
4. O. Skouby.
5. Bruno Frederiksen.

Suppleanter:

- Aage Nørgaard.  
Viggo Larsen.  
Knudsen Pedersen.  
I. Hamann.  
Helge Jensen.

ad c. Vedtoges.

ad. d. Østre:

Medlemmer:

1. Poul Hansen.
2. Kristian Laursen.
3. Viggo Marker.
4. Bruno Frederiksen.
5. I. Hamann.

}

Suppleanter:

- Viggo Larsen.  
Marie Andersen.  
Erik Rasmussen.  
Henning Jensen.

Vestre:

Medlemmer:

1. Aage Nørgaard.
2. Marie Andersen.
3. Eigil Rasmussen.
4. Helge Jensen.
5. O. Skouby.

}

Suppleanter:

- Viggo Larsen.  
Knudsen Pedersen.  
P. Vilsner.  
I. Yttrup.

ad e. Vedtoges.

ad f. Vedtoges.

ad g. Vedtoges.

*For lukkede døre.*

*Udenfor dagsordenen.*

- 129** 2. Skrivelse af 31. f. m. fra *Vestsjællands Bank A/S*, som på en klients vegne tilbyder *fornyelse af et pr. 1. d. m. forfaldent lån på kr. 3.000.000,-* rente 4 % p. a., kurs 95,7714, løbetid 1 år, effektiv rente 8,5 %. Provision 1 ‰/∞.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede lånet til accept og foreslog, at borgmesteren bemyndigedes til på byrådets vegne at underskrive gældsbrief for lånet.

D.K.073.527.

Tilbudet blev accepteret. Låneoptagelsen oversendtes til 2. behandling.  
Bemyndigelsen gaves.

- 130** 3. Borgmesteren foreslog, at en hidtil benyttet praksis opgives, således at der åbnes *mulighed også for politiske foreninger til benyttelse af skolelokaler*, navnlig gymnasiets aula, til afholdelse af såvel offentlige som foreningsmøder på de vilkår, som skoleudvalget måtte fastsætte.

Skoleudvalget foreslog, at forslaget vedtoges som gældende foreløbig indtil det forestående folketingsvalg den 22. d. m., hvorefter udvalget vil vende tilbage til sagen.

D.K.851.11.073.513.2.

Borgmesterens forslag vedtoges.

## Mødet mandag den 14. november 1966, kl. 19.

Fraværende: Egon Jensen og Marie Andersen.

Til behandling forelå:

- 131** 1. *Efterretningsager.*

a.-f. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

g. Sorø amts trafikudvalg meddelte 29. oktober 1966, at udvalget har meddelt *vognmand Eigil Larsen, Slagelse, tilladelse til i tiden indtil 1. september 1974 at drive bybuskørsel i Slagelse og Slagelse Sct. Peders landsogn.*

D.K.811.113.

h. *Tillæg 2 til takstregulativ for Centralsygehuset i Slagelse og sygehusene i Korsør og Ringsted samt amtssygehusene i Skælskør, Sorø og Haslev* vedr. den kommunale fødeafdeling ved Korsør sygehus.

D.K.842.11.073.6.

i. *Monopoltilsynets årsberetning* for 1965.

D.K.003.13.

a.-i. Til efterretning.

## 2. *Andragender og forslag.*

a. Sorø amt anmodede 26. oktober 1966 om forslag til *fastsættelse af den i henhold til sygeforsikringsloven fastlagte fribefordringsgrænse* for de kommende 5 år.

Socialudvalget fremsendte 10. november 1966 forslag til ændring af fribefordringsgrænsen under hensyn til den stedfundne bebyggelse ved Kierulffsvej og Ndr. Ringgade.

D.K.848.42.

Forslaget blev tiltrådt.

b. Skolekommissionen indstillede 8. november 1966 efter forslag fra konsulenten for specialundervisningen, at der på skoleplanen *normeres en stilling som kurator med et pligtigt ugentligt timetal på 32, hvoraf 3 timer afsættes til kuratorvirksomhed.*

Kommissionen foreslog, at der tillægges den pågældende et årligt honorar på kr. 1.200,- + statens honorartillæg.

D.K.851.19.

Vedtoges.

c. Vejudvalget indstillede 4. november 1966, at der anlægges en *svellebane langs Industrivej* til brug for byens vognmænd ved kørsel til arealerne nord for Industrivej, hvor aflæsning af fyld kan finde sted.

Udvalget foreslog, at der opkræves en *afgift på kr. 2,- pr. læs.*

Udvalget ansøgte om en *bevilling på kr. 3.000,- til etablering af aflæsningsordningen*, såfremt byrådet kunne tiltræde denne.

D.K.811.

Oversendes til 2. behandling.

d. 2. *behandling* af kasse- og regnskabsudvalgets indstilling af 18. oktober 1966 om *bevilling af kr. 5.000,- til Dansk Flygtningehjælp.*

(Se mødet 24. oktober 1966, pkt. 2. c.).

D.K.078.51.

Vedtoges.

e. *Ansøgninger om bidrag af kommunens kasse.*

1. K. F. U. M.s sociale arbejde i Danmark.
2. Nationalforeningen til tuberkulosens bekæmpelse.
3. Landsforeningen forebyggende børneværn.
4. Foreningen til hjælp for grønlandske børn.
5. Dansk Blindesamfund.

D.K.078.51.

Henvistes til budgetbehandlingen.

133

3. *Valg af ligningskommission.*

Valg af 9 medlemmer samt 9 personlige suppleanter til Slagelse ligningskommission for tiden 1. december 1966 til 30. november 1970.

Medlem nr. 1, 3, 6 og 9 udpeges af de byrådsmedlemmer, der er valgt på den socialdemokratiske kandidatliste, medlem nr. 2 og 8 af de på den konservative kandidatliste valgte byrådsmedlemmer, medlem nr. 4 af de på Venstres kandidatliste valgte byrådsmedlemmer, medlem nr. 7 af de på den kommunistiske kandidatliste valgte byrådsmedlemmer og medlem nr. 5 af de på Center-listens kandidatliste valgte byrådsmedlemmer.

D.K.074.

Til medlemmer valgte:

1. Politiassistent Møbius.  
Suppl.: Overpostpakmester Villy Rasmussen.
2. Ekspeditionssekretær J. Hamann.  
Suppl.: Bogholderske Dagny Jensen.
3. Maskinsnedker Verner Nielsen.  
Suppl.: Fru Else Petersen.
4. Vognmand Harry Christensen.  
Suppl.: Cementstøber Erik Jørgensen.
5. Fru Birgit Jensen.  
Suppl.: Urmager S. Gundtoft.
6. Formand Holmgaard Jensen.  
Suppl.: Afdelingsleder Kaj Christensen.
7. Snedker Svend Larsen.  
Suppl.: Værkstedslærer Ejner Nielsen.
8. Trikotagehandler Verner Sørensen.  
Suppl.: Tømrermester Helge Jensen.
9. Vandværksarbejder Edv. Petersen.  
Suppl.: Arbejdsmand Carl Thanning Christiansen.

134

4. *Bevillingssager.*

a. Ansøgning af 28. oktober 1966 fra skoleudvalget om en bevilling på kr. 8.200,- til konto 16-797-7, 1966-67, *Gymnasiets bygninger, almindelig vedligeholdelse.*

Ansøgningen var motiveret med nødvendigheden af en nødtørftig istandsættelse af 2 lokaler i den nedlagte tagetage i Gymnasiets gamle bygning, samt installation af 3 stk. ventilatorer i kemi- og biologilokalet på Gymnasiet.

D.K.073.521. 66-67.

Oversendes til 2. behandling.

b. Vejudvalget ansøgte 24. oktober 1966 om byrådets bemyndigelse til at *fortsætte kloakarbejdet for Sdr. Mark*, hvortil de samlede udgifter var anslået til kr. 601.000,-. Udvalget anslog, at der inden 1. april 1967 ville kunne udføres arbejde for ca. kr. 300.000,-.

D.K.777.8.628.2.

Oversendes til 2. behandling.

c. *Sorø amt forespurgte* 13. oktober 1966 om *byrådet var indforstået med at afholde 25 % af udgifterne til fortovsanlæg i forbindelse med ombygning af Slagelse-Skælskør landevejen, km. 1,5-1,96.*

Vejudvalget indstillede 24. oktober 1966, at Slagelse kommune deltager i udgifterne til det omhandlede fortovsanlæg med ca. kr. 10.700,-. Udvalget bemærkede, at det for afholdelsen af løbet var *nødvendigt med en tillægsbevilling.*

D.K.811.

Oversendes til 2. behandling.

d. Udvalget for bilruter m. v. ansøgte 4. november 1966 om en *bevilling stor kr. 9.304,50* til dækning af Slagelse kommunes andel i udgifterne til *flytning og opstilling af stoppestedskilte, ialt ca. 65, for Slagelse bybusser.*

D.K.811.113.

D.K.073.521. 66-67.

Oversendes til 2. behandling.

e. Socialudvalget indstillede 28. oktober 1966, at den af byrådet under 28. marts 1966 foreløbig indtil 1. oktober 1966 truffe beslutning om, at der ydes alle invalide- og folkepensionister med bopæl i Slagelse, som oppebærer indtægtsbestemt pension med det fulde grundbeløb et *tilskud på 40 øre pr. billet ved befordring med Slagelse bybus (25 billetter pr. kvartal) videreføres uændret indtil 31. marts 1967*, idet udvalget samtidig anmodede om byrådets *bemyndigelse til at ændre det fastsatte tilskud, såfremt der inden 31. marts 1967 sker ændringer i taksterne for bybuskørselen.*

D.K.811.113.

Indstillingen vedtoges og bemyndigelsen gaves.

f. 2. *behandling* af spørgsmålet om bevilling af udgifter til byggemodningsomkostningerne til kloak-, vej- og fjernvarmeanlæg på arealet nord for Heimdalsvej (Ægirsvej, Odinsvej og Hildursvej):  
*Vejanlæg* ..... kr. 212.000,-  
 midlertidige foranstaltninger vedr. *vandafledning* ..... kr. 12.000,-  
*Fjernvarmeanlæg* ..... kr. 163.700,-

(Se mødet 24. oktober 1966, pkt. 4.).

D.K.073.511.2.003.13.

Bevillingerne gaves.

### 5. Program for konkurrence om bebyggelsesplan i den sydlige bydel m. v.

135

Kasse og regnskabsudvalget fremsendte 1. november 1966 *udkast til konkurrencebetingelserne for idé-konkurrencen om en vej- og bebyggelsesplan for arealerne syd for byen beliggende i Sct. Peders landsogns kommune, men ejet af Slagelse kommune.* Udvalget foreslog, at der *vælges en dommerkomite* bestående af 9 medlemmer, hvoraf Slagelse Sct. Peders landsogns sogneråd vælger 1 medlem, arkitektforeningen 3 og *Slagelse byråd 5 medlemmer.*

D.K.073.511.1.

Udkastet vedtoges. Til dommerkomiteen valgtes: Poul Hansen, Knudsen Pedersen, Henning Jensen, O. Skouby og stadsingeniør Kerstens.

*For lukkede døre.*

### 6. Andragender og forslag.

136

a. 2. *behandling* af tilbud af 31. oktober 1966 fra Vestsjællands Bank A/S om et *lån stort kr. 3.000.000,-*, løbetid 1 år, rente 4 % p. a., kurs 95,7714, effektiv rente 8½ %, provision 1 %/oo af lånets nominelle beløb.

(Se mødet 7. november 1966, pkt. 2.).

D.K.073.527.

Låneoptagelsen vedtoges, herunder den i forrige møde nævnte bemyndigelse.

b. Bestyrelsen for Slagelse Centralbibliotek indstillede 24. oktober 1966, at *bibliotekar Poul Erik Nielsen, Slagelse, ansættes i den ledige stilling som ledende oplandsbibliotekar.*

Ved ansøgningsfristens udløb var indkommet 3 ansøgninger.

D.K.084.

Vedtoges.

c. Bestyrelsen for Slagelse Centralbibliotek indstillede 24. oktober 1966, at den ledige stil-

ling som ledende børnebibliotekar besættes med bibliotekar Tove Spotoft Svenningsen, Slagelse. Ved ansøgningsfristens udløb var indkommet 1 ansøgning.  
D.K.084.

Vedtoges.

d. Vejudvalget meddelte 4. november 1966, at arbejdet med udbygningen af rensningsanlægget agtes videreført således:

1. Entreprenørarbejdet på parcel 2 2. byggeperiode af firmaet Ejner Jensen & Søn under hensyn til at dette firma ved den offentlige licitation på parcel 1 2. byggeperiode havde afgivet det billigste tilbud.
2. Levering og montering af de maskinelle og elektriske installationer ved I. Krüger A/S, med hvem der foreligger overenskomst af 28. marts 1961 om projektering m. v. således, at der forud for hvert byggeafsnit beregnes en maximumspris, og der for hvert afsnits maskin- og eludstyr oprettes særskilt kontrakt. I. Krügers tilbud af 11. februar 1966 andrager kr. 1.690.000,-. Ejner Jensen & Søns tilbud af 9. marts 1966 på parcel 2 lyder på kr. 2.030.588. For begge entreprisers vedkommende er tilbudene afgivet med forbehold af prisstigninger m. v.

Udvalget indstillede til byrådet, at de 2 afgivne tilbud antages, og at der oprettes en nærmere specificeret kontrakt om betalingsbetingelserne, samt at den af byrådet tidligere vedtagne bestemmelse om arbejdets eventuelle standsning indføres i kontrakterne.

D.K.777.8.628.3.

Indstillingen vedtoges.

e. Fra Holbæk amts trafikudvalg forelå til erklæring en ansøgning fra fragtmand Egon Nielsen, Orebo, om tilladelse til fragtmanskørsel på ruten Stenlille-Slagelse.

Anbefalet af udvalget vedr. bilruter m. v.

D.K.811.113.078.6.

Anbefales.

f. Fra Sorø amts trafikudvalg forelå til erklæring ansøgninger fra Statsbanerne om fornyelse af koncession til

1. Omnibuskørsel på ruten Skælskør-Slagelse.
2. Omnibuskørsel på ruten Skælskør-Holbæk.
3. Omnibuskørsel på ruten Kalundborg-Slagelse.
4. Omnibuskørsel på ruten Slagelse-Næstved.

Anbefalet af udvalget vedr. bilruter m. v.

D.K.811.113.078.6.

Anbefales.

g. Der forelå 32 ansøgninger om skatteeftergivelse, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Udvalgets indstillinger vedtoges.

## 137

### 7. Køb og salg af grunde.

a. Ansøgning af 10. oktober 1966 fra tømrer Benny Petersen, Kierulfsvej 18, om køb af en byggegrund.

Vejudvalget indstillede 25. oktober 1966, at grunden, Havretoften 22, sælges til ansøgeren. Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

b. Ansøgning af 6. oktober 1966 fra malermester Karl Eklund, Sjællandsvej 9, om køb af en 2.400–2.500 m<sup>2</sup> stor parcel af matr. nr. 3 b af markjorderne beliggende syd for matr. nr. 3 ep ved Kongstedsvej.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 26. oktober 1966, at arealet tilbydes ansøgeren til en pris af kr. 12,50 pr. m<sup>2</sup> + tilslutningsafgift til de kommunale værker kr. 2,20 pr. m<sup>2</sup> + kloakbidrag iflg. landvæsenkommissionens kendelse. Kontant udbetaling: 40 % af grundprisen + hele tilslutningsafgiften.

Udvalget indstillede samtidig, at der for arealet til læbælte betales halv pris.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

c. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 7. november 1966, at der tilbydes firmaet *brdr. Westrup* en ca. 3.700 m<sup>2</sup> stor parcel af matr. nr. 69 m af markjorderne, beliggende ved Sorøvej grænsende op til matr. nr. 69 ch af markjorderne, der ejes af firmaet.

Pris kr. 10,- pr. m<sup>2</sup> + ledningsbidrag til de kommunale værker + kloakbidrag iflg. landvæsenkommissionens kendelse. Udvalget gjorde opmærksom på, at firmaet havde forkøbsret til arealet indtil 1. september 1967.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

d. Ansøgning af 1. november 1966 fra direktør H. Albertsen, Klostervang 7, om køb af et ca. 6.500 m<sup>2</sup> stort areal af matr. nr. 3 ef af markjorderne, beliggende ved Kongstedsvej.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 8. november 1966, at ansøgeren tilbydes det ønskede areal for en pris på kr. 12,- pr. m<sup>2</sup> + ledningsbidrag til de kommunale værker + kloakbidrag iflg. landvæsenkommissionens kendelse.

Udvalget indstillede samtidig, at der på arealet, der skal sammenlægges med køberens tilstødende ejendom, gives tilladelse til opførelse af indtil 4 funktionærboliger, samt at der stilles som en betingelse, at køberen overtager arealet uden planering.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

## 8. Legatsager.

Til decision forelæ regnskab for Vilhelm Langes legat til fordel for Slagelse Velgørenheds-selskab for 1965-66.

D.K.073.526.27.

Godkendtes.

138

## 9. Boligsager.

a. Ansøgning af 20. oktober 1966 fra Johs. Sørensen, Hostrupsgade 8, om tilladelse til at ind-drage 1. sals lejligheden til eget brug.

Boliganvisningsudvalget kunne ikke anbefale, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.23-8.

Kunne ikke imødekommes.

b. Fornyet ansøgning fra Mortensens Møbler, Fruegade 2, om tilladelse til at nedlægge 1. sals lejligheden i ejendommen Skovsøgade 13, og inddrage denne til brug ved forretningsudvidelse.

Boliganvisningsudvalget indstillede med 3 stemmer mod 1, (fru M. Marker) at ansøgningen imødekommes.

(Se mødet 24. oktober 1966, pkt. 8.).

D.K.778.54.67-13.

Bevilgedes med 12 stemmer mod 2 stemmer, idet 1 medlem undlod at stemme.

139

## 10. Byggesager.

a. Dansk Esso A/S ansøgte 30. april 1966 om godkendelse af projekterede overkørsler til en servicestation på matr. nr. 69 q af Slagelse købstads markjorder, hjørnet Ringvej-Holbækvej-Ndr. Ringgade.

140

Sorø amts vejinspektorat udtalte 19. oktober 1966, at der *bør forlanges tinglyst servitut om fri oversigt 15×90 m på begge sider af Ringvejs tilslutning til Holbækvejen*, og at der ikke må placeres overkørsler i oversigtsarealet, ligesom vejinspektoratet fandt, at det burde pointeres overfor benzinselskabet, at henstilling af biler eller lignende ikke må ske på oversigtsarealet. Vejinspektoratet fandt endvidere, at der burde kræves opsat hegn mod landevejen, evt. en lav stensætning med bagved liggende plantebed med lav bevoksning for at hindre direkte adgang mellem landevejen og benzintankanlægget.

Vejudvalget kunne 25. oktober 1966 tilslutte sig den af vejinspektoratet foreslåede fri oversigt, idet udvalget samtidig bemærkede, at der *er tinglyst byggelinier*, som skal respekteres.

Såfremt de 2 indkørsler anbringes længere mod nordvest, kunne udvalget anbefale, at der meddeles tilladelse til overkørsler.

D.K.784.1.65.

Vejudvalgets udtalelse blev tiltrådt.

b. Fra A/S Bruun & Sørensen for Slagelse kommunale varmeværk forelå ansøgning om tilladelse til *opførelse af en midlertidig fjernvarmecentral på en parcel af matr. nr. 55 fr af markjorderne ved Færøvej*.

Bygningsudvalget anbefalede 31. oktober 1966, at der meddeles *dispensation fra bygningsvedtægtens § 19, stk. 1* (varmecentralen agtes opført i et byggeområde, der iflg. bygningsvedtægten er forbeholdt parcelhusbyggeri), idet udvalget indstillede, at der som en betingelse kræves, at der tilvejebringes et beplantet bælte på 5 meters bredde langs grundens nord- og vestskel som afskærmning mod det eksisterende parcelhuskvarter. Udvalget gjorde opmærksom på, at der ved den fulde udbygning af centralen agtes opført en ca. 30 meter høj skorsten ved centralen.

D.K.785.072.13.12c.

Byrådet gav for sit vedkommende den ansøgte dispensation på de anførte vilkår.

## 141

### 11. Skolesager.

a. Lærer Niels Juul Dalsgaard, Møllegårdsskolen, ansøgte 26. september 1966 *om orlov med fri vikar og rejsetilskud til deltagelse i Danmarks lærerhøjskoles kursus for skolebibliotekarer i tiden 9. januar til 4. februar 1967*. Skoleudvalget bemærkede 27. oktober 1966, at udvalget havde vedtaget at yde tilskud til rejseudgifter, såfremt orloven bevilges.

Skolekommissionen indstillede 4. november 1966, at der bevilges Dalsgaard orlov med fri vikar, såfremt pågældende optages på det omhandlede kursus.

D.K.851.11.

Udvalgets og kommissionens indstillinger vedtoges.

b. Byggeudvalget *vedr. opførelsen af Nørrevangsskolen* indstillede 3. november 1966, at *skoleborde og stole samt katedre med stole indkøbes hos Ejby savværk*, der havde fremsendt tilbud stort kr. 105.131.07. Udvalget havde indhentet tilbud fra 5 firmaer.

D.K.851.162.

Indstillingen vedtoges.

## 142

### 12. Pensionssager m. v.

a. 2. *behandling* af børne- og ungdomsværnets ansøgning af 21. oktober 1966 om en *tillægsbevilling til konto 14-1-7 1966-67 på kr. 8.000,-* svarende til Slagelse kommunes *andel i udgifterne til den etablerede ordning om tilskudsberettiget formidling af privat dagpleje*.

(Se mødet 24. oktober 1966, pkt. 11. b.).

D.K.842.751.

Bevilgedes.

b. Socialudvalget indstillede 10. november 1966, at – med virkning fra 1. december 1966 – *indtægtsgrensen for vederlagsfri husmoderafløsning for personer uden børn forhøjes fra kr. 11.000,- til kr. 13.000,- årlig, at indtægtsfradraget for børn forhøjes fra kr. 1.000,- årlig til kr. 2.000,- årlig pr. barn, at betalingstaksten forbliver uændret, at formuetillægget på 10 % fremtidigt kun*



beregnes af formue i det omfang, formuen overstiger kr. 5.000,- for enlige og kr. 7.000,- for ægtepar, samt at formue i fast ejendom kun medregnes ved beregningen i det omfang ejendomsformuen overstiger kr. 40.000,-.

D.K.842.55.

Vedtoges.

d. Socialudvalget anmodede 10. november 1966 *byrådet om at tiltræde*, at udvalget havde besluttet at yde N. N. *en eengangshjælp på kr. 1.188,68 til betaling af husleje for august og september måneder d. å.*

Udvalget anmodede om, at *byrådet tiltræder*, at den omhandlede hjælp *ydes med tilbagebetalingspligt efter forsorgslovens § 62.*

D.K.841.

Vedtoges eenstemmigt.

## Mandag den 28. november 1966, kl. 19.

Fraværende: J. Knudsen Pedersen og Henning Jensen.

Til behandling forelå:

### 1. *Efterretningssager.*

143

a-c. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

d. Skolevæsenets kontor meddelte 16. november 1966, at *skolebiblioteksudvalget består af følgende medlemmer:*

Valgt af *byrådet*: Fru Inga Yttrup, fru Marie Andersen, politiassistent Aage Nørgaard.

Valgt af *fælleslærerrådet*: Lærer Jacob S. Hansen, Møllegårdsskolen.

Valgt af *skoleinspektørerne*: Skoleinspektør Arne Rosenholm.

Valgt af *skolebibliotekarerne*: Viceinspektør Oscar Hansen.

Fødtede medlemmer: Overbibliotekar B. Emdal, børnebibliotekar, frk. Tove Spotoft Svenning-sen, skoledirektør Bent Johnsen.

Fru Inga Yttrup er valgt til formand.

D.K.074.

e. Boligministeriet fremsendte 8. november 1966 kommunikation af en skrivelse til gartner Viggo Marker i dennes egenskab af repræsentant for en række lejere i Slagelse, der havde *klaget over tilrettelæggelsen af lejevurderingen i Slagelse kommune.*

D.K..877.453.3.

a-e. Til efterretning.

### 2. *Andragender og forslag.*

144

a. Vejudvalget indstillede 11. november 1966, at *byrådet godkender rådets repræsentanters tiltrædelse af afleveringsforretningen den 28. oktober 1966 af diverse vejstrækninger anlagt i forbindelse med motorvejens udførelse.*

D.K..811.625.711.1.

Godkendtes.

b. Vejudvalget indstillede 18. november 1966, at *den sidste byggetomt ved Stenstuegade samt den tidligere Asylgrund ved Herrestræde snarest indrettes som midlertidig parkeringsplads.*

Udvalget ansøgte samtidig om *bevilling af kr. 11.200,- til dækning af udgifterne herved.*

D.K..811.

Oversendes til 2. behandling.

c. Vejudvalget indstillede 18. november 1966, at *samlige træer i den østlige side af Volden fjernes tillige med 4 træer i den vestlige side af samme gade.*

Udvalget ansøgte samtidig om *bevilling af kr. 10.000,-* til dækning af udgifterne ved træernes fældning.

D.K.811.

Oversendtes til 2. behandling.

d. Skolekommissionen indstillede 18. november 1966, at der *oprettes en skoleinspektørstilling ved Nørrevangsskolen, som ønskes besat fra 1. maj 1967, da skolen forventes taget i brug til august 1967.*

D.K.851.162.

Vedtoges.

e. 2. behandling af vejudvalgets indstilling af 4. november 1966 om anlæggelse af en *svellebane langs Industrivej* til brug for byens vognmænd ved kørsel til arealerne nord for Industrivej, hvor aflæsning af fyld kan finde sted.

Udvalget foreslog, at der opkræves en *afgift på kr. 2,- pr. læs.*

Udvalget ansøgte om en *bevilling på kr. 3.000,- til etablering af aflæsningsordningen*, såfremt byrådet kunne tiltræde denne.

(Se mødet 14. november 1966 pkt. 2 c).

D.K.811.

Indstillingen og forslaget vedtoges.

f. Vejudvalget indstillede 11. november 1966, at der *på Rosenkildevejsbroen foretages en omlægning med asfalt til erstatning af den nuværende chausse-brolægning.*

Udvalget ansøgte samtidig om *bevilling af kr. 6.000,-* til dækning af udgifterne.

D.K.811.

Oversendtes til 2. behandling.

g. *Slagelse Firma-Sport* ansøgte 9. november 1966 om *fritagelse for betaling af el til Slagelse Firma-Hal, samt om refusion af allerede betalt el-forbrug.*

Sportsudvalget indstillede 18. november 1966, at der bevilges Firma-Sporten *indtil kr. 6.000,- foreløbig for indeværende år* til dækning af udgifterne, således at de allerede indbetalte a conto-beløb tilbagebetales.

D.K.855.3.795.893.

Oversendtes til 2. behandling.

h. *Ansøgninger om bidrag af kommunens kasse:*

1. Landsforeningen mod Børnelammelse.
2. Beretning fra Landsforeningen til Kræftens Bekæmpelse.
3. Museumsforeningen for Sorø amt.

D.K.078.51.

Henvistes til budgetbehandlingen.

i. Skolekommissionen fremsendte 23. november 1966 *forslag til »befolkning« af Nørrevangsskolen*, der forventes taget i brug til august 1967.

D.K.851.162.

Vedtoges.

## 145

### 3. Bevillingssager.

a. 2. behandling af ansøgning af 28. oktober 1966 fra skoleudvalget om en *bevilling på kr. 8.200,- til konto 16-797-7 1966/67, Gymnasiets bygninger, almindelig vedligeholdelse.*

(Se mødet 14. november 1966 pkt. 4 a).

D.K.073.521. 66/67.

Bevilgedes.

b. 2. *behandling* af vejudvalgets ansøgning af 24. oktober 1966 om byrådets bemyndigelse til at *fortsætte kloakarbejdet for Sdr. Mark*, hvortil de samlede udgifter var anslået til kr. 601.000,-. Udvalget anslog, at der inden 1. april 1967 ville kunne udføres arbejde for ca. kr. 300.000.

(Se mødet 14. november 1966 pkt. 4 b).

D.K.777.8.628.2.

Bevilgedes.

c. 2. *behandling* af Sorø amts forespørgsel af 13. oktober 1966 om *byrådet var indforstået med at afholde 25 % af udgifterne til fortovsanlæg i forbindelse med ombygning af Slagelse-Skælskør landevejen, km 1,5-1,96*.

Vejudvalget indstillede 24. oktober 1966, at Slagelse kommune deltager i udgifterne til det omhandlede fortovsanlæg med ca. kr. 10.700,-. Udvalget bemærkede, at det for afholdelsen af beløbet var *nødvendigt med en tillægsbevilling*.

(Se mødet 14. november 1966 pkt. 4 c).

D.K.811.

Bevilgedes.

d. 2. *behandling* af udvalget vedr. bilruter m.v.'s ansøgning af 4. november 1966 om en *bevilling stor kr. 9.304,50* til dækning af Slagelse kommunes andel i udgifterne til *flytning og opstilling af stoppestedsskilte, ialt ca. 65, for Slagelse bybusser*.

(Se mødet 14. november 1966 pkt. 4 d).

D.K.811.113.

D.K.073.521. 66/67.

Bevilgedes.

e. Teknisk udvalg ansøgte 23. november 1966 om *bevilling af kr. 310.000,- til regulering af Isefjordværkets indskudskapital pr. 11. december 1966*.

Udvalget foreslog, at beløbet afholdes af elværkets dispositionsfond.

D.K.075.711.

Oversendtes til 2. behandling.

*For lukkede døre.*

#### 4. *Andragender og forslag.*

a. Fra Sorø amts trafikudvalg forelå *til erklæring en ansøgning fra rutebilejer Arne Nielsen, Slagelse, om tilladelse til at ændre ruterne Slagelse-Ørslev, Skælskør-Dalmose og Skælskør-Glæno*.

Anbefalet af udvalget vedr. bilruter m. v.

D.K.811.113.078.6.

Tages under fornyet overvejelse af udvalget.

b. Fra Sorø amts trafikudvalg forelå *til erklæring en ansøgning fra Vejle Flytteforretning A/S, Vejle, om tilladelse til fragtmandskørsel på ruten Vejle-København*.

Anbefalet af udvalget vedr. bilruter m. v.

D.K.811.113.078.6.

Anbefales.

c. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 15. november 1966, at *»Tillæg til vedtægt for styrelsen af de kommunale anliggender i Slagelse købstad vedr. borgmesterspension« ændres i overensstemmelse med indenrigsministeriets cirkulæreskrivelse af 1. november 1966*.

D.K.077.6.

Vedtoges.

d. Der forelå *17 ansøgninger om skatteeftergivelse*, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Udvalgets indstillinger vedtoges.

e. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 24. november 1966, at *kommuneassistent Kai Madsen, kassekontoret*, efter udløbet af tilfredsstillende prøveår *tjenestemandsansættes fra 1. december 1966* at regne under forudsætning af tilfredsstillende helbreds erklæring.

D.K.084.

Vedtoges.

f. Ansøgning af 30. september 1966 fra *tidligere vicevært ved folkepensionistboligerne i Bredablsgrøde A. Rosenkilde om understøttelse efter understøttelsesordningen for Slagelse kommunes løst ansatte personale*.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 24. november 1966, at ansøgningen imødekommes, således at der ydes ansøgeren en understøttelse på kr. 360,- årlig + reguleringstillæg p. t. kr. 1.140,- årlig = ialt p. t. årlig kr. 1.500,-.

D.K.831.087.43.

Indstillingen vedtoges.

g. *Uddeling af Elise Christine Møllers legat*.

Socialudvalget indstillede 25. november 1966, at legatet for 1966 tildeles 25 ansøgere med hver kr. 50,-.

Der var ialt indkommet 27 ansøgninger.

D.K.073.526.27.

Vedtoges.

*Udenfor dagsordenen.*

h. Ansøgning af 31. oktober 1966 fra *overenskomstansat adjunkt ved Slagelse kommunale Gymnasium Anke Irene Mannstædt om afsked fra 31. januar 1967* at regne.

Skolekommissionen indstillede 18. november 1966, at ansøgningen imødekommes.

D.K.851.11.

Bevilgedes fra 31. januar 1967.

## 147

### 5. Køb og salg af grunde.

a. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 25. november 1966, at *byrådet afkøber F.D.M. en ca. 2.000 m<sup>2</sup> stor parcel af matr. nr. 15 ci af Slagelse købstads markjorder, beliggende ved Bornholmsvej, for kr. 12,28 pr. m<sup>2</sup>* og således, at købesummen afskrives på kommunens resttilgodehavende på pantebrevet i ejendommen (restgæld pr. 11 juni 1966 kr. 31.500,-).

Prisen svarer til kommunens salgspris med tillæg af renter.

D.K.073.511.1.

D.K.073.511.2.

Vedtoges.

*Udenfor dagsordenen.*

b. Borgmesteren orienterede byrådet om, at kommunen havde fået tilbudt:

*Rich. Thomsen m. fl.'s ejendom, matr. nr. 204 a i Smedegade.*

*Binderups ejendom, matr. nr. 178 f og 181 a i Smedegade.*

Kasse- og regnskabsudvalget bemyndiges til at forhandle om købene.

## 148

### 6. Boligsager.

Ansøgning af 9. november 1966 fra Slagelse Trælasthanhandel om *tilladelse til at nedlægge 1. saís lejligheden i ejendommen Tjørneallé 2 og anvende den til erhvervsformål*.

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

D.K.778.54.80A-2.

Bevilgedes.

## 149

### 7. Skolesager.

Udgår.

**8. Pensionssager m. v.**

150

Børne- og ungdomsværnet fremsendte 25 november 1966 til byrådets orientering og videre foranstaltning en *ansøgning til socialministeriet om anerkendelse af familievejledningen i Slagelse kommune* med en redegørelse for den praktiske og administrative tilrettelæggelse af familievejledningen.

Værnet ansøgte samtidig om *byrådets godkendelse af det* i ansøgningen til ministeriet *anførte budget på ialt kr. 38.500,-*, idet værnet bemærkede, at de forventede udgifter ved familievejledningen i indværende år påregnes afholdt indenfor det i budgettet for 1966/67 optagne beløb hertil på kr. 30.000,-.

D.K.842.55.

Til efterretning.

**Mødet mandag den 12. december 1966, kl. 19.**

Fraværende: Ingen.

Til behandling forelå:

**1. Efterretningsager.**

151

a-h. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

a-h. Til efterretning.

**2. Andragender og forslag.**

152

a. Politimesteren i Slagelse m. v. anmodede 17. november 1966 om byrådets tilslutning til, at der indføres *parkeringsforbud i den vestlige side af Herrestræde og i den vestlige side af Absalonsgade.*

Vejudvalget indstillede 5. december 1966, at politimesterens forslag godkendes, idet dog et mindretal af udvalget (tømrermester Bruno Frederiksen) ikke kunne anbefale, at der indføres parkeringsforbud i Absalonsgade.

D.K.811.

Udvalgets (flertallets) indstilling vedtoges med 13 st. mod 3 st.

b. Socialudvalgsformand *Marie Andersen* ansøgte 4. december 1966 om *fritagelse for hvervet som socialudvalgsformand.*

D.K.074.

Bevilgedes, idet socialudvalget anmodes om at vælge ny formand.

c. Ansøgning af 13. november 1966 fra Gunner Andersen, Jasinvej 16, for *ungdomskorpene i Slagelse* om tilladelse til at benytte *Rådhuspladsen til nytårsparade søndag den 8. januar 1967 kl. 13,15 til kl. 13,45* samt om tilladelse til afspærring for parkering i lighed med tidligere år.

Vejudvalget indstillede 18. november 1966, at tilladelsen gives.

D.K.811.

Bevilgedes.

d. 2. *behandling* af vejudvalgets indstilling af 18. november 1966 om at *den sidste byggetomt ved Stenstuegade samt den tidligere asygrund ved Herrestræde* snarest indrettes som *midlertidig parkeringsplads.*

Udvalget havde samtidig ansøgt om *bevilling af kr. 11.200,-* til dækning af udgifterne.

(Se mødet 28. november 1966, pkt. 2 b).

D.K.811.

Vedtoges, idet bevillingen gives.

e. 2. *behandling* af vejudvalgets indstilling af 18. november 1966 om *fældning af samtlige træer i den østlige side af Volden samt fire træer i den vestlige side af samme gade.*

Udvalget havde samtidig ansøgt om *bevilling af kr. 10.000,-* til dækning af udgifterne.

(Se mødet 28. november 1966, pkt. 2 c).

D.K.811.

Vedtoges, idet bevillingen gaves.

f. 2. *behandling* af vejudvalgets indstilling af 11. november 1966 om, at der på *Rosenkildevejsbroen* foretages en *omlægning med asfalt til erstating af den nuværende chausse-brolægning.*

Udvalget havde samtidig ansøgt om *bevilling af kr. 6.000,-* til dækning af udgifterne.

(Se mødet 28. november 1966, pkt. 2 f).

D.K.811.

Vedtoges, idet bevillingen gaves.

g. 2. *behandling* af *Slagelse Firma-Sports* ansøgning af 9. november 1966 om *fritagelse for betaling af el til Slagelse Firma-Hal samt om refusion af allerede betalt elforbrug.*

Sportsudvalget havde 18. november 1966 indstillet, at der bevilges *Firma-Sporten indtil kr. 6.000,- foreløbig for indeværende år* til dækning af udgifterne, således at de allerede indbetalte acotobeløb tilbagebetales.

(Se mødet 28. november 1966, pkt. 2 g).

D.K.855.3:795.893.

Indstillingen vedtoges.

h. *Ansøgninger om bidrag af kommunens kasse.*

Foreningen til Hjertesygdommens bekæmpelse.

D.K.078.51.

Henvistes til budgetbehandlingen.

## 153

### 3. *Bevillingsager.*

a. Teknisk udvalg ansøgte 6. december 1966 om *bevilling af kr. 16.800,- til dækning af udgifterne ved lægning af en ca. 280 m hovedvandleddning i Bredablsgade.*

Udvalget bemærkede, at der i tilslutningsafgift fra Teknisk skole vil indgå kr. 5.600,-.

D.K.824.11:628.14.

Oversendtes til 2 .behandling.

b. Teknisk udvalg ansøgte 6. december 1966 om *bevilling af kr. 25.000,- til dækning af udgifterne ved lægning af en ca. 430 m hovedvandleddning i Skælskørvej.*

Udvalget bemærkede, at man forventede at kunne udrede beløbet af vandværkets driftsover-skud for 1966-67.

D.K.824.11:628.14.

Oversendtes til 2 .behandling.

c. 2. *behandling* af teknisk udvalgs ansøgning af 23. november 1966 om *bevilling af kr. 310.000,- til regulering af Isefjordværkets indskudskapital pr. 11. december 1966.*

Udvalget foreslog, at beløbet afholdes af *elværkets dispositionsfond.*

(Se mødet 28. november 1966, pkt. 3 e).

D.K.075.711.

Bevilgedes, idet de til formålet henlagte midler anvendes, før dispositionsfonden belastes.

## 154

### 4. *Udvidelse af Slagelse offentlige Slagtebus.*

Slagtehusudvalget indstillede 6. december 1966, at det på foranledning af A/S Slagelse offentlige Slagtehus udarbejdede *projekt til en om- og udbygning af det eksisterende slagtehus* realiseres, mod at *aktieselskabet forhøjer den eksisterende garantikapital med 25 % af de endelige udgifter* ved projektets gennemførelse, og mod at selskabet yder *en forhøjelse af forpagtningsafgiften på 12 % årlig af de endelige udgifter.*

Udvalget foreslog, at den nye garantikapital forrentes med 9 % p. a. svarende til den %, der er lagt til grund ved fastsættelsen af forpagtningsafgiften.

Endvidere foreslog udvalget, at de rådgivende ingeniører Aksel Hansen & Co., Søborg, der har udarbejdet det fremsendte projekt, foretager detailprojektering, og at arbejdet udliciteres.

Udvalget bemærkede, at aktieselskabet havde anslået udgifterne til kr. 510.000,-, men at ansøgning om bevilling først ville fremkomme, når tilbud er indhentet.

D.K.779.7.073.543.

Oversendes til 2. behandling.

*For lukkede døre.*

### 5. Andragender og forslag.

155

a. Købstadforeningen fremsendte 30. november 1966 *bemærkninger af protokollatet til § 6 i overenskomsten mellem købstadforeningen og Dansk Arbejdsmands- og Specialarbejderforbund vedrørende ikke tjenestemandsansatte arbejdsmænd.*

D.K.832.

Til efterretning.

b. Ansøgning af 23. november 1966 fra *kontorassistent Svend Vedel*, skatteinspektoratet, om *udnævnelse til kommuneassistent fra 1. oktober 1966* at regne.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 29. november 1966, at ansøgningen imødekommes under forudsætning af tilfredsstillende helbredsattest.

D.K.084.

Bevilgedes.

c. Der forelå 35 *ansøgninger om skatteeftergivelse*, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Indstillingerne vedtoges med undtagelse af nr. 7969, som blev tilbagekaldt af udvalget.

d. Ansøgninger om *fritagelse for betaling af grundskyld til kommunen* for

1. *Teknisk skoles ejendom, Bredablsgade 1,*

2. *Dansk Røde Kors' ejendom matr. nr. 314 n af markjorderne ved Slotsalleen,*

3. *D. U. I.'s ejendom Valdemarsgade 13,*

4. *Frelsens Hærs ejendom matr. nr. 244 af bygrundene i Stenstuegade 10 og*

5. *Slagelse Handelsstandsforenings stiftelse Torvegade 28-30.*

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 6. december 1966, at ansøgningerne for perioden 1. april 1966 til 31. marts 1970 imødekommes fuldtud for de 4 første ejendomme og for ¾ af ejendomsskatterne for så vidt angår Slagelse Handelsstandsforenings stiftelse.

D.K.713.11.

Indstillingen vedtoges.

e. *Nordisk Livsforsikrings-Aktieselskab Hafnia* fremsendte 28. november 1966 *tilbud på et lån stort kr. 4.602.639,-, løbetid 30 år, rente 4½ % p. a., kurs 65,18, nettoprovenu kr. 3.000.000,-, effektiv rente 9,4 % p. a.*

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 6. december 1966, at tilbudet accepteres.

D.K.073.527.

Lånevilkårene blev accepteret, medens selve låneoptagelsen oversendes til 2. behandling.

### 6. Legatsager.

156

a. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 29. november 1966, at en ledig portion på kr. 247,- af *opdragelseslegatet* tildeles fru Karen Håkonsen, Tordenskjoldsgade 18, til sønnen Jens Ejner.

Legatet skal bortgives af byrådet i forbindelse med byens præster, der var tilskrevet om kasse- og regnskabsudvalgets indstilling.

D.K.073.526.27.

Indstillingen vedtoges.

b. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 29. november 1966, at den ledige portion af *F. C. Hansens legat* på ca. kr. 400,- tildeles elektriker Mogens Kæmpegaard, Lindevej 24, Slagelse.

Ved ansøgningsfristens udløb var indkommet 3 ansøgninger.

D.K.073.526.27.

Indstillingen vedtoges.

157

### 7. *Forpagtningsager.*

Markudvalget indstillede 9. december 1966, at følgende forpagtningskontrakter fornyes m. m.:

*Matr. nr. 64 e og 64 f af markjorderne, forpagter L. P. Christensen, Landly:*

Foreslås fornyet for 4 år på uændrede vilkår.

*Matr. nr. 55 fr af markjorderne, restarealer ca. 4.000 m<sup>2</sup>, forpagter Helmuth Andersen, Korsbølgård:*

Foreslås fornyet for 1 år på uændrede vilkår.

*Matr. nr. 368 a af markjorderne, hidtil forpagtet af gartner Ole Johansen:*

Ca. 21.000 m<sup>2</sup> foreslås tilbudt forpagter Birk Olsen for 1 år, afgift 4 øre pr. m<sup>2</sup>.

Ca. 4.000 m<sup>2</sup> foreslås tilbudt Rasmus Hansen, Skovvej 15, for 1 år, afgift 4 øre pr. m<sup>2</sup>.

*Matr. nr. 100 af markjorderne, forpagter gartner Jobs. Olsen, Gartnervej 91:*

Foreslås fornyet for 8 år på uændrede vilkår.

Udvalget foreslog endvidere, at nogle mindre arealer af Store Skovsøgård, Lille Skovsøgård samt Frederiksminde, der nu er frigjort fra motorvejen, tilbydes forpagterne uden afgift 1 år.

D.K.073.513.2.

Indstillingerne vedtoges.

158

### 8. *Boligsager.*

a. Ansøgning af 26. november 1966 fra gravemester Erik Andersen, Herluf Trollesvej 19, om tilladelse til at *inddrage en lejlighed i ejendommen til eget brug.*

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

D.K.778.54.19-19.

Bevilgedes.

b. Ansøgning af 23. november 1966 fra landsretssagfører O. H. Paulsen for landbrugsmedhjælper Erik Eriksen om tilladelse til at *inddrage 1. sals lejligheden i ejendommen Nyvej 1 til eget brug.*

Boliganvisningsudvalget kunne *ikke* anbefale, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.47-1.

Kunne ikke imødekommes.

c. Ansøgning af 28. november 1966 fra maskinarbejder Ejner Nielsen, *Mariendals Allé 83*, om tilladelse til at *inddrage en 1-værelses lejlighed til eget brug.*

Boliganvisningsudvalget anbefalede, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.37-83.

Bevilgedes.

d. Ansøgning af 4. november 1966 fra landsretssagfører Finn Tommerup for gårdejer Vedel Madsen, Hejninge, om tilladelse til at *udleje ejendommen Sct. Jørgensgade 12 som enkelt-værelser med adgang til køkken.*

Boliganvisningsudvalget kunne *ikke* anbefale, at ansøgningen imødekommes, hvorimod udvalget intet havde at erindre imod, at huset udlejes på et tidsbegrænset lejemål.

D.K.778.54.59-12.

Udvalgets indstilling vedtoges.



**9. Skolesager.****159**

Skolekommissionen indstillede 5. december 1966, at lærerinde Gitte Sørensen, Ladby pr. Næstved, ansættes som *timelærerinde ved Slagelse kommunale skolevæsen fra 1. januar 1967 at regne.*

D.K.851.11.

Vedtoges.

**10. Byggesager.****160**

Ansøgning af 25. november 1966 fra rådgivende ingeniør Mogens Elvensø for kørelærer Aage Sørensen om tilladelse til *installation af 2 stk. w. c. med trixtank og sivebrønd på ejendommen matr. nr. 160 af markjorderne ved Holbækvej.*

Vejudvalget kunne 5. december 1966 *ikke* anbefale ansøgningen under henvisning til, at der formentlig i løbet af få år vil blive udført offentlig kloak forbi grunden, og udvalget fandt, at en fortsat praksis med at lede spildevandet til grundvandet ikke kunne forsvares.

D.K.777.8:628.64.

Kunne ikke imødekommes.

**11. Støtte til boligbyggeri.****161**

a. Dansk almennyttigt Boligselskab fremsendte 6. december 1966 for *Fællesorganisationens Boligforening i Slagelse, afd. S, regnskabsopgørelse vedrørende den stedfundne installation af fjernvarme i 56 rækkehuse i Bagervænget.*

Der ansøgte samtidig om tilladelse til *en buslejeforhøjelse* motiveret ved forannævnte udgifter på kr. 65,00 månedlig pr. bolig. Lejeforhøjelsen var trådt i kraft den 1. september 1966, idet varmeinstallationen var taget i brug den 17. august 1966.

D.K.778.532.

Intet at indvende. Lejen godkendtes.

b. Dansk almennyttigt Boligselskab fremsendte 25. november 1966 for *Fællesorganisationens Boligforening i Slagelse, afd. E, regnskabsopgørelse vedrørende den stedfundne installation af fjernvarme i 7 dobbelthuse i Østre Allé.*

Der ansøgte samtidig om tilladelse til *en buslejeforhøjelse* på kr. 54,60 månedlig pr. bolig motiveret ved forannævnte udgifter. Lejeforhøjelsen var trådt i kraft den 1. oktober 1966, da varmen var installeret.

D.K.778.532.

Intet at indvende. Lejen godkendtes.

c. Dansk almennyttigt Boligselskab fremsendte 14. november 1966 for *Fællesorganisationens Boligforening i Slagelse, afd. Ringparken, afsnit VA, endelig regnskabsopgørelse og ansøgte om byrådets godkendelse af denne.*

Den samlede anskaffelsessum udgjorde:

Grundudgifter .....	kr.	621.503,21
Håndværkerudgifter .....	-	4.372.936,34
Omkostninger .....	-	835.622,05
		<hr/>
Ialt .....	kr.	5.830.061,60

mod budgetteret (exclusive kurstab og øvrige prioriteringsomkostninger samt udgifter ved opførelse af fritidshjemmet) kr. 4.775.000,-.

D.K.778.532.

Intet at indvende.

**12. Pensionssager.****162**

## Mødet mandag den 9. januar 1967, kl. 19.

Fraværende: Ingen.

Mødet indledtes med, at borgmesteren ønskede byrådets medlemmer, pressens repræsentanter, kommunens medarbejdere samt hele byens befolkning et godt og lykkeligt nytår.

Byrådets medlemmer sluttede sig hertil.

Til behandling forelå:

163

### 1. Efterretningssager.

a-m. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

n. Udskrift af protokollen for fredningsnævnet i Sorø amt i anledning af den den 2. december 1966 foretagne *åstedsforretning i anledning af en anmodning fra en kreds af beboere i Gudum om fredningsnævnets indgriben for at forhindre generne ved Slagelse kommunes forbrændingsplads på matr. nr. 71 af markjorderne.*

D.K.777.8:628.53.

o. Ligningskommissionen meddelte 8. december 1966, at *politiassistent Kr. Møbius var valgt til formand og ekspeditionssekretær J. Hamann til næstformand for kommissionen.*

D.K.074.

a-o. Til efterretning.

164

### 2. Andragender og forslag.

a. *Socialudvalget* meddelte 16. december 1966, at udvalget havde valgt *politiassistent Aage Nørgaard til formand for udvalget efter fru Marie Andersen.*

Udvalget havde endvidere ændret sammensætningen i de nedsatte underudvalg; Forsorgs-udvalget og pensionsudvalget.

Udvalget henledte samtidig opmærksomheden på, at *socialudvalgets formand skal være medlem af Børne- og ungdomsværnet.*

D.K.074.

Til efterretning, idet Nørgaard remplacerer fru Andersen i Børne- og ungdomsværnet.

b. K.T.A.S. ansøgte 1. december 1966 om tilladelse til *nedlægning af telefonkabel i Valbyvej, Gangstien og Kastanievej.*

Anbefalet af vejudvalget på betingelse af, at retablering af asfaltbelagte fortove sker i henhold til byrådets tidligere vedtagelse.

D.K.811.625.78.

Indstillingen vedtoges.

c. K.T.A.S. ansøgte 29. november 1966 om tilladelse til *nedlægning af telefonkabler i Skolegade, Parkvænget og Fredensgade fra Ingemannsvej til Teknisk skole.*

Anbefalet af vejudvalget på betingelse af, at retablering af asfaltbelagte fortove sker i henhold til byrådets tidligere vedtagelse.

D.K.811.625.78.

Indstillingen vedtoges.

d. *Ansøgninger om bidrag af kommunens kasse.*

1. Landsforeningen Kristelig Forening for Børneforsorg.
2. Foreningen for spastisk lammede Børn.
3. Dansk Brandværnskomité.
4. Mellemfolkeligt Samvirke.
5. Rigsforeningen til Gigtens Bekæmpelse.
6. Friluftsrådet.

7. Danmarks Afholdsforening.
8. Møltrup optagelseshjem.
9. Dansk Ingeniørforening.
10. Slagelse kommunale Gymnasiums legatfond.

D.K.078.51.

Oversendes til budgetbehandlingen.

### 3. *Bevillingssager.*

a. Skoleudvalget fremsendte 14. december 1966 *overslag over håndværkerudgifterne samt arbejdet med dræning omkring Vestre skoles hovedfløj i anledning af indretning af en skole-tandklinik i kælderetagen.*

Udgifterne var anslået til kr. 41.548,-, hvortil kommer udgifterne til dentaludstyr.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 20. december 1966, at *arbejdet iværksættes, og at dækning for udgifterne optages på driftsbudgettet for 1967-68.*

D.K.073.521.67-68.

Oversendes til 2. behandling.

b. Socialudvalget indstillede 30. december 1966, at *pensionistboligerne i Bredablsgade tilsluttes kommunens fjernvarmenet i løbet af sommeren 1967, og at de med tilslutningen forbundne udgifter afholdes som anlægsudgift i 1967-68.*

Udvalget ansøgte samtidig om en *bevilling* til dækning af udgifterne stor kr. 52.000,-, idet man var af den formening, at det beløb, der indvindes ved afhændelse af det eksisterende kedelanlæg vil kunne dække udgifterne ved udskiftning af radiatorer.

D.K.824.11.697.34.

Oversendes til 2. behandling.

c. Vejudvalget ansøgte 30. december 1966 om en *bevilling* stor kr. 5.000,- til *iværksættelse af parkeringsforbud i den vestlige side af Herrestræde og Absalonsgade.*

D.K.811.

Oversendes til 2. behandling.

d. 2. *behandling* af teknisk udvalgs ansøgning af 6. december 1966 om *bevilling* af kr. 16.800,- til *dækning af udgifterne ved lægning af en ca. 280 m hovedvandleledning i Bredablsgade.*

Udvalget bemærkede, at der i tilslutningsafgift fra Teknisk skole vil indgå kr. 5.600,-.

(Se mødet 12. december 1966, pkt. 3 a).

D.K.824.11.628.14.

Indstillingen vedtoges endeligt.

e. 2. *behandling* af teknisk udvalgs ansøgning af 6. december 1966 om *bevilling* af kr. 25.000,- til *dækning af udgifterne ved lægning af en ca. 430 m hovedvandleledning i Skælskørvej.*

Udvalget bemærkede, at man forventede, at beløbet kunne udredes af vandværkets driftsoverskud for 1966-67.

(Se mødet 12. december 1966, pkt. 3 b).

D.K.824.11.628.14.

Indstillingen vedtoges endeligt.

f. Skoleudvalget ansøgte 14. december 1966 om *bevilling* af kr. 12.500,- til *indretning af en håndboldbane med springbane til brug for Gymnasiet på Slagelse kommunes grund i Oehlen-schlägersgade.*

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 14. december 1966, at ansøgningen imødekommes på regnskabet 1966-67.

D.K.073.521.66-67.

Oversendes til 2. behandling.

166

4. 2. *behandling af projektet til udvidelse af Slagelse offentlige Slagtehus.*

2. *behandling* af slagtehusudvalgets indstilling af 6. december 1966 om, at det på foranledning af A/S Slagelse offentlige Slagtehus udarbejdede *projekt til en om- og udbygning af det eksisterende slagtehus realiseres*, mod at aktieselskabet forhøjer den eksisterende garantikapital med 25 % af de endelige udgifter ved projektets gennemførelse og mod, at selskabet yder en forhøjelse af forpagtningsafgiften på 12 % årlig af de endelige udgifter.

Udvalget foreslog, at *den nye garantikapital forrentes med 9 % p. a.*, svarende til den procent, der er lagt til grund ved fastsættelsen af forpagtningsafgiften.

Endvidere foreslog udvalget, at *de rådgivende ingeniører Aksel Hansen & Co., Søborg*, der har udarbejdet det fremsendte projekt, *foretager detailprojektering, og at arbejdet udliciteres.*

Udvalget bemærkede, at aktieselskabet havde anslået udgifterne til kr. 510.000,-, men at ansøgning om bevilling først ville fremkomme, når tilbud er indhentet.

(Se mødet 12. december 1966, pkt. 4).

D.K.779.7.073.543.

Indstillingen vedtoges endeligt.

167

5. *Projekt til Patologisk Institut m. v. ved Centralsygehuset.*

Bestyrelsen for Centralsygehuset fremsendte 16. december 1966 *skitseforslag til et nyt kapel og til et patologisk institut ved Centralsygehuset.* Udgifterne var anslået til kr. 5.000.000,- fordelt med kr. 3.000.000,- på regnskabsåret 1967-68 og kr. 2.000.000,- på regnskabsåret 1968-69, såfremt planerne godkendes af sundhedsstyrelsen, og boligministeriet giver igangsætningstilladelse i løbet af sommeren/efteråret 1967.

Bestyrelsen ansøgte om *byrådets tilladelse til at foretage detailprojektering.*

D.K.842.11.

Tilladelsen blev givet.

168

6. *Overslag over de kirkelige ligninger 1967-68.*

Iflg. overslagene skal der udskrives:

*Sct. Mikkels bysogn:* kr. 454.311,79 (1966-67: kr. 396.184,60).

*Sct. Peders bysogn:* kr. 310.583,89 (1966-67: kr. 230.547,24).

Ialt Slagelse kommune: kr. 764.895,68 (1966-67: kr. 626.731,84).

D.K.073.521.67-68.

Det vedtoges at udskrive de anførte beløb på menighedens medlemmer.

169

7. *Slagelse købstadkommunes regnskab for 1965-66.*

a. Slagelse kommunes regnskab for 1965-66.

Regnskabet udviste

en indtægt på ..... kr. 19.138.909,13

en udgift på ..... - 18.268.500,20

og et overskud på ..... kr. 870.408,93,

der af kasse- og regnskabsudvalget foresloges henlagt til driftskapitalen.

(Se tillæg II).

D.K.073.526.65-66.

b. *Centralsygehusets regnskab for 1965-66 samt status pr. 1. april 1966.*

D.K.842.11.073.52.

c. *Driftsregnskab for året 1965-66 samt status pr. 1. april 1966 for Sorø amts Sygeplejeskole.*

D.K.842.11.

d. *Driftsregnskab for I/S Skælskør-gas for 1965-66 samt status pr. 31. marts 1966.*

D.K.824.11:662.74.072.8.

a-d. Med 17 stemmer tog byrådet regnskabet, herunder de i forhold til budgettet stedfundne overskridelser, overskudets anvendelse som foreslået af udvalget, samt regnskabet for pensions- og alderssparefonden og de kirkelige ligninger til efterretning.

For lukkede døre.

### 8. Andragender og forslag.

170

a. 2. behandling af det af *Nordisk Livsforsikrings A/S Hafnia* fremsendte tilbud på et lån stort kr. 4.602.639,-, løbetid 30 år, rente 4½ % p. a., kurs 65,18, nettoprovenu kr. 3.000.000,-, effektiv rente 9,4 % p. a.

(Se mødet 12. december 1966, pkt. 5 e).

D.K.073.527.

Vedtoges endeligt ved 2. behandling.

b. I anledning af en artikel i *Sjællands Tidende* den 14. december 1966 *vedr. Slagelses kommende kulturcenter*, der havde været under debat i et lukket byrådsmøde, ønskede Center-listen 16. december 1966 at erfare *borgmesterens fortolkning heraf under henvisning til følgende bestemmelse i byrådets forretningsorden § 4:*

»Om sager, der unddrages offentlig behandling, har medlemmerne absolut tavshedspligt, der vedvarer så længe de hensyn til kommunen eller andre, der bevirkede, at sagen blev unddraget offentlig behandling, endnu gør sig gældende«.

D.K.854.

D.K.077.1.

Borgmesteren henstillede, at forretningsordenen følges og at sager, der behandles for lukkede døre, ikke refereres.

c. Til den ledige stilling som *ingeniør ved el- og varmegærket* var indkommet 16 ansøgninger.

Teknisk udvalg ville 4. januar 1967 foretrække, at *ingeniør Helge Rasmussen, Slagelse*, ansættes i den ledige stilling, idet udvalget dog bemærkede, at Rasmussen havde anmodet om *et kvalifikationstillæg stort ca. kr. 6.000,- årligt som en betingelse for at overtage stillingen*, og at et sådant tillæg iflg. de gældende bestemmelser skal aftales mellem købstadforeningens lønudvalg og Ingeniørsammenslutningen.

Udvalget indstillede derfor, at *der optages forhandlinger om dette tillæg, og såfremt der opnås enighed herom, at ingeniør Rasmussen ansættes i stillingen snarest muligt.*

D.K.075.5.084.

Ingeniør Helge Rasmussen blev ansat. Der optages forhandling med købstadforeningens lønudvalg om kvalifikationstillægget.

d. Ansøgning af 29. december 1966 fra *kommuneassistent Frank Hartmann, socialkontoret, om afsked fra sin stilling pr. 28. februar 1967* på grund af ansættelse som overassistent ved Tikøb kommune.

D.K.084.

Ansøgningen blev imødekommet til fratreden 28. februar 1967.

e. Ansøgning af 4. december 1966 fra brændselshandler *Holger Christensen, Sdr. Stationsvej 15, om tilladelse til handel med frugt og blomster fra en varevogn på Sct. Michaels Plads.*

Vejudvalget kunne ikke anbefale, at der etableres fast studeplads på Sct. Michaels Plads for den omhandlede vogn.

D.K.811.

Udvalgets indstilling vedtoges.

f. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 20. december 1966, at et forslag fra vurderingsrådene om *honorering af lejevurderingsarbejdet* imødekommes, således at der ydes

kr. 8,- pr. vurdering af lejemål i private ejendomme,

kr. 2,- pr. vurdering af lejemål i boligforeningsejendomme og

kr. 27,- pr. vurdering af erhvervslejemål.

Udover disse vederlag var det foreslået, at der ydes et fast beløb på kr. 500,- til rådernes medlemmer og suppleanter i anledning af det forberedende arbejde i forbindelse med vurderingen.

Kasse- og regnskabsudvalget foreslog endvidere, at der ydes de tjenestemænd, der har fungeret som sekretærer for rådene, et honorar, der svarer til det fulde honorar til en vurderingsmand, dog mindst kr. 35,- pr. time.

Endvidere indstillede udvalget, at der tillægges kommunaldirektøren et honorar på kr. 1.000,- for forberedende arbejder ved vurderingen.

D.K.877.453.3.

Udvalgets indstilling vedtoges.

g. *Fornyset behandling af den af Sorø amts trafikudvalg til erklæring fremsendte ansøgning fra rutebilejer Arne Nielsen, Slagelse, om tilladelse til at ændre ruterne Slagelse-Ørslev, Skælskør-Dalmose og Skælskør-Glævnø.*

Udvalget vedr. bilruter fastholdt 14. december 1966 den tidligere givne indstilling om, at ansøgningen anbefales, idet udvalget bemærkede, at omfanget af de for tiden udstedte koncessioner til Arne Nielsen ikke udvides, men at Nielsen af praktiske hensyn ønsker de 3 koncessioner samlet i 1 koncession lydende Skælskør-Slagelse.

D.K.811.113.078.6

Anbefales.

h. Købstadforeningen fremsendte 22. december 1966

1. *tillæg til aftalen vedr. overordnet sygeplejerskepersonale på amts-, købstad- og sognekommunale alderdomshjem, rekreationshjem samt syge- og plejehjem og*
2. *tillæg til aftalen vedr. løn- og arbejdsforhold for ikke tjenestemandsansatte sygeplejeassistenter og timelønnede sygeplejersker ansat ved amts-, købstad- og sognekommunale alderdomshjem, rekreationshjem samt syge- og plejehjem.*

D.K.832.087.41.

Til efterretning.

i. Der forelå 42 *ansøgninger om skatteeftergivelse*, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Udvalgets indstillinger vedtoges.

## 171

### 9. Køb og salg af grunde.

a. Vejudvalget indstillede 5. januar 1967, at der sælges følgende af *de udloddede grunde på arealerne nord for Heimdalsvej på de af byrådet tidligere vedtagne betingelser:*

Parcel nr. 2, Ægirsvej 13: Iwan Bjarnø, Slotsalleen 43, her.

- |         |                |  |
|---------|----------------|--|
| - - 3,  | -              | 15: Tømremester Mogens Nielsen, Islandsvej 14, her.            |
| - - 4,  | -              | 17: Vægtsmed Jens Sonne, Islandsvej 9, her.                    |
| - - 5,  | -              | 19: Bent Andersen, Bredegade 1, 2., her.                       |
| - - 6,  | -              | 21: Bagermester C. Berth, Bredegade 9, her.                    |
| - - 7,  | -              | 23: Viceinspektør Johs. E. Madsen, Østerås 22, her.            |
| - - 8,  | -              | 25: Asger Tønder, Herluf Trollesvej 150, her.                  |
| - - 19, | -              | 10: Yngvar Larsen, Vesterport 20, her.                         |
| - - 13, | -              | 22: Erling Hansen, Tjørnevænget 13, Korsør.                    |
| - - 14, | -              | 20: Erik Bonne, Kierulffsvej 82, her.                          |
| - - 15, | -              | 18: Robert Hjorth, Ribisvej 4, her.                            |
| - - 16, | -              | 16: Torben Jensen, Strudsbergvej 23, her.                      |
| - - 17, | -              | 14: Repræsentant Leif Romme Jensen, Slotsvænget 18, st., her . |
| - - 18, | -              | 12: Inspektør Knud Sørensen, Centralsygehuset, her.            |
| - - 9,  | -              | 27: Statsaut. revisor Frode Nørgaard, Gyvelvej 4, her.         |
| - - 20, | Hildursvej 12: | Entreprenør Bent Nielsen, Sverigesvej 16, her.                 |
| - - 21, | -              | 10: Ingeniør E. Hansen, Bredegade 22, 3., her .                |
| - - 22, | -              | 8: Gunni Ringbo, Løvegade 27, her.                             |
| - - 23, | -              | 6: Lærer M. Andersen, Ndr. Ringgade 16, her.                   |
| - - 24, | -              | 4: Overpolitibetjent Serup Pedersen, Slotsvænget 28, her.      |

- - 27, ved Odinsvej: Forretningsfører Ib Olsen, Slotsvænget 12, 1., her.
- - 28, Hildursvej 3: Forretningsfører W. R. Malby, Islandsvej 3, her.
- - 29, ved Odinsvej: Politibetjent Poul E. Larsen, Kierulffsvej 15, st., her.
- - 30, Hildursvej 9: Stanley Larsen, Fredensgade 12, her.
- - 31, ved Odinsvej: Muremester Søren Madsen, Østre Allé 6, her.
- - 32, - : Overfenrik G. J. Andersen, Kierulffsvej 7, her.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

b. Ansøgning af 22. december 1966 fra *aglærer Jens Kantsø, Kierulffsvej 11, III., om køb af en byggegrund.*

Vejudvalget indstillede 27. december 1966, at grunden *Garvergårdsvej 27, matr. nr. 55 mg af markjorderne* sælges til ansøgeren. Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

c. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 15. december 1966, at *kommunen af hensyn til en fremtidig regulering af Smedegade erhverver R. F. Binderups ejendom matr. nr. 178 f og 181 a af Slagelse købstads bygrunde, beliggende Smedegade 20-24 A, for en pris af kr. 360.000,-, til overtagelse 1. februar 1967.*

Købesummen betales med kr. 150.000,- kontant, overtagelse af de i ejendommen indestående prioriteter ca. kr. 100.200,- og resten på et gældsbrev med afdrag over 5 år, forrentning 7 % p. a.

D.K.073.511.1.

Indstillingen vedtoges.

## 10. Boligsager.

172

a. Ansøgning af 1. december 1966 fra Ejner Jensen, *Hostrupsgade 12, om tilladelse til at inddrage ejendommens 1. sals lejlighed til eget brug.*

Boliganvisningsudvalget kunne ikke anbefale, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54 23-12.

Udvalgets indstilling vedtoges.

b. Overpostinspektøren i 1. distrikt forespurgte 6. december 1966, om kommunen kunne gå med til, at ejendommen *Sdr. Stationsvej 24, matr. nr. 465 a af bygrundene nedrives, såfremt denne afhændes til post- og telegrafvæsenet.* Nedrivningen ønskes foretaget, så snart det er muligt at få lejlighederne i ejendommen frigjort.

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

Da sagen ønskedes fremmet, havde *borgmesteren 21. december 1966 på byrådets vegne meddelt, at man kunne imødekomme ansøgningen.*

D.K.778.54.78-24.

Udvalgets indstilling vedtoges.

c. Ansøgning af 5. december 1966 fra portør Poul Hansen, *Rosenkildevej 12, om tilladelse til at inddrage 1 værelse af 1. sals lejligheden til eget brug.*

Boliganvisningsudvalget kunne *ikke* anbefale, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.57-12.

Udvalgets indstilling vedtoges.

d. Ansøgning af 5. december 1966 fra landsretssagfører C. Anker Heegaard for vognmand Bent Larsen, *Tordenskjoldsgade 34, om tilladelse til at inddrage et værelse af 1. sals lejligheden til eget brug.*

Boliganvisningsudvalget kunne *ikke* anbefale, at ansøgningen imødekommes

D.K.778.54.81-34.

Udvalgets indstilling vedtoges.

## 11. Byggesager.

173

a. Bestyrelsen for Arbejderhjemmet ansøgte 27. december 1966 om, at *fristen for nedrivning*

af Arbejderhjemmet, Herrestræde 9, matr. nr. 369 af bygrundene, udsættes i 5 år, altså til 7. oktober 1971.

D.K.073.526.27.

Henning Jensen foreslog en frist på 3 år. Dette forslag blev vedtaget med 8 stemmer mod 6 stemmer. 3 medlemmer undlod at stemme.

b. Arkitekt Tage Corfitsen ansøgte 21. oktober 1966 om byggetilladelse til *et nyt bladhus m. v. på matr. nr. 46 a af bygrundene i Korsgade tilhørende A/S Sjællands Tidende.*

Bygningsrådet anbefalede 15. december 1966 projektet på betingelse af, at arbejdstilsynets krav af 28. maj 1966 opfyldes. Rådet bemærkede, at bygningshøjden bliver 70 cm højere end tilladt efter byggelovens § 34, men at bygningsudvalget havde vedtaget at meddele dispensation herfor.

D.K.785.072.13.30 A.

Godkendtes.

c. Bygningsrådet fremsendte 15. december 1966 et modtaget projekt til *ny bebyggelse på matr. nr. 240 af Slagelse købstads bygrunde, Jernbanegade 7 (Silvan)* med anbefaling, idet rådet gjorde opmærksom på, at *udnyttelsesgraden efter bebyggelsen vil blive 1,07 mod tilladt 1,0.*

D.K.785.072.13.25-7.

Godkendtes, idet J. Knudsen Pedersen ikke deltog i voteringen.

## 174

### 12. Skolesager.

*Stipendier til fortsat skolegang i 1966-67.*

Der forelå 101 ansøgninger.

Skoleudvalget indstillede 14. december 1966, at 63 elever tildeles i alt kr. 42.400.-.

D.K.851.222.

Indstillingen vedtoges.

## 175

### 13. Støtte til boligbyggeri.

a. Dansk almennyttigt Boligselskab ansøgte 29. december 1966 for *Slagelse almennyttige Boligselskab afd. Jørgensgården om tilladelse til en lejeforhøjelse på 3,4 % af den nugældende leje.*

D.K.778.532.

Forhøjelsen godkendtes.

b. Dansk almennyttigt Boligselskab ansøgte 12. december 1966 for *Slagelse almennyttige Boligselskab afd. Allébusene om tilladelse til optagelse af et sparekasselån stort kr. 180.000,- til dækning af udgifterne ved fjernvarmeinstallation i de 18 boliger*, idet selskabet ansøgte om godkendelse af den fornødne *huslejeforhøjelse stor kr. 108,60 pr. bolig pr. måned.*

D.K.778.532.

Tilladelsen blev anbefalet og forhøjelsen godkendt.

c. Dansk almennyttigt Boligselskab fremsendte 15. november 1966 for *Fællesorganisationen Boligforening afd. Ringparken afsnit VB byggeregnskab, foreløbigt lejebudget samt revisionsprotokollat*, idet selskabet ansøgte om den fornødne *kommunegaranti for 3. prioritetslånet op til 94 % af anskaffelsessummen.*

Byggeregnskabet udviste en samlet anskaffelsessum på kr. 4.088.642,21 mod budgetteret kr. 3.690.000,-.

D.K.778.532.VB.

Intet at indvende.

## 176

### 14. Pensionssager.

a. Socialudvalget ansøgte 30. december 1966 om *byrådets godkendelse af udvalgets beslutning om at antage læge Erik Flemming Poulsen, Slagelse, som læge ved De gamle Hjem fra den 1. januar 1967* at regne på de i overenskomst med lægeforeningen anførte vilkår.

D.K.842.61.084.

Indstillingen vedtoges.



## Mødet mandag den 23. januar 1967, kl. 19.

Fraværende: J. Knudsen Pedersen, Egon Jensen og Viggo Larsen.

Til behandling forelå:

### 1. Efterretningsager.

177

a.-f. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

a.-f. Til efterretning

### 2. Andragender og forslag.

178

a. Ansøgning fra de uniformerede ungdomskorps i Slagelse om et tilskud.

Ungdomsnævnet indstillede 10. januar 1967, at der ydes korpsene et tilskud for 1966-67 på kr. 15,- pr. indenbys boende medlem.

Kasse- og regnskabsudvalget anbefalede 17. januar 1967, at indstillingen tiltrædes.

D.K.078.51.

Indstillingen vedtoges

b. Ansøgning af 29. december 1966 fra Sjællands Symfoniorkester om et årligt tilskud.

Udvalget for kulturelle anliggender indstillede 16. januar 1967, at der gives tilsagn om tilskud, idet udvalget bemærkede, at et sådant tilsagn kun er gældende for 1 år ad gangen.

Kasse- og regnskabsudvalget anbefalede 17. januar 1967, at indstillingen tiltrædes, idet udvalget bemærkede, at udgiften for 1967-68 kunne anslås til kr. 10.000,-.

D.K.078.51.

Oversendtes til 2. behandling.

c. Udvalget for kulturelle anliggender indstillede 16. januar 1967, at kommunen afholder udgiften ved en af Sjællands Symfoniorkester planlagt påskekoncert i Sct. Mikkels kirke - maximum kr. 4.000 - under forudsætning af, at koncerten afholdes torsdag den 16. marts 1967 i forbindelse med den planlagte kulturuge.

Kasse- og regnskabsudvalget anbefalede 17. januar 1967, at indstillingen tiltrædes.

D.K.078.51.

Oversendtes til 2. behandling.

d. Direktoratet for børne- og ungdomsforsorgen meddelte 10. januar 1967 godkendelse af de af Slagelse forældrekrædsforening fremsendte planer for opførelse af en halvdagsbørnehave til 2 hold af 20 børn på matr. nr. 278 ab af Slagelse købstads markjorder, beliggende Sverigesvej.

Direktoratet havde bl. a. som et vilkår for planernes godkendelse stillet det krav, at der ned-sættes et byggeudvalg med bl. a. en repræsentant for kommunen, hvorfor direktoratet anmodede kommunen om at udpege en sådan.

D.K.073.511.2.

D.K.074.

Til efterretning. Til medlem af byggeudvalget valgtes Kr. Laursen.

e. Ansøgninger om bidrag af kommunens kasse:

1. Det danske Selskab.

2. Evnesvages Vel.

D.K.078.51.

Henvistes til budgetbehandlingen.

### 3. Bevillingssager.

179

a. 2. behandling af det af skoleudvalget under 14. december 1966 fremsendte overslag over håndværkerudgifterne samt arbejdet med dræning omkring Vestre skoles hovedfløj i anledning af indretning af en skoletandklinik i kælderetagen, hvortil udgifterne var anslået til kr. 41.548,- excl. dentaludstyr.

Kasse- og regnskabsudvalget havde 20. december 1966 indstillet, at arbejdet iværksættes, og at dækning for udgifterne optages på *driftsbudgettet for 1967-68*.

(Se mødet 9. januar 1967 pkt. 3 a).

D.K.073.521.67/68.

Bevilgedes.

b. 2. *behandling* af socialudvalgets indstilling af 30. december 1966 om, at *pensionistboligerne i Bredablsgade tilsluttes kommunens fjernvarmenet* i løbet af sommeren 1967, og at de med tilslutningen forbundne udgifter afholdes som *anlægsudgift i 1967-68*.

Udvalget havde søgt om en bevilling hertil stor *kr. 52.000,-*.

(Se mødet 9. januar 1967 pkt. 3 b.).

D.K.824.11.697.34.

Bevilgedes.

c. 2. *behandling* af vejudvalgets ansøgning af 30. december 1966 om en *bevilling stor kr. 5.000,-* til iværksættelse af *parkeringsforbud i den vestlige side af Herrestræde og Absalonsgade*.

(Se mødet 9. januar 1967 pkt. 3 c.).

D.K.811.

Bevilgedes.

Vejudvalget vil drøfte med politiet, hvilken side, der skal belægges med forbudet.

d. 2. *behandling* af skoleudvalgets ansøgning af 14. december 1966 om *bevilling af kr. 12.500,-* til *indretning af en håndboldbane med springbane til brug for gymnasiet på Slagelse kommunes grund i Oeblenschlægersgade*.

Kasse- og regnskabsudvalget havde indstillet, at ansøgningen imødekommes på regnskabet 1966-67.

(Se mødet 9. januar 1967 pkt. 3 f.).

D.K.073.521.66/67.

Bevilgedes.

e. Ansøgning af 11. januar 1967 fra biblioteksudvalget om en *tillægsbevilling på kr. 6.500,-* for 1966-67 til *konto 17-091-4, tryksager, blanketter og kontorartikler*.

Ansøgningen var motiveret med forhøjede priser på bibliotekscentralens katalogkortsæt samt ved en betydelig stigning i antallet af katalogiserede bøger.

D.K.073.521.66/67.

Oversendtes til 2. behandling.

f. Socialudvalget ansøgte 13. januar 1967 om en bevilling på *kr. 12.000,-* til *dækning af udgifterne ved en ændring af kørselsramperne til 4 lejligheder for bevægelseshæmmede i folkepensionistboligen ved Klostergade samt til dækning af udgifterne til ændringer af stuegulve og dørpartier*.

D.K.848.431.073.545.

Oversendtes til 2. behandling.

g. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 17. januar 1967, at et af stadsingeniøren udarbejdet *forslag til etablering af 135 parkeringspladser ved Bildsø strand realiseres*, idet udvalget samtidig indstillede, at der til formålet *bevilges kr. 41.000,-*.

D.K.823.149.

Oversendtes til 2. behandling.

h. Ansøgning af 17. januar 1967 fra kinoudvalget om en *tillægsbevilling for 1966-67 på kr. 7.500,-* til *konto 08193*.

Beløbet skal bl. a. anvendes til istandsættelse af foyer og trappeparti i Kinoteatret, og udvalget forventede, at beløbet kan afholdes af teatrets driftsregnskab 1966-67.

D.K.073.521.66/67.

Oversendtes til 2. behandling.

i. Teknisk udvalg indstillede 19. januar 1967, at der til *lægning af fjernvarmehovedledninger i Østbyen bevilges kr. 168.000,-*.

I tilslutnings- og stikafgift bl. a. fra det projekterede plejehjem var anslået at indgå kr. 91.000,- heraf.

D.K.824.11.697.34.

Oversendes til 2. behandling.

#### 4. *Vej- og bebyggelsesplan for Idagårdsjorden.*

Endeligt forslag til programudkast til idé-konkurrencen om Idagårdsjorden m. m. samt overslag over udgifterne hertil, der var anslået til kr. 90.000,-.

D.K.073.511.1.

Vedtoges, idet bevillingen ændredes til det nu anslåede beløb på kr. 90.000,-.

180

#### 5. *Endeligt projekt til plejehjem.*

Socialudvalget fremsendte 19. januar 1967 *detailprojekt til et kommunalt plejehjem på en del af matr. nr. 278 f af markjorderne samt en kalkulation over byggeomkostningerne, der var anslået til kr. 5.898.000 excl. udgifter til grundkøb og inventar.*

Udvalget foreslog, at byggearbejderne udbydes ved offentlig licitation uden områdebegrænsning for tilbudsgivere.

D.K.842.16.

D.K.073.511.2.

Det vedtoges at underkaste projektet en 2. behandling, inden hvilken man anmoder det sociale udvalg om at overveje en beskæring af projektet til funktionær- og forstanderbolig.

181

*For lukkede døre.*

#### 6. *Andragender og forslag.*

a. Fra Sorø amts trafikudvalg forelå til erklæring en ansøgning fra C. H. Carlsson, Soldalen 29, København Ø., om tilladelse til omnibuskørsel på strækningen København-Ålborg.

Anbefalet af udvalget vedr. bilruter m. v.

D.K.811.113.078.6.

Anbefales.

b. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 10. januar 1967, at *kontorassistent Per Knudsen, kassekontoret, udnævnes til kommuneassistent fra 1. januar 1967* at regne under forudsætning af tilfredsstillende helbredsattest.

D.K.075.5.084.

D.K.084.

Vedtoges.

c. Der forelå 33 ansøgninger om skatteeftergivelse, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Indstillingerne vedtoges.

182

#### 7. *Indfødsretssag.*

Politimesteren i Slagelse m. v. fremsendte 13. januar 1967 til erklæring en ansøgning fra fru Anne Trixl for sønnen *Peter Christian Trixl, født 25. marts 1966* i Korsør, boende Ndr. Ringgade 30, st. tv., om dansk indfødsret.

Skatteinspektoratet oplyste 19. januar 1967, at moderen ikke var i restance med skatter for skatteåret 1966-67, idet skatteinspektoratet oplyste, at pågældende for årene 1964-65 og 1965-66 var skatteansat i Gentofte kommune, hvor pågældende havde bopæl før udrejsen til Østrig den 1. maj 1965.

D.K.756.

Anbefales.

183

184 8. *Beværttersager.*

Fra politimesteren forelå til erklæring en ansøgning fra danselærerinde Mona Käte Jensen om tilladelse i henhold til beværterlovens § 1, stk. 7, til at udleje lokaler i ejendommen Skovsøgade 7 til afholdelse af sammenkomster ved hvilke indbyderen eller deltagerne selv drager omsorg for bevertningen.

D.K.761.

Ansøgningen kan anbefales.

185 9. *Boligsager.*

a. Ansøgning af 30. december 1966 fra Arne Sejr, København, om tilladelse til at nedlægge en 3½ værelses lejlighed i ejendommen Schweizerplads 1 A og inddrage lejlighedens areal til en udvidelse af Herremagasinet Londons konfektionsafdeling i samme ejendom.

Boliganvisningsudvalget kunne ikke anbefale, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.63-1A.

Udvalgets indstilling vedtoges.

b. Ansøgning af 5. oktober 1966 fra Slagelse sociale Boligselskab om lejeforhøjelse for selskabets afdelinger i Volden, Marievej-Vestergade, Slotsvænget blok I, II, III, IV og V, Søndermarken og Vesterport med virkning fra 1. januar 1967.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 20. januar 1967, at de ansøgte lejeforhøjelser godkendes med fradrag af den forskel i ejendomsskatterne, der er en følge af ændringerne af de ved 13. alm. vurdering ansatte grundværdier iflg. klagebehandlingen, idet udvalget bemærkede, at der senere ville fremkomme indstilling vedr. afdelingen Slotsvænget blok I, hvor særlige forhold gør sig gældende.

D.K.778.532.

Godkendtes.

186 10. *Skolesager.*

a. Byggeudvalget vedr. Nørrevangsskolen indstillede 19. januar 1967, at det ved en afholdt licitation indkomne billigste tilbud på malerarbejdet fra malermester Knud Tengberg på kr. 39.450,- + en merpris på kr. 11.622,- for eventuel sandspartling accepteres.

Ved licitationen var indkommet 3 tilbud.

D.K.851.162.

Indstillingen vedtoges.

b. Ungdomsnævnet indstillede 17. januar 1967, at der ydes Peter Møller, f. 20. november 1951, boende Willemoesvej 31, et tilskud på indtil kr.1.150,- til et 5 måneders ophold på Brøderup ungdomsskole i vinteren 1966-67.

D.K. 851.48.078.5.

Vedtoges.

c. Ansøgning af 19. december 1966 fra lærerinde ved Østre skole Eli Svart Kristiansen om nedsættelse af det pligtige ugentlige timetal til 27 for skoleåret 1967-68.

Skolekommissionen indstillede 13. januar 1967, at ansøgningen imødekommes mod aflønning i forhold til det læste antal timer.

D.K.851.11.

Bevilgedes.

d. Ansøgning af 21. december 1966 fra timelærerinde ved Østre skole Kirsten Ramy Petersen om nedsættelse af det pligtige ugentlige timetal til 28 i skoleåret 1967-68.

Skolekommissionen indstillede 13. januar 1967, at ansøgningen imødekommes mod aflønning i forhold til det læste antal timer.

D.K.851.11.

Bevilgedes.

*Uden for dagsordenen:*

11. Forsvarsministeriets skrivelse af 20. d. m. med tilsagn om bortforpagtning til kommunen af et areal på ca. 12 ha af den tidligere militære øvelsesplads til brug som idrætsanlæg m. v. foreløbig på 10 år og med mulighed for 2-årige forlængelser.

Kasse- og regnskabsudvalget bemyndigedes til at føre de fornødne forhandlinger med ministeriet og forsvarrets bygningstjeneste.

D.K.865.25.

187

*For lukkede døre.*

12. Forslag fra kasse- og regnskabsudvalget om at der i anledning af Fællesorganisationens Boligforenings 25 års jubilæum den 3. februar d. å. skænkes foreningen et beløb på kr. 10.000,- til anskaffelse af legeredskaber til foreningens legepladser.

D.K.078.51.

Vedtoges ved eneste behandling.

188

## Mødet mandag den 13. februar 1967, kl. 19.

Fraværende: Inga Yttrup.

Til behandling forelå:

### 1. Efterretningssager.

189

a.-k. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

1. *Den af indenrigsministeriet under 18. januar 1967 stadfæstede overenskomst om sygehusene i Slagelse og Korsør.*

D.K.842.11.072.8.

m. *Børne- og ungdomsværnet* meddelte 23. januar 1967, at værnet havde valgt *politiassistent Aage Nørgaard* som næstformand i stedet for fru Marie Andersen.

D.K.074.

n. Landbrugsministeriet meddelte 18. januar 1967 i h. t. mælkekontrolloven af 8. juni 1966 *godkendelse af det kommunale levnedsmiddellaboratorium til udførelse af laboratiemæssige undersøgelser af mælk fra kvægbesætninger, der er godkendt til levering af mælk til fremstilling af konsummælkprodukter.*

D.K.773.1.077.7.

a.-n. Til efterretning.

### 2. Andragender og forslag.

190

a. 2. *behandling* af udvalget for kulturelle anliggendes indstilling af 16. januar 1967 – med anbefaling af kasse- og regnskabsudvalget – om at *kommunen afholder udgiften ved en af Sjællands Symfoniorkester planlagt påskekoncert i Sct. Mikkels kirke – max. kr. 4.000,-* – under forudsætning af, at koncerten afholdes torsdag den 16. marts 1967.

(Se mødet 23. januar 1967, pkt. 2 c).

D.K.078.51.

Bevilgedes.

b. 2. *behandling* af kasse- og regnskabsudvalgets indstilling af 17. januar 1967 om, at der gives *Sjællands Symfoniorkester – for 1 år – tilsagn om et tilskud, der for 1967–68 kunne anslås til kr. 10.000,-.*

(Se mødet 23. januar 1967, pkt. 2 b).

D.K.078.51.

Vedtoges.

c. Sportsudvalget indstillede 7. februar 1967, at der ydes *Slagelse Billardklub en påskønnelse på kr. 500,- i anledning af klubbens oprykning til 1. division.*

Beløbet foresloges afholdt af dispositionsfonden.

D.K.078.51.

Bevilgedes ved eneste behandling.

d. Ansøgning af 24. januar 1967 fra *De samvirkende Idrætsklubber om tilskud til sportsforeningernes medlemmer under 19 år.*

Sportsudvalget indstillede 3. februar 1967, at der *bevilges foreningerne et tilskud på kr. 15,- pr. juniormedlem under 18 år.*

De samlede udgifter hertil ville andrage *kr. 26–27.000,-*, og udvalget foreslog, at denne udgift afholdes af dispositionsfonden.

D.K.078.51.

Bevilgedes ved eneste behandling.

e. Socialudvalget indstillede 27. januar 1967, at et forslag fra Fællesorganisationens Boligforening om *indretning af 2 boliger for stærkt invaliderede i boligforeningens afdeling Bagervænget* med følgende udleje til kommunen accepteres. Boligindskudet var beregnet til kr. 6.400,- og lejen pr. lejlighed til kr. 6.672,- årlig.

D.K.848.073.54.

Vedtoges.

f. Ansøgning af 4. januar 1967 fra bestyrelsen for Slagelse kommunale ungdomsborg og vandrerhjem om *dækning af ungdomsborgens underskud for 1965–66 – stort kr. 7.822,14.*

D.K.851.428.

Oversendtes til 2. behandling.

g. Skolebiblioteksudvalget indstillede 10. januar 1967, at *skolebibliotekerne ved folkeskolerne fra 1. august 1967 opbygges i h. t. undervisningsministeriets vejledning af 2. september 1966, at budget og regnskab fra 1. april 1967 at regne opføres under centralbiblioteket, og at der etableres fritidsudlån fra hvert enkelt skolebibliotek.*

D.K.851.164.

Vedtoges

## 191

### 3. Bevillingssager.

a. 2. *behandling* af kasse- og regnskabsudvalgets indstilling af 17. januar 1967 om, at et af stadsingeniøren udarbejdet *forslag til etablering af 135 parkeringspladser ved Bildsø strand realiseres*, idet udvalget samtidig havde indstillet, at der til formålet *bevilges kr. 41.000,-*

(Se mødet 23. januar 1967, pkt. 3 g).

D.K.823.149.

Vedtoges.

b. 2. *behandling* af socialudvalgets ansøgning af 13. januar 1967 om *en bevilling på kr. 12.000,- til dækning af udgifterne ved en ændring af kørselsramperne til 4 lejligheder for bevægelseshæmmede i folkepensionistboligen ved Klostergade, samt til dækning af udgifterne til ændringer af stuegulve og dørpartier.*

(Se mødet 23. januar 1967, pkt. 3 f).

D.K.848.431.073.545.

Bevilgedes

c. 2. *behandling* af biblioteksudvalgets ansøgning af 11. januar 1967 om *en tillægsbevilling på kr. 6.500,- for 1966–67 til konto 17–091–4, tryksager, blanketter og kontorartikler – motiveret med forhøjede priser på bibliotekscentralens katalogkortsæt, samt ved en betydelig stigning i antallet af katalogiserede bøger.*

(Se mødet 23. januar 1967, pkt. 3 e).

D.K.073.521.66/67.

Bevilgedes.

d. 2. *behandling* af teknisk udvalgs indstilling af 19. januar 1967 om *bevilling af kr. 168.000,- til lægning af fjernvarmebovedledninger i østbyen.*

I tilslutnings- og stikafgift bl. a. fra det projekterede plejehjem var anslået at indgå kr. 91.000,-.

(Se mødet 23. januar 1967, pkt. 3 i).

D.K.824.11.697.34.

Bevilgedes.

e. 2. *behandling* af kinoudvalgets ansøgning af 17. januar 1967 om en *tillægsbevilling for 1966-67 på kr. 7.500,- til konto 08-193*, bl. a. til dækning af udgifterne til istandsættelse af foyer og trappeparti i Kinoteatret. Udvalget havde bemærket, at det forventede, at beløbet kan afholdes af teatrets driftsregnskab 1966-67.

(Se mødet 23. januar 1967, pkt. 3 h).

D.K.073.521.66/67.

Bevilgedes.

f. Teknisk udvalg ansøgte 8. februar 1967 om *tillægsbevillinger for 1966-67 til følgende konti:*

04-121-6, jordkabler: kr. 10.000,- til dækning af uforudsete kabelomlægninger i forbindelse med vejarbejder.

04-208-2, anlæg af ledningsnet m. v.: kr. 83.000,- til dækning af resterende etableringsudgifter til transformerstation m. m. ved teknisk skole.

Udvalget påregnede at kunne afholde de ansøgte beløb over driftsregnskabet 1966-67.

D.K.073.521.66/67.

D.K.824.11.621.31.

Oversendtes til 2. behandling.

#### 4. *Forslag om vejanlæg m. m.*

Vejudvalget indstillede 30. januar 1967, at der udføres *vej- og kloakanlæg på matr. nr. 69 q af Slagelse købstads markjorder*. Udvalget ansøgte samtidig om *tilladelse til at afholde udgifterne hertil*: til vejarbejde exclusive forsyningsledninger kr. 170.000,- og til kloakarbejde ca. kr. 86.000,-.

Udvalget oplyste, at der ved udstykningen vil fremkomme 37 parceller, som ret hurtigt kan byggemodnes. I overslagssummen for vejarbejdet var medtaget en regulering af Ringvej fra Holbæk landevej og forbi arealet.

Udvalget foreslog, at der *afgives et mindre areal mod vest til skolegrunden, og at der på arealet anlægges en skolesti til Nørrevangsskolen.*

D.K.073.511.1/2.

Oversendtes til 2. behandling, inden hvilken teknisk udvalg vil undersøge, om det vil være økonomisk fordelagtigt at forsyne arealet med fjernvarmeledninger.

Helge Jensen stillede forslag om, at vejanlægget udføres som privat entreprise efter forudgående offentlig licitation.

#### 5. 2. *behandling af projekt til plejehjem.*

2. *behandling* af det af socialudvalget under 19. januar 1967 fremsendte *detailprojekt til et kommunalt plejehjem på en del af matr. nr. 278 f af markjorderne med en kalkulation over byggeomkostningerne, der var anslået til kr. 5.898.000,-, excl. udgifter til grundkøb og inventar.*

Udvalget havde foreslået, at byggearbejderne *udbydes ved en offentlig licitation uden områdebegrænsning for tilbudsgivere*. Socialudvalget havde haft sagen til fornyet behandling, men udvalget mente 27. januar 1967 fortsat, at *projektet måtte opretholdes i uændret form*, idet udvalget samtidig havde besluttet, at *der ved bygningsarbejdernes udbydelse ved licitationen indhentes særtilbud både på forstanderbolig og funktionærbolig*, og at man derefter overvejer, *hvorvidt man skal undlade at opføre disse boliger.*

(Se mødet 23. januar 1967, pkt. 5).

D.K.842.16.

Godkendtes.

192

193

*For lukkede døre.*

**194**      **6. Berigtigelse af folketingsvalglisten 1967—68.**

*Berigtigelse af valglisten til brug ved folketingsvalg og byrådsvalg for tiden 1. marts 1967 til 29. februar 1968.*

D.K.074.67/68.

Efter begæring af folkeregistret optoges på hovedlisten:

- a. 13 personer, der er tilflyttet før 31. januar 1967, men hvis flyttebevis er indgået efter denne dato, og
  - b. 8 personer, der har ophold på Grønland, samt på tillægslisterne:
  - c. 2 personer af den under a nævnte kategori.
- Med disse ændringer godkendtes valglisten.

**195**      **7. Andragender og forslag.**

a. Kinoudvalget indstillede 9. februar 1967, at der under forbehold af kulturministeriets godkendelse ydes et *tilskud på kr. 3.000,- årlig til en pensionsordning for Kinoleder Henry Sørensen til tegning af en »ophørende rateforsikring« i Kommunernes Pensionsforsikring A/S.*

D.K.854.084.

Vedtoges.

b. Skrivelse af 6. februar 1967 fra *Vestsjællands Bank A/S* som på en klients vegne *tilbyder fornyelse af et lån på kr. 3.000.000 mod rente 4 % p. a., kurs 95,7714, løbetid 1 år, effektiv rente 8,5 %, provision 1 ‰/∞.*

D.K.073.527.

Tilbudet blev accepteret og låneoptagelsen oversendtes til 2. behandling.

Borgmesteren bemyndigedes til på byrådets vegne at underskrive gældsbreve for lånet.

c. Ansøgning fra *blikkenslagermester Henning Kurt Jensen, Klostergade 22, om autorisation som gas-, vand- og sanitetsmester i Slagelse kommune.*

Teknisk udvalg og vejudvalget indstillede, at ansøgningen imødekommes.

D.K.072.211.

Bevilgedes.

d. *Der forelå 50 ansøgninger om skatteeftergivelse, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.*

D.K.713.027.8.

Indstillingerne vedtoges.

**196**      **8. Indfødsretssag.**

Fra Københavns Magistrat forelå *til erklæring en ansøgning fra Karen Grundmann, Hveensvej 17, II., th., København S., om dansk indfødsret.*

Skatteinspektoratet oplyste 9. februar 1967, at der ikke havde verseret nogen efterbetalings-sag mod ansøgeren under dennes ophold i Slagelse kommune.

D.K.756.

Anbefales.

**197**      **9. Legatsager.**

a. Til decision forelå *regnskab for Arbejderhjemmet for 1966.*

De kommunale revisorer havde intet til regnskabet at bemærke.

D.K.073.526.27.

Godkendtes.



b. Ansøgning af 5. januar 1967 fra *folkepensionist Frederik Peter Andersen*, Parkvej 21, om *hjælp af sygehuslegatet til betaling af et ophold på Gigtsanatoriet ved Skælskør*.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 31. januar 1967, at der ydes ansøgeren *et tilskud på kr. 8,50 pr. dag, dog max. kr. 500,-*.

D.K.073.526.27.

Udvalgets indstilling vedtoges.

#### 10. Køb og salg af grunde.

a. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 7. februar 1967, at der til *civilforsvarsstyrelsen* sælges *yderligere et ca. 200 m<sup>2</sup> stort areal af matr. nr. 76 a af Slagelse købstads markjorder* til sammenlægning med matr. nr. 76 d på samme betingelser, hvorpå hovedparcellen blev solgt, nemlig kr. 5,- pr. m<sup>2</sup>.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

b. A. K. Larsen, Fruegade 3, *tilbød* 17. januar 1967 for ejerne af ejendommen *Smedegade 30, matr. nr. 184 af Slagelse købstads bygrunde* denne ejendom til kommunen *for ejendomsværdien kr. 60.000,-*.

Kasse- og regnskabsudvalget anbefalede 24. januar 1967, at tilbudet accepteres, idet udvalget bemærkede, at ejendommen, der er 634 m<sup>2</sup> stor, pr. 1. august 1965 er ansat til ejendoms-værdi kr. 60.000,-, heraf grundværdi kr. 56.000,-.

D.K.073.511.1.

Indstillingen vedtoges.

c. Ansøgning fra *tømrrersvend Gunnar Jørgensen, Bag Klostret 21, om køb af en byggegrund*. Vejudvalget indstillede 3. februar 1967, at grunden *Odinsvej, parcel nr. 25*, sælges til an-drageren. Pris *kr. 17,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag*.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

d. Ansøgning fra *læge A. Beilin, Torvegade 33, om køb af en byggegrund*.

Vejudvalget indstillede 30. januar 1967, at grunden *Odinsvej, parcel nr. 26*, sælges til an-søgeren. Pris *kr. 17,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag*.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

e. Ansøgning fra *repræsentant Arne Chr. Bertelsen, Glumsøvej 19, Brønshøj, om køb af en byggegrund*.

Vejudvalget indstillede 30. januar 1967, at grunden *Heimdalsvej 6, matr. nr. 78 aq af Slagelse købstads markjorder*, sælges til ansøgeren. Pris *kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag*.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

f. Ansøgning fra *værkfører Bjarne Balster, Kierulffsvej 9, om køb af en byggegrund*.

Vejudvalget indstillede 30. januar 1967, at grunden *Havretoften 43, matr. nr. 1 ko af Slagelse købstads markjorder* sælges til ansøgeren. Pris *kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag*.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

g. Ansøgning af 16. januar 1967 fra *tømrrermester Jens Christensen om køb af et tillægs-areal til grunden Kongstedsvej, matr. nr. 3 ep af Slagelse købstads markjorder*, til brug til af-binding- og oplagsplads.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 7. februar 1967, at der sælges ansøgeren *et ca. 1600 m<sup>2</sup> stort areal som ansøgt for kr. 12,50 pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag*. Et 10 m bredt læbælte langs parcellens syd- og østgrænse opretholdes og indstilledes solgt for halv pris.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

h. Ansøgning af 17. januar 1967 fra *William Jensens Maskinfabrik, om køb af matr. nr. 278 i af Slagelse købstads markjorder* til opførelse af beboelse med forsøgsværksted i kælderen.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 7. februar 1967, at grunden tilbydes ansøgeren for kr. 8,75 pr. m<sup>2</sup> + ledningsbidrag til de kommunale værker + kloakbidrag. Udvalget bemærkede, at der intet skulle betales for den over parcellen liggende sti fra Nørre Ås til Sorøvej, idet denne skal opretholdes, og hvortil køberen får fodgængeradgang.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

199

#### 11. *Forpagtningsager.*

a. Markudvalget indstillede 26. januar 1967, at en ca. 62.610 m<sup>2</sup> stor parcel af *Byskovgårds jorder, matr. nr. 78 a af Slagelse købstads markjorder* fra 1. april 1967 bortforpagtes til gårdejer *Erling Birk Olsen for 1 år af gangen* på de vilkår, hvorpå arealet hidtil har været udlejet til forpagter Poul Hansen, Frederiksminde, der ikke har ønsket at fortsætte forpagtningen.

D.K.073.513.2.

Vedtoges.

b. Markudvalget indstillede 26. januar 1967, at *ejendomsskatterne* på følgende bortforpagtede arealer: matr. nr. 69 d, 69 e, 69 i, 69 k, 69 l og 76 a *nedskrives fra året 1966-67 at regne med det beløb, hvormed forpagtningsafgift + skatter overstiger 6 øre pr. m<sup>2</sup> forpagtet areal.*

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 1. februar 1967, at udvalgets forslag godkendes.

D.K.073.513.2.

Vedtoges.

200

#### 12. *Boligsager.*

a. Ansøgning af 20. januar 1967 fra I/S Corner om tilladelse til at *inddrage lejligheden Bredegade 5 A I. tv., til kontorer for revisionsfirmaet Tage Møller/Frode Nørgaard.*

Boliganvisningsudvalget anbefalede, at ansøgningen imødekommes, idet udvalget bemærkede, at den nuværende lejer af lejligheden har modtaget tilbud om overtagelse af en anden lejlighed.

D.K.778.54.5A-5A.

Bevilgedes.

b. Fornyet ansøgning af 28. januar 1967 fra Arne Sejr, København, om tilladelse til at *nedlægge en 3½ værelses lejlighed i ejendommen Schweizerplads 1 A og inddrage lejlighedens areal til en udvidelse af Herremagasinet Londons konfektionsafdeling i samme ejendom.*

Efter at lejerens repræsentant overfor boliganvisningsudvalget havde bekræftet at have modtaget tilbud om en anden lejlighed, anbefalede udvalget, at ansøgningen imødekommes.

D.K.778.54.63-1A.

Bevilgedes.

201

#### 13. *Byggesager.*

Boligministeriet meddelte 26. januar 1967, at *ministeriet ikke kunne imødekomme den fra A/S Bruun & Sørensen fremsendte ansøgning gennem Slagelse byråd om tilladelse til opførelse af en midlertidig fjernvarmecentral på matr. nr. 55 fr af Slagelse købstads markjorder.*

D.K.785.072.13.12c.

Teknisk udvalg anmodes om at søge ministeriets afgørelse ændret.

202

#### 14. *Pensionssager.*

a. *Personlige tillæg til invalide- og folkepensionister samt enkepensionister.*

Socialudvalget indstillede 9. februar 1967, at de af byrådet godkendte beløb, der pr. 1. marts 1967 udbetales forhøjes fra 6 månedlige rater til 7.

Udgiften hertil vil andre ca. kr. 31.000.

D.K.848.431-32.

Vedtoges.

*Uden for dagsordenen.*

b. Socialudvalget anmodede 10. februar 1967 *byrådet om at tiltræde*, at udvalget havde besluttet *at yde N. N. en éngangshjælp* på kr. 495,09 *til betaling af husleje for januar måned 1967*. Hjælpen ydes med tilbagebetalingspligt efter forsorgslovens § 62.

D.K.841.

Vedtoges énstemmigt.

## **Mødet mandag den 27. februar 1967, kl. 19.**

Fraværende: Kr. Laursen.

Til behandling forelå:

### **1. Efterretningssager.**

**203**

Dansk Ingeniørforenings betænkninger vedrørende *forureningen af vore omgivelser*, og vedrørende vandforurening.

D.K.759.

D.K.777.8.628.53.

Til efterretning.

### **2. Andragender og forslag.**

**204**

a. 2. *behandling* af ansøgning af 4. januar 1967 fra bestyrelsen for Slagelse kommunale Ungdomsborg og Vandrehjem om *dækning af Ungdomsborgens underskud for 1965-66 – stort kr. 7.822,14*.

(Se mødet 13. februar 1967, pkt. 2 f).

D.K.851.428.

Bevilgedes.

b. Ansøgning af 17. februar 1967 fra *eleveforeningen »Musica« om et tilskud til foreningens besøg af 31 elever og 5 ledere fra Märsta Musikskole i Sverige*.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 21. februar 1967, at der bevilges *kr. 800,-* til formålet.

D.K.078.51.

Oversendes til 2. behandling.

c. De kommunistiske byrådsmedlemmer indstillede 21. februar 1967, at byrådet bevilger *kr. 5.000,- som hjælp til Nordvietnam*.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede, at der ydes et tilskud på kr. 5.000 til Røde Kors' humanitære arbejde i såvel Syd- som Nordvietnam.

D.K.078.51.

Henning Jensen foreslog, at tilskuddet til Røde Kors gives uden geografisk adresse.

Det vedtoges ved eneste behandling med 10 st. mod 5 st. at yde tilskudet som indstillet af kasse- og regnskabsudvalget.

Herefter bortfaldt de øvrige forslag.

### **3. Bevillingssager.**

**205**

a. 2. *behandling* af teknisk udvalgs ansøgning af 8. februar 1967 om *tillægsbevillinger for 1966-67 til følgende konti:*

04-121-6, jordkabler: *kr. 10.000,-* til dækning af uforudsete kabelomlægninger i forbindelse med vejarbejder.

04-208-2, anlæg af ledningsnet m. v.: kr. 83.000,- til dækning af resterende etableringsudgifter til transformestation m. m. ved Teknisk skole.

Udvalget påregnede at kunne afholde de ansøgte beløb over driftsregnskabet 1966-67.

(Se mødet 13. februar 1967, pkt. 3 f).

D.K.073.521.66/67.

D.K.824.11.621.31.

Bevilgedes.

b. Ansøgning af 16. februar 1967 fra vejudvalget om *en tillægsbevilling for 1966-67 på kr. 4.000,- til konto 18-38-2, vejgrøfter, rabatter m. v.*

Ansøgningen var motiveret med en forøgelse af rabatarealerne.

D.K.073.521.66/67.

Oversendtes til 2. behandling.

c. Ansøgning af 16. februar 1967 fra vejudvalget om *en tillægsbevilling for 1966-67 til konto 19-049-3, rensning af slambede på rensningsanlægget: kr. 5.000,-,*

*konto 19-109-0, maskiner og inventar (Danoanlægget): kr. 600,- og*

*konto 19-118-9, andre udgifter (telefon, rengøring m. v.) Danoanlægget: kr. 800,-.*

D.K.073.521.66/67.

Oversendtes til 2. behandling.

## 206

### 4. Valg af vurderingsmænd.

*Valg af vurderingsmænd og stedfortrædere i henhold til lov om vurdering og beskatning til staten af faste ejendomme.*

Kommunen er delt i 4 vurderingsdistrikter, og der skal for hvert distrikt vælges 2 vurderingsmænd med suppleanter. Valget sker i henhold til loven efter forholdstal og under et for samtlige vurderingsmænd, der skal vælges i kommunen. Stedfortræderne vælges efter samme regler. Såfremt der ikke kan opnås enighed om hvilke vurderingsmænd, der skal virke indenfor de enkelte distrikter, tilfalder afgørelsen af, indenfor hvilket distrikt hver enkelt vurderingsmand skal virke, den gruppe, som har udpeget den pågældende, og retten til at besætte de enkelte distrikter tilfalder grupperne i samme rækkefølge, som de havde ret til at udpege vurderingsmænd.

Personer, der er over 60 år gamle, er ikke pligtige at modtage valg, og personer, der vælges til vurderingsmænd eller stedfortrædere, må ikke være over 70 år gamle. Ingen er pligtig at modtage genvalg.

Valgene foretages for 4 år fra den 1. april 1967 at regne.

D.K.074.

Følgende valgtes:

#### 1. distrikt:

1. Tømrrersvend Rich. Nielsen.

2. Tømrrermester Knud Nilsson.

Suppleant for nr. 1: Typograf Børge Christensen.

Suppleant for nr. 2: Murrermester Martin Jensen.

#### 2. distrikt:

1. Tømrrermester Rich. Jensen.

2. Tømrrermester Helge Jensen.

Suppleant for nr. 1: Murrersvend Wagner Nielsen.

Suppleant for nr. 2: Snedkermester Aage Jensen.

#### 3. distrikt:

1. Murrermester Viggo Larsen.

2. Snedker Svend Larsen.

Suppleant for nr. 1: Maskinsnedker Verner Nielsen.

Suppleant for nr. 2: Karen Rasmussen, Absalonsgade 16.

4. *distrikt:*

1. Tømrermester Bruno Frederiksen.

2. Tømrermester Herman Hald.

Suppleant for nr. 1: Murermester Frede Jørgensen.

Suppleant for nr. 2: Tømrermester Poul Hald.

5. *Forslag om vejanlæg.*

2. *behandling* af vejudvalgets indstilling af 30. januar 1967 om *udførelse af vej- og kloakanlæg på matr. nr. 69 q af Slagelse købstads markjorder*. Udvalget ansøgte samtidig om *tilladelse til at afholde udgifterne hertil*: til vejarbejde excl. forsyningsledninger kr. 170.000,- og til kloakarbejde ca. kr. 86.000,-.

Ved udstykningen vil fremkomme 37 parceller. I overslagssummen for vejarbejdet var medtaget en regulering af Ringvej fra Holbæk landevej og forbi arealet.

Udvalget foreslog, at der afgives et mindre areal mod vest til skolegrunden, og at der på arealet anlægges en skolesti til Nørrevangsskolen.

Under henvisning til beslutningen i sidste byrådsmøde havde *teknisk udvalg* 22. februar 1967 fremsendt erklæring om, at *det ikke for tiden vil være muligt at skaffe økonomisk balance for fjernvarmeforsyning til arealet*.

Helge Jensen havde i mødet 13. februar 1967 stillet forslag om, at *vejanlægget udføres som privat entreprise efter forudgående offentlig licitation*.

(Se mødet 13. februar 1967, pkt. 4).

D.K.073.511.1/2.

D.K.073.511.2.003.13.

Indstillingen vedtoges.

*For lukkede døre.*6. *Andragender og forslag.*

a. 2. *behandling* af det fra Vestsjællands Bank A/S på en klients vegne fremsatte tilbud om *fornyelse af et lån på kr. 3.000.000,- mod rente 4 % p. a., kurs 95,7714, løbetid 1 år, effektiv rente 8,5 %, provision 1 ‰/o.*

(Se mødet 13. februar 1967, pkt. 7 b).

D.K.073.527.

Låneoptagelsen vedtoges ved 2. behandling.

b. Udvalget for off. bygninger indstillede 20. februar 1967, at det efter *en offentlig licitation indkomne billigste tilbud på kr. 55.000,- for nedrivning af bryghuset på matr. nr. 178 a af Slagelse købstads byggrunde antages*, idet udvalget *samtidig ansøgte om bevilling af beløbet*.

Ved licitationen var indkommet 2 tilbud.

D.K.073.54.

Vedtoges, idet bevillingen gaves.

c. Fra Sorø amts trafikudvalg forelå *til erklæring en ansøgning fra Odense Fragtcentral A/S om tilladelse til fragtmandskørsel på ruten Odense-Vordingborg over Nyborg, Korsør, Slagelse og Næstved*.

Udvalget vedr. bilruter m. v. foreslog 21. februar 1967, at *ansøgningen anbefales under forudsætning af, at der ikke i forvejen er meddelt tilladelse til fragtmandskørsel på den ombandlede strækning*.

D.K.811.113.078.6.

Anbefales.

d. Ansøgning af 10. februar 1967 fra *entreprenør Bo Larsen, Rosenkildevej 56, om autorisation som kloakmester*.

Vejudvalget bemærkede 20. februar 1967, at *ansøgeren ikke har bestået den for opnåelse af autorisation krævede prøve*, hvorfor udvalget ikke kunne anbefale ansøgningen.

D.K.777.8.628.2.072.211.

Kunne ikke imødekommes.

207

208

e. Købstadforeningen fremsendte 14. februar 1967 *overenskomst vedr. ikke-tjenestemandsansatte dyrlæger.*

D.K.832.

Til efterretning.

f. Købstadforeningen fremsendte 14. februar 1967 *overenskomst vedr. teknikumingeniørers ansættelsesforhold i købstad- og sognekommuner.*

D.K.832.

Til efterretning.

g. *Slagelse Fritidsklub* ansøgte 2. september 1966 om *udbetaling af det bevilgede tilskud til klubbens drift i vinteren 1965-66.*

Ungdomsnævnet bemærkede 10. februar 1967, at klubben havde været drevet efter de retningslinier, der er givet i lov om ungdomsundervisning m. v.

De samlede *refusionsberettigede udgifter* havde udgjort kr. 20.093,91, hvoraf *Slagelse kommunes andel udgør 35 % = kr. 7.022,87.*

Til delvis dækning af *de ikke refusionsberettigede udgifter*, ialt kr. 2.262,61, indstillede ungdomsnævnet, at der ydes et *tilskud på kr. 1.000,-* samtidig med at fritidsklubben gøres opmærksom på, at der ikke fremover kan forventes tilskud til disse udgifter, der i det væsentlige stammer fra festarrangementer. Derudover er  $\frac{1}{2}$  af udgifter til materialer ikke refusionsberettiget, og ungdomsnævnet indstillede, at det *over for klubben tilkendegives, at byrådet vil se med velvilje på en eventuel ansøgning om tilskud til materialer samt på en ansøgning om dækning af klubbens egne udgifter ved arrangementer af rent oplysende karakter.*

D.K.851.483.

Bevilgedes, herunder tilskudet på kr. 1.000,-, idet byrådet tiltrådte nævnets bemærkninger.

h. Der forelå *26 ansøgninger om skatteeftergivelse*, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Indstillingerne vedtoges.

## 209

### 7. Køb og salg af grunde.

a. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 22. februar 1967, at *kommunen køber ejendommen Smedegade 26, matr. nr. 182 af Slagelse købstads bygrunde, ejer mælkeforhandler Kurt Poulsen, for kr. 90.000,-.*

Ejendommen overtages pr. 1. april 1967, og købesummen ÷ de i ejendommen indestående prioriteter ca. kr. 60.700,- betales kontant.

Ejendommen, der er 147 m<sup>2</sup> stor, er ved 13. alm. vurdering ansat til ejendomsværdi kr. 85.000,-, heraf grundværdi kr. 22.500,-.

D.K.073.511.1.

Vedtoges.

b. Ansøgning af 22. februar 1967 fra advokat Preben Scheel for *Mejeribrugets Emballagefabrik om køb af et areal af matr. nr. 55 fr af markjorderne til sammenlægning med ejendommen matr. nr. 55 al og 55 q, som Emballagefabrikken agter at erhverve af Sorø amts vejvæsen.*

Arealerne ønskes erhvervet for at bedre udkørselsforholdene til fabriksanlægget. Erhvervelsen er betinget af, at der sikres fabrikken udkørsel .

Stadsingeniøren bemærkede 23. februar 1967, at det pågældende areal ikke har interesse for kommunen. Prisen burde være kr. 16,- pr. m<sup>2</sup>.

D.K.073.511.2.

Bevilgedes til den anførte pris.

c. Ansøgning af 22. februar 1967 fra advokat Preben Scheel for *Mejeribrugets Emballagefabrik* om tilladelse til at anvende den af amtsvejvæsenet hidtil anvendte udkørsel fra ejendommen matr. nr. 55 al og 55 q af Slagelse købstads markjorder til færdsel til og fra fabriksanlægget, som hidtil har brugt udkørselen til Strudsbergsvej.

Stadsingeniøren havde 23. februar 1967 intet at bemærke til ansøgningen, idet kørselen forudsættes ikke at blive tungere end Sorø amts vejvæsens hidtidige kørsel med tunge materialer.

D.K.073.511.2.

D.K.811.

Bevilgedes.

### 8. Indfødsretssager.

a. Fra politimesteren i Slagelse m. v. forelå til erklæring en ansøgning fra *Yngvar Håkon Larsen*, Vesterport 20, Slagelse, om dansk indfødsret.

Skatteinspektoratet oplyste 23. februar 1967, at der ikke har verseret nogen skatteeftersbetalingssag mod ansøgeren, og at denne ikke har skatterestancer pr. d. d.

D.K.756.

Anbefales.

b. Fra politimesteren i Slagelse m. v. forelå til erklæring en ansøgning fra *Ede Jozsef Hochrein*, Sørbymagle, om dansk indfødsret.

Skatteinspektoratet oplyste 23. februar 1967 at der ikke havde verseret nogen skatteeftersbetalingssag mod ansøgeren under dennes ophold i Slagelse kommune.

D.K.756.

Anbefales.

### 9. Beværter-sager.

*Restauratør Ingo Daniel Jensen*, Banegårdsrestaurationen, ansøgte 30. december 1966 om fornyelse af bevilling med ret til udsænkning af stærke drikke.

Bevillingsnævnet indstillede 17. februar 1967, at sagen videresendes til overbevillingsnævnet med anbefaling.

D.K.761.

Anbefales.

### 10. Byggesager.

Vejudvalget indstillede 13. februar 1967 – foranlediget af en pressemeddelelse om, at Slagelse Gl. og Ny Kloster omgås med planer om at opføre en bygning på arealet mellem de to klosterbygninger – at såvel klostret som gartner *Ahlmann Olsen*, der ejer matr. nr. 13 af bygrundene, gøres opmærksom på, at byrådet har vedtaget en vejplan, der bl. a. indeholder forslag til anlæg af en gade mellem Bredegade og Skælskørvej, og som vil berøre begge de omhandlede ejendomme.

Den omhandlede vejplan er udarbejdet i forbindelse med vejdirektoratet i h. t. vejbestyrelseslovens § 21, og udvalget fremsendte en plan, der viser 3 muligheder for vejføringen, idet udvalget bemærkede, at det ene forslag kan gennemføres, selv om det Ny Kloster ikke nedrives. Såfremt dette nedrives, foretrak udvalget en vejlinie i forlængelse af Klostergade.

De vejplanen endnu ikke er godkendt af ministeriet for offentlige arbejder, foreslog udvalget, at man først orienterede grundejerne om de foreliggende vejplanovervejelser samt om, at ekspropriation af de bygninger, der måtte blive opført på ejendommen, vil ske efter vejbestyrelseslovens regler mod fuld erstatning.

D.K.811.625.72.

Det vedtoges at anmode vejudvalget om at optage mundtlig forhandling om sagen, som efter det derved opnåede resultat drøftes med vejdirektoratet. Borgmesteren deltager i disse forhandlinger og drøftelser.

210

211

212

## 213

11. *Skolesager.*

a. Skolekommissionen indstillede 16. februar 1967, at *lærerinde Else Marie Bachager Hansen, Østre skole, fra den 1. april 1967 at regne forfremmes til overlærer ved Slagelse kommunale skolevæsen.*

D.K.851.11.

Vedtoges.

b. Skolekommissionen indstillede 17. februar 1967, at *lærer Ole Trondhjem Sørensen, Østre skole, fra den 1. februar 1967 at regne forfremmes til overlærer ved Slagelse kommunale skolevæsen.*

D.K.851.11.

Vedtoges.

c. Ungdomsnævnet indstillede 23. februar 1967, at der ydes *Lisbeth Lorentzen, født 9. november 1951, boende Slotsgade 25, et tilskud på indtil kr. 230,- til et 5 mdr.'s ophold på Sydvest-sjællands Ungdomsskole i vinteren 1967.*

D.K.851.48.078.5.

Vedtoges.

d. Skolekommissionen indstillede 17. februar 1967, at følgende *ansættes som fast lærer/lærerinde ved Slagelse kommunale skolevæsen:*

Fra 1. marts 1967: *timelærer Erik Mølgaard, Østre skole*

Fra 1. april 1967: *timelærerinde Birthe Jytte Pedersen, Østre skole.*

D.K.851.11.

Vedtoges.

e. Skolekommissionen fremsendte 17. februar 1967 *forslag til undervisningsplan for hjælpeskolen, idet kommissionen indstillede, at et af fælleslærerrådet udarbejdet forslag godkendes med den begrænsning, at der i de første 3 år kun undervises i 2 timer om ugen i gymnastik på alle klassetrin – motiveret med, at der på Nørrevangsskolen, hvor hjælpeskolen placeres, kun er én gymnastiksal.*

D.K.851.12.

Vedtoges.

f. Byggeudvalget vedr. Nørrevangsskolen indstillede 23. februar 1967, at byrådet accepterer de indhente *tilbud på opførelse af en pedelbolig ved Nørrevangsskolen.*

*Udgiften ved opførelsen vil beløbe sig til kr. 130.354,-.*

Udvalget ansøgte samtidig om *tilladelse til at iværksætte arbejdet snarest.*

D.K.851.162.

Vedtoges. Arbejdet kan iværksættes.

g. Byggeudvalget vedr. Nørrevangsskolen fremsendte 23. februar 1967 *resultatet af den afholdte licitation vedr. inventar til Nørrevangsskolen, og udvalget indstillede, at følgende tilbud accepteres:*

1. *24 klasselokaler, tekøkken og garderoberum: I/S Søndermarks Møbelfabriks tilbud på kr. 59.617,80 incl. oms.*

2. *Skolekøkken med tilhørende birum: I/S Søndermarks Møbelfabriks alternative tilbud (standard-møbler) på kr. 35.183,50 incl. oms.*

3. *Håndgerningslokale med tilhørende materialerum: Brdr. P. & H. Halds tilbud på kr. 20.929,- incl. oms.*

D.K.851.162.

Vedtoges.



*Udenfor dagsordenen.*

h. Skolekommissionen fremsendte 27. februar 1967 *indstilling* af følgende *til den opslåede stilling som skoleinspektør ved Nørrevangsskolen*:

Lærer Tom Fønslev-Andersen.

Førstelærer Jørgen Hendriksen.

Konsulent for specialundervisningen A. Kragh Jørgensen.

Viceinspektør Nera F. Silberg.

Viceinspektør Hans Chr. Stensgaard.

*Skolekommissionen havde med alle stemmer vedtaget at indstille Kragh Jørgensen som nr. 1. D.K.851.11.*

Indstillingen tiltrædes og videresendes.

## 12. *Pensionssager.*

214

## **Mødet mandag den 13. marts 1967, kl. 19.**

Fraværende: Ingen.

Til behandling forelå:

### 1. *Efterretningssager.*

215

a.-d. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

e. *Beretning om Slagelse kommunale skolevæsen fra 1. august 1965 til 31. juli 1966.*

D.K.851.

a.-e. Til efterretning.

### 2. *Andragender og forslag.*

216

a. 2. *behandling* af kasse- og regnskabsudvalgets indstilling af 24. februar 1967 om *bevilling af kr. 5.000,- som tilskud til Røde Kors' humanitære arbejde i Syd- og Nordvietnam.*

(Se mødet 27. februar 1967, pkt. 2 c).

D.K.078.51.

Vedtoges med 11 stemmer mod 6 stemmer.

b. 2. *behandling* af ansøgning af 17. februar 1967 fra *elevforeningen »Musica« om et tilskud til foreningens besøg af 31 elever og 5 ledere fra Märsta Musikskole i Sverige.*

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 21. februar 1967, at der bevilges *kr. 800,-* til formålet.

(Se mødet 27. februar 1967, pkt. 2 b).

D.K.078.51.

Bevilgedes.

c. *Vedr. fredning af arealerne ved Tystrup-Bavelse søerne.*

Overfredningsnævnet forespurte 21. februar 1967 om byrådet var indforstået *med forskudsvis udbetaling af den amtsfonden og købstæderne efter folketal påhvilende andel af erstatningsbeløbet* til de lodsejere, der er berørt af den afsagte fredningskendelse *vedr. ovennævnte arealer.*

Borgmesteren oplyste 9. marts 1967, at den Slagelse kommune påhvilende andel udgør *kr. 21.868,09 + 6 % rente fra 12. maj 1966.*

D.K.853.502.7.

Oversendes til 2. behandling.

d. *Vedr. parkeringsforbud i den vestlige side af Herrestræde og Absalonsgade.*

Foranlediget af nogle rutebilejeres ønske om, at parkeringsforbudet i Absalonsgade ændres til gadens østlige side havde vejudvalget forelagt politimesteren sagen.

Denne fastholdt forbudet i Absalonsgades vestlige side, og hertil sluttede vejudvalget sig.  
D.K.811.

Byrådet tilsluttede sig vejudvalgets stilling.

217

### 3. *Bevillingssager.*

a. 2. *behandling* af ansøgning af 16. februar 1967 fra vejudvalget om *en tillægsbevilling for 1966-67 på kr. 4.000,- til konto 18-38-2, vejgrøfter, rabatter m. v.*

Ansøgningen var motiveret med en forøgelse af rabatarealerne.

(Se mødet 27. februar 1967, pkt. 3 b).

D.K.073.521.66/67.

Bevilgedes.

b. 2. *behandling* af ansøgning af 16. februar 1967 fra vejudvalget om *en tillægsbevilling for 1966-67 til*

*konto 19-049-3, rensning af slambede på rensningsanlægget: kr. 5.000,-,*

*konto 19-109-0, maskiner og inventar (Danoanlægget): kr. 600,- og*

*konto 19-118-9, andre udgifter (telefon, rengøring m. v.) Danoanlægget: kr. 800,-.*

(Se mødet 27. februar 1967, pkt. 3 c).

D.K.073.521.66/67.

Bevilgedes.

c. Teknisk udvalg ansøgte 7. marts 1967 om *tillægsbevillinger til konto 5: Varmeforsyningen: Konto 05-052-6: Værktøj og inventar kr. 2.500,-.*

*Konto 05-070-4: Målere og andre måleapparater: kr. 17.500,-.*

D.K.073.521.66/67.

Oversendtes til 2. behandling.

218

### 4. *Sygebussager.*

Sygehusbestyrelsen fremsendte 3. marts 1967 forslag til *overenskomst om sygehusene i Slagelse og Korsør foranlediget af, at Sorø kommune ønsker at indtræde i sygehusfællesskabet fra 1. april 1967.*

Sorø byråd havde valgt borgmester Mogens A. Carlsen til medlem af sygehusbestyrelsen.

D.K.842.11.072.8.

Vedtoges.

219

### 5. *Kommunens budget 1967-68.*

a. *Budgetforslag 1967-68 over Slagelse kommunes indtægter og udgifter.*

D.K.073.521.67/68.

b. Sygehusbestyrelsen fremsendte 12. november 1966 *budget for 1967-68 for sygehusene i Slagelse og Korsør.*

D.K.842.11.073.52.

c. Teknisk udvalg indstillede 7. marts 1967, at varmeværkets tilslutningsafgift for tilslutning af nye forbrugere og for forøget tilslutning af varme hos eksisterende forbrugere forhøjes fra 10 til 12 øre pr. installeret k.cal. fra 1. april 1967.

Udvalget meddelte samtidig, at der i kommunens budget var regnet med en *forhøjelse af de årlige faste afgifter fra 2,5 til 2,7 øre pr. installeret k.cal.*

D.K.824.11.697.34.

d. Teknisk udvalg havde fremsendt *forslag til ændring af taksterne for gasforsyningen pr. 1. april og pr. 1. oktober 1967.*

D.K.824.11.662.74 + 76.073.551.

e. Teknisk udvalg havde fremsendt *forslag til forhøjelse af forbrugsafgifterne for vandforsyningen.*

D.K.824.11:628.17.003.13.

f. Kasse- og regnskabsudvalget foreslog 7. marts 1967, at *den kommunale grundskyld for året 1967-68 og indtil videre udskrives med 30 ‰/∞ af de afgiftspligtige grundværdier*, hvorved konto 10.076.8. i budgetforslaget kan ændres til kr. 3.450.000,- og konto 10.007.2. kan nedsættes med forhøjelsen: kr. 500.000,-.

D.K.073.521.67/68.

g. Vejudvalget indstillede 20. februar 1967, at *w. c.-kloakaafgiften forhøjes fra 15 til 25 kr. pr. w. c. og at afgiften pr. dagrenovationskasse forhøjes fra 40 til 50 kr. for 1-gangs tømning og fra 120 til 150 kr. for 2-gangs tømning.*

D.K.073.521.67/68.

Oversendes til 2. behandling.

Ændringsforslag blev indkaldt til onsdag den 22. d. m., kl. 9.

*For lukkede døre*

#### 6. Andragender og forslag.

220

a. Sorø amts trafikudvalg fremsendte 20. januar 1967 til erklæring *ansøgning fra rutebilejer Kurt Larsen, Rude, om fornyelse af koncession til omnibuskørsel på strækningen Bisserup-Slagelse.* Anbefalet af udvalget vedr. bilruter m. v.

D.K.811.113.078.6.

Anbefales.

b. *Vejudvalget ansøgte 27. februar 1967 om tilladelse til at leje et D. S. B. tilhørende areal på hjørnet af Kalundborgvej-Ndr. Stationsvej, der hidtil har været udlejet til Shell.*

Shell er indforstået med, at kommunen vederlagsfrit overtager de på arealet værende bygninger, mod at kommunen efter eventuelt lejemaal's ophør rydder pladsen totalt.

D.K.073.513.2.

Tilladelsen gaves.

c. Biblioteksudvalget indstillede 2. marts 1967, at *bibliotekar fru Karen Margrethe Kanding*, her, fra 1. april 1967 ansættes som assisterende bibliotekar med arbejdsområde katalogiseringsafdelingen, samt at *biblioteksstuderende fru Agnete Fredslund-Hansen*, Fisketorvet 4, her, fra 1. april 1967 ansættes som assisterende børnebibliotekar, forudsat bestået eksamen fra biblioteksskolen med tilfredsstillende resultat og 1 års prøvetid.

D.K.852.02.84.

Vedtoges.

d. *Kommuneassistent Ole Fausø*, socialkontoret, her, *ansøgte 6. marts 1967 om afsked pr. 30. april 1967.*

Anbefalet af socialudvalget.

D.K.084.

Bevilgedes.

e. *Medlemmer til handelsretten.*

Dommeren i Slagelse købstad og Antvorskov Birk meddelte 28. februar 1967, at funktions-tiden for direktør Ove Kindt, her, købmand Axel Petersen, Dalmose, og ekspedient Svend Mortensen, her, udløber 1. april 1967 og forespurte, om det kunne tiltrædes, at der fremsendes indstilling om genvalg.

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede, at byrådet udtaler, at man intet har at erindre mod genvalg.

D.K.87.

Indstillingen vedtoges.

f. Y's Mens Club, Slagelse, ansøgte 2. marts 1967 om *fritagelse for betaling af ejendomsskat af matr. nr. 30 æ af Slagelse købstads markjorder, Herluf Trollesvej 142-146.*

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede, at ansøgningen imødekommes for tiden 1. april 1966 til 31. marts 1970 forudsat, at ejendommens benyttelse ikke ændres.

D.K.713.11.

Indstillingen vedtoges.

g. *Byrådssammenkomst 1967.*

Sorø byråd meddelte 24. februar 1967, at sammenkomsten var berammet til lørdag den 17. juni d. å. kl. 18.

D.K.855.

Til efterretning.

h. Købstadforeningen fremsendte 2. marts 1967 referat af *forhandling med H.K. om normering af yderligere en fuldmægtig pr. 1. januar 1967* samt kopi af skrivelse til indenrigsministeriet vedr. normeringen.

D.K.832.

Det vedtoges at normere yderligere 1 stilling som fuldmægtig.

i. Socialudvalget meddelte 9. marts 1967, at *udvalget på byrådets forventede godkendelse havde besluttet at antage kontorassistent Hans Erik Larsen, Herlufsholm, som kontorassistent fra 1. maj 1967 foreløbig på prøve i 1 år.*

Udvalget havde endvidere besluttet at antage *kontorassistent Lis Jensen, Slagelse, som kontorassistent fra 15. marts 1967 at regne.*

Ved ansøgningsfristens udløb var indkommet 10 ansøgninger.

D.K.084.

Godkendtes.

k. Socialudvalget indstillede 9. marts 1967, at der *ved beskæftigelsesterapien for pensionister ansættes en heldagsbeskæftiget i stedet for som tidligere af byrådet tiltrådt en halvdagsbeskæftiget medarbejder.*

Udvalget indstillede samtidig, at stillingen besættes med *Sonja Irene Christensen, Kerteminde, fra 1. maj 1967, foreløbig på prøve i 1 år med aflønning: grundløn kr. 9.000,- årlig + statens tillæg = ialt p. t. kr. 20.043,12 årlig.* Ved ansøgningsfristens udløb var indkommet 8 ansøgninger.

D.K.848.431:836.86.

Vedtoges.

## 221

### 7. Køb og salg af grunde.

a. *Erik Eriksen, Nyvej 1, ansøgte 17. februar 1967 om køb af grund.*

Vejudvalget indstillede, at *Heimdalsvej 6, matr. nr. 78 aq af markjorderne* tilbydes ansøgeren på de for salg af grund i dette kvarter gældende betingelser. Pris kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

b. *Arkitekt B. Helmer Jørgensen, Jasminvej 68, ansøgte 16. februar 1967 om køb af grund.* Vejudvalget indstillede, at *parcel 9, Ægirsvej 27,* tilbydes andrageren for en pris af kr. 20,- pr. m<sup>2</sup> + bidrag til de kommunale værker + kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

8. *Forpagtningssager.*

a. Markudvalget indstillede 9. marts 1967, at der bevilges *kr. 1.000,- til haveforeningen Østervang i anledning af foreningens 25-års jubilæum*, idet udvalget bemærkede, at beløbet af foreningen agtes brugt til reparation af samlingshuset i Østervang.

D.K.073.513.2.

Oversendtes til 2. behandling.

b. Markudvalget indstillede 9. marts 1967 til byrådets godkendelse følgende *forpagtningskontrakter til fornyelse med uændrede afgifter*:

*Matr. nr. 1 g nord for Havretoften.*

Forpagter Marius Christensen, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 1 k nord for Havretoften.*

Forpagter Marius Christensen, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 3 b ved Kongstedsvej.*

Forpagter Marius Christensen, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 4 e ved Tjørneallé.*

Hestehandler Knud Hansen, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 12 e. Vandværkslodden.*

Forpagter Marius Christensen, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 21 t nord for Kierulffsvej.*

D.D.S.F., f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1969.

*Matr. nr. 30 l, nord for Willemoesvej.*

Forpagter Erling Birk Olsen, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 31 ab ved Willemoesvej.*

Arbejdsmand N. P. Nielsen, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 31 ak og 31 al ved Willemoesvej.*

Arbejdsmand N. P. Nielsen, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 37 a og 31 r, bag Volden.*

D.D.S.F., f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1969.

*Matr. nr. 69 f ved Holbækvej.*

Andersvænge, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1969.

*Matr. nr. 69 b og i ved Fægangen.*

Andersvænge, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 69 m og 69 y ved Fægangen.*

Andersvænge, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 69 r og 69 e ved Holbækvej.*

Andersvænge, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1969.

*Matr. nr. 75 ved Pantholm.*

Forpagter Erling Birk Olsen, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1969.

*Matr. nr. 256, 257 og 259 ved Pantholm.*

Erik J. Eriksen, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1969.

*Matr. nr. 278 l ved Sorøvej.*

Ernst Brinkman, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 334 a (Fælleden).*

Vestsjællands Rideklub, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 368 a ved Ingemannsvej.*

Chauffør Peter Hansen, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 8 ff og 8 fg af Landsgrav.*

Gårdejer Peter Hansen, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

*Matr. nr. 16 a af Skovse.*

Forstander P. Petersen, f. t. 1. april 1967 til 31. marts 1968.

D.K.073.513.2.

Vedtoges.

**223**      **9. Skolesager.**

Skolekommissionen indstillede 27. februar 1967, at *Hans Julius Hansen, Vojens*, ansættes som *timelærer ved Slagelse kommunale skolevæsen fra 1. august 1967 at regne.*

D.K.851.11.

Vedtoges.

## **Mødet torsdag den 30. marts 1967, kl. 18.**

Ekstraordinært møde.

Fraværende: Ingen.

Til behandling forelå:

**224**      **1. Efterretningssager.**

a.-l. Love, bekendtgørelser og cirkulærer.

m. *Beretning fra stadsdyrlægen for året 1966.*

(Se tillæg V).

D.K.773.1.077.7.

a.-g. i.-m. Til efterretning.

h. Forelægges kasse- og regnskabsudvalget med henblik på at oplyse folkepensionister, der oppebærer minimumspension, men som vil være berettiget til indtægtsbestemt pension, om at de kan begære den sidstnævnte pensionsform.

**225**      **2. Andragender og forslag.**

a. *Vedr. fredning af arealer ved Tystrup-Bavelse søerne.*

2. *behandling af overfredningsnævnets forespørgsel af 21. februar 1967 om byrådet var indfortstæet med forskudsvis udbetaling af den amtsfonden og købstæderne efter folketal påhvilende andel af erstatningsbeløbet til de lodsejere, der er berørt af den afsagte fredningskendelse vedr. ovennævnte arealer.*

Borgmesteren havde 9. marts 1967 oplyst, at den Slagelse kommune påhvilende andel udgør kr. 21.868,09 + 6 % renter fra 12. maj 1966.

(Se mødet 13. marts 1967, pkt. 2 c).

D.K.853.502.7.

Bevilgedes.

b. Borgmesteren foreslog 13. marts 1967, at *byrådets ordinære møder i året 1967-68 afholdes den 2. og 4. mandag i hver måned kl. 19.00.*

D.K.077.6.

Vedtoges.

c. Vejudvalget indstillede 14. marts 1967, at den af byrådet godkendte *vej på matr. nr. 69 q af markjorderne benævnes Tidselbjergvej*. Udvalget foreslog samtidig, at *Ringvej på Nordre Mark omdøbes til Valmuevej.*

D.K.811.121.1.

Inga Yttrup foreslog »Violvej« i stedet for »Tidselbjergvej«. Betegnelsen »Tidselbjergvej« vedtoges med 10 st., idet der faldt 5 st. for »Violvej«. I øvrigt vedtoges udvalgets indstilling.

d. Ansøgning af 21. februar 1967 fra *Slagelse-Hallen om dækning af underskud for 1965-66 – stort kr. 9.857,43.*

Sportsudvalget indstillede 15. marts 1967, at ansøgningen imødekommes.

D.K.855.3:795.893.

Bevilgedes.

e. Fra Skorstensfejermesterforeningen i Danmark forelå 17. januar 1967 en *beregning af skorstensfejertaksterne pr. 1. april 1967 reguleret efter svendelønnen i henhold til det gældende takstregulativ.*

Borgmesteren foreslog 13. marts 1967, at takstberegningen tages til efterretning.

D.K.784.

Til efterretning.

f. På foranledning af indenrigsministeriets skrivelse af 18. januar 1967 indstillede kasse- og regnskabsudvalget 14. marts 1967, at der *til den gældende vedtægt for opkrævning af dækningsafgift i Slagelse kommune indføres som nyt stk. 2 til § 1:*

»Dog svares der ikke dækningsafgift af de Centralsygehuset tilhørende ejendomme«.

D.K.713.11.

Vedtoges.

g. Indstilling fra teknisk udvalg om, at *kontrakten mellem Slagelse kommune og I/S Skælskørgas* ændres, således at afregningen af gasleverancen foretages efter samme prisansættelse som er gældende for gasleverancen til Ringsted gasværk, d. v. s. på grundlag af prisen på L. V. N. (letbenzin) og således at ret og pligt til at aftage koks bortfalder.

D.K.824.11:662.74.072.8.

Vedtoges.

*Udenfor dagsordenen.*

h. *Forespørgsel af 19. marts 1967 fra A.O.F., Slagelse afd., om byrådets officielle tilslutning til en venskabsbyforbindelse med Mkushi i Zambia på fællesnordisk venskabsbybasis og betaling af rejsen til Huskvarna for 1 deltager i et weekendmøde om sagen, idet afdelingen samtidig forespurgte, om byrådet – såfremt den fællesnordiske venskabsbyforbindelse oprettes – vil rette henvendelse til Det danske Flygtningeråd om, at indsamlingsbeløbet »Flygtning 66« i Slagelse anvendes til en konkret flygtningeopgave i Mkushi.*

Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 28. marts 1967, at der bevilges rejseudgifter til en repræsentant for forslagsstillerne til mødet i Huskvarna, men at kommunen i øvrigt ikke vil bidrage økonomisk til sagen.

D.K.855.

Det vedtoges at afholde de nævnte rejseudgifter.

### 3. *Bevillingssager.*

a. 2. *behandling* af teknisk udvalgs ansøgning af 7. marts 1967 om *tillægsbevillinger til konto 5, varmforsyningen:*

*Konto 05-052-6 værktøj og inventar kr. 2.500,-.*

*Konto 05-070-4 målere og andre måleapparater kr. 17.500,-.*

(Se mødet 13. marts 1967, pkt. 3 c).

D.K.073.521.66/67.

Bevilgedes.

b. Teknisk udvalg indstillede 21. marts 1967, at der *til fjernvarmeledningsarbejder i forbindelse med tilslutning af nye ejendomme bevilges et beløb på ialt kr. 143.000.*

Udvalget bemærkede, at der i stik- og tilslutningsafgifter fra de omhandlede ejendomme vil indgå kr. 116.000,-.

D.K.824.11.697.34.

Oversendtes til 2. behandling.

227

4. *Forslag om vejanlæg.*

a. Vejudvalget fremsendte 14. marts 1967 forslag til *etablering af en fodgængertunnel under Sorøvej* af hensyn til skolebørnene, der passerer Sorøvej på vej til Møllegårdsskolen.

Udgiften var anslået til kr. 90.000,-, hvilket beløb udvalget bemærkede kan føres på kommunens refusionsberettigede vejudgifter.

D.K.811.

Oversendes til 2. behandling.

b. Vejudvalget fremsendte 14. marts 1967 endeligt forslag til *Ndr. Ringgades forlængelse i Slagelse og Slagelse Sct. Mikkels landsogns kommune*. Udgiften var anslået til kr. 2.700.000,-, hvilket beløb forventes afholdt af vejfonden.

D.K.811.

Oversendes til 2. behandling.

228

5. *2. behandling af kommunens budget 1967—68.*2. *behandling af overslag over Slagelse kommunes indtægter og udgifter for året 1967-68.*

Der forelå:

a. Overslag for sygehusene i Slagelse og Korsør for 1967-68.

b. Teknisk udvalgs indstilling af 7. marts 1967 vedr. forhøjelse af tilslutningsafgifter til varmeværket samt om forhøjelse af de årlige faste afgifter pr. installeret k. cal.

c. Teknisk udvalgs forslag til ændring af taksterne for gasforsyningen pr. 1. april og pr. 1. oktober 1967.

d. Teknisk udvalgs forslag til forhøjelse af forbrugsafgifterne for vandforsyningen.

e. Kasse- og regnskabsudvalgets forslag om, at den kommunale grundskyld for året 1967-68 og indtil videre udskrives med 30 <sup>0</sup>/<sub>100</sub> af de afgiftspligtige grundværdier.

f. Vejudvalgets indstilling om forhøjelse af w.c. kloakafgiften og af afgiften for tømning af dagrenovation.

(Se mødet 13. marts 1967, pkt. 5).

D.K.073.521.67/68.

g. Center-listen fremsendte 21. marts 1967 følgende *ændringsforslag til budgettet*:

Konto 10-076-8, kommunal grundskyld: ændres til kr. 3.450.000,-.

Konto 10-007-2, hovedligning: opretholdes som foreslået og det indvundne provenu fordeles således:

Konto 24-010-8, huslejetilskud til familier med børn kr. 120.000,-, konto 18-292-9, færdselsstriber, fodgængerovergange o. l.: kr. 80.000,- og konto 25-229-2, til restitution af kasse- og fondsudlæg: kr. 300.000,-.

Konto 08-214-5, henlæggelse til dispositionsfond, ændres til kr. 16.279,-.

Konto 08-217-2, henlæggelse til den kulturelle fond, ændres til kr. 37.985,-, idet Centerlisten samtidig foreslog, at *overskuddet fremover fordeles med <sup>3</sup>/<sub>10</sub> til dispositionsfonden og <sup>7</sup>/<sub>10</sub> til kulturelle formål*.

Konto 20-118-7, projektering af nye sportsanlæg. Dette beløb foreslog Center-listen – forudsat lejemålet på 12 ha går i orden – anvendes til udarbejdelse af en ny dispositionsplan i nært samarbejde mellem sportsudvalget og S.I.K.S.

D.K.073.521.67/68.

Budgettet med de nedenfor (pkt. k.) nævnte vedtagne ændringer vedtoges med 15 st., idet 2 medlemmer undlod at stemme. Med samme stemmetal vedtoges, at de anslåede udgifter til kirken udskrives på menigheden med 0,9 % af skalaindkomsten.



Ad a. Til efterretning.

Ad b, c, d, e og f. Vedtoges.

Ad g. Forkastedes med 15 stemmer mod 2 stemmer.

h. *Center-listen* foreslog 21. marts 1967 under henvisning til boligministeriets notat i anledning af plejehjemmet at *Slagelses dispositionsplan* ajourføres.

D.K.073.521.

Drøftedes.

i. *Center-listen* foreslog 21. marts 1967, at de i 1962 udarbejdede *udkast til forretningsorden og udkast til vedtægt for styrelsen af de kommunale anliggender i Slagelse, tages op til fornyet overvejelse og ajourføring.*

D.K.077.6.

Forkastedes med 8 stemmer mod 5 stemmer.

k. Kasse- og regnskabsudvalget indstillede 30. marts 1967 følgende *ændringsforslag til budgettet*:

<i>Konto</i>	<i>Udgift</i>	<i>Indtægt</i>
02.385.1. Andre udgifter (Idagårdsjorden) til arkitektkonkurrence ..	90.000,-	
10.076.8. Kommunal grundskyld ændres til kr. 3.450.000,- .....		500.000,-
18.295.6. Lyssignaler, belysning og vejtavler m. v. ændres til kr. 195.000,-, idet der beregnes kr. 160.000,- til lysregulering i krydset Løvegade/Rosengade .....	160.000,-	
23.176.0. Ny post: Indskud i industrihus .....	50.000,-	
24.08.3. Ny post: Til imødegåelse af udgifter til merværdiafgift m. v.	200.000,-	
	Kr. 500.000,-	500.000,-

Konto 10.007.2. Hovedligning kr. 23.138.610,- ændres derfor ikke.

Udvalget foreslog endvidere, at kirkeskatten udskrives med 0,9 %.

D.K.073.521.67/68.

Vedtoges med 15 stemmer.

*For lukkede døre.*

## 6. *Andragender og forslag.*

a. 2. *behandling* af markudvalgets indstilling af 9. marts 1967 om *bevilling af kr. 1.000 til haveforeningen »Østervang« i anledning af foreningens 25-års jubilæum.*

(Se mødet 13. marts 1967, pkt. 8 a).

D.K.073.513.2.

Bevilgedes.

b. Fra Holbæk amts trafikudvalg forelå til erklæring en ansøgning fra *rutebilejer Bent Hansen, Gørlev Sj., om fornyelse af koncession til omnibuskørsel på strækningen Reersø-Gørlev Sj.-Slagelse.*

Udvalget vedr. bilruter m. v. indstillede 14. marts 1967, at ansøgningen anbefales.

D.K.811.113.078.6.

Anbefales.

c. Der forelå 19 *ansøgninger om skatteeftergivelse*, alle påført indstilling fra udvalget for skatters eftergivelse.

D.K.713.027.8.

Indstillingerne vedtoges.

**230**      7. *Køb og salg af grunde.*

a. Ansøgning af 27. februar 1967 fra *slagter Aksel Kindall Pedersen, Klosterbanken 46, om køb af grund.*

Vejudvalget indstillede, at grunden *Strudsbjergvej 5, matr. nr. 55 bc af markjorderne* sælges til ansøgeren, og at der – da den faste bund ligger ca. 4 m under terræn – gives et afslag på grundkøbesummen på max. kr. 2.500,-.

Normalpris: kr. 16,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

b. Ansøgning af 21. februar 1967 fra *handelslærer Ole Haurholm, om køb af grund.*

Vejudvalget indstillede, at *parcel nr. 16 ved Ægirsvej* tilbydes ansøgeren. Pris kr. 23,- pr. m<sup>2</sup> + lednings- og kloakbidrag.

D.K.073.511.2.

Indstillingen vedtoges.

**231**      8. *Boligsager.*

Ansøgning af 10. marts 1967 fra arkitekt Herman Steudel om tilladelse til *at inddrage den af arkitekten hidtil beboede lejlighed, Bredegade 5<sup>3</sup>, til arkitektfirmaet H. Steudel og J. Knudsen Pedersens tegnestue i samme ejendom.*

Anbefalet af boliganvisningsudvalget.

D.K.778.54.5A-5.

Bevilgedes.

**232**      9. *Skolesager.*

Skolekommissionen indstillede 20. marts 1967, at følgende *ansættes som timelærer/-inder ved Slagelse kommunale skolevæsen fra 1. august 1967:*

1. *Lærerstuderende Lisbet Høgedal Jørgensen, Haderslev Statsseminarium,*

2. *lærerstuderende Helle Jensen, Vordingborg Statsseminarium, og*

3. *årsvikar Niels-Erik Frede Jensen, Vordingborg.*

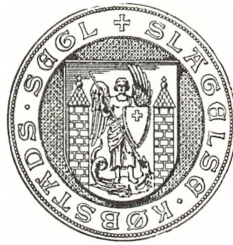
D.K.851.11.

Vedtoges.

# Slagelse købstadkommunes regnskab

for

året 1965-66



SLAGELSE  
SJÆLLANDS-POSTENS TRYK  
1966

## Slagelse kommunes

Indtægter	Regnskab	Bevilling
1. Renter .....	991.345,54	904.518,30
2. Faste ejendomme .....	÷ 365.753,39	÷ 441.766,59
3. Gasforsyning .....	0,00	7.961,00
4. Elforsyning .....	73.999,73	42.237,00
5. Varmeforsyning .....	0,00	÷ 27.000,00
6. Vandforsyning .....	18.037,84	8.119,00
7. Slagtehus og kødkontrol .....	÷ 66.054,30	÷ 48.617,62
8. Andre driftsvirksomheder .....	÷ 89.003,73	÷ 84.264,00
9. Forskellige indtægter .....	111.748,29	82.050,00
10. Skatter .....	18.464.589,15	17.694.656,80
	19.138.909,13	18.137.893,89

# driftsregnskab for året 1965-66

Udgifter	Regnskab	Bevilling
11. Almindelige administrationsudgifter .....	2.614.134,94	2.830.850,00
12. Offentlig forsorg .....	287.629,39	290.030,00
13. Folkeforsikring .....	2.905.908,01	2.935.800,00
14. Øvrige sociale udgifter .....	773.827,42	816.921,88
15. Sygehus- og sundhedsudgifter .....	3.805.598,79	3.679.082,00
16. Skoler .....	3.336.176,32	3.459.354,00
17. Bibliotek .....	529.855,19	609.723,00
18. Gader, veje, pladser og broer .....	1.321.339,60	1.069.150,00
19. Spildevand, renovation m. v. ....	878.359,58	776.822,02
20. Parker, idrætsanlæg m. v. ....	442.952,92	435.778,41
21. Kommunale kirkegårde m. v. ....	16.434,47	16.520,00
22. Brandvæsen og civilforsvar .....	266.343,64	339.210,99
23. Bidrag til forskellige institutioner .....	137.027,73	117.515,00
24. Andre udgifter .....	454.228,86	579.908,70
25. Afdrag og henlæggelser .....	498.683,34	540.719,84
Overskud, der anvendes til forøgelse af driftskapitalen .....	870.408,93	÷ 359.491,95
	19.138.909,13	18.137.893,89

## Regnskab for pensionsfond og

### Indtægter

1. Indvundne renter .....	18.053,50
2. Tilskud fra kommunen .....	341.539,18
3. Tilskud fra funktionærer .....	119.613,72
4. Udbetalt livsforsikringssum .....	17.604,00
5. Refusion fra diverse konti af indbetalte pensioner .....	436.975,94
6. Refusion fra pensionsforsikringen af udbetalte pensioner .....	38.859,56
7. Afgang i den bogførte værdi af livsforsikringspolicer .....	10.324,00
8. Forbrug af den kontante beholdning .....	1.530,03
9. Forbrug af livsforsikringssummer .....	1.112,40
10. Ekstraordinært tilskud fra kommunen .....	22.692,03
	<hr/>
	1.008.304,36
	<hr/>

## Regnskab for alderssparefond

### Indtægter

1. Indvundne renter .....	6.731,14
2. Tilskud fra funktionærer .....	1.646,25
3. Tilskud fra kommunen .....	3.306,25
	<hr/>
	11.683,64
	<hr/>

## Regnskab over de kirkelige

### Indtægter

1. Pålignet kirkeskat .....	730.587,08
heraf tilbagebetalt og ført til afgang .....	57.194,91
	<hr/>
	673.392,17
	<hr/>

## pensionsforsikring for året 1965-66

---

### Udgifter

1. Udbetalte pensioner .....	557.649,94
2. Pensionsforsikringspræmier .....	421.196,39
3. Udbetalt livsforsikringssum .....	17.604,00
4. Afgang i værdi af livsforsikringspolicer .....	10.324,00
5. Forøgelse af sparekassebeholdning .....	1.530,03

---

1.008.304,36

---

## for året 1965-66

---

### Udgifter

2. Forøgelse af fonden .....	11.683,64
------------------------------	-----------

---

11.683,64

---

## ligninger for året 1965-66

---

### Udgifter

1. Kirkeskat til stiftsøvrigheden .....	108.074,00
2. Tilskud til menighedsrådene .....	525.135,78
3. Overskud .....	40.182,39

---

673.392,17

---

---

**Indtægter**
**1. Beholdning den 1. april 1965:**

1. Kassebeholdning, løbende bankkonto m. v. ....	÷ 4.281.516,82
2. Indtægtsrestancer .....	78.067.392,77
	<hr/>
	73.785.875,95
3. Udgiftsrestancer .....	67.029.607,75
	<hr/>

6.756.268,20

**3. Afskrivninger og henlæggelser på driftsregnskabet .....**

1. Ordinære afskrivninger .....	1.405.577,67
2. Afdrag på lån og henlæggelser til kapitalfonden ud over be- regnede afskrivninger (saldo konto 25-1 til 25-4) .....	÷ 368.383,57
3. Henlæggelse til fonds og driftskapital:	
1. Vandværkets fond til nye boringer .....	1.643,27
2. Vejfonden vedr. tidl. landevejsgader .....	3.564,38
3. Fonden vedr. jernbaneplassen .....	1.161,82
4. Rådhusfonden .....	1.493,89
5. Elværkets dispositionsfond .....	220.000,00
6. Varmeværkets dispositionsfond .....	154.909,18
7. Vandværkets dispositionsfond .....	34.500,00
8. Vandværkets ledningsfond .....	22.355,04
9. Kinoteatrets dispositionsfond .....	81.464,05
10. Kinoteatrets kulturelle fond .....	31.618,44
11. Fonden for indkøb af kontormaskiner .....	35.232,17
12. Fonden for anlæg af legepladser .....	1.500,00
13. Fonden for opsamlede renter vedr. »Stenstuegade- kvarteret« .....	47.464,34
14. Fonden til støtte af sport og andre ungdomsformål .....	114.056,49
15. Til færdiggørelse af Valbyvej og Lillevangsvej .....	18.978,51
16. Til færdiggørelse af istandsættelse af tag på Skolegade 8 .....	22.165,00
17. Til færdiggørelse af campingplads ved ungdomsborg .....	8.350,00
18. Til færdiggørelse af lejtplads i Bildsø .....	766,19
19. Til betaling af tilskud til handelsskoler .....	55.000,00
20. Kvægtorvets reservefond .....	1.666,48
21. Fond for opførelse af tribune .....	5.000,00
22. Til driftskapitalen .....	870.408,93
	<hr/>

2.770.492,28

**4. Anden henlæggelse:**

1. Restitution af kasseudlæg .....	783.348,40
2. Restitution af fondsforbrug .....	33.622,89
3. Restitution af forbrug af kapitalfond .....	2.631,28
4. Afdrag på lån (konto 4, 15 og 20) .....	70.575,94
	<hr/>

890.178,51

**4. Optagne lån .....**

18.293.581,35

**5. Stiftelse af anden gæld .....**

117.125,15

**6. Forbrug af aktiver:**

1. Salg af faste ejendomme og inventar .....	1.850.443,36
2. Salg af aktiver tilh. rådhusfonden (19.500,00 + 25.071,71) ..	44.571,71
3. Betaling for forkøbsret .....	18.864,00
	<hr/>

1.913.879,07

---

 Transport ..

30.741.524,56



## kassebevægelser

	Transport ..		30.741.524,56
7.	Udleje af gymnasiets festsal .....		600,00
8.	Ekstraordinære afskrivninger på kredit- og hypotekforeningslån ..		235,70
9.	Kursgevinst ved køb af obligationer .....		2.747,65
10.	Forskydninger i kassens mellemværende med:		
	1. Pensionsfonden .....	14.961,57	
	2. Deposita .....	÷ 582.043,42	
	3. Legaterne .....	292,55	
			÷ 566.789,30
			<u>30.178.318,61</u>

### Udgifter

2.	Afdrag på lån .....		10.092.691,54
4.	Udgifter til nyanlæg m. v. (der ikke afholdes af driften) jfr. omstående bilag .....		10.343.978,44
5.	Forøgelse af varebeholdninger .....		143.162,40
6.	Anden forøgelse af aktiver:		
	1. Forøgelse af forskellige tilgodehavender .....	182.293,65	
	2. Forøgelse af pantebreve .....	260.546,34	
	3. Forøgelse af obligationer .....	2.600,00	
	4. Forøgelse af kapitalfondens tilgodehavende .....	152.961,30	598.401,29
7.	Forøgelse af aktiver tilhørende fonds .....		7.863,36
8.	Udgifter til formål, der ikke vedrører kommunens anlægsvirksomhed:		
	1. Afholdt af fonds:		
	Betaling af filmfondsafgift .....	22.980,00	
	Præmiering af skoleelever m. v. ....	2.100,00	
	Dækning af underskud ved ungdomsborgens drift .....	25.103,56	
	Tilskud til byggeri for mindstbemidlede .....	29.223,91	
	Dækning af gasværkets driftsunderskud .....	20.158,77	
	Værdi af grund til Teknisk skole .....	46.348,00	145.914,24
11.	Kassebeholdning den 31. marts 1966:		
	1. Kassebeholdning, løbende bankkonti m. v. ....	÷ 4.838.581,50	
	2. Indtægtsrestancer .....	96.208.713,80	
			91.370.132,30
	3. Udgiftsrestancer .....	82.523.824,96	
			8.846.307,34
			<u>30.178.318,61</u>

**Oversigt over de i regnskabsåret 1965—66 afh.  
anlægsudgifter uden for driftsregnskabet**  
(med fradrag af tilskud o. l. indtægter)

Finansieret ved

Udgifter i 1965-66      Lån      Fonds      Udlæg af driftskapital

Konto

**31. Faste ejendomme og inventar:**1. *Jorder:*

1. Byggemodn. af matr. nr. 1 g m. fl. af markj.	105.832,37			105.832,37
2. Byggemodning af matr. nr. 3 b og 3 v af markj. ....	÷ 6.048,22			÷ 6.048,22
3. Byggemodn. af matr. nr. 12 e m. fl. af markj.	÷ 39.233,31			÷ 39.233,31
4. Byggemodn. af matr. nr. 15 af markj. ....	÷ 21.585,81		÷ 21.585,81	
5. Byggemodn. af matr. nr. 21 m af markj. ....	÷ 103.233,74		÷ 103.233,74	
6. Byggemodn. af matr. nr. 30 l og 30 æ af markj. ....	20.116,63			20.116,63
7. Byggemodn. af matr. nr. 55 fr af markj. ....	÷ 8.445,20			÷ 8.445,20
8. Byggemodn. af matr. nr. 8 fg af Landsgrav ..	93.200,00			93.200,00
9. Køb af matr. nr. 1 a m. fl. af Antvorskov ..	38.464,00			38.464,00
10. Byggemodn. af matr. nr. 78 a af markj. ....	56.429,90			56.429,90
11. Ombygning af »Skovsøgård« .....	30.855,32			30.855,32

4. *Beboelseejendomme:*

1. Køb af ejendommen Parkvej 35 .....	59.112,50	7.200,00	51.912,50	
2. Køb af ejendommen Ingemannsvej 17 ....	206.374,50	200.000,00		6.374,50

5. *Andre faste ejendomme:*

1. Rådhus .....	3.681.983,15	3.393.249,35	76.198,80	
2. Rådhus (udsmykning) .....	6.609,00		212.535,00	
3. Børnehave og fritidshjem .....	25.910,00		6.609,00	
4. De gamles Hjem (lokale for beskæftigelses- terapi) .....	23.354,06			25.910,00
5. Folkepensionistbolig, blok III, Priorgade ..	382.246,57			23.354,06
6. Nyanlæg på sygehuset .....	992.133,78			382.246,57
7. Østre skole, modernisering .....	9.710,36	2.529,88		992.133,78
8. Nørrevangsskolen .....	73.924,18			7.180,48
9. Bibliotek .....	÷ 11.400,00			73.924,18
10. Rensningsanlæg .....	1.153.530,42	1.153.530,42		÷ 11.400,00
11. Fælles destruktionsanstalt .....	7.780,39			7.780,39
12. Køb af ejend. i »Stenstuegadekvarteret« ....	÷ 36.363,25			÷ 36.363,25
13. Drift af samme .....	48.511,39			48.511,39

**32. Driftsvirksomheder:**

1. Gasværket .....	494.819,64			494.819,64
2. Varmeværket .....	1.478.902,37			1.478.902,37
3. Todd-AO anlæg i Kino .....	115.762,15		115.762,15	
4. Nyt Kino .....	17.312,80			17.312,80

**39. Aktiver optaget til afskrivning:**1. *Gader, veje, pladser og broer:*

1. Gørtlergades forlængelse .....	5.265,44			5.265,44
2. Kvægtorvsvej .....	÷ 1.365,26			÷ 1.365,26
3. Priorgade .....	÷ 2.745,00			÷ 2.745,00
4. Sdr. Ringgade .....	0,25			0,25
5. Anlæg og drift af midlertidig parkerings- plads i Stenstuegade .....	÷ 44.194,00			÷ 44.194,00
6. Kloak ved Skælskørvej (Sdr. Ringgade) ....	813,60			813,60

Transport .. 8.854.340,98 4.756.509,65 338.197,90 3.759.633,43

**Oversigt over de i regnskabsåret 1965—66 afh.  
anlægsudgifter uden for driftsregnskabet**  
(med fradrag af tilskud o. l. indtægter)

Finansieret ved

	Udgifter i 1965-66	Lån	Fonds	Udlæg af driftskapital
Transport ..	8.854.340,98	4.756.509,65	338.197,90	3.759.633,43
<i>2. Kloakanlæg:</i>				
1. Kloaksystemets omordning og supplerung ..	÷ 16.020,81			÷ 16.020,81
2. Kloakdistrikt »Di« .....	1.934,89			1.934,89
3. Kloakdistrikt »Dy« .....	÷ 176.451,96			÷ 176.451,96
4. Kloak ved Færøvej .....	29.445,19			29.445,19
5. Kloak ved Industrivej .....	4.936,41			4.936,41
6. Kloakdistrikt »Gn« .....	1.781,33			1.781,33
7. Kloak i Vestre Ringgade .....	47.264,19			47.264,19
8. Kloakdistrikt »Gv« .....	÷ 107.961,69			÷ 107.961,69
9. Kloak i »Havretoften« .....	14.395,97			14.395,97
10. Kloak i Garvergårdsvej .....	5.420,65			5.420,65
11. Kloakdistrikt »Gø« .....	÷ 8.296,63			÷ 8.296,63
12. Kloakdistrikt »Ki« .....	÷ 896,28			÷ 896,28
13. Kloak i Slotsalleens sydl. del .....	÷ 160,00			÷ 160,00
14. Kloakdistrikt »Sk« .....	÷ 1.388,82			÷ 1.388,82
15. Kloakdistrikt »Skf« .....	485,62			485,62
16. Kloakdistrikt »B 3«, Rosenvang .....	÷ 56.912,53			÷ 56.912,53
17. Kloak på Ndr. Mark .....	273.019,25			273.019,25
18. Kloak i Ægirsvej .....	6.656,89			6.656,89
19. Kurstab .....	1.023.175,00	1.023.175,00		
<i>4. Andre anlæg:</i>				
1. Gasledningsarbejder .....	19.117,85		19.117,85	
2. Ombygning af skolerne .....	100.000,00		100.000,00	
3. Vejanlæg på matr. nr. 69 .....	÷ 25.929,13		÷ 25.929,13	
4. Vejanlæg på matr. nr. 12 .....	4.556,25		4.556,25	
5. Ombygning af feriekoloni .....	61.799,79		61.799,79	
6. Færdiggørelse af arbejder .....	289.666,03		289.666,03	
	<u>10.343.978,44</u>	<u>5.779.684,65</u>	<u>787.408,69</u>	<u>3.776.885,10</u>

---

**Aktiver**

31. Faste ejendomme og inventar .....	41.481.481,12
32. Driftsvirksomheder .....	7.231.126,16
33. Varebeholdninger .....	1.124.785,51
34. Kassebeholdning, løbende bankkonti m. v. ....	÷ 4.838.581,50
35. Indtægtsrestancer .....	96.287.589,05
36. Forskellige tilgodehavender .....	1.606.148,09
37. Værdipapirer, indskud i banker og sparekasser m. v. ....	4.854.038,71
38. Aktiver tilhørende egne fonds .....	144.747,56
39. Aktiver optaget til afskrivning .....	3.666.890,81
40. Aktiver tilhørende pensionsfonden .....	84.981,61
41. Aktiver tilhørende alderssparefond .....	56.480,06
42. Aktiver tilhørende legaterne .....	416.867,19
43. Aktiver for deposita .....	450.204,10
	<hr/>
	152.566.758,47
	<hr/>

## status pr. 31. marts 1966

---

### Passiver

51. Lån .....	29.142.701,27
52. Anden gæld .....	529.019,28
53. Udgiftsrestancer .....	82.602.700,21
54. Pensionsfond .....	506.529,96
55. Alderssparefond .....	56.480,06
56. Legater .....	413.112,52
57. Deposita .....	504.860,58
58. Opsamlet driftsoverskud m. v. ....	9.010.331,88
59. Anlægs- og fornyelsesfond .....	3.981.292,20
60. Driftskapital .....	7.870.408,93
61. Kapitalfond .....	4.060.358,82
62. Øvrige nettoformue .....	13.888.962,76

---

152.566.758,47

---

Bilag til  
Slagelse kommunes driftsregnskab

for året 1965-66

## Gruppe nr. 1

## Konto 1. Renter

INDTÆGT:		Regnskab	Bevilling
1	1	<b>Renter af værdipapirer, bankkonti m. v.:</b>	
	1.	Renter af løbende bankkonti . . . . .	÷ 249.968,91 ÷ 30.000,00
	2.	Renter af forskellige tilgodehavender . . . . .	132.888,31 55.000,00
	3.	Rente og udbytte af værdipapirer . . . . .	157.669,44 70.000,00
	4.	Renter af indskud i banker og sparekasser . . . . .	61.483,69 55.000,00
	5.	Renter af egne fonds . . . . .	7.863,36 10.000,00
	6.	Renter af indskud i I. F. V. . . . .	33.403,83 33.403,83
			<u>143.339,72 193.403,83</u>
1	2	<b>Renter af skat:</b>	
	1.	Renter af for sent betalt skat . . . . .	179.791,21 110.000,00
	2.	Rentegodtgørelse for uerholdelig statsskat . . . . .	14.180,59 8.000,00
			<u>193.971,80 118.000,00</u>
1	3	<b>Renter af driftskapital til driftsvirksomheder og lign.:</b>	
	1.	Gasforsyningen . . . . .	84.417,68 38.000,00
	2.	Elforsyningen . . . . .	71.019,14 55.000,00
	3.	Varmeforsyningen . . . . .	24.105,07 10.000,00
	4.	Vandforsyningen . . . . .	13.033,85 20.000,00
			<u>192.575,74 123.000,00</u>
1	4	<b>Renter af anlæg under opførelse:</b>	
	1.	Anlæg af Stenstuegadekvarteret . . . . .	47.464,34 0,00
1	5	<b>Renter af anlæg:</b>	
	1.	Faste ejendomme og inventar (konto 2) . . . . .	330.913,75 333.226,71
	2.	Gasforsyning (konto 3) . . . . .	33.157,73 28.696,00
	3.	Elforsyning (konto 4) . . . . .	27.951,67 27.951,67
	4.	Varmeforsyning (konto 5) . . . . .	208.916,22 247.500,00
	5.	Vandforsyning (konto 6) . . . . .	13.950,15 13.950,15
	6.	Slagtehus og kødkontrol (konto 7) . . . . .	27.391,40 27.391,40
	7.	Andre driftsvirksomheder (konto 8) . . . . .	18.477,67 21.622,09
	8.	Rådhus og administrationsbygning (konto 11) . . . . .	60.096,41 0,00
	10.	Faste ejendomme vedr. invalide- og folkeforsikringen (konto 13) . . . . .	169.418,65 154.856,20
	11.	Faste ejendomme vedr. børne- og ungdomsforsorgen (konto 14) . . . . .	36.713,78 38.606,45
	12.	Sygehus m. v. (konto 15) . . . . .	246.158,22 279.500,00
	13.	Skoler (konto 16) . . . . .	424.362,19 421.550,40
	14.	Bibliotek, museum m. v. (konto 17) . . . . .	78.906,00 76.808,50
	15.	Gader, veje, pladser og broer (konto 18) . . . . .	67.845,00 43.607,72
	16.	Spildevand, renovation m. v. (konto 19) . . . . .	116.837,43 102.722,22
	17.	Parker, idrætsanlæg m. v. (konto 20) . . . . .	23.332,66 21.833,11
	19.	Brandvæsen og civilforsvar (konto 22) . . . . .	991,00 991,00
			<u>1.885.419,93 1.840.813,62</u>
		I alt indtægt . . . . .	<u>2.462.771,53 2.275.217,45</u>
UDGIFT:		Regnskab	Bevilling
1	11	<b>Renter af prioritetslån . . . . .</b>	<u>31.059,05 23.151,66</u>
1	12	<b>Renter af kommunelån . . . . .</b>	<u>892.318,54 1.109.460,36</u>
		Transport . . . . .	923.377,55

## Gruppe nr. 1 Konto 1. Renter

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	923.377,55	
1 14	<b>Renter tilskrevet fonds:</b>		
	1. Vandværkets fond til nye boringer .....	1.643,27	1.550,00
	2. Fonden vedr. tidligere landevejsgader .....	3.564,38	3.400,00
	3. Fonden vedr. jernbaneplassen .....	1.161,82	1.100,00
	4. Rådhusfonden .....	1.493,89	3.950,00
		7.863,36	10.000,00
1 15	<b>Renter af slagtermestrenes garantikapital ..</b>	4.375,00	4.375,00
1 16	<b>Renter af fondsmidler beroende i kassebeholdningen .....</b>	26.260,91	18.200,00
1 17	Afskrivning af kurstab på optagne lån .....	105.512,13	105.512,13
1 18	Kurstab ved optagelse af midlertidige lån .....	404.037,00	100.000,00
	I alt udgift ..	1.471.425,99	1.370.699,15
	Indtægt ..	2.462.771,53	2.275.217,45
	Udgift ..	1.471.425,99	1.370.699,15
	I alt konto 1 ..	991.345,54	904.518,30

## Gruppe nr. 2 Konto 2. Faste ejendomme

		Regnskab	Bevilling
2 1	<b>Jorder:</b>		
2 1 1	<b>Forskellige arealer:</b>		
	Indtægt:		
	1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	1.224,35	1.112,65
	Udgift:		
	5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	1.929,17	959,26
	8. Andre udgifter .....	8.344,85	1.000,00
	9. Forrentning .....	5.414,50	5.154,96
		15.688,52	7.114,22
		÷ 14.464,17	÷ 6.001,57
2 1 2	<b>Matr. nr. 1 g, 1 h, 1 i og 1 k af markj.:</b>		
	Ved Skælskørvej:		
	Indtægt:		
	1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	2.170,00	2.112,38
	Udgift:		
	5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	4.680,42	9.116,48
	9. Forrentning .....	14.524,53	13.963,20
		19.204,95	23.079,68
		÷ 17.034,95	÷ 20.967,30
	Transport ..	÷ 31.499,12	



## Gruppe nr. 2

## Konto 2. Faste ejendomme

		Regnskab	Bevilling
		Transport ..	÷ 31.499,12
2	1 3	<b>Matr. nr. 1 ip af markj.:</b>	
		Ved Skælskørvej:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	211,12
		145,80	
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	1.196,84
		1.094,44	
		9. Forrentning .....	1.278,82
		1.278,82	
		<u>2.373,26</u>	<u>2.475,66</u>
			÷ 2.227,46 ÷ 2.264,54
2	1 4	<b>Matr. nr. 2 a af markj.:</b>	
		Ved Elmevej-Valbyvej:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	2.088,36
		2.088,36	
		Udgift:	
		8. Andre udgifter .....	500,00
		338,49	
		9. Forrentning .....	2.713,73
		2.713,73	
		<u>3.052,22</u>	<u>3.213,73</u>
			÷ 963,86 ÷ 1.125,37
2	1 5	<b>Matr. nr. 3 b og 3 v af markj.:</b>	
		Ved Lillevangsvej:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	1.082,80
		840,00	
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	2.914,40
		3.926,15	
		8. Andre udgifter .....	200,00
		0,00	
		9. Forrentning .....	209,08
		387,24	
		<u>4.313,39</u>	<u>3.323,48</u>
			÷ 3.473,39 ÷ 2.240,68
2	1 6	<b>Matr. nr. 7 a af markj.:</b>	
		Ved Hans Tausengade:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	1.358,92
		1.358,92	
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	1.411,20
		1.411,20	
		8. Andre udgifter .....	300,00
		87,80	
		9. Forrentning .....	966,00
		966,00	
		<u>2.465,00</u>	<u>2.677,20</u>
			÷ 1.106,08 ÷ 1.318,28
2	1 7	<b>Matr. nr. 11 a, 12 e, 27 b, 27 z, 37 a og 37 r af markj.:</b>	
		Ved Vestre Ringgade-Volden:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	5.410,61
		5.565,00	
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	12.662,64
		8.542,88	
		8. Andre udgifter .....	0,00
		0,00	
		9. Forrentning .....	12.901,74
		14.091,86	
		<u>22.634,74</u>	<u>25.564,38</u>
			÷ 17.069,74 ÷ 20.153,77
		Transport ..	÷ 56.339,65

## Gruppe nr. 2 Konto 2. Faste ejendomme

		Regnskab	Bevilling
		Transport ..	÷ 56.339,65
2	1 8	<b>Matr. nr. 14 a af markj.:</b>	
		Ved Bredahlsgade:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	0,00
			<u>0,00</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	121,68
		8. Andre udgifter .....	0,00
		9. Forrentning .....	1.215,90
		<u>1.337,58</u>	<u>970,20</u>
			÷ 1.337,58
2	1 9	<b>Matr. nr. 15 af markj.:</b>	
		Ved Mariendals Allé:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	0,00
			<u>0,00</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	1.590,40
		8. Andre udgifter .....	0,00
		9. Forrentning .....	496,38
		<u>2.086,78</u>	<u>2.981,72</u>
			÷ 2.086,78
2	1 10	<b>Matr. nr. 18 a og 100 af markj.:</b>	
		Ved Torvegade-Agervej:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	355,23
			<u>369,36</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	6.255,36
		8. Andre udgifter .....	0,00
		9. Forrentning .....	0,00
		<u>6.255,36</u>	<u>13.344,98</u>
			÷ 5.900,13
2	1 11	<b>Matr. nr. 21 g af markj.:</b>	
		Ved Rosenkildevej:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgift m. v. ....	10,00
			<u>0,00</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	533,20
		8. Andre udgifter .....	0,00
		9. Forrentning .....	12.510,52
		<u>13.043,72</u>	<u>13.664,94</u>
			÷ 13.033,72
2	1 12	<b>Matr. nr. 21 t af markj.:</b>	
		Ved Kierulffsvej:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgift m. v. ....	2.613,00
			<u>2.613,00</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	6.655,76
		8. Andre udgifter .....	0,00
		9. Forrentning .....	6.437,34
		<u>13.093,10</u>	<u>20.485,12</u>
			÷ 10.480,10
		Transport ..	÷ 89.177,96

## Gruppe nr. 2

## Konto 2. Faste ejendomme

		Regnskab	Bevilling
		Transport ..	÷ 89.177,96
2	1 13	<b>Matr. nr. 25 q af markj.:</b>	
		Ved Vestre Ringgade:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgift m. v. ....	0,00
			<u>0,00</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	986,32
		9. Forrentning .....	543,74
			<u>1.589,68</u>
		1.530,06	<u>1.589,68</u>
			÷ 1.530,06 ÷ 1.589,68
2	1 14	<b>Matr. nr. 30 l af markj.:</b>	
		Ved Strandvejen:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgift m. v. ....	1.410,00
			<u>1.410,00</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	1.310,83
		9. Forrentning .....	4.442,27
			<u>5.651,90</u>
		5.753,10	<u>5.651,90</u>
			÷ 4.343,10 ÷ 4.241,90
2	1 15	<b>Matr. nr. 55 ak/55 fr af markj.:</b>	
		Ved Sorøvej-Skovvej:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgift m. v. ....	0,00
			<u>0,00</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	5.051,21
		8. Andre udgifter .....	0,00
		9. Forrentning .....	0,00
			<u>6.176,68</u>
		5.051,21	<u>6.176,68</u>
			÷ 5.051,21 ÷ 6.176,68
2	1 16	<b>Matr. nr. 64 e og 64 f af markj.:</b>	
		Ved Sorøvej:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgift m. v. ....	1.001,20
			<u>1.001,20</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	880,60
		8. Andre udgifter .....	0,00
		9. Forrentning .....	1.431,65
			<u>2.877,45</u>
		2.312,25	<u>2.877,45</u>
			÷ 1.311,05 ÷ 1.876,25
2	1 17	<b>Matr. nr. 69 c m. fl. af markj.:</b>	
		Vognmandslodderne:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgift m. v. ....	27.460,14
			<u>25.704,91</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	6.436,12
		8. Andre udgifter .....	1.190,01
		9. Forrentning .....	13.706,25
			<u>28.610,70</u>
		21.332,38	<u>28.610,70</u>
			6.127,76 ÷ 2.905,79
		Transport ..	÷ 95.285,62

**Gruppe nr. 2** **Konto 2. Faste ejendomme**

		Regnskab	Bevilling
		Transport ..	÷ 95.285,62
2	1 18	<b>Matr. nr. 75 b af markj.:</b>	
Ved Pantholmvej:			
Indtægt:			
	1.	Leje og forpagtningsafgift m. v. ....	1.323,84
			<u>1.323,84</u>
Udgift:			
	5.	Skatter, afgifter og forsikringer ....	1.235,60
	8.	Andre udgifter .....	0,00
	9.	Forrentning .....	3.154,33
			<u>3.154,33</u>
			<u>4.389,93</u>
			÷ 3.066,09
			<u>÷ 4.314,23</u>
2	1 19	<b>Matr. nr. 157 af markj.:</b>	
Ved Holbækvej:			
Indtægt:			
	1.	Leje og forpagtningsafgift m. v. ....	257,85
			<u>257,85</u>
Udgift:			
	5.	Skatter, afgifter og forsikringer ....	63,64
	9.	Forrentning .....	19,50
			<u>83,14</u>
			<u>108,09</u>
			174,71
			<u>149,76</u>
2	1 20	<b>Matr. nr. 168 af markj.:</b>	
Ved Bakkevej:			
Indtægt:			
	1.	Leje og forpagtningsafgift m. v. ....	90,00
			90,00
Udgift:			
	9.	Forrentning .....	111,00
			<u>111,00</u>
			÷ 21,00
			<u>÷ 21,00</u>
2	1 21	<b>Matr. nr. 257 b m. fl. af markj.:</b>	
Ved Pantholmvej:			
Indtægt:			
	1.	Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	1.246,68
			<u>1.246,68</u>
Udgift:			
	5.	Skatter, afgifter og forsikringer ....	2.102,08
	9.	Forrentning .....	2.544,17
			<u>2.544,17</u>
			<u>4.646,25</u>
			÷ 3.399,57
			<u>÷ 3.835,09</u>
2	1 22	<b>Matr. nr. 278 a m. fl. af markj.:</b>	
Ved Skovvej-Byskovvej:			
Indtægt:			
	1.	Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	5.532,45
			<u>6.107,00</u>
Udgift:			
	5.	Skatter, afgifter og forsikringer ....	7.512,65
	8.	Andre udgifter .....	0,00
	9.	Forrentning .....	4.668,00
			<u>4.668,00</u>
			<u>12.180,65</u>
			÷ 6.648,20
			<u>÷ 5.181,42</u>
		Transport ..	÷ 108.245,77

## Gruppe nr. 2 Konto 2. Faste ejendomme

		Regnskab	Bevilling
Transport ..			÷ 108.245,77
2	1 23 <b>Matr. nr. 315 a af markj.:</b> Ved Kongelyset: Indtægt: 1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... Udgift: 5. Skatter, afgifter og forsikringer .... 8. Andre udgifter ..... 9. Forrentning .....	2.375,80  1,76 0,00 7.800,00 <hr/> 7.801,76	2.375,80  1,78 1.000,00 7.800,00 <hr/> 8.801,78
			÷ 5.425,96 ÷ 6.425,98
2	1 24 <b>Matr. nr. 368 a af markj.:</b> Ved Skovvej: Indtægt: 1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... Udgift: 5. Skatter, afgifter og forsikringer .... 9. Forrentning .....	6.349,71  1.431,08 2.625,00 <hr/> 4.056,08	6.407,40  1.431,04 2.625,00 <hr/> 4.056,04
			2.293,63 ÷ 2.351,36
2	1 25 <b>Matr. nr. 5 o af Landsgrav:</b> Ved Landsgrav: Indtægt: 1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... Udgift: 5. Skatter, afgifter og forsikringer .... 8. Andre udgifter ..... 9. Forrentning .....	9.366,00  23.872,04 0,00 20.301,31 <hr/> 44.173,35	9.684,00  25.000,00 0,00 20.301,31 <hr/> 45.301,31
			÷ 34.807,35 ÷ 35.617,31
2	1 26 <b>Matr. nr. 8 ff og 8 fg af Landsgrav:</b> Ved Landsgravvej: Indtægt: 1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... Udgift: 5. Skatter, afgifter og forsikringer .... 8. Andre udgifter ..... 9. Forrentning .....	4.805,40  17.790,00 1.506,00 11.404,51 <hr/> 30.700,51	4.685,40  30.186,04 0,00 11.404,51 <hr/> 41.590,55
			÷ 25.895,11 ÷ 36.905,15
2	1 27 <b>Matr. nr. 4 a af Antvorskov:</b> Idagårdjorden: Indtægt: 1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... Udgift: 5. Skatter, afgifter og forsikringer .... 8. Andre udgifter ..... 9. Forrentning .....	27.987,58  0,00 0,00 87.835,50 <hr/> 87.835,50	26.140,43  5.000,00 0,00 87.960,81 <hr/> 92.960,81
			÷ 59.847,92 ÷ 66.820,38
Transport ..			÷ 231.928,48

## Gruppe nr. 2 Konto 2. Faste ejendomme

		Regnskab	Bevilling
Transport ..		÷ 231.928,48	
2 1 28	<b>Matr. nr. 2 i, 2 n, 2 p og 2 k af Jernbjerg:</b>		
	Indtægt:		
	1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	0,00	6.634,90
	Udgift:		
	5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	1.718,85	1.450,00
	8. Andre udgifter .....	0,00	0,00
	9. Forrentning .....	0,00	16.086,05
		1.718,85	17.536,05
		÷ 1.718,85	÷ 10.901,15
2 1 29	<b>Matr. nr. 21 y af markj.:</b>		
	Ved Kierulffsvej:		
	Indtægt:		
	1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	0,00	
	Udgift:		
	5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	0,00	
	8. Andre udgifter .....	0,00	
	9. Forrentning .....	23.691,16	23.691,16
		23.691,16	
			÷ 23.691,16
2 1 30	<b>Matr. nr. 11 c af Lille Valby:</b>		
	Ved Lille Valby:		
	Indtægt:		
	1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	2.035,50	1.628,40
	Udgift:		
	5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	507,18	255,19
	8. Andre udgifter .....	0,00	0,00
	9. Forrentning .....	1.656,55	1.536,17
		2.163,73	1.791,36
		÷ 128,23	÷ 162,96
	I alt konto 2-1 ..	÷ 257.466,72	÷ 287.009,96

## Gruppe nr. 2 Landejendomme

		Regnskab	Bevilling
2 3 1	<b>Matr. nr. 76 a og c af markj.:</b>		
	Ved Etterbjerg:		
	Indtægt:		
	1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	1.071,22	1.113,83
	Udgift:		
	5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	436,48	384,37
	8. Andre udgifter .....	0,00	500,00
	9. Forrentning .....	2.130,00	2.130,00
		2.566,48	3.014,37
		÷ 1.495,26	÷ 1.900,54
	Transport ..	÷ 1.495,26	

## Gruppe nr. 2

## Konto 2. Faste ejendomme

		Regnskab	Bevilling
		Transport ..	÷ 1.495,26
2	3 2	<b>Matr. nr. 78 a/b af markj.:</b>	
		Ved Byskovvej:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	5.235,98
			<u>4.842,05</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	2.972,88
		8. Andre udgifter .....	0,00
		9. Forrentning .....	17.508,56
			<u>19.347,23</u>
			<u>22.498,78</u>
		20.481,44	÷ 15.245,46 ÷ 17.656,73
2	3 3	<b>Matr. nr. 106 af markj.:</b>	
		Ved Slagstrupvej:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	1.129,80
			<u>1.054,76</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	707,72
		8. Andre udgifter .....	0,00
		9. Forrentning .....	1.230,00
			<u>1.937,72</u>
			<u>2.017,61</u>
			÷ 807,92 ÷ 962,85
2	3 4	<b>Matr. nr. 16 a m. fl. af Skovsø:</b>	
		Ved Sorø Landevej:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	33.670,76
			<u>18.461,12</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	6.291,80
		8. Andre udgifter .....	7.021,21
		9. Forrentning .....	23.574,27
		10. Afskrivning .....	9.460,00
			<u>46.347,28</u>
			<u>48.492,71</u>
			÷ 12.676,52 ÷ 30.031,59
2	3 5	<b>Matr. nr. 1 a, 1 e og 15 a af Skovsø, Lille Skovsøgård:</b>	
		Ved hovedvej 1, Skovsø:	
		Indtægt:	
		1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	1.870,88
			<u>1.231,50</u>
		Udgift:	
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	0,00
		8. Andre udgifter .....	0,00
		9. Forrentning .....	0,00
			<u>0,00</u>
			<u>800,00</u>
			1.870,88 <u>431,50</u>
		Transport ..	÷ 28.354,28

## Gruppe nr. 2 Konto 2. Faste ejendomme

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..		÷ 28.354,28
2 3 6	<b>Matr. nr. 17 c af Skovsø, Frederiksminde, Skovsø:</b>		
	Frederiksminde, Skovsø:		
	Indtægt:		
	1. Leje og forpagtningsafgifter m. v. ....	5.920,50	6.156,00
	Udgift:		
	5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	589,62	617,42
	8. Andre udgifter .....	0,00	1.000,00
	9. Forrentning .....	4.284,70	4.203,70
	10. Afskrivning .....	0,00	1.880,00
		4.874,32	7.701,12
		1.046,18	÷ 1.545,12
	I alt konto 2-3 ..	÷ 27.308,10	÷ 51.665,33

## Gruppe nr. 3 Beboelsesejendomme

		Regnskab	Bevilling
2 4	<b>Beboelsesejendomme:</b>		
2 4 1	<b>Matr. nr. 8 ae, 8 af, 11 f, 11 e og 2 cg af markj.:</b>		
	Akacievej 6-8, Mar. Allé 38-40 og Valbyvej 42:		
	Indtægt:		
	1. Leje .....	11.931,84	10.359,84
	Udgift:		
	4. Lønninger .....	1.432,76	1.802,00
	5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	3.246,10	3.270,00
	6. Vedligeholdelse .....	9.859,83	12.000,00
	8. Andre udgifter .....	960,50	1.000,00
	9. Forrentning .....	4.679,19	4.679,19
	10. Afskrivning .....	2.213,39	2.213,39
		22.391,77	24.964,58
		÷ 10.459,93	÷ 14.604,74
2 4 2	<b>Matr. nr. 24 cf, 24 cg, 24 ch, 24 ci og 2 ck af markj.:</b>		
	Sct. Pedersgade 11-17 og Elmevej 3-5:		
	Indtægt:		
	1. Leje .....	13.964,88	11.820,00
	Udgift:		
	4. Lønninger .....	1.652,20	1.908,80
	5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	3.135,02	3.130,31
	6. Vedligeholdelse .....	9.848,36	8.000,00
	8. Andre udgifter .....	682,52	1.000,00
	9. Forrentning .....	3.619,73	3.619,73
	10. Afskrivning .....	2.723,00	2.723,00
		21.660,83	20.381,84
		÷ 7.695,95	÷ 8.561,84
	Transport ..	÷ 18.155,88	



## Gruppe nr. 3

## Konto 2. Faste ejendomme

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..		÷ 18.155,88
2 4 3	<b>Matr. nr. 69 ae/ai og 69 au af markj.:</b>		
	Klosterbanken 6-16 og 22:		
	Indtægt:		
	1. Leje .....	5.287,59	<u>4.551,84</u>
	Udgift:		
	4. Lønninger .....	239,38	343,60
	5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	1.650,00	1.640,64
	6. Vedligeholdelse .....	2.609,30	3.000,00
	8. Andre udgifter .....	0,00	300,00
	9. Forrentning .....	1.101,61	1.101,61
	10. Afskrivning .....	1.704,18	1.704,18
		<u>7.304,47</u>	<u>8.090,03</u>
			÷ 2.016,88 ÷ 3.538,19
2 4 4	<b>Matr. nr. 11 g og 11 h af markj.:</b>		
	Marievej 1-7:		
	Indtægt:		
	1. Leje .....	7.706,40	<u>6.685,44</u>
	Udgift:		
	4. Lønninger .....	528,87	684,65
	5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	2.253,28	2.162,30
	6. Vedligeholdelse .....	5.465,04	3.000,00
	8. Andre udgifter .....	19,52	200,00
	9. Forrentning .....	2.450,18	2.450,16
	10. Afskrivning .....	3.807,49	3.807,49
		<u>14.524,38</u>	<u>12.304,60</u>
			÷ 6.817,98 ÷ 5.619,16
2 4 5	<b>Matr. nr. 11 ai af markj.:</b>		
	Marievej 9-15:		
	Indtægt:		
	1. Leje .....	13.569,60	<u>11.418,24</u>
	Udgift:		
	4. Lønninger .....	1.814,30	2.061,95
	5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	3.534,06	3.394,29
	6. Vedligeholdelse .....	10.441,11	10.000,00
	8. Andre udgifter .....	1.743,20	500,00
	9. Forrentning .....	3.716,42	3.716,42
	10. Afskrivning .....	1.541,97	1.541,97
		<u>22.791,06</u>	<u>21.214,63</u>
			÷ 9.221,46 ÷ 9.796,39
	I alt konto 2-4 ..		<u>÷ 36.212,20 ÷ 42.120,32</u>

## Gruppe nr. 4 Konto 2. Faste ejendomme

### Andre faste ejendomme

		Regnskab	Bevilling
2	5	<b>Andre faste ejendomme:</b>	
2	5 1	<b>Matr. nr. 68 af bygr.:</b>	
		Acciseboden, Bjergbygade 11:	
		Indtægt:	
		1. Leje .....	240,00
			<u>240,00</u>
		Udgift:	
		4. Lønninger .....	10,87
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	138,20
		6. Vedligeholdelse .....	898,50
		8. Andre udgifter .....	0,00
			<u>1.047,57</u>
			<u>1.150,98</u>
		÷ 807,57	<u>÷ 910,98</u>
2	5 2	<b>Matr. nr. 7 cc af markj.:</b>	
		Hans Tausensgade 41:	
		Indtægt:	
		1. Leje .....	5.319,20
			<u>5.319,20</u>
		Udgift:	
		4. Lønninger .....	240,81
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	981,80
		6. Vedligeholdelse .....	279,82
		8. Andre udgifter .....	0,00
		9. Forrentning .....	2.683,33
		10. Afskrivning .....	711,24
			<u>4.897,00</u>
			<u>6.847,77</u>
		422,20	<u>÷ 1.528,57</u>
2	5 3	<b>Matr. nr. 325 af bygr.:</b>	
		Løvegade 31–37 og Herrestræde 28–30:	
		Indtægt:	
		1. Leje .....	19.799,92
			<u>18.306,24</u>
		Udgift:	
		4. Lønninger .....	1.856,35
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	4.968,48
		6. Vedligeholdelse .....	3.890,55
		8. Andre udgifter .....	93,46
		9. Forrentning .....	6.688,95
		10. Afskrivning .....	9.789,85
			<u>27.287,64</u>
			<u>28.887,55</u>
		÷ 7.487,72	<u>÷ 10.581,31</u>
2	5 4	<b>Matr. nr. 251 af bygr.:</b>	
		Nytov 5:	
		Indtægt:	
		1. Leje .....	6.708,72
			<u>6.037,80</u>
		Udgift:	
		4. Lønninger .....	303,71
		5. Skatter, afgifter og forsikringer ....	1.589,20
		6. Vedligeholdelse .....	1.385,27
		8. Andre udgifter .....	2.759,28
		9. Forrentning .....	1.501,77
		10. Afskrivning .....	540,52
			<u>8.079,75</u>
			<u>8.542,97</u>
		÷ 1.371,03	<u>÷ 2.505,17</u>
		Transport ..	<u>÷ 9.244,12</u>

## Gruppe nr. 4

## Konto 2. Faste ejendomme

		Regnskab	Bevilling
		Transport ..	÷ 9.244,12
2	5 5	<b>Matr. nr. 277 af bygr.:</b>	
Skolegade 8:			
Indtægt:			
	1.	Leje .....	18.135,88
	3.	Andre indtægter .....	11.000,00
		<u>29.958,61</u>	<u>29.135,88</u>
Udgift:			
	4.	Lønninger .....	2.937,60
	5.	Skatter, afgifter og forsikringer ....	706,36
	6.	Vedligeholdelse .....	25.000,00
		Henlagt til færdiggørelse <u>22.165,00</u>	<u>25.000,00</u>
	8.	Andre udgifter .....	11.000,00
	9.	Forrentning .....	878,49
	10.	Afskrivning .....	1.641,48
		<u>42.379,16</u>	<u>42.163,93</u>
2	5 6	<b>Matr. nr. 361 af bygr.:</b>	÷ 12.420,55 ÷ 13.028,05
Stenstuegade 44:			
Indtægt:			
	1.	Leje .....	1.329,96
Udgift:			
	4.	Lønninger .....	220,40
	5.	Skatter, afgifter og forsikringer ....	613,35
	6.	Vedligeholdelse .....	1.500,00
	8.	Andre udgifter .....	50,00
	9.	Forrentning .....	475,20
	10.	Afskrivning .....	276,60
		<u>2.212,71</u>	<u>3.135,55</u>
2	5 7	<b>Matr. nr. 293 b af markj.:</b>	÷ 310,95 ÷ 1.805,59
Volden 30:			
Indtægt:			
	1.	Leje .....	1.292,16
Udgift:			
	4.	Lønninger .....	97,55
	5.	Skatter, afgifter og forsikringer ....	243,23
	6.	Vedligeholdelse .....	1.500,00
	8.	Andre udgifter .....	100,00
	9.	Forrentning .....	720,57
	10.	Afskrivning .....	182,42
		<u>1.060,35</u>	<u>2.843,77</u>
2	5 8	<b>Matr. nr. 329 af bygr.:</b>	÷ 412,32 ÷ 1.551,61
Løvegade 23:			
Indtægt:			
	1.	Leje .....	3.600,00
Udgift:			
	4.	Lønninger .....	117,95
	5.	Skatter, afgifter og forsikringer ....	950,00
	6.	Vedligeholdelse .....	1.500,00
	8.	Andre udgifter .....	300,00
	9.	Forrentning .....	3.560,25
	10.	Afskrivning .....	5.133,90
		<u>9.985,68</u>	<u>11.562,10</u>
			÷ 6.385,68 ÷ 7.962,10
		Transport ..	÷ 28.773,62

## Gruppe nr. 4 Konto 2. Faste ejendomme

	Regnskab	Bevilling
Transport ..		÷ 28.773,62
<b>2 5 9 Matr. nr. 362 b af bygr.:</b>		
Herrestræde 24:		
Indtægt:		
1. Leje .....	0,00	0,00
Udgift:		
4. Lønninger .....	0,00	0,00
5. Skatter, afgifter og forsikringer .....	172,00	300,10
6. Vedligeholdelse .....	0,00	0,00
8. Andre udgifter .....	0,00	2.500,00
9. Forrentning .....	0,00	3.247,50
10. Afskrivning .....	0,00	5.050,00
	172,00	11.097,60
		÷ 172,00 ÷ 11.097,60
<b>2 5 10 Matr. nr. 380 af bygr.:</b>		
Parkvej 35:		
Indtægt:		
1. Leje .....	2.631,28	
Udgift:		
4. Lønninger .....	119,13	
5. Skatter, afgifter og forsikringer .....	452,79	
6. Vedligeholdelse .....	178,05	
8. Andre udgifter .....	0,00	
9. Forrentning .....	0,00	
10. Afskrivning .....	0,00	
	749,97	
		1.881,31
<b>2 5 11 Matr. nr. 178 a af bygr.:</b>		
Ingemannsvej 17:		
Indtægt:		
1. Leje .....	700,00	
Udgift:		
4. Lønninger .....	31,70	
5. Skatter, afgifter og forsikringer .....	5.067,72	
6. Vedligeholdelse .....	7,75	
8. Andre udgifter .....	<sup>1)</sup> 13.294,89	<sup>1)</sup>
9. Forrentning .....	0,00	
10. Afskrivning .....	0,00	
	18.402,06	
		÷ 17.702,06
		÷ 44.766,37 ÷ 50.970,98
		÷ 10.000,00
<sup>1)</sup> Tillægsbevillet 24. januar 1966.		
I alt konto 2-5 ..	÷ 44.766,37	÷ 60.970,98
Konto 2-1 ..	÷ 257.466,72	÷ 287.009,96
Konto 2-3 ..	÷ 27.308,10	÷ 51.665,33
Konto 2-4 ..	÷ 36.212,20	÷ 42.120,32
Konto 2-5 ..	÷ 44.766,37	÷ 60.970,98
I alt konto 2 ..	÷ 365.753,39	÷ 441.766,59

## Gruppe nr. 5

## Konto 3. Gasforsyning

		Regnskab	Bevilling
INDTÆGT:			
3	1	Salg af gas:	
		1 Til husholdning (1.306.500 m <sup>3</sup> ) .....	574.860,00 585.200,00
		2 Til fællesmåler A (308.900 m <sup>3</sup> ) .....	80.314,00 83.200,00
		3 Til fællesmåler B (606.827 m <sup>3</sup> ) .....	121.365,40 82.000,00
		4 Til vask og opvarmning (99.700 m <sup>3</sup> ) .....	25.922,00 28.600,00
		5. Til industribrug m. v. (771.500 m <sup>3</sup> ) .....	178.117,75 196.800,00
		6. Til I/S Skælskørgas (481.905 m <sup>3</sup> ) .....	84.995,28 76.560,00
		7. Til I/S Sorøgas .....	0,00 26.400,00
		Samlet gassalg (3.375.332 m <sup>3</sup> ) .....	1.065.574,43 1.078.760,00
		8 Faste afgifter vedr. konto 3-1-2 og 3-1-7 .....	69.462,00 81.000,00
			<u>1.135.036,43 1.159.760,00</u>
3	3	Gasværkets eget forbrug af gas:	
		1. Til varme og belysning .....	5.587,50 14.000,00
		Til ovndrift .....	0,00 28.000,00
			<u>5.587,50 42.000,00</u>
3	4	Målerafgift vedr. konto 3-1-1 m. fl. ....	100.062,00 103.000,00
3	5	Salg af koks:	
		1. Til private .....	612.706,07 637.970,00
		2. Til komm. institutioner .....	122.953,80 161.125,00
		3. Gasværkets eget forbrug .....	283.452,60 290.337,00
			<u>1.019.112,47 1.089.432,00</u>
3	6	Salg af tjære og andre biprodukter:	
		1. Tjære .....	80.904,93 80.190,00
		3. Grafrit, myremalm og slagger .....	2.867,65 2.810,00
			<u>83.772,58 83.000,00</u>
3	7	Andre indtægter:	
		1. Leje af tjenestebolig .....	2.338,20 2.300,00
		2. Gebyr for inkassation .....	14.764,76 5.300,00
		3. Forskellige indtægter .....	954,41 1.400,00
			<u>18.057,37 9.000,00</u>
3	8	Hævet af udligningsfond .....	20.158,77
		I alt indtægt ..	<u>2.381.787,12 2.486.192,00</u>
UDGIFT:			
3	11	Driftsmaterialer:	
		1. Gaskul, L. P. G. og L. V. N. ....	835.134,82 913.877,00
		2. Koks til underfyr og dampkedler .....	283.452,60 290.337,00
		3 Gasværkets eget forbrug af gas .....	5.587,50 42.000,00
		4. Elforbrug .....	12.161,28 10.700,00
		5. Vandforbrug .....	10.236,70 10.900,00
		6. Fragt, kørsel, ekspeditionsomkostninger o. l. ....	64.260,22 75.000,00
			<u>1.210.833,12 1.342.814,00</u>
3	12	Driftslønninger .....	470.121,76 445.000,00
		Transport ..	<u>1.680.954,88</u>

## Gruppe nr. 5

## Konto 3. Gasforsyning

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	1.680.954,88	
3 13	Vedligeholdelse:		
	1. Bygninger og plads .....	8.458,56	12.000,00
	2. Beholdere og ovne .....	9.982,64	15.000,00
	3. Maskinanlæg .....	28.180,19	30.000,00
	4. Værktøj og inventar .....	10.736,27	9.000,00
	5. Henlæggelse til ovnfornyelse .....	0,00	12.000,00
		<u>57.357,66</u>	<u>78.000,00</u>
3 14	Forskellige udgifter vedrørende produktionen:		
	1. Skatter m. v. ....	23.177,30	<sup>1)</sup> 21.000,00
	2. Smøreolie .....	4.836,51	4.000,00
	3. Pudse- og rengøringsmidler .....	1.948,38	2.000,00
	4. Myremalm .....	7.074,09	5.500,00
	5. Udgifter vedrørende salg af koks og tjære .....	31.139,34	35.000,00
		<u>68.175,62</u>	<u>67.500,00</u>
3 16	Hovedledninger .....	27.024,64	
	Hævet af ledningsfond .....	10.024,64	
		<u>17.000,00</u>	<u>17.000,00</u>
3 17	Stikledninger .....	20.093,21	
	Hævet af ledningsfond .....	9.093,21	
		<u>11.000,00</u>	<u>11.000,00</u>
3 18	Målere .....	23.449,42	25.000,00
3 19	Aflæsning og inkassation:		
	1. Lønninger .....	46.551,30	43.000,00
	2 Aflæsnings- og inkassationsmateriel .....	12.751,14	16.000,00
		<u>59.302,44</u>	<u>59.000,00</u>
3 20	Administrationslønninger:		
	1. Driftsbestyrer .....	51.695,73	50.986,00
	2. Kontorpersonale .....	60.995,05	59.000,00
		<u>112.690,78</u>	<u>109.986,00</u>
3 21	Kontorholdsudgifter:		
	1. Telefon, telegraf og porto .....	3.852,19	<sup>2)</sup> 3.500,00
	2. Papir og tryksager .....	4.588,64	4.000,00
		<u>8.440,83</u>	<u>7.500,00</u>
3 22	Andel i administrationsudgifter	75.000,00	75.000,00
3 23	Forrentning:		
	1 Af driftskapital .....	84.417,68	38.000,00
	2 Af anlægskapital .....	33.157,73	28.696,00
		<u>117.575,41</u>	<u>66.696,00</u>
3 24	Afskrivning .....	42.409,26	42.409,00
	Transport ..	<u>2.273.356,30</u>	

## Gruppe nr. 5

## Konto 3. Gasforsyning

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	2.273.356,30	
3 25	Pensionsudgifter:		
	1. Tilskud til pensionsfond .....	200,00	600,00
	2. Pensionsforsikringspræmier .....	22.731,72	30.134,00
	3. Direkte udbetalte pensioner .....	60.700,65	60.892,00
		<u>83.632,37</u>	<u>91.626,00</u>
3 26	Andre udgifter:		
	1. Forskellige udgifter .....	12.799,39	<sup>3)</sup> 11.000,00
	2. Uerholdelige restancer .....	466,56	1.000,00
		<u>13.265,95</u>	<u>12.000,00</u>
3 27	Anlæg og anskaffelser:		
	1. Ovne, beholdere, maskiner o. l. ....	11.532,50	12.000,00
3 28	Henlæggelser:		
	2 Til ledningsfond .....	0,00	10.000,00
		<u>2.381.787,12</u>	<u>2.472.531,00</u>
	<sup>1)</sup> Tillægsbevilling 26. april 1966 .....		2.200,00
	<sup>2)</sup> Ligeledes .....		1.500,00
	<sup>3)</sup> Ligeledes .....		2.000,00
	I alt udgift ..	<u>2.381.787,12</u>	<u>2.478.231,00</u>
	Indtægt ..	2.381.787,12	2.486.192,00
	Udgift ..	<u>2.381.787,12</u>	<u>2.478.231,00</u>
	I alt konto 3 ..	<u>0,00</u>	<u>7.961,00</u>

## Driftsregnskab for I/S Skælskørgas for regnskabsåret 1965-66

Konto	INDTÆGTER:		
1	Salg af gas:		
	433.070 m <sup>3</sup> til Skælskør gasværk (ca. 25,4 øre pr. m <sup>3</sup> ) .....	110.153,15	
	481 m <sup>3</sup> til andre forbrugere à 30 øre pr. m <sup>3</sup> .....	144,30	
	32.632 m <sup>3</sup> til andre forbrugere à 23 øre pr. m <sup>3</sup> .....	7.505,36	
	Faste afgifter .....	222,00	118.024,81
	<u>466.183 m<sup>3</sup></u>		
2	Renter af bankbeholdning .....		15,93
			<u>118.040,74</u>
	UDGIFTER:		
11	Køb af gas:		
	481.905 m <sup>3</sup> à 17,6 øre .....	84.815,28	
	Målerafgift .....	180,00	84.995,28
12	Driftsudgifter:		
	Vedligeholdelse af ledningen .....	426,83	
	Elektricitet og gas .....	1.403,45	
	Andre udgifter .....	1.244,82	3.075,10
	Forrentning af ledningen (renter af gæld) .....		9.822,22
	Afskrivning af ledningen (afdrag på gæld) .....		20.148,14
			<u>118.040,74</u>

## I/S Skælskørgas

Status pr. 31. marts 1966

		Regnskab	Bevilling
<b>AKTIVER:</b>			
31	Gasledningen Skælskør-Slagelse .....	201.481,52	
	÷ afskrivninger .....	20.148,14	181.333,38
34 1	Kassebeholdning .....	2.475,52	
	+ tilgang .....	147.993,69	
		150.469,21	
	÷ afgang .....	150.469,21	0,00
34 2	Bankbeholdning .....	1.062,74	
	+ tilgang .....	15,93	1.078,67
35	Indtægtsrestancer .....	43.683,59	
	+ tilgang .....	156.968,08	
		200.651,67	
	÷ afgang .....	147.993,69	52.657,98
			<u>235.070,03</u>
<b>PASSIVER:</b>			
<b>Lån:</b>			
51	Købstadkommunernes gensidige forsikringsforening .....	201.481,52	
	÷ afdrag .....	20.148,14	181.333,38
	Midlertidig lån hos Skælskør kommune .....	10.656,73	
	+ tilgang .....	6.036,90	16.693,63
53	Udgiftsrestancer .....	36.565,12	
	+ tilgang .....	150.947,11	
		187.512,23	
	÷ afgang .....	150.469,21	37.043,02
			<u>235.070,03</u>

## Gruppe nr. 6

## Konto 4. Elforsyning

		Regnskab	Bevilling
<b>INDTÆGT:</b>			
4 1	Salg af elektricitet:		
1	Lystarif:		
	1. Målerafgift .....	5.201,50	5.100,00
	3. kWh-afgift .....	191.141,84	188.000,00
		196.343,34	<u>193.100,00</u>
2	Krafttarif:		
	1. Målerafgift .....	9.373,46	9.100,00
	3. kWh-afgift .....	191.966,96	179.000,00
		201.340,42	<u>188.100,00</u>
3	Tariffer med fast afgift:		
	2. Fast afgift .....	653.562,04	645.800,00
	3. kWh-afgift .....	2.850.791,75	2.643.000,00
		3.504.353,79	<u>3.288.800,00</u>
	Transport ..	3.902.037,55	



## Gruppe nr. 6

## Konto 4. Elforsyning

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	3.902.037,55	
4	Salg efter kontrakt:		
	2. Effektafgift .....	252.277,80	231.650,00
	3. kWh-afgift .....	625.215,61	570.130,00
		877.493,41	801.780,00
6	Elektricitet til byens belysning .....	84.659,34	125.000,00
		4.864.190,30	4.596.780,00
4 6	Udlejning af fast ejendom .....	1.300,00	1.300,00
4 7	Andre indtægter:		
	1. Gebyr for inkassation .....	18.045,81	4.000,00
	2. Renter af indskud i I. F. V. ....	17.146,17	17.146,00
		35.191,98	21.146,00
	I alt indtægt ..	4.900.682,28	4.619.226,00
UDGIFT:			
4 11	Driftsmaterialer vedrørende produktionsanlæg:		
	3. Materialer (vand, el, kemikalier etc.) .....	5.081,93	5.000,00
	4. Fragt, kørsel og ekspeditionsomkostninger o. l. ...	5.122,97	6.000,00
		10.204,90	11.000,00
4 12	Driftslønninger .....	410.775,40	401.533,00
4 13	Vedligeholdelse af produktionsanlæg:		
	1. Grund, bygninger og hegn .....	43.598,00	50.000,00
	2. Kedel- og maskinanlæg .....	7.960,73	12.000,00
	4. Elektriske anlæg .....	17.193,28	18.000,00
	5. Samarbejdsanlæg .....	3.362,70	6.000,00
	6. Værktøj og inventar .....	7.186,90	7.000,00
	7. Gadebelysning .....	90.279,99	50.000,00
	8. Vogne .....	2.648,14	14.000,00
		172.229,74	157.000,00
4 14	Skatter, afgifter og forsikringer .....	39.689,42	35.000,00
4 15	Køb af elektricitet:		
	1. Fra andre værker .....	2.388.657,00	2.358.600,00
	2. Fra varmforsyningen .....	285.855,30	243.400,00
		2.674.512,30	2.602.000,00
4 16	Hovedfordelingsnet .....	251.185,96	275.000,00
4 17	Forsyningsledninger:		
	1. Luftledninger .....	28.774,48	30.000,00
	2. Jordkabler .....	13.068,57	15.000,00
	3. Stikledninger .....	9.496,14	10.000,00
		51.339,19	55.000,00
	Transport ..	3.609.936,91	

## Gruppe nr. 6 Konto 4. Elforsyning

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	3.609.936,91	
4 18	Forbrugerudgifter:		
	1. Målere .....	25.613,11	<u>20.000,00</u>
4 19	Aflæsning og inkassation:		
	1. Lønninger .....	26.681,94	20.000,00
	2. Materiel .....	12.770,43	<u>15.000,00</u>
		39.452,37	<u>35.000,00</u>
4 20	Administrationslønninger:		
	1. Driftsbestyrer .....	28.234,38	28.355,00
	2. Kontorpersonale .....	70.094,34	<u>57.848,00</u>
		98.328,72	<u>86.203,00</u>
4 21	Kontorholdsudgifter:		
	1. Telefon, telegraf og porto .....	8.715,07	8.000,00
	2. Papir og tryksager .....	4.157,80	<u>7.000,00</u>
		12.872,87	<u>15.000,00</u>
4 22	Andel i alm. administrationsudgifter .....	95.000,00	<u>95.000,00</u>
4 23	Forrentning:		
	1. Af driftskapital .....	71.019,14	55.000,00
	2. Af anlægskapital .....	27.951,67	<u>27.950,00</u>
		98.970,81	<u>82.950,00</u>
4 24	Afskrivning:		
	1. Af egne anlæg .....	44.666,40	44.666,00
	2. Af kapital i I. F. V. ....	36.407,12	<u>36.407,00</u>
		81.073,52	<u>81.073,00</u>
4 25	Pensionsudgifter:		
	2. Pensionsforsikringspræmier .....	51.308,36	59.296,00
	3. Direkte udbetalt pension og understøttelse .....	104.737,77	<u>102.415,00</u>
		156.046,13	<u>161.711,00</u>
4 26	Andre udgifter:		
	1. Forskellige udgifter .....	32.570,34	30.000,00
	2. Uerholdelige restancer .....	363,84	<u>5.000,00</u>
		32.934,18	<u>35.000,00</u>
4 27	Anlæg og anskaffelser:		
	1. Målere .....	67.791,81	75.000,00
	2. Ledningsnet .....	134.099,32	150.000,00
	3. Transformere .....	85.957,99	80.000,00
	4. Diverse anskaffelser .....	15.085,93	<u>30.000,00</u>
		302.935,05	<u>335.000,00</u>
4 28	Henlæggelse til dispositionsfond .....	220.000,00	40.000,00
4 29	Afdrag på lån vedrørende I. F. V. ....	53.518,88	<u>53.519,00</u>
	I alt udgift ..	4.826.682,55	4.576.989,00
	Indtægt ..	4.900.682,28	4.619.226,00
	Udgift ..	4.826.682,55	4.576.989,00
	I alt konto 4 ..	73.999,73	<u>42.237,00</u>

## Gruppe nr. 7

## Konto 5. Varmeforsyning

		Regnskab	Bevilling
INDTÆGT:			
5	1	Salg af varme:	
		1. Målerafgift .....	11.321,38 8.400,00
		2. Fast afgift .....	653.766,80 562.500,00
		3. Varmeafgift .....	1.170.981,20 1.176.000,00
			<u>1.836.069,38 1.746.900,00</u>
5	2	Andre indtægter:	
		4. Salg af elektricitet .....	142.571,30 120.400,00
		5. Refusion fra elværket max. afgift .....	143.284,00 123.000,00
			<u>285.855,30 243.400,00</u>
		I alt indtægt ..	<u>2.121.924,68 1.990.300,00</u>
UDGIFT:			
5	11	Driftsmaterialer vedr. produktionsanlæg:	
		1. Brændsel .....	765.447,04 828.000,00
		3. Materialer (vand, el, kemikalier, smøreolie, pudse- materialer etc.) .....	8.651,48 8.000,00
		4. Fragt, kørsel, ekspeditionsomkostninger o. l. ....	194,43 1.000,00
		6. Vedligeholdelse af kraner og kultransportanlæg, oliebeholdere o. l. ....	1.817,15 2.000,00
			<u>776.110,10 839.000,00</u>
5	12	Driftslønninger .....	277.296,35 281.950,00
5	13	Vedligeholdelse af produktionsanlæg:	
		1. Grund, bygninger og hegn .....	57.442,74 <sup>1)</sup> 30.000,00
		2. Kedel og fjernvarmeanlæg .....	46.711,52 45.000,00
		3. Værktøj og inventar .....	7.129,06 7.000,00
		4. Vogne .....	4.423,78 4.000,00
			<u>115.707,10 86.000,00</u>
5	14	Skatter, afgifter og forsikringer .....	5.032,20 14.000,00
5	16	Hovedledninger .....	22.994,03 30.000,00
5	17	Stikledninger .....	14.628,65 15.000,00
5	18	Forbrugsudgifter (målere, koblingsure og relæer) ....	43.144,65 40.000,00
5	19	Aflæsning og inkassation:	
		1. Lønninger .....	6.458,48 6.000,00
		2. Aflæsnings- og inkassationsmateriel .....	2.754,30 2.500,00
			<u>9.212,78 8.500,00</u>
5	20	Administrationslønninger:	
		1. Driftsbestyrer .....	14.117,19 14.177,00
		2. Kontorpersonale .....	16.370,00 13.500,00
			<u>30.487,19 27.677,00</u>
		Transport ..	<u>1.294.613,05</u>

**Gruppe nr. 7** **Konto 5. Varmeforsyning**

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	1.294.613,05	
5 21	Kontorholdsudgifter:		
	1. Telefon, telegraf og porto .....	4.998,30	} 5.000,00
	2. Papir og tryksager .....	792,69	
		5.790,99	5.000,00
5 22	Andel i alm. administrationsudgifter .....	22.000,00	22.000,00
5 23	Forrentning:		
	1. Af driftskapital .....	24.105,07	10.000,00
	2. Af anlægskapital .....	208.916,22	247.500,00
		233.021,29	257.500,00
5 24	Afskrivning .....	361.641,33	160.000,00
5 25	Pensionsudgifter:		
	2. Pensionsforsikringspræmier .....	18.000,00	} 28.537,00
	3. Direkte udbetalt pension .....	3.871,76	
		21.871,76	28.537,00
5 26	Andre udgifter .....	10.685,72	15.000,00
5 27	Anlæg og anskaffelser .....	17.391,36	140.136,00
5 28	Henlæggelse til dispositionsfond .....	154.909,18	20.000,00
	<sup>1)</sup> Tillægsbevilling 24. januar 1966 .....		27.000,00
	I alt udgift ..	2.121.924,68	2.017.300,00
	Indtægt ..	2.121.924,68	1.990.300,00
	Udgift ..	2.121.924,68	2.017.300,00
	I alt konto 5 ..	0,00	÷ 27.000,00

**Gruppe nr. 8** **Konto 6. Vandforsyning**

		Regnskab	Bevilling
	INDTÆGT:		
6 2	Afgift af vandhaner .....	390.378,26	376.055,00
6 3	Afgift af vandklosetter .....	218.252,13	212.153,00
6 4	Salg efter måler:		
	1. Til husholdningsbrug .....	8.436,32	6.000,00
	2. Til næringsbrug .....	386.636,86	376.250,00
	3. Til havevanding m. v. ....	3.240,00	7.500,00
		398.313,18	389.750,00
6 5	Vand til gadevanding m. v.:		
	1. Vand til vej- og kloakarbejder .....	2.500,00	2.500,00
	Transport ..	1.009.443,57	

## Gruppe nr. 8

## Konto 6. Vandforsyning

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	1.009.443,57	
6 6	Faste afgifter:		
	1. Målerleje .....	19.469,00	18.300,00
	2. Andre faste afgifter .....	0,00	0,00
		19.469,00	18.300,00
6 7	Andre indtægter:		
	1. Tjenesteboliger .....	4.545,60	5.500,00
	2. Leje af arealer .....	200,00	200,00
	3. Vand til byggeforetagender .....	7.061,55	5.000,00
		11.807,15	10.700,00
	I alt indtægt ..	1.040.719,72	1.009.458,00
	UDGIFT:		
6 11	Driftsmaterialer:		
	1. Koks og gas .....	8.017,25	5.000,00
	2. Elektricitet .....	154.795,11	149.600,00
		162.812,36	154.600,00
6 12	Driftslønninger .....	163.185,65	165.000,00
6 13	Vedligeholdelse:		
	1. Grund, bygninger og hegn .....	35.509,67	35.000,00
	2. Maskinanlæg .....	36.427,47	35.000,00
	3. Vandindvindingsanlæg .....	37.748,46	9.000,00
	4. Filteranlæg og reservoirer .....	9.372,92	8.000,00
	5. Vandtårn og højdebeholder .....	9.070,91	8.000,00
	6. Værktøj og inventar .....	4.510,15	4.000,00
		132.639,58	99.000,00
6 14	Forskellige udgifter vedr. produktionen:		
	1. Skatter, afgifter og forsikringer .....	5.346,06	5.500,00
	2. Smøreolie .....	264,19	400,00
	3. Pudse- og rengøringsmaterialer .....	2.268,48	2.500,00
		7.878,73	8.400,00
6 15	Drift af automobil, cykler m. v. ....	7.941,55	8.000,00
6 16	Hovedledninger:		
	1. Ledningsnet .....	2.644,96	
	Henlagt til ledningsfond .....	22.355,04	
		25.000,00	25.000,00
	2. Brandhanetilsyn og reparationer .....	6.777,94	6.000,00
		31.777,94	31.000,00
6 17	Stikledninger .....	18.025,66	18.000,00
6 18	Målere .....	18.606,72	18.000,00
6 19	Aflæsning og inkassation:		
	1. Lønninger .....	6.549,68	6.500,00
	2. Aflæsnings- og inkassationsmateriel .....	230,95	300,00
		6.780,63	6.800,00
6 20	Løn til driftsbestyrer .....	14.117,19	14.200,00
	Transport ..	563.766,01	

**Gruppe nr. 8** **Konto 6. Vandforsyning**

		<b>Regnskab</b>	<b>Bevilling</b>
	Transport ..	563.766,01	
6 21	Kontorholdsudgifter:		
	1. Telefon, telegraf og porto .....	2.750,50	3.100,00
	2. Papir og tryksager .....	1.727,36	1.900,00
		4.477,86	5.000,00
6 22	Andel i alm. administrationsudgifter .....	42.000,00	42.000,00
6 23	Forrentning:		
	1. Af driftskapital .....	13.033,85	20.000,00
	2. Af anlægskapital .....	13.950,15	13.950,00
		26.984,00	33.950,00
6 24	Afskrivning .....	37.523,16	37.523,00
6 25	Pensionsudgifter:		
	1. Pensionsforsikringspræmier .....	8.490,36	12.000,00
	2. Direkte udbetalt pension og underst. ....	35.023,92	37.866,00
		43.514,28	49.866,00
6 26	Andre udgifter .....	10.028,58	10.000,00
6 27	Anlæg og anskaffelser:		
	1. Højdebeholder for zone 3 på Etterbjerg .....	88.709,03	88.000,00
	2. Projektering samt færdiggørelse af zone 2 .....	23.727,59	24.000,00
	3. Omstøbt betonledning under motorvejen .....	9.777,20	10.000,00
	4. Pejleboringer i indvindingsområdet .....	107.014,84	115.000,00
	5. Diverse anskaffelser .....	30.659,33	28.500,00
		259.887,99	265.500,00
6 28	Henlæggelse til dispositionsfond .....	34.500,00	34.500,00
	<b>I alt udgift ..</b>	<b>1.022.681,88</b>	<b>1.001.339,00</b>
	Indtægt ..	1.040.719,72	1.009.458,00
	Udgift ..	1.022.681,88	1.001.339,00
	<b>I alt konto 6 ..</b>	<b>18.037,84</b>	<b>8.119,00</b>

**Gruppe nr. 9** **Konto 7. Slagtehus og kødkontrol**

		<b>Regnskab</b>	<b>Bevilling</b>
	INDTÆGT:		
7 2	Kontrolafgift .....	42.768,54	57.000,00
7 3	Andre afgifter .....	464,80	900,00
	Transport ..	43.233,34	

## Gruppe nr. 9

## Konto 7. Slagtehus og kødkontrol

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	43.233,34	
7 5	Andre indtægter:		
	1. Tjenesteboliger .....	1.482,00	1.440,00
	2. Anden leje .....	66.458,57	67.000,00
	3. Refusion fra landbrugsministeriet....	53.899,49	
	Overført fra 1964-65 .....	12.229,62	
		66.129,11	
	Udb. til slagtermestrene 25.000,00		
	Overf. til 1966-67 .....	41.129,11	
		66.129,11	0,00
		67.940,57	68.440,00
	I alt indtægt ..	111.173,91	126.340,00
	UDGIFT:		
7 11	Gas, elektricitet, vand og varme .....	13.181,22	14.100,00
7 12	Driftslønninger .....	2.626,14	2.400,00
7 13	Vedligeholdelse .....	13.509,33	15.000,00
7 14	Forskellige udgifter vedrørende driften:		
	1. Skatter, afgifter og forsikringer .....	4.216,57	3.500,00
	2. Rengøringsmaterialer .....	460,95	200,00
		4.677,52	3.700,00
7 20	Administrationslønninger:		
	1. Dyr læge .....	59.537,00	56.500,00
7 21	Kontorholdsudgifter:		
	1. Telefon, telegraf og porto .....	2.114,00	1.800,00
	2. Papir og tryksager .....	247,69	600,00
		2.361,69	2.400,00
7 23	Forrentning af anlægskapital .....	27.391,40	27.391,40
7 24	Afskrivning .....	28.666,22	28.666,22
7 25	Pensionsudgifter:		
	2. Pensionsforsikringspræmier .....	6.719,54	7.100,00
	3. Direkte udbetalt pension og understøttelse .....	12.378,25	14.700,00
		19.097,79	21.800,00
7 26	Andre udgifter .....	6.179,90	3.000,00
	I alt udgift ..	177.228,21	174.957,62
	Indtægt ..	111.173,91	126.340,00
	Udgift ..	177.228,21	174.957,62
	I alt konto 7 ..	÷66.054,30	÷48.617,62

## Gruppe nr. 10      Konto 8. Andre driftsvirksomheder

		Regnskab	Bevilling
<b>Varmtvandsbadeanstalt:</b>			
INDTÆGT:			
8	1 1	Salg af badebilletter .....	44.741,25    47.000,00
8	1 3	Andre indtægter:	
		1. Tjenesteboliger .....	1.800,00    1.800,00
		2. Leje af håndklæder m. m. ....	8.227,45    8.700,00
			<u>10.027,45    10.500,00</u>
		I alt indtægt ..	<u>54.768,70    57.500,00</u>
UDGIFT:			
8	1 11	Driftsmaterialer:	
		1. Brændsel .....	15.573,44    17.500,00
		2. Elektricitet .....	581,76    1.000,00
		3. Vand .....	3.810,12    2.800,00
		4. Sæbe .....	1.175,00    1.300,00
		5. Vask af håndklæder .....	7.712,40    9.000,00
		6. Træuld o. lign. ....	2.333,91    2.800,00
			<u>31.186,63    34.400,00</u>
8	1 12	Driftslønninger .....	68.113,38    66.000,00
8	1 13	Vedligeholdelse:	
		1. Maskiner og inventar .....	7.572,03    5.500,00
		2. Bygninger .....	8.266,48    8.500,00
			<u>15.838,51    14.000,00</u>
8	1 14	Forskellige udgifter vedr. produktionen:	
		1. Skatter, afgifter og forsikringer .....	1.021,79    1.000,00
		2. Rengøringsmaterialer .....	1.098,83    1.000,00
			<u>2.120,62    2.000,00</u>
8	1 20	Administrationslønninger:	
		1. Billetkasserer .....	5.028,17    4.400,00
8	1 21	Kontorholdsudgifter:	
		1. Telefon, telegraf og porto .....	804,30    600,00
		2. Papir og tryksager .....	176,05    800,00
			<u>980,35    1.400,00</u>
8	1 23	Forrentning .....	0,00    0,00
8	1 24	Afskrivning .....	0,00    0,00
8	1 25	Pensionsudgifter:	
		2. Pensionsforsikringspræmier .....	4.123,32    3.000,00
		3. Direkte udbetalt pension og understøttelse .....	14.496,82    14.564,00
			<u>18.620,14    17.564,00</u>
8	1 26	Andre udgifter:	
		1. Bladhold .....	274,00    260,00
		2. Øvrige .....	980,04    740,00
			<u>1.254,04    1.000,00</u>
		Transport ..	<u>143.141,84</u>



## Gruppe nr. 10      Konto 8. Andre driftsvirksomheder

		Regnskab	Bevilling
		Transport ..	143.141,84
8	1 27	Anlæg og anskaffelser:	
		1. Linned .....	276,64      800,00
		2. Inventar og maskiner .....	353,95      200,00
			<u>630,59      1.000,00</u>
		I alt udgift ..	<u>143.772,43      141.764,00</u>
		Indtægt ..	54.768,70      57.500,00
		Udgift ..	<u>143.772,43      141.764,00</u>
		I alt konto 8-1 ..	<u>÷ 89.003,73      ÷ 84.264,00</u>

## Gruppe nr. 11

8	2	<b>Kvægtorvet:</b>		
		INDTÆGT:		
8	2 1	Lejeindtægter .....	47.242,86	43.000,00
8	2 2	Hævet af reservefond .....	0,00	5.000,00
		I alt indtægt ..	<u>47.242,86</u>	<u>48.000,00</u>
		UDGIFT:		
8	2 13	Vedligeholdelse .....	18.268,07	18.783,34
8	2 23	Forrentning af anlægskapital .....	11.740,40	11.740,40
8	2 24	Afskrivning .....	10.476,26	10.476,26
8	2 26	Andre udgifter .....	5.091,65	7.000,00
8	2 27	Henlæggelse til reservefond .....	1.666,48	0,00
		I alt udgift ..	<u>47.242,86</u>	<u>48.000,00</u>
		Indtægt ..	47.242,86	48.000,00
		Udgift ..	<u>47.242,86</u>	<u>48.000,00</u>
		I alt konto 8-2 ..	<u>0,00</u>	<u>0,00</u>

## Gruppe nr. 13

8	4	<b>Kinoteatret:</b>		
		INDTÆGT:		
8	4 1	Billetsalg .....	623.370,25	490.000,00
8	4 2	Reklamer .....	23.300,00	20.000,00
8	4 3	Programsalg .....	3.894,85	3.000,00
8	4 4	Forudbestillingsgebyr .....	3.429,50	3.000,00
8	4 5	Diverse .....	16.144,48	14.000,00
		I alt indtægt ..	<u>670.139,08</u>	<u>530.000,00</u>
		UDGIFT:		
8	4 11	Billetafgift .....	92.189,58	73.500,00
8	4 12	Filmleje .....	170.881,01	137.000,00
8	4 13	Programmer .....	3.141,94	2.600,00
8	4 14	Reklameudgifter .....	36.307,59	30.000,00
8	4 15	Fragt .....	3.597,40	2.800,00
		Transport ..	<u>306.117,52</u>	<u>245.900,00</u>

## Gruppe nr. 13

## Konto 8. Andre driftsvirksomheder

		Regnskab	Bevilling
Transport ..		306.117,52	245.900,00
8 4 16	Husleje .....	26.359,68	31.500,00
8 4 17	Varme og elektricitet .....	9.580,52	8.500,00
8 4 18	Lønninger .....	147.422,81	120.000,00
8 4 19	Reparation og vedligeholdelse .....	22.616,13	10.000,00
8 4 20	Billetter og forsikringer .....	5.065,61	5.000,00
8 4 21	Diverse udgifter .....	9.629,74	10.000,00
8 4 22	Kodaafgift .....	3.633,24	3.500,00
8 4 23	Revision og regnskabsvæsen .....	9.126,96	9.500,00
8 4 24	Forrentning .....	6.737,27	9.881,69
8 4 25	Afskrivning .....	20.764,55	20.188,33
Overskud, kr. 103.085,05, der fordeles:			
8 4 27	Henlæggelse til dispositionsfond .....	73.085,05	
8 4 28	Henlæggelse til den kulturelle fond .....	30.000,00	
		<u>103.085,05</u>	<u>56.029,98</u>
I alt udgift ..		670.139,08	530.000,00
Indtægt ..		670.139,08	530.000,00
Udgift ..		670.139,08	530.000,00
I alt konto 8-4 ..		<u>0,00</u>	<u>0,00</u>
Konto 8-1 ..		÷ 89.003,73	÷ 84.264,00
Konto 8-2 ..		0,00	0,00
Konto 8-4 ..		0,00	0,00
I alt konto 8 .		<u>÷ 89.003,73</u>	<u>÷ 84.264,00</u>

## Gruppe nr. 14

## Konto 9. Forskellige indtægter

		Regnskab	Bevilling
9 1	Afgift i henhold til næringsloven (lov af 28. april 1931, § 4) .....	11.454,00	8.000,00
9 2	Afgift af beværtning og gæstgiveri m. v. (lov af 7 juni 1958):		
	1. Afgift i henhold til lovens § 27 .....	3.040,00	3.000,00
	2. Dispensationer, § 30 .....	4.600,00	4.500,00
	3. Andre afgifter (billard, dans o. lign.) .....	2.679,17	2.000,00
		<u>10.319,17</u>	<u>9.500,00</u>
9 5	Hundeafgift (lov af 18. maj 1937):		
	1. Indtægter .....	21.425,00	16.000,00
	2. Udgifter .....	0,00	0,00
		<u>21.425,00</u>	<u>16.000,00</u>
9 6	Skolemulkter .....	0,00	50,00
9 7	Afgift af kiosker og stadepladser ÷ opsyn .....	÷ 323,40	÷ 1.500,00
9 13	Forskellige indtægter .....	68.873,52	50.000,00
I alt konto 9 ..		<u>111.748,29</u>	<u>82.050,00</u>

## Gruppe nr. 15

## Konto 10. Skatter

		Regnskab	Bevilling
10	1	Personlig skat til opholdskommunen:	
	1.	Hovedligning .....	16.027.446,60 15.860.156,80
	2.	Tillægsligning .....	761.669,84 350.000,00
	3.	Tilgang som følge af ændring i skatteansættelsen ..	117.710,98 100.000,00
		I alt ..	16.906.827,42 16.310.156,80
		Fragår:	
	5.	Nedsættelse på grund af erhvervsskat .....	0,00 0,00
	6.	Eftergivet af byrådet .....	265.417,09 200.000,00
	7.	Afgang som følge af ændring i skatteansættelsen ..	136.864,63 150.000,00
	8.	Afgang på grund af dødsfald, bortrejse m. v. ....	725.371,63 550.000,00
	9.	Landliggerskat til fremmede kommuner .....	38.070,19 50.000,00
			1.165.723,54 950.000,00
	10.	Uerholdelige .....	118.090,03 100.000,00
			1.283.813,57 1.050.000,00
		I alt ..	15.623.013,85 15.260.156,80
10	2	Andel i sømandsskat .....	51.522,97 45.000,00

## Gruppe nr. 16

10	3	Erhvervsskat .....	6.478,52 8.000,00
----	---	--------------------	-------------------

## Gruppe nr. 17

10	4	Andel i selskabsskat:	
	1.	Andel i indkomstskat af selskaber hjemmehørende i kommunen .....	449.131,86 300.000,00
	2.	Fragår andre kommuners andel .....	44.406,52 35.000,00
			404.725,34 265.000,00
	3.	Andel i skat af selskaber hjemmehørende i andre kommuner .....	161.129,50 100.000,00
			565.854,84 365.000,00

## Gruppe nr. 18

10	5	Andel i særlig indkomstskat m. v. ....	147.919,25 75.000,00
10	6	Andel i afgift af kapitaludbetalinger m. v. i henhold til lov om renteforsikringer m. v. ....	13.036,55 6.000,00

## Gruppe nr. 19

10	7	Ejendomsskat:	
	1.	Kommunal grundskyld .....	1.137.683,60 1.100.000,00
	2.	Kommunal ejendomsskyld .....	591.748,21 590.000,00
	3.	Kommunal dækningsafgift .....	82.647,60 75.000,00
	4.	Kommunens andel i grundstigningsskyld .....	172.745,00 150.000,00
	5.	Andre afgifter .....	15.391,59 15.000,00
			2.000.216,00 1.930.000,00
10	8	Indgåede afskrevne skatter .....	0,00 500,00
		Transport ..	18.408.041,98

## Gruppe nr. 20

## Konto 10. Skatter

		Regnskab	Bevilling
		Transport ..	18.408.041,98
10	9	Efterbetaling og bøder:	
		1. Efterbetaling og bøder .....	56.547,17 5.000,00
		2. Fragår. Tilbagebetaling i henhold til dom eller kendelse .....	0,00 0,00
			<u>56.547,17 5.000,00</u>
		I alt konto 10 ..	<u>18.464.589,15 17.694.656,80</u>

## Gruppe nr. 21 Konto 11. Almindelige administrationsudgifter

		Regnskab	Bevilling
11	1	<b>Fællesudgifter:</b>	
		1. Borgmesterens vederlag .....	59.462,80 59.700,00
		2. Pension til borgmestre .....	17.724,96 17.800,00
		3. Telefonabonnement for byrådsmedlemmer .....	7.978,50 7.500,00
		4. Trykning af byrådets forhandlinger, overslag og regnskab .....	54.678,92
		Afholdt af fond til færdiggørelse ....	<u>16.070,34</u>
			<u>38.608,58 30.000,00</u>
		5. Revision .....	35.765,12 35.000,00
		6. Kontingent til kommunale sammenslutninger .....	20.767,00 12.000,00
11	1	7 Andre udgifter:	
		1. Fællesforsikringer og mødediæter .....	11.342,71 10.000,00
		2. Rejse- og repræsentationsudgifter .....	15.311,34 18.000,00
		3. Bekendtgørelser .....	5.835,40 7.500,00
		4. Porto .....	43.926,10 45.000,00
			<u>76.415,55 80.500,00</u>
11	1	8 <b>Rådhuset:</b>	
		1. Den faste ejendom .....	16.824,14 10.000,00
		2. Inventar .....	2.292,23 8.000,00
		3. Gas, el, vand og varme .....	53.864,23 40.000,00
		4. Rengøring .....	96.046,82 75.000,00
		5. Skatter, afgifter og forsikringer .....	13.303,85 2.500,00
		6. Telefonabonnement for rådhusets central .....	28.873,53 30.000,00
		7. Andre udgifter .....	4.925,62 7.000,00
		8. Forrentning .....	60.096,41 0,00
		9. Afskrivning .....	22.621,00 0,00
		10. Anskaffelser og vedligeholdelse af kontorinventar og maskiner .....	29.767,83
		Henlagt til fond .....	<u>35.232,17</u>
			65.000,00 65.000,00
		11. Husleje .....	153.273,61 235.000,00
			517.121,44 472.500,00
		12. Fragår. Lejeindtægt .....	20.017,18
			<u>497.104,26 472.500,00</u>
		Transport ..	497.104,26 256.722,51

## Gruppe nr. 21 Konto 11. Almindelige administrationsudgifter

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	497.104,26	256.722,51
11	1 11	<b>Afdelingernes andel i fællesudgifter:</b>	
	1. Økonomisk forvaltning og sekretariat (jfr. konto 11-2-6) .....	236.148,15	224.350,00
	2. Skatteligning (jfr. konto 11-4-6) .....	78.716,05	74.800,00
	3. Teknisk forvaltning (jfr. konto 11-6-6) .....	78.716,05	74.800,00
	4. Socialforvaltning (telefon) (jfr. konto 11-7-6) .....	7.071,07	7.500,00
	5. Civilforsvaret .....	3.496,00	
	6. Skolevæsen .....	17.265,30	16.300,00
		<u>421.412,62</u>	<u>397.750,00</u>
			75.691,64
			<u>74.750,00</u>
11	2	<b>Økonomisk forvaltning og sekretariat:</b>	
	1 Lønninger .....	1.176.737,50	1.220.000,00
	2 Tilskud til pensionsfond .....	3.006,47	2.500,00
	3 Pensionsforsikringspræmier .....	93.416,82	135.000,00
	4 Direkte udbetalt pension og understøttelse .....	72.806,09	80.000,00
	5 Kontorholdsudgifter .....	72.350,94	60.000,00
	6 Andel i fællesudgifter (herunder lokale) jfr. konto 11-1-11-1 .....	236.148,15	224.350,00
	7 Fejltællingspenge og cykelhold .....	1.592,37	1.500,00
	8 Hulkortarbejde .....	75.329,57	51.500,00
	9 Andre udgifter (herunder skoleudgifter) .....	18.688,73	16.000,00
	10 Udgifter ved Dansk kommunalkursus .....	2.886,13	0,00
			<u>1.752.962,77</u>
			<u>1.790.850,00</u>
11	4	<b>Skatteligning:</b>	
	6 Andel i fællesudgifter (herunder lokale) jfr. konto 11-1-11-2 .....	78.716,05	74.800,00
	7 Andre udgifter .....	97.176,07	75.000,00
	8 Udgifter ved ligningskommissionens møder (herunder formandens kontorhold) .....	12.937,70	13.000,00
	9 Provision til bankerne .....	37.460,53	30.000,00
			<u>226.290,35</u>
			<u>192.800,00</u>
11	6	<b>Teknisk forvaltning:</b>	
	1 Lønninger .....	404.434,62	382.000,00
	2 Tilskud til pensionsfond .....	4.969,56	4.500,00
	3 Pensionsforsikringspræmier .....	9.724,78	5.900,00
	4 Direkte udbetalt pension og understøttelse .....	2.055,00	2.300,00
	5 Kontorholdsudgifter .....	11.873,60	10.000,00
	6 Andel i fællesudgifter jfr. konto 11-1-11-5 .....	78.716,05	74.800,00
	7 Andre udgifter .....	135,75	1.000,00
	8 Lystryk .....	4.898,40	2.200,00
	9 Kørselsudgifter .....	10.600,04	10.000,00
	10 Ombygning af stadsingeniørens kontor ..	17.090,29	
	Hævet af fond til færdiggørelse .....	21.900,09	0,00
		<u>÷ 4.809,80</u>	
			<u>522.598,00</u>
			<u>492.700,00</u>
11	7	<b>Social forvaltning:</b>	
	1 Lønninger .....	483.953,31	454.124,00
	2 Tilskud til pensionsfond .....	3.414,06	5.997,00
	3 Pensionsforsikringspræmier .....	35.672,01	47.351,00
	4 Direkte udbetalt pension og understøttelse .....	12.756,48	12.528,00
	5 Kontorholdsudgifter .....	9.921,61	19.000,00
	6 Andel i fællesudgifter (telefon) jfr. konto 11-1-11-4 ..	8.275,07	7.500,00
	Transport ..	553.992,54	2.834.265,27
			<u>546.500,00</u>

**Gruppe nr. 21 Konto 11. Almindelige administrationsudgifter**

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	553.992,54	2.834.265,27
11	7 7 Andre udgifter:		546.500,00
	1. Forsikringer, abonnementer m. v. ....	7.309,66	8.000,00
	2. Udgifter ved møder (incl. mødediæter) .....	16.351,47	13.000,00
	8 Husleje, brændsel og belysning .....	17.180,79	21.000,00
	9 Lovpligtig ulykkesforsikring .....	283,20	500,00
	10 Vask og renholdelse af lokaler .....	11.193,62	11.500,00
	11 Vedligeholdelse af inventar og lokaler .....	20.321,01	12.000,00
	12 Dagpenge og befordringsudgifter .....	4.269,10	7.500,00
		<u>630.901,39</u>	<u>620.000,00</u>
	I alt udgift ..	3.465.166,66	3.413.600,00
	Fragår:		
11	11 Indtægter ved administrationen:		
	1 Gebyr for ægteskabspapirer .....	233,30	200,00
	2 Vederlag for skatteberegning .....	9.961,50	9.000,00
	3 Vederlag for opkrævning af skatter m. v.:		
	1. Indkomst- og formueskat til staten ..	148.869,00	110.000,00
	2. Ejendomsskatter til staten .....	6.089,31	4.000,00
		<u>154.958,31</u>	<u>114.000,00</u>
	4 Vederlag for administration af børnetilskudsordning ..	12.537,50	10.000,00
	5 a. Vederlag for indløsning af sparebeviser .....	1.570,27	0,00
	b. Vederlag vedr. bunden opsparing 1963-64 .....	85.056,20	0,00
	6 Udpantningsgebyrer og porto (opført under renter) ..	0,00	12.000,00
	7 Gebyrer for skatteattester o. lign. ....	342,10	300,00
	8 Gebyrer for folkeregisterattester o. lign. ....	2.392,30	1.500,00
	9 Gebyrer i henhold til bygningsvedtægten .....	31.022,10	30.000,00
	10 Diverse .....	4.632,32	0,00
		<u>302.705,90</u>	<u>177.000,00</u>
	Til rest ..	3.162.460,76	3.236.600,00
11	12 Refusion fra driftsvirksomheder m. v. af andel i almindelige administrationsudgifter:		
	3 Gasforsyning .....	75.000,00	75.000,00
	4 Elforsyning .....	95.000,00	95.000,00
	5 Varmeforsyning .....	22.000,00	22.000,00
	6 Vandforsyning .....	42.000,00	42.000,00
	8 Andre driftsvirksomheder .....	4.563,48	4.750,00
	9 Sygehus- og sundhedsudgifter .....	500,00	500,00
	11 Bibliotek .....	22.902,07	0,00
	12 Gader, veje, pladser og broer .....	210.481,00	118.500,00
	13 Spildevand og renovation (herunder kloakbidrag) ....	19.851,48	7.000,00
	16 Brandvæsen og civilforsvar .....	1.000,00	1.000,00
	17 Anlægsarbejder .....	55.027,79	40.000,00
		<u>548.325,82</u>	<u>405.750,00</u>
	I alt konto 11 ..	2.614.134,94	2.830.850,00

## Gruppe nr. 22

## Konto 12. Offentlig forsorg

	Regnskab	Bevilling
12 1	<b>Hjælp ved trang i almindelighed</b>	
	(Statsrefusion <sup>3</sup> / <sub>10</sub> , mellemkommunal refusion <sup>4</sup> / <sub>10</sub> ):	
1-1.	Underholdshjælp (§ 46) . . . . . 417.929,05	350.000,00
1-2.	Supplerende hjælp (§§ 48 og 49) . . . . . 10.827,82	10.000,00
	428.756,87	360.000,00
2.	Anden underholdshjælp (§§ 58, stk. 2, samt 72, 73, 100 og evt. 74 og 75) . . . . . 897,70	5.000,00
3.	Hjælp til kur og pleje m. v. (§§ 45, jfr. 47 og 60 samt 52) . . . . . 13.014,90	12.000,00
4.	Hjælp til særlige formål (§§ 50 og 51) . . . . . 0,00	1.000,00
5.	Forskud på invalide-, folke- og enkepension overført fra afregningskonto, jfr. invalide- og folkepensionslovens § 22 og enkepensionslovens § 12: . . . . . 6.340,00	2.000,00
5-1.	Forskud på invalidepension . . . . . 6.340,00	2.000,00
	I alt . . . . . 449.009,47	380.000,00
6.	Fragår: Indbetalinger fra betalingspligtige (§§ 60 og 100), understøttede, forsørgelsespligtige og bidragsskyldige (§§ 61-63) . . . . . 48.195,75	20.000,00
	400.813,72	360.000,00
12 2	<b>Udvidet hjælp:</b>	
1.	Forsorg for patienter og deres familie i anledning af tuberkulose eller polio (§ 53). (Statsrefusion <sup>8</sup> / <sub>10</sub> ) . . . . . ÷3.460,30	15.000,00
2.	Hjælp til værnepligtige (§ 54). (Statsrefusion <sup>8</sup> / <sub>10</sub> ) . . . . . 177.544,08	150.000,00
3.	Hjælp i anledning af krigsmæssige begivenheder (§ 55). (Statsrefusion <sup>8</sup> / <sub>10</sub> ) . . . . . 0,00	0,00
4.	Overgangshjælp m. v. til enlige mødre i henhold til § 56, stk. 1, jfr. stk. 3, sidste punktum. (Statsrefusion <sup>8</sup> / <sub>10</sub> ) . . . . . 0,00	3.000,00
	174.083,78	168.000,00
5.	Uddannelseshjælp til enlige mødre i henhold til § 56, stk. 3, 1. pkt. (Statsrefusion <sup>3</sup> / <sub>10</sub> , mellemkommunal refusion <sup>4</sup> / <sub>10</sub> ) . . . . . 0,00	5.000,00
12 3	<b>Forskudsvis udbetaling af statens udgifter til særforsorgspatienter inden optagelse på institution og i anledning af optagelse eller udskrivning</b>	
	(§ 70, stk. 4 og 5). (Fuld statsrefusion):	0,00 2.000,00
12 4	<b>Underholdsbidrag m. v.</b>	
	(Fuld statsrefusion):	
1.	Underholdsbidrag til børn født uden for ægteskab:	
1-1.	Udbetalinger (§ 76, stk. 1) . . . . . 232.571,60	250.000,00
1-2.	Udbetalinger (§ 76, stk. 2) . . . . . 7.931,00	250.000,00
	240.502,60	250.000,00
1-3.	Fragår: Indbetalinger fra bidragsskyldige . . . . . 166.672,97	150.000,00
	73.829,63	100.000,00
	Transport . . . . . 648.727,13	

## Gruppe nr. 22

## Konto 12. Offentlig forsorg

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..		648.727,13
	2. Udbetalte bidrag i tilfælde, hvor flere ved faderskabsagen er anset som bidragspligtige (§ 30 i lov nr. 131 af 7. maj 1937 om børn uden for ægteskab, jfr. § 22, stk. 3 i lov nr. 200 af 18. maj 1960):		
	2-1. Forskudsvisse udbetalinger .....	2.256,00	
	2-2. Afregning af de fra bidragsfonden modtagne indbetalinger .....	140,00	2.396,00
	2-3. Fragår: Indbetalinger fra bidragsfonden .....	140,00	2.256,00
	3. Underholdsbidrag til børn født i ægteskab:		
	3-1. Udbetalinger (§ 76, stk. 1) .....	382.417,46	375.000,00
	3-2. Udbetalinger (§ 76, stk. 2) .....	6.930,00	0,00
		389.347,46	375.000,00
	3-3. Fragår: Indbetalinger fra bidragsskyldige .....	216.958,66	200.000,00
			172.388,80
	4. Bidrag til børn af enker og enkemænd m. fl. (§§ 77-79 og 103) .....		113.544,29
12 5	<b>Hjælp til udlændinge m. v.</b> (Fuld statsrefusion) .....		0,00
			1.000,00
12 6	<b>Anden hjælp:</b>		
	1. Udgifter til kur og pleje ved behandling af veneriske og epidemiske eller smitsomme sygdomme (§ 108, stk. 3, nr. 1 og 2, 1. pkt.):		
	1-1. Udgifter .....	15.233,64	12.000,00
	1-2. Fragår: Fuld refusion fra indenrigsministeriet ..	15.233,64	12.000,00
			0,00
	2. Udgifter til kurativ behandling af alkoholskadede (§ 41). Statsrefusion <sup>3</sup> / <sub>10</sub> , mellemkommunal refusion <sup>4</sup> / <sub>10</sub> .....	524,00	10.000,00
	3. Udgifter til kur og pleje ved behandling af fnat (§ 108, stk. 3, sidste punktum). Statsrefusion <sup>3</sup> / <sub>10</sub> , mellemkommunal refusion <sup>4</sup> / <sub>10</sub> .....	0,00	100,00
			524,00
	4. Hjælp til husvilde (§ 127). (Ingen refusion) ....		100,00
			900,00
12 7	<b>Kontingenthjælp</b> (Ingen refusion):		
	1. Hjælp til betaling af medlemsbidrag til sygekasse (sygeforsikringslovens § 36, stk. 1) .....	9.756,00	10.000,00
	2. Hjælp til betaling af medlemsbidrag til arbejdsløshedskasse (lov om arbejdsanvisning og arbejdsløshedsforsikring m. v. § 13, stk. 6) .....	1.454,10	3.000,00
	3. Uerholdelige og eftergivne restancer af medlemsbidrag til sygekasse (sygeforsikringslovens § 35, stk. 4 og 5, samt socialministeriets cirkulære af 31. august 1961, afsnit F.), overført fra konto 36-2-3-5 .....	496,00	1.000,00
			11.706,10
			14.000,00
	Transport ..		949.246,32



## Gruppe nr. 22

## Konto 12. Offentlig forsorg

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	949.246,32	
12 8	<b>Forsorgshjem:</b>		
	1. Det kommunale forsorgshjem .....	0,00	0,00
	2. Andel i udgifterne ved forsorgshjem .....	2.560,02	3.000,00
	3. Den kommunen påhvilende andel af det mellemkommunale refusionsforbunds udgifter til forsorgshjem (forsorgslovens § 120, stk. 3, jfr. § 108, stk. 1, nr. 1) .....		
	3-1. Forventet tilsvaer for regnskabsåret 1965-66 .....	27.000,00	
	3-2. Merudgift i forhold til det i forrige regnskabsår optagne beløb .....	2.153,00	25.000,00
		29.153,00	
		31.713,02	28.000,00
12 9	<b>Opholdskommunerefusioner (§ 113):</b>		
	1. Udbetalte refusioner .....	0,00	500,00
	2. Modtagne refusioner .....	2.779,65	1.500,00
			÷2.779,65 ÷1.000,00
12 10	<b>Forskellige udgifter og indtægter uden for refusionsordningen:</b>		
	1. Udgifter:		
	1-1. Ferd. Frederiksen, for meget betalt husleje for tiden 1. august 1964 til 31. marts 1965 .....	39,76	
	1-2. Julegratiale til beboerne på De gamles hjem ....	1.880,00	2.000,00
			1.919,76 2.000,00
12 11	<b>Tilsvaer til det mellemkommunale refusionsforbund:</b>		
	1. Forventet tilsvaer for regnskabsåret 1965-66 .....	90.000,00	
	2. Mindreudgift i forhold til det i forrige regnskabsår optagne beløb .....	248,00	
		89.752,00	100.000,00
	Samlede udgifter på konto 12-1 til 12-11 ..	1.069.851,45	1.128.000,00
12 12	<b>Fragår refusioner:</b>		
	1. Statsrefusion. (Refusionsberegningen, konto 12, løbe-nr. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 og 12) .....	621.687,06	687.930,00
	3. Mellemkommunal refusion (Refusionsberegningen, konto 12, løbe-nr. 1, 3 og 12 .....	160.535,00	150.040,00
		782.222,06	837.970,00
	I alt konto 12 ..	287.629,39	290.030,00

## Gruppe nr. 23

## Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension

		Regnskab	Bevilling
13 1	<b>Udgifter til offentlig sygeforsikring</b> (lovbekendtgørelse nr. 160 af 4. april 1963):		
	1. Fribefordring (§§ 21-24, jfr. § 40). (Mellemkommunal refusion <sup>2</sup> / <sub>3</sub> ) .....	46.087,00	
	Transport ..	46.087,00	

**Gruppe nr. 23      Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension**

	Regnskab	Bevilling
Transport ..	46.087,00	
2. Fragår: Godtgørelse fra sygekasser, kontrolafgifter m. v. ....	0,00	
	46.087,00	60.000,00
3. Den kommunen påhvilede andel af udgifterne i h. t. sygeforsikringslovens § 57, stk. 3 (barselhjælp og barselhvile) .....		
3-1. Forventet andel for regnskabsåret 1965-66 ....	85.000,00	75.000,00
3-2. Merudgift i forhold til det i forrige regnskabsår optagne beløb .....	1.334,00	
4. Tilskud til Slagelse sygekasse .....	60.184,50	60.000,00
	192.605,50	195.000,00
<b>13 2      Udgifter angående invalidepension m. v.</b>		
(lovbekendtgørelse nr. 269 af 26. august 1964 samt lov nr. 114 af 15. april 1964 om omsorg for invalidepensionister og folkepensionister). (Refusion fra invalideforsikringsfonden <sup>6</sup> / <sub>70</sub> , mellemkommunal refusion <sup>6</sup> / <sub>70</sub> ):		
1. Grundbeløb og tillæg:		
1-1. Grundbeløb (§ 3, stk. 1) .....	2.388.213,78	2.575.000,00
1-2. Tillæg (§ 4, stk. 2-5 samt midlertidigt tillæg i h. t. lov nr. 100 af 31. marts 1965 og særligt tillæg i h. t. lov nr. 189 af 26. maj 1965 ..	978.339,74	875.000,00
	3.366.553,52	3.450.000,00
2. Personlige tillæg (§ 4, stk. 7) .....	137.478,18	100.000,00
3. Pensionstillæg (§ 4, stk. 8) .....	174.435,84	223.000,00
4. Sygehusbehandling (§ 16, stk. 4, sidste pkt.) ....	1.040,00	1.000,00
5. Udgifter til medhjælp for invalider i kollektivboliger (omsorgslovens § 9, jfr. § 16, stk. 6 .....	0,00	0,00
6. Takstmæssig betaling m. v. for invalidepensionisters ophold på alderdomshjem og plejehjem (omsorgslovens § 16, stk. 1):		
6-1. Kommunens egne alderdomshjem og plejehjem (jfr. konto 13-5-1 og 2):		
6-1-1. Takstmæssig betaling .....	35.731,00	
6-1-2. Beløb til personlige fornødenheder m. v. ....	2.310,00	10.000,00
6-2. Andre kommuners eller private alderdoms- og plejehjem, med hvilke der er indgået overenskomst i henhold til omsorgslovens § 4:		
6-2-1. Takstmæssig betaling (jfr. specifikation i refusionsberegningshæftet side 18) .....	18.827,45	
6-2-2. Beløb til personlige fornødenheder m. v. ....	1.138,67	4.000,00
7. Bistands- eller plejeydelser til svært invaliderede personer under 67 år, der ikke modtager invalidepension (§ 24, stk. 1, jfr. § 21) .....	0,00	3.000,00
8. Invaliditetsydelser til personer under 67 år, der ikke modtager invalidepension (§ 24, stk. 2, jfr. § 21) ..	4.729,36	3.000,00
I alt konto 13-2-1 til 13-2-8 ..	3.742.244,02	3.794.000,00
Transport ..	3.742.244,02	3.794.000,00

**Gruppe nr. 23      Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension**

	Regnskab	Bevilling
Transport ..	3.742.244,02	192.605,50 3.794.000,00
Fragår:		
9. Indbetalinger indtil takstmæssig betaling (omsorgslovens § 12, stk. 2, sidste pkt., og § 13, stk. 2) ....	0,00	
10. Tilbagebetaling af uretmæssig oppebåret invalidepension (§ 20, stk. 7) ..	0,00	0,00
	3.742.244,02	3.794.000,00
11. Lægeerklæringer ved begæringens indgivelse (§ 10, stk. 3). (Fuld refusion fra invalideforsikringsfonden) .....	1.709,07	2.000,00
13 3 <b>Udgifter angående folkepension m. v.</b>		
(lovbekendtgørelse nr. 269 af 26. august 1964 samt lov nr. 114 af 15. april 1964 om omsorg for invalidepensionister og folkepensionister). (Statsrefusion 82 %, mellemkommunal refusion 18 %):		
1. Folkepensionens mindstebeløb (§ 3, stk. 2a) ....	604.553,10	550.000,00
2. Indtægtsbestemt folkepension:		
2-1. Grundbeløb (§ 3, stk. 1) .....	9.295.045,85	9.320.000,00
2-2. Tillæg (§ 4, stk. 1-6, samt midlertidigt tillæg i h. t. lov nr. 100 af 31. marts 1965 og særligt tillæg i h. t. lov nr. 189 af 26. maj 1965) ..	976.563,28	420.000,00
	10.271.609,13	9.740.000,00
3. Personlige tillæg (§ 4, stk. 7) .....	328.315,29	380.000,00
4. Pensionstillæg (§ 4, stk. 8) .....	678.337,59	725.000,00
5. Sygehusbehandling (§ 16, stk. 4, sidste pkt.) ....	2.366,40	6.000,00
6. Takstmæssig betaling m. v. for folkepensionisters ophold på alderdomshjem og plejehjem (omsorgslovens § 16, stk. 1, og § 11):		
6-1. Kommunens egne alderdomshjem og plejehjem (jfr. kt. 13-5-1 og 2):		
6-1-1. Takstmæssig betaling .....	743.224,30	
6-1-2. Beløb til personlige fornødenheder m. v. ....	73.279,46	756.000,00
6-2. Andre kommuners eller private alderdoms- og plejehjem, med hvilke der er indgået overenskomst i henhold til omsorgslovens § 4:		
6-2-1. Takstmæssig betaling (jfr. specifikation i refusionsberegningshæftet side 18) .....	4.471,25	
6-2-2. Beløb til personlige fornødenheder m. v. ....	1.008,00	19.500,00
7. Bistands- eller plejeydelser til svært invaliderede personer, der efter det fyldte 67. år ikke modtager folkepension (§ 24, stk. 1, jfr. § 21) .....	0,00	0,00
8. Invaliditetsydelser til personer, der efter det fyldte 67. år ikke modtager folkepension (§ 24, stk. 2, jfr. § 21) .....	0,00	2.500,00
I alt konto 13-3-1 til 13-3-8 ..	12.102.611,42	11.629.000,00
Transport ..	12.102.611,42	4.541.111,69 11.629.000,00

**Gruppe nr. 23 Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension**

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	12.102.611,42	4.541.111,69 11.629.000,00
Fragår:			
9.	Indbetalinger indtil takstmæssig betaling (omsorgslovens § 12, stk. 2, sidste pkt. og § 13, stk. 2) .....	4.179,31	
10.	Tilbagebetaling af uretmæssig oppebåret folkepension (§ 20, stk. 7) ...	0,00	÷ 4.179,31 1.000,00
			<u>12.098.432,11 11.628.000,00</u>
13	<b>4 Udgifter til hjemmehjælp og omsorgsarbejde for invalide- og folkepensionister m. fl.</b>		
(lov nr. 114 af 15. april 1964 om omsorg for invalidepensionister og folkepensionister). (Statsrefusion 82 %, mellemkommunal refusion 18 %, jfr. dog § 16, stk. 5):			
1. Hjemmehjælp (§ 7, jfr. § 16, stk. 4):			
1-1.	Udgift .....	191.112,81	145.000,00
1-2.	Fragår: Betaling for hjemmehjælp (jfr. § 14) ....	27.310,15	10.000,00
			<u>163.802,66 135.000,00</u>
2.	Udgifter til omsorgsarbejde (§ 8, jfr. § 16, stk. 5)	17.618,81	25.000,00
13	<b>5 Alderdomshjem og plejehjem</b>		
(omsorgslovens §§ 1 og 2):			
1. Kommunens alderdomshjem:			
1-1. De gamles hjem:			
1-1-1.	Lønninger .....	721.563,72	670.000,00
1-1-2.	Tilskud til pensionsfond .....	4.146,40	9.000,00
1-1-3.	Pensionsforsikringspræmier .....	0,00	0,00
1-1-4.	Direkte udbetalt pension og understøttelse ...	0,00	0,00
1-1-5.	Lægehonorar .....	10.255,77	12.000,00
1-1-6.	Skatter, afgifter og forsikringer .....	5.010,95	5.000,00
1-1-7.	Vedligeholdelse af grund og bygninger .....	31.018,23	35.000,00
1-1-8.	Inventar, herunder vedligeholdelse .....	39.351,46	25.000,00
1-1-9.	Husholdning .....	185.883,43	180.000,00
1-1-10.	Medicin .....	25.357,18	24.000,00
1-1-11.	Sygeplejeartikler m. v. ....	2.440,89	3.000,00
1-1-12.	Renholdelse og vask .....	39.217,24	37.000,00
1-1-13.	Beklædning .....	16.263,04	15.000,00
1-1-14.	Gas, el, vand og varme .....	52.067,38	50.000,00
1-1-15. Beløb til personlige fornødenheder (omsorgslovens § 11):			
1-1-15-1.	til invalidepensionister (jfr. kr. 13-2-6-1-2) .....	2.310,00	
1-1-15-2.	til folkepensionister (jfr. kt. 13-3-6-1-2) .....	73.279,46	
1-1-15-3.	til enkepensionister (jfr. kt. 14-2-1-4-1-2) .....	0,00	
		<u>75.589,46</u>	
1-1-15-4.	Overført til de respkt. konti	75.589,46	0,00
1-1-16.	Ekstravagter, bandager m. v. ....	0,00	0,00
1-1-17.	Materialer til beskæftigelsesterapi .....	5.656,77	
1-1-18.	Andre udgifter .....	24.974,59	21.175,56
1-1-19.	Forrentning .....	47.849,98	47.849,95
1-1-20.	Afskrivning .....	22.024,49	22.024,49
I alt ..		1.233.081,52	1.156.050,00
Transport ..		1.233.081,52	16.820.965,27 1.156.050,00

**Gruppe nr. 23      Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension**

	Regnskab	Bevilling
Transport ..	1.233.081,52	16.820.965,27
		1.156.050,00
Fragår:		
1-1-21. Driftstilskud i h. t. lov om boligbyggeri .....	0,00	
1-1-22. Andre indtægter .....	0,00	0,00
I alt konto 13-5-1-1-1 til 22 ..	1.233.081,52	<u>1.156.050,00</u>
Fragår indtægter:		
1-1-23. Takstmæssig betaling (omsorgslovens § 16, stk. 1) (jfr. kt. 13-2-6-1-1, 13-3-6-1-1 og 14-2-1-4-1-1):		
21.436 plejed. à 20,00 kr. ....	428.720,00	
11.694 syged. à 29,95 kr. ....	<u>350.235,30</u>	
I alt ..	778.955,30	685.050,00
1-1-24. Betaling for pensionister fra andre kommuner samt egne pensionisters indbetaling udover takstmæssig betaling .....	<u>16.329,78</u>	<u>0,00</u>
	795.285,08	685.050,00
	437.796,44	<u>471.000,00</u>
3. Udgifter ud over takstmæssig betaling for ophold på andre kommuners eller private alderdomshjem, med hvilke der er indgået overenskomst i henhold til omsorgslovens § 4 (for invalide-, folke- og enkepensionister m. fl.) .....		5.287,48 <u>3.000,00</u>
4. Udgifter ud over takstmæssig betaling for ophold på andre kommuners eller private plejehjem, med hvilke der er indgået overenskomst i henhold til omsorgslovens § 4 (for invalide-, folke- og enkepensionister m. fl.) .....	0,00	<u>3.000,00</u>
Fragår:		
4-1. Statstilskud i h. t. omsorgslovens § 16, stk. 2 .....	0,00	500,00
4-2. Amtsfondens andel i h. t. omsorgslovens § 16, stk. 3 .....	<u>0,00</u>	<u>500,00</u>
	0,00	1.000,00
		<u>0,00</u> <u>2.000,00</u>
<b>13 6      Boliger for pensionister:</b>		
1. Klokketøbergade 1-5:		
1-1. Udgift .....	90.710,45	
1-2. Indtægt .....	<u>55.584,82</u>	33.400,00
2. Bredahlsgade 2-12:		
2-1. Udgift .....	135.164,01	
2-2. Indtægt .....	<u>79.153,21</u>	51.200,00
3. Priorgade 5-9, Klostergade 15-23:		
3-1. Udgift .....	165.514,84	
3-2. Indtægt .....	<u>103.098,08</u>	65.200,00
	153.553,19	<u>149.800,00</u>
Transport ..	17.417.602,38	

**Gruppe nr. 23      Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension**

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	17.417.602,38	
13	<b>7      Tilsvar til det mellemkommunale refusionsforbund:</b>		
	1. Forventet tilsvar for regnskabsåret 1965-66 .....	2.170.000,00	
	2. Mindreudgift i forhold til det i forrige regnskabsår optagne beløb .....	÷ 39.515,00	2.130.485,00
	Samlede udgifter på konto 13-1 til 13-7 ..	<u>19.548.087,38</u>	<u>2.140.000,00</u>
13	<b>8      Fragår refusioner:</b>		
	1. Statsrefusion (Refusionsberegningen, konto 13, løbe-nr. 23A, 23B, 24A og 24B) .....	10.550.766,05	10.104.860,00
	3. Refusion fra invalideforsikringsfonden. (Refusionsberegningen, konto 13, løbe-nr. 21 og 22) .....	3.423.189,32	3.470.800,00
	5. Mellemkommunal refusion. (Refusionsberegningen, konto 13, løbe-nr. 19, 21, 23A, 23B, 24A og 24B) ..	<u>2.668.224,00</u>	<u>2.583.340,00</u>
		16.642.179,37	16.159.000,00
	I alt konto 13 ..	<u>2.905.908,01</u>	<u>2.935.800,00</u>

**Gruppe nr. 24      Konto 14. Øvrige sociale udgifter**

		Regnskab	Bevilling
14	<b>1      Udgifter til børne- og ungdomsforsorg</b>		
	(lov nr. 193 af 4. juni 1964):		
	1. Udgifter med delvis refusion (statsrefusion <sup>3</sup> / <sub>10</sub> , mellemkommunal refusion <sup>4</sup> / <sub>10</sub> ):		
	1-1. Udgifter til anerkendt familievejledning (§§ 18 og 19) .....	0,00	20.000,00
	1-2. Hjælp til betaling for børns ophold i daginstitutioner (§ 69, stk. 2) .....	1.749,50	2.000,00
	1-3. Udgifter i forbindelse med givne henstillinger og pålæg m. v. (§ 27, stk. 2, nr. 3-5) .....	825,00	2.000,00
	1-4. Udgifter vedrørende tilsynsværgemål (§ 27, stk. 2, nr. 2, jfr. § 37, stk. 4) .....	0,00	1.000,00
	1-5. Børns anbringelse uden for deres hjem (§ 27, stk. 2, nr. 6 og § 28, stk. 1 og 2) .....	280.582,64	180.000,00
	1-6. Udgifter til underhold, uddannelse m. v. (efterværn), jfr. § 50, stk. 2 .....	<u>0,00</u>	<u>5.000,00</u>
	I alt ..	283.157,14	210.000,00
	1-7. Fragår: Indbetalinger fra betalingspligtige (§§ 98-100) og bidragsskyldige (forsorgslovens § 80, stk. 1, nr. 3) .....	<u>21.983,71</u>	<u>25.000,00</u>
		261.173,43	185.000,00
	2. Visse udlændinge (§ 35, jfr. forsorgslovens § 108, stk. 1, nr. 3a) (fuld statsrefusion) .....	0,00	13.000,00
	4. Udgifter, der ikke er genstand for refusion (herunder familievejledning uden anerkendelse i henhold til § 19, jfr. § 105, stk. 1) .....	0,00	2.000,00
	Transport ..	<u>261.173,43</u>	

## Gruppe nr. 24

## Konto 14. Øvrige sociale udgifter

	Regnskab	Bevilling
Transport ..	261.173,43	
5. Den kommunen i henhold til § 108 påhvilende andel af udgifter til børne- og ungdomsforsorg:		
5-1. Forventet andel for regnskabsåret 1965-66 .....	55.000,00	
5-2. Mindreudgift i forhold til det i forrige regnskabsår optagne beløb .....	12.052,00	42.948,00
		50.000,00
<i>Kommunens institutioner:</i>		
7-1. Børnegården (Børnehaven):		
7-1-1. Udgift .....	250.482,88	220.000,00
7-1-2. Indtægt .....	166.425,00	100.000,00
	84.057,88	120.000,00
7-2. Børnegården (Fritidshjemmet):		
7-2-1. Udgift .....	159.764,68	165.000,00
7-2-2. Indtægt .....	111.162,00	65.000,00
	48.602,68	100.000,00
7-3. Børnegården (Ungdomsklubben):		
7-3-1. Udgift .....	2.267,28	
7-3-2. Indtægt .....	472,00	1.795,28
	134.455,84	220.000,00
I alt konto 14-1-7-1 til 14-1-7-10 ..		
	134.455,84	220.000,00
<i>Tilskud til ikke kommunale institutioner:</i>		
7-11-1. Tilskud til driften .....	72.093,00	60.000,00
7-11-2. Tilskud til oprettelse eller forbedring af institutioner .....	0,00	60.000,00
	72.093,00	60.000,00
	206.548,84	280.000,00
<b>14 2 Enkepension m. v.</b>		
(lovbekendtgørelse nr. 268 af 26. august 1964 samt lov nr. 114 af 15. april 1964 om omsorg for invalidepensionister og folkepensionister):		
1. Pension til enker m. fl. (Statsrefusion $\frac{4}{5}$ , mellemkommunal refusion $\frac{1}{5}$ ):		
1-1. Grundbeløb og tillæg:		
1-1-1. Grundbeløb (§ 3, stk. 1) .....	496.800,10	485.000,00
1-1-2. Tillæg (§ 3, stk. 2, samt midlertidigt tillæg i h. t. lov nr. 100 af 31. marts 1965 og særligt tillæg i h. t. lov nr. 189 af 26. maj 1965) .....	29.759,47	0,00
	526.559,57	485.000,00
1-2. Personlige tillæg (§ 3, stk. 3) .....	21.754,30	24.000,00
1-3. Pensionstillæg (§ 3, stk. 4) .....	32.558,01	51.000,00
		560.000,00
1-4. Takstmæssig betaling m. v. for enkepensionisters ophold på alderdomshjem og plejehjem (omsorgslovens § 16, stk. 1, og § 11) .....	0,00	0,00
	580.871,88	560.000,00
I alt konto 14-2-1-1 til 14-2-1-4-2-2 ..		
	580.871,88	560.000,00
Fragår:		
1-5. Indbetalinger indtil takstmæssig betaling (omsorgslovens § 12, stk. 2, sidste pkt. og § 13, stk. 2) .....	0,00	0,00
1-6. Tilbagebetaling af uretmæssig oppebåret enkepension (§ 9, stk. 4) ...	0,00	0,00
	580.871,88	560.000,00
Transport ..	1.091.542,15	

## Gruppe nr. 24

## Konto 14. Øvrige sociale udgifter

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	1.091.542,15	
	2. Overgangshjælp til enker. (Statsrefusion <sup>8</sup> / <sub>10</sub> ):		
	2-1. Overgangshjælp (§ 15, stk. 1 og 5) .....	15.187,11	
	2-2. Rådgivning (§ 17, sidste pkt.) .....	0,00	
		15.187,11	15.000,00
	3. Anden hjælp til enker (§ 15, stk. 3 og 5, samt § 16) (Statsrefusion <sup>3</sup> / <sub>10</sub> , mellemkommunal refusion <sup>4</sup> / <sub>10</sub> ):		
	3-1. Udgifter .....	20.927,35	
	3-2. Tilbagebetalinger .....	0,00	
		20.927,35	15.000,00
14	<b>3 Revalidering</b>		
	(lov nr. 170 af 29. april 1960). (Statsrefusion <sup>8</sup> / <sub>10</sub> ):		
	1. Hjælp til arbejdsprøvning, optræning, undervisning m. v. (§ 6, stk. 2) .....	0,00	} 30.000,00
	2. Hjælp til underhold m. v. under revalidering (§ 7)	3.942,57	
	3. Hjælp til arbejdsmaskiner og værktøj samt selv- stændig virksomhed m. v. (§ 8, stk. 4) .....	0,00	
	4. Kommunernes andel af udgifterne ved driften af institutioner m. v. godkendt i h. t. §§ 5 og 10. (Ingen refusion) .....	3.608,66	
			10.000,00
		7.551,23	40.000,00
14	<b>4 Hjemmesygepleje</b>		
	(lov nr. 79 af 29. marts 1957). (Mellemkommunal re- fusions <sup>4</sup> / <sub>10</sub> , særligt statstilskud i h. t. lov nr. 25 af 5. februar 1958 <sup>3</sup> / <sub>10</sub> ):		
	1. I distrikter, hvor der <i>er godkendt</i> brug af motor- køretøj .....	0,00	0,00
	2. I distrikter, hvor der <i>ikke er godkendt</i> brug af motorkøretøj:		
	2-1. Lønnings- og pensionsudgifter .....	139.811,43	} 100.000,00
	2-2. Befordringsudgifter .....	0,00	
	2-3. Administrationsudgifter m. v. ....	0,00	
	I alt ..	139.811,43	
	2-4. Indtægter .....	0,00	
		139.811,43	100.000,00
14	<b>5 Husmoderafløsning</b>		
	(lov nr. 153 af 24. april 1963). (Statsrefusion <sup>7</sup> / <sub>10</sub> ):		
	1. Løn og befordringsgodtgørelse til husmoderafløser og tilsynsførende .....	57.796,32	45.000,00
	2. Fragår: Betaling for husmoderafløsning .....	13.963,05	5.000,00
		43.833,27	40.000,00
	3. Administrationsudgifter (uden refusion) .....	209,38	1.000,00
14	<b>6 Mælkehjælp</b>		
	(lov nr. 362 af 4. juli 1946). (Statsrefusion <sup>2</sup> / <sub>3</sub> ) .....	71.024,15	60.000,00
	Transport ..	1.390.086,07	



## Gruppe nr. 24

## Konto 14. Øvrige sociale udgifter

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	1.390.086,07	
14	7	<b>Tilsvaret til det mellemkommunale refusionsforbund:</b>	
	1. Forventet tilsvaret for regnskabsåret 1965-66 .....	190.000,00	
	2. Mindreudgift i forhold til det i forrige regnskabsår optagne beløb .....	8.803,00	160.000,00
	Samlede udgifter på konto 14-1 til 14-7 ..	1.571.283,07	1.521.000,00
14	8	<b>Fragår refusioner:</b>	
	1. Statsrefusion. (Refusionsberegningen, konto 14, løbe-nr. 31, 32, 33, 38, 39, 40, 41, 45 og 47) ....	642.664,21	626.000,00
	3. Mellemkommunal refusion. (Refusionsberegningen, konto 14, løbe-nr. 31, 38, 40, 43 og 44) .....	250.899,00	212.562,00
	5. Særligt statstilskud i h. t. lov om ophævelse af den fælleskommunale udligningsfond (vedrørende udgifter til hjemmesygepleje for regnskabsåret 1963-64) .....	15.421,00	15.422,00
	I alt konto 14-1 til 14-8 ..	908.984,21	853.984,00
		662.298,86	667.016,00
14	15	<b>Arbejdsanvisning og arbejdsløhedsforsikring m. v.</b>	
	(lovbekendtgørelse nr. 238 af 27. juni 1962):		
	1. Den kommunen påhvilende andel af statstilskud til arbejdsløhedskasser i h. t. lovens § 13, stk. 7:		
	1-1. Forventet tilsvaret for regnskabsåret 1965-66 .....	35.000,00	75.000,00
	1-2. Mindreudgift i forhold til det i forrige regnskabsår optagne beløb. ....	14.957,00	20.043,00
	2. Uddannelseskursus for arbejdsløse (§ 32, stk. 1) ..	0,00	500,00
	4. Drift af arbejdsanvisningskontor ....	677.860,50	
	5. Fragår refusion .....	593.127,94	69.405,88
		104.775,56	144.905,88
14	17	<b>Beskæftigelse og uddannelse af unge</b>	
	(lov nr. 195 af 18. maj 1960):		
	1. Den kommunen påhvilende andel af udgifterne til arbejdstekniske ungdomsskoler og ungdomsarbejder (§ 16, stk. 2):		
	1-1. Forventet tilsvaret for regnskabsåret 1965-66 ....	1.500,00	1.500,00
	1-2. Mindreudgift i forhold til det i forrige regnskabsår optagne beløb .....	355,00	1.145,00
14	18	<b>Erhvervsmæssig uddannelse af ikke-faglærte arbejdere</b>	
	(lov nr. 194 af 18. maj 1960):		
	1. Den kommunen påhvilende andel af udgifterne til erhvervsmæssig uddannelse af ikke-faglærte arbejdere (§ 14):		
	1-1. Forventet tilsvaret for regnskabsåret 1965-66 ....	6.500,00	
	1-2. Mindreudgift i forhold til det i forrige regnskabsår optagne beløb .....	892,00	3.500,00
	I alt konto 14 ..	773.827,42	816.921,88



**Gruppe nr. 25      Konto 15. Sygehus- og sundhedsudgifter**

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	78.528,45	3.606.017,41
13.	Refusion:		
	1. Refusion fra staten .....	39.170,32	43.500,00
	2. Refusion fra landsognet .....	4.468,72	3.000,00
		<u>43.639,04</u>	<u>46.500,00</u>
15 13	Lægeundersøgelse af børn (lov nr. 236 af 30. april 1946):		34.889,41    40.500,00
	1. Udgifter .....	61.865,96	40.000,00
	2. Refusion .....	30.932,98	20.000,00
			<u>30.932,98    20.000,00</u>
15 14	Vaccination:		
	1. Difterivaccination (lov nr. 208 af 19. april 1943):		
	1. Udgifter .....	9.280,48	6.500,00
	2. Refusion .....	4.640,24	3.250,00
		<u>4.640,24</u>	<u>3.250,00</u>
	2. Koppevaccination (lov nr. 84 af 31. marts 1931):		
	1. Udgifter .....	93,40	300,00
	3. Poliovaccination (lov nr. 167 af 24. maj 1955):		
	1. Udgifter .....	9.227,93	7.000,00
	2. Refusion .....	9.227,93	7.000,00
		<u>0,00</u>	<u>0,00</u>
			4.733,64    3.550,00
15 15	Desinfektion m. v. (lov nr. 138 af 10. maj 1915):		
	1. Udgifter .....	154,38	250,00
	2. Refusion .....	75,00	150,00
			<u>79,38    100,00</u>
15 16	Karantæneforanstaltninger (lov nr. 67 af 31. marts 1953) .....		0,00    0,00
15 18	Sundhedskommissionen:		
	3. Andre udgifter .....		420,80    1.500,00
15 19	Levnedsmiddelkontrol (efterkontrol af kød, fjerkræ, mælk o. lign.):		
	1. Lønninger .....	196.759,31	215.000,00
	3. Pensionsforsikringspræmier .....	16.024,62	21.000,00
	5. Skatter, afgifter og forsikringer .....	993,72	700,00
	6. Lokaler .....	11.121,78	10.000,00
	7. Inventar og instrumenter m. v. ....	19.798,79	18.000,00
	9. Rengøring .....	9.259,12	9.500,00
	10. Indkøb af levnedsmiddelprøver .....	2.491,27	2.000,00
	11. Kontorhold .....	4.711,33	5.000,00
	12. Gas, el, vand og varme .....	3.731,34	4.000,00
	14. Kørsel .....	8.860,13	15.000,00
	18. Andre udgifter .....	6.997,76	<sup>1)</sup> 3.000,00
		<u>280.749,17</u>	<u>303.200,00</u>
	Fragår:		
	Afgift for besætningskontrol .....	121.082,50	125.000,00
	Afgift for laboratoriearbejde m. v. ....	57.550,53	25.800,00
		<u>178.633,03</u>	<u>150.800,00</u>
			102.116,14    152.400,00
	Transport ..		3.779.189,76

**Gruppe nr. 25      Konto 15. Sygehus- og sundhedsudgifter**

		Regnskab	Bevilling
		Transport ..	3.779.189,76
15 20	Rotteudryddelse (lov nr. 120 af 3. maj 1961):		
	16. Vederlag til entreprenør .....	13.702,10	13.500,00
	18. Andre udgifter .....	4.456,93	300,00
	19. Udryddelse af muldvarpe .....	3.000,00	3.000,00
			<u>21.159,03</u>
15 21	Behandlingsinstitutioner for alkoholskadede:		<u>16.800,00</u>
	1. Den kommunen påhvilende andel af det mellemkommunale refusionsforbunds udgifter til behandlingsinstitutioner for alkoholskadede:		
	1. Yderligere tilsvarende for 1964-65 .....	750,00	
	2. Forventet tilsvarende for 1965-66 .....	4.500,00	4.000,00
			<u>5.250,00</u>
		I alt konto 15 ..	3.805.598,79
') Tillægsbevillet 28. juni 1966 .....			2.500,00
		I alt konto 15 ..	<u>3.805.598,79</u>
			<u>3.679.082,00</u>

**Driftsregnskab for Centralsygehuset i Slagelse  
for regnskabsåret 1965-66**

DRIFTSUDGIFTER:	Regnskab	Bevilling
<b>Lønninger:</b>		
Kontante lønninger og honorarer .....	10.494.378,75	9.806.300,00
Tilskud til pensionsfond .....	42.211,74	71.400,00
Pensionsforsikringspræmier .....	244.842,60	441.000,00
Direkte pensioner m. v. ....	96.774,09	93.500,00
	<u>10.878.207,18</u>	<u>10.412.200,00</u>
<b>Vareforbrug:</b>		
Fødevarer .....	527.976,63	485.000,00
Brændsel .....	135.330,68	140.000,00
Medicin, forbindsstoffer m. v. ....	1.100.962,10	900.000,00
Røntgenfilm og -artikler .....	215.547,16	190.000,00
Kontorartikler og tryksager .....	90.570,98	90.000,00
Rengøringsartikler .....	48.776,63	75.000,00
Vaskemidler .....	14.218,32	14.000,00
Andre forbrugsvarer .....	31.384,06	20.000,00
	<u>2.164.766,56</u>	<u>1.914.000,00</u>
<b>Reparationer og vedligeholdelse:</b>		
Grunde, bygninger og tekniske anlæg .....	384.281,54	330.000,00
Inventar og maskiner .....	461.752,70	439.000,00
	<u>846.034,24</u>	<u>769.000,00</u>
<b>Fremmede tjenesteydelser:</b>		
El, gas og vand .....	110.489,35	90.000,00
Porto, telefon m. v. ....	117.769,36	95.000,00
Skatter og forsikringer .....	42.369,85	36.000,00
Kørsel med patienter .....	53.591,31	35.000,00
Diagnostiske undersøgelser .....	280.987,40	180.000,00
Andre fremmede tjenesteydelser .....	62.760,26	28.000,00
	<u>667.967,53</u>	<u>464.000,00</u>
	14.556.975,51	13.559.200,00
Transport ..	14.556.975,51	13.559.200,00

## Driftsregnskab for Centralsygehuset i Slagelse for regnskabsåret 1965-66

	Regnskab	Bevilling
Transport ..	14.556.975,51	13.559.200,00
<b>Anlæg og anskaffelser:</b>		
Anlæg og anskaffelser .....	538.396,03	538.520,00
Henlagt til anlæg og anskaffelser .....	200.000,00	185.000,00
	738.396,03	723.520,00
Anlæg og anskaffelser afholdt af fonds .....	278.666,40	0,00
Overført fra fonds .....	278.666,40	0,00
	0,00	0,00
Renter ved etablering af driftskapital .....	289.056,77	230.000,00
	15.584.428,31	14.512.720,00
<b>Forrentning og afskrivninger:</b>		
Forrentning .....	541.907,07	559.000,00
Afskrivninger og afdrag .....	284.253,07	289.000,00
	826.160,14	848.000,00
	16.410.588,45	15.360.720,00
<b>Poster, der ikke vedrører sygehusets ordinære drift:</b>		
Indlæggelser på fremmede sygehuse .....	80.519,97	0,00
÷ taktmæssig betaling m. v. ....	80.519,97	0,00
	0,00	0,00
Driftsudgifter i alt ..	16.410.588,45	15.360.720,00
<b>DRIFTSINDTÆGTER:</b>		
<b>Leveringer og ydelser til fremmede institutioner og andre driftsindtægter:</b>		
Indtægter fra sygeplejeskolen .....	110.491,62	130.000,00
Udlejning af lokaler .....	4.000,00	4.000,00
Salg af madaffald .....	300,00	300,00
Renter .....	655,31	0,00
Desinfektion .....	120,00	200,00
Vask for fremmede .....	59.339,52	65.000,00
Diverse driftsindtægter .....	46.139,30	20.000,00
Hørelinik .....	0,00	25.000,00
Ambulatorium for alkoholskadede .....	78.000,00	94.400,00
	299.045,75	338.900,00
<b>Betaling for ambulatant behandling:</b>	388.436,00	322.000,00
<b>Betaling for indlagte patienter:</b>		
Udenamts patienter .....	25.917,54	10.000,00
Betaling for enestuer .....	6.800,00	10.000,00
Militære patienter .....	14.819,50	15.000,00
	47.537,04	35.000,00
Transport ..	735.018,79	695.900,00

## Driftsregnskab for Centralsygehuset i Slagelse for regnskabsåret 1965-66

	Regnskab	Bevilling
Transport ..	735.018,79	695.900,00
<b>Takstmæssig betaling</b>		
Sorø amt .....	334.772,00	325.000,00
Slagelse købstad .....	256.700,00	265.000,00
Korsør købstad .....	127.280,00	112.000,00
Sorø købstad .....	39.484,00	44.000,00
Skælskør købstad .....	22.892,00	12.200,00
Ringsted købstad .....	6.480,00	6.400,00
Holbæk amt .....	4.544,00	6.400,00
	792.152,00	771.000,00
<b>Nettobetaling for kontrahenterne:</b>		
Korsør købstad .....	2.391.177,78	2.030.300,00
Sorø købstad .....	747.715,05	797.600,00
Skælskør købstad .....	429.992,80	202.000,00
Ringsted købstad .....	123.834,99	116.000,00
Holbæk amt .....	86.837,37	116.000,00
	3.779.557,99	3.261.900,00
	5.306.728,78	4.728.800,00
<b>DRIFTSUNDERSKUD:</b>		
<b>Sorø amt:</b>		
Driftstilskud .....	5.851.090,86	5.425.400,00
Forrentning og afskrivninger .....	379.057,32	424.000,00
	6.230.148,18	5.849.400,00
<b>Slagelse købstad:</b>		
Driftstilskud .....	4.494.654,17	4.358.520,00
Forrentning og afskrivninger .....	379.057,32	424.000,00
	4.873.711,49	4.782.520,00
Driftsindtægter i alt ..	16.410.588,45	15.360.720,00

### Status pr. 1. april 1966 for Centralsygehuset i Slagelse

**AKTIVER:**
**Omsætningsformue:**

Kasse .....	268.985,60	
Giro .....	48.939,04	
Indtægtsrestancer:		
Diverse indtægtsrestancer .....	168.171,76	
Ambulante patienter .....	125.501,50	
Indlagte patienter .....	1.942.483,43	2.236.156,69
Varebeholdninger .....	553.227,84	3.107.309,17

**Særlige aktiver:**

Banken for Slagelse og Omegn: Bankbog tilhørende pensionsfonden		435.867,36
Transport ..		3.543.176,53

## Status pr. 1. april 1966 for Centralsygehuset i Slagelse

Transport .. 3.543.176,53

### Anlægsformue:

#### Inventar og maskiner:

Saldo ved årets begyndelse .....	1.519.250,19
Tilgang i årets løb .....	<u>0,00</u>
Saldo ved årets slutning .....	<u>1.519.250,19</u>

#### Afskrivninger:

Saldo ved årets begyndelse .....	483.546,14
Afskrevet iflg. driftsregnskab .....	<u>113.943,76</u>
Saldo ved årets slutning .....	<u>597.489,90</u>

**Bogført værdi ved årets slutning:** ..... 921.760,29  
(Brandforsikring: Kr. 3.300.000,00)

#### Bygninger og tekniske anlæg:

Saldo ved årets begyndelse .....	8.708.221,59
Tilgang i årets løb .....	<u>0,00</u>
Saldo ved årets slutning .....	<u>8.708.221,59</u>

#### Afskrivninger:

Saldo ved årets begyndelse .....	640.004,70
Afskrevet iflg. driftsregnskab .....	<u>170.309,31</u>
Saldo ved årets slutning .....	<u>810.314,01</u>

**Bogført værdi ved årets slutning:** ..... 7.897.907,58  
(Brandforsikring: Kr. 21.656.000,00)

#### Grunde:

Saldo ved årets begyndelse .....	473.727,41
Tilgang i årets løb .....	<u>0,00</u>
Saldo ved årets slutning .....	<u>473.727,41</u>

**Bogført værdi ved årets slutning:** ..... 473.727,41 9.293.395,28  
Grundskyld vurder.: Kr. 1.054.600,00)

#### Nybygninger (ikke fuldført):

Saldo ved årets begyndelse .....	613.858,17
Tilgang i årets løb .....	<u>1.913.752,44</u>
Saldo ved årets slutning .....	<u>2.527.610,61</u>

**Bogført værdi ved årets slutning:** ..... 2.527.610,61  
Aktiver i alt .. 15.364.182,42

## Status pr. 1. april 1966 for Centralsygehuset i Slagelse

## PASSIVER:

**Løbende gældsforpligtelser:**

Banken for Slagelse og Omegn: Kassekredit .....	1.621.873,11	
Patientdeposita .....	5.712,00	
Sorø amt: Lån .....	2.000.000,00	
Udgiftsrestancer .....	1.123.921,70	4.751.506,81

**Mellemregning med sygehusejerne:****Sorø amt:****Driftsregnskab:**

Saldo ved årets begyndelse .....	÷ 24.294,08	
Indbetalt kontant .....	5.449.694,08	
Forrentning .....	246.158,23	
Afskrivninger .....	132.899,10	
	5.804.457,33	
÷ andel i driftsunderskud (incl. forrentning og afskrivninger) .....	6.230.148,18	÷ 425.690,85

**Kapitalkonto:**

Saldo ved årets begyndelse .....	5.095.753,26	
Investeret i årets løb .....	956.876,22	
	6.052.629,48	
÷ afskrivninger og afdrag .....	142.126,54	5.910.502,94

**Nyanlæg:**

Saldo ved årets begyndelse .....	÷ 42.621,00	
Indbetalt kontant .....	485.677,14	
	443.056,14	
÷ investeret .....	956.876,22	÷ 513.820,08

4.970.992,01

**Slagelse købstad:****Driftsregnskab:**

Saldo ved årets begyndelse .....	÷ 97.222,28	
Indbetalt kontant .....	4.455.742,28	
Forrentning .....	246.158,22	
Afskrivninger .....	132.899,09	
	4.737.577,31	
÷ andel i driftsunderskud (incl. forrentning og afskrivninger) .....	4.873.711,49	÷ 136.134,18

**Kapitalkonto:**

Saldo ved årets begyndelse .....	5.095.753,26	
Investeret i årets løb .....	956.876,22	
	6.052.629,48	
÷ afskrivninger og afdrag .....	142.126,53	5.910.502,95

**Nyanlæg:**

Saldo ved årets begyndelse .....	÷ 42.621,00	
Indbetalt kontant .....	198.632,78	
	156.011,78	
÷ investeret .....	956.876,22	÷ 800.864,44

4.973.504,33

---

Transport .. 14.696.003,15



## Status pr. 1. april 1966 for Centralsygehuset i Slagelse

Transport .. 14.696.003,15

### Særlige passiver:

#### Henlagt til anlæg og anskaffelser:

Saldo ved årets begyndelse .....	310.978,31	
Henlagt i 1965-66 .....	200.000,00	
	510.978,31	
÷ forbrugt i 1965-66 .....	278.666,40	232.311,91

#### Pensionsfond

435.867,36 668.179,27

Passiver i alt .. 15.364.182,42

## Driftsregnskab for rekonvalescenthjemmet i Skælskør for regnskabsåret 1965-66

Konto	Regnskab	Overslag
1 Lønninger:		
1. Kontante lønninger .....	110.366,17	103.000,00
2. Tilskud til pensionsfonden .....	2.905,20	2.700,00
3. Pensionsforsikringspræmier .....	21.169,28	22.300,00
I alt konto 1 ..	134.440,65	128.000,00
2 Vareforbrug:		
2. Brændsel .....	5.790,46	7.000,00
3. Medicin, forbindsstoffer m. m. ....	3.675,10	5.000,00
5. Kontorartikler og tryksager .....	449,90	500,00
7. Rengøringsartikler og vinduespudsning .....	1.712,37	2.000,00
I alt konto 2 ..	11.627,83	14.500,00
3 Reparationer og vedligeholdelse:		
1. Grunde, bygninger og tekniske anlæg .....	8.735,89	7.000,00
Kloak .....	5.000,00	5.000,00
2. Inventar .....	2.057,15	2.000,00
I alt konto 3 ..	15.793,04	14.000,00
4 Fremmede tjenesteydelser:		
1. Elektricitet og vand .....	1.893,34	2.200,00
2. Porto og telefon .....	556,90	600,00
3. Skatter og forsikring .....	1.289,56	1.200,00
4. Andre fremmede tjenesteydelser .....	2.803,10	2.544,90
5. Kostportioner .....	23.394,80	30.000,00
6. Vask på vaskeri .....	2.446,65	2.500,00
I alt konto 4 ..	32.384,35	39.044,90
5 Forrentning og afskrivning:		
1. Forrentning (renter af statslån) .....	1.475,10	1.475,10
2. Afskrivning (afdrag på statslån) .....	2.980,00	2.980,00
I alt konto 5 ..	4.455,10	4.455,10
I alt udgift ..	198.700,97	200.000,00

## Driftsregnskab for rekonvalescenthjemmet i Skælskør for regnskabsåret 1965-66

		Regnskab	Overslag
9	Betaling for patienter:		
	1. Sygekassemedlemmer:		
	3000 dage à 8,00 .....	24.000,00	
	241 dage à 10,00 .....	2.410,00	
		26.410,00	35.200,00
	2. Andre patienter:		
	61 dage à 16,00 .....	976,00	
	36 dage à 40,00 .....	1.440,00	
	139 dage à 44,00 .....	6.116,00	
		8.532,00	0,00
		34.942,00	35.200,00
	Tilskud efter indlæg:		
	Sorø amt .....	57.990,00	64.800,00
	Slagelse kommune .....	37.084,00	37.800,00
	Ringsted kommune .....	7.308,00	8.100,00
	Sorø kommune .....	6.084,00	5.400,00
	Skælskør kommune .....	9.436,00	2.700,00
		117.902,00	
	I alt indtægt ..	152.844,00	154.000,00
	Driftsunderskud ..	45.856,97	46.000,00
		198.700,97	200.000,00

Det fremkomne driftsunderskud fordeles mellem de i rekonvalescenthjemmets drift lodtagne kommuner således:

Sorø amt .....	70,18 %	32.182,42
Slagelse kommune .....	15,87 %	7.277,50
Ringsted kommune .....	7,48 %	3.430,10
Sorø kommune .....	4,24 %	1.944,34
Skælskør kommune .....	2,23 %	1.022,61
		45.856,97

## Status for rekonvalescenthjemmet i Skælskør pr. 31. marts 1966

### AKTIVER:

A. Bygninger og grunde ultimo 1964-65 .....	391.673,97	
Afskrivning .....	2.980,00	388.693,97
B. Inventar .....		66.020,56
C. Indestående i bank .....		÷ 3.753,23
D. Regnskabsførerens forskud .....		2.000,00
E. Indtægtsrestancer .....		80.948,47

### PASSIVER:

A. Lån:		
1. Prioritetslån ultimo 1964-65 .....	65.560,00	
Afdrag i årets løb .....	2.980,00	62.580,00
2. Udlæg af Sorø amtsfond .....		52.000,00
B. Udgiftsrestancer .....		27.195,24
C. Formue:		
Sorø amts andel .....	71,11 %	278.846,86
Slagelse kommune .....	15,24 %	59.761,30
Ringsted kommune .....	6,88 %	26.978,86
Sorø kommune .....	4,37 %	17.136,28
Skælskør kommune .....	2,40 %	9.411,23
		392.134,53
		533.909,77
		533.909,77

## Gruppe nr. 27

## Konto 16. Skoler

		Regnskab	Bevilling
16	1	<b>Folke- og gymnasieskoler:</b>	
16	1 1	Lærere i folkeskolen (lov nr. 156 af 7. juni 1958):	
		1. Lærerløn vedr. folkeskolen incl. faste overtimer og vederlag for timerreduktioner:	
		1. Udgifter .....	3.932.506,87
			<u>4.081.000,00</u>
		Fragår:	
		2. Tilskud fra statskassen:	
		1. Tilskud .....	3.344.753,98
			3.468.850,00
		Fragår:	
		2. Overførsel til konto 16-1-1-2-2-1 af tilskud til ikke-udbetalt løn (§ 47, stk. 4) .....	0,00
			<u>0,00</u>
			3.468.850,00
		3.344.753,98	<u>3.468.850,00</u>
		I alt konto 16-1-1-1 ..	587.752,89
			<u>612.150,00</u>
		2. Udgifter til vikarer og faglærere:	
		1. Udgifter:	
		1. Vestre skole .....	139.880,68
		2. Østre skole .....	185.639,46
		3. Møllegårdsskolen .....	85.891,45
			<u>411.411,59</u>
		Fragår:	
		2. Indtægter:	
		1. Overført fra konto 16-1-1-1-2-2	0,00
		2. Tilskud fra statskassen i anledning af læreres videreuddannelse (lov nr. 220 af 11. juni 1954, § 41, stk. 2) .....	0,00
		3. Tilskud fra statskassen til vikarudgifter for lærere, hvis fravær har været over et år (§ 47, stk. 2, 3. pkt.) .....	0,00
		4. Indbetaling fra lærere med nedsat timetal i mere end 9 mdr. som følge af sygdom ..	0,00
		5. Indbetaling fra lærere for forøget sygelighedsrisiko (§ 47, stk. 5) .....	75,03
			<u>600,00</u>
			75,03
			<u>600,00</u>
		Til rest ..	411.336,56
			289.400,00
		2. 3. Fragår. Tilskud fra statskassen .....	352.280,12
			<u>245.990,00</u>
		3. Andre ydelser til lærere (flyttegodtgørelse, lægeundersøgelse, efterindtægt til lærernes efterladte, ventepenge, konstitution og jubilæumsgratiale:	
		1. Udgifter .....	1.800,00
		2. Fragår. Tilskud fra statskassen ..	680,00
			<u>1.125,00</u>
			1.120,00
			<u>375,00</u>
		4. Hjemmeundervisning m. v. (Lovbekendtgørelse nr. 332 af 31. august 1963):	
		1. Undervisning i medfør af § 51, stk. 2:	
		1. Udgifter .....	0,00
			0,00
		Transport ..	0,00
		60.176,44	587.752,89
			<u>0,00</u>

## Gruppe nr. 27

## Konto 16. Skoler

				Regnskab	Bevilling	
		Transport ..	0,00	60.176,44	587.752,89	0,00
	2.	Fragår. Tilskud fra skolefonden	0,00			0,00
		Til rest ..	0,00			0,00
	2.	Undervisning i medfør af § 51 A:				
	1.	Udgifter .....	14.256,10			10.000,00
		Fragår:				
	2.	Tilskud fra statskassen .....	11.360,07			8.500,00
			2.896,03			1.500,00
				2.896,03		1.500,00
	5.	Ikke refusionsberettigede vikarudgifter samt inspektions- og tilsynshonorar:				
	1.	Vikarudgifter .....	11.798,21			5.000,00
	2.	Inspektionshonorar .....	31.177,27			29.500,00
	3.	Tilsyn med samlinger .....	8.490,31			7.010,00
				51.465,79		41.510,00
	6.	Kommunale løntillæg .....	0,00			0,00
					114.538,26	86.795,00
		I alt konto 16-1-1 ..		702.291,15		698.945,00
16	1	2	Lærere i gymnasieskolen (bekendtgørelse nr. 291 af 4. september 1961):			
		1.	Lærerløn vedrørende gymnasiet incl. faste overtimer og vederlag for time-reduktioner samt forpligtelsestillæg:			
		1.	Tjenestemænd .....	1.226.171,82		1.196.724,00
		2.	Kontraktansatte .....	462.219,57		392.620,00
				1.688.391,39		1.589.344,00
		2.	Pensionsudgifter:			
		4.	Bidrag til overenskomstansatte gymnasielæreres pensionskasse .....	46.878,95		23.000,00
		3.	Udgifter til vikarer ved gymnasiet .....	72.342,17		36.000,00
		4.	Andre ydelser til lærere (rektor-repræsentation) ..	2.400,00		2.400,00
			I alt ..	1.810.012,51		1.650.744,00
		11.	Fragår: Tilskud fra statskassen .....	1.621.504,41		1.480.664,00
			Til rest ..	188.508,10		170.080,00
		12.	Ikke refusionsberettigede vikarudgifter samt inspektions- og tilsynshonorarer:			
		1.	Vikarudgifter .....	6.593,68		2.000,00
		2.	Inspektionshonorarer .....	33.258,27		30.500,00
		3.	Tilsyn med samlinger .....	6.721,50		5.500,00
				46.573,45		38.000,00
		13.	1. Kommunale løntillæg .....	0,00		0,00
			2. Boliggodtgørelse, rektor .....	500,04		500,00
			I alt konto 16-1-2 ..		235.581,59	208.508,00
16	1	3	Administration og pedeller m. v.:			
		1.	Administration:			
		1.	Lønninger .....	39.893,24		38.550,00
			Transport ..	39.893,24	937.872,74	

## Gruppe nr. 27

## Konto 16. Skoler

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	39.893,24	937.872,74
2.	Pensionsudgifter:		
1.	Tilskud til pensionsfond .....	0,00	4.800,00
2.	Pensionsforsikringspræmier .....	1.240,66	0,00
3.	Direkte udbetalt pension og understøttelse .....	0,00	0,00
			<u>4.800,00</u>
3.	Kontorholdsudgifter:	1.240,66	4.800,00
1.	Vestre skole .....	1.968,17	2.500,00
2.	Østre skole .....	2.631,64	2.500,00
3.	Møllegårdsskolen .....	3.099,80	2.500,00
4.	Gymnasiet .....	4.506,77	4.500,00
5.	Skolevæsenets kontor .....	7.057,11	9.000,00
6.	Skolekonsulenten .....	757,75	800,00
			<u>21.800,00</u>
4.	Andel i alm. administrationsudgifter .....	17.265,30	16.300,00
5.	Andre udgifter:		
1.	Repræsentation for skoleledere:		
1.	Rektor (se kt. 16-1-2-4)		
2.	Inspektører .....	1.500,00	1.500,00
3.	Skoledirektør, kørselsgodtgørelse .....	3.000,00	3.000,00
2.	Diverse .....	2.727,10	12.000,00
	I alt ..	85.647,54	97.950,00
2.	Pedeller:		
1.	Lønninger .....	113.518,15	105.000,00
2.	Pensionsudgifter:		
1.	Tilskud til pensionsfond .....	1.230,00	2.110,00
2.	Pensionsforsikringspræmier ...	529,74	0,00
3.	Direkte udbetalt pension .....	17.603,76	17.489,00
		<u>19.363,50</u>	<u>19.599,00</u>
		132.881,65	124.599,00
16 1 4	Skolebygninger, skolehaver og lærerboliger:		218.529,19
1.	Fast ejendom:		
1.	Vestre skole .....	59.538,98	} 139.000,00
2.	Østre skole .....	45.583,30	
3.	Møllegårdsskolen .....	39.551,68	
4.	Gymnasiet .....	19.042,31	
5.	Leje af lokaler .....	5.799,33	
		<u>169.515,60</u>	160.000,00
6.	Anlæg og anskaffelse .....	418.694,48	415.000,00
	Hævet af fond .....	100.000,00	100.000,00
2.	Inventar:	318.694,48	315.000,00
1.	Vestre skole .....	25.875,17	} 53.000,00
2.	Østre skole .....	18.003,82	
3.	Møllegårdsskolen .....	10.018,54	
4.	Gymnasiet .....	12.012,39	
6.	Skolekonsulenten .....	999,00	
7.	Skoledirektøren .....	7.548,87	
		<u>74.457,79</u>	
			1.000,00
			<u>9.000,00</u>
			75.000,00
	Transport ..	562.667,87	1.156.401,93

## Gruppe nr. 27

## Konto 16. Skoler

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	562.667,87	1.156.401,93
3. Gas, el, vand og varme:			
1. Vestre skole .....	46.408,73		} 157.000,00
2. Østre skole .....	58.967,07		
3. Møllegårdsskolen .....	64.444,75		
4. Gymnasiet .....	51.766,34		
		221.586,89	212.000,00
4. Rengøring:			
1. Vestre skole .....	72.829,23		} 2) 226.000,00
2. Østre skole .....	76.189,33		
3. Møllegårdsskolen .....	103.561,22		
4. Gymnasiet .....	91.290,94		
		343.870,72	312.000,00
5. Skatter, afgifter og forsikringer:			
1. Folkeskoler .....	11.954,00		10.500,00
2. Gymnasiet .....	4.224,04		4.500,00
		16.178,04	15.000,00
6. Forrentning og afskrivning:			
1. Forrentning:			
1. Folkeskoler .....	269.830,73		267.019,00
2. Gymnasiet .....	154.531,46		154.532,00
2. Afskrivning:			
1. Folkeskoler .....	122.801,99		121.418,00
2. Gymnasiet .....	71.321,70		71.322,00
I alt ..	618.485,88		614.291,00
Frågar:			
3. Tilskud fra statskassen vedr. skolelån .....	0,00		0,00
		618.485,88	614.291,00
7. Andre udgifter:			
1. Vedr. skolebygninger .....	11.393,13		10.000,00
2. Skolehaver .....	0,00		0,00
3. Sportspladser .....	36.027,98		27.000,00
		47.421,11	37.000,00
		1.810.210,51	1.740.291,00
Frågar:			
11. Indtægter:			
1. Lejeindtægt af tjenesteboliger og skolejord m. v. ....	5.955,96		5.800,00
2. Lejeindtægt af lokaler .....	13.132,46		9.600,00
3. Refusion fra statskassen vedr. kommunens egne lokaler, der vederlags- frit er stillet til rådighed for under- visning og børne- og ungdomsarbej- de (lovbekendtgørelse nr. 257 af 14. juni 1960, § 45, stk. 2) .....	1.792,49		0,00
4. Andre indtægter .....	9,00		40,00
		20.889,91	15.440,00
		1.789.320,60	1.724.851,00
	Transport ..	2.945.722,53	

## Gruppe nr. 27

## Konto 16. Skoler

		Regnskab	Bevilling
		Transport ..	2.945.722,53
16	1 5	Undervisningsmidler, samlinger, flidspræmier og boghælp:	
	1.	Undervisningsmidler:	
	1.	Vestre skole .....	73.227,17
	2.	Østre skole .....	76.409,06
	3.	Møllegårdsskolen .....	95.042,15
	4.	Gymnasiet .....	80.668,64
	6.	Skolekonsulenten .....	2.000,97
	7.	Til indkøb af nye skolebøger ....	106.994,33
		434.342,32	433.000,00
	2.	Samlinger:	
	1.	Folkeskolen .....	23.802,95
	2.	Gymnasiet .....	10.370,76
		34.173,71	35.000,00
	3.	Flidspræmier og boghælp .....	1.428,08
			2.000,00
			470.000,00
16	1 6	Stipendier (lovbekendtgørelse nr. 118 af 6. juni 1961, § 1, stk. 3):	
	1.	Udgifter .....	39.450,00
		Fragår:	
	2.	Tilskud fra ungdommens uddannelsesfond ..	26.959,00
			27.000,00
16	1 7	Befordring af skolebørn til og fra kommunens skoler (lovbekendtgørelse nr. 332 af 31. august 1963, §§ 50 og 51 a):	12.491,00
	1.	Udgift i medfør af § 50, stk. 2 .....	0,00
	2.	Udgift i medfør af § 51 a, stk. 2 .....	0,00
		I alt ..	0,00
		Fragår:	
	3.	Tilskud fra skolefonden .....	0,00
			0,00
			0,00
16	1 8	Tilskud til undervisning af børn i andre kommuners skoler:	
	1.	Folkeskolen (lovbekendtgørelse nr. 332 af 31. august 1963, §§ 3, 51, stk. 2 og 51 a, stk. 5) .....	0,00
	2.	Gymnasieskolen (bekendtgørelse nr. 291 af 4. september 1961 § 4, jfr. § 7) .....	792,00
	3.	Tilskud efter forsøgsloven .....	1.780,50
			6.000,00
			6.000,00
16	1 9	Bidrag til skolefonden:	121.199,61
16	1 10	Andre udgifter:	
	1.	Svømmeundervisningen .....	44.371,75
	2.	Forældremøder m. v. ....	693,97
	3.	Kunst i skolen .....	2.350,00
	4.	Ferierejser .....	20.351,80
	5.	Tilsyn og censorer ved eksamen .....	10.311,01
	6.	Tryksager, beretning .....	7.824,19
	7.	Kursusudgifter .....	7.725,39
	8.	Andre udgifter vedrørende skolerne .....	12.964,87
	9.	Diverse .....	15.706,86
			122.299,84
			122.000,00
		I alt konto 16-1-1 til 16-10 ..	3.674.229,59
			3.586.925,00
		Transport ..	3.674.229,59

## Gruppe nr. 27

## Konto 16. Skoler

		Regnskab	Bevilling
		Transport ..	3.674.229,59
16	1 12	Fragår indtægter:	
		1. Tilskud fra statskassen:	
		1. Til 8. hovedskoleklasse samt 9. og 10. klasse (lovbekendtgørelse nr. 332 af 31. august 1963, § 17, stk. 8, jfr. nr. 257 af 14. juli 1960, § 30) ..	60.425,65 56.000,00
		2. Til realskoler .....	0,00 0,00
		3. Til gymnasieskoler (bekendtgørelse nr. 291 af 4. september 1961, § 1, stk. 2 og 3, jfr. § 2 og 7)	611.548,72 537.000,00
		I alt ..	671.974,37 593.000,00
		2. Betaling for undervisning af børn fra andre kom- muner:	
		1. Folkeskolen (lovbekendtgørelse nr. 332 af 31. august 1963, § 3, stk. 2 51 a, stk. 5) .....	280.337,89 193.000,00
		2. Gymnasieskolen (bekendtgørelse nr. 291 af 4. september 1961 ....	110.220,00 85.000,00
			390.557,89 278.000,00
		3. 1. Tilskud efter forsorgslovens § 158, stk. 4, Børn anbragt på opdragel- seshjem .....	17.107,50 24.000,00
		2. Diverse indtægter .....	121,68 65,00
		3. Fra private .....	21.987,50 16.000,00
			39.216,68 40.065,00
			1.101.748,94 911.065,00
		I alt konto 16-1-1 til 16-12 ..	2.572.480,65 2.675.860,00
16	1 13	Udgifter vedrørende skoleforbund .....	0,00 0,00
16	1 21	Tilskud til statsskoler .....	0,00 0,00
16	1 31	Tilskud til private skoler .....	25.000,00 25.000,00
		I alt konto 16-1-1 til 16-1-31 ..	2.597.480,65 2.700.860,00
16	1 51	Skolelæger m. v.:	
		1. Skolelæger og skolesundhedsplejersker (lovbekend- gørelse nr. 278 af 30. juli 1962):	
		1. Lønninger .....	84.635,79 93.815,00
		2. Pensionsudgifter .....	4.413,00 12.285,00
		3. Medikamenter og instrumenter .....	4.041,27 4.000,00
		4. Ren- og vedligeholdelse .....	6,84 0,00
		5. Kontorhold .....	2.938,63 3.000,00
		6. Andre udgifter .....	3.953,43 4.000,00
		I alt ..	99.988,96 117.100,00
		Fragår:	
		11. Tilskud fra statskassen (§ 11, stk. 2) .....	43.339,09 64.978,00
		Til rest ..	56.649,87 52.122,00
		2. Tandpleje:	
		1. Lønninger .....	156.819,43 155.269,00
		2. Pensionsudgift .....	10.761,81 15.143,00
		3. Materialer, medikamenter m. v. ..	30.062,79 30.000,00
		4. Ren- og vedligeholdelse .....	5.218,30 4.500,00
		5. Kontorhold .....	2.020,16 2.000,00
		6. Andre udgifter .....	2.847,78 4.000,00
		Transport ..	207.730,27 56.649,87 2.597.480,65 210.912,00



## Gruppe nr. 27

## Konto 16. Skoler

		Regnskab	Bevilling
Transport ..	207.730,27	56.649,87	210.912,00
7. Tilskud til tandbehandling .....	0,00		0,00
8. Tandregulering .....	75.180,51		50.000,00
9. Behandling hos private tandlæger .....	198,00		100,00
I alt ..	283.108,78		261.012,00
Fragår:			
11. Tilskud fra skolefon-			
den .....	6.205,50		6.000,00
12. Andre indtægter ..	623,35		0,00
	6.828,85		6.000,00
		276.279,93	255.012,00
3. Skolebespisning (lov nr. 226 af 22. juni 1962):			
1. Udgifter (heraf refusionsberettigede udgifter kr. 91.920,00) .....	121.576,58		146.000,00
Fragår:			
2. Tilskud fra statskassen .....	25.204,78		30.640,00
		96.371,80	115.360,00
		429.301,60	422.494,00
I alt konto 16-1 ..		3.026.782,25	3.123.354,00

## Andre skoler:

16 2 1	Ungdomsundervisning m. v. (lovbekendtgørelse nr. 257 af 14. juni 1960):		
	1. Ungdomsskoler:		
	1. Lønninger .....	68.664,67	62.500,00
	2. Andre refusionsberettigede udgifter .....	1.274,15	5.000,00
	3. Øvrige udgifter .....	19.834,39	35.000,00
			89.773,21
	89.773,21		102.500,00
Fragår:			
	11. Indtægter:		
	1. Tilskud til løn .....	49.967,01	46.000,00
	2. Andre tilskud .....	1.225,97	3.000,00
	3. Andre indtægter .....	0,00	0,00
		51.192,98	49.000,00
	I alt konto 16-2-1-1 ..	38.580,23	53.500,00
	3. Tilskud til ikke-kommunale aftenskoler:		
	1. Lønninger .....	237.382,74	160.000,00
	2. Andre refusionsberettigede udgifter .....	0,00	0,00
	3. Øvrige udgifter .....	10.079,28	13.000,00
	4. Honorar til skolebetjente .....	18.782,98	20.000,00
		266.245,00	193.000,00
Fragår:			
	11. Indtægter:		
	1. Tilskud til løn .....	172.922,25	106.000,00
		93.322,75	87.000,00
	5. Kommunale ungdomsklubber og andre fritidsarrangementer for ungdommen .....	10.000,00	16.000,00
	Transport ..	10.000,00	16.000,00
		131.902,98	16.000,00

## Gruppe nr. 27

## Konto 16. Skoler

			Regnskab	Bevilling	
		Transport ..	10.000,00	131.902,98	16.000,00
		Fragår:			
		11. Tilskud fra statskassen .....	0,00		9.000,00
				10.000,00	7.000,00
16	2	1	11. Kommunens udgifter til leje af lokaler for ikke-kommunale ungdomsforeninger (§ 45, stk. 2):		
			1. Udgifter .....	0,00	0,00
			Fragår:		
			2. Tilskud fra statskassen .....	0,00	0,00
				0,00	0,00
			12. Tilskud til ikke-kommunale ungdomsforeningers udgifter til egne eller lejede lokaler:		
			1. Udgifter .....	20.488,23	40.000,00
			Fragår:		
			2. Tilskud fra statskassen .....	15.951,62	18.000,00
				4.536,61	22.000,00
			13. Ungdomsnævn:		
			1. Udgifter .....	3.719,58	4.500,00
			Fragår:		
			2. Tilskud fra statskassen .....	0,00	0,00
				3.719,58	4.500,00
			14. Tilskud til elever i godkendte efterskoler (§ 39, stk. 3) .....	8.759,70	19.000,00
			I alt konto 16-2-1 ..	158.918,87	193.000,00
16	2	2	Tilskud til handelsskoler og tekniske skoler:		
			1. Lærlingeuddannelse:		
			1. Handelsskoler .....	0,00	55.000,00
			Henlagt til betaling .....	55.000,00	
			2. Tekniske skoler .....	95.442,50	60.000,00
			3. Handelsgymnasium .....	0,00	0,00
				150.442,50	115.000,00
			2. Anden uddannelse .....	32,70	0,00
				150.475,20	115.000,00
			I alt konto 16-2 ..	309.394,07	308.000,00
			Konto 16-1 ..	3.026.782,25	3.123.354,00
			Konto 16-2 ..	309.394,07	308.000,00
			1) Tillægsbevilling af 29. marts 1966 .....		3.000,00
			2) Tillægsbevilling af 29. marts 1966 .....		25.000,00
			I alt konto 16 ..	3.336.176,32	3.459.354,00

## Gruppe nr. 28

## Konto 17. Bibliotek, museer m. v.

	Regnskab	Bevilling
17 1 <b>Folkebibliotek:</b>		
1. Lønninger:		
1. Bibliotekarere .....	345.836,77	382.398,00
2. Andet personale .....	174.572,97	184.764,00
4. Pensionsforsikringspræmier .....	19.910,90	36.139,00
5. Direkte udbetalt pension og understøttelse ....	24.356,86	19.247,00
6. Bidrag til arbejdsmarkedets tillægspension ....	0,00	0,00
	<u>564.677,50</u>	<u>622.548,00</u>
2. Lokaler:		
Leje:		
2. Lokaleværdi fastsat af bibliotekstil-		
synet (§ 5, stk. 3) .....	75.180,00	
Lokaler på skolerne .....	5.575,00	
	80.755,00	80.755,00
4. Lys og varme efter regning .....	51.292,81	40.000,00
5. Vedligeholdelse .....	4.211,78	4.000,00
6. Skatter, afgifter og forsikring .....	4.046,74	10.415,00
7. Rengøring .....	34.990,86	31.900,00
	<u>175.297,19</u>	<u>167.070,00</u>
3. Indkøb og indbinding:		
1. Bøger, indbinding, tidsskrifter og aviser til voksne .....	157.566,74	153.000,00
2. Bøger, indbinding, tidsskrifter og aviser til børn .....	74.954,52	75.000,00
3. Audio-visuelt materiale .....	10.268,57	10.200,00
4. Klasesæt .....	20.021,87	20.000,00
	<u>262.811,70</u>	<u>258.200,00</u>
4. Inventar:		
1. Inventar .....	26.113,16	26.000,00
6. Forrentning og afskrivning:		
1. Forrentning .....	78.906,00	76.810,00
2. Afskrivning .....	37.857,00	35.760,00
	116.763,00	112.570,00
3. Fragår. Lokaleværdi af biblioteksejendom, fastsat af bibliotekstilsynet, jfr. konto 17-1-2-2 .....	75.180,00	80.755,00
4. Lejeindtægter (herunder lejeværdi af fri lokaler) .....	0,00	
	<u>41.583,00</u>	<u>31.815,00</u>
7. Andel i almindelige administrationsudgifter (jfr. konto 11-12-11) .....	22.902,07	0,00
8. Andre udgifter:		
1. Tryksager, blanketter og kontorartikler .....	32.603,50	27.500,00
2. Porto, fragt, telefon .....	21.374,64	14.500,00
3. Møder og rejser .....	7.962,01	14.000,00
4. Drift af biblioteksbil .....	2.466,90	5.000,00
5. Forsikring .....	4.934,68	8.255,00
6. Diverse udgifter .....	5.279,07	4.500,00
	<u>74.620,80</u>	<u>73.755,00</u>
I alt konto 17-1-1 til 8 ..	<u>1.168.005,42</u>	<u>1.179.388,00</u>
Transport ..	1.168.005,42	

## Gruppe nr. 28

## Konto 17. Bibliotek, museum m. v.

	Regnskab	Bevilling
Transport ..	1.168.005,42	
12. Fragår: Indtægter, der fradrages inden beregning af ordinært tilskud fra staten:		
2. Betaling fra statsinstitutioner m. fl. (kasernen) .. Indtægt ved centralbiblioteksvirksomhed:	29.036,01	10.000,00
5. Tilskud fra staten .....	162.984,00	139.145,00
6. Tilskud fra amtet .....	86.276,00	75.145,00
	<u>278.296,01</u>	<u>224.290,00</u>
I alt ..	889.709,41	955.098,00
13. Indtægter, der ikke påvirker beregningen af ordinært driftstilskud fra staten:		
1. Ordinært statstilskud (§ 5, stk. 1 og 3) .....	310.279,00	310.275,00
3. Betaling fra anden kommune for biblioteks- betjening .....	42.520,00	19.300,00
4. Andre indtægter .....	7.055,22	15.800,00
	<u>359.854,22</u>	<u>345.375,00</u>
I alt konto 17 ..	<u>529.855,19</u>	<u>609.723,00</u>

## Gruppe nr. 29

## Konto 18. Gader, veje, pladser og broer

	Regnskab	Bevilling
18 1 Fællesudgifter:		
1. Andel i alm. administrationsudgifter (konto 11-12-12) .....	210.481,00	118.500,00
3. Forsikringer m. v. ....	12.396,99	18.000,00
4. Drift af lager for vejmaterialer .....	36.600,40	30.000,00
5. Drift af faste ejendomme:		
1. Pladser, garageanlæg m. v. ....	73.904,01	60.000,00
2. Fragår: Indtægter .....	18.141,50	2.800,00
	<u>55.762,51</u>	<u>57.200,00</u>
6. Maskiner og materiel:		
1. Anskaffelser (herunder blinklys til vejvæsenets køretøjer) .....	102.332,50	118.000,00
2. Drift (kørsel med lastbiler, trak- torer, tromler, gravemaskiner) ..	324.392,10	100.000,00
3. Vedligeholdelse (værktøj) .....	12.252,91	10.000,00
	<u>438.977,51</u>	<u>228.000,00</u>
4. Fragår: Indtægter .....	332.461,60	100.000,00
	<u>106.515,91</u>	<u>128.000,00</u>
10. Andre fælles udgifter .....	15.093,00	19.000,00
	<u>436.849,81</u>	<u>370.700,00</u>
18 2 Lønninger m. v.:		
6. Vejformænd, vejmand o. l. ....	125.128,72	1) 105.000,00
8. Befordringsudgifter (varevogn) .....	3.093,84	2.500,00
9. Pensionsudgifter og understøttelser m. v. ad post 2-5 til 2-7:		
1. Pensionsforsikringspræmier .....	7.472,04	10.426,00
2. Direkte udbetalt pension og un- derstøttelse .....	18.452,50	11.749,00
	<u>25.924,54</u>	<u>22.175,00</u>
	<u>154.147,10</u>	<u>129.675,00</u>
Transport ..	590.996,91	

**Gruppe nr. 29      Konto 18. Gader, veje, pladser og broer**

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	590.996,91	
8 3	Nyanlæg m. v., herunder større gade- og vejreguleringer:		
	1. Arbejder med alm. vejrefusion:		
	1. Regulering af Skovvej (fra Sverigesvej til Byskovvej) 1. og 2. rate .....	199.041,42	
	Hævet af fond til færdiggørelse ..	<u>63.247,97</u>	
		135.793,45	120.000,00
	2. Valbyvej (fra Spritfabrikken til Ll. Valby) 1. og 2. rate .....	160.562,51	
	Hævet af fond til færdiggørelse 1. rate .....	<u>75.418,65</u>	
		85.143,86	
	Henlagt til færdiggørelse. 2. rate .....	<u>4.856,14</u>	
		90.000,00	90.000,00
	3. Lillevangsvej .....	125.877,63	
	Henlagt til færdiggørelse .....	<u>14.122,37</u>	
		140.000,00	140.000,00
	4. Anlæg af midlertidig parkeringsplads på det tidl. biblioteks grund i Slagelse .....	21.925,35	28.000,00
	5. Sjællandsvej m. v. (parc. III) ..	3.216,94	
	Overført til status konto 31-1-16 .....	<u>3.216,94</u>	
		0,00	
	6. Strudsbergsvej m. v. ....	54.053,46	
	Overført til status konto 31-1-31 .....	<u>54.053,46</u>	
		0,00	
	7. Industrivej .....	49.151,47	
	Hævet af vejreguleringsfond ....	<u>49.151,47</u>	
		0,00	
	8. Terrænregulering ved Sorøvej ....	÷17.627,60	
	For meget hævet af vejreguleringsfond .....	<u>17.627,60</u>	
		0,00	
	9. Willemoesvej .....	42.802,63	
	Overført til status konto 31-1-24 .....	<u>42.802,63</u>	
		0,00	
	10. Gørtlergades forlængelse .....	16.003,44	
	Overført til status konto 39-2-2-1 .....	<u>16.003,44</u>	
		0,00	
	11. Kongstedsvej .....	1.213,64	
	Overført til status konto 31-1-8 .....	<u>1.213,64</u>	
		0,00	
	12. Kierulffsvej .....	64.518,26	
	Overført til status konto 31-1-21 .....	<u>64.518,26</u>	
		0,00	
	13. Kvægtorvsvej .....	408,74	
	Overført til status konto 39-2-2-2 .....	<u>408,74</u>	
		0,00	
	14. Nordvej og Fabriksvej .....	1.628,69	
	Overført til status konto 31-1-14 .....	<u>1.628,69</u>	
		0,00	
	15. Byskovvejs omprofilering .....	6.335,57	
	16. Ingemannsvejs forlængelse .....	41.314,81	
	17. Rosenkildevejs profilering .....	1.225,98	
		0,00	
	Transport ..	436.595,16	378.000,00

**Gruppe nr. 29      Konto 18. Gader, veje, pladser og broer**

			Regnskab	Bevilling
		Transport ..	436.595,16	590.996,91
				378.000,0
18.	Færøvej .....	51.901,84		
	Overført til status konto 31-1-31	<u>51.901,84</u>		
			0,00	
19.	Havretoften .....	209.315,37		
	Overført til status konto 31-1-3	<u>209.315,37</u>		
			0,00	
20.	Heimdalsvej, Ægirsvej m. v. ....	100.233,90		
	Overført til status konto 31-3-83	<u>100.233,90</u>		
			0,00	
3.	Arbejder med tilskud fra vejfonden i h. t. lovens § 7, stk. 3:			
	1. Drift af ejendomme i Stenstuegadekvarteret .....	1.047,05		
	Overført til status konto 31-5-20-2	<u>1.074,05</u>		
			0,00	
	2. Sdr. Ringgade:			
	1. Anlæg af ringvej vest om Slagelse .....	16.295,25		
	÷ modtagne tilskud .....	<u>16.295,00</u>		
		0,25		
	Overført til status konto 39-2-1-4-1 .....	<u>0,25</u>		
			0,00	
	2. Kloakanlæg ved Skælskørvej .....	813,60		
	Overført til status konto 39-2-1-4-6 .....	<u>813,60</u>		
			0,00	
	3. Etablering af hovedvejsbelysning .....	5.709,92		
	÷ modtagne tilskud .....	<u>5.710,00</u>		
		÷ 0,08		
	Overført til konto 11-11-10 .....	<u>÷ 0,08</u>		
			0,00	
	8. Forrentning .....	67.845,00		42.738,3
	9. Afskrivning .....	<u>81.109,48</u>		<u>82.404,2</u>
			585.549,64	503.142,5
18	4	Vedligeholdelse af færdselsbaner:		
		2. Macadam-, grus- og slaggebelægning .....	12.032,33	<sup>2)</sup> 5.000,0
		3. Reparation af bituminøse belægninger (herunder reparationer som følge af tøbrudsskader, motorvejsarbejder o. l.) .....	187.074,69	<sup>3)</sup> 125.000,0
		4. Flisebelægning o. l. ....	125.194,56	100.000,0
		10. Andre ikke refusionsberettigede udgifter .....	<u>26.513,31</u>	<sup>4)</sup> <sup>5)</sup> 8.000,0
				350.814,89
				<u>238.000,0</u>
18	5	Anden vedligeholdelse m. v., glatføregrusning og sne-rydning:		
		1. Vejgrøfter, rabatter o. l. ....	14.979,45	15.000,0
		4. Bepantning, beskæring o. l. (herunder fældning af træer langs kirkegårdsmuren på Sorøvej) .....	29.093,24	21.400,0
		5. Vejvisere, gadenavneskilte o. l. ....	17.743,80	25.000,0
		6. Færdselsregulerende foranstaltninger:		
		1. Færdselsstriber, fodgængerovergange o. l. ....	33.310,29	40.000,0
		2. Lyssignaler, belysning af vejtavler m. v. ....	<u>23.609,96</u>	<u>30.000,0</u>
			56.920,25	<u>70.000,0</u>
		Transport ..	118.736,74	1.527.361,44

**Gruppe nr. 29      Konto 18. Gader, veje, pladser og broer**

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	118.736,74	1.527.361,44
7.	Glatføregrusning:		
	1. Maskiner og materiel:		
	1. Anskaffelser .....	50.905,30	52.000,00
	2. Drift, vedligeholdelse m. v. . .	6.890,52	3.000,00
		<u>57.795,82</u>	<u>55.000,00</u>
	2. Arbejds løn ved grusning .....	26.380,40	} 15.000,00
	3. Andre udgifter (herunder kørsel med grusmaskiner og indkøb af grus) .....	<u>63.873,63</u>	
		148.049,85	<u>70.000,00</u>
8.	Snerydning:		
	1. Maskiner og materiel:		
	1. Anskaffelser .....	25.556,97	25.000,00
	2. Drift og vedligeholdelse m. v. .	14.594,86	4.000,00
		<u>40.151,83</u>	<u>29.000,00</u>
	2. Arbejds løn ved snerydning og opsætning af snehegn .....	121.234,05	} 40.000,00
	3. Andre udgifter (herunder sneplovkørsel og indkørsel af sne fra gaderne) .....	<u>104.424,12</u>	
		265.810,00	<u>69.000,00</u>
			532.596,59    270.400,00
3 8	Arbejder og teknisk bistand m. v. for fremmed regning:		
	1. Udgifter .....	274.343,50	150.000,00
	2. Fragår: Vederlag .....	<u>303.267,27</u>	<u>150.000,00</u>
			÷ 28.923,77    0,00
3 9	Belysning:		
	1. Elektricitetsforbrug, alm. belysning ..	129.804,50	} 125.000,00
	2. Hovedvejsbelysning .....	<u>15.178,78</u>	
		144.983,28	125.000,00
	5. 1. Forrentning .....	0,00	869,41
	5. 2. Afskrivning .....	<u>2.898,06</u>	<u>2.898,06</u>
			147.881,34    128.767,47
	I alt udgifter ..	2.178.915,60	<u>1.640.685,00</u>
3 10	Indtægt:		
	1. Refusion og tilskud i henhold til lov af 7. juni 1958:		
	1. Alm. refusion (§ 1, jfr. § 11, stk. 5) .....	842.566,00	601.525,00
	2. Bidrag fra andre kommuner (amtet) .....	9.500,00	9.500,00
	3. Andre indtægter .....	10,00	10,00
	4. Refusion fra Teknisk udvalg .....	<u>5.500,00</u>	<u>5.500,00</u>
			857.576,00    616.535,00
			1.321.339,60    1.024.150,00
	1 <sup>)</sup> Tillægsbevilling af 29. marts 1966 .....		9.500,00
	2 <sup>)</sup> Tillægsbevilling af 29. marts 1966 .....		3.500,00
	3 <sup>)</sup> Tillægsbevilling af 29. marts 1966 .....		15.000,00
	4 <sup>)</sup> Tillægsbevilling af 15. december 1965 .....		7.000,00
	5 <sup>)</sup> Tillægsbevilling af 24. januar 1966 .....		<u>10.000,00</u>
	I alt konto 18 ..	1.321.339,60	<u>1.069.150,00</u>

## Gruppe nr. 30      Konto 19. Spildevand, renovation m. v.

		Regnskab	Bevilling	
19	1	Kloaker:		
	8.	Ledninger og brønde (herunder reparation af ledningsnet i Klostergade og Nyvej m. v. samt afgift til vandværket for brug af vand til spuling) . . . . .	81.555,07	<sup>1) 2)</sup> 23.700,0
	18.	Andre udgifter (herunder optegning af ledningsplaner) . . . . .	6.000,00	6.000,0
			<u>87.555,07</u>	<u>29.700,0</u>
19	2	Rensningsanlæg:		
	1.	Lønninger . . . . .	84.299,85	65.000,0
	2.	Tilskud til pensionsfond . . . . .	1.088,82	1.161,0
	5.	Skatter, afgifter og forsikringer . . . . .	3.128,73	1.000,0
	6.	Fast ejendom . . . . .	8.388,23	} 12.000,0
	7.	Maskiner og inventar . . . . .	7.523,01	
	12.	Elektricitet . . . . .	15.583,09	16.000,0
	18.	Andre udgifter (vandprøver, analyser, afbrænding, telefon m. v.) . . . . .	44.324,22	28.000,0
	19.	Forrentning . . . . .	108.296,53	93.960,0
	20.	Afskrivning . . . . .	56.457,59	53.116,0
	21.	Rensning af slambede . . . . .	51.043,54	<sup>3)</sup> 30.000,0
	22.	Etablering af afbrændingsplads . . . . .	27.408,82	<sup>4)</sup>
			<u>407.542,43</u>	<u>300.237,0</u>
		I alt konto 19-1 og 19-2 . .	495.097,50	329.937,0
19	3	Fragår indtægter:		
	1.	Bidrag fra grundejere . . . . .	104.054,23	74.000,0
	7.	Leje af bolig . . . . .	823,80	823,0
	8.	Refusion fra Sct. Peders landsogn . . . . .	28.397,87	15.000,0
	9.	Aflæsning af privat affald (papir o. l.) . . . . .	4.802,00	3.000,0
			<u>138.077,90</u>	<u>92.823,0</u>
		I alt konto 19-1 til 19-3 . .	357.019,60	237.114,0
19	4	Renovation:		
	1.	Lønninger . . . . .	372.799,36	340.000,0
	5.	Skatter, afgifter og forsikringer . . . . .	2.108,14	1.500,0
	11.	Værktøj m. v. (reparation af beholdere, spandevogne, bærespande o. l.) . . . . .	2.616,80	6.000,0
	14.	Kørsel:		
		1. Vogne og biler (reparation, forsikring m. v.) . . . . .	12.210,56	15.000,0
		3. Olie og benzin . . . . .	13.504,76	12.000,0
			<u>25.715,32</u>	<u>27.000,0</u>
			403.239,62	374.500,0
19	5	Konverteringsanlæg for dagrenovation:		
	1.	Lønninger . . . . .	93.476,47	75.000,0
	5.	Skatter, afgifter og forsikringer . . . . .	2.618,29	1.500,0
	6.	Fast ejendom . . . . .	269,25	3.000,0
	7.	Maskiner og inventar . . . . .	3.131,43	4.000,0
	8.	Elektricitet . . . . .	2.085,32	2.500,0
	14.	Kørsel på fyldeplads m. v. . . . .	11.235,11	<sup>5)</sup> 2.000,0
	18.	Andre udgifter (telefon, rengøring m. v.) . . . . .	8.980,81	<sup>6)</sup> 3.000,0
	19.	Forrentning . . . . .	8.540,90	8.762,0
	20.	Afskrivning . . . . .	14.846,05	14.845,0
	21.	Afdækning af aflæsningsfront med grus . . . . .	66.580,03	<sup>7)</sup>
			<u>211.763,66</u>	<u>114.607,0</u>
		I alt konto 19-4 og 19-5 . .	615.003,28	489.107,0
		Transport . .	615.003,28	



## Gruppe nr. 30 Konto 19. Spildevand, renovation m. v.

		Regnskab	Bevilling
		Transport ..	615.003,28
Fragår indtægter:			
19	6	1. Renovationsafgifter:	
		1. Dagrenovation .....	190.667,40 180.000,00
		2. Natrenovation .....	1.075,00 1.000,00
			<u>191.742,40 181.000,00</u>
		3. Aflæsning af privat affald .....	5.870,00 2.500,00
			<u>197.612,40 183.500,00</u>
		I alt konto 19-4 til 19-6 ..	<u>417.390,88 305.607,93</u>
		Konto 19-1 til 19-3 ..	357.019,60 237.114,09
		Konto 19-4 til 19-6 ..	<u>417.390,88 305.607,93</u>
		I alt konto 19- til 19-6 ..	<u>774.410,48 542.722,02</u>
19	7	Renholdelse af gader og veje:	
		1. Lønninger .....	32.414,51 28.000,00
		5. Skatter, afgifter og forsikringer .....	367,94 100,00
		9. Rensning af rendestensbrønde .....	14.428,63 15.000,00
		10. Kørsel med fejmaskine (benzin, reparation m. v. ..	<u>4.819,42 5.000,00</u>
			<u>52.030,50 48.100,00</u>
19	8	Nødtørftsanstalter:	
		1. Lønninger .....	22.337,58 20.000,00
		5. Skatter, afgifter og forsikringer .....	2.614,18 3.000,00
		6. Fast ejendom .....	1.686,06 500,00
		18. Andre udgifter .....	<u>3.099,82 2.500,00</u>
			<u>29.737,64 26.000,00</u>
19	9	Offentlige vandløb (Skidenrenden):	
		1. Udgifter .....	29.117,96 20.000,00
		2. Fragår: Refusion .....	<u>6.937,00 10.000,00</u>
			<u>22.180,96 10.000,00</u>
			<u>878.359,58 626.822,02</u>
		<sup>1)</sup> Tillægsbevilling af 25. oktober 1965 .....	16.000,00
		<sup>2)</sup> Tillægsbevilling af 16. februar 1966 .....	37.500,00
		<sup>3)</sup> Tillægsbevilling af 29. marts 1966 .....	8.000,00
		<sup>4)</sup> Tillægsbevilling af 26. oktober 1965 .....	30.000,00
		<sup>5)</sup> Tillægsbevilling af 29. marts 1966 .....	5.000,00
		<sup>6)</sup> Tillægsbevilling af 29. marts 1966 .....	3.500,00
		<sup>7)</sup> Tillægsbevilling af 22. november 1965 .....	50.000,00
		I alt konto 19 ..	<u>878.359,58 776.822,02</u>

**Gruppe nr. 31                      Konto 20. Parker, idrætsanlæg m. v.**

		Regnskab	Bevilling
20	1	Parker og legepladser:	
		1. Lønninger .....	1) 30.500,00
		5. Skatter, afgifter og forsikringer .....	100,00
		7. Inventar og redskaber .....	1.000,00
		8. Gravning, rensning, plantning m. v. ....	2) 26.000,00
		9. Indkøb af frø, planter, gødning m. v. ....	3.500,00
		10. Reguleringsarbejder og nyplantning .....	20.000,00
		11. Tilskud til forskønnelsesselskabet .....	5.000,00
		12. Anlæg af nye legepladser .....	1.500,00
		13. Bænke, legegrej, hegn m. v. ....	6.000,00
		14. Kørsel, benzin og olie m. v. ....	3.000,00
		18. Andre udgifter .....	1.000,00
		107.378,88	97.600,00
	21.	Fragår: Indtægter .....	0,00
		0,00	0,00
		107.378,88	97.600,00
20	2	Lystskov (Bildsø skov):	
		1. Lønninger .....	3.000,00
		5. Skatter, afgifter og forsikringer .....	200,00
		6. Bygninger .....	2.000,00
		8. Kulturarbejder .....	1.000,00
		9. Skovning .....	3) 2.000,00
	10.	Lejrplads ved Bildsø:	
		1. Anlæg af lejrplads .....	30.551,19
		Hævet af fond til færdiggørelse ..	30.551,19
		0,00	0,00
		2. Drift af lejrplads:	
		1. Udgifter .....	13.164,09
		2. Fragår: Indtægter .....	6.136,13
		7.027,96	5.000,00
		11. Oprensning af Bildsø å .....	2.600,25
		18. Andre udgifter .....	2.270,96
		19. Forrentning .....	1.801,26
		I alt udgift ..	28.526,76
		19.501,26	19.501,26
		Fragår indtægter:	
		21. Salg af skovhugst .....	3.173,00
		25. Andre indtægter .....	175,00
		3.348,00	675,00
		25.178,76	18.826,26
20	3	Stadion og idrætsanlæg:	
		1. Lønninger .....	21.431,59
		5. Skatter, afgifter og forsikringer .....	882,09
		6. Bygninger .....	6.907,96
		7. Inventar .....	7.677,00
		16.000,00	16.000,00
		9. Henlagt til fond for opførelse af tribune .....	5.000,00
		5.000,00	5.000,00
		10. Baner og beplantning .....	92.363,95
		75.000,00	75.000,00
		11. Telefon og kontorhold .....	1.314,60
		1.000,00	1.000,00
		12. Gas, el, vand og varme .....	4.346,25
		3.000,00	3.000,00
		139.923,44	132.557,64
		Transport ..	132.557,64

## Gruppe nr. 31

## Konto 20. Parker, idrætsanlæg m. v.

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	139.923,44	132.557,64
13. Projektering af nye sportsanlæg (i fortsættelse af den vedtagne dispositionsplan) .....	23.865,89		
Hævet af fond til færdiggørelse .....	15.000,00		
		8.865,89	5.000,00
18. Andre udgifter:			
1. Vedligeholdelse af maskiner m. v.	18.461,58		4) 13.000,00
2. Støtte til sport og andre ungdomsforanstaltninger .....	40.980,39		
3. Dækning af driftsunderskud ved Slagelsehallen .....	6.824,72		
	47.805,11		
Henlagt til fond til færdiggørelse .....	52.194,89		
	100.000,00		100.000,00
		118.461,58	113.000,00
19. Forrentning:			
1. Af anlægskapital .....	15.611,87		9.973,55
2. Af lån til sportshallen .....	5.705,84		5.705,84
		21.317,71	15.679,39
20. Afskrivning:			
1. På anlægsværdi .....	15.192,04		10.638,46
2. Afdrag på lån til sportshallen .....	7.829,62		7.829,62
		23.021,66	18.468,08
I alt udgifter ..		311.590,28	272.647,47
Fragår indtægter:			
21. Afgift for benyttelse af stadion .....	100,00		100,00
23. Afgift af kiosker m. v. ....	1.000,00		1.000,00
25. Andre indtægter .....	95,00		100,00
		1.195,00	1.200,00
20 7 Vandrerhjem og ungdomsborg:		310.395,28	271.447,47
5. Skatter, afgifter og forsikringer .....	1.245,48		1.700,00
6. Fast ejendom .....	2.153,49		10.000,00
19. Forrentning .....	4.352,46		4.352,46
20. Afskrivning .....	2.560,18		2.560,27
21. Direkte tilskud .....	11.291,95		5) 6.500,00
25. Anlæg af campingplads .....	0,00		
Henlagt til fond til færdiggørelse .....	3.500,00		
	3.500,00		3.500,00
I alt udgift ..		25.103,56	28.612,73
Fragår indtægter:			
26. Hævet af den kulturelle fond .....	25.103,56		0,00
		0,00	28.612,73
		442.952,92	416.486,46
1) Tillægsbevilling af 29. marts 1966 .....			3.500,00
2) Tillægsbevilling af 29. marts 1966 .....			5.000,00
3) Tillægsbevilling af 29. marts 1966 .....			4.000,00
4) Tillægsbevilling af 29. marts 1966 .....			2.000,00
5) Tillægsbevilling af 10. oktober 1966 .....			4.791,95
I alt konto 20 ..		442.952,92	435.778,41

**Gruppe nr. 32                      Konto 21. Kommunale kirkegårde m. v.**

		Regnskab	Bevilling
21	5	Kistebæring og -kørsel:	
	1.	Lønninger .....	13.178,66    13.000,00
	5.	Forsikringer .....	69,62        100,00
	15.	Andre udgifter .....	1.666,19    1.900,00
			14.914,47    15.000,00
21	9	Tilskud til drift af krematorium .....	1.500,00    1.500,00
21	10	Tilskud til drift af jødekirkegård .....	20,00        20,00
		I alt konto 21 ..	16.434,47    16.520,00

**Gruppe nr. 33                      Konto 22. Brandvæsen og civilforsvar**

		Regnskab	Bevilling
22	1	<b>Brandvæsen:</b>	
	1.	Lønninger .....	60.236,08    60.000,00
	5.	Skatter, afgifter og forsikringer .....	5.232,53     5.000,00
	6.	Fast ejendom .....	2.706,49     6.000,00
	7.	Inventar .....	0,00         600,00
	8.	Rullende materiel m. v.:	
	1.	Vedligeholdelse af maskiner .....	12.733,35     11.000,00
	2.	Benzin og olie .....	3.718,23     4.500,00
	3.	Forsikring .....	4.286,00     3.000,00
	4.	Nyanskaffelser .....	1.465,81     2.000,00
			22.203,39    20.500,00
	9.	Slangemateriel .....	2.762,61     3.000,00
	10.	Uniformer og udrustning .....	1.397,92     2.000,00
	11.	Telefon og kontorhold (alarmering) .....	4.856,75     7.000,00
	12.	Gas, el, vand og varme .....	4.398,59     4.500,00
	15.	Udgifter ved øvelser og brande .....	19.651,88    22.000,00
	18.	Andre udgifter .....	2.635,71     2.500,00
	19.	Forrentning .....	991,00       991,00
	20.	Afskrivning .....	754,99       754,99
			127.827,94   134.845,99
		Fragår: Indtægter:	
	22.	Bidrag fra andre kommuner .....	9.902,25     7.335,00
	23.	Udleje af redskaber .....	2.706,25     4.500,00
	25.	Andre indtægter (herunder tilskud fra civilfor- svaret) .....	7.383,73     11.500,00
	26.	Husleje og varme .....	2.300,04     6.300,00
			22.292,27    29.635,00
		I alt konto 22-1 ..	105.535,67   105.210,99

**Gruppe nr. 34      Konto 22. Brandvæsen og civilforsvar**

		Regnskab	Bevilling
2	2	<b>Civilforsvar:</b>	
	1. Administrationsudgifter:		
	1. Lønninger .....	49.058,01	
	Refusion fra staten .....	29.105,02	
		19.952,99	60.000,00
	2. Pensionsforsikringspræmie .....	11.865,12	
	5. Skatter, afgifter og forsikringer .....	521,00	500,00
	6. Lokaler .....	2.000,00	2.000,00
	7. Inventar .....	677,10	2.000,00
	11. Telefon og kontorhold .....	1.500,00	1.500,00
	14. Kørsel .....	2.000,04	2.000,00
	17. Andel i alm. administrationsudgifter (konto 11-12-16) .....	1.000,00	1.000,00
	18. Andre udgifter .....	3.947,81	6.000,00
	21. Drift af depot (rengøring, luftning, opvarmning m. v.), leje af depot kr. 2.500,00 .....	82.605,88	<sup>1)</sup> 8.500,00
			126.069,94    83.500,00
	2. Brandtjenesten:		
	Materiel:		
	9. Vedligeholdelse (statens lastvogn og 3 brand-gruppevogne .....	368,87	1.500,00
	10. Anskaffelser og anlæg (2 brand-gruppevogne) .....	22.026,92	14.000,00
		22.395,79	15.500,00
	18. Andre udgifter, drift og vedligeholdelse af lastvogn incl. forsikring .....	2.135,36	3.000,00
	I alt udgift ..	24.531,15	18.500,00
	21. Fragår (overført til konto 22-2-12, statens andel)	0,00	0,00
			24.531,15    18.500,00
	3. Teknisk tjeneste og rydningstjenesten:		
	Materiel:		
	9. Vedligeholdelse (værktøj) .....	62,83	1.000,00
	10. Anskaffelser og anlæg (rednings-gruppevognspakning) .....	7.559,21	18.000,00
		7.622,04	
	18. Andre udgifter, drift og vedligeholdelse af lastvogn .....	573,63	2.500,00
	I alt udgift ..	8.195,67	21.500,00
	21. Fragår (overført til konto 22-2-12, statens andel)	0,00	0,00
			8.195,67    21.500,00
	4. Redningstjenesten:		
	Materiel:		
	9. Vedligeholdelse .....	646,50	1.500,00
	10. Anskaffelser og anlæg (rednings-gruppevognspakning) .....	12.331,95	25.000,00
		12.978,45	26.500,00
	18. Andre udgifter, drift og vedligeholdelse af lastvogn .....	1.898,25	3.000,00
	I alt udgift ..	14.876,70	29.500,00
	21. Fragår: Overført til konto 22-2-12, statens andel .....	0,00	0,00
			14.876,70    29.500,00
	Transport ..	173.673,46	

**Gruppe nr. 34                      Konto 22. Brandvæsen og civilforsvar**

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	173.673,46	
22	2		
	5. ABC-tjenesten .....		0,00
	6. Socialtjenesten .....	0,00	1.000,00
	21. Fragår: Overført til konto 22-2-12, statens andel .....	0,00	0,00
			<u>0,00</u>
		0,00	<u>1.000,00</u>
	7. Beskyttelse af kommunale livsvigtige virksomheder	0,00	0,00
	8. Reservevandsforsyningstjenesten:		
	Materiel:		
	9. Vedligeholdelse (vandtransport og pumper) .....	0,00	2.000,00
	10. Anskaffelser og anlæg .....	0,00	0,00
			<u>0,00</u>
		0,00	<u>2.000,00</u>
	18. Andre udgifter (leje af lokaler på brandstationen) .....	0,00	500,00
	I alt udgift ..	0,00	<u>2.500,00</u>
	21. Fragår: Overført til konto 22-2-12, statens andel .....	0,00	0,00
			<u>0,00</u>
		0,00	<u>2.500,00</u>
	9. Uddannelse og øvelser:		
	1. Uddannelse .....	14.980,34	15.000,00
	2. Øvelser .....	0,00	5.000,00
	I alt udgift ..	14.980,34	<u>20.000,00</u>
	21. Fragår: Overført til konto 22-2-12-16, statens andel .....	14.980,34	20.000,00
			<u>20.000,00</u>
		0,00	<u>0,00</u>
	10. Andre opgaver:		
	1. Hvervning af personel m. v. ....	7.752,11	10.000,00
	I alt konto 22-2-1 til 10 ..	181.425,57	166.500,00
	11. Fragår: Refusion fra andre kommuner .....	20.617,60	4.500,00
	I alt konto 22-2-1 til 11 ..	160.807,97	<u>162.000,00</u>
	12. Udgifter, der refunderes af staten:		
	5. Vedligeholdelse og reparation af offentlige beskyttelsesrum (§ 25, stk. 1) .....	40.063,51	3.000,00
	6. Erstatning til grundejere (§ 25, stk. 1) .....	733,00	760,00
	7. Nedlæggelse af betondækningsgrave .....	0,00	2.000,00
	I alt ..	40.796,51	<u>5.760,00</u>
	10. Fragår: Indtægter ved udleje af betondækningsgrave .....	0,00	0,00
			<u>0,00</u>
	Til rest ..	40.796,51	<u>5.760,00</u>
	11. Områdernes kommandocentraler (§ 25, stk. 1)	733,70	1.000,00
	13. Driftsudgifter vedrørende den lokale signal-tjeneste (§ 25, stk. 1): Telefon .....	9.382,94	7.000,00
	14. Andre udgifter vedrørende signaltjenesten ....	148,71	500,00
	16. Øvelser og uddannelse i øvrigt (§ 25, stk. 2) ..	18.443,91	20.000,00
	17. Andre udgifter .....	1,50	200,00
	I alt ..	69.507,27	<u>34.460,00</u>
	21. Fragår: Indtægter ved salg af materiel .....	0,00	0,00
			<u>0,00</u>
	Til rest ..	69.507,27	<u>34.460,00</u>
	Transport ..	69.507,27	160.807,97

## Gruppe nr. 34

## Konto 22. Brandvæsen og civilforsvar

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	69.507,27	160.807,97
22. Fragår: Refusion fra staten .....	<u>69.507,27</u>		<u>34.460,00</u>
			0,00
		<u>160.807,97</u>	<u>162.000,00</u>
1) Tillægsbevilget 28. september 1964 og 22. november 1965.			72.000,00
I alt konto 22-2 ..		<u>160.807,97</u>	<u>234.000,00</u>
Konto 22-1 ..		105.535,67	105.210,99
Konto 22-2 ..		<u>160.807,97</u>	<u>234.000,00</u>
I alt konto 22 ..		<u>266.343,64</u>	<u>339.210,99</u>

## Gruppe nr. 35

## Konto 23. Bidrag til forskellige institutioner og formål

		Regnskab	Bevilling
23 1	<b>Sociale formål:</b>		
	1. Plejehjemsforeningen for Sorø amt .....	1.500,00	1.500,00
	2. Samfundet og hjemmet for vanføre .....	100,00	100,00
	3. Foreningen for spastisk lammede børn .....	100,00	100,00
	4. Det danske hospitalsfond i Hamborg .....	100,00	100,00
	5. Andel i driftsunderskud ved Slagelse forplejnings- hjem for vejfarende .....	4.500,00	4.500,00
	6. Dansk Blindesamfund .....	100,00	100,00
	7. Arbejdernes Radioklubs hjælpefond .....	100,00	100,00
	8. Dansk Tunghøreforening .....	100,00	100,00
	9. Mødrehjælpen i Sorø m. fl. amter .....	100,00	100,00
	10. Landsforeningen af vanføre og lemlæstede .....	100,00	100,00
	11. Dansk Forsorgsselskab .....	100,00	100,00
	12. Kirkens Korshær .....	200,00	0,00
			<u>7.100,00</u>
23 2	<b>Sundhedsformål:</b>		
	1. Nationalforeningen til Tuberkulosens Bekæmpelse..	300,00	300,00
	2. Landsforeningen til Kræftens Bekæmpelse .....	300,00	300,00
	3. Arbejdernes samariterforbund i Danmark .....	400,00	400,00
	4. Rigsforeningen til bekæmpelse af de reumatiske sygdomme .....	100,00	100,00
	5. Landsforeningen af sukkersyge .....	100,00	100,00
	6. Foreningen til polioens bekæmpelse .....	200,00	200,00
	7. Feriekolonien i Bildsø .....	106.635,62	
	Afholdt af fond .....	61.799,79	
	Overført fra 1964-65 ....	<u>6.000,00</u>	<u>67.799,79</u>
		38.835,83	30.000,00
	8. Røde Kors, Slagelse afdeling .....	400,00	400,00
	9. Landsforeningen til bekæmpelse af dissemineret sclerose .....	100,00	100,00
			<u>40.735,83</u>
23 3	<b>Kulturelle formål:</b>		
	1. Museumsforeningen for Sorø amt .....	100,00	100,00
	2. Foreningen Norden .....	100,00	100,00
	3. Danmarks Naturfredningsforening .....	100,00	100,00
	Transport ..	300,00	47.835,83

**Gruppe nr. 35      Konto 23. Bidrag til forskellige institutioner og formål**

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	300,00	47.835,83
4.	Mødelokaler i den tidl. realskole:		
1.	Husleje .....	2.000,00	1.900,00
2.	Varme .....	1.245,50	1.100,00
3.	Vedligeholdelse .....	1.431,32	1.500,00
	I alt ..	4.676,82	4.500,00
4.	Fragår: Indt. ved udleje af lokalet	0,00	0,00
		4.676,82	4.400,00
5.	Søfartens bibliotek .....	100,00	100,00
6.	Gymnasiets legatfond .....	1.000,00	1.000,00
7.	Centralbiblioteket for tuberkulosepatienter .....	100,00	100,00
8.	Ungdomssamvirket i Slagelse .....	2.000,00	2.000,00
9.	Jubilæumslegat af 1956 .....	500,00	500,00
10.	Historisk Samfund for Sorø amt .....	100,00	100,00
11.	Professor Steenbergs fond .....	100,00	100,00
12.	Lokalhistorisk arkiv for Slagelse og omegn .....	1.000,00	1.000,00
13.	Nordisk samarbejde .....	6.805,49	10.000,00
		16.682,31	19.600,00
23	4 <b>Idrætsformål:</b>		
	1. Sportsfiskerforeningen for Slagelse og omegn .....	100,00	100,00
23	5 <b>Andre formål:</b>		
	1. Afholdsselskaberne til hjælp til husleje og belysning (til deling mellem samtlige stedlige afholdsforen.)	600,00	600,00
	2. Det danske Hedeselskab .....	200,00	200,00
	3. KFUMs soldaterhjem .....	1.000,00	1.000,00
	4. Teknologisk Institut .....	100,00	100,00
	5. Dansk Byplanlaboratorium .....	365,00	365,00
	6. Dansk Brandværnskomité .....	100,00	100,00
	7. Slagelse Turistforening .....	10.000,00	5.000,00
	8. Sønderjysk Forening .....	100,00	100,00
	9. KFUM m. fl. ungdomsforeninger til ungdomslejre ..	1.800,00	1.800,00
	10. Tilskud til de uniformerede ungdomskorps .....	11.160,00	12.000,00
	11. Det danske Selskab .....	400,00	400,00
	12. Slagelse Erhvervsråd .....	30.000,00	30.000,00
	13. Fadderskabet for Rendsborg .....	100,00	100,00
	14. Høng-Tølløse jernbane (underskud) .....	1.928,94	2.000,00
	15. Kongelig Dansk Aeoroklub .....	250,00	250,00
	16. Præmier m. v.:		
	1. A. S. F., tilskud til telt .....	795,00	} 5.000,00
	2. Præmie til dyrskue .....	583,45	
	3. F. D. F., tilskud til rejse til Norge	3.836,80	
	4. Slagelse Cykling, præmie .....	300,00	
	5. Dueklubben, præmie .....	50,00	
	6. Frelsens Hær, tilskud .....	200,00	
	7. Kaninavlerforeningen, præmie .....	50,00	
	8. Slagelse Firmsport, gave .....	1.000,00	
	9. Vestsjællands Teaterkreds .....	6.590,40	
	10. Kvindeforeningernes samarbejds- udvalg .....	200,00	
	11. Dansk Skolescene .....	700,00	
		14.305,65	
		72.409,59	59.015,00
	I alt konto 23 ..	137.027,73	117.515,00



## Gruppe nr. 36

## Konto 24. Andre udgifter

		Regnskab	Bevilling
4	1	Støtte til boligformål:	
	1.	Huslejetilskud (lovbekendtgørelse nr. 72 af 5. marts 1964):	
	1.	Til familier med børn . . . . .	350.000,00
	2.	Til folke- og invalidepensionister m. v. . . . .	148.000,00
		I alt ..	498.000,00
	3.	Fragår: Statstilskud . . . . .	166.000,00
		294.606,37	322.000,00
	4.	Anden støtte til boligformål:	
	1.	Tilskud til socialfilantropisk byggeri . . . . .	0,00
	2.	Tab ved garanti for indskud . . . . .	781,88
		781,88	0,00
		295.388,25	322.000,00
4	4	Pension vedr. politi- og arrestvæsen . . . . .	6.663,00
		6.858,34	6.663,00
4	5	Landvæsenstretter (lov af 31. marts 1949):	
	1.	Udgifter . . . . .	3.819,97
	2.	Refusion . . . . .	0,00
		3.819,97	3.000,00
4	6	Maskintilsyn (lov af 11. juni 1954, jfr. lov af 28. marts 1956):	
	1.	Udgifter . . . . .	1.600,00
	2.	Refusion . . . . .	1.600,00
		0,00	0,00
4	7	Vurdering af faste ejendomme (lovbekendtgørelse af 1. august 1960 . . . . .	6.000,00
		13.265,31	6.000,00
4	8	Valg . . . . .	25.000,00
		31.519,31	25.000,00
4	9	Afskrivning af bortskænkede aktiver (jfr. konto 39) ..	16.995,70
		16.995,70	16.995,70
4	10	Ekstraordinært tilskud til pensionsfonden . . . . .	42.300,00
		22.692,03	42.300,00
4	11	Udgifter ved huslejenævn . . . . .	12.000,00
		15.669,51	12.000,00
4	12	Udgifter ved boliganvisning . . . . .	10.000,00
		9.738,80	10.000,00
4	13	Bidrag til kirkerne:	
	1.	Sct. Mikkel's kirke, vederlag for benyttelse af ligkapellet . . . . .	300,00
	2.	Samme, vederlag for orgelspil og for anbringelse af mindre ligsten m. v . . . . .	450,00
	3.	Samme, el til belysning af kirkens urskiver . . . . .	125,66
		875,66	950,00
4	25	Diverse udgifter . . . . .	25.000,00
		32.373,66	25.000,00
4	26	Til imødegåelse af løn- og prisstigninger . . . . .	100.000,00
		0,00	100.000,00
4	27	Udgifter vedr. etablering af revalideringsværksted . . . . .	5.032,32
		I alt konto 24 ..	579.908,70
		454.228,86	579.908,70

## Gruppe nr. 37

## Konto 25. Afdrag og henlæggelser

		Regnskab	Bevilling
25	1	Afdrag på lån:	
		1. Prioritetslån .....	20.492,55 8.288,3
		2. Kommunelån .....	1.054.967,59 1.380.689,0
		3. Gæld til kapitalfonden .....	16.995,70
			<hr/>
			1.092.455,84 1.388.977,4
25	2	Henlagt til regulering af låneoptagelse og afdragsbyrde, jfr. konto 61-2 .....	92.500,00 0,0
			<hr/>
			1.184.955,84 1.388.977,4
25	3	Fragår til nedsættelse af Afdragsbyrde:	
		3. Overført fra kapitalfonden:	
		1. Vedr. lån i matr. nr. 1 ca .....	498,42 498,4
		2. Vedr. lån i matr. nr. 69 ab .....	67,79 67,7
		3. Vedr. lån i matr. nr. 55 fq og fr .....	24.000,00 24.000,0
		4. Vedr. lån i Sparekassen for Slagelse og Omegn (kaserne lån) .....	635,40 635,4
		5. Vedr. lån i Sparekassen for Slagelse og Omegn (kaserne lån) .....	2.000,00 2.000,0
		6. Vedr. lån i Den komm. Lånefond (kaserne lån)	10.336,05 10.336,0
		7. Vedr. lån i Statsanstalten (kaserne lån) .....	2.666,67 2.666,6
		8. Vedr. lån i Købstadkomm. Forsikringsforening (kaserne lån) .....	5.422,00 5.422,0
		9. Vedr. lån i matr. nr. 17 c af Skovsø .....	1.559,47 1.559,4
		10. Vedr. lån i Klosterjorden .....	30.000,00 30.000,0
			<hr/>
			77.185,80 77.185,7
		5. Afholdt af driftskonto 4-29 .....	53.518,88 53.518,8
		6. Afholdt af driftskonto 20-3-2-2 .....	7.829,62 7.829,6
		7. Afholdt af centralsygehuset .....	9.227,44
			<hr/>
			70.575,94 61.348,5
			<hr/>
			147.761,74 138.534,2
		I alt ..	<hr/>
			1.037.194,10 1.250.443,1
25	4	Fragår beregnede afskrivninger i specialregnskaberne:	
		1. Faste ejendomme og inventar (konto 2):	
		1. Jorder, 2 % af 548.900 .....	9.460,00 10.978,0
		2. Marievej 1-7, 1 % af 90.829,46 og 10 % af 28.992,00 .....	3.807,49 3.807,4
		3. Akacievej 6-8, Mar. Allé 38 og 40 og Valbyvej 42, 1 % af 221.339,00 .....	2.213,39 2.213,3
		4. Sct. Pedersgade 11-17 og Elmevej 3-5, 1 % 272.300,18 .....	2.723,00 2.723,0
		5. Klosterbanken, 1 % af 58.218,00 og 10 % af 11.220,00 .....	1.704,18 1.704,1
		6. Marievej 9-15, 1 % af 154.196,92 .....	1.541,97 1.541,9
		7. Hans Tausensgade 41, 1 % af 71.123,86 .....	711,24 711,2
		8. Kirketorvsbygningen, 1 % af 54.052,16 .....	540,52 540,5
		9. Skolegade 8, 2½ % af 65.659,04 .....	1.641,48 1.641,4
		10. Stenstuegade 44, 5 % af 5.532,10 .....	276,60 276,6
		11. Volden 30, 1 % af 18.242,30 .....	0,00 182,4
		12. Løvegade 31-37, 10 % af 97.898,49 .....	9.789,85 9.789,8
		13. Løvegade 23, 10 % af 51.338,95 .....	5.133,90 5.133,9
		14. Herrestræde 24, 10 % af 50.500,00 .....	0,00 5.050,0
			<hr/>
			39.453,62 46.294,0
		2. Gasforsyning (konto 3) .....	42.409,26 42.409,2
		3. Elforsyning (konto 4) .....	81.073,52 81.073,5
		4. Varmeforsyning (Konto 5) .....	361.641,33 160.000,0
			<hr/>
		Transport ..	524.667,73 1.037.194,10

## Gruppe nr. 37

## Konto 25. Afdrag og henlæggelser

		Regnskab	Bevilling
	Transport ..	524.667,73	1.037.194,10
5.	Vandforsyning (konto 6) .....	37.523,16	<u>37.523,16</u>
6.	Slagtehus og kødkontrol (konto 7) .....	28.666,22	<u>28.666,22</u>
7.	Andre driftsvirksomheder (konto 8):		
	1. Badeanstalten .....	0,00	0,00
	2. Kvægtorvet .....	10.476,26	10.476,26
	3. Kinoteatret .....	<u>20.764,55</u>	<u>20.188,33</u>
		31.240,81	<u>30.664,59</u>
8.	Rådhus .....	22.621,00	<u>0,00</u>
9.	Faste ejendomme vedr. folkeforsikringen (kt. 13):		
	1. De gamles hjem .....	22.024,49	22.024,49
	2. Folkepensionistboliger i Klokke- støbergade .....	8.466,89	8.466,89
	3. Folkepensionistboliger i Bredahls- gade .....	22.221,45	22.221,45
	4. Folkepensionistboliger i Priorgade .....	<u>30.599,92</u>	<u>30.599,92</u>
		83.312,75	<u>83.312,75</u>
10.	Faste ejendomme vedr. off. forsyng (konto 14):		
	1. Børnegården .....	16.340,00	<u>17.054,92</u>
11.	Sygehus m. v. (konto 15):		
	1. Centralsygehus .....	132.899,09	<u>144.500,00</u>
12.	Skoler (konto 16):		
	1. Folkeskolerne .....	122.801,99	121.418,28
	2. Gymnasiet .....	<u>71.321,70</u>	<u>71.321,55</u>
		194.123,69	<u>192.739,83</u>
13.	Bibliotek m. v. (konto 17):		
	1. Bibliotek .....	37.857,00	<u>35.758,00</u>
14.	Gader, veje, pladser og broer (konto 18):		
	1. Gader og veje .....	81.109,48	82.404,22
	2. Gadebelysning .....	<u>2.898,06</u>	<u>2.898,06</u>
		84.007,54	<u>85.302,28</u>
15.	Spildevand, renovation m. v. (konto 19):		
	1. Rensningsanlæg .....	56.457,59	53.116,82
	2. Konverteringsanlæg .....	<u>14.846,05</u>	<u>14.845,78</u>
		71.303,64	<u>67.962,60</u>
16.	Parker, idrætsanlæg m. v. (konto 20):		
	1. Stadion og idrætsanlæg .....	15.192,04	10.638,46
	2. Ungdomsborg .....	<u>2.560,18</u>	<u>2.560,27</u>
		17.752,22	<u>13.198,73</u>
18.	Brandslukning og civilforsvar (konto 22):		
	1. Brandslukning .....	754,99	<u>754,99</u>
19.	Afskrivning af bortskænkede aktiver (konto 24) ..	16.995,70	<u>16.995,70</u>
20.	Omkostninger ved optagelse af lån (konto 1) ....	105.512,13	<u>105.512,13</u>
		1.405.577,67	1.189.723,30
	Saldo ..	÷ 368.383,57	<u>60.741,84</u>
5	5 Anden henlæggelse:		
	1. Til restitution af fondsudlæg:		
	Vedr. Kino, afskrivning på inventar afholdt af dispositionsfond .....	13.254,28	0,00
	Transport ..	13.254,28	÷ 368.383,57

## Gruppe nr. 37

## Konto 25. Afdrag og henlæggelser

	Transport ..	13.254,28	÷ 368.383,57	
	Vedr. rensningsanlæg, afskrivning på udgifter afholdt af fond (4 % af kr. 450.000) .....	18.000,00		0,0
	Vedr. kvægtorvet, afskrivning på vaskeplads m. v. afholdt af fond .....	2.368,61		0,0
		<u>33.622,89</u>		<u>0,0</u>
2.	Kasseudlæg:			
	Kinoteateret, afskrivning .....	7.510,27		0,0
	Varmeværket, afskrivning på anlæg afholdt af kassen .....	291.773,48		0,0
	Vandværket, afskrivning på anlæg afholdt af kassen .....	5.000,00		0,0
	Kurstab .....	64.634,00		0,0
	Parkeringsanlæg på Rådhuspladsen ..	373.526,46		
	Diverse vejanlæg, afskrivning:			
	Hostrupsgades istandsættelse .....	591,98		
		593,09		
	Astersvej og Irisvej ...	1.461,30		
	Priorgade .....	11.831,47		
	Torvegade .....	2.378,74		
	Klostergade .....	4.266,60		
	Lysregulering .....	2.520,64		
	Indfrielse af lån:			
	I matr. nr. 3 b .....	1.069,93		
	I Volden 28 .....	<u>6.730,44</u>		
		31.444,19		
	Omb. af Skovsøgård .....	<u>9.460,00</u>		
		783.348,40		
3.	Henlæggelse til fond af beløb svarende til renter af anlæg af Stenstuegadekvarteret .....	47.464,34		
4.	Henlæggelse til kapitalfond af beløb svarende til lejen af Parkvej 35 .....	2.631,28	867.066,91	480.000,0
			498.683,34	540.719,8
5.	Henlæggelse til forøgelse af driftskapitalen .....		<u>870.408,93</u>	
	I alt konto 25 ..		<u>1.369.092,27</u>	<u>540.719,8</u>

Specifikationer  
til  
statusregnskabet

## Konto 31. Faste ejendomme og inventar.

31-1

### Jorder.

1. 80 a af bygr., Ridehuspladsen m. m. ....
2. 204 af bygr., ved Gørtlergade ....
3. 358 af bygr., Stenstuegade 38 ....
4. 363 af bygr., Stien mellem Herrestræde 26 og 28 ....
5. 1 g, 1 h, 1 i og 1 k af markj., ved Kongstedvej ....
6. 1 ip af markj., ved Skelskørvej ....
7. 2 a af markj., ved Elmevej-Valbyvej ....
- 8a. 3 b af markj., ved Lillevangsvej ....
- 8b. 3 bn af markj., Oehlenschlägersgade 6 ....
9. 4 e af markj., ved Tjørneallé ....
10. 7 a af markj., ved Hans Tausensgade ....
11. 8 av af markj., ved Østerbro-Skellet ....
12. 11 a af markj., ved Vestre Ringgade ....
13. 12 e, 27 b, 27 z, 37 a, 293 r, 293 c og 293 e af markj., Bag Volden ..
14. 14 a af markj., ved Bredahlgade-Vestre Ringgade ....
15. 15 af markj., ved Mariendals Allé ....
16. 18 a og 100 af markj., ved Gørtlergade og Agervej ....
17. 20 b af markj., ved Ndr. Ringgade ....
18. 21 g af markj., ved Ndr. Ringgade ....
19. 21 m af markj., ved Kjerulffsvej ....
20. 21 n af markj., ved Rosenvang ....
21. 21 t af markj., ved Kjerulffsvej ....
22. 21 y af markj., ved Kjerulffsvej ....
23. 25 q af markj., ved Vestre Ringgade ....
24. 30 l og 30 æ af markj., ved Strandvejen ....
- 25: 31 ab af markj. ved Willemoesvej ....
26. 31 ad af markj., ved Willemoesvej ....
27. 31 ak af markj., ved Vestergade ....
28. 31 al af markj., ved Willemoesvej ....
29. 32 aa, av, æ og af af markj., ved Herluf Trollesvej ....
30. 44 c og 44 bh af markj., ved Nyvej ....

---

 Transport

Areal pr. 1/4 1965	Areal pr. 31/3 1966	Bogført værdi pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført værdi pr. 31/3 1966
8.829	8.829	84.000,00	7) 84.000,00		1) 168.000,00
390	390	60.198,00			60.198,00
329	329	7.265,33			7.265,33
104	104	50,00			2) 50,00
84.999	53.498	484.150,91	8) ÷ 13.398,00 5) 119.230,37	4) 491.379,04	98.604,24
8.193	7.553	42.627,40		9) 3.415,82	39.211,58
61.117	61.117	90.457,65			90.457,65
52.752	52.298	12.908,07	8) ÷ 22.488,00 5) 16.439,78	4) 5.675,00	1.184,85
1.080	1.080	40.660,30			40.660,30
291	291	6.800,00	7) 4.800,00		1) 11.600,00
35.876	35.876	32.200,00	7) 50.400,00		1) 82.600,00
1.449	1.449	5.400,00	7) 3.600,00		1) 9.000,00
9.554	9.504	41.520,00	7) 23.509,33	9) 1.029,33	1) 64.000,00
195.538	195.538	428.208,63	8) ÷ 39.721,00 5) 18.967,69	10) 18.480,00	388.975,32
34.112	21.502	64.300,00		4) 23.770,00	40.530,00
29.814	21.134	16.545,97	11) 7.621,33 8) ÷ 19.592,00 5) ÷ 1.993,81	4) 95.624,92	÷ 93.043,43
36.914	36.914	243.400,00	7) 403.400,00		1) 646.800,00
3.133	3.133	6.459,49			6.459,49
54.830	54.830	417.017,20			417.017,20
5.284	5.284	÷ 45.860,91	8) ÷ 15.285,00 5) ÷ 87.948,74		÷ 149.094,65
1.700	1.700	10,00			2) 10,00
69.260	50.278	214.578,00		4) 132.874,00	81.704,00
125.000	125.000	789.705,45			789.705,45
23.145	10.445	40.222,65		4) 22.098,00	18.124,65
46.467	46.317	148.555,71	8) ÷ 4.265,00 5) 24.381,63	4) 5.277,25	163.395,09
682	682	3.538,30			3.538,30
686	686	4.415,15			4.415,15
1.139	1.139	5.999,10			5.999,10
906	906	4.629,55			4.629,55
798	798	4.218,34			4.218,34
8.250	8.250	10.157,80			10.157,80
902.621	816.854	3.264.338,09	551.658,58	799.623,36	3.016.373,31

1) Bogført værdi = vurderingssum.

2) Skønnet værdi (fritaget for vurdering).

3) Bogført værdi = forventet vurderingssum.

4) Salgssummer.

5) Byggemodningsudgift.

6) Avance ved salg.

7) Stigning i vurderingssum.

8) Vejrefusion 1964-65.

9) Erstatning.

10) Kloakbidrag.

11) Overført fra konto 39.

12) Udstykning.

## Konto 31. Faste ejendomme og inventar.

<b>Jorder.</b>		Transport .
31.	55 fr af markj., Garvergårdens jord .....	
32.	63 a, 63 d og 44 ba af markj., ved Kvægtorvet .....	
33.	64 e m. fl. af markj., ved Sorøvej .....	
34.	69 a af markj., Vognmandslodderne .....	
35.	69 c af markj.,	-
36.	69 d af markj.,	-
37.	69 e af markj.,	-
38.	69 f, k og l af markj.,	-
39.	69 h af markj.,	-
40.	69 i af markj.,	-
41.	69 m af markj.,	-
42.	69 n af markj.,	-
43.	69 o af markj.,	-
44.	69 p af markj.,	-
45.	69 r af markj.,	-
46.	69 x af markj.,	-
47.	75 b af markj., ved Pantholm .....	
48.	157 af markj., ved Holbækvej .....	
49.	168 af markj., ved Bakkevej .....	
50.	257 b og 259 af markj., ved Pantholm .....	
51.	278 a og 278 f af markj., Grundtakstlodder .....	
52.	278 b af markj., Grundtakstlodder .....	
53.	278 e af markj., Grundtakstlodder .....	
54.	278 g af markj., Tørvelodder og grusgrave .....	
55.	278 h af markj.,	-            -
56.	278 i af markj.,	-            -
57.	278 l af markj.,	-            -
58.	278 n af markj.,	-            -
59.	306 a af markj.,	-            -
60.	314 ø af markj., ved Frederikshøj .....	
61.	315 a m. fl. af markj., ved Kongelyset .....	
62.	334 a af markj., Idrætsanlæg .....	
63.	368 af markj., Skovlodden .....	
64.	1 a m. fl. af Skovsø, Lille Skovsøgårds jorder .....	
65.	5 o af Landsgrav .....	
66.	8 fg af Landsgrav .....	
67.	11 c af Lille Valby .....	
68.	1 a m. fl. af Antvorskov, Idagårdsjorderne .....	

I alt konto 31-1 ..



Areal pr. 1/4 1965	Areal pr. 31/3 1966	Bogført værdi pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført værdi pr. 31/3 1966
902.621	816.854	3.264.338,09	551.658,58	799.623,36	3.016.373,31
61.799	53.441	÷ 289.492,30	<sup>8)</sup> ÷ 78.430,00 <sup>5)</sup> 69.984,80	<sup>4)</sup> 125.265,00	÷ 423.202,50
15.736	15.736	85.000,00	<sup>7)</sup> 97.200,00		<sup>1)</sup> 182.200,00
20.024	20.024	47.721,74			47.721,74
4.947	4.947	8.000,00	<sup>7)</sup> 5.000,00		<sup>1)</sup> 13.000,00
50.428	12.252	212.775,00	<sup>6)</sup> 381.760,00	<sup>4)</sup> 381.760,00	<sup>3)</sup> 212.775,00
57.881	57.881	21.100,00	<sup>7)</sup> 35.900,00		<sup>1)</sup> 57.000,00
54.507	54.507	27.000,00	<sup>7)</sup> 77.000,00		<sup>1)</sup> 104.000,00
101.474	101.474	36.000,00	<sup>7)</sup> 164.400,00		<sup>1)</sup> 200.400,00
55.568	55.568	20.400,00	<sup>7)</sup> 34.600,00		<sup>1)</sup> 55.000,00
52.436	52.436	19.200,00	<sup>7)</sup> 84.800,00		<sup>1)</sup> 104.000,00
39.843	34.043	34.600,00	<sup>6)</sup> 51.000,00	<sup>4)</sup> 51.000,00	<sup>3)</sup> 34.600,00
31.245	31.245	9.600,00	<sup>7)</sup> 52.400,00		<sup>1)</sup> 62.000,00
54.997	54.997	16.700,00	<sup>7)</sup> 91.300,00		<sup>1)</sup> 108.000,00
54.067	54.067	16.700,00	<sup>7)</sup> 91.300,00		<sup>1)</sup> 108.000,00
53.549	53.549	34.000,00	<sup>7)</sup> 70.000,00		<sup>1)</sup> 104.000,00
2.731	2.731	800,00	<sup>7)</sup> 4.600,00		<sup>1)</sup> 5.400,00
22.700	22.700	105.144,35			105.144,35
4.917	4.917	650,00			650,00
8.255	8.255	3.700,00	<sup>7)</sup> 4.600,00		<sup>1)</sup> 8.300,00
20.778	20.778	84.805,75			84.805,75
85.933	87.490	84.300,00	<sup>7)</sup> 262.537,50	<sup>4)</sup> ÷ 13.162,50	<sup>1)</sup> 360.000,00
45.707	44.807	49.700,00	<sup>6)</sup> 6.950,00	<sup>4)</sup> 11.250,00	<sup>1)</sup> 45.400,00
8.735	8.735	3.400,00	<sup>7)</sup> 14.100,00		<sup>1)</sup> 17.500,00
sammenlagt med 278 b					
5.670	5.670	2.800,00	<sup>7)</sup> 25.600,00		<sup>1)</sup> 28.400,00
5.491	5.491	9.700,00	<sup>7)</sup> 38.300,00		<sup>1)</sup> 48.000,00
2.479	2.479	5.400,00	<sup>7)</sup> 27.600,00		<sup>1)</sup> 33.000,00
1.371	1.371	300,00	<sup>7)</sup> 400,00		<sup>1)</sup> 700,00
855	855	3.400,00	<sup>7)</sup> 900,00		<sup>1)</sup> 4.300,00
7.470	7.470	5.600,00			<sup>2)</sup> 5.600,00
55.125	51.215	260.000,00	<sup>7)</sup> 198.685,00	<sup>4)</sup> 13.685,00	<sup>1)</sup> 445.000,00
204.941	204.641	81.727,46		<sup>4)</sup> 3.000,00	<sup>3)</sup> 78.727,46
178.515	178.515	87.500,00	<sup>7)</sup> 302.500,00		<sup>1)</sup> 390.000,00
50.736	50.736	÷ 51.184,56			÷ 51.184,56
162.400	162.400	676.710,45			676.710,45
93.610	93.610	380.150,45	<sup>5)</sup> 93.200,00		473.350,45
27.140	27.140	55.218,25			55.218,25
611.620	592.700	2.927.850,00	<sup>12)</sup> 38.464,00	<sup>9)</sup> 98.113,97	2.868.200,03
3.218.301	3.057.727	8.341.314,68	2.798.309,88	1.470.534,83	9.669.089,73

**Regnskab for udstykningsforetagende.***Specifikation til kt. 31-1-5 med oplysning om finansiering*

Matr. nr. 1 g, 1 h, 1 i og 1 k af markj., ved Kongstedvej m. v.  
 Areal pr. 1. april 1965 ..... 84.999 m<sup>2</sup>  
 Areal pr. 31. marts 1966 ..... 53.498 m<sup>2</sup>

	Bogførte bruttobeløb pr. 1/4 1965		Tilgang	Afgang	Bogførte bruttobeløb pr. 31/3 1966		
	Udgift	Indtægt			Udgift	Indtægt	
<b>Anskaffelses- og salgssummer:</b>							
1. Grund .....	474.539,90				474.539,90		
2. Byggemodningsudgifter:							
Vejanlæg .....	35.486,01		105.832,37		141.318,38		
4. Salgssummer m. v.:							
1. Salgssummer m. v. ..		25.875,00		491.379,04		517.254,00	
Ialt ..	510.025,91	25.875,00	105.832,37	491.379,04	615.858,28	517.254,00	
Saldo = bogført beløb		484.150,91				98.604,28	
Ialt ..	510.025,91	510.025,91	105.832,37	491.379,04	615.858,28	615.858,28	
	Bogført beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført beløb pr. 31/3 1966			
<b>Finansieringen:</b>							
1. Afholdt ved lån .....	255.000,00		30.000,00	225.000,00			
2. Kapitalfondens udlæg ...	193.664,90	30.000,00	271.733,04	÷ 48.068,14			
3. Kassebeholdningens udlæg	35.486,01	105.832,37	219.646,00	÷ 78.327,62			
Ialt ..	484.150,91	135.832,37	521.379,04	98.604,24			

**Regnskab for udstykningsforetagende.***Specifikation til kt. 31-1-8a med oplysning om finansiering.*

Matr. nr. 3 b ved Mariendals Allé og Lillevangsvej  
 Areal pr. 1. april 1965 ..... 52.752 m<sup>2</sup>  
 Areal pr. 31. marts 1966 ..... 52.298 m<sup>2</sup>

	Bogførte bruttobeløb pr. 1/4 1965		Tilgang	Afgang	Bogførte bruttobeløb pr. 31/3 1966		
	Udgift	Indtægt			Udgift	Indtægt	
<b>Anskaffelses- og salgssummer:</b>							
1. Grund .....	157.286,72				157.286,72		
2. Byggemodningsudgifter:							
Vejanlæg .....	166.348,35		÷ 6.048,22		160.300,13		
4. Salgssummer m. v.:							
1. Salgssummer .....		191.855,74		2.951,00		194.806,74	
2. Vejbidrag .....		118.871,26		2.724,00		121.595,26	
Ialt ..	323.635,07	310.727,00	÷ 6.048,22	5.675,00	317.586,85	316.402,00	
Saldo = bogførte beløb		12.908,07				1.184,85	
Ialt ..	323.635,07	323.635,07	÷ 6.048,22	5.675,00	317.586,85	317.586,85	

	Bogført beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført beløb pr. 31/3 1966
<b>Finansieringen:</b>				
1. Kapitalfondens udlæg ..	÷ 34.569,02		2.951,00	÷ 37.520,02
2. Kassebeholdningens udlæg .....	47.477,09		8.772,22	38.704,87
I alt ..	12.908,07		11.723,22	1.184,85

### Regnskab for udstykningsforetagende.

Specifikation til kt. 31-1-13 med oplysning om finansiering.

Matr. nr. 12 e, 27 b, 27 z, 37 a, 37 r, 293 c og 293 e af markj., Bag Volden

Areal pr. 1. april 1965: ..... 195.538 m<sup>2</sup>

Areal pr. 31. marts 1966: .... 195.538 m<sup>2</sup>

	Bogførte bruttobeløb pr. 1/4 1965		Tilgang	Bogførte bruttobeløb pr. 31/3 1966		
	Udgift	Indtægt		Afgang	Udgift	Indtægt
<b>Anskaffelses- og salgssummer:</b>						
1. Grund .....	292.352,20					292.352,20
2. Byggemodningsudgifter						
Vejanlæg .....	256.745,44		÷ 20.753,31			235.992,13
Kloakanlæg .....	27.100,99					27.100,99
1. Salgssummer m. v.:						
Salgssummer .....		40.831,25				40.831,25
Vejbidrag .....		107.158,75				107.158,75
Kloakbidrag .....				18.480,00		18.480,00
I alt ..	576.198,63	147.990,00	÷ 20.753,31	18.480,00	555.445,32	166.470,00
Saldo = bogførte beløb		428.208,63				388.975,32
I alt ..	576.198,63	576.198,63	÷ 20.753,31	18.480,00	555.445,32	555.445,32

	Bogført beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført beløb pr. 31/3 1966
<b>Finansieringen:</b>				
1. Kapitalfondens udlæg ..	274.738,64			274.738,64
2. Kassebeholdningens udlæg .....	153.469,99		39.233,31	114.236,68
I alt ..	428.208,63		39.233,31	388.975,32

**Regnskab for udstykningsforetagende.***Specifikation til kt. 31-1-15 med oplysning om finansiering.*

Matr. nr. 15 mellem Skælskørvej og Mariendals Allé

Areal pr. 1. april 1965 ..... 29.814 m<sup>2</sup>Areal pr. 31. marts 1966 ..... 21.134 m<sup>2</sup>

	Bogførte bruttobeløb pr. 1/4 1965		Tilgang	Bogførte bruttobeløb pr. 31/3 1966		
	Udgift	Indtægt		Afgang	Udgift	Indtægt
<b>Anskaffelses- og salgssummer:</b>						
1. Grundkøbesum .....	219.814,00				219.814,00	
2. Byggemodningsudgifter:						
Vejanlæg .....	343.536,82		÷ 13.964,48		329.572,34	
4. Salgssummer m. v.:						
1. Salgssummer .....		546.804,85		95.624,92		642.429,7
I alt ..	563.350,82	546.804,85	÷ 13.964,48	95.624,92	549.386,34	642.429,7
Saldo = bogført beløb		16.545,97				÷ 93.043,4
I alt ..	563.350,82	563.350,82	÷ 13.964,48	95.624,92	549.386,34	549.386,3

	Bogført beløb	Tilgang	Afgang	Bogført beløb
	pr. 1/4 1965			pr. 31/3 1966
<b>Finansieringen:</b>				
1. Kapitalfondens udlæg ..	16.545,97		109.589,40	÷ 93.043,43
I alt ..	16.545,97		109.589,40	÷ 93.043,43

**Regnskab for udstykningsforetagende.***Specifikation til kt. 31-1-17 med oplysning om finansiering.*

Matr. nr. 20 b ved Ndr. Ringgade

Areal pr. 1. april 1965 ..... 3133 m<sup>2</sup>Areal pr. 31. marts 1966 ..... 3133 m<sup>2</sup>

	Bogførte bruttobeløb pr. 1/4 1965		Tilgang	Bogførte bruttobeløb pr. 31/3 1966	
	Udgift	Indtægt		Afgang	Udgift
<b>Anskaffelses- og salgssummer:</b>					
1. Grundkøbesum .....	143.419,36			143.419,36	
Avance ved salg af grunde .....	53.906,96			53.906,96	
2. Byggemodningsudgifter:					
Kloak .....	5.630,46			5.630,46	
4. Salgssummer m. v.:					
Salgssummer .....		191.256,61			191.256,61
Kloakbidrag .....		5.240,68			5.240,68
I alt ..	202.956,78	196.497,29		202.956,78	196.497,29
Saldo = bogført beløb		6.459,49			6.459,49
I alt ..	202.956,78	202.956,78		202.956,78	202.956,78

	Bogført beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført beløb pr. 31/3 1966
<b>Finansieringen:</b>				
. Kapitalfondens udlæg ..	6.459,49			6.459,49
I alt ..	6.459,49			6.459,49

### Regnskab for udstykningsforetagende.

Specifikation til kt. 31-1-21 med oplysning om finansiering.

Matr. nr. 21 t ved Kierulffsvej  
 Areal pr. 1. april 1965 ..... 69.260 m<sup>2</sup>  
 Areal pr. 31. marts 1966 ..... 50.278 m<sup>2</sup>

	Bogførte bruttobeløb pr. 1/4 1965		Tilgang	Bogførte bruttobeløb pr. 31/3 1966		
	Udgift	Indtægt		Afgang	Udgift	Indtægt
<b>Anskaffelses- og salgssummer:</b>						
1. Grund .....	214.578,00				214.578,00	
2. Byggeomkostningsudgift ..						
4. Salgssummer .....				132.874,00		132.874,00
I alt ..	214.578,00			132.874,00	214.578,00	132.874,00
Saldo = bogførte beløb		214.578,00				81.704,00
I alt ..	214.578,00	214.578,00		132.874,00	214.578,00	214.578,00

	Bogført beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført beløb pr. 31/3 1966
<b>Finansieringen:</b>				
2. Kapitalfondens udlæg ..	214.578,00		132.874,00	81.704,00
I alt ..	214.578,00		132.874,00	81.704,00

**Regnskab for udstykningsforetagende.***Specifikation til kt. 31-1-19 med oplysning om finansiering.*

Matr. nr. 21 m ved Kierulffsvej  
 Areal pr. 1. april 1965 ..... 5.284 m<sup>2</sup>  
 Areal pr. 31. marts 1966 ..... 5.284 m<sup>2</sup>

	Bogførte bruttobeløb pr. 1/4 1965		Tilgang	Afgang	Bogførte bruttobeløb pr. 31/3 1966		
	Udgift	Indtægt			Udgift	Indtægt	
<b>Anskaffelses- og salgssummer:</b>							
1. Grund .....	96.169,44				96.169,44		
2. Byggemodningsudgifter:							
Kloak .....	62.491,00				62.491,00		
Vejanlæg .....	183.468,15		21.466,26		204.934,41		
4. Salgssummer m. v.:							
1. Salgssummer .....		331.439,32				331.439,32	
2. Kloakbidrag .....		56.550,18				56.550,18	
3. Vejbidrag .....				124.700,00		124.700,00	
I alt ..	342.128,59	387.989,50	21.466,26	124.700,00	363.594,85	512.689,50	
Saldo = bogførte beløb		÷ 45.860,91				÷ 149.094,65	
I alt ..	342.128,59	342.128,59	21.466,26	124.700,00	363.594,85	363.594,85	

	Bogført beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført beløb pr. 31/3 1966
<b>Finansieringen:</b>				
2. Kapitalfondens udlæg ..	÷ 45.860,91	21.466,26	124.700,00	÷ 149.094,65
I alt ..	÷ 45.860,91	21.466,26	124.700,00	÷ 149.094,65

**Regnskab for udstykningsforetagende.***Specifikation til kt. 31-1-24 med oplysning om finansiering.*

Matr. nr. 301 ved Willemoesvej  
 Areal pr. 1. april 1965 ..... 46.467 m<sup>2</sup>  
 Areal pr. 31. marts 1966 .....

	Bogførte bruttobeløb pr. 1/4 1965		Tilgang	Afgang	Bogførte bruttobeløb pr. 31/3 1966	
	Udgift	Indtægt			Udgift	Indtægt
<b>Anskaffelses- og salgssummer:</b>						
1. Grund .....	185.321,74				185.321,74	
2. Byggemodningsudgifter:						
Vejanlæg .....	95.653,72		20.116,63		115.770,35	
4. Salgssummer m. v.:						
1. Salgssummer .....		58.862,53		5.277,25		64.139,78
2. Vejbidrag .....		73.557,22				73.557,22
I alt ..	280.975,46	132.419,75	20.116,63	5.277,25	301.092,09	137.697,00
Saldo = bogførte beløb		148.555,71				163.395,09
I alt ..	280.975,46	280.975,46	20.116,63	5.277,25	301.092,09	301.092,09

	Bogført beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført beløb pr. 31/3 1966
<b>inansieringen:</b>				
Kapitalfondens udlæg ..	128.476,13		7.294,17	121.181,96
Kassebeholdningens udlæg .....	20.079,58	22.133,55		42.213,13
I alt	148.555,71	22.133,55	7.294,17	163.395,09

### Regnskab for udstykningsforetagende.

Specifikation til kt. 31-1-31 med oplysning om finansiering.

atr. nr. 55 fr, Garvergårdens jord  
real pr. 1. april 1965 ..... 61.799 m<sup>2</sup>  
real pr. 31. marts 1966 ..... 53.441 m<sup>2</sup>

	Bogførte bruttobeløb pr. 1/4 1965		Tilgang	Bogførte bruttobeløb pr. 31/3 1966		
	Udgift	Indtægt		Afgang	Udgift	Indtægt
<b>anskaffelses- og salgssummer:</b>						
Grund .....	443.062,30				443.062,30	
Byggemodningsudgifter:						
Vejanlæg .....	710.822,66		÷ 8.445,20		702.377,46	
Salgssummer m. v.:						
1. Salgssummer .....		821.647,50		75.117,00		896.764,50
2. Vejbidrag .....		621.729,76		50.148,00		671.877,76
I alt ..	1.153.884,96	1.443.377,26	÷ 8.445,20	125.265,00	1.145.439,76	1.568.642,26
Saldo = bogførte beløb		÷ 289.492,30				÷ 423.202,50
I alt ..	1.153.884,96	1.153.884,96	÷ 8.445,20	125.265,00	1.145.439,76	1.145.439,76

	Bogført beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført beløb pr. 31/3 1966
<b>inansieringen:</b>				
Kommunelån .....	48.000,00		24.000,00	24.000,00
Kapitalfondens udlæg ..	÷ 426.585,20	24.000,00	75.117,00	÷ 477.702,20
Kassebeholdningens udlæg .....	89.092,90	÷ 8.445,20	50.148,00	30.499,70
I alt ..	÷ 289.492,30	15.554,80	149.265,00	÷ 423.202,50

**Regnskab for udstykningsforetagende.**

Specifikation til kt. 31-1-51 med oplysning om finansiering

Matr. nr. 278 a og 278 f, Grundtastlodderne  
 Areal pr. 1. april 1965 ..... 85.933 m<sup>2</sup>  
 Areal pr. 31. marts 1966 ..... 87.490 m<sup>2</sup>

	Bogførte bruttobeløb pr. 1/4 1965		Tilgang	Bogførte bruttobeløb pr. 31/3 1966	
	Udgift	Indtægt		Afgang	Udgift
<b>Anskaffelses- og salgssummer:</b>					
1. Grund .....	81.700,00				81.700,00
Avance ved salg af grunde samt stigning i vurderingssum .....			262.537,50		381.614,50
2. Byggemodningsudgifter: Vejanlæg .....	119.077,00				
4. Salgssummer m. v.:					
1. Salgssummer .....		84.671,00		÷ 6.250,50	78.420,50
2. Vejbidrag .....		31.806,00		÷ 6.912,00	24.894,00
I alt ..	200.777,00	116.477,00	262.537,50	÷ 13.162,50	463.314,50
Saldo = bogførte beløb		84.300,00			103.314,50
					360.000,00
I alt ..	200.777,00	200.777,00	262.537,50	÷ 13.162,50	463.314,50

	Bogført beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført beløb pr. 31/3 1966
<b>Finansieringen:</b>				
2. Kapitalfondens udlæg ..	116.106,00	268.788,00		384.894,00
3. Kassebeholdningens udlæg .....	÷ 31.806,00	6.912,00		÷ 24.894,00
I alt ..	84.300,00	275.700,00		360.000,00

**Konto 31. Faste ejendomme og inventar.**

31-3

**Landejendomme.**

1. 76 a og 76 c af markj., Etterbjergloden: Bygninger og jord .....	
2. 106 af markj., Slagstrupvej: Bygninger og jord .....	
3. 78 a og 78 b af markj., Byskovgård: Bygninger og jord .....	
4. 16 a m. fl. af Skovsø, Skovsøgård: Bygninger og jord .....	
5. 17 c af Skovsø, Frederiksminde: Bygninger og jord .....	

I alt konto 31-3 ..



## Regnskab for udstykningsforetagende.

*Specifikation til kt. 31-1-64 med oplysning om finansiering.*

[atr. nr. 1 a m. fl. af Skovsø, Lille Skovsøgårds jorder  
real pr. 1. april 1965 ..... 50.736 m<sup>2</sup>  
real pr. 31. marts 1966 ..... 50.736 m<sup>2</sup>

	Bogførte bruttobeløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogførte bruttobeløb pr. 31/3 1966
	Udgift	Indtægt	Udgift	Indtægt
<b>anskaffelses- og salgssummer:</b>				
Grund .....	7.985,44			7.985,44
Salgssummer m. v.:				
1. Salgssummer .....		59.170,00		59.170,00
I alt ..	7.985,44	59.170,00		7.985,44 59.170,00
Saldo = bogførte beløb		÷ 51.184,56		÷ 51.184,56
I alt ..	7.985,44	7.985,44		7.985,44 7.985,44

	Bogført beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført beløb pr. 31/3 1966
<b>finansieringen:</b>				
Kapitalfondens udlæg ..	÷ 51.184,56			÷ 51.184,56
I alt ..	÷ 51.184,56			÷ 51.184,56

Areal pr. 1/4 1965	Areal pr. 31/3 1966	Samlet anlægssum	Bogført værdi pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført værdi pr. 31/3 1966
105.516	105.516	265.900,00	71.000,00	<sup>4</sup> )194.900,00		<sup>1</sup> )265.900,00
67.964	67.964	77.000,00	41.000,00	<sup>4</sup> )36.000,00		<sup>1</sup> )77.000,00
129.026	117.921	811.542,00	583.618,50	<sup>5</sup> ) ÷ 666,00 <sup>2</sup> )57.095,90	<sup>3</sup> )180.410,00	459.638,40
420.974	420.974	785.808,93	785.808,93	<sup>7</sup> )30.855,32	<sup>6</sup> )9.460,00	807.204,25
86.425	86.425	142.823,49	142.823,49			142.823,49
809.905	798.800	2.083.074,42	1.624.250,92	318.185,22	189.870,00	1.752.566,14

1) Bogført værdi = vurderingssum.

2) Byggemodningsudgift.

3) Salgssummer.

4) Stigning i vurderingssum.

5) Vejtilskud 1964-65.

6) Afskrivning.

7) Ombygningsudgift.

**Regnskab for udstykningsforetagende.***Specifikation til kt. 31-3-3 med oplysning om finansiering.*

Matr. nr. 78 a og 78 b af markj., Byskovgaard  
 Areal pr. 1. april 1965 ..... 129.026 m<sup>2</sup>  
 Areal pr. 31. marts 1966 .... 117.921 m<sup>2</sup>

	Bogførte bruttobeløb pr. 1/4 1965		Tilgang	Bogførte bruttobeløb pr. 31/3 1966		
	Udgift	Indtægt		Afgang	Udgift	Indtægt
<b>Anskaffelses- og salgssummer:</b>						
1. Grund .....	811.542,00				811.542,00	
2. Byggemodningsudgifter:						
Vejanlæg .....	1.764,00		56.429,90		58.193,90	
4. Salgssummer m. v.:						
1. Salgssummer .....		119.437,50		113.780,00		233.217,50
2. Vejbidrag .....		110.250,00		66.630,00		176.880,00
I alt ..	813.306,00	229.687,50	56.429,90	180.410,00	869.735,90	410.097,50
Saldo = bogført beløb		583.618,50				459.638,50
I alt ..	813.306,00	813.306,00	56.429,90	180.410,00	869.735,90	869.735,90
	Bogført beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført beløb pr. 31/3 1966		

**Finansieringen:**

2. Kapitalfondens udlæg ..	692.104,50		113.780,00	578.324,50
3. Kassebeholdningens udlæg .....	÷ 108.486,00	56.429,90	66.630,00	÷ 118.686,10
I alt ..	583.618,50	56.429,90	180.410,00	459.638,40

**Konto 31. Faste ejendomme og inventar.**

31-4

**Beboelsesejendomme.**

1. Mariendals Allé 38-40, Akacievej 6-8 og Valbyvej 42 .....	
2. Sct. Pedersgade 11-17 og Elmevej 3-5 .....	
3. Klosterbanken .....	
4. Marievej 1-7 .....	
5. Marievej 9-15 .....	
Asylet i Herrestræde .....	
6. Bjergbygade 11, Acciseboden .....	
7. Hans Tausensgade 41 .....	
8. Løvegade 31-37 .....	
9. Løvegade 23 .....	
10. Kirketorvsbygningen, Nytorv 5 .....	
Parkvej 35 .....	
11. Skolegade 8 .....	
12. Stenstuegade 28 .....	
13. Stenstuegade 44 .....	
14. Volden 30 .....	
Ingemannsvej 17, tidl. bryghus .....	

I alt konto 31-4 .

- |                           |                 |
|---------------------------|-----------------|
| 1) Overført til konto 39. | 3) Avance.      |
| 2) Salgssum.              | 4) a/c købesum. |

**Regnskab for udstykningsforetagende.**

Specifikation til kt. 31-3-4 med oplysning om finansiering.

atr. nr. 16 a m. fl. af Skovsø, Skovsøgaard  
 areal pr. 1. april 1965 ..... 420.974 m<sup>2</sup>  
 areal pr. 31. marts 1966 .... 420.974 m<sup>2</sup>

	Bogførte bruttobeløb pr. 1/4 1965		Tilgang	Afgang	Bogførte bruttobeløb pr. 31/3 1966	
	Udgift	Indtægt			Udgift	Indtægt
<b>anskaffelses- og salgssummer:</b>						
Grund og bygninger ..	800.558,93		27.140,76	9.460,00	818.239,69	
Salgssummer m. v.:						
1. Salgssummer .....		14.750,00				14.750,00
I alt ..	800.558,93	14.750,00	27.140,76	9.460,00	818.239,69	14.750,00
Saldo = bogført beløb		785.808,93				803.489,69
I alt ..	800.558,93	800.558,93	27.140,76	9.460,00	818.239,69	818.239,69

	Bogført beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført beløb pr. 31/3 1966
<b>finansieringen:</b>				
Kreditforeningslån ....	72.331,52		2.379,33	69.952,19
Kapitalfondens udlæg ..	474.825,40	2.379,33		477.204,73
Kassebeholdningens ud- læg (omb.) .....	238.652,01	27.140,76	9.460,00	256.332,77
I alt ..	785.808,93	29.520,09	11.839,33	803.489,69

Bogført værdi pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført værdi pr. 31/3 1966
116.979,75		2.213,39	114.766,36
90.493,20		2.723,00	87.770,20
27.540,36		1.704,18	25.836,18
61.254,48		3.807,49	57.446,99
92.910,41		1.541,97	91.368,44
71.197,25		<sup>1)</sup> 71.197,25	0,00
1.500,00			1.500,00
53.666,58		711,24	52.955,34
133.778,92		9.789,85	123.989,07
71.205,05		5.133,90	66.071,15
30.035,37		540,52	29.494,85
0,00	59.112,50		59.112,50
17.569,88		1.641,48	15.928,40
30.000,00		<sup>1)</sup> 30.000,00	0,00
9.503,98		276,60	9.227,38
14.411,48	<sup>3)</sup> 31.588,52	<sup>2)</sup> 46.000,00	0,00
0,00	<sup>4)</sup> 206.374,50		206.374,50
822.046,71	297.075,52	177.280,87	941.841,36

## Konto 31. Faste ejendomme og inventar.

31-5-1	<b>Rådhus og administrationsbygning:</b>	
	Rådhus .....	Bygning
	1. Rådhus .....	Inventar
	2. Rådhus .....	Udsmykning
31-5-2	<b>Ejendomme vedr. den off. forso:</b>	
	1. Børnehave og fritidshjem .....	Grund
	2. Børnehave og fritidshjem .....	Bygning
	3. Børnehave og fritidshjem .....	Inventar
31-5-3	<b>Ejendomme vedr. folkeforsikring:</b>	
	1. De gamles Hjem .....	Bygninger m. v.
	2. De gamles Hjem .....	Inventar
	3. De gamles Hjem (annex) .....	Bygninger m. v.
	4. De gamles Hjem (annex) .....	Inventar
	5. Lokale for beskæftigelsesterapi .....	
	6. Folkepensionistbolig, blok I II i Klokketøbergade .....	Bygninger m. v.
	7. Folkepensionistbolig, blok III i Klokketøbergade .....	Bygninger m. v.
	8. Folkepensionistbolig, blok I og II i Bredahlsgade .....	Bygninger m. v.
	9. Folkepensionistbolig, blok III i Bredahlsgade .....	Bygninger m. v.
	10. Folkepensionistbolig, blok I og II i Priorgade .....	Bygninger m. v.
	11. Folkepensionistbolig, blok III i Priorgade .....	Bygninger m. v.
	Plejhjem .....	Bygninger m. v.
31-5-4	<b>Sygehus m.v.:</b>	
	1. Centralsygehus, andel .....	
	2. Rekonvalescenthjem i Skælskør .....	Bygninger m. v.
	3. Levnedsmiddelkontrol .....	Inventar
31-5-5	<b>Skoler:</b>	
	Østre skole .....	Bygninger m. v.
	1. Østre skole .....	Inventar
	2. Østre skole, modernisering .....	
	3. Østre skole, fysiklokale med inventar .....	
	4. Vestre skole .....	Bygninger m. v.
	5. Vestre skole .....	Inventar
	6. Vestre skole, modernisering – fysik- og lægeværelse .....	
	7. Nørrevangsskolen .....	
	8. Gymnasiet .....	Bygninger m. v.
	9. Gymnasiet, særklassefløj .....	
	10. Gymnasiet, parkering .....	
	11. Gymnasiet, ny normalklassefløj .....	
	12. Møllegårdsskolen .....	Bygninger m. v.
	13. Møllegårdsskolen .....	Inventar
	14. Møllegårdsskolen, gymnastiksal II, B .....	
	15. Møllegårdsskolen, gymnastiksal II, J .....	
	16. Møllegårdsskolen, normalklassefløj II, B .....	Bygninger m. v.
	17. Møllegårdsskolen, normalklassefløj II, I .....	Bygninger m. v.
31-5-6	<b>Bibliotek og museum:</b>	
	1. Bibliotek .....	Bygninger m. v.
	2. Bibliotek .....	Inventar
31-5-8	<b>Rensningsanlæg m.v.:</b>	
	1. Rensningsanlæg .....	Bygninger m. v.
	2. Rensningsanlæg, udvidelse I .....	
	3. Rensningsanlæg, udvidelse II .....	
	4. Konverteringsanlæg .....	Bygninger m. v.
	5. Nødtørftsanstalter .....	Bygninger m. v.
	6. Fælles destruktionsanstalt .....	

Bogført værdi pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført værdi pr. 31/3 1966
0,00	3.681.983,15	22.621,00	3.659.362,15
155,00			155,00
0,00	6.284,00	5) 6.284,00	0,00
24.382,90			24.382,90
653.786,65	25.910,00	13.359,00	666.337,65
56.105,96		2.981,00	53.124,96
727.911,00		13.537,79	714.373,21
1,00			1,00
210.128,30		6.013,76	204.114,54
18.959,26		2.472,94	16.486,32
0,00	23.354,06		23.354,06
113.354,25		3.854,18	109.500,07
139.155,84		4.612,71	134.543,13
541.909,32		14.573,84	527.335,48
299.561,80		7.647,61	291.914,19
1.423.813,11		30.599,92	1.393.213,19
328.227,80	382.246,57		710.474,37
862,74			862,74
5.056.297,36	982.906,34	132.899,09	5.906.304,61
1,00			1,00
1,00			1,00
600.869,74		11.984,12	588.885,62
45,33			45,33
14.232,00	7.417,36	8.390,88	201.085,17
185.533,69	2.293,00		
179.090,84		4.296,90	174.793,94
912,40		304,40	608,00
199.227,73		8.639,10	190.588,63
2.793,62	73.924,18		76.717,80
145.454,66		10.728,20	134.726,46
2.925.676,40		59.825,99	2.865.850,41
17.137,60		767,51	16.370,09
2.360,59			2.360,59
2.939.205,43		46.448,59	2.892.756,84
240.497,91		24.041,87	216.456,04
238.089,17		3.330,98	234.758,19
10.372,65		648,29	9.724,36
699.350,60		9.669,43	689.681,17
89.187,12		5.047,43	84.139,69
1.308.166,77		23.758,58	1.284.408,19
269.960,06	÷ 11.400,00	14.098,42	244.461,64
177.921,63		7.363,73	170.557,90
1.787.538,86	100.174,40	49.093,86	1.838.619,40
200.470,15	1.053.356,02		1.253.826,17
170.818,05		14.846,05	155.972,00
0,00			0,00
0,00	7.780,39		7.780,39
21.999.527,29	6.336.229,47	564.741,17	27.771.015,59

**Konto 31. Faste ejendomme og inventar.**

Transport

31-5-9 **Stadion, svømmehal m.v.:**

1. Idrætsparken .....
2. Nyt stadion .....
3. Omklædningsbygning .....
4. Bildsø skov .....
5. Strandgrund i Frølund .....
6. Ungdomsborg og vandrerhjem .....
7. Parkanlæg ved Skovstien .....
8. Anlæg ved Teknisk skole .....
9. Kirkepladsen ved Rosengade .....

31-5-11 **Brandvæsen:**

1. Brandstation ..... Bygninger m. v.

31-5-20 **Ejendomme erhvervet til vejformål:**

1. Køb af ejendom i Stenstuegadekvarteret .....
2. Drift af samme .....

I alt konto 31-5

**Konto 31. Faste ejendomme og inventar,  
sammendrag.**

	Bogført værdi pr. 1/4 1965	Tilgasg	Afgang	Bogført værdi pr. 31/3 1966
Konto 31-1 ..	8.341.314,68	2.798.309,88	1.470.534,83	9.669.089,73
Konto 31-3 ..	1.624.250,92	318.185,22	189.870,00	1.752.566,14
Konto 31-4 ..	822.046,71	297.075,52	177.280,87	941.841,36
Konto 31-5 ..	23.524.833,19	6.289.174,08	696.023,38	29.117.983,89
I alt konto 31 ..	34.312.445,50	9.702.744,70	2.533.709,08	41.481.481,12

**Konto 32. Driftsvirksomheder.****Konto 32-1. Gasforsyning.**

32	1	1. Grund .....
		2. Bygninger og hegn .....
		4. Beholdere .....
		5. Ovne .....
		6. Maskinanlæg .....
		7. Værktøj og inventar .....
		8. Ledningsnet .....
		9. Målere .....
		10. Tjenestebolig .....
		Nyt spaltegasværk .....

I alt konto 32-

Bogført værdi pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført værdi pr. 31/3 1966
21.999.527,29	6.336.229,47	564.741,17	27.771.015,59
10,00			10,00
100.491,83		9.563,83	90.928,00
128.960,21		5.628,21	123.332,00
36.025,25			36.025,25
5.262,75			5.262,75
87.049,18	<sup>6)</sup> ÷ 98.378,53	2.560,18	÷ 13.889,53
50.900,00			50.900,00
30.500,00			30.500,00
117.000,00			117.000,00
19.819,92		754,99	19.064,93
752.350,86	<sup>7)</sup> 2.811,75	<sup>8)</sup> 112.775,00	642.387,61
196.935,90	48.511,39		245.447,29
23.524.833,19	6.289.174,08	696.023,38	29.117.983,89

) Hævet af fond.

7) Køb af areal.

) Erstatning for areal.

8) Salg af areal og vejrefusion

Bogført værdi pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført værdi pr. 31/3 1966
13.600,00			13.600,00
204.573,63		17.446,66	187.126,97
218.265,77		8.027,36	210.238,41
131.635,79		13.163,59	118.472,20
5.852,68		3.771,65	2.081,03
0,00			0,00
0,00			0,00
0,00			0,00
0,00			0,00
89.226,81	494.819,64		584.046,45
663.154,68	494.819,64	42.409,26	1.115.565,06

**Konto 32. Driftsvirksomheder.****Konto 32-2. Elforsyning.**

		<b>Produktionsanlæg.</b>
32	2	1. Grund .....
		2. Bygninger .....
		3. Hegn .....
		4. Maskiner og elektriske anlæg .....
		5. Tavleanlæg .....
		6. Batterier .....
		8. Værktøj og inventar .....
		<b>Ledningsnet.</b>
		10. Hovedfordelingsnet .....
		11. Forsyningsledninger .....
		12. Målere .....
		<b>Andre anlægsudgifter.</b>
		14. Gade- og vejbelysning .....
		16. Diverse udgifter .....
		17. Andel i I.F.V. ....

I alt konto 32-2 .

**Konto 32-3. Varmeforsyning.**

32	3	1. Grund .....
		2. Bygninger .....
		4. Maskinanlæg .....
		6. Ledningsnet .....
		7. Målere .....
		9. Diverse .....
		10. Ventilbrønde i Jernbanegade .....
		11. Kedelanlæg og ledningsarbejde i 1958-59 og 1959-60 .....
		12. Ledningsnet i Østerbro, Absalonsgade, Skovsøgade og Ingemannsvej .....
		13. Ledningsnet i Valbyvej, Lindevej, Rosenkildevej og Sorøvej .....
		14. Ledningsnet i Ndr. Ringgade og Rosenvang .....
		15. Ledningsnet i Østbyen .....
		16. Spidsbelastningscentral .....
		17. Ledningsnet i Vestbyen .....
		18. Kedelanlæg på hovedcentral 1965-66 .....

I alt konto 32-3 .

**Konto 32-4. Vandforsyning.**

32	4	1. Grund .....
		2. Bygninger og hegn .....
		4. Maskinanlæg .....
		8. Værktøj og inventar .....
		9. Ledningsnet .....
		10. Ny højdebeholder .....

I alt konto 32-4 .



Bogført værdi pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført værdi pr. 31/3 1966
46.150,95		300,00	45.850,95
140.461,85		8.186,67	132.275,18
9.306,00		312,75	8.993,25
36.393,33		4.279,48	32.113,85
0,00			0,00
0,00			0,00
0,00			0,00
326.721,36		31.587,50	295.133,86
0,00			0,00
0,00			0,00
17.388,27		2.898,06	14.490,21
0,00			0,00
327.664,03		36.407,12	291.256,91
904.085,79		83.971,58	820.114,21
12.442,06			12.442,06
68.948,32		1.937,19	67.011,13
545.178,20		46.109,61	499.068,59
112.744,63	÷ 12.943,70	21.821,05	77.979,88
0,00			0,00
0,00			0,00
0,00			0,00
596.588,69		23.773,48	572.815,21
139.264,94	÷ 150.864,60	6.000,00	÷ 17.599,66
578.516,53	÷ 32.429,12	210.000,00	336.087,41
488.304,00	÷ 25.921,35	12.000,00	450.382,65
0,00			0,00
490.000,00		40.000,00	450.000,00
0,00	1.501.061,14		1.501.061,14
0,00	200.000,00		200.000,00
3.031.987,37	1.478.902,37	361.641,33	4.149.248,41
12.000,00			12.000,00
158.956,01		20.247,50	138.708,51
10.934,69		10.924,69	10,00
7.112,39		1.350,97	5.761,42
0,00			0,00
90.000,00		5.000,00	85.000,00
279.003,09		37.523,16	241.479,93

**Konto 32. Driftsvirksomheder.****Konto 32-5. Slagtehus og kødkontrol.**

32	5	1. Grund .....
		2. Bygninger og hegn .....
		4. Maskin- og varmeanlæg .....
		5. Glideskinneanlæg og inventar .....
		6. Køleanlæg .....

I alt konto 32-5 .

**Varmtvandsbadeanstalt.**

32	6	1. Grund, bygninger og maskiner .....
----	---	---------------------------------------

I alt konto 32-6 .

**Kvægtorvet og kreatureksporthallen.**

32	7	1. Grund .....
		2. Bygninger .....
		3. Vaskepladser .....
		4. Belysning på indsyningsplads .....
		5. Halvtag og betonlægning af areal .....
		6. Tilbygning til gl. staldbygning .....
		7. Ny indsyningsplads .....

I alt konto 32-7 .

**Kinoteatret.**

32	8	2. Inventar .....
		3. Varmeanlæg .....
		4. Sceneombygning .....
		5. Bygningsforandringer .....
		6. Tæppespil og dæmpeanordning .....
		7. Ændring af udgangsforhold og ombygning til cinemascope m. v .....
		8. Nødbelysningsanlæg .....
		9. Lysskilt .....
		10. Ændring af kontor .....
		11. Musikanlæg .....
		12. Todd-AO-anlæg .....
		13. Nyt Kino .....

I alt konto 32-8 .

Bogført værdi pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført værdi pr. 31/3 1966
8.900,00			8.900,00
365.594,60		10.391,35	355.203,25
49.873,80		4.156,15	45.717,65
123.459,67		14.118,72	109.340,95
0,00			0,00
547.828,07		28.666,22	519.161,85
20,00			20,00
20,00			20,00
17.100,00			17.100,00
39.962,85		3.327,29	36.635,56
22.910,14		1.090,96	21.819,18
2.841,65		135,32	2.706,33
20.367,07		969,86	19.397,21
56.031,81		2.668,18	53.363,63
50.262,36		2.284,65	47.977,71
209.475,88		10.476,26	198.999,62
0,00			0,00
1.705,71		202,67	1.503,04
0,00			0,00
37.970,19		4.220,44	33.749,75
0,00			0,00
16.722,71		3.087,16	13.635,55
3.558,05		711,61	2.846,44
2.663,43		532,68	2.130,75
1.094,86		218,97	875,89
1.074,00		214,80	859,20
0,00	115.762,15	11.576,22	104.185,93
9.437,73	17.312,80		26.750,53
74.226,68	133.074,95	20.764,55	186.537,08

<b>Konto 32. Driftsvirk- somheder, sammendrag.</b>	Bogført værdi pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført værdi pr. 31/3 1966
32-1. Gasforsyning .....	663.154,68	498.540,92	46.130,54	1.115.565,06
32-2. Elforsyning .....	904.085,79		83.971,58	820.114,21
32-3. Varmeforsyning ....	3.031.987,37	1.478.902,37	361.641,33	4.149.248,41
32-4. Vandforsyning .....	279.003,09		37.523,16	241.479,93
32-5. Slagtehus og kødkontrol .....	547.828,07		28.666,22	519.161,85
32-6. Badeanstalt .....	20,00			20,00
32-7. Kvægtorv og kreatur- eksportthal .....	209.475,88		10.476,26	198.999,62
32-8. Kinoteatret .....	74.226,68	133.074,95	20.764,55	186.537,08
I alt konto 32 ..	5.709.781,56	2.110.518,24	589.173,64	7.231.126,16

<b>Konto 33. Varebeholdninger.</b>	Bogført værdi pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Bogført værd pr. 31/3 1966
<b>Anlægsbeholdninger.</b>				
33-1. Gasforsyning .....	45.459,12	4.012,46	1.626,35	47.845,23
2. Elforsyning .....	260.638,00	2.440,00	31.608,00	231.470,00
3. Varmeforsyning .....	÷ 134,00	5.113,00		4.979,00
4. Vandforsyning .....	44.028,00	17.302,00	1.140,00	60.190,00
<b>Driftsbeholdninger.</b>				
11. Gasforsyning .....	282.209,32	29.148,10	2.014,22	309.343,20
12. Elforsyning .....	168.581,00	12.578,00		181.159,00
13. Varmeforsyning .....	38.362,00	3.780,00	132,00	42.010,00
21. Kino .....	2.834,56	3.253,72		6.088,28
<b>Salgsbeholdninger.</b>				
31. Gasforsyning .....	139.645,11	102.055,69		241.700,80
I alt konto 33 ..	981.623,11	179.682,97	36.520,57	1.124.785,51

<b>Konto 34. Kassebeholdning, løbende bankkonti m. v.</b>	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 1966
34-1. Kassebeholdning .....	1.916.981,56	452.805.358,82	454.646.691,48	75.648,90
34-2. Bankkonti:				
1. Banken for Slagelse og Omegn ÷	5.857.501,23	56.348.358,04	52.438.896,49	÷ 1.948.039,68
2. Handels- og Landbrugsbanken.. ÷	404.159,73	22.394.704,33	24.942.515,64	÷ 2.951.971,04
3. Landbobanken .....	2.077,62	2.495.722,33	2.496.830,17	969,78
4. Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	4.082,12	4.515.597,63	4.512.263,57	7.416,18
5. Den sjællandske Bondestands Sparekasse .....	2.603,67	449.701,82	448.394,66	3.910,83
10. Reguleringskonto for bankind- betaling .....	0,00	26.588.803,73	26.637.940,65	÷ 49.136,92
34-3. Postgirokonto .....	54.399,17	6.869.590,59	6.901.369,31	22.620,45
I alt konto 34 .. ÷	4.281.516,82	572.467.837,29	573.024.901,97	÷ 4.838.581,50

**Konto 35. Indtægtsrestancer.**

	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 1966
5-1. Refusion fra staten, forskellige fonds m. v.:				
1. <b>Vedr. den offentlige forsorg, folkeforsikring og forskellige sociale love:</b>				
1. Refusion vedr. den offentlige forsorg, folkeforsikringen og forskellige sociale love i henhold til refusionsbegæring .....	2.196.842,23	2.636.766,64	2.220.868,36	2.612.740,51
3. Refusion vedr. behandling af veneriske sygdomme ..	9.800,21	15.233,64	25.033,85	0,00
4. Refusion vedr. folkepensionistboliger .....	36.741,60		2.269,50	34.472,10
6. Refusion vedr. drift af arbejdsanvisningskontor ....	24.026,13	593.127,94	564.732,56	52.421,51
2. <b>Vedr. sygehus- og sundhedsudgifter:</b>				
4. Refusion vedr. spædbørns-sundhedspleje m. v. ....	46.060,96		33.537,05	12.523,91
10. Kur og pleje på sygehuset	60,00			60,00
3. <b>Vedr. skoler:</b>				
1. Refusion vedr. tandbehandling .....	500,00			500,00
2. Refusion vedr. ungdoms- og aftenskoler .....	95.262,13		94.902,97	359,16
3. Diverse refusioner .....	0,00			0,00
4. <b>Vedr. bibliotek:</b>				
1. Driftstilskud til bibliotek..	0,00			0,00
5. <b>Vedr. gader, veje, pladser og broer:</b>				
1. Vejfondsrefusion .....	260.323,29	190.269,00	260.323,29	190.269,00
35-2. <b>Forventet refusion fra det mellemkommunale refusionsfond:</b>				
1. Vedr. konto 12, 13 og 14 ..	2.643.903,00	3.079.658,00	2.643.903,00	3.079.658,00
35-4. <b>Skatterestancer m.v.:</b>				
10. Skatter fra tidligere år ....	2.131.151,98	50,09	1.428.753,41	702.448,66
11. Gas og el for tidligere år..	28.954,17	235.298,78	259.207,43	5.045,52
12. Diverse restancer fra tidligere år .....	114.078,11	9.846,64	110.110,05	13.814,70
1. Skatter for løbende år..	0,00	50.943.738,03	49.161.474,34	1.782.263,69
3. Gas og el for løbende år	0,00	5.693.101,20	5.644.155,15	48.946,05
13. Diverse restancer for løbende år .....	0,00	10.893.772,74	10.665.366,23	228.406,51
14. Udenbys skatter .....	239.326,06	574.241,96	971.881,89	÷ 158.313,87
	7.827.029,87	74.865.104,66	74.086.519,08	8.605.615,45
Mellemregnskonto i suppl. perioden .....	70.240.362,90	87.681.973,60	70.240.362,90	87.681.973,60
I alt konto 35 ..	78.067.392,77	162.547.078,26	144.326.881,98	96.287.589,05

**Konto 36. Forskellige tilgodehavender.**

	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 196
<b>36-1. Tilgodehavender tilh. kapitalfonden:</b>				
1. Kapitaliseret bygafgift .....	94.444,06	303,25		94.747,3
2. Bortskænket grund til Teknisk skole ....		169.957,00	16.995,70	152.961,3
<b>36-2. Tilgodehavender erhvervet af kassebeholdningen:</b>				
<b>1. Forskellige tilgodehavender:</b>				
1. Boligindskud .....	850,00	13.901,16	13.901,16	850,0
2. Boligindskud i tjenestebolig for ingeniør .....	1.525,00			1.525,0
3. Boligindskud i folkepensionistboliger .....	110.159,00			110.159,0
<b>Kloakbidrag under opkrævning:</b>				
10. Store projekt .....	163.311,65	19.712,80	20.205,70	162.818,7
11. Distrikt »Di« .....	21.707,40		2.590,38	19.117,0
12. Distrikt »Dy« .....	161.709,96	95.004,75	17.895,40	238.819,3
13. Kloak »Øst«, Gasværket-Østerbro ..	205.053,40	51.753,00	31.305,68	225.500,7
14. Distrikt »Gn« .....	17.220,54		2.899,84	14.320,7
15. Distrikt »Gv« .....	100.976,36	108.225,15	12.252,95	196.948,5
16. Distrikt »Ki« .....	1.192,53		255,34	937,1
17. Distrikt »Sk« .....	529,15	1.410,00	77,79	1.861,3
18. Distrikt »Skf« .....	4.167,59		639,29	3.528,3
20. Distrikt »B 2«, Rosenvang .....	10.158,98	212,01	6.548,32	3.822,6
21. Distrikt »Sct. Peders Landsogn« ....	9.855,82		1.866,83	7.988,9
22. Distrikt »Kristinelund« .....	270.146,42		19.477,67	250.668,7
23. Distrikt »Gø« .....	61.637,57	10.971,00	5.928,94	66.679,6
24. Kloak på Vandværkslodden .....	0,00	18.480,00		18.480,0
<b>Vejbidrag o. l. under opkrævning:</b>				
30. Istandsættelse af Grønlandsvej .....	2.188,68		1.427,41	761,27
31. Cyklesti langs Rosenkildevej .....	610,90	74,53	685,43	0,00
33. »Casino« for oml. til vekselstrøm ....	7.933,75		1.442,50	6.491,2
34. Istandsættelse af Parkvænget .....	2.246,13		270,12	1.976,01
<b>Andre tilgodehavender:</b>				
40. Garantikapital i Hulkortcentralen ...	6.700,00			6.700,00
<b>2. Stående kasseforskud:</b>				
1. Gasværksbestyreren .....	200,00			200,00
2. Elværksbestyreren .....	6.000,00			6.000,00
3. Vandværket .....	200,00			200,00
4. Kinoteatret .....	500,00			500,00
5. Stadsingeniøren .....	500,00			500,00
6. Biblioteket .....	1.500,00			1.500,00
7. Stadsdyrlægen .....	300,00			300,00
<b>3. Forskud ydet efter sociallovgivningen:</b>				
	7.065,00	9.285,00	7.065,00	9.285,00
<b>I alt konto 36 ..</b>	<b>1.270.589,89</b>	<b>499.289,65</b>	<b>163.731,45</b>	<b>1.606.148,09</b>

**onto 37. Værdipapirer, indskud i banker  
og sparekasser m.v.**

pr. 1/4 1965

Tilgang

Afgang

pr. 31/3 1966

**-1-1 Pantebreve tilh. kapitalfonden:**

1. Carl M. Jensen & søn	677,00	677,00	0,00
2. Mejeribestyrer H. Mathorne	11.363,82	1.750,00	9.613,82
3. Murersvend Aksel E. Clausen	2.304,05	183,17	2.120,88
4. Arbejdsmand Viggo Petersen	2.336,16	185,70	2.150,46
5. Fru Mine Hansen	1.931,12	153,53	1.777,59
6. Farveriejer Fritz Becker	2.455,64	195,20	2.260,44
7. Ekspedient Svend Olsen	3.331,40	435,56	2.895,84
8. Cementstøber Oluf Nielsen	1.025,47	81,53	943,94
9. Forretningsfører Carl W. Hansen	1.406,52	111,82	1.294,70
10. Ejendomsseiskabet »Torvegården«	13.800,00	6.900,00	6.900,00
11. Overpolitibetjent Boye Hansen	464,85	464,85	0,00
12. Fru Oda Johansen	4.200,00	350,00	3.850,00
13. Grosserer E. Lisborg	9.000,00	3.000,00	6.000,00
14. Møbelfabriken »Skalma« A/S	2.032,80	508,20	1.524,60
15. Fabrikant Viggo Nielsen	2.407,50	535,00	1.872,50
16. Maskinfabrikant Carl J. Hansen	2.666,25	2.666,25	0,00
17. Finérværket »Jofa«	17.058,00	3.411,60	13.646,40
18. Maskinhandler Steen Andresen	10.395,00	2.079,00	8.316,00
19. Fabrikant Børge Frese	19.359,00	3.538,00	15.821,00
20. Møbelfabriken »Skalma« A/S	1.485,00	270,00	1.215,00
21. Maskinhandler Steen Andresen	10.010,00	1.820,00	8.190,00
22. Fru Ebba Petersen	2.271,48	378,58	1.892,90
23. Fru Birthe Mørup	1.973,40	328,90	1.644,50
24. Herreekviperingshandler J. Asmussen	2.910,00	485,00	2.425,00
25. Murermester Aage Sørensen	35.798,13	3.260,00	32.538,13
26. Ingeniør E. L. Anderberg	8.992,62	1.383,48	7.609,14
27. Automobilforhandler Laur. Nielsen	6.318,90	6.318,90	0,00
28. Automobilforhandler Villiam Kähler	5.866,25	902,50	4.963,75
29. Frugthandler K. V. Jacobsen	1.922,57	295,78	1.626,79
30. Provisor Frank Vest	2.405,00	370,00	2.035,00
31. Symaskineforhandler P. Knakkegaard	2.063,36	317,44	1.745,92
32. Støbemester E. Marqvartsen	2.063,10	317,40	1.745,70
33. Fabrikant Hans Albertsen	33.540,00	5.160,00	28.380,00
34. Fhv. gdr. Gunnar Larsen	2.880,96	444,00	2.436,96
35. Maskinfabrikant Alfr. Jensen	2.146,08	330,18	1.815,90
36. Repræsentant J. Høyer	2.693,60	414,40	2.279,20
37. Brdr. Friis Hansen A/S	11.456,90	1.762,60	9.694,30
38. Fabrikant Erik Munch	37.128,00	5.712,00	31.416,00
39. A/S B. Bennetsen	14.896,05	2.291,70	12.604,35
40. Konsulent J. Sørensen	3.758,43	578,22	3.180,21
41. A/S Halba	212.535,00	212.535,00	0,00
42. Ekspedient Hakon Jensen	5.100,00	300,00	4.800,00
43. Mekaniker C. Hjorth Hansen	1.312,50	187,50	1.125,00
44. Konsulent Johs. Møller	5.509,90	734,66	4.775,24
45. Murermester Erik Jørgensen	6.569,30	6.569,30	0,00
46. Ejvind Tønnesen	4.958,45	4.958,45	0,00
47. Matros Ole Bjørck Jensen	2.994,40	2.994,40	0,00
48. Fru Thyra Jensen	2.994,40	399,26	2.595,14
49. Styrmand Asger Stig Tønder	5.250,00	700,00	4.550,00
50. Typograf Ingo Jørgensen	3.767,40	502,32	3.265,08
51. Direktør Ernst Hansen	3.767,40	3.767,40	0,00
52. Civilingeniør J. Lundager Jensen	6.059,90	808,00	5.251,90
53. Kommis Erling Jensen	3.703,80	493,86	3.209,94
54. Toldforvalter S. G. Eskesen	4.464,65	644,00	3.820,65
55. Brdr. Friis Hansen A/S	18.785,25	2.504,70	16.280,55
56. Vognmand Hugo Rasmussen	11.475,00	1.530,00	9.945,00
57. Tømrermester Bent H. Jensen	4.333,18	4.333,18	0,00
58. Mælkeforhandler Villy Jensen	4.200,70	4.200,70	0,00
59. Fabrikant Hans Albertsen	14.653,44	1.831,68	12.821,76
Transport	623.229,08	310.361,90	312.867,18

**Konto 37. Værdipapirer, indskud i banker  
og sparekasser m.v.**

	pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	pr. 31/3 1965
Transport ..	623.229,08		310.361,90	312.867,2
60. C. A. Nielsen og Petersens maskinf. A/S	61.200,00		7.200,00	54.000,0
61. A/S Stålgården .....	71.825,00		8.450,00	63.375,0
62. A/S Kosangas .....	10.235,70		1.204,20	9.031,5
63. Automobilforhandler Arvid Jensen ....	10.993,73		1.221,52	9.772,2
64. Malermester Carlo Jensen .....	2.815,56		415,44	2.400,1
65. Forenede Danske Motorejere .....	37.800,00		4.200,00	33.600,0
66. Maskinpasser Louis Hansen .....	6.135,87		681,78	5.454,1
67. Skorstensfejer Knud Andersen .....	6.217,41		6.217,41	0,0
68. Tømrermester P. Egemar .....	6.242,12		6.242,12	0,0
69. Arkitekt G. Gergelyffy .....	6.563,29		729,26	5.834,0
70. Fhv. mejeribest. O. Chr. Petersen .....	6.209,18		689,92	5.519,2
71. Kaptajn N. H. Jensen .....	6.324,48		702,72	5.621,7
72. Murermester Villy Nielsen .....	5.764,50		5.764,50	0,0
73. Slagtersvend Aksel Petersen .....	6.225,66		6.225,66	0,0
74. Gartner Ahlmann Olsen .....	6.448,01		716,44	5.731,5
75. Bilass. Aa. Johs. Kristensen .....	6.464,47		718,28	5.746,2
76. Fyrbøder Tage Mahler Larsen .....	6.448,01		6.448,01	0,0
77. Ingeniør Jørgen Rasmussen .....	11.178,00		11.178,00	0,0
78. Specialarbejder Ebbe Petersen .....	6.448,01		716,44	5.731,5
79. Kommunalærer Bo Danscher .....	6.357,42		706,38	5.651,0
80. Advokat Søren Larsen .....	6.291,54		699,06	5.592,4
81. Murermester Søren Madsen .....	6.283,31		6.283,31	0,0
82. Murermester Sv. Aa. Hansen .....	6.966,80		6.966,80	0,0
83. Snedkersvend Ole Kristensen .....	5.814,16		581,56	5.232,6
84. Tømrer Benny Rasmussen .....	6.546,83		6.546,83	0,0
85. Arkitekt O. Glerup Nielsen .....	7.823,24		869,26	6.953,9
86. Leo Taisen .....	5.868,81		690,60	5.178,2
87. Lagereksp. Ib Tanning Jørgensen .....	6.291,54		699,06	5.592,4
88. Glarmester Leif Orla Jensen .....	6.439,76		715,54	5.724,2
89. Smedemester Bruno Bager .....	7.803,00		867,00	6.936,0
90. A/S Dansk Shell .....	31.090,50		3.454,50	27.636,0
91. Vestsjællands Betonværk A/S .....	51.840,00		5.760,00	46.080,0
92. Maskinmester E. Hother Nielsen .....	6.806,20		6.806,20	0,0
93. Møbelsnedker Sigfred L. Hansen .....	6.762,70		6.762,70	0,0
94. Maskinarb. Stig Berggreen Jørgensen ....	6.641,07		699,06	5.942,0
95. Fa. Brdr. Westrup .....	39.201,75		4.126,50	35.075,2
96. Tømrermester Carlo Hansen .....	7.365,75		7.365,75	0,0
97. Mekaniker Leif Wæde Petersen .....	16.846,06		1.773,28	15.072,7
98. A/S Trælasthandelen »Silvan« .....	29.634,30		3.119,40	26.514,9
99. Urmager Bo Andersen .....	8.848,96		8.848,96	0,0
100. Maskinarb. Elof Jørgensen .....	8.170,95		817,10	7.353,8
101. Slagelse Østpark A/S .....	55.437,75		55.437,75	0,0
102. Leif Hansen .....	6.862,50		686,26	6.176,2
103. Tømrersvend Johs. Jørgensen .....	8.961,50		8.961,50	0,0
104. Major J. H. Høyer .....	10.110,75		10.110,75	0,0
105. Forvalter Jens Eriksen .....	3.499,50		349,96	3.149,5
106. Postbud Knud Hansen .....	7.686,00		7.686,00	0,0
107. Entreprenør Bent Nielsen .....	22.875,00		2.287,60	20.587,4
108. Jerry Henningsen .....	6.661,20		6.661,20	0,0
109. Gustav Kjerulf A/S .....	98.055,00		9.805,50	88.249,5
110. Falckredder Mogens Nielsen .....	6.889,95		689,00	6.200,9
111. Typograf Viggo Hansen .....		6.302,06	663,38	5.638,6
112. Anlægsgartner Børge Jensen .....	11.550,00		1.155,00	10.395,0
113. Automobilforh. T. F. Olsen .....	18.750,00		18.750,00	0,0
114. Snedkermester Jens Christensen .....	13.425,00		1.342,50	12.082,5
115. Autolakerer Niels Stokholm .....	25.108,35		2.510,84	22.597,5
116. Automobilforhandler William Kähler ..	5.225,00		522,50	4.702,5
117. Repræsentant Erik Holmberg .....	6.405,00		640,50	5.764,5
118. J. Moesgaard Jensen .....	9.387,90		938,80	8.449,1
Transport ..	1.507.353,13	6.302,06	584.441,49	929.213,7



**onto 37. Værdipapirer, indskud i banker  
og sparekasser m.v.**

	pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	pr. 31/3 1966
Transport ..	1.507.353,13	6.302,06	584.441,49	929.213,70
119. Varmeinstallatør Axel Olsen .....	6.405,00		640,50	5.764,50
120. Glarmester Ejner Jensen og sønner .....	7.457,25		745,72	6.711,53
121. Malermester Knud Tengberg .....	8.134,35		813,44	7.320,91
122. Fa. Olsen og Larsen .....	7.438,95		743,90	6.695,05
123. Malermester Holger Christensen .....	6.542,25		654,22	5.888,03
124. Arkitekt G. Gergelyffy .....	6.697,80		669,78	6.028,02
125. Blikkenslager Kaj Jørgensen .....	6.405,00		640,50	5.764,50
126. Tømrermester Gunnar Nielsen .....	6.899,10		689,90	6.209,20
127. Murermester Villy Nielsen .....	6.533,10		653,30	5.879,80
128. Brødrene Hald .....	6.405,00		640,50	5.764,50
129. Installatør Henning Nielsen .....	7.173,60		717,36	6.456,24
130. Murermester P. Hansen .....	6.405,00		640,50	5.764,50
131. Værkfører Erik Nielsen .....	7.320,00		732,00	6.588,00
132. Slagtersvend Poul Christensen .....	7.557,90		755,80	6.802,10
133. Maler Svend Jørgensen .....	8.802,30		880,22	7.922,08
134. Fabrikant Will. Jensen .....	36.000,00		3.600,00	32.400,00
135. Tømrermester Bent Jensen .....	7.082,10		7.082,10	0,00
136. Murersvend Poul Erik Jensen .....	7.164,45		716,44	6.448,01
137. CF-leder Erling Gnistrup .....	6.566,00		656,60	5.909,40
138. Montør Ib Kruse Jørgensen .....	7.155,30		715,54	6.439,76
139. Entreprenør B. Thygesen .....	7.127,85		7.127,85	0,00
140. Lærer Erik Mølgaard .....	8.427,15		1.540,74	6.886,41
141. Ingeniør Poul Larsen .....	7.137,00		7.137,00	0,00
142. Blikkenslagerm. P. A. Struve .....	6.862,50		686,50	6.176,00
143. Snedker Aa. Plambeck Madsen .....	8.756,55		875,66	7.880,89
144. Mekaniker Egon Jensen .....	22.929,90		2.293,00	20.636,90
145. Tømrersvend Helge Nielsen .....		10.123,20	506,16	9.617,04
146. Disponent Hans Suhr .....		9.507,60	475,38	9.032,22
147. Fyrbøder Tage Mahler Larsen .....		6.180,37	618,02	5.562,35
148. Maskinarbejder Aage Petersen .....		8.971,80	448,59	8.523,21
149. Maler Bent Jensen .....		9.576,00	478,80	9.097,20
150. Disponent Ib Kantso .....		8.472,90	425,00	8.047,90
151. Rangermester Lars Josefsen .....		10.260,00	513,00	9.747,00
152. Murermester Søren Madsen .....		8.299,20	414,96	7.884,24
153. Salgschauffør Karl M. Jensen .....		6.981,45	349,73	6.631,72
154. Prokurist Gunnar Madsen .....		10.077,60	503,88	9.573,72
155. Tømrermester Evald Jensen .....		9.028,80	451,44	8.577,36
156. Disponent J. K. Christensen .....		8.983,20	449,16	8.534,04
157. Repræsentant B. Schwartz Jørgensen ..		8.778,00	438,90	8.339,10
158. Bankass. J. E. Melchiorson .....		11.457,00	572,85	10.884,15
159. Elværksarb. Svend Steen .....		27.600,00		27.600,00
160. Ingeniør Poul Larsen .....		7.686,00	384,30	7.301,70
161. Handelsgartner W. Bech Jensen .....		8.235,00	411,75	7.823,25
162. Kommis Jørgen E. Hansen .....		6.972,30	6.972,30	0,00
163. Bankfuldmægtig Torben Alstrup Jensen		6.816,00	340,80	6.475,20
164. Poul E. Jensen og Vita Normind .....		8.436,30	246,64	8.189,66
165. Mekaniker Rich. Frederiksen .....		13.725,00	686,25	13.038,75
166. Anna Stourup .....		8.129,60	8.129,60	0,00
167. Salgschauffør B. L. Christensen .....		10.590,60	529,53	10.061,07
168. Sygeplejerske Ellen Hansen .....		11.377,20	568,86	10.808,34
169. Kedelpasser Karsten Ribers .....		9.302,40	465,12	8.837,28
170. Gerda Andersen .....		8.299,20	8.299,20	0,00
171. Repræsentant Erik Schelde .....		8.322,00	416,10	7.905,90
172. Bankfuldmægtig Aksel Jensen .....		8.299,20	414,96	7.884,24
173. Civilingeniør Gunnar Henningsen .....		10.602,00	530,10	10.071,90
174. Købmand Tommy Hansen .....		8.903,40	445,17	8.458,23
175. Børge Nielsen .....		8.903,40	445,17	8.458,23
176. Ib Kastrup .....		8.903,40	445,17	8.458,23
177. Tømrer Rich. Nielsen .....		8.869,20	443,46	8.425,74
Transport ..	1.738.738,53	322.971,38	664.310,91	1.397.399,00

**Konto 37. Værdipapirer, indskud i banker og sparekasser m.v.**

	pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	pr. 31/3 19
Transport ..	1.738.738,53	322.971,38	664.310,91	1.397.399,00
178. Tømrermester Knud Nielsson .....		8.322,00	416,10	7.905,00
179. Ingeniør B. Damkjær .....		12.084,00	604,20	11.479,00
180. Murermester Svend Nielsen .....		8.903,40	445,17	8.458,00
181. Bent J. Nielsen .....		11.377,20	568,86	10.808,00
182. Murermester Axel Clausen .....		8.903,40	445,17	8.458,00
183. Børge Stoltenberg .....		11.422,80	11.422,80	0,00
184. Murer Mogens Hjorth .....		8.903,40	445,17	8.458,00
185. Kommuneassistent Gert Jensen .....		7.997,10	399,86	7.597,00
186. Snedkermester Harry Carl .....		8.869,20		8.869,00
187. Arbejdsmand Johs. Nielsen .....		6.160,00		6.160,00
188. Kontorassistent Knud Madsen .....		6.160,00		6.160,00
189. A/S Sjællands Tidende .....		51.520,00		51.520,00
190. Købmand Emil Hansen .....		20.144,00		20.144,00
191. Boelsmand Frederik Petersen .....		8.864,00		8.864,00
192. Murermester Erik Jørgensen .....		4.952,00		4.952,00
193. Fabriksbestyrer N. E. Mortensen .....		6.240,00		6.240,00
194. Repræsentant Helge Jensen .....		8.139,60		8.139,00
195. Steen Morgen Hansen .....		8.903,40		8.903,00
196. Tankbestyrer Paavo Tuomela .....		8.299,20		8.299,00
197. Repræsentant Ove Jensen .....		11.422,80		11.422,00
198. Kommis Svend Bangsborg .....		8.903,40		8.903,00
199. Arkitekt Preben Andersen .....		8.299,20		8.299,00
200. Arkitekt F. Uhlarič .....		9.186,60		9.186,00
201. Arkitekt F. Juel Lauridsen .....		9.241,50		9.241,00
202. Civilingeniør M. Elvensøe .....		5.875,00		5.875,00
203. Depotejer Jørgen Nielsen .....		14.296,00		14.296,00
204. Sorø Amts Plejehjemsforening .....		6.264,00		6.264,00
205. Grønvold & Schou .....		213.560,00		213.560,00
206. A/S Slagelse Papir-Industri .....		18.000,00		18.000,00
207. Fabrikant Will. Jensen .....		18.900,00		18.900,00
208. Maskinarbejder Finn Nielsen .....		6.240,00		6.240,00
209. Politibetjent Egil Østergaard .....		6.560,00		6.560,00
210. Arkitekt Bo H. Jørgensen .....		6.448,00		6.448,00
211. Bogholder H. Harder Olsen .....		7.104,00		7.104,00
212. Entreprenør Bent Nielsen .....		6.160,00		6.160,00
213. Driftsassistent Fritz Weirum .....		6.600,00		6.600,00
214. Kontorpakm. H. Falck Christensen .....		6.160,00		6.160,00
215. Montør Harald Jensen .....		6.160,00		6.160,00
216. Repræsentant Poul Sinnerup .....		6.584,00		6.584,00
217. Stationsforstander G. L. J. Ravn .....		6.160,00		6.160,00
218. Ingeniør Jørgen Ankjærgaard .....		6.160,00		6.160,00
219. Forretningsfører Leif Johansen .....		6.184,00		6.184,00
I alt konto 37-1-1 ..	1.738.738,53	939.604,58	679.058,24	1.999.284,00
<b>37-1-3 Pantebreve erhvervet ved lån:</b>				
1. Sportshallen .....	150.000,00			150.000,00
I alt konto 37-1-3 ..	150.000,00			150.000,00
Konto 37-1-1 ..	1.738.738,53	939.604,58	679.058,24	1.999.284,00
Konto 37-1-3 ..	150.000,00			150.000,00
I alt konto 37-1 ..	1.888.738,53	939.604,58	679.058,24	2.149.284,00

**onto 37-2. Stats- og kreditforenings-  
obligationer m.v.**

	pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	pr. 31/3 1966
<b>-2-1 Obligationer tilh. kapitalfonden:</b>				
1. 3½ % Statsobligationer .....	15.000,00			15.000,00
2. 3½ % Østifternes Kreditforening .....	25.400,00			25.400,00
3. 4 % Østifternes Kreditforening .....	38.200,00		4.000,00	34.200,00
4. 4½ % Østifternes Kreditforening .....	4.300,00			4.300,00
5. 4 % Kreditkassen af husejere i Københ.	5.200,00			5.200,00
6. 3½ % Københavns Kreditforening .....	200,00			200,00
7. 5 % Kreditf. af kommuner i Danmark ..	43.800,00	6.600,00		50.400,00
I alt konto 37-2-1 ..	132.100,00	6.600,00	4.000,00	134.700,00

**-2-2 Obligationer tilh. kassebeholdningen:**

1. 4½ % Østifternes Kreditforening (nom. 557.800) .....	394.714,00			394.714,00
I alt konto 37-2-2 ..	394.714,00			394.714,00
Konto 37-2-1 ..	132.100,00	6.600,00	4.000,00	134.700,00
Konto 37-2-2 ..	394.714,00			394.714,00
I alt konto 37-2 ..	526.814,00	6.600,00	4.000,00	529.414,00

**onto 37-3. Aktier.****-3-1 Aktier tilhørende kapitalfonden:**

1. Høng-Tølløse jernbane .....	11.800,00			11.800,00
2. Kommunernes kulkontor .....	6.650,00			6.650,00
3. Kommunernes Pensionskasse .....	10.000,00			10.000,00
I alt konto 37-3 ..	28.450,00			28.450,00

**onto 37-4. Indskud i banker og sparekasser.****-4-1 Konti tilhørende kapitalfonden:**

1. Konto nr. 70.012 i Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	3.123,14			3.123,14
2. Konto nr. 70.013 i Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	186,58			186,58
3. Konto nr. 70.287 i Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	45.395,64			45.395,64
4. Konto nr. 70.288 i Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	16.196,66			16.196,66
5. Konto nr. 17.391 i Banken for Slagelse og Omegn .....	918.026,52			918.026,52
I alt konto 37-4 ..	982.928,54			982.928,54

**apitalfondens udlån til kommunen.**

<b>-5 Vedr. grund til Teknisk Skole:</b>	0,00	169.957,00	16.995,70	152.961,30
I alt konto 37-5 ..	0,00	169.957,00	16.995,70	152.961,30

**Konto 37-6. Indskudskapital i Isefjordværket.**

	pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	pr. 31/3 19
I alt konto 37-6 ..	1.011.000,00			1.011.000,

**Konto 37. Værdipapirer, indskud i banker og sparekasser m.v., sammendrag.**

37-1	Pantebreve m. v. ....	1.888.738,53	939.604,58	679.058,24	2.149.284,
37-2	Stats- og kreditforeningsobligationer m. v. ..	526.814,00	6.600,00	4.000,00	529.414,
37-3	Aktier .....	28.450,00			28.450,
37-4	Indskud i banker og sparekasser .....	982.928,54			982.928,
37-5	Kapitalfondens udlån til kommunen .....	0,00	169.957,00	16.995,70	152.961,
37-6	Indskudskapital i Isefjordværket .....	1.011.000,00			1.011.000,
	I alt konto 37 ..	4.437.931,07	1.116.161,58	700.053,94	4.854.038,

**Konto 38. Aktiver tilhørende egne fonds.****38-1 Anlægs- og fornyelsesfonds.****38-1-1 Gasforsyningen:**

1.	Aktier i tjærekompagniet .....	13.000,00			13.000,
----	--------------------------------	-----------	--	--	---------

**38-1-3 Vandforsyningen:**

1.	Kontrabog nr. 70.086 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	25.888,53	1.643,27		27.531,
----	--	-----------	----------	--	---------

**38-1-4 Rådhusfonden:**

1.	Kontrabog nr. 70.557 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	23.538,35	1.493,89		25.032,
2.	Aktier i De forenede Papirfabrikker ....	11.500,00		11.500,00	0,
3.	Aktier i De danske Spritfabrikker .....	8.000,00		8.000,00	0,

I alt konto 38-1 ..	81.926,88	3.137,16	19.500,00		65.564,
---------------------	-----------	----------	-----------	--	---------

**38-2 Andre fonds.****38-2-1 Vejfonden vedr. tidl. landevejsgader:**

1.	Kontrabog nr. 70.060 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	56.153,13	3.564,38		59.717,
----	--	-----------	----------	--	---------

**38-2-2 Fonden vedr. jernbanepladsen:**

1.	Kontrabog nr. 70.329 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	18.304,19	1.161,82		19.466,
----	--	-----------	----------	--	---------

I alt konto 38-2 ..	74.457,32	4.726,20			79.183,
---------------------	-----------	----------	--	--	---------

Konto 38-1 ..	81.926,88	3.137,16	19.500,00		65.564,
Konto 38-2 ..	74.457,32	4.726,20			79.183,

I alt konto 38 ..	156.384,20	7.863,36	19.500,00		144.747,
-------------------	------------	----------	-----------	--	----------

39 2. **Aktiver erhvervet af kassebeholdningen.**

**1. Gader, veje, pladser og broer:**

**1. Arbejder uden tilskud:**

1. Gørtlergades forlængelse .....	2.199,92	5.265,44		7.465,36
2. Kvægtorvsvej .....	79.769,46	232,74	} 8.393,46	70.010,74
		÷ 1.598,00		

**2. Arbejder med lodsejertilskud:**

1. Regulering af Sct. Mikkels kirkeplads .....	29.462,00		2.261,00	27.201,00
2. Aakjærgades forlængelse .....	808,94		808,94	0,00
3. Istandsættelse af Hostrupsgade m. fl. gader .....	5.917,98		591,98	5.326,00
4. Astersvej og Irisvej .....	1.461,30		1.461,30	0,00
5. Priorgade .....	111.831,47	÷ 2.745,00	11.831,47	97.255,00

**3. Arbejder med tilskud fra offentlige myndigheder:**

1. Torvegade .....	2.378,74		2.378,74	0,00
2. Hovedveje i Vestermarken .....	80.993,76		12.405,76	68.588,00
3. Vestre Ringgade .....	132.502,98			132.502,98
4. Klostergades forlængelse .....	42.668,60		4.266,60	38.402,00
5. Sjællandsvej m. v. (parcel 1) .....	7.621,33		7.621,33	0,00

**4. Arbejder med vejfondstilskud:**

1. Sdr. Ringgade .....	6.135,90	0,25		6.136,15
2. Parkeringsanlæg på Rådhuspladsen .....	373.526,46			373.526,46
3. Anlæg og drift af midlertidig parkeringsplads i Stenstuegadekvarteret .....	141.622,66	÷ 44.194,00		97.428,66
4. Ejendommen Herrestræde 24 .....	0,00	71.197,25		71.197,25
5. Ejendommen Stenstuegade 28 .....	0,00	30.000,00		30.000,00
6. Lysreguleringsanlæg .....	25.207,64		2.520,64	22.687,00
7. Kloak ved Skælskørvej-vejanlæg .....	69.091,79	813,60		69.905,39

**2. Kloakanlæg:**

1. Kloaksystemets omordning og supplerings .....	÷ 81.265,65	÷ 16.020,81		÷ 97.286,46
2. Kloak i Aakjærgade, Hostrupsgade og Tordenskjoldsgade .....	7.691,22			7.691,22
3. Kloakdistrikt »Di« .....	1.207,07	1.934,89		3.141,96
4. Kloakdistrikt »Dy«, Skovvej .....	64.225,37			64.225,37

Transport ..	1.105.058,94	44.886,36	54.541,22	1.095.404,08
--------------	--------------	-----------	-----------	--------------

**Konto 39. Aktiver optaget til afskrivning.**

	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 1966
Transport ..	1.105.058,94	44.886,36	54.541,22	1.095.404,08
5. Kloakdistrikt »Dy« (herunder kloak i Ingemannsvejs forlængelse) .....	÷ 292.618,22	÷ 176.451,96		÷ 469.070,18
6. Kloakdistrikt »Dy«, Byskovvej .....	8.387,29			8.387,29
7. Kloakdistrikt »Dy« (Klosterbanken) .....	19.309,14			19.309,14
8. Kloak i Strudsbergsvej »Dy« .....	587.182,47			587.182,47
9. Kloak ved Færøvej »Dy« .....	51.266,73	29.445,19		80.711,92
10. Kloak ved Industrivej .....	0,00	4.936,41		4.936,41
11. Kloakdistrikt »Fy« .....	14.220,07			14.220,07
12. Kloakdistrikt »Gn« .....	÷ 26.293,47	1.781,33		÷ 24.512,14
13. Kloak i Vestre Ringgade .....	0,00	47.264,19		47.264,19
14. Kloakdistrikt »Gv« .....	57.672,35	÷ 107.961,69		÷ 50.289,34
15. Kloak i landsdelskvarteret »Gv« .....	54.990,24			54.990,24
16. Kloak i Mariendals Allé »Gv« .....	62.055,99			62.055,99
17. Kloak på Brydes jord »Gv« .....	9.036,66			9.036,66
18. Kloak i Kongstedvej »Gv« .....	53.901,93			53.901,93
19. Kloak i Lillevangsvej »Gv« .....	34.806,15			34.806,15
20. Kloak i Havretoften .....	190.197,13	14.395,97		204.593,10
21. Kloak i Garvergårdsvej .....	0,00	5.420,65		5.420,65
22. Skelgrøft i Lillevangskvarteret »Gv« .....	31.874,85			31.874,85
23. Kloakdistrikt »Gø« .....	÷ 71.017,07	÷ 8.296,63		÷ 79.313,70
24. Kloakdistrikt »Ki« .....	15.186,58	÷ 896,28		14.290,30
25. Kloak i Slotsalleens sydlige del .....	÷ 2.182,16	÷ 160,00		÷ 2.342,16
26. Kloakdistrikt »Sk« .....	2.972,88	÷ 1.388,82		1.584,06
27. Kloakdistrikt »Skf« .....	÷ 5.806,23	485,62		÷ 5.320,61
28. Kloakdistrikt »B 3« (Rosenvang) .....	51.684,00	÷ 56.912,53		÷ 5.228,53
29. Kloak på Ndr. Mark .....	0,00	273.019,25		273.019,25
30. Kloakdistrikt »L« (Ingemannsvejs forlængelse) .....	1.300,00			1.300,00
31. Kloak ved Antvorskov teglværk .....	41.793,69			41.793,69
32. Kloakdistrikt »L« (Slotsgade–Fruegade) .....	87.982,54			87.982,54
33. Kloak i Ægirsvej .....	0,00	6.656,89		6.656,89
34. Kloak øst for vandskel .....	9.400,00			9.400,00
35. Kloak i Sdr. Ås (14 huse) .....	7.964,96			7.964,96
36. Kloak fra Munkevænget til Parkvej .....	10.713,30			10.713,30
37. Midlertidig ledning ved Ingemannsvejs forlængelse .....	16.097,34			16.097,34
38. Kloak på Vognmandslodderne .....	520,00			520,00
I alt konto 39-2 ..	2.127.658,08	76.223,95	54.541,22	2.149.340,81

39 3. **Aktiver erhvervet ved lån.**

**1. Gader, veje, pladser og broer:**

**1. Arbejder uden tilskud:**

1. Schweitzerplads .....	5.000,00		5.000,00
2. Rutebilstationering .....	7.756,99	7.756,99	0,00
3. Bortskænket grund til Slagelsehal .....	8.000,00		8.000,00

**2. Arbejder med tilskud fra offentlige myndigheder:**

1. Rørlægning af »Skidenrenden« .....	19.808,13	11.112,13	8.696,00
---------------------------------------	-----------	-----------	----------

**3. Arbejder med vejfondstilskud:**

1. Nordre Ringgade (Volden-Rosenkildevej) .....	66.451,71	8.306,71	58.145,00
2. Ndr. Ringgade (Rosenkildevej-Holbækvej) .....	56.106,76	7.013,76	49.093,00

I alt konto 39-3 ..	163.123,59	34.189,59	128.934,00
---------------------	------------	-----------	------------

39 4. **Kurstab ved optagelse af lån:**

1. Afholdt ved lån .....	273.392,33	852.034,00	83.560,93	1.041.865,40
2. Afholdt af kassebeholdningen .....	197.560,80	171.141,00	21.951,20	346.750,60

I alt konto 39-4 ..	470.953,13	1.023.175,00	105.512,13	1.388.616,00
---------------------	------------	--------------	------------	--------------

Konto 39-2 ..	2.127.658,08	76.223,95	54.541,22	2.149.340,81
Konto 39-3 ..	163.123,59		34.189,59	128.934,00
Konto 39-4 ..	470.953,13	1.023.175,00	105.512,13	1.388.616,00

I alt konto 39 ..	2.761.734,80	1.099.398,95	194.242,94	3.666.890,81
-------------------	--------------	--------------	------------	--------------

<b>Konto 40. Aktiver tilhørende pensionsfonden.</b>		Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 196
<b>40-2. Stats- og kreditforeningsobligationer:</b>					
1.	4 % Østifternes Kreditforening .....	2.000,00			2.000,0
2.	4½ % Østifternes Kreditforening .....	4.000,00			4.000,0
<b>40-4. Indskud i banker og sparekasser:</b>					
1.	Kontrabog nr. 70.029 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	24.104,46	1.530,03		25.634,4
<b>40-5. Andre tilgodehavender:</b>					
1.	Livsforsikringspolicer .....	63.671,12		10.324,00	53.347,1
I alt konto 40 ..		93.775,58	1.530,03	10.324,00	84.981,6

### Konto 41. Aktiver tilhørende alderssparefonden.

41-1.	Kontrabog nr. 70.716 m. fl. med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	125.562,03	11.683,64	87.765,61	49.480,0
41-2.	Pantebrev i matr. nr. 27 s af markj. tilhørende kabelmontør P. Jensen .....	7.000,00			7.000,0
I alt konto 41 ..		132.562,03	11.683,64	87.765,61	56.480,0

### Konto 42. Aktiver tilhørende legaterne.

<b>1. Opdragelseslegatet for trængende børn i Slagelse og Omegn:</b>					
	3½ % obl. i Creditsk. f. landejend. i Østifterne	200,00			200,0
	3½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	2.000,00			2.000,0
	4 % obl. i Østifternes Kreditforening .....	1.100,00			1.100,0
	4½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	4.300,00			4.300,0
	5 % obl. i Kommunekreditforeningen .....	2.900,00			2.900,0
	Kontrabog nr. 70.001 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	589,02			589,0
<b>2. Frk. Caroline Sælboes legat:</b>					
	Finansministeriets indskrivningsbevis A. fol. 1015 .....	5.700,00			5.700,0
	Kontrabog nr. 70.002 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	59,65			59,6
	Kontrabog nr. 70.047 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	398,74	70,88		469,6
<b>3. Lindberg og hustrus legat:</b>					
	3½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	8.300,00			8.300,0
	4 % obl. i Østifternes Kreditforening .....	6.700,00			6.700,0
	5 % obl. i Kommunekreditforeningen .....	2.200,00			2.200,0
	Kontrabog nr. 70.170 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	18.476,34	321,68		18.798,0
	Pantebrev i matr. nr. 4 a m. fl. af Holmstrup ..	16.000,00			16.000,0
Transport ..		68.923,75	392,56		69.316,3



	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 1966
Transport ..	68.923,75	392,56		69.316,31
<b>4. Frederikke Abrahamsens legat:</b>				
3½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	2.200,00			2.200,00
4½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	2.000,00			2.000,00
5 % obl. i Kommunekreditforeningen .....	100,00			100,00
Kontrabog C. 7212 med Banken for Slagelse og Omegn .....	50,00			50,00
Kontrabog nr. 70.018 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	486,26			486,26
<b>5. F. C. Bech og hustrus sølvbryllupslegat:</b>				
4 % obl. i Østifternes Kreditforening .....	2.400,00			2.400,00
3½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	1.000,00			1.000,00
Kontrabog nr. 70.009 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	247,89			247,89
<b>6. Slagelse private sygehus' legat:</b>				
3½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	6.400,00			6.400,00
4 % obl. i Østifternes Kreditforening .....	12.900,00			12.900,00
4½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	2.300,00			2.300,00
5 % obl. i Kommunekreditforeningen .....	15.500,00			15.500,00
Kontrabog nr. 70.017 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	66.644,21	5.822,95		72.467,16
<b>7. Slagelse private sygehus' sygepleje- og understøttelseslegat:</b>				
Kontrabog nr. 70.015 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	1.031,97			1.031,97
<b>8. Justitsråd F. C. Bechs gave til forskønnelse af Slagelse og Omegn:</b>				
4 % obl. i Østifternes Kreditforening .....	2.000,00			2.000,00
Kontrabog nr. 70.056 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	743,15	47,15		790,30
<b>9. Frederik Otto Daniel Hooges mindelegat:</b>				
Pantebrev i matr. nr. 51 af bygr. m. fl. ....	5.000,00			5.000,00
Kontrabog nr. 70.099 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	4.990,60			4.990,60
<b>0. Magnus Birchs legat for Slagelse:</b>				
3½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	14.000,00			14.000,00
4 % obl. i Østifternes Kreditforening .....	8.000,00			8.000,00
4 % obl. i Kreditf. af jyske landejendomme ..	4.000,00			4.000,00
5 % obl. i Kommunekreditforeningen .....	5.200,00			5.200,00
Kontrabog nr. 70.079 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	2.940,02	367,58		3.307,60
<b>1. Vilhelmine Hooges legat:</b>				
3½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	300,00			300,00
4 % obl. i Østifternes Kreditforening .....	7.400,00			7.400,00
4½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	400,00			400,00
5 % obl. i Kommunekreditforeningen .....	400,00			400,00
Kontrabog nr. 70.140 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	308,55			308,55
Transport ..	237.866,40	6.630,24		244.496,64

	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 1966
Transport ..	237.866,40	6.630,24		244.496,6
<b>12. Carl Otto Hansens legat:</b>				
4 % obl. i Østifternes Kreditforening .....	4.000,00			4000,0
4½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	2.200,00			2.200,0
5 % obl. i Kommunekreditforeningen .....	2.500,00			2.500,0
Kontrabog nr. 70.138 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	1.128,01			1.128,0
<b>13. F. C. Hansens legat:</b>				
3½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	500,00			500,0
4 % obl. i Østifternes Kreditforening .....	5.600,00			5.600,0
4½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	700,00			700,0
5 % obl. i Kommunekreditforeningen .....	1.400,00			1.400,0
Kontrabog nr. 70.139 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	838,92			838,9
<b>14. Købmand Joh. Chr. Strudsbergs fribolig:</b>				
Ejend. matr. nr. 390 af bygr. ....	17.500,00			
÷ lån pr. 31. marts 1966 .....	2.100,00	14.000,00		15.400,0
Installation af w. c. kr. 10.134,92 ÷ afdrag ..		÷ 365,08		÷ 1.765,0
<b>15. J. M. Wedell og hustrus legat:</b>				
Kontrabog nr. 70.028 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	9.067,14			9.067,1
<b>16. Frk. Elise Christine Møllers legat:</b>				
3½ % obl. i Kreditks. af grundejere i Kbh. ...	7.800,00			7.800,0
3½ % obl. i Østifternes Kreditforening .....	3.700,00			3.700,0
4 % obl. i Østifternes Kreditforening .....	13.100,00			13.100,0
4 % obl. i Kreditks. for landejend. i Østifterne	500,00			500,0
4 % obl. i Kreditks. for husejere i København	2.600,00			2.600,0
4 % obl. i Kreditf. af grundejere i Fyens Stift	2.000,00			2.000,0
4½ % obl. i Kreditks. f. landejend. i Østifterne	2.000,00			2.000,0
5 % obl. i Kommunekreditforeningen .....	500,00			500,0
Medlemsbevis i »Landeværnet« .....	100,00			100,0
Kontrabog nr. 73.407 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	1.285,35	81,65		1.367,0
<b>17. Legat for studenter fra Slagelse Gymnasium:</b>				
Kontrabog nr. 70.716 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	31.328,73	2.012,57	1.000,00	32.341,3
<b>18. Jubilæumslegat af 1956:</b>				
Kontrabog nr. 75.218 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	12.624,24	1.288,51		13.912,7
<b>19. Fru Karen Favrholdts legat:</b>				
Kontrabog nr. 77.091 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	15.814,20	1.026,60	1.035,75	15.805,0
<b>20. Frk. Sophie Cecilie Larsens mindelegat:</b>				
5 % obl. i Københavns Kreditforening .....	31.000,00	6.200,00	4.000,00	33.200,0
Kontrabog nr. 78.495 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	1.875,46			1.875,4
I alt konto 42 ..	405.663,37	17.239,57	6.035,75	416.867,1

## konto 43. Aktiver for deposita.

Pr. 1/4 1965

Tilgang

Afgang

Pr. 31/3 1966

1. Til sikkerhed for betaling af forbrugs-  
afgifter og skatter:

Arbmd. Conrad Larsen, kontrabog nr. 43658 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	67,37		67,37
Incassator Rønne Nielsen, kontrabog nr. 43.687 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	80,74		80,74
Th. Westergaard, kontrabog nr. 43.477 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	108,54		108,54
Hansen og Jørgensen, kontrabog nr. A. 6958 med Vestsjællands Bank .....	361,93		361,93
Hansen og Petersen, skadesløsbrev .....	10.000,00		10.000,00
Gunnar E. Mortensen, skadesløsbrev .....	6.000,00		6.000,00

2. Til sikkerhed for installatører og  
kloakmestre:1. *Elinstallatører:*

K. Jørgensen & søn, garantibevis .....	1.000,00		1.000,00
K. Skovgaard, garantibevis .....	1.000,00		1.000,00
Bernh. Sørensen, garantibevis .....	1.000,00		1.000,00
F. Borello Carlsen, garantibevis .....	1.000,00		1.000,00
Folmer Rybak, garantibevis .....	591,84	1.000,00	591,84
F. V. Jensen, garantibevis .....	1.000,00		1.000,00
J. B. Espenhain, garantibevis .....	1.000,00		1.000,00
Sv. E. Olsen, garantibevis .....	1.000,00		1.000,00
Otto Andersen, spærrebevis .....	1.000,00		1.000,00
Svend Jansson, garantibevis .....	1.000,00		1.000,00
Sv. Aa. Nielsen, garantibevis .....	1.000,00		1.000,00
J. C. Christensen, garantibevis .....	1.000,00		1.000,00
Knud Nielsen, garantibevis .....	388,59	1.000,00	388,59
Henning Nielsen, garantibevis .....	1.000,00		1.000,00
Blichfeldt Nielsen og Jensen, kontrabog B. 1484 med Korsør Håndværker, Handels- og Landbobank .....	300,00		300,00
I. U. Iversen, kontrabog nr. 20.849 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	315,17		315,17
Holger Petersen, kontrabog nr. 20.840 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	315,23		315,23
Henning Agersted, kontrabog nr. 79.795 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	326,06		326,06
G. E. Vincentsen, kontrabog nr. 74.364 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	323,83		323,83
Harry Christensen, Fuglebjerg, garantibevis ....	1.000,00		1.000,00
Kjeld E. Hansen, kontrabog C 4588 med Vestsjællands Bank .....	309,55		309,55
C. E. Godtfredsen, kontrabog E. 81.137 med Banken for Ringsted og Omegn .....	1.000,00		1.000,00
P. Skov Thomsen, garantibevis .....	1.000,00		1.000,00
A/S Brdr. B. og E. Hansen, kontrabog 3359 med fællesbanken .....	1.000,00		1.000,00
Alliance A/S, garantibevis .....	1.000,00		1.000,00
Nielsen og Hansen, København, garantibevis ..	1.000,00		1.000,00
Kaj Frederiksen, Køge, kontrabog 71.831 med Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	1.000,00		1.000,00
Poul Aagaard, Næstved, kaufionsforsikring ....	1.000,00		1.000,00
J. Kronborg Nielsen, København, kaufionsforsikring .....	1.000,00		1.000,00
H. A. Schumacher, Næstved, kaufionsforsikring	1.000,00		1.000,00
Kaj Pietras, kontrabog L 4283 med Bondestandens Sparekasse .....	1.000,00		1.000,00
Evald Jensen, Køge, spærrebevis .....	1.000,00		1.000,00

Transport ..	43.488,85	2.000,00	980,43	44.508,42
--------------	-----------	----------	--------	-----------

	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 1965
Transport ..	43.488,85	2.000,00	980,43	44.508,42
G. Kjærulf Pedersen, Skovlunde, kautionsforsikring .....		1.000,00		1.000,00
Bent Christensen, Algestrup, garantibevis .....		1.000,00		1.000,00
Ole Hansen, Kirkerup, spærrebevis .....		1.000,00		1.000,00
A/S Eifa, Århus, garantibevis .....		1.000,00		1.000,00
Ove Nielsen, Herlev, kautionsforsikring .....		1.000,00		1.000,00
<b>2. Gas-, vand- og sanitetsmestre:</b>				
Tage Christensen, spærrebevis .....	1.000,00			1.000,00
Gunnar Nielsen, Svallerup, garantibevis .....	2.000,00			2.000,00
Carl Christiansen, Næstved, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Poul Petersen, kontrabog B 20.860 med Banken for Slagelse og Omegn .....	1.000,00			1.000,00
Ludvigsen og Hermansen, København, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
E. Valbum Rasmussen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Ebbe Kring, garantibevis .....	2.000,00			2.000,00
Erik Sørensen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Harry Andreassen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
N. P. Jørgensen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Kaj Knudsen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Harry Frederiksen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Edvin Christensen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Poul Christensen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Larsen og Hansen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Poul Rasmussen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Axel Olsen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Poul Jensen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Ditlev Jensen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Kaj Jørgensen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Poul V. Nielsen, garantibevis .....	2.000,00			2.000,00
Poul Leo Hansen, kautionsforsikring .....	1.000,00			1.000,00
Henning Madsen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Frederik Madsen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Mogens Jensen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Alfred Jensen, garantibevis .....	2.000,00			2.000,00
Blikkenslagersvendenes A/S, København, garantibevis .....		1.000,00		1.000,00
Fa. Brdr. Jensen, Lyngby, kautionsforsikring ..		1.000,00		1.000,00
Jørgen Tonsgaard, Århus, kautionsforsikring ..		1.000,00		1.000,00
Henning W. Vejtoft, Vridsløselille, kautions- forsikring .....		1.000,00		1.000,00
John Louis Christensen, garantibevis .....		1.000,00		1.000,00
Kaj Birch Christensen, København, kautions- forsikring .....		1.000,00		1.000,00
Bent H. Jørgensen, garantibevis .....		1.000,00		1.000,00
Erik Røhmann, garantibevis .....		1.000,00		1.000,00
Leif Jensen, Næstved, garantibevis .....		1.000,00		1.000,00
<b>3. Kloakmestre:</b>				
Frederik Hansen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Martin Jensen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Gunnar Hansen, Ringsted, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Filip Vanning, Næstved, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Rich. Jensen, København, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Frede V. Jørgensen, kontrabog B 20.878 med Banken for Slagelse og Omegn .....	1.000,00			1.000,00
Sigurd Hansen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Viktor Madsen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Transport ..	81.488,85	16.000,00	980,43	96.508,42

Pr. 1/4 1965 Tilgang Afgang Pr. 31/3 1966

	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 1966
Transport ..	81.488,85	16.000,00	980,43	96.508,42
Sv. Aa. Hansen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Søren Madsen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Svend H. Nielsen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Helge Jensen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Viggo Larsen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Svend H. Jensen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Folmer Jørgensen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Ludvig Christiansen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Johs. Olsen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Villy Nielsen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Arndt Andersen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
G. Jørgensen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Peter Nielsen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Poul Poulsen, garantibevis .....	1.000,00			1.000,00
Chr. J. Leerberg, Solrød, garantibevis .....		1.000,00		1.000,00
B. Pigonska Olsen, Nykøbing Sj., garantibevis ..		1.000,00		1.000,00
Rasmussen & Schiøtz A/S, kautionsforsikring ..		1.000,00		1.000,00
Bent V. Olsen, Ringsted, kautionsforsikring .....		1.000,00		1.000,00
Peter Petersen, Ellede, kautionsforsikring .....		1.000,00		1.000,00
<b>4. Vedr. gade- og kloakarbejder samt</b>				
<b>Bildsø skov:</b>				
Ingeniør Elmer Hansen, garantibevis .....	75.600,00		75.600,00	0,00
I. Krüger A/S, garantibevis .....	51.500,00		51.500,00	0,00
C. C. Bruun A/S, garantibevis .....	4.466,00		4.466,00	0,00
Ingeniør Elmer Hansen, garantibevis .....	400,00			400,00
E. Valbum Rasmussen, garantibevis .....	1.070,00		1.070,00	0,00
H. Christensen og Søn, garantibevis .....	120,00		120,00	0,00
Jensen og Nielsen, garantibevis .....	327,00		327,00	0,00
V. Abrahamsen, garantibevis .....	1.876,00		1.876,00	0,00
C. Th. Winkel A/S, garantibevis .....	4.000,00		4.000,00	0,00
Ejner Jensen & Søn, garantibevis .....	73.300,00			73.300,00
I. Krüger A/S, garantibevis .....	54.000,00			54.000,00
Troels Jørgensen, garantibevis .....		10.515,00		10.515,00
Poul H. Christiansen, garantibevis .....		4.175,00		4.175,00
Olsen og Larsen, garantibevis .....		2.538,00		2.538,00
G. Damkjær Hansen, garantibevis .....		23.163,00		23.163,00
Civilingeniør Poul Hasbo, garantibevis .....		3.375,00		3.375,00
Frede V. Jørgensen, garantibevis .....		3.366,00		3.366,00
I. Krüger A/S, garantibevis .....		3.892,50		3.892,50
Troels Jørgensen, garantibevis .....		1.822,00		1.822,00
<b>5. Vedr. gasværket:</b>				
Fa. G.E.G.I., Paris, garantibevis .....	89.022,00		89.022,00	0,00
<b>7. Vedr. vandværket:</b>				
Olsen og Larsen, garantibevis .....	16.122,00			16.122,00
Hermansen og Thygesen, garantibevis .....	5.972,00			5.972,00
<b>8. Vedr. skolerne og biblioteket:</b>				
H. O. Tengberg & Søn, garantibevis .....	4.400,00		4.400,00	0,00
Poul V. Nielsen, garantibevis .....	4.300,00		4.300,00	0,00
Installatør Sv. Aa. Nielsen, garantibevis .....	6.200,00		6.200,00	0,00
Olsen og Larsen, garantibevis .....	20.300,00			20.300,00
Keinicke og Sønner, garantibevis .....	19.000,00		19.000,00	0,00
Ernst Jørgensen, garantibevis .....	4.600,00		4.600,00	0,00
Kaj Petersen, garantibevis .....	1.600,00		1.600,00	0,00
Transport ..	533.663,85	73.846,50	269.061,43	338.448,92

	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 1965
Transport ..	533.663,85	73.846,50	269.061,43	338.448,92
Kaj Jørgensen, garantibevis .....	2.600,00		2.600,00	0,00
Søndermark Møbler, Tarm, garantibevis .....	3.000,00		3.000,00	0,00
<b>9. Vedr. folkepensionistboliger m.v.:</b>				
Blikkenslægmester Poul Jensen, garantibevis ....	630,00		630,00	0,00
Murermester Frede V. Jørgensen, garantibevis ....		55.000,00		55.000,00
<b>11. Vedr. sygehus:</b>				
Installatør B. Espenhain, garantibevis .....	22.653,00			22.653,00
A/S Århus Boligstål .....	5.231,80		5.231,80	0,00
<b>12. Anonymt fremsendte beløb:</b>				
Kontrabog nr. 13.456 med Banken for Slagelse og Omegn .....	2.058,43	77,91		2.136,34
<b>13. Slagelse Tuberkulosestation:</b>				
Kontrabog nr. 7701 med Banken for Slagelse og Omegn .....	1.894,16	71,68		1.965,84
<b>14. Forbindelsesbro i Klingeberg:</b>				
Købmand H. Grønholt, skadesløsbrev .....	20.000,00			20.000,00
<b>15. Tilgodehavende i Strudsbergs fribolig:</b>				
Skadesløsbrev .....	10.000,00			10.000,00
I alt konto 43 ..	601.731,24	128.996,09	280.523,23	450.204,10

**Konto 51. Lån.**

Kreditor	Anvendelse	Lånetilladel- sens dato	Lånets opr. delige belø
<b>Prioritetslån:</b>			
51-1-1. Slagelse gl. og nye Kloster	Køb af matr. nr. 106	22-5-1871	3.700,0
2. Sparekassen f. Sl. og Omegn	Køb af Brænderigården	5-2-1909	90.000,0
3. Samme	Køb af Hans Tausensgade 41	8-8-1947	14.000,0
4. Samme	Køb af Skælskørvej 44	30-3-1948	35.000,0
5. Østifternes Kreditforening	Folkepensionistboliger i Bredahlsgade	19-5-1949	200.000,0
6. Østift. Husmandskreditforening	Køb af Skovvej 1	28-4-1950	5.085,0
7. Østif. Kreditforening	Køb af matr. nr. 325 af bygr.	11-10-1965	39.465,0
8. Samme	Køb af matr. nr. 325 af bygr.	11-10-1965	9.044,0
9. Byernes Hypotekforening	Køb af matr. nr. 325 af bygr.	11-10-1965	6.653,0
10. Østifternes Kreditforening	Køb af »Skovsøgaard«	20-11-1962	28.488,0
11. Creditsk. f. landejd. i Østift.	Køb af »Skovsøgaard«	20-11-1962	48.321,0
12. Østifternes Kreditforening	Køb af »Frederiksminde«	30-4-1963	12.835,0
13. Samme	Køb af »Frederiksminde«	30-4-1963	11.403,0
14. Samme	Køb af »Frederiksminde«	30-4-1963	2.579,0
15. Sparekassen f. Sl. og Omegn	Køb af »Frederiksminde«	30-4-1963	5.250,0
16. Østifternes Kreditforening	Køb af Løvegade 23	29-8-1963	20.788,0
17. Samme	Lægeboliger m. v.	23-12-1963 og 3-4-1964	557.750,0
18. Sparekassen f. Sl. og Omegn	Køb af Parkvej 35	28-4-1965	4.300,0
19. Samme	Køb af Parkvej 35	28-4-1965	2.900,0
20. Østifternes Kreditforening	Køb af rådhus	8-2-1966	1.667.122,0
21. Samme	Køb af rådhus	8-2-1966	248.754,0
22. Vestsjællands Bank A/S	Køb af rådhus	8-2-1966	500.000,0
23. Samme	Køb af rådhus	8-2-1966	977.372,0
I alt konto 51-1 ..			4.490.814,0

<b>Kommunelån:</b>			
51-2-1. Sparekassen f. Sl. og Omegn	Køb af Skovlodden	22-10-1912	33.500,0
2. Samme	Køb af matr. nr. 2 a	22-10-1912	58.000,0
3. Den kommunale Lånefond	Centralsygehus	28-2-1937	690.000,0
4. Samme	Kaserne, rensningsanlæg og folke- pensionistbolig	28-12-1937 og 27-12-1938	760.000,0
5. Statsanst. for Livsforsikring	Indfrielse af lån, kaserne m. v.	19-12-1940	600.000,0
6. Banken for Slagelse og Omegn	Udvidelse af gasværk m. v.	26-1-1941	500.000,0
7. Vestsjællands Bank A/S	Rensningsanlæg, eksportstald m. v.	16-2-1942	215.000,0
8. Assurancecomp. »Baltica«	Folkepensionistbolig	18-2-1942	245.000,0
9. Obligationslån af 1945	Beredskabsarbejder	12-5-1945	1.000.000,0
10. Obligationslån af 1946	Udvidelse af gas- og elværk	19-12-1946	500.000,0
11. Livsforsikringsss. »Danebroge«	Udvidelse af el- og varmegærk, nyt renseanlæg på gasværket	23-12-1948	1.000.000,0
12. Livsforsikringsf. »Fremtiden«	Udvidelse af el- og varmegærk, nyt renseanlæg på gasværket	23-12-1948	1.000.000,0
13. Sparek. f. Kjøbenh. og Omegn	Vandværk, alderdomshjem m. v.	29-12-1949	2.000.000,0
14. A/S Dansk Folkeforsikrings- anstalt	Elværk, varmegærk og ny gasbeholder	14-8-1951	1.000.000,0
15. Nordisk Livsforsikringsaktiesel- skab »Hafnia«	Møllegårdsskolen	12-7-1952	1.000.000,0
16. Samme	Møllegårdsskolen	12-7-1952	1.000.000,0
17. Statsanstalten f. Livsforsikring	Møllegårdsskolen, vandværk m. v.	30-10-1953	3.000.000,0
18. Købstadkommunernes gens. For- sikringsforening	Kaserneudvidelse m. v.	3-12-1953	332.798,0
19. Københavns Handelsbank og bankierfirma G. Raaschou	Indskudskapital i I.F.V.	30-1-1954	1.648.519,0
Transport ..			16.582.817,0

Antefod	Betalte renter	Lånet udløber	Beløb pr. 31/3 1965	Tilgang	Afgang		Beløb pr. 31/3 1966
					Ordinære afdrag	Ekstraordinære afskr. og afdr.	
5½	203,50		3.700,00				3.700,00
4½	3.864,60		86.037,70		635,40		85.402,30
7	812,10		11.975,78		222,90		11.752,88
6¾	2.041,58		30.369,01		498,42		29.870,59
4	7.627,15		183.048,25		1.492,85		181.555,40
4½	207,21		4.377,09		67,79		4.309,30
3½	1.334,98		36.112,94		1.035,02		35.077,92
5	449,10		8.707,75		107,38		8.600,37
4	253,28		5.492,95		346,72		5.146,23
4	1.085,44		24.496,25		1.900,16	217,70	22.378,39
5	2.488,53		47.835,27		261,47		47.573,80
4	516,69		12.325,64		357,11		11.968,53
5	578,10		11.208,90		138,22		11.070,68
6	95,86		1.573,62		714,14	18,00	841,48
7½	339,07		4.725,00		350,00		4.375,00
6	1.264,67		20.553,88		168,45		20.385,43
4½	Betalt af sygehuset		553.288,00		9.227,44		544.060,56
7	291,22			4.300,00	100,00		4.200,00
7¼	67,70			2.900,00	200,00		2.700,00
5	3.659,45			1.667.122,32	2.337,94		1.664.784,38
5	545,49			248.754,24	331,14		248.423,10
8	3.333,33			500.000,00			500.000,00
8	0,00			977.372,79			977.372,79
	31.059,05		1.045.828,03	3.400.449,35	20.492,55	235,70	4.425.549,13
4½	942,18		21.775,00		3.350,00		18.425,00
4½	427,50		10.000,00		2.000,00		8.000,00
4	3.565,00		69.000,00		23.000,00		46.000,00
4	5.439,80		113.830,00		25.340,00		88.490,00
4	4.600,00	11-12-1970	120.000,00		20.000,00		100.000,00
4½	135,00	11- 6-1965	6.000,00		6.000,00		0,00
4½	1.064,25	11-12-1967	25.800,00		8.600,00		17.200,00
4	3.725,20	1- 7-1972	95.697,23		10.371,12		85.326,11
4	8.861,00	15- 5-1970	240.000,00		40.000,00		200.000,00
	5.347,68	11-12-1970	140.000,00		20.000,00		120.000,00
4½	15.750,00	11-12-1973	360.000,00		40.000,00		320.000,00
4	14.000,00	11-12-1973	360.000,00		40.000,00		320.000,00
4½	35.100,00	11-12-1974	800.000,00		80.000,00		720.000,00
4½	14.062,50	1- 9-1971	325.000,00		50.000,00		275.000,00
4	21.785,71	11-12-1980	553.571,25		35.714,30		517.856,95
4½	24.508,92	11-12-1980	553.571,25		35.714,30		517.856,95
4	66.000,00	1-11-1978	1.680.000,00		120.000,00		1.560.000,00
5	7.325,75	11-12-1973	150.701,06		16.744,54		133.956,52
4	30.497,58	1- 2-1974	741.833,00		82.426,00		659.407,00
	263.138,07		6.366.778,79		659.260,26		5.707.518,53



**Konto 51. Lån.**

Kreditor	Anvendelse	Lånetilladel- sens dato	Lånets opr delige bel
	Transport . .		16.582.817,
20. Marshallfonden	Udvidelse af I.F.V.	30-1-1954	135.000,
21. Statskassen	Udvidelse af alderdomshjem	31-3-1954 og 28-8-1954	321.400,
22. Nordisk livsforsikringsaktiesel- skab »Hafnia«	Behandlingsbygning	15-3-1955	1.263.424,
23. Kommunernes Pensionsf. A/S	Slagtehus	29-6-1956	676.056,
24. Proprietær Hans Petersen	Køb af Garvergården	2-3-1956	240.000,
25. Kommunernes Pensionsf. A/S	Tilskud til sportshal	3-1-1958	156.592,
26. Sparekassen f. Sl. og Omegn	Behandlingsbygning	7-7-1958	504.000,
27. Sparek. f. Københ. og Omegn	Behandlingsbygning, indfr. af lån og gymnasium	24-11-1958	3.000.000,
28. Kommunernes Pensionsf. A/S	Behandlingsbygning, alderdomshjem og gymnasium	25-3-1960	542.005,
29. Malermester A. Henriksen	Køb af matr. nr. 325	11-10-1965	41.000,
30. Kommunernes Pensionsf. A/S	Gymnasium	10-9-1962	1.212.122,
31. Slagelse gl. og nye Kloster	Køb af matr. nr. 1 g m. fl.	21-5-1963	300.000,
32. Kommunernes Pensionsf. A/S	Udvidelse af rensningsanlæg	8-5-1964	1.219.512,
33. Vestsjællands Bank A/S	Indfrielse af lån, køb af Idagårds- jorderne m. v.	28-4-1964	3.000.000,
34. Samme	Indfrielse af lån og køb af jord fra spritfabrikken	4-11-1965	3.000.000,
35. Samme	Indfrielse af lån og køb af Idagårds- jorden	29-7-1964	3.000.000,
36. Samme	Indfrielse af lån og indretning af bibliotek	2-9-1965	3.000.000,
37. Kommunernes Pensionsf. A/S	Rensningsanlæg	14-9-1965	671.141,
38. Købstadkommunernes gens. Forsikringsforening	Køb af Ingemannsvej 17	21-9-1965	268.457,
39. Vestsjællands Bank A/S	Indretning af bibliotek samt køb af jorder	1-11-1965	2.000.000,
40. Statsanst. for Livsforsikring	Indfrielse af lån	30-12-1965	2.783.577,
41. Vestsjællands Bank A/S	Indfrielse af lån m. v.	21-3-1966	3.000.000,
	I alt konto 51-2 . .		46.917.104,

**Gæld til kapitalfonden:**

	Lånetillad- sens dato
51-4. 1. Grund til teknisk skole .....	21-12-19
I alt konto 51-4 . .	

**Sammendrag.**

	Lånets opri- delige belø
51-1. Prioritetslån .....	4.490.814,
2. Kommunelån .....	46.917.104,
4. Gæld til kapitalfonden .....	169.957,
I alt konto 51 . .	51.577.876,

Aftefod	Betalte renter	Lånet udløber	Beløb pr. 31/3 1965	Tilgang	Afgang		Beløb pr. 31/3 1966
					Ordinære afdrag	Ekstraordinære afskr. og afdr.	
	263.138,07		6.366.778,79		659.260,26		5.707.518,53
5	2.906,25	11-12-1972	60.000,00		7.500,00		52.500,00
2	6.687,44		302.727,30		1.990,36		300.736,94
4	32.939,26	11- 6-1983	834.762,15		45.122,30		789.639,85
5	21.971,82	11-12-1981	446.196,96		27.042,24		419.154,72
6	2.520,00	1-10-1966	48.000,00		24.000,00		24.000,00
5½	5.705,84	11- 6-1978	105.700,07		7.829,62		97.870,45
5¾	25.441,87	7- 7-1958	378.000,00		18.000,00		360.000,00
5	116.517,82	2- 1-1989	2.357.142,96		107.142,84		2.250.000,12
5	22.502,91	11-12-1988	454.897,40		19.357,34		435.540,06
6	1.660,50	11-12-1971	28.700,00		4.100,00		24.600,00
5	54.653,71	11- 6-1990	1.103.896,80		43.290,08		1.060.606,72
6½	16.087,50	11- 6-1973	255.000,00		30.000,00		225.000,00
5	57.164,63	11- 6-1991	1.154.181,00		43.554,00		1.110.627,00
4	120.000,00	1-11-1965	3.000.000,00			3.000.000,00	0,00
4	1.500,00	1-11-1966		3.000.000,00			3.000.000,00
4	60.000,00	15- 8-1965	3.000.000,00			3.000.000,00	0,00
4	61.500,00	15- 2-1966		3.000.000,00	0,00	3.000.000,00	0,00
5	8.016,41	11-12-1993		671.141,00	11.984,67		659.156,33
5	2.945,57	11-12-1993		268.457,00	4.793,88		263.663,12
4	0,00	20-10-1966		2.000.000,00			2.000.000,00
6	6.958,94	1- 7-1994		2.783.577,00			2.783.577,00
4	1.500,00	15- 2-1967		3.000.000,00			3.000.000,00
	892.318,54		19.895.983,43	14.723.175,00	1.054.967,59	9.000.000,00	24.564.190,84

Lånets oprindelige beløb	Lånet udløber	Beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Beløb pr. 31/3 1966
169.957,00	1974-75		169.957,00	16.995,70	152.961,30
169.957,00			169.957,00	16.995,70	152.961,30

Beløb pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang		Beløb pr. 31/3 1966
		Ordinært afdrag	Ekstraordinære afdrag	
1.045.828,03	3.400.449,35	20.492,55	235,70	4.425.549,13
19.895.983,43	14.723.175,00	1.054.967,59	9.000.000,00	24.564.190,84
0,00	169.957,00	16.995,70		152.961,30
20.941.811,46	18.293.581,35	1.092.455,84	9.000.235,70	29.142.701,27

<b>Konto 52. Anden gæld.</b>	Pr. 1/4 1965	Afgang	Tilgang	Pr. 31/3 1965
52-2. Kirkelige skatter .....	120.691,82	690.404,69	730.587,08	160.874
52-3. Skatter fra andre kommuner .....	291.202,31	498.298,50	575.241,26	368.145
52-4. Sygekasserestancer .....	0,00	8.860,00	8.860,00	0
I alt konto 52 ..	411.894,13	1.197.563,19	1.314.688,34	529.019

**Konto 53. Udgiftsrestancer.**

53-1. <b>Forventet andel i det mellemkommunale refusionsforbunds udgifter i henhold til:</b>				
Konto 12, 13 og 14 .....	2.149.000,00	2.149.000,00	2.477.000,00	2.477.000
53-2. <b>Forventet andel i kommunernes udgifter i henhold til folkeforsikringslovens § 13 .....</b>	57.000,00	57.000,00	85.000,00	85.000
53-3. <b>Forventet andel i statstilskud til arbejdsløshedskasser i henhold til lovens § 13 .....</b>	45.000,00	45.000,00	35.000,00	35.000,
53-4. <b>Forventet andel i statskassens udgifter til børneforsorg .....</b>	55.000,00	55.000,00	55.000,00	55.000,
53-5. <b>Forventet andel i udgifter til erhvervsmæssig uddannelse af ikke-faglærte .....</b>	4.500,00	4.500,00	6.500,00	6.500,
53-6. <b>Forventet andel i udgifter til arbejds tekniske ungdomsskoler .....</b>	1.500,00	1.500,00	1.500,00	1.500,
53-7. <b>Forventet andel i udgifter til behandling af alkoholskadede .....</b>	3.500,00	3.500,00	4.500,00	4.500,
<b>Forskellige restancer .....</b>				
53-8. 1. Til imødegåelse af huslejetab .....	0,00			0,
53-8. 2. Kloakrensninger .....	14.013,36	12.523,91		1.489,
	2.329.513,36	2.328.023,91	2.664.500,00	2.665.989,
Udgifter efter 1. april. ....	64.700.094,39	64.700.094,39	79.936.710,76	79.936.710,
I alt konto 53 ..	67.029.607,75	67.028.118,30	82.601.210,76	82.602.700,

**Konto 54. Pensionsfonden.**

54 Saldo primo .....	500.362,36			500.362,
54-1. Indvundne renter .....	0,00		18.053,50	18.053,
54-2. Ord. tilskud fra kommunen .....	0,00		341.539,18	341.539,
54-3. Tilskud fra funktionærer .....	0,00	20.791,48	140.405,20	119.613,
Transport ..	500.362,36	20.791,48	499.997,88	979.568,

**Konto 54. Pensionsfonden.**

	Pr. 1/4 1965	Afgang	Tilgang	Pr. 31/3 1966
Transport ..	500.362,36	20.791,48	499.997,88	979.568,76
4. Ref. fra div. konti af udb. pension .....	0,00		436.975,94	436.975,94
5. Ref. fra Kommunernes Pensionsf. A/S ....	0,00		38.859,56	38.859,56
6. Afgang i værdi af livsforsikringssummer ....	0,00	10.324,00		÷ 10.324,00
7. Ekstra tilskud fra kommunen .....			22.692,03	22.692,03
11. Udbetalte pensioner .....	0,00	557.673,82	23,88	÷ 557.649,94
12. Pensionsforsikringspræmier .....	0,00	430.569,26	9.372,87	÷ 421.196,39
13. Forøgelse af sparekassebeholdning .....			1.530,03	1.530,03
14. Forøgelse af kontant beholdning .....		1.530,03	17.604,00	16.073,97
I alt konto 54 ..	500.362,36	1.020.888,59	1.027.056,19	*) 506.529,96

\*) Heraf livsforsikringssummer vedrørende:

A. P. Andersen .....	8.899,20
A. K. Larsen .....	14.758,00
G. Christiansen .....	12.436,00
Carl Nielsen .....	5.168,00

**Konto 55. Alderssparefond.**

1. Saldo primo .....	132.562,03			132.562,03
2. Indvundne renter .....	0,00		6.731,14	6.731,14
3. Tilskud til funktionærer .....	0,00		1.646,25	1.646,25
4. Tilskud fra kommunen .....	0,00		3.306,25	3.306,25
8. Forøgelse af fonden .....	0,00	87.765,61		÷ 87.765,61
I alt konto 55 ..	132.562,03	87.765,61	11.683,64	56.480,06

## Konto 56. Legater.

	Pr. 1/4 1965	Afgang	Tilgang	Pr. 31/3 1'
56- 1. <i>Opdragelseslegatet:</i>				
1. Legatkapital .....	11.089,02			11.089
2. Legatbeholdning .....	0,00	491,37	491,37	0
56- 2. <i>Caroline Sælboes legat:</i>				
1. Legatkapital .....	6.158,39		70,88	6.229
2. Legatbeholdning .....	0,00	203,26	203,26	0
56- 3. <i>Lindberg og hustrus legat:</i>				
1. Legatkapital .....	51.676,34		321,68	51.998
2. Legatbeholdning .....	0,00	2.621,68	2.621,68	0
56- 4. <i>Frederikke Abrahamsens legat:</i>				
1. Legatkapital .....	4.836,26			4.836
2. Legatbeholdning .....	÷ 0,08	202,43	202,43	÷ 0
56- 5. <i>F. C. Bech og hustrus sølvbryllupslegat:</i>				
1. Legatkapital .....	3.647,89			3.647
2. Legatbeholdning .....	0,00	144,74	144,75	0
56- 6. <i>Slagelse private sygehus' legat:</i>				
1. Legatkapital .....	103.744,21		5.822,95	109.567
2. Legatbeholdning .....	0,00	1.634,50	1.634,50	0
56- 7. <i>Slagelse private sygehus' sygepleje og understøttelseslegat:</i>				
1. Legatkapital .....	1.031,97			1.031
2. Legatbeholdning .....	0,00	64,63	64,63	0
56- 8. <i>F. C. Bechs gave til forskønnelse:</i>				
1. Legatkapital .....	2.743,15		47,15	2.790
2. Legatbeholdning .....	0,00	80,00	80,00	0
56- 9. <i>Fr. Otto Daniel Hooges mindelegat:</i>				
1. Legatkapital .....	9.990,60			9.990
2. Legatbeholdning .....	0,00	612,58	612,58	0
56-10. <i>Magnus Birchs legat:</i>				
1. Legatkapital .....	34.140,02		367,58	34.507
2. Legatbeholdning .....	0,00	1.230,00	1.230,00	0
56-11. <i>Vilhelmine Hooges legat:</i>				
1. Legatkapital .....	8.808,55			8.808
2. Legatbeholdning .....	0,00	363,24	363,52	0
56-12. <i>Carl Otto Hansens legat:</i>				
1. Legatkapital .....	9.828,01			9.828
2. Legatbeholdning .....	0,00	400,00	448,49	48
56-13. <i>F. C. Hansens legat:</i>				
1. Legatkapital .....	9.038,92			9.038
2. Legatbeholdning .....	0,00	413,96	394,96	÷ 19
56-14. <i>Strudsbergs fribolig:</i>				
1. Legatkapital .....	13.634,92			13.634
2. Legatbeholdning .....	÷ 3.509,99	2.767,40	2.138,49	÷ 4.138
56-15. <i>J. M. Wedell og hustrus legat:</i>				
1. Legatkapital .....	9.067,14			9.067
2. Legatbeholdning .....	11,85	550,00	567,87	29
56-16. <i>Elise Christine Møllers legat:</i>				
1. Legatkapital .....	33.585,35		81,65	33.667
2. Legatbeholdning .....	0,00	1.250,00	1.246,00	÷ 4
Transport ..	309.522,52	13.029,79	19.156,42	315.649

**Konto 56. Legater.**

	Pr. 1/4 1965	Afgang	Tilgang	Pr. 31/3 1966
Transport ..	309.522,52	13.029,79	19.156,42	315.649,15
<b>5-17. Legat for studenter fra Slagelse Gymnasium:</b>				
1. Legatkapital .....	31.328,73	1.000,00	2.012,57	32.341,30
2. Legatbeholdning .....	0,00	1.000,00	1.000,00	0,00
<b>5-18. Jubilæumslegatet af 1956:</b>				
1. Legatkapital .....	12.624,24		1.288,51	13.912,75
2. Legatbeholdning .....	0,00	500,00	500,00	0,00
<b>5-19. Karen Favrholdts legat:</b>				
1. Legatkapital .....	15.814,20	1.035,75	1.026,60	15.805,05
2. Legatbeholdning .....	0,00	1.035,75	1.035,75	0,00
<b>5-20. Sophie Cecilie Larsens mindelegat:</b>				
1. Legatkapital .....	32.875,46	105,33	2.305,33	35.075,46
2. Legatbeholdning .....	÷ 549,00	950,00	1.827,81	328,81
<b>I alt konto 56 ..</b>	<b>401.616,15</b>	<b>18.656,62</b>	<b>30.152,99</b>	<b>413.112,52</b>

**Konto 57. Deposita.**

	Pr. 1/4 1965	Afgang	Tilgang	Pr. 31/3 1966
<b>7- 1. Kontante deposita:</b>				
9. Vedr. installatører .....	700,00			700,00
16. Garantikapital vedr. slagtehuset .....	70.000,00			70.000,00
17. Feriepenge vedr. socialkontoret .....	36.424,03	36.160,44	45.360,34	45.623,93
Vejrefusion .....	307.058,00	337.104,00	30.046,00	0,00
18. Feriepenge vedr. diverse .....	222.517,87	238.544,34	4.855,32	÷ 11.171,15
ATP bidrag .....	0,00	145.249,22	94.752,92	÷ 50.496,30
Bidrag til sygelønsfonden .....	0,00	15.163,51	15.163,51	0,00
<b>I alt konto 57-1 ..</b>	<b>636.699,90</b>	<b>772.221,51</b>	<b>190.178,09</b>	<b>54.656,48</b>
<b>7- 2. Andre deposita:</b>				
1. Vedr. forbrugsafgifter m. v. ....	16.618,58			16.618,58
3. Vedr. installatører .....	80.870,27	2.980,43	21.000,00	98.889,84
4. Vedr. arbejder og leverancer .....	470.289,80	279.542,80	109.846,50	300.593,50
5. Anonymt fremsendte beløb .....	2.058,43		77,91	2.136,34
6. Vedr. tuberkulosestation .....	1.894,16		71,68	1.965,84
7. Vedr. forbindelsesbro .....	20.000,00			20.000,00
8. Vedr. Strudsbergs fribolig .....	10.000,00			10.000,00
<b>I alt konto 57-2 ..</b>	<b>601.731,24</b>	<b>282.523,23</b>	<b>130.996,09</b>	<b>450.204,10</b>
<b>Konto 57-1 ..</b>	<b>636.699,90</b>	<b>772.221,51</b>	<b>190.178,09</b>	<b>54.656,48</b>
<b>Konto 57-2 ..</b>	<b>601.731,24</b>	<b>282.523,23</b>	<b>130.996,09</b>	<b>450.204,10</b>
<b>I alt konto 57 ..</b>	<b>1.238.431,14</b>	<b>1.054.744,74</b>	<b>321.174,18</b>	<b>504.860,58</b>

**Konto 58. Opsamlet driftsoverskud m.v.**

	Pr. 1/4 1965	Afgang	Tilgang	Pr. 31/3 1966
<b>8 Opsamlet driftsoverskud m.v.:</b>				
1. Opsamlet driftsoverskud .....	663.252,11			663.252,11
Foreløbigt driftsoverskud .....	0,00			0,00
<b>Transport ..</b>	<b>663.252,11</b>			<b>663.252,11</b>

**Konto 58. Opsamlet driftoverskud m.v.**

	Pr. 1/4 1965	Afgang	Tilgang	Pr. 31/3 1965
Transport ..	663.252,11			663.252,11
2. Fond til imødegåelse af tab på garantier for prioriteter i beboelseshuse .....	715.000,00			715.000,00
3. Dispositionsfond .....	2.670.357,27		18.000,00	2.688.357,27
5. Gasværkets udligningsfond .....	115.000,00	20.158,77		94.841,23
6. Gasværkets ombygningsfond .....	123.000,00			123.000,00
7. Gasværkets fond til ombygning af ovne ....	178.000,00			178.000,00
8. Gasværkets ledningsfond .....	136.000,00	19.117,85		116.882,15
9. Gasværkets dispositionsfond .....	77.500,00			77.500,00
10. Elværkets dispositionsfond .....	646.000,00		220.000,00	866.000,00
11. Elværkets fond til gadebelysning .....	100.000,00			100.000,00
12. Varmeværkets dispositionsfond .....	542.343,96		154.909,18	697.253,14
13. Vandværkets dispositionsfond .....	20.000,00		34.500,00	54.500,00
14. Vandværkets ledningsfond .....	4.600,00		22.355,04	26.955,04
15. Kinoteatrets dispositionsfond .....	167.580,12	138.742,15	94.718,33	123.556,00
16. Kinoteatrets kulturelle fond .....	32.368,72	27.203,56	31.618,44	36.783,62
17. Fond til indkøb af kontormaskiner .....	45.681,11		35.232,17	80.913,28
18. Fond til ombygning af skolerne .....	100.000,00	100.000,00		0,00
19. Fond til istandsættelse af gymnasiets festsal	0,00		600,00	600,00
20. Fond til Teknisk skole .....	213.000,00			213.000,00
21. Vefond vedr. tidligere landevejsgader ....	56.153,13		3.564,38	59.717,51
22. Fonden vedr. Jernbaneplassen .....	18.304,19		1.161,82	19.466,01
23. Reservefond til reparation af gader og veje	13.149,33			13.149,33
24. Fond til anlæg af parkeringspladser .....	338.045,19			338.045,19
25. Fond til anlæg af legepladser .....	7.500,00		1.500,00	9.000,00
26. Fond til udbygning af gadebelysning .....	264.936,80			264.936,80
27. Fond til gadegennembrud i Stenstuegade ..	100.000,00			100.000,00
28. Fond for opsamlede renter vedr. Stenstuegadekvarteret .....			234.651,47	234.651,47
29. Vejanlægsfond for matr. nr. 24 a .....	446,68			446,68
30. Vejanlægsfond for matr. nr. 315 a .....	77.366,07			77.366,07
31. Vejanlægsfond for matr. nr. 11 a og 25 ....	5.643,05			5.643,05
32. Vejanlægsfond for matr. nr. 18 a og 19 a ..	98.806,97			98.806,97
33. Vejanlægsfond for matr. nr. 69 .....	÷ 26.897,31	÷ 25.929,13	134.828,00	133.859,88
34. Vejanlægsfond for matr. nr. 4 .....	36.235,02			36.235,02
35. Vejanlægsfond for matr. nr. 278 b .....	1.524,00			1.524,00
36. Vejanlægsfond for matr. nr. 306 a .....	4.018,40			4.018,40
37. Vejanlægsfond for matr. nr. 12 og 63 a ....	34.590,47	4.556,25		30.034,22
38. Vejanlægsfond for matr. nr. 334 .....	298,44			298,44
39. 2 skp. bygafgiftens reservefond .....	35.641,26			35.641,26
40. Fond til afholdelse af valgudgifter .....	11.155,24			11.155,24
41. Fond til ombygning af feriekoloni .....	61.799,79	61.799,79		0,00
42. Fond til udvidelse af omklædningsbygning ..	100.000,00			100.000,00
43. Fond til støtte for sport og andre ungdomsformål .....			114.056,49	114.056,49
44. Fond til byggeri for mindstbemidlede ....	189.850,00	29.223,91		160.626,09
45. Fond til udbygning af sportsanlæg .....	200.000,00			200.000,00
46. Fond til færdiggørelse af arbejder .....	289.666,03	289.666,03	105.259,70	105.259,70
<b>I alt konto 58 ..</b>	<b>8.467.916,04</b>	<b>664.539,18</b>	<b>1.206.955,02</b>	<b>9.010.331,86</b>

Konto 59. Anlægs- og fornyelsesfond.	Pr. 1/4 1965	Afgang	Tilgang	Pr. 31/3 1966
<b>Anlægs- og fornyelsesfond:</b>				
1. Gasforsyning .....	251.387,68			251.387,68
2. Elforsyning .....	1.250.122,15			1.250.122,15
4. Vandforsyning .....	233.994,23			233.994,23
5. Vandværkets boringsfond .....	30.242,94		1.643,27	31.886,21
6. Slagtehus og kødkontrol .....	8.433,18			8.433,18
7. Kvægtorvets reservefond .....	32.799,87		4.035,09	36.834,96
8. Rådhusfonden .....	1.379.327,45	82.807,80	26.565,60	1.323.085,25
9. Fond til daghjem for spædbørn .....	300.000,00			300.000,00
10. Fond til opførelse af tribune .....	41.884,65		5.000,00	46.884,65
11. Fond til indskud i I.F.V. ....	98.663,89			98.663,89
12. Fond til plejestiftelse .....	400.000,00			400.000,00
I alt konto 59 ..	4.026.856,04	82.807,80	37.243,96	3.981.292,20

Konto 60. Driftskapital.	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 1966
)-1. Kassebeholdning, løbende bankkonti m. v. (konto 34) .....	÷ 4.281.516,82	572.467.837,29	573.024.901,97	÷ 4.838.581,50
)-2. Indtægtsrestancer (konto 35) ....	78.067.392,77	162.547.078,26	144.326.881,98	96.287.589,05
	73.785.875,95	735.014.915,55	717.351.783,95	91.449.007,55
)-3. Fragår: Udgiftsrestancer (konto 53)	67.029.607,75	82.601.210,76	67.028.118,30	82.602.700,21
	6.756.268,20	652.413.704,79	650.323.665,65	8.846.307,34
)-4. Udgifter som forskudsvis er afholdt af kassebeholdn. jfr. specifikation ..	14.271.964,44	3.937.274,62	4.258.057,99	13.951.181,07
	21.028.232,64	656.350.979,41	654.581.723,64	22.797.488,41
)-5. Fragår: Kontante beholdninger hørende til forskellige fonds m. v., jfr. specifikation .....	14.028.232,64	3.738.469,03	2.839.622,19	14.927.079,48
I alt konto 60 ..	7.000.000,00	652.612.510,38	651.742.101,45	7.870.408,93

Ørøgelsen af driftskapitalen kr. 870.408,93, fremkommer ved henlæggelse fra driftsregnskabet.



**Specifikation af konto 60-4.  
Udgifter som forskudsvis er afholdt af kassebeholdningen.**

**60-4-1 Anlæg og anskaffelser (konto 31-32):**

	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 1966
1. Kinoteatret .....	60.817,57	17.312,80	7.510,27	70.620,10
2. Byggemodning af matr. nr. 1 g m. fl. ....	35.486,01	105.832,37	219.646,00	÷ 78.327,62
3. Byggemodning af matr. nr. 3 b og 3 v .....	47.477,09	÷ 6.048,22	2.724,00	38.704,87
4. Byggemodning af matr. nr. 12 e m. fl. ....	153.469,99	÷ 39.233,31		114.236,68
5. Byggemodning af matr. nr. 30 l .....	20.079,58	20.116,63		40.196,21
6. Byggemodning af matr. nr. 55 fr. ....	89.092,90	÷ 8.445,20	50.148,00	30.499,70
7. a. Byggemodning af matr. nr. 278 a og 278 f .....	÷ 31.806,00	6.912,00		÷ 24.894,00
7. b. Byggemodning af matr. nr. 278 b .....			5.400,00	÷ 5.400,00
8. Byggemodning af matr. nr. 78 a og 78 b .....	÷ 108.486,00	56.429,90	66.630,00	÷ 118.686,10
9. Udvidelse af varmeværk .....	2.224.551,17	1.478.902,37	291.773,48	3.411.680,06
10. Folkepensionistboliger i Priorgade, blok I og II .....	1.495.895,82			1.495.895,82
11. Nyt bibliotek .....	512.299,04	÷ 11.400,00	*)430.899,04	0,00
12. Børnegården .....	727.547,53	25.910,00	*) 70.000,00	753.457,53
13. Køb af arealer og ejendomme i Stenstuegadekvarteret ....	725.041,64	÷ 36.363,25		615.078,39
14. Drift af ejendom købt til vejformål i Stenstuegadekvarteret	196.935,90	÷ 73.600,00		245.447,29
15. Nyanlæg på sygehuset .....	954.517,55	48.511,39	*)655.000,00	1.291.651,33
16. Folkepensionistboliger i Priorgade, blok III .....	328.227,80	992.133,78		710.474,37
17. Modernisering af Østre skole .....	392.621,10	382.246,57		399.801,58
18. Ny normalklassefløj ved gymnasiet .....	2.360,59	7.180,48		2.360,59
19. Ny højdebeholder på Etterbjerg .....	90.000,00		5.000,00	85.000,00
20. Køb af matr. nr. 1 a m. fl. af Antvorskov .....	861.703,90	38.464,00	*)873.103,90	27.064,00
21. Køb af matr. nr. 21 g af markj. ....	417.017,20		*)417.017,20	0,00
22. Køb af matr. nr. 21 y af markj. ....	684.141,45		278.979,86	0,00
			*)45.000,00	0,00
			360.161,59	
23. Ny brønd på matr. nr. 17 c af Skovsø .....	8.598,32			8.598,32
24. Plejehjem .....	862,74			862,74
25. Nørrevangskolen .....	2.793,62	73.924,18		76.717,80
26. Udvidelse af omklædningbygning ved Frederikshøj .....	113.841,36			113.841,36
27. Spaltegasværk .....	89.226,81	494.819,64		584.046,45
28. Ombygning af Skovsøgaard .....	238.652,01	30.855,32	9.460,00	260.047,33
29. Byggemodning af matr. nr. 8 fg af Landsgrav .....		93.200,00		93.200,00
30. Køb af ejendom Ingemannsvej 17 .....		6.374,50		6.374,50
31. Lokale for beskæftigelsesterapi på De gamles Hjem .....		23.354,06		23.354,06
32. Fælles destruktionsanstalt .....		7.780,39		7.780,39
33. Erstatning for arealafståelse m. v. ved ungdomsborgen ....		÷ 98.378,53		÷ 98.378,53
<b>60-4-2 Varebeholdninger (konto 33) .....</b>	<b>981.623,11</b>	<b>143.162,40</b>		<b>1.124.785,51</b>
<b>60-4-3 Forskellige tilgodehavender (konto 36-2) .....</b>	<b>1.176.145,83</b>	<b>182.293,65</b>		<b>1.358.439,48</b>

## 60-4-5 Aktiver optaget til afskrivning (konto 39):

1. Hostrupsgade m. fl. gaders istandsættelse .....	5.917,98		593,09	4.732,91
2. Astersvej og Irisvej .....	1.461,30		591,98	
3. Priorgade .....	111.831,47	÷ 2.745,00	1.461,30	0,00
4. Torvegade .....	2.378,74		11.831,47	97.255,00
5. Sdr. Ringgade .....	6.135,90	0,25	2.378,74	0,00
6. Gørtlergades forlængelse .....	2.199,92	5.265,44		6.136,15
7. Klostergades forlængelse .....	42.668,60	÷ 1.365,26	4.266,60	7.465,36
8. Parkeringsanlæg på Rådhuspladsen .....	373.526,46		373.526,46	37.036,74
9. Kloak til »Rosenvang« (B. 3) .....	44.614,57	÷ 56.912,53		0,00
10. Kloaksystemets omordning og supplerings .....	÷ 164.407,63	÷ 16.020,81		÷ 12.297,96
11. Kloakdistrikt »Gv« (herunder Strandvej-V. Ringgade) .....	28.201,32	÷ 107.961,69		÷ 180.428,44
12. Kloakdistrikt »Di« .....	1.207,07	1.934,89		÷ 79.760,37
13. Kloakdistrikt »Dy« (herunder Gasværket-Østerbro) .....	÷ 408.468,43	29.445,19		3.141,96
14. Kloakdistrikt »Ki« .....	÷ 40.323,78	÷ 176.451,96		÷ 555.475,20
15. Kloakdistrikt »Gø« .....	÷ 63.325,85	÷ 896,28		÷ 41.220,06
16. Kloakdistrikt »Sk« .....	2.972,88	÷ 8.296,63		÷ 71.622,48
17. Kloakdistrikt »Skf« .....	÷ 5.806,23	÷ 1.388,82		1.584,06
18. Kloakdistrikt »Gn« .....	÷ 26.293,47	485,62		÷ 5.320,61
19. Kloak i Slotsalleens sydlige del .....	÷ 2.182,16	÷ 26.293,47		÷ 24.512,14
20. Kloakdistrikt »Fy« .....	14.220,07	÷ 160,00		÷ 2.342,16
21. Kloak i Strudsbergvej m. v. ....	714.057,27			14.220,07
22. Kloak i Landsdelskvarteret »Gv« .....	54.990,24			714.057,27
23. Kloak i Mariendals Allé .....	62.055,99			54.990,24
24. Kloak på Brydes jord .....	9.036,66			62.055,99
25. Kloak i Ingemannsvejs forlængelse .....	70.831,78			9.036,66
26. Kloak ved Antvorskov Teglværk .....	40.836,83			70.831,78
27. Kloak øst for vandskel .....	9.920,00			40.836,83
28. Kloak ved Skælskørvej (Sdr. Ringgade) .....	69.091,79	813,60		9.920,00
29. Kloak i Kongstedsvej .....	53.901,93			69.091,79
30. Kloak i Lillevangsvej .....	34.806,15			53.901,93
31. Kloak i skelgrøft i Lillevangskvarteret .....	31.874,85			34.806,15
32. Kloak fra Munkevænget til Parkvej .....	10.713,30			31.874,85
33. Midlertidig kloak ved Ingemannsvejs forlængelse .....	16.097,34			10.713,30
34. Kloak i Havretoften .....	190.197,13	14.395,97		16.097,34
35. Kloakdistrikt »L« .....	956,86			190.197,13
36. Kloakdistrikt »L«, Slotsgade-Fruegade .....	87.982,54			204.593,10
37. Kloak i Sdr. Ås .....	7.964,96			956,86
38. Anlæg og drift af midlertidige parkeringspladser i Stenstuegadekvarteret .....	82.927,98	÷ 44.194,00		87.982,54
39. Lysregulering .....	25.207,64		2.520,64	7.964,96
<b>Transport ..</b>	<b>13.990.715,60</b>	<b>3.599.977,23</b>	<b>4.185.623,62</b>	<b>13.405.069,21</b>

**Specifikation af konto 60-4.****Udgifter som forskudsvis er afholdt af kassebeholdningen.**

	pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	pr. 31/3 1966
Transport ..	13.990.715,60	3.599.977,23	4.185.623,62	13.405.069,21
40. Kurstab .....	64.634,00		64.634,00	0,00
41. Hovedveje i Vestermarken .....	÷ 22.827,03			÷ 22.827,03
42. Køb af obligationer vedr. sygehuset .....	394.714,00			394.714,00
43. Indfriet lån i matr. nr. 3 b og 3 v i 1963-64 .....	1.069,93		1.069,93	0,00
44. Indfriet lån i Volden 28 i 1963-64 .....	6.730,44		6.730,44	0,00
45. Kursgevinst ved køb af obligationer .....	÷ 163.072,50			÷ 163.072,50
47. Kloak ved Industrivej .....		4.936,41		4.936,41
48. Kloak i Vestre Ringgade .....		47.264,19		47.264,19
49. Kloak i Garvergårdsvej .....		5.420,65		5.420,65
50. Kloak på Ndr. Mark .....		273.019,25		273.019,25
51. Kloak i Ægirsvej .....		6.656,89		6.656,89
I alt konto 60-4 ..	14.271.964,44	3.937.274,62	4.258.057,99	13.951.181,07

\*) Optaget lån

**Specifikation til konto 60-5.****Kontante beholdninger tilhørende forskellige fonds m.v.**

	Beholdning pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Beholdning pr. 31/3 1966
60-5-1. <b>Restbeholdning af faste lån (konto 51-1 og 2):</b>				
1. Lån nr. 51-2-32, Rensningsanlæg .....	195.138,72		195.138,72	0,00
2. Lån nr. 51-2-33, Gymnasium m. v. ....	2.529,88		2.529,88	0,00
3. Lån nr. 51-2-41, Rensningsanlæg .....		526.446,71		526.446,71
4. Lån nr. 51-2-34 og 36, Køb af 21 y og Bibliotek .....			115.000,00	÷ 115.000,00
60-5-3. <b>Anden gæld (konto 52) .....</b>	411.894,14	1.314.688,34	1.197.563,19	529.019,29
60-5-4. <b>Pensionsfond (konto 54 ÷ konto 40) .....</b>	406.586,78	14.961,57		421.548,35
60-5-6. <b>Legater (konto 56 ÷ konto 42) .....</b>	÷ 4.047,22	292,55		÷ 3.754,67
60-5-7. <b>Deposita (konto 57 ÷ konto 43) .....</b>	636.699,90		582.043,42	54.656,48
60-5-8. <b>Opsamlet driftsoverskud m.v.:</b>				
1. Opsamlet driftsoverskud .....	663.252,11			663.252,11
2. Fond til imødegåelse af tab ved garantier .....	715.000,00			715.000,00

6. Gasværkets fond til ombygning af ovne .....	178.000,00			178.000,00
7. Gasværkets ledningsfond .....	136.000,00		19.117,85	116.882,15
8. Gasværkets dispositionsfond .....	77.500,00			77.500,00
9. Gasværkets fond til ombygning .....	123.000,00			123.000,00
10. Elværkets dispositionsfond .....	646.000,00	220.000,00		866.000,00
11. Elværkets fond til forbedring af gadebelysning .....	100.000,00			100.000,00
12. Fond til udbygning af gadebelysning (henl. over kt. 25)	264.936,80			264.936,80
13. Varmeværkets dispositionsfond .....	542.343,96	154.909,18		697.253,14
14. Vandværkets ledningsfond .....	4.600,00	22.355,04		26.955,04
15. Vandværkets dispositionsfond .....	20.000,00	34.500,00		54.500,00
16. Kinoteatrets kulturelle fond .....	32.368,72	31.618,44	27.203,56	36.783,60
17. Kinoteatrets dispositionsfond .....	167.580,12	94.718,33	138.742,15	123.556,30
18. Byggaftens reservefond .....	35.641,26			35.641,26
19. Fond til køb af kontormaskiner .....	45.681,11	35.232,17		80.913,28
21. Fond til ombygning på skolerne .....	100.000,00		100.000,00	0,00
22. Reservefond til reparation af gader og veje .....	13.149,33			13.149,33
23. Fond til anlæg af parkeringspladser .....	338.045,19			338.045,19
24. Fond til gadegennembrud i Stenstuegade .....	100.000,00			100.000,00
26. Vejanlægsfond for matr. nr. 24 .....	446,68			446,68
27. Vejanlægsfond for matr. nr. 315 a .....	77.366,07			77.366,07
28. Vejanlægsfond for matr. nr. 11 a og 25 .....	5.643,05			5.643,05
29. Vejanlægsfond for matr. nr. 18 a og 19 a .....	98.806,97			98.806,97
30. Vejanlægsfond for matr. nr. 69 .....	÷ 26.897,31	134.828,00	÷ 25.929,13	133.859,82
31. Vejanlægsfond for matr. nr. 4 .....	36.235,02			36.235,02
32. Vejanlægsfond for matr. nr. 278 b .....	1.524,00			1.524,00
33. Vejanlægsfond for matr. nr. 306 a .....	4.018,40			4.018,40
34. Vejanlægsfond for matr. nr. 12 og 63 .....	34.590,47		4.556,25	30.034,22
35. Vejanlægsfond for matr. nr. 334 .....	298,44			298,44
36. Fond til anlæg af nye legepladser .....	7.500,00	1.500,00		9.000,00
37. Fond til udbygning af sportsanlæg .....	200.000,00			200.000,00
39. Fond til byggeri for mindstbemidlede .....	189.850,00		29.223,91	160.626,09
40. Fond til afholdelse af valgudgifter .....	11.155,24			11.155,24
44. Fond til færdiggørelse af arbejder .....	289.666,03	105.259,70	289.666,03	105.259,70
45. Fond til teknisk skole .....	213.000,00			213.000,00
46. Fond til omb. af feriekoloni i Bildsø .....	61.799,79		61.799,79	0,00
47. Fond til udvidelse af omklædningsbygning ved Frederikshøj .....	100.000,00			100.000,00
48. Fonden til støtte for sport og andre ungdomsformål .....		114.056,49		114.056,49
49. Fond for istandsættelse af gymnasiets festsal .....		600,00		600,00
50. Fonden for opsamlede renter vedr. »Stenstuegade- kvarteret« .....		234.651,47		234.651,47

60-5-9.

**Anlægs- og fornyelsesfond:**

1. Gasværkets fornyelsesfond .....	238.387,68			238.387,68
------------------------------------	------------	--	--	------------

Transport ..	10.280.648,60	3.058.617,99	2.756.814,39	10.582.452,20
--------------	---------------	--------------	--------------	---------------

**Specifikation til konto 60-5.**

**Kontante beholdninger tilhørende forskellige fonds m.v.**

	Beholdning pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Beholdning pr. 31/3 1966
Transport ..	10.280.648,60	3.058.617,99	2.756.814,39	10.582.452,20
2. Elværkets fornyelsesfond .....	1.250.122,15			1.250.122,15
3. Elværkets fond til betaling af indskud i I. F. V. ....	98.663,89			98.663,89
4. Vandværkets fornyelsesfond .....	233.994,23			233.994,23
5. Vandværkets fond til nye boringer .....	4.354,41			4.354,41
6. Slagteriets fornyelsesfond .....	8.433,18			8.433,18
7. Kvægtorvets reservefond .....	32.799,87	4.035,09		36.834,96
8. Rådhusfonden .....	1.311.069,81		76.198,80	1.234.871,01
9. Rådhusfonden (til udsmykning) .....	25.219,29	19.500,00 25.071,71	6.609,00	63.182,00
10. Fond til oprettelse af daghjem for spæde børn .....	300.000,00			300.000,00
11. Fond til opførelse af plejestiftelse .....	400.000,00			400.000,00
12. Fond til opførelse af tribune .....	41.884,65	5.000,00		46.884,65
60-5-10. <b>Kapitalfond</b> .....	41.042,56	626.244,24		667.286,80
I alt konto 60-5 ..	14.028.232,64	3.738.469,03	2.839.622,19	14.927.079,48

152

Tillæg I

## Kontante beholdninger tilhørende forskellige fonds m.v.

Konto 61. Kapitalfond.	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 1966
Saldo ..	3.017.703,69			
2. Henlagt til regulering af låneoptagelse .		92.500,00		
3. Iøvrigt:				
Tilgang:				
1. Kursgevinst ved køb af obligationer .....		2.747,65		
2. Betaling for frafald af tilbagekøbsklausul ...		18.864,00		
3. Henlagt vedr. afståelse af grund til Teknisk skole .....		169.957,00		
4. Tilgang i kapitaliseret værdi af bygafgift ....		303,25		
5. Henlæggelse vedr. ejendom Parkvej 35 ....		2.631,28		
6. Henlæggelse af salgssum vedr. Volden 30 ..		46.000,00		
7. Salg af jorder .....		1.160.000,83		
Forbrug:				
10. Den bogførte værdi af jord til Teknisk skole			46.348,00	
11. Renter vedr. »Stenstuegadekvarteret« overf. til fond .....			187.187,13	
12. Afdrag på lån .....			77.185,80	
13. Indfriet pantebrev vedr. rådhuset .....			212.535,00	
14. Køb af Parkvej 35 .....			51.912,50	
15. Byggemodning af matr. nr. 21 m .....			÷ 103.233,74	
16. Byggemodning af matr. nr. 15 .....			÷ 21.585,81	
I alt konto 61 ..	3.017.703,69	1.493.004,01	450.348,88	4.060.358,82

Kapitalfondens anbringelse.	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 1966
forskellige tilgodehavender (kt. 36-1-1) .....	94.444,06	303,25		94.747,31
antebreve m. v. (kt. 37-1-1) .....	1.738.738,53	939.604,58	679.058,24	1.999.284,87
stats- og kreditforeningsobligationer (kt. 37-2-1) .....	132.100,00	6.600,00	4.000,00	134.700,00
aktier (konto 37-3-1) .....	28.450,00			28.450,00
indestående i banker og sparekasser (kt. 37-4-1) .....	982.928,54			982.928,54
udlånt til kommunen .....		169.957,00	16.995,70	152.961,30
lidlertidig indeholdt i kassebeholdningen (kt. 60-5-10)	41.042,56	626.244,24		667.286,80
	3.017.703,69	1.742.709,07	700.053,94	4.060.358,82

**Konto 62. Øvrige nettoformue.**

Pr. 1/4 1965

Tilgang

Afgang

Pr. 31/3 1966

	Pr. 1/4 1965	Tilgang	Afgang	Pr. 31/3 1966
Saldo pr. 1. april 1965 ..	11.481.337,51			
62-1. Ekstraordinær afskrivning på kreditforeningslån ..		235,70		
2. Afskrivninger .....			1.388.581,97	
3. Afdrag på lån .....		1.092.455,84		
4. Afdrag på lån afholdt af sygehuset .....			9.227,44	
5. Anlægsudgifter vedr. Kino afholdt af fond .....		115.762,15		
6. Restitution af kasseudlæg .....		783.348,40		
7. Avance ved salg af Volden 30 .....		31.588,52		
8. Henlæggelse til vejanlægssalg .....			134.828,00	
9. Bortskænket grund til Teknisk skole .....			169.957,00	
10. Stigning i jordernes værdi .....		2.484.331,83		
11. Avance ved salg af jorder .....		439.710,00		
12. Udgifter ved køb af rådhus afh. af fond .....		76.198,80		
13. Forøgelse af tilgodehavender tilh. kapitalfonden ..		152.961,30		
20. Overført fra kapitalfond:				
1. Indfriet pantebrev vedr. rådhuset .....		212.535,00		
2. Køb af ejendommen Parkvej 35 .....		51.912,50		
3. Byggemodningsudgifter .....		÷ 124.819,55		
25. Overført til kapitalfond:				
1. Henlagt salgssum vedr. Volden 30 .....			46.000,00	
2. Grundsalgssum .....			1.160.000,83	
Saldo pr. 31. marts 1966 ..				13.888.962,7
I alt konto 62 ..	11.481.337,51	5.316.220,49	2.908.595,24	13.888.962,7

**Fortegnelse over kommunens kautions- og garantiobligtiser pr. 31. marts 1960.**

Matr. nr.	Debitor	Kreditor	Lånet: størrelse	Heraf kaution	Det af komm. garanterede beløb	
					Oprindeligt	Restsum pr. 31/3 1966
Bygrunde 22 a	Slagelse almen. Boligselskab (Jørgensgården) ..	Statskassen	1.338.300,00	119.831,53	119.831,53	59.915,76
178 ay	Fotograf Frank K. Madsen .....	do.	32.200,00	÷ afdrag 4 % af restgælden	2.506,60	1.155,68
178 bb	Disponent B. Daugaard-Pedersen .....	do.	34.500,00	4 % af restgælden	2.922,40	1.223,46
383	Arbejdsmand Jens Hansen .....	Sparekassen for Slagelse og Omegn	2.000,00	Indfriet	2.000,00	0,00
Markjorder						
1 ff	Lærer Ib Levring .....	Statskassen	24.600,00	5 % af restgælden	2.422,60	1.158,67
1 fx	Maskinarbejder Erik H. Jensen .....	do.	38.500,00	5 % af restgælden	3.849,75	1.696,16
1 gc	Slagteriarbejder O. H. Eklund .....	do.	26.800,00	50 % ÷ afdrag	13.400,00	10.252,48
1 ge	Landinspektør Poul Toft Jensen .....	do.	53.500,00	4.988,00 ÷ afdrag	4.988,00	2.494,00
1 gi	Fru Grethe Ulrich .....	do.	59.500,00	5.587,75 ÷ afdrag	5.587,75	2.832,47
1 gs	Lærer Arne Gilvang .....	do.	50.100,00	5.808,00 + 50 % af restg.	27.954,00	23.495,45
1 gu	Kredslæge, dr. med. Buus Hansen .....	do.	38.300,00	4 % af restgælden	2.953,76	1.390,65
1 gv	Tandlæge Ib Silbye .....	do.	38.500,00	5 % af restgælden	3.834,25	1.813,37
1 gx	Guldsmid C. V. Sparre Sørensen .....	do.	33.100,00	3.735,30 ÷ afdrag	3.735,30	2.202,54
1 hp	Overpostbud Helmuth Bohn Larsen .....	do.	21.400,00	1.842,64 ÷ afdrag	1.842,64	1.842,64
3 øt	Fællesorg. Boligforening (afd. M) .....	do.	813.100,00	149.696,75 ÷ afdrag	149.696,75	113.121,59
4 k	Slagelse Boligselskab (Østre Allé 3-37) .....	do.	192.000,00	34 %	65.280,00	60.153,92
4 n	Fællesorg. Boligforening (afd. E) .....	do.	134.400,00	33 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> %	44.795,52	41.280,47
4 s	Ovnbygger Søren S. Madsen .....	do.	29.600,00	1 % af restgælden	335,20	257,31
4 u	Arbejdsmand Holger Jensen .....	do.	16.200,00	14 %	2.268,00	2.044,83
4 x	Maskinarbejder Leonhard Jensen .....	do.	40.700,00	4.661,00 + 50 % af restg.	22.681,00	18.302,38
	Transport ..					346.633,83



Matr. nr.	Debitor	Kreditor	Lånets størrelse	Heraf kaution	Det af komm. garanterede beløb	
					Oprindeligt	Restsum pr. 31/3 1966
		Transport ..				346.633,83
4 y	Murer Erik Jørgensen .....	Statskassen	27.700,00	4 % af restgælden	2.354,75	1.022,34
4 ø	Malersvend Chr. Fr. Jensen .....	do.	17.300,00	12 % af restgælden	3.791,20	1.771,21
6	Fællesorg. Boligforening (afd. S) .....	do.	1.294.300,00	118.937,35 ÷ afdrag	118.937,35	59.760,63
7 d	Drejermester Axel M. Nielsen .....	do.	32.800,00	3.521,00 ÷ afdrag	3.521,00	1.760,00
8 au	Fællesorg. Boligforening (afd. A) .....	do.	75.300,00	29 %	21.837,00	20.085,41
11 av	Slagelse soc. Boligselskab (Marievej) .....	do.	235.000,00	33 %	77.550,00	71.675,71
11 ax	Fællesorg. Boligforening (afd. C) .....	do.	406.000,00	50 %	203.000,00	187.054,02
11 aæ	Fru Astrid Fobian Jensen .....	do.	12.800,00	33 %	4.224,00	3.464,02
11 bc	Fællesorg. Boligforening (afd. J) .....	do.	145.700,00	27.172,45 ÷ afdrag	27.172,45	16.273,46
11 bg	Overdyrlæge V. A. Christensen .....	do.	25.400,00	3 % af restgælden	1.730,20	661,19
11 bh	Ekstraarbejder Sofus Henriksen .....	do.	27.700,00	1.739,52 ÷ afdrag	1.739,52	869,76
11 bi	Boghandlermedhjælper Egon Kristiansen .....	do.	25.800,00	3 % af restgælden	1.708,00	599,12
11 bm	Montør Axel Olsen .....	do.	31.800,00	3 % af restgælden	2.055,20	886,25
11 bo	Maskinsnedker Verner Nielsen .....	do.	16.700,00	2.066,96 ÷ afdrag	2.066,96	2.066,96
11 br	Murersvend Svend Erik Olsen .....	do.	26.500,00	1.883,56 ÷ afdrag	1.883,56	941,78
11 bs	Tømrer Erik Børge Olsen .....	do.	27.700,00	1.988,80 ÷ afdrag	1.988,80	1.988,80
11 bx	Skrivemaskineforhdl. V. A. Samuelsen .....	do.	29.300,00	3 % af restgælden	1.981,52	824,72
11 by	Skrivemaskineforhdl. Erik Samuelsen .....	do.	29.000,00	1.969,48 ÷ afdrag	1.969,48	984,74
11 ca	Slagelse soc. Boligselskab (Vesterport) .....	do.	1.537.600,00	123.959,52 ÷ afdrag	123.959,52	123.959,52
14 ag	Frisørmester Erling Trebbien .....	do.	19.000,00	1.751,92 ÷ afdrag	1.751,92	1.751,92
17 bd	Fru Agnes K. Jessen .....	do.	19.400,00	11 % af restgælden	3.764,80	1.820,70
18 u	Skomagermester Aksel K. Jensen .....	do.	15.100,00	3 % af restgælden	841,50	383,15

18 z	Kæremager René W. Jørgensen	do.	7.000,00	33 %	2.325,00	2.325,00
18 æ	Ingeniør Gustav Colding	do.	11.900,00	32 %	3.808,00	3.135,06
18ac/æe	Slagelse Boligselskab (Torvegade)	do.	632.100,00	41 %	259.161,00	234.758,51
18 af	Slagelse Boligselskab (Kandestøbergade)	do.	258.700,00	33 1/3 %	86.224,71	78.767,86
18 ao	Fællesorg. Boligforening (afd. G)	do.	2.430.400,00	478.032,30	478.032,30	299.859,56
				÷ afdrag		
18 ap	Fællesorg. Boligforening (afd. G II)	do.	706.900,00	64.716,07	64.716,07	32.358,03
				÷ afdrag		
19 ø	Brødforhandler Niels H. Nielsen	do.	11.600,00	33 %	3.828,00	3.089,99
19 al	Maler Gustav F. Lundstrøm	do.	11.400,00	33 %	3.762,00	3.097,40
19 an	Snedker Otto Mathorne Kjær	do.	8.400,00	33 %	2.772,00	2.237,58
19 aq	Tjener P. A. Schaldemose Petersen	do.	10.200,00	33 %	3.866,00	2.717,08
19 ar	Prokurist Ejner V. Petersen	do.	10.100,00	32 %	3.832,00	2.608,90
19 as	Maskinarbejder Knud F. Larsen	do.	11.500,00	33 %	3.795,00	3.063,35
19 be	Radioforhandler Sv. Aa. Rønne Nielsen	do.	11.600,00	32 %	3.712,00	3.026,63
19 bf	Brødforhandler Aage M. Boesen	do.	11.500,00	33 %	3.795,00	3.063,35
19 bk	Fru Else Høpfner	do.	12.000,00	33 %	3.960,00	3.196,56
19 bq	Fr. Gerda Hansen og fru Mary Nielsen	do.	11.900,00	32 %	3.808,00	3.104,91
19 bs	Skatteinspektør K. L. Kajberg	do.	12.300,00	33 %	4.059,00	3.309,56
19 bv	Fællesorg. Boligforening (afd. B)	do.	179.200,00	38 %	68.096,00	62.746,93
19 by	Snedker Ejner A. A. Johansen	do.	28.200,00	2.926,50	2.926,50	1.696,31
				÷ afdrag		
20 e	Mejeribestyrer H. Mathorne	Assurance-Co. »Baltica« A/S	310.000,00	100 %	310.000,00	300.223,81
				÷ afdrag		
20 f	Direktør Kai Wilton	Byggeriets Realkreditfond	622.000,00	4 %	48.000,00	72.000,00
				af ejend. værdi		
21 p/q	Fællesorg. Boligforening (Ringparken)	do.	7.984.000,00	4 %	560.000,00	648.000,00
				af ejend. værdi		
24 b	Barbermester Angelo Høyer	Statskassen	18.000,00	2.504,00	2.504,00	1.460,21
				÷ afdrag		
25 br	Fabrikarbejder Alfred H. Jørgensen	do.	9.800,00	21 %	2.058,00	1.644,08
25 cg	Konstruktør Harald Johs. Haupt	do.	11.400,00	25 %	2.850,00	2.390,49
25 ch	Fællesorg. Boligforening (afd. H)	do.	615.400,00	108.000,45	108.000,45	63.768,47
				÷ afdrag		
25 cp	Skoleleder Tyndeskov Petersen	do.	36.100,00	4 %	2.643,80	1.310,77
				af restgælden		
25 cq	Fru Else Pedersen	do.	32.200,00	4 %	2.528,80	1.169,16
				af restgælden		
25 cs	Typograf Otto C. F. Nielsen	do.	21.400,00	1.843,84	1.843,84	1.843,84
				÷ afdrag		
25 ct	Benzinforhandler Ejvind Tønnesen	do.	32.600,00	4 %	2.090,80	1.090,25
				af restgælden		
25 cx	Repræsentant Erling F. Jeppesen	do.	33.600,00	2.396,04	2.396,04	1.198,02
				÷ afdrag		
25 cy	Cykelhandler Robert C. E. Fagerberg	do.	27.200,00	4 %	2.034,88	976,22
				af restgælden		

Transport . .

2.692.677,37

Matr. nr.	Debitor	Kreditor	Lånets størrelse	Heraf kaution	Det af komm. garanterede beløb		
					Oprindeligt	Restsum pr. <sup>31/3</sup> 1966	
	Transport ...					2.692.677,37	
25 cz	Ekspedient Poul I. Sinnerup .....	Statskassen	29.400,00	4 % af restgælden	2.138,92	899,57	
25 de	Støberiarbejder Eigil Johannesen .....	do.	27.000,00	4 % af restgælden	1.869,72	835,62	
25 df	Frisørmester Ernst R. Carlsson .....	do.	26.900,00	4 % af restgælden	2.261,95	992,81	
25 dh	Overportør Johs. M. Nielsen .....	do.	33.100,00	2.358,56 → afdrag	2.358,56	1.179,28	
25 dn	Tømrersvend Frits Egon Jeppesen .....	do.	34.100,00	2.477,88 → afdrag	2.477,88	1.238,94	
25 do	Bogholder Børge Lorentzen .....	do.	31.400,00	3 % af restgælden	1.987,60	872,15	
28 a	Fællesorg. Boligforening (afd. U) .....	do.	1.057.400,00	5 % af restgælden	102.559,35	49.672,19	
28 bh/bd	Købmand Anton Frisenholm .....	do.	18.400,00	9 % af restgælden	3.147,20	1.422,07	
30 m	Matros Jørgen B. Jensen .....	do.	16.300,00	1.958,88 → afdrag	1.958,88	1.958,88	
31 i/t	Snedkermester Henry Jørgensen .....	do.	44.400,00	5.172,50 + 50 % af restg.	24.789,75	18.228,62	
31 l	Guldsmed Erik Poulsen .....	do.	17.000,00	8 % af restgælden	2.542,00	1.134,00	
33 ad	Husejer N. Chr. Lund .....	do.	28.400,00	1.757,75 + 50 % af restg.	14.368,08	9.135,73	
34 a/af	Togfører P. A. Pedersen .....	do.	36.100,00	2.557,88 → afdrag	2.557,88	1.278,94	
36 u	Værkfører Poul Verner Nielsen .....	do.	25.500,00	4 % af restgælden	1.734,16	814,26	
55 ac	Fabrikarb. Harald V. Hansen .....	do.	30.400,00	3 % af restgælden	1.933,72	850,07	
55 ai	Tømrersvend K. Birch Hansen .....	do.	27.600,00	2.050,64 → afdrag	2.050,64	2.050,64	
55 am	Overbetjent Jens Sigurd Jensen .....	do.	30.200,00	3 % af restgælden	1.907,16	841,66	
55 an	Murer Knud V. J. Christensen .....	do.	28.600,00	3 % af restgælden	1.883,08	797,07	
55 ao	Overbetjent Vald. Larsen .....	do.	30.400,00	3 % af restgælden	1.871,64	847,23	
55 ap	Depotarb. Jørgen Nielsen .....	do.	20.800,00	2.055,36 → afdrag	2.055,36	2.055,36	

55 av	Radiomekaniker Niels Fr. Ihorsen .....	do.	22.400,00	4 %	2.270,00	1.102,00	
				af restgælden			
55 aø	Typograf Børge Christensen .....	do.	16.400,00	1.930,36	1.930,36	1.930,36	
				÷ afdrag			
55 ba	Overass. Richard Carl Sørensen .....	Sparekassen for Slagelse og Omegn Statskassen	18.350,00	9.175,00	9.175,00	15.747,00	
				÷ afdrag			
55 bb	Fabrikarbejder Jens Jacob Jensen .....		20.200,00	1.744,08	1.744,08	1.744,08	
				÷ afdrag			
55 bi	Pakmester P. P. Vilsner .....	do.	30.200,00	3 %	1.980,76	818,29	
				af restgælden			
55 bm	Slagter Max Villy Egekjær .....	do.	20.100,00	1.716,04	1.716,04	1.716,04	
				÷ afdrag			
55 bo	Bagermester Kaj Vagn Nielsen .....	do.	18.900,00	5 %	1.962,52	803,94	
				af restgælden			
55 bv	Ingeniør Mogens Nærum .....	do.	31.000,00	3 %	2.002,16	787,55	
				af restgælden			
55 cb	Repræsentant Tage Sivertsen .....	do.	12.900,00	4 %	2.088,12	403,13	
				af restgælden			
55 ce	Arbejdsmand Johs. B. Christensen .....	do.	21.400,00	1.752,28	1.752,28	1.752,28	
				÷ afdrag			
55 ch	Tømrer Oskar K. Olsen .....	do.	17.500,00	1.892,36	1.892,36	1.892,36	
				÷ afdrag			
55 cl	Overassistent K. F. Johansen .....	do.	30.300,00	3 %	1.992,88	824,92	
				af restgælden			
55 cp	Maskinformet H. A. E. Nielsen .....	do.	29.200,00	1.864,72	1.864,72	1.864,72	
				÷ afdrag			
55 cv	Tarmrenser Curt W. Nielsen .....	do.	30.300,00	3 %	1.986,96	839,51	
				af restgælden			
55 cx	Lokomotivfører H. E. Pedersen .....	do.	30.500,00	3 %	1.982,96	705,69	
				af restgælden			
55 cy	Togbetjent H. Johs. Larsen .....	do.	30.100,00	3 %	1.976,60	822,95	
				af restgælden			
55 cæ	Plejer Alfred Madsen .....	do.	31.400,00	2.032,48	2.032,48	1.016,24	
				÷ afdrag			
55 dc	Togbetjent Henry V. Hansen .....	do.	30.700,00	3 %	2.001,20	861,30	
				af restgælden			
55 dd	Stationsbetjent Jens V. Frandsen .....	do.	28.800,00	2.015,00	2.015,00	1.007,50	
				÷ afdrag			
55 de	Overassistent Poul Hansen .....	Sparekassen for Slagelse og Omegn Statskassen	19.500,00	Indfriet	9.750,00	0,00	
55 dg	Kedelpasser K. Lehmann Jensen .....		31.300,00	3 %	2.014,44	878,13	
				af restgælden			
55 dk	Montør Eli Rasmussen .....	Landsbankernes Reallånefond Statskassen	18.600,00	4 %	2.400,00	4.200,00	
					af ejend. værdi		
55 dl	Plejer Hans P. Hansen .....		21.900,00	1.775,84	1.775,84	1.775,84	
				÷ afdrag			

Transport ..

2.833.337,15

Matr. nr.	Debitor	Kreditor	Lånets størrelse	Heraf kaution	Det af komm. garanterede beløb		
					Oprindeligt	Restsum pr. 31/3 1966	
	Transport . . .					2.833.337,15	
55 dm	Brønderiarbejder Vald. Andersen . . . . .	Statskassen	30.900,00	3 % af restgælden	1.996,88	866,91	
55 dr	Togbetjent Erik J. M. Larsen . . . . .	do.	29.800,00	3 % af restgælden	1.965,12	836,05	
55 ds	Fru Agnes Bjørnstad . . . . .	Sparekassen for Slagelse og Omegn	16.100,00	8.050,00 ÷ afdrag	15.011,06	13.855,00	
55 du	Plejer Alfred Nielsen	Statskassen	18.900,00	2.017,80 ÷ afdrag	2.017,80	2.017,80	
55 dy	Sundhedsinspektør Kr. Laursen . . . . .	do.	30.600,00	3 % af restgælden	1.987,28	858,50	
55 dæ	Sølvsmed Villy Larsen . . . . .	do.	17.700,00	1.952,72 ÷ afdrag	1.952,72	1.952,72	
55 ea	Portør Oluf Kristiansen Sønderup . . . . .	do.	30.200,00	3 % af restgælden	2.004,08	841,49	
55 eb	Plejer Niels E. Jensen . . . . .	do.	24.600,00	1.893,60 ÷ afdrag	1.893,60	1.893,60	
55 ec	Lærerinde Dina Olesen . . . . .	do.	30.200,00	3 % af restgælden	1.966,64	836,74	
55 ee	Fru Johanne Abrahamsen . . . . .	do.	30.700,00	3 % af restgælden	1.988,24	861,30	
55 ef	Opsynsmand Karl Kr. Jensen . . . . .	do.	28.300,00	1.825,56 ÷ afdrag	1.825,56	1.825,56	
55 ep	Slagteriarbejder Jens Juul Jensen . . . . .	do.	25.200,00	2.023,68 ÷ afdrag	2.023,68	2.023,68	
55 fa	Arbejdsmand Einar Nielsen . . . . .	do.	21.000,00	1.778,16 ÷ afdrag	1.778,16	1.778,16	
55fb	Fru Lizzie Mandal Pedersen . . . . .	Provinsbankernes Reallånefond	23.900,00	4 % af ejend. værdi	2.400,00	4.200,00	
55 fc	Arbejdsmand K. M. Petersen Søhus . . . . .	Statskassen	20.900,00	1.776,66 ÷ afdrag	1.776,66	1.776,66	
55 fd	Fru Aase V. S. J. Hansen . . . . .	do.	31.000,00	3 % af restgælden	2.001,56	869,72	
55 fe	Husejer Alfred Jensen . . . . .	do.	21.400,00	5 % af restgælden	1.910,48	942,72	
55 fh	Slagelse soc. Boligselskab (Søndermarken) . . . . .	do.	2.398.100,00	223.429,13 ÷ afdrag	223.429,13	111.714,57	
69 r	Haveforeningen »Østervang« . . . . .	Sparekassen for Slagelse og Omegn	16.000,00	100 %	16.000,00	890,00	
96 b	Fru Else Hviid Jensen . . . . .	Statskassen	23.100,00	3 % af restgælden	1.536,04	648,08	

267	Plejer Herluf Jensen .....	do.	13.600,00	÷ afdrag 3 %	888,00	292,35
270 b	Lærer Anker Ankerstrøm .....	do.	28.500,00	af restgælden 1.960,00	1.960,00	1.960,00
306 h	Slagelse soc. Boligselskab (Volden) .....	do.	102.900,00	÷ afdrag 33 1/3 %	34.296,57	31.605,67
314 ad	Stationsbetjent Knud V. Nielsen .....	do.	29.900,00	4 % af restgælden	2.492,45	1.103,54
314 af	Malermester A. N. G. Malmstrøm .....	do.	24.300,00	4.247,45 ÷ afdrag	4.247,45	2.368,80
314 ag	Bagersvend K. E. Staalgaard .....	do.	31.800,00	3 % af restgælden	2.079,28	883,26
314 ak	Typograf Karl E. Madsen .....	do.	30.000,00	3 % af restgælden	1.912,28	604,13
314 al	Husejer Jens Chr. Jensen .....	do.	31.100,00	3 % af restgælden	1.946,80	780,80
314ao	Bagersvend Knud H. Kristensen .....	do.	23.600,00	4 % af restgælden	1.914,10	874,00
314 ar	Lærer Karl Madsen .....	do.	36.200,00	2.564,60 ÷ afdrag	2.564,60	1.282,30
314 au	Maskinarbejder K. Dreyer Nielsen .....	do.	27.100,00	1.851,96 ÷ afdrag	1.851,96	925,98
314 av	Repræsentant Peter Eisensøe .....	do.	29.100,00	1.982,40 ÷ afdrag	1.982,40	991,20
315 ab/cg	Fællesorg. Boligforening (afd. O og P) .....	do.	2.168.700,00	5 % af restgælden	223.405,41	99.280,39
315 ac/ag	Fællerorg. Boligforening (afd. K og K II) .....	do.	1.391.100,00	242.761,90 ÷ afdrag	242.761,90	179.750,04
315 ad	Slagelse soc. Boligselskab (Slotsvænget I-II) ..	do.	698.800,00	130.874,30 ÷ afdrag	130.874,30	79.659,88
315 ai	Bogholder Mogens Jensen .....	do.	26.800,00	5 % af restgælden	2.637,75	1.164,10
315 ak	Skoleinspektør C. Ph. Carstensen .....	do.	31.000,00	3.492,00 ÷ afdrag	3.492,00	2.042,59
315 al	Radiotekniker Leif Johansen .....	do.	42.800,00	50 % af restgælden	12.710,22	10.304,32
315 ao	Bogholder Th. Poul Thorsted .....	do.	27.700,00	3.802,00 ÷ afdrag	3.802,00	2.519,27
315 aq	Tømrer V. G. Jørgensen .....	do.	19.800,00	10 % af restgælden	3.642,40	1.732,59
315 as	Fru Bodil Jensen .....	do.	21.195,00	5 % af restgælden	1.059,75	975,22
315 at	Overpostbud F. H. Nissen .....	do.	48.400,00	4 % af restgælden	4.083,20	1.712,19

Transport ..

3.409.439,03

Matr. nr.	Debitor	Kreditor	Lånets størrelse	Heraf kaution	Det af komm. garanterede beløb	
					Oprindeligt	Restsum pr. 31/3 1966
						3.409.439,03
	Transport ..					
315 au	Maler H. W. Weiss Pedersen .....	Statskassen	25.900,00	10 % af restgælden	4.620,75	2.267,86
315 ax	Slagelse soc. Boligselskab (Slotsvænget IV) ....	do.	440.300,00	79.420,60 ÷ afdrag	79.420,60	59.476,60
315 aæ	Slagelse soc. Boligselskab (Slotsvænget I) ....	do.	562.200,00	5 % af restgælden	52.821,02	25.889,05
315 aø	Slagelse soc. Boligselskab (Slotsvænget V) ....	do.	491.400,00	5 % af restgælden	47.304,84	22.791,44
315 ba	Murer K. E. Askbo .....	do.	22.800,00	4 % af restgælden	1.711,32	850,07
315 bb	Overassistent G. Christiansen .....	do.	50.900,00	9 % af restgælden	8.648,00	4.085,99
315 bd	Kriminaloverbetjent O. V. Stenstrup .....	do.	32.300,00	3 % af restgælden	2.046,12	900,18
315 be	Kunstmaler G. Kajberg .....	do.	27.000,00	3 % af restgælden	1.725,28	749,94
315 bf	Fru Oda Sørensen .....	do.	33.000,00	4 % af restgælden	2.376,32	1.184,60
315 bg	Faktor A. Claudi Mortensen .....	do.	27.500,00	4 % af restgælden	2.284,56	998,51
315 bh	Malmester Otto Sandberg .....	do.	27.800,00	3 % af restgælden	1.852,00	746,43
315 bi	Maskinarbejder Verner Binderup .....	do.	29.700,00	1.889,80 ÷ afdrag	1.889,80	944,90
315 bk	Snedker Erik Christensen .....	do.	29.700,00	4 % af restgælden	2.155,20	994,17
315 bl	Maskinarbejder K. Trap Hillers .....	do.	29.400,00	3 % af restgælden	1.876,96	819,36
315 bm	Chauffør Ib Kastrop Hansen .....	do.	29.500,00	Indfriet	1.881,07	0,00
315 bn	Tømrersvend A. W. Keis .....	do.	28.700,00	3 % af restgælden	1.926,36	805,19
315 bo	Overbetjent Aage Nørgaard .....	do.	29.100,00	3 % af restgælden	1.862,00	811,00
315 bp	Overpakmester H. Vangkilde .....	Sparekassen for Slagelse og Omegn	15.900,00	7.950,00 ÷ afdrag	7.950,00	11.462,05
315 bq	Arbejdsmand P. A. Magnusson .....	Statskassen	29.000,00	3 % af restgælden	1.867,24	805,49
315 br	Arbejdsmand Tage Petersen .....	do.	28.900,00	1.940,12	1.940,12	1.940,12

315 bt	Maskinarbejder J. A. V. Morbech .....	do.	29.800,00	af restgælden 3 %	1.907,20	830,51
315 bu	Chauffør O. K. Nielsen .....	do.	28.700,00	af restgælden 3 %	1.818,84	799,85
315 bv	Traktorfører Folmer Adolph .....	do.	31.300,00	af restgælden 2.149,64 → afdrag	2.149,64	1.074,82
315 bx	Tapetserermester Børge Stoltenberg .....	do.	29.500,00	4 %	2.062,16	1.067,81
315 by	Prokurist C. Th. Hansen .....	do.	31.700,00	af restgælden 3 %	2.077,16	860,66
315 bæ	Brænderiarbejder Ch. L. Olsen .....	do.	31.600,00	af restgælden 3 %	2.024,96	867,03
315 bø	Snedker Bent Hansen .....	do.	25.700,00	af restgælden 3 %	1.683,28	716,24
315 ca	Overbanemester V. Krall-Jensen .....	do.	18.300,00	af restgælden 6 %	2.080,16	926,79
315 cb	Typograf Carl Chr. Hansen .....	do.	23.500,00	af restgælden 1.999,20 → afdrag	1.999,20	1.999,20
315 cc	Tilsynsmester Jørgen Andersen .....	do.	32.700,00	4 %	2.559,84	1.034,34
315 cd	Fru Erna M. M. Benediktsen .....	do.	31.500,00	af restgælden 3 %	2.053,48	855,23
315 ce	Overfenrik H. C. Nielsen .....	do.	28.400,00	af restgælden 2.020,96 → afdrag	2.020,96	1.010,48
315 cf	Blikkenslagermester K. O. Jørgensen .....	do.	25.700,00	2.010,60 → afdrag	2.010,60	2.010,60
315 ch	Brænderiarbejder W. G. Larsen .....	do.	26.700,00	1.851,92 → afdrag	1.851,92	925,96
315 ci	Maskinarbejder Hartvig G. Larsen .....	do.	26.800,00	1.866,04 → afdrag	1.866,04	933,02
315 ck	Fællesorg. Boligforening (afd. K III) .....	do.	474.500,00	5 %	44.145,77	22.034,75
315 cl	Fællesorg. Boligforening (afd. T) .....	do.	1.700.600,00	af restgælden 160.863,96 → afdrag	160.863,96	160.719,24
315 cm	Fællesorg. Boligforening (afd. K IV) .....	do.	922.400,00	63.846,84 → afdrag	63.846,84	63.846,84
315 cn	Fællesorg. Boligforening (afd. K V) .....	Byggeriets Realkreditfond	2.273.000,00	4 %	136.000,00	232.000,00
334 f	Ingeniør Hans Jensen .....	Statskassen	28.000,00	af ejend. værdi 4 %	2.316,28	1.010,83
334 h	Politiasistent Kr. Friis Møbius .....	do.	30.700,00	af restgælden 4 %	2.410,60	1.133,06
334 i	Fru Karoline M. Larsen .....	do.	28.700,00	af restgælden 3 %	1.799,16	563,81

Transport ..

4.046.019,13



Matr. nr.	Debitor	Kreditor	Lånet: størrelse	Heraf kaution	Det af komm. garanterede beløb	
					Oprindeligt	Restsum pr. 31/3 1966
		Transport ...				4.046.019,13
334 k	Møbelsnedker Jens Mortensen .....	Statskassen	31.600,00	3 % af restgælden	1.968,12	846,61
334 l	Fru Agnethe S. Petersen .....	do.	29.700,00	3 % af restgælden	1.900,88	827,72
368 b	Fællesorg. Boligforening (afd. L) .....	do.	359.400,00	65.442,10 +- afdrag	65.442,10	39.094,47
368 c	Fællesorg. Boligforening (afd. L II) .....	do.	390.400,00	5 % af restgælden	36.791,95	18.174,83
334 o	Slagelse Hallen .....	Den sjæll. Bonde- stands Sparekasse	50.000,00	100 %	50.000,00	33.750,00
334 o	Slagelse Hallen .....	Dansk Idræts- forbund	40.000,00	100 %	40.000,00	16.000,00
	I/S »Skælskørgas« .....	Købstadkomm. gens. forsikringsforening	47.000,00	100 %	47.000,00	29.592,60
		Livsforsikringselsk. »Danebroge« A/S	250.000,00	100 %	250.000,00	150.000,02
	I/S »Sorø-Ringsted-Gas« .....		1.072.530,00	100 %	1.072.530,00	1.072.530,00
270 a	Husejer Svend Pedersen .....	Handels- & Landbrugsbanken	2.125,00	100 %	2.125,00	1.000,00
28 aa	Chauffør Ib Juul Hansen .....	do.	2.660,00	100 %	2.660,00	1.400,00
391 d	Kommunalarb. K. E. Petersen .....	Sparekassen for Slagelse og Omegn	5.000,00	100 %	5.000,00	2.250,00
177 ø	Ejendomsmægler Anker Jensen .....	do.	6.922,85	100 %	6.922,85	4.122,85
445	Assurandør Svend Nielsen .....	Handels- & Landbrugsbanken	3.900,00	Indfriet	3.900,00	0,00
	Slagelse tekniske skole .....	do.	77.000,00	100 %	77.000,00	61.600,00
	Kaution for boliglån .....	Sparekassen for Slagelse og Omegn				403.875,00
Garantibeløb i alt ..						5.881.083,23

*Slagelse kæmnerkontor*, den 19. december 1966.

*Kj. Nielsen*

---

*Otto Bruun.*

Imod nærværende regnskab vides intet at erindre.

Slagelse byråds kasse- og regnskabsudvalg, den 19. december 1966.

*Poul Hansen*

*Egon Jensen*

*Aage Nørgaard*

*Inga Yttrup*

*O. Skouby*

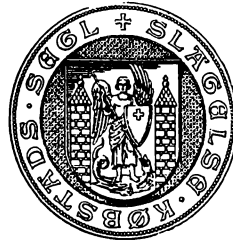
# Overslag

over

## Slagelse købstadkommunes

indtægter og udgifter

for året 1967-68



SLAGELSE  
SJÆLLANDS-POSTEN  
1967

**Indtægter:**

1. Renter .....	512.343
2. Faste ejendomme .....	÷ 613.467
3. GASFORSYNING .....	0
4. Elforsyning .....	53.873
5. Varmeforsyning .....	0
6. Vandforsyning .....	16.892
7. Slagtehus og kødkontrol .....	÷ 62.642
8. Andre driftsvirksomheder .....	÷ 115.980
9. Forskellige indtægter .....	75.550
10. Skatter .....	27.104.610

---

 26.971.179,
 

---

## Udgifter:

. Almindelige administrationsudgifter .....	3.487.635,00
. Offentlig forsorg .....	357.130,00
. Sygeforsikring, invalide- og folkepension .....	4.201.700,00
. Andre sociale udgifter .....	1.301.946,00
. Sygehus- og sundhedsudgifter .....	7.272.630,00
. Skoler .....	4.545.235,00
. Bibliotek, museum m. v. ....	737.747,00
. Gader, veje, pladser og broer .....	1.296.749,00
. Spildevand, renovation m. v. ....	872.734,00
. Parker, idrætsanlæg m. v. ....	594.861,00
. Kommunale kirkegårde m. v. ....	18.520,00
. Brandvæsen og civilforsvar .....	304.917,00
. Bidrag til forskellige institutioner og formål .....	292.315,00
. Andre udgifter .....	836.950,00
. Afdrag og henlæggelser .....	850.110,00
	<hr/>
	26.971.179,00
	<hr/>

Bilag til  
Slagelse kommunes driftsoverslag

for året 1967-68

## Konto 1. Renter

### INDTÆGT:

#### Renter af værdipapirer, bankkonti m. v.:

007	1	Renter af løbende bankkonti .....	÷ 30.000,00	
010	6	Renter af forskellige tilgodehavender .....	70.000,00	
013	3	Renter og udbytte af værdipapirer .....	100.000,00	
016	0	Renter af indskud i banker og sparekasser .....	60.000,00	
019	7	Renter af egne fonds .....	8.400,00	
022	2	Renter af indskud i I. F. V. ....	26.059,00	234.459,00

#### Renter af skat:

028	6	Renter af for sent betalt skat .....	160.000,00	
031	1	Rentegodtgørelse for uerholdelig statsskat .....	10.000,00	170.000,00

#### Renter af driftskapital til driftsvirksomheder o. l.:

037	5	Gasforsyningen .....	75.000,00	
040	0	Elforsyningen .....	85.000,00	
043	7	Varmeforsyningen .....	25.000,00	
046	4	Vandforsyningen .....	15.000,00	200.000,00

#### Renter af anlæg under opførelse:

050	7	1. Anlæg af Stenstuegadekvarteret .....		0,00
-----	---	---	--	------

#### Renter af anlæg:

055	2	Faste ejendomme og inventar (konto 2) .....	402.785,00	
058	9	Gasforsyningen (konto 3) .....	90.237,00	
061	4	Elforsyning (konto 4) .....	23.485,00	
064	1	Varmeforsyning (konto 5) .....	399.441,00	
067	8	Vandforsyning (konto 6) .....	10.194,00	
070	3	Slagtehus og kødkontrol (konto 7) .....	24.525,00	
073	0	Andre driftsvirksomheder (konto 8) .....	18.334,00	
076	7	Rådhus og administrationsbygning (konto 11) .....	175.765,00	
079	4	Faste ejendomme vedr. invalide- og folkeforsikringen (konto 13) .....	176.604,00	
082	9	Faste ejendomme vedr. børne- og ungdomsforsorgen (konto 14)	36.428,00	
085	6	Sygehus m. v. (konto 15) .....	457.800,00	
088	3	Skoler (konto 16) .....	615.981,00	
091	8	Bibliotek, museum m. v. (konto 17) .....	74.550,00	
094	5	Gader, veje, pladser og broer (konto 18) .....	60.071,00	
097	2	Spildevand, renovation m. v. (konto 19) .....	199.725,00	
100	7	Parker, idrætsanlæg m. v. (konto 20) .....	24.828,00	
103	4	Brandvæsen og civilforsvar (konto 22) .....	915,00	2.791.668,00
		I alt indtægt ..		3.396.127,00

### UDGIFT:

1 109	8	Renter af prioritetslån .....		319.940,00
1 112	3	Renter af kommunelån .....		1.605.506,00

#### Renter tilskrevet fonds:

1 118	7	Vandværkets fond til nye boringer .....	1.700,00	
1 121	2	Fonden vedr. tidl. landevejsgader .....	3.700,00	
1 124	9	Fonden vedr. Jernbaneplassen .....	1.200,00	
1 127	6	Rådhusfonden .....	1.500,00	8.100,00

Transport .. 1.933.546,00

## Konto 1. Renter

		Transport ..	1.933.546,
01 130	1	Renter af slagtermestrenes garantikapital .....	4.375,
01 136	5	Renter af fondsmidler beroende i kassebeholdningen .....	24.520,
01 139	2	Afskrivning af kurstab på optagne lån .....	381.343,
01 142	7	Kurstab ved optagelse af midlertidige lån .....	540.000,
		I alt udgift ..	2.883.784,
		Indtægt ..	3.396.127,
		Udgift ..	2.883.784,
		I alt konto 1 ..	512.343,

### Specifikation over kommunens udgifter til renter og afdrag på faste og midlertidige lån i 1967-68

1. Prioritetslån:		Renter	Afdr
b	Slagelse gl. og ny Kloster .....	203,50	
r	Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	3.805,49	694,
cø	Samme .....	802,26	247,
dg	Samme .....	2.041,54	598,
dh	Østifternes Kreditforening .....	7.504,09	1.615,
dm	Østifternes Husmandskreditforening .....	200,90	74,
ei	Østifternes Kreditforening .....	1.260,60	1.109,
ek	Samme .....	437,96	118,
el	Byernes Hypotekforening .....	228,73	271,
eo	Østifternes Kreditforening .....	907,08	2.078,
ep	Creditkassen for Landejendomme i Østifterne .....	2.461,39	288,
eq	Østifternes Kreditforening .....	487,25	386,
er	Samme .....	563,75	152,
et	Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	295,32	350,
ev	Østifternes Kreditforening .....	1.243,52	189,
fb	Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	285,25	100,
fc	Samme .....	183,75	200,
fi	Østifternes Kreditforening .....	85.621,64	5.098,
fk	Samme .....	12.777,87	722,
fl	Vestsjællands Bank A/S .....	40.000,00	0,
fm	Samme .....	66.189,84	100.000,
fp	Østifternes Kreditforening .....	92.438,62	13.925,
		319.940,35	128.222,
2. Kommunalån:			
z	Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	640,69	3.350,
æ	Samme .....	247,50	2.000,
bø	Den kommunale Lånefond .....	1.725,00	23.000,
cm	Samme .....	3.412,60	25.340,
cp	Statsanstalten for Livsforsikring .....	3.000,00	20.000,
cs	Vestsjællands Bank A/S .....	290,25	8.600,
ct.	Assurance-Compagniet »Baltica« A/S .....	2.870,29	11.226,
cx	Obligationslån af 1945 .....	5.657,00	40.000,
cz	Obligationslån af 1946 .....	3.750,00	20.000,
de	Livsforsikringselskabet »Danebroge« .....	12.150,00	40.000,
df	Livsforsikringsforeningen »Fremtiden« .....	10.800,00	40.000,
di	Sparekassen for København og Omegn .....	27.900,00	80.000,
do	A/S Dansk Folkeforsikringsanstalt .....	9.562,50	50.000,
dp	Nordisk Livsforsikrings-aktieselskab »Hafnia« .....	18.928,56	35.714,3
dq	Samme .....	21.294,63	35.714,3
		122.229,02	434.944,6
		Transport ..	



## Specifikation over kommunens udgifter til renter og afdrag på faste og midlertidige lån i 1967-68

		Renter	Afdrag
	Transport ..	122.229,02	434.944,63
ds	Statsanstalten for Livsforsikring .....	56.400,00	120.000,00
dt	Købstadkommunernes gens. Forsikringsforening .....	5.651,29	16.744,54
dv	Kjøbenhavns Handelsbank og Bankierfa. Gudme Raaschou ..	23.903,50	82.426,00
dx	Marshallfonden .....	2.156,25	7.500,00
dy	Statskassen .....	6.606,63	2.071,17
dz	Nordisk Livsforsikrings-aktieselskab »Hafnia« .....	29.329,48	45.122,30
dø	Kommunernes Pensionsforsikring A/S .....	19.267,59	27.042,24
ec	Samme .....	4.844,60	7.829,62
ed	Sparekassen for Slagelse og Omegn .....	23.625,00	18.000,00
ef	Sparekassen for København og Omegn .....	105.803,58	107.142,84
eg	Kommunernes Pensionsforsikring A/S .....	20.567,17	19.357,34
eh	Malermester A. Henriksen .....	1.168,50	4.100,00
em	Kommunernes Pensionsforsikring A/S .....	50.324,71	43.290,08
ex	Slagelse gl. og ny Kloster .....	12.187,50	30.000,00
ey	Kommunernes Pensionsforsikring A/S .....	52.809,23	43.547,00
fd	Samme .....	31.459,73	23.969,34
fe	Købstadkommunernes gens. Forsikringsforening .....	12.583,92	9.587,76
fg	Statsanstalten for Livsforsikring .....	159.558,61	99.413,46
fn	Kommunernes Pensionsforsikring A/S .....	23.330,52	17.123,34
fo	Statslån .....	142.886,85	155.600,00
fq	Midlertidigt lån .....	50.000,00	0,00
fr	Gaz a l'Eau et Gaz Industriels, Frankrig .....	24.925,74	237.388,00
fs	Midlertidigt lån .....	30.000,00	40.000,00
ft	Samme .....	120.000,00	30.000,00
fu	Samme .....	80.000,00	500.000,00
fv	Samme .....	80.000,00	100.000,00
fy	Nordisk Livsforsikrings-aktieselskab »Hafnia« .....	193.886,17	153.421,30
fz	Nyt lån (3.000.000) .....	120.000,00	100.000,00
		1.605.505,59	2.475.620,96

#### 4. Fondsmidler beroende i kassebeholdningen:

Pensionsfond .....	16.600,00	
Den kulturelle fond .....	1.920,00	
Kinos dispositionsfond .....	6.000,00	
	24.520,00	

#### 5. Renter af slagtermestrenes garantikapital .....

4.375,00

## Konto 2. Faste ejendomme

### Konto 2-1 Jorder:

#### Forskellige arealer:

Indtægt:

2 007 9 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 1.398,00

Udgift:

2 010	4	Skatter, afgifter og forsikringer .....	4.712,00	
2 013	1	Andre udgifter .....	1.000,00	
2 016	8	Forrentning .....	10.187,00	15.899,00
				÷ 14.501,00

Transport .. ÷ 14.501,00

**Konto 2. Faste ejendomme**

Transport .. ÷ 14.501,0

**Matr. nr. 1 g og 1 k af markj.:**

Ved Skælskørvej.

Indtægt:

02 022 0 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 2.710,00

Udgift:

02 025 7 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 7.670,00

02 028 4 Andre udgifter ..... 0,00

02 031 9 Forrentning ..... 4.200,00 11.870,00 ÷ 9.160,0**Matr. nr. 2 a af markj.:**

Ved Elmevej-Valbyvej.

Indtægt:

02 052 3 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 2.088,00

Udgift:

02 058 7 Andre udgifter ..... 1.000,00

02 061 2 Forrentning ..... 2.714,00 3.714,00 ÷ 1.626,0**Matr. nr. 3 b af markj.:**

Ved Lillevangsvej.

Indtægt:

02 067 6 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 1.050,00

Udgift:

02 070 1 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 7.756,00

02 073 8 Andre udgifter ..... 0,00

02 076 5 Forrentning ..... 36,00 7.792,00 ÷ 6.742,0**Matr. nr. 7 a af markj.:**

Ved Hans Tausensgade.

Indtægt:

02 082 7 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 1.349,00

Udgift:

02 085 4 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 1.841,00

02 088 1 Andre udgifter ..... 5.000,00

02 091 6 Forrentning ..... 2.478,00 9.319,00 ÷ 7.970,0**Matr. nr. 11 a, 12 e, 27 b, 27 z, 37 a og 37 r af markj.:**

Ved Vestre Ringgade-Volden.

Indtægt:

02 097 0 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 3.998,00

Udgift:

02 100 5 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 14.874,00

02 103 2 Andre udgifter ..... 0,00

02 106 9 Forrentning ..... 13.500,00 28.374,00 ÷ 24.376,0

Transport .. ÷ 64.375,0

## Konto 2. Faste ejendomme

Tillæg II

11

Transport .. ÷ 64.375,00

### Matr. nr. 14 a af markj.:

Ved Bredahlgade.

Indtægt:

2 112 1 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 0,00

Udgift:

2 115 8 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 3,00  
 2 118 5 Andre udgifter ..... 0,00  
 2 121 0 Forrentning ..... 1.216,00      1.219,00      ÷ 1.219,00

### Matr. nr. 18 a og 100 af markj.:

Ved Torvegade-Agervej.

Indtægt:

2 127 4 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 395,00

Udgift:

2 130 9 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 15.393,00  
 2 133 6 Andre udgifter ..... 0,00  
 2 136 3 Forrentning ..... 0,00      15.393,00      ÷ 14.998,00

### Matr. nr. 21 y af markj.:

Ved Valbyvej.

Indtægt:

2 142 5 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 8.750,00

Udgift:

2 145 2 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 19.514,00  
 2 148 9 Andre udgifter ..... 0,00  
 2 151 3 Forrentning ..... 23.691,00      43.205,00      ÷ 34.455,00

### Matr. nr. 21 t af markj.:

Ved Kierulffsvej.

Indtægt:

2 157 7 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 2.613,00

Udgift:

2 160 2 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 10.664,00  
 2 163 9 Andre udgifter ..... 0,00  
 2 166 6 Forrentning ..... 2.451,00      13.115,00      ÷ 10.502,00

### Matr. nr. 25 q af markj.:

Ved Vestre Ringgade.

Indtægt:

2 172 8 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 0,00

Udgift:

2 178 2 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 8,00  
 2 181 7 Forrentning ..... 544,00      552,00      ÷ 552,00

Transport .. ÷ 126.101,00

**Konto 2. Faste ejendomme**

Transport .. ÷ 126.101,0

**Matr. nr. 30 l af markj.:**

Ved Strandvejen.

Indtægt:

02 187 1 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 1.410,00

Udgift:

02 190 6 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 4.245,00

02 193 3 Forrentning ..... 4.890,00 9.135,00 ÷ 7.725,0

**Matr. nr. 55 ak/55 fr af markj.:**

Ved Sorøvej-Skovvej.

Indtægt:

02 199 7 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 0,00

Udgift:

02 202 2 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 14.472,00

02 205 9 Andre udgifter ..... 0,00

02 208 6 Forrentning ..... 0,00 14.472,00 ÷ 14.472,0

**Matr. nr. 64 e og 64 f af markj.:**

Ved Sorøvej.

Indtægt:

02 214 8 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 1.001,00

Udgift:

02 217 5 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 2.601,00

02 220 0 Andre udgifter ..... 0,00

02 223 7 Forrentning ..... 1.432,00 4.033,00 ÷ 3.032,0

**Matr. nr. 69 c m. fl. af markj.:**

Ved Vognmandslodderne.

Indtægt:

02 229 1 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 22.291,00

Udgift:

02 232 6 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 23.565,00

02 235 3 Andre udgifter ..... 1.500,00

02 238 0 Forrentning ..... 30.000,00 55.065,00 ÷ 32.774,0

**Matr. nr. 69 q af markj.:**

Ved Ndr. Ringgade.

Indtægt:

02 244 2 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 0,00

Udgift:

02 247 9 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 5.400,00

02 250 3 Andre udgifter ..... 0,00

02 251 2 Forrentning ..... 9.000,00 14.400,00 ÷ 14.400,0

Transport .. ÷ 198.504,0

**Konto 2. Faste ejendomme**

Transport .. ÷ 198.504,00

**Matr. nr. 75 b af markj.:**

Ved Pantholmvej.

Indtægt:

2 256 7 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 1.323,00

Udgift:

2 259 4 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 3.076,00

2 262 9 Andre udgifter ..... 0,00

2 265 6 Forrentning ..... 3.154,00 6.230,00 ÷ 4.907,00

**Matr. nr. 157 af markj.:**

Ved Holbækvej.

Indtægt:

2 271 8 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 257,00

Udgift:

2 274 5 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 136,00

2 277 2 Forrentning ..... 20,00 156,00 101,00

**Matr. nr. 168 af markj.:**

Ved Bakkevej.

Indtægt:

2 283 4 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 90,00

Udgift:

2 289 8 Forrentning ..... 249,00 ÷ 159,00

**Matr. nr. 257 b m. fl. af markj.:**

Ved Pantholmvej.

Indtægt:

2 295 0 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 1.246,00

Udgift:

2 298 7 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 2.691,00

2 301 2 Forrentning ..... 2.544,00 5.235,00 ÷ 3.989,00

**Matr. nr. 278 a m. fl. af markj.:**

Ved Skovvej-Byskovvej.

Indtægt:

2 307 6 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 3.764,00

Udgift:

2 310 1 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 6.571,00

2 313 8 Andre udgifter ..... 1.000,00

2 316 5 Forrentning ..... 3.438,00 11.009,00 ÷ 7.245,00

Transport .. ÷ 214.703,00

**Konto 2. Faste ejendomme**

Transport .. ÷ 214.703,0

**Matr. nr. 315 a af markj.:**

Ved Kongelyset.

Indtægt:

02 322 7 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 2.245,00

Udgift:

02 325 4 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 3.068,00

02 328 1 Andre udgifter ..... 500,00

02 331 6 Forrentning ..... 13.350,00 16.918,00 ÷ 14.673,0

**Matr. nr. 368 a af markj.:**

Ved Skovvej.

Indtægt:

02 337 0 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 6.148,00

Udgift:

02 340 5 Skatter ..... 7.426,00

02 343 2 Forrentning ..... 11.700,00 19.126,00 ÷ 12.978,0

**Matr. nr. 5 o af Landsgrav:**

Ved Landsgrav.

Indtægt:

02 349 6 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 9.513,00

Udgift:

02 352 0 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 24.873,00

02 355 7 Andre Udgifter ..... 0,00

02 358 4 Forrentning ..... 20.301,00 45.174,00 ÷ 35.661,0

**Matr. nr. 8 ff og 8 fg af Landsgrav:**

Ved Landsgravvej.

Indtægt:

02 364 6 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 4.607,00

Udgift:

02 367 3 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 18.486,00

02 370 8 Andre Udgifter ..... 0,00

02 373 5 Forrentning ..... 14.200,00 32.686,00 ÷ 28.079,0

**Matr. nr. 4 cx af Antvorskov:**

Idagårdsjorden:

Indtægt:

02 379 9 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 27.500,00

Udgift:

02 382 4 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 0,00

02 385 1 Andre udgifter ..... 90.000,00

02 388 8 Forrentning ..... 86.046,00 176.046,00 ÷ 148.546,0

Transport .. ÷ 454.640,0

## Konto 2. Faste ejendomme

Tillæg II

15

Transport .. ÷ 454.640,00

### Matr. nr. 11 c af Lille Valby:

Ved Lille Valby.

Indtægt:

! 424 4 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 1.628,00

Udgift:

! 427 1 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 1.469,00

! 430 6 Andre udgifter ..... 0,00

! 433 3 Forrentning ..... 1.657,00 3.126,00 ÷ 1.498,00

I alt konto 2-1 .. ÷ 456.138,00

## Landejendomme

### onto 2-3 Landejendomme:

#### Matr. nr. 76 a og 76 c af markj.:

Ved Etterbjerg.

Indtægt:

! 445 9 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 1.192,00

Udgift:

! 448 6 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 697,00

! 451 0 Andre udgifter ..... 500,00

! 454 7 Forrentning ..... 7.977,00 9.174,00 ÷ 7.982,00

#### Matr. nr. 78 a/b af markj.:

Ved Byskovvej.

Indtægt:

460 9 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 3.504,00

Udgift:

463 6 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 13.396,00

466 3 Andre udgifter ..... 500,00

469 0 Forrentning ..... 12.000,00 25.896,00 ÷ 22.392,00

#### Matr. nr. 106 af markj.:

Ved Slagstrupvej.

Indtægt:

475 2 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 1.129,00

Udgift:

478 9 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 1.350,00

481 4 Andre udgifter ..... 0,00

484 1 Forrentning ..... 2.310,00 3.660,00 ÷ 2.531,00

Transport .. ÷ 32.905,00

**Konto 2. Faste ejendomme**

Transport .. ÷ 32.905,0

**Matr. nr. 16 a m. fl. af Skovsø:**

Ved Sorø Landevej.

Indtægt:

02 490 3 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 51.388,00

Udgift:

02 493 0 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 1.000,00

02 496 7 Andre udgifter ..... 1.000,00

02 499 4 Forrentning ..... 23.648,00

02 502 9 Afskrivning ..... 18.920,00 44.568,00 6.820,0

**Matr. nr. 1 a, 1 e og 15 a af Skovsø,****Lille Skovsøgård:**

Ved hovedvej 1, Skovsø.

Indtægt:

02 508 3 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 2.082,00

Udgift:

02 511 8 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 0,00

02 514 5 Andre udgifter ..... 0,00

02 517 2 Forrentning ..... 0,00 0,00 2.082,0

**Matr. nr. 17 c af Skovsø, Frederiksminde:**

Ved Skovsø.

Indtægt:

02 523 4 Leje og forpagtningsafgifter m. v. .... 6.591,00

Udgift:

02 526 1 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 0,00

02 529 8 Andre udgifter ..... 1.000,00

02 532 3 Forrentning ..... 4.285,00 5.285,00 1.306,0

I alt konto 2-3 .. ÷ 22.697,0

**Beboelsesejendomme****Konto 2-4 Beboelsesejendomme:****Matr. nr. 8 ae, 8 af, 11 f, 11 e og 2 cg af markj.:**

Akacievej 6-8, Mariendals Allé 38-40 og Valbyvej 42:

Indtægt:

02 547 6 Leje ..... 12.555,00

Udgift:

02 550 0 Lønninger ..... 1.500,00

02 553 7 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 4.628,00

02 556 4 Vedligeholdelse ..... 20.000,00

02 559 1 Andre udgifter ..... 500,00

02 562 6 Forrentning ..... 4.502,00

02 565 3 Afskrivning ..... 2.214,00 33.344,00 ÷ 20.789,0

Transport .. ÷ 20.789,0



## Konto 2. Faste ejendomme

Tillæg II

17

Transport . . . . . ÷ 20.789,00

### Matr. nr. 24 cf, 24 eg, 24 ch, 24 ci og 2 ck af markj.:

Sct. Pedersgade 11-17 og Elmevej 3-5.

Indtægt:

571	5	Leje .....		14.679,00	
Udgift:					
574	2	Lønninger .....	2.000,00		
577	9	Skatter, afgifter og forsikringer .....	4.634,00		
580	4	Vedligeholdelse .....	9.000,00		
583	1	Andre udgifter .....	500,00		
586	8	Forrentning .....	3.402,00		
589	5	Afskrivning .....	2.723,00	22.259,00	÷ 7.580,00

### Matr. nr. 69 ae m. fl. af markj.:

Klosterbanken 6 og 10-16.

Indtægt:

595	7	Leje .....		4.608,00	
Udgift:					
598	4	Lønninger .....	0,00		
601	9	Skatter, afgifter og forsikringer .....	2.713,00		
604	6	Vedligeholdelse .....	3.000,00		
607	3	Andre udgifter .....	200,00		
610	8	Forrentning .....	812,00		
613	5	Afskrivning .....	1.233,00	7.958,00	÷ 3.350,00

### Matr. nr. 11 g og 11 h af markj.:

Marievej 1-7.

Indtægt:

619	9	Leje .....		8.046,00	
Udgift:					
622	4	Lønninger .....	1.000,00		
625	1	Skatter, afgifter og forsikringer .....	3.062,00		
628	8	Vedligeholdelse .....	4.000,00		
631	3	Andre udgifter .....	200,00		
634	0	Forrentning .....	2.146,00		
637	7	Afskrivning .....	3.809,00	14.217,00	÷ 6.171,00

### Matr. nr. 11 ai af markj.:

Marievej 9-15.

Indtægt:

643	9	Leje .....		14.286,00	
Udgift:					
646	6	Lønninger .....	2.000,00		
649	3	Skatter, afgifter og forsikringer .....	4.419,00		
652	7	Vedligeholdelse .....	10.000,00		
655	4	Andre udgifter .....	500,00		
658	1	Forrentning .....	3.593,00		
661	6	Afskrivning .....	1.542,00	22.054,00	÷ 7.768,00

I alt konto 2-4 . . . . . ÷ 45.658,00

## Andre faste ejendomme

## Konto 2-5 Andre faste ejendomme:

**Matr. nr. 68 af bygr.:**

Acciseboden, Bjerbygade 11.

Indtægt:

02 673 2 Leje ..... 240,00

Udgift:

02 676 9 Lønninger ..... 20,00

02 679 6 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 167,00

02 682 1 Vedligeholdelse ..... 1.500,00 1.687,00 ÷ 1.447,

**Matr. nr. 7 cc af markj.:**

Hans Tausensgade 41.

Indtægt:

02 691 0 Leje ..... 5.919,00

Udgift:

02 694 7 Lønninger ..... 300,00

02 697 4 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 1.281,00

02 700 9 Vedligeholdelse ..... 1.500,00

02 703 6 Andre udgifter ..... 0,00

02 706 3 Forrentning ..... 2.612,00

02 709 0 Afskrivning ..... 712,00 6.405,00 ÷ 486,0

**Matr. 325 af bygr.:**

Løvegade 31-37 og Herrestræde 28-30.

Indtægt:

02 715 2 Leje ..... 17.214,00

Udgift:

02 718 9 Lønninger ..... 1.500,00

02 721 4 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 6.200,00

02 724 1 Vedligeholdelse ..... 5.000,00

02 727 8 Andre udgifter ..... 100,00

02 730 3 Forrentning ..... 5.710,00

02 733 0 Afskrivning ..... 9.790,00 28.300,00 ÷ 11.086,0

**Matr. nr. 251 af bygr.:**

Nytov 5.

Indtægt:

02 739 4 Leje ..... 6.932,00

Udgift:

02 742 9 Lønninger ..... 200,00

02 745 6 Skatter, afgifter og forsikringer ..... 2.478,00

02 748 3 Vedligeholdelse ..... 4.500,00

02 751 7 Andre udgifter ..... 2.000,00

02 754 4 Forrentning ..... 1.448,00

02 757 1 Afskrivning ..... 541,00 11.167,00 ÷ 4.235,0

Transport .. ÷ 17.254,0

## Konto 2. Faste ejendomme

Tillæg II

19

Transport .. ÷ 17.254,00

### Matr. nr. 277 af bygr.:

Skolegade 8.

Indtægt:

763	3	Leje .....	18.635,00	
766	0	Andre indtægter .....	13.000,00	

31.635,00

Udgift:

769	7	Lønninger .....	1.800,00	
772	2	Skatter, afgifter og forsikringer .....	320,00	
775	9	Vedligeholdelse .....	10.000,00	
778	6	Andre udgifter .....	13.000,00	
781	1	Forrentning .....	714,00	
784	8	Afskrivning .....	1.642,00	27.476,00

4.159,00

### Matr. nr. 361 af bygr.:

Stenstuegade 44.

Indtægt:

790	0	Leje .....	2.097,00	
-----	---	------------	----------	--

Udgift:

793	7	Lønninger .....	200,00	
796	4	Skatter, afgifter og forsikringer .....	821,00	
799	1	Vedligeholdelse .....	1.000,00	
802	6	Andre udgifter .....	0,00	
805	3	Forrentning .....	448,00	
808	0	Afskrivning .....	277,00	2.746,00

÷ 649,00

### Matr. nr. 329 af bygr.:

Løvegade 23.

Indtægt:

838	4	Leje .....	3.600,00	
-----	---	------------	----------	--

Udgift:

841	9	Lønninger .....	0,00	
844	6	Skatter, afgifter og forsikringer .....	1.266,00	
847	3	Vedligeholdelse .....	1.500,00	
850	7	Andre udgifter .....	100,00	
853	4	Forrentning .....	3.047,00	
856	1	Afskrivning .....	5.134,00	11.047,00

÷ 7.447,00

### Matr. nr. 380 af markj.:

Parkvej 35.

Indtægt:

892	7	Leje .....	2.975,00	
-----	---	------------	----------	--

Udgift:

898	1	Lønninger .....	200,00	
901	6	Skatter, afgifter og forsikringer .....	607,00	
904	3	Vedligeholdelse .....	1.000,00	
907	0	Andre udgifter .....	100,00	
910	5	Forrentning .....	2.833,00	
913	2	Afskrivning .....	2.456,00	7.196,00

÷ 4.221,00

Transport .. ÷ 25.412,00

**Konto 2. Faste ejendomme**

Transport .. ÷ 25.412,

**Matr. nr. 178 a af bygr.:**

Ingemannsvej 17.

Indtægt:

02 925 8 Leje ..... 45.000,00

Udgift:

02 931	0	Lønninger .....	200,00	
02 934	7	Skatter, afgifter og forsikringer .....	9.562,00	
02 937	4	Vedligeholdelse .....	1.000,00	
02 940	9	Andre udgifter .....	5.000,00	
02 943	6	Forrentning .....	47.500,00	
02 946	3	Afskrivning .....	14.000,00	77.262,00 ÷ 32.262,

**Matr. nr. 178 f og 181 af bygr.:**

Smedegade 20-24 A.

Indtægt:

02 950 6 Leje ..... 28.000,00

Udgift:

02 951	5	Lønninger .....	2.000,00	
02 952	4	Skatter, afgifter og forsikringer .....	8.500,00	
02 953	3	Vedligeholdelse .....	25.000,00	
02 954	2	Andre udgifter .....	500,00	
02 955	1	Forrentning .....	10.800,00	
02 956	0	Afskrivning .....	12.500,00	59.300,00 ÷ 31.300,

I alt konto 2-5 .. ÷ 88.974,

Konto 2-1 .. ÷ 456.138,

Konto 2-3 .. ÷ 22.697,

Konto 2-4 .. ÷ 45.658,

Konto 2-5 .. ÷ 88.974,

I alt konto 2 .. ÷ 613.467,

**Konto 3. Gasforsyning**

INDTÆGT:

Salg af gas:

03 007	7	Til husholdning: 1.295.000 m <sup>3</sup> à 44/49 øre .....	605.300,00	
03 010	2	Til fællesmåler A: 310.000 m <sup>3</sup> à 26/28 øre .....	84.200,00	
03 013	9	Til fællesmåler B: 720.000 m <sup>3</sup> à 20 øre .....	144.000,00	
03 016	6	Til vask og opvarmning: 100.000 m <sup>3</sup> à 26/28 øre .....	26.000,00	
03 019	3	Til industribrug m. v.: 775.000 m <sup>3</sup> à 24 øre .....	186.000,00	
03 022	8	Til I/S Skælskørgas: 480.000 m <sup>3</sup> à 18,9007 øre .....	90.754,00	
03 025	5	Til I/S Sorøgas: 600.000 m <sup>3</sup> à 18,8595 øre .....	113.157,00	
03 026	4	Til I/S Ringstedgas: 1.000.000 m <sup>3</sup> à 18,669 øre .....	186.690,00	
		Samlet gassalg: 5.280.000 m <sup>3</sup> .....	1.436.101,00	
03 028	2	Faste afgifter .....	92.616,00	1.528.717,

Transport .. 1.528.717,

## Konto 3. Gasforsyning

Tillæg II

21

		Transport ..	1.528.717,00
		Gasværkets eget forbrug af gas:	
034	4	Til varme og belysning .....	12.000,00
037	1	Til ovndrift .....	3.000,00
			15.000,00
040	6	Målerafgift .....	166.725,00
		Salg af koks:	
046	0	Til private .....	609.080,00
049	7	Til kommunale institutioner .....	65.325,00
052	1	Gasværkets eget forbrug .....	285.000,00
			959.405,00
		Salg af tjære og andre biprodukter:	
058	5	Tjære (450 tons à kr. 160,-) .....	72.000,00
061	0	Ammoniakvand .....	0,00
064	7	Grafit, myremalm og slagger .....	3.000,00
			75.000,00
		Andre indtægter:	
070	9	Leje af tjenestebolig .....	3.960,00
073	6	Gebyr for inkassation .....	14.000,00
076	3	Forskellige indtægter .....	1.000,00
079	0	Hævet af udligningsfond .....	42.623,00
			42.623,00
		I alt indtægt ..	2.806.430,00
		UDGIFT:	
		Driftsmaterialer:	
085	2	Gaskul, L. P. G. og L. V. N. ....	936.307,00
088	9	Koks til underfyr og dampkedler .....	285.000,00
091	4	Gasværkets eget forbrug af gas .....	15.000,00
094	1	Elforbrug .....	26.400,00
097	8	Vandforbrug .....	18.720,00
100	3	Fragt, kørsel, ekspeditionsomkostninger og lign. ....	66.005,00
			1.347.432,00
103	0	Driftslønninger .....	547.580,00
		Vedligeholdelse:	
109	4	Bygninger og plads .....	15.000,00
112	9	Beholdere og ovne .....	15.000,00
115	6	Maskinanlæg .....	40.000,00
118	3	Værktøj og inventar .....	13.000,00
			83.000,00
		Forskellige udgifter vedr. produktionen:	
127	2	Skatter, afgifter og forsikringer .....	25.000,00
130	7	Smøreolie .....	6.000,00
133	4	Pudse- og rengøringsmidler .....	3.000,00
136	1	Myremalm .....	9.000,00
139	8	Udgifter ved salg af koks og tjære .....	32.000,00
			75.000,00
142	3	Hovedledninger .....	20.000,00
145	0	Stikledninger .....	13.000,00
148	7	Målere .....	25.000,00
		Aflæsning og inkassation:	
154	8	Lønninger .....	49.500,00
157	5	Aflæsnings- og inkassationsmateriel .....	13.000,00
			62.500,00
		Transport ..	2.173.512,00

**Konto 3. Gasforsyning**

Transport .. 2.173.512,

## Administrationslønninger:

03 163	7	Driftsbestyrer .....	63.234,00	
03 166	4	Kontorpersonale .....	<u>73.600,00</u>	136.834,

## Kontorholdsudgifter:

03 172	6	Telefon, telegraf og porto .....	5.500,00	
03 175	3	Papir og tryksager .....	<u>5.000,00</u>	10.500,
03 178	0	Andel i administrationsudgifter (konto 11-280-8) .....		81.000,

## Forrentning:

03 184	2	Renter af driftskapital .....	75.000,00	
03 187	9	Renter af anlægskapital .....	<u>90.897,00</u>	165.897,
03 190	4	Afskrivning .....		93.237,

## Pensionsudgifter

03 199	5	Pensionsforsikringspræmier .....	33.083,00	
03 202	0	Direkte udbetalte pensioner .....	<u>68.367,00</u>	101.450,

## Andre udgifter:

03 208	4	Forskellige udgifter .....	18.000,00	
03 211	9	Uerholdelige restancer .....	<u>1.000,00</u>	19.000,

## Anlæg og anskaffelser:

03 217	3	Ovne, beholdere, maskiner og lign. ....		15.000,
--------	---	---	--	---------

## Henlæggelser:

03 223	5	Til ledningsfond .....		10.000,
--------	---	------------------------	--	---------

I alt udgift .. 2.806.430,

Indtægt .. 2.806.430,

Udgift .. 2.806.430,

I alt konto 3 .. 0,

**Konto 4. Elforsyning**

## INDTÆGT:

## Salg af elektricitet:

## Lystarif: (670.000 kWh)

04 007	5	Målerafgift .....	5.500,00	
04 010	0	kWh-afgift .....	<u>193.200,00</u>	198.700,00

## Krafttarif: (1.210.000 kWh)

04 016	4	Målerafgift .....	9.400,00	
04 019	1	kWh-afgift .....	<u>202.800,00</u>	212.200,00

## Tariffer med fast afgift: (27.230.000 kWh)

04 025	3	Fast afgift .....	724.100,00	
04 028	0	kWh-afgift .....	<u>3.536.000,00</u>	4.260.100,00

## Salg efter kontrakt: (8.780.000 kWh)

04 034	2	Effektafgift .....	267.500,00	
04 037	9	kWh-afgift .....	<u>662.950,00</u>	930.450,00

Transport .. 5.601.450,00

**Konto 4. Elforsyning**

		Transport ..	5.601.450,00	
		Elektricitet til byens belysning: (900.000 kWh)		
043	1	kWh-afgift .....	144.000,00	5.745.450,00
046	8	Udlejning af fast ejendom .....		1.300,00
		Andre indtægter:		
052	9	Gebyr for inkassation .....	15.000,00	
055	6	Renter af indskud i I. F. V, .....	39.990,00	54.990,00
		I alt indtægt ..		<u>5.801.740,00</u>
		UDGIFT:		
		Driftsmaterialer vedr. produktionsanlæg:		
067	2	Materialer (vand, elektricitet, kemikalier, smørelie, pudse- materialer etc) .....	6.000,00	
070	7	Fragt, kørsel, ekspeditionsomkostninger o. l. ....	8.000,00	14.000,00
073	4	Driftslønninger vedr. produktionsanlæg .....		513.231,00
		Vedligeholdelse af produktionsanlæg:		
079	8	Grund, bygninger og hegn .....	60.000,00	
082	3	Kedel- og maskinanlæg .....	15.000,00	
085	0	Elektriske anlæg .....	20.000,00	
088	7	Samarbejdsanlæg .....	10.000,00	
091	2	Værktøj og inventar .....	9.000,00	
094	9	Gadebelysning .....	100.000,00	
097	6	Vogne .....	15.000,00	229.000,00
100	1	Skatter, afgifter og forsikringer .....		40.000,00
		Indkøb af elektricitet:		
106	5	Fra andre værker .....	2.946.000,00	
109	2	Fra varmforsyningen .....	286.000,00	3.232.000,00
112	7	Hovedfordelingsnet .....		370.000,00
		Forsyningsledninger:		
118	1	Luftledninger .....	45.000,00	
121	6	Jordkabler .....	30.000,00	
124	3	Stikledninger .....	25.000,00	100.000,00
		Forbrugerudgifter:		
130	5	Målere .....		30.000,00
		Aflæsning og inkassation:		
136	9	Lønninger .....	30.000,00	
139	6	Aflæsnings- og inkassationsmateriel .....	14.000,00	44.000,00
		Administrationslønninger:		
145	8	Driftsbestyrer .....	34.500,00	
148	5	Kontorpersonale .....	75.800,00	110.300,00
		Kontorholdsudgifter:		
154	6	Telefon, Telegraf og porto .....	9.500,00	
157	3	Papir og tryksager .....	7.000,00	16.500,00
160	8	Andel i administrationsudgifter (konto 11-283-5) .....		115.000,00
		Forrentning:		
166	2	Af driftskapital .....	85.000,00	
169	9	Af anlægskapital .....	23.485,00	108.485,00
		Transport ..		<u>4.922.516,00</u>

**Konto 4. Elforsyning**

Transport .. 4.922.516,0

## Afskrivning:

04 175	1	Af egne anlæg .....	43.867,00	
04 178	8	Af kapital i I. F. V. ....	36.407,00	80.274,0

## Pensionsudgifter:

04 184	0	Tilskud til pensionsfond .....	0,00	
04 187	7	Pensionsforsikringspræmier .....	70.493,00	
04 190	2	Direkte udbetalt pension og understøtelse .....	124.065,00	194.558,0

## Andre udgifter:

04 196	6	Forskellige udgifter .....	35.000,00	
04 199	3	Uerholdelige restancer .....	2.000,00	37.000,0

## Anlæg og anskaffelser:

04 205	5	Målere .....	80.000,00	
04 208	2	Ledningsnet .....	170.000,00	
04 211	7	Transformere .....	130.000,00	
04 214	4	Diverse anskaffelser .....	30.000,00	410.000,0
04 220	6	Henlæggelse til dispositionsfond .....		50.000,0
04 223	3	Afdrag på lån vedr. I. F. V. ....		53.519,0

I alt udgift .. 5.747.867,0

Indtægt .. 5.801.740,0

Udgift .. 5.747.867,0

I alt konto 4 .. 53.873,0

**Konto 5. Varmeforsyning**

## INDTÆGT:

## Salg af varme:

05 004	5	Målerafgift .....	16.500,00	
05 007	2	Fast afgift .....	974.000,00	
05 010	7	Varmeafgift .....	1.392.000,00	2.382.500,0

## Andre indtægter:

05 016	1	Salg af elektricitet .....	150.500,00	
05 019	8	Refusion fra elværket for max. afgift .....	135.500,00	286.000,0

I alt indtægt .. 2.668.500,0

## UDGIFT:

## Driftsmaterialer vedrørende produktionsanlæg:

05 028	7	Brændsel .....	938.000,00	
05 031	2	Materialer (vand, elektricitet, kemikalier, smøreolie, pudse-materialer etc) .....	12.000,00	
05 034	9	Fragt, kørsel, ekspeditionsomkostninger o. lign. ....	1.000,00	
05 037	6	Vedligeholdelse af kraner og kultransportanlæg, oliebeholdere og lignende .....	2.000,00	953.000,0
05 040	1	Driftslønninger vedr. produktionsanlæg .....		414.100,0

Transport .. 1.367.100,0



**Konto 5. Varmeforsyning**

		Transport ..		1.367.100,00
		Vedligeholdelse af produktionsanlæg:		
5 046	5	Grund, bygninger og hegn .....	35.000,00	
5 049	2	Kedel- og fjernvarmeanlæg .....	50.000,00	
5 052	6	Værktøj og inventar .....	8.000,00	
5 055	3	Vogne .....	6.000,00	99.000,00
5 058	0	Skatter, afgifter og forsikringer .....		6.000,00
5 061	5	Hovedledninger .....		35.000,00
5 064	2	Stikledninger .....		12.000,00
		Forbrugerudgifter:		
5 070	4	Målere, andre måleapparater, koblingsure og relæer .....		31.500,00
		Aflæsning og inkassation:		
5 076	8	Lønninger .....	8.500,00	
5 079	5	Aflæsnings- og inkassationsmateriel .....	3.000,00	11.500,00
		Administrationslønninger:		
5 085	7	Driftsbestyrer .....	17.250,00	
5 088	4	Kontorpersonale .....	18.880,00	36.130,00
		Kontorholdsudgifter:		
5 094	6	Telefon, telegraf og porto .....		6.500,00
5 097	3	Papir og tryksager .....		
5 100	8	Andel i alm. administrationsudgifter (konto 11-286-2) .....		26.500,00
		Forrentning:		
5 106	2	Af driftskapital .....	25.000,00	
5 109	9	Af anlægskapital .....	399.441,00	424.441,00
5 112	4	Afskrivning, ordinær .....	315.185,00	
		Afskrivning, ekstraordinær .....	100.000,00	415.185,00
		Pensionsudgifter:		
5 118	8	Pensionsforsikringspræmier .....		38.852,00
5 121	3	Direkte udbetalt pension og understøttelse .....		
5 124	0	Andre udgifter .....		15.000,00
5 127	7	Anlæg og anskaffelser .....		123.792,00
5 130	2	Henlæggelse til dispositionsfond .....		20.000,00
5 131	1	Tilslutningsarbejder på eksisterende net .....	100.000,00	
		÷ indtægt i samme forbindelse .....	100.000,00	0,00
		I alt udgift ..		2.668.500,00
		Indtægt ..		2.668.500,00
		Udgift ..		2.668.500,00
		I alt konto 5 ..		0,00

**Konto 6. Vandforsyning**

		INDTÆGT:		
16 007	0	Afgift af vandhaner .....		426.580,00
16 010	5	Afgift af vandklosetter .....		215.000,00
		Salg efter måler:		
16 016	9	Til husholdningsbrug .....	10.350,00	
16 019	6	Til næringsbrug .....	518.100,00	
16 022	1	Til havevanding, bilvask m. v. ....	3.500,00	531.950,00
16 025	8	Vand til vej- og kloakarbejder .....		2.500,00
		Transport ..		1.176.030,00

**Konto 6. Vandforsyning**

			Transport ..	1.176.030,0
		Faste afgifter:		
06 031	0	Målerleje .....		19.800,0
		Andre indtægter:		
06 040	9	Tjenesteboliger .....	7.500,00	
06 043	6	Leje af arealer .....	200,00	
06 046	3	Vand til byggefretagender .....	5.000,00	12.700,0
		I alt indtægt ..		1.208.530,0
		UDGIFT:		
		Driftsmaterialer:		
06 055	1	Koks og gas .....	8.000,00	
06 058	8	Elektricitet .....	174.000,00	182.000,0
06 061	3	Driftslønninger .....		200.000,0
		Vedligeholdelse:		
06 067	7	Grund, bygninger og hegn .....	35.000,00	
06 070	2	Maskinanlæg .....	35.000,00	
06 073	9	Vandindvindingsanlæg .....	5.000,00	
06 076	6	Filteranlæg og reservoirer .....	5.000,00	
06 079	3	Vandtårn og højdebeholder .....	5.000,00	
06 082	8	Værktøj og inventar .....	6.000,00	91.000,0
		Forskellige udgifter vedr. Produktionen:		
06 088	2	Skatter, afgifter og forsikringer .....	9.500,00	
06 091	7	Smøreolie .....	400,00	
06 094	4	Pudse- og rengøringsmaterialer .....	2.000,00	11.900,0
06 097	1	Drift af automobil, cykler m. v. ....		7.500,0
		Hovedledninger:		
06 103	3	Ledningsnet .....	25.000,00	
06 106	0	Brandhanetilsyn og reparationer .....	5.000,00	30.000,0
06 109	7	Stikledninger .....		25.000,0
06 112	2	Målere .....		10.000,0
		Aflæsning og inkassation:		
06 118	6	Lønninger .....	7.500,00	
06 121	1	Aflæsnings- og inkassationsmateriel .....	300,00	7.800,0
		Administrationslønninger:		
06 124	8	Løn til driftsbestyrer .....		17.500,0
		Kontorholdsudgifter:		
06 130	0	Telefon, telegraf og porto .....	3.000,00	
06 133	7	Papir og tryksager .....	2.500,00	5.500,0
06 136	4	Andel i alm. administrationsudgifter (konto 11-289-9) .....		50.000,0
		Forrentning:		
06 142	6	Af driftskapital .....	15.000,00	
06 145	3	Af anlægskapital .....	10.194,00	25.194,0
06 148	0	Afskrivning .....		37.744,0
		Transport ..		701.138,0

**Konto 6. Vandforsyning**

		Transport ..		701.138,00
		Pensionsudgifter:		
5 154	1	Pensionsforsikringspræmier .....	13.500,00	
5 157	8	Direkte udbetalt pension og understøttelse .....	43.000,00	56.500,00
5 160	3	Andre udgifter .....		12.000,00
		Anlæg og anskaffelser:		
5 166	7	Kraft og styreledningsnet i nrd. indvindingsområde ved Valby- gårdsværket .....	26.000,00	
5 169	4	Ny råvandsledning samme sted .....	41.000,00	
5 172	9	Ny tagkonstruktion og modernisering af Valbygårdsværket ..	155.000,00	
5 175	6	Fortsættelse af 315 mm ringledningen vest om forsynings- området .....	200.000,00	
5 178	3	Henlæggelse til dispositionsfond .....	0,00	422.000,00
		I alt udgift ..		1.191.638,00
		Indtægt ..		1.208.530,00
		Udgift ..		1.191.638,00
		I alt konto 6 ..		16.892,00

**Konto 7. Slagtehus og kødkontrol**

		INDTÆGT:		
7 004	1	Kontrolafgift .....		68.000,00
7 007	8	Andre afgifter .....		500,00
		Andre indtægter		
7 013	0	Tjenesteboliger .....	1.550,00	
7 016	7	Anden leje .....	67.000,00	68.550,00
		I alt indtægt ..		137.050,00
		UDGIFT:		
7 022	9	Gas, elektricitet, vand og varme .....		13.000,00
7 025	6	Driftslønninger .....		2.300,00
7 028	3	Vedligeholdelse .....		10.000,00
		Forskellige udgifter vedr. driften:		
7 034	5	Skatter, afgifter og forsikringer .....	6.000,00	
7 037	2	Rengøringsmaterialer .....	400,00	6.400,00
		Administrationslønninger:		
7 043	4	Dyrlæge .....		87.000,00
		Kontorholdsudgifter:		
7 049	8	Telefon, telegraf og porto .....	2.000,00	
7 052	2	Papir og tryksager .....	500,00	2.500,00
7 055	9	Forrentning af anlægskapital .....		24.525,00
7 058	6	Afskrivning .....		28.667,00
		Transport ..		174.392,00

**Konto 7. Slagtehus og kødkontrol**

		Transport ..		174.392,0
		Pensionsudgifter:		
07 064	8	Pensionsforsikringspræmier .....	7.900,00	
07 067	5	Direkte udbetalt pension og understøttelse .....	<u>13.400,00</u>	21.300,0
07 070	0	Andre udgifter .....		4.000,0
		I alt udgift ..		<u>199.692,0</u>
		Indtægt ..		137.050,0
		Udgift ..		<u>199.692,0</u>
		I alt konto 7 ..		<u>÷ 62.642,0</u>

**Konto 8. Andre driftsvirksomheder****Konto 8-1 Varmtvandsbadeanstalt:**

		INDTÆGT:		
08 007	6	Salg af badebilletter .....		45.000,0
		Andre indtægter:		
08 013	8	Tjenesteboliger .....	1.800,00	
08 016	5	Leje af håndklæder m. m. ....	<u>8.000,00</u>	9.800,0
		I alt indtægt ..		<u>54.800,0</u>
		UDGIFT:		
		Driftsmaterialer:		
08 025	4	Brændsel .....	17.500,00	
08 028	1	Elektricitet .....	1.000,00	
08 031	6	Vand .....	4.000,00	
08 034	3	Sæbe .....	1.300,00	
08 037	0	Vask af håndklæder .....	8.000,00	
08 040	5	Træuld og lign. ....	<u>3.000,00</u>	34.800,0
08 043	2	Driftslønninger .....		80.000,0
		Vedligeholdelse:		
08 049	6	Maskiner og inventar .....	10.500,00	
08 052	0	Bygninger .....	<u>8.500,00</u>	19.000,0
		Forskellige udgifter vedr. produktionen:		
08 058	4	Skatter, afgifter og forsikringer .....	1.400,00	
08 061	9	Rengøringsmaterialer .....	<u>1.200,00</u>	2.600,0
		Administrationslønninger:		
08 067	3	Billetkasserer .....		5.800,0
		Kontorholdsudgifter:		
08 073	5	Telefon, telegraf og porto .....	1.000,00	
08 076	2	Papir og tryksager .....	<u>800,00</u>	1.800,0
08 079	9	Forrentning .....		0,0
08 082	4	Afskrivning .....		0,0
		Transport ..		<u>144.000,0</u>

**Konto 8. Andre driftsvirksomheder**

		Transport ..	144.000,00
		Pensionsudgifter:	
3 088	8	Pensionsforsikringspræmier .....	4.430,00
3 091	3	Direkte udb. pension og understøttelser .....	18.700,00
			<u>23.130,00</u>
		Andre udgifter:	
3 097	7	Bladhold .....	350,00
3 100	2	Øvrige .....	2.000,00
			<u>2.350,00</u>
		Anlæg og anskaffelser:	
3 106	6	Linned .....	800,00
3 109	3	Inventar og maskiner .....	500,00
			<u>1.300,00</u>
		I alt udgift ..	<u>170.780,00</u>
		Indtægt ..	54.800,00
		Udgift ..	170.780,00
		I alt konto 8-1 ..	<u>÷ 115.980,00</u>

**Konto 8-2 Kvægtorvet:**

		INDTÆGT:	
3 118	2	Lejeindtægter .....	47.500,00
3 121	7	Hævet af reservefond .....	0,00
		I alt indtægt ..	<u>47.500,00</u>
		UDGIFT:	
3 130	6	Vedligeholdelse .....	19.449,00
3 133	3	Forrentning af anlægskapital .....	10.574,00
3 136	0	Afskrivning .....	10.477,00
3 139	7	Andre udgifter .....	7.000,00
3 140	4	Henlæggelse til reservefond .....	0,00
		I alt udgift ..	<u>47.500,00</u>
		Indtægt ..	47.500,00
		Udgift ..	47.500,00
		I alt konto 8-2 ..	<u>0,00</u>

**Konto 8-4 Kinoteatret:**

		INDTÆGT:	
3 148	6	Billetsalg .....	} 560.000,00
3 149	5	Billetsalg afgiftsfrie film .....	
3 151	0	Reklamer .....	
3 154	7	Programsalg .....	
3 157	4	Forudbestillingsgebyr .....	
3 160	9	Diverse .....	25.000,00
		I alt indtægt ..	<u>614.200,00</u>

**Konto 8. Andre driftsvirksomheder**

## UDGIFT:

08 169	0	Billetafgift .....	}	84.000,0
08 170	7	Billetafgift indb. til selskaber .....		157.000,0
08 172	5	Filmleje .....		2.800,0
08 175	2	Programmer .....		35.000,0
08 178	9	Reklameudgifter .....		3.500,0
08 181	4	Fragt .....		28.000,0
08 184	1	Husleje .....		12.000,0
08 187	8	Varme og elektricitet .....		165.000,0
08 190	3	Lønninger .....		12.000,0
08 193	0	Reparation og vedligeholdelse .....		5.000,0
08 196	7	Billetter og forsikringer .....	13.000,0	
08 199	4	Diverse udgifter .....	4.000,0	
08 202	9	Kodaafgift .....	11.500,0	
08 205	6	Revision og regnskabsvæsen .....	7.760,0	
08 208	3	Forrentning .....	19.376,0	
08 211	8	Afskrivning .....		

Overskud, kr. 54.264,00, der fordeles således:

08 214	5	Henlæggelse til dispositionsfond .....	34.264,0
08 217	2	Henlæggelse til den kulturelle fond .....	20.000,0

I alt udgift ..	614.200,0
-----------------	-----------

Indtægt ..	614.200,0
------------	-----------

Udgift ..	614.200,0
-----------	-----------

I alt konto 8-4 ..	0,0
--------------------	-----

Konto 8-1 ..	÷ 115.980,0
--------------	-------------

Konto 8-2 ..	0,0
--------------	-----

Konto 8-4 ..	0,0
--------------	-----

I alt konto 8 ..	÷ 115.980,0
------------------	-------------

**Konto 9. Forskellige indtægter**

Afgift af beværtning og gæstgiveri m. v. (lov af 7. juni 1958):

09 010	9	Afgift i henhold til lovens § 27 .....	3.000,00	
09 013	6	Dispensationer, § 30 .....	4.500,00	
09 016	3	Andre afgifter (billard, dans o. lign) .....	2.000,00	9.500,0

Hundeafgift (lov af 18. maj 1937):

09 022	5	Indtægter .....	18.000,00	
09 025	2	Udgifter .....	0,00	18.000,0
09 028	9	Skolemulkter .....		50,0
09 031	4	Afgift af kiosker og studepladser ÷ opsyn .....		÷ 2.000,0
09 034	1	Forskellige indtægter .....		50.000,0

I alt konto 9 .	75.550,0
-----------------	----------

## Konto 10. Skatter

Tillæg II

31

### Personlig skat til opholdskommunen:

) 007	2	Hovedligning .....		23.138.610,00
) 010	7	Tillægsligning .....		450.000,00
) 013	4	Tilgang som følge af ændring i skatteansættelsen .....		120.000,00
				23.708.610,00

### Fragår:

) 022	3	Nedsættelse på grund af erhvervsskat .....	0,00	
) 025	0	Eftergivet af byrådet .....	300.000,00	
) 028	7	Afgang som følge af ændring i skatteansættelsen .....	200.000,00	
) 031	2	Afgang på grund af dødsfald, bortrejse m. v. ....	750.000,00	
) 034	9	Landliggerskat til fremmede kommuner .....	75.000,00	
				1.325.000,00
040	1	Uerholdelige .....	150.000,00	1.475.000,00
				22.233.610,00
046	5	<b>Andel i sømandsskat</b> .....		50.000,00
049	2	<b>Erhvervsskat</b> .....		6.000,00

### Andel i selskabsskat:

055	3	Andel i indkomstskat af selskaber hjemmehørende i komm. ...	400.000,00	
058	0	Fragår andre kommuners andel .....	50.000,00	
				350.000,00
064	2	Andel i skat af selskaber hjemmehørende i andre komm. ....	125.000,00	475.000,00
067	9	<b>Andel i særlig indkomstskat m. v.</b> .....		125.000,00
070	4	<b>Andel i afgift af kapitaludbetalinger m. v.</b> I henhold til lov om renteforsikringer m. v. ....		10.000,00

### Ejendomsskat:

076	8	Kommunal grundskyld .....	3.450.000,00	
079	5	Kommunal ejendomsskyld .....	590.000,00	
082	0	Kommunal dækningsafgift .....	140.000,00	
088	4	Andre afgifter .....	15.000,00	4.195.000,00
				4.195.000,00
091	9	<b>Indgåede afskrevne skatter</b> .....		0,00

### Efterbetaling og bøder:

097	3	Efterbetaling og bøder .....	10.000,00	
100	8	Fragår: Tilbagebetaling i henh. til dom eller kendelse .....	0,00	10.000,00

	I alt konto 10 ..	27.104.610,00
--	-------------------	---------------

## Konto 11. Almindelige administrationsudgifter

### Fællesudgifter:

007	0	Borgmesterens vederlag .....		73.900,00
010	5	Pension til borgmestre .....		21.900,00
013	2	Telefonabonnement for byrådsmedlemmer .....		12.000,00
				107.800,00
				107.800,00

**Konto 11. Almindelige administrationsudgifter**

		Transport ..	107.800,0	
11 016	9	Trykning af byrådets forhandlinger, overslag og regnskab ..	40.000,0	
11 019	6	Revision .....	43.000,0	
11 022	1	Kontingent til kommunale sammenslutninger .....	20.000,0	
		Andre udgifter:		
11 028	5	Fællesforsikringer og mødediæter .....	12.000,00	
11 031	0	Rejse- og repræsentationsudgifter .....	18.000,00	
11 034	7	Bekendtgørelser .....	10.000,00	
11 037	4	Porto .....	55.000,00	95.000,
		<b>Rådhuset:</b>		
11 043	6	Den faste ejendom .....	50.000,00	
11 046	3	Inventar .....	13.000,00	
11 049	0	Gas, el, vand og varme .....	40.000,00	
11 052	4	Rengøring .....	110.000,00	
11 055	1	Skatter, afgifter og forsikringer .....	9.000,00	
11 058	8	Telefonabonnement for rådhusets central .....	40.000,00	
11 061	3	Andre udgifter .....	7.000,00	
11 062	2	Forrentning .....	175.765,00	
11 063	1	Afskrivning .....	67.865,00	
11 064	0	Anskaffelser og vedligeholdelse af kontorinventar og maskiner .....	65.000,00	
			577.630,00	
11 068	6	Indtægt: Leje fra amtsstue m. v. ....	61.630,00	
			516.000,00	
		Fragår:		
		Afdelingernes andel i fællesudgifter:		
11 076	6	Økonomisk forvaltning og sekretariat (jfr. konto 11-109-7) .....	233.559,00	
11 079	3	Skatteligning (jfr. konto 11-124-8) .....	77.853,00	
11 082	8	Teknisk forvaltning (jfr. kt. 11-154-1 og 11-178-3) .....	77.853,00	
11 085	5	Socialforvaltning (telefon, jfr. konto 11-205-0) .....	9.000,00	
11 086	4	Civildforsvaret .....	4.976,00	
11 088	2	Skolevæsen .....	19.905,00	92.854,
			423.146,00	
		<b>Økonomisk forvaltning og sekretariat:</b>		
11 094	4	Lønninger .....	1.575.000,00	
11 097	1	Tilskud til pensionsfond .....	2.000,00	
11 100	6	Pensionsforsikringspræmier .....	140.000,00	
11 101	5	ATP-bidrag .....	7.000,00	
11 103	3	Direkte udbetalt pension og understøttelse .....	120.000,00	
11 106	0	Kontorholdsudgifter .....	80.000,00	
11 109	7	Andel i fællesudgifter (herunder lokale jfr. konto 11-076-6) ..	233.559,00	
11 112	2	Fejltællingspenge og cykelhold .....	1.800,00	
11 115	9	Hulkortarbejde .....	60.000,00	
11 118	6	Andre udgifter (herunder skoleudgifter) .....	22.000,00	2.241.359,
		<b>Skatteligning:</b>		
11 124	8	Andel i fællesudgifter (herunder lokale jfr. konto 11-079-3) ..	77.853,00	
11 127	5	Andre udgifter .....	120.000,00	
11 130	0	Udgifter ved ligningskommissionens møder (herunder formandens kontorhold) .....	18.000,00	
11 133	7	Provision til bankerne .....	45.000,00	260.853,
		<b>Teknisk forvaltning:</b>		
		Stadsingeniør:		
11 139	1	Lønninger .....	401.000,00	
11 142	6	Tilskud til pensionsfond .....	5.500,00	
		Transport ..	406.500,00	2.900.866,



**Konto 11. Almindelige administrationsudgifter**

		Transport ..	406.500,00	2.900.866,00
145	3	Pensionsforsikringspræmier .....	4.200,00	
148	0	Direkte udbetalt pension og understøttelse .....	2.500,00	
151	4	Kontorholdsudgifter .....	8.500,00	
154	1	Andel i fællesudgifter jfr. konto 11-082-8 .....	66.175,00	
157	8	Andre udgifter .....	1.000,00	
160	3	Lystryk .....	3.500,00	
163	0	Kørselsudgifter .....	7.400,00	
			<hr/>	499.775,00
		Bygningsinspektør:		
167	6	Lønninger (herunder kørselsgodtgørelse) .....	115.000,00	
169	4	Tilskud til pensionsfond .....	0,00	
172	9	Pensionsforsikringspræmier .....	7.100,00	
175	6	Kontorholdsudgifter .....	4.000,00	
178	3	Andel i fællesudgifter (jfr. konto 11-082-8) .....	11.678,00	
181	8	Andre udgifter .....	600,00	
			<hr/>	138.378,00
				638.153,00
		<b>Social forvaltning:</b>		
187	2	Lønninger .....	630.000,00	
190	7	Tilskud til pensionsfond .....	4.864,00	
193	4	Pensionsforsikringspræmier .....	56.154,00	
196	1	Direkte udbetalt pension og understøttelse .....	16.500,00	
202	3	Kontorholdsudgifter .....	15.000,00	
205	0	Andel i fællesudgifter, telefon (jfr. konto 11-085-5) .....	9.000,00	
		Andre udgifter:		
211	2	Forsikringer, abonnementer m. v. ....	8.000,00	
214	9	Udgifter ved møder incl. mødediæter .....	20.000,00	
217	6	Husleje, brændsel og belysning .....	19.000,00	
220	1	Lovpligtig ulykkesforsikring .....	482,00	
223	8	Vask og renholdelse af lokaler .....	14.000,00	
226	5	Vedligeholdelse af inventar og lokaler .....	12.000,00	
229	2	Dagpenge og befordringsudgifter .....	8.000,00	
			<hr/>	813.000,00
		I alt udgift ..		4.352.019,00
		Indtægter ved administrationen:		
235	4	Gebyr for ægteskabspapirer .....	200,00	
238	1	Vederlag for skatteberegning .....	10.000,00	
		Vederlag for opkrævning af skatter m. v.:		
244	3	Indkomst- og formueskat til staten .....	125.000,00	
247	0	Ejendomsskatter til staten .....	0,00	
250	4	Vederlag for administration af børnetilskudsordning .....	10.000,00	
253	1	Vederlag for indløsning af sparebeviser .....	0,00	
254	0	Vederlag for indløsning af bunden opsparing 1963-64 .....	0,00	
259	5	Gebyrer for skatteattester o. lign. ....	300,00	
262	0	Gebyrer for folkeregisterattester o. l. ....	1.500,00	
265	7	Gebyrer i henhold til bygningsvedtægten .....	30.000,00	
268	4	Diverse .....	0,00	
			<hr/>	177.000,00
		Til rest ..		4.175.019,00
		Refusion fra driftsvirksomheder m. v. af andel i almindelige administrationsudgifter:		
280	8	Gasforsyning .....	81.000,00	
283	5	Elforsyning .....	115.000,00	
286	2	Varmeforsyning .....	26.500,00	
289	9	Vandforsyning .....	50.000,00	
292	4	Andre driftsvirksomheder .....	5.750,00	
			<hr/>	
		Transport ..	278.250,00	4.175.019,00

**Konto 11. Almindelige administrationsudgifter**

			Transport ..	278.250,00	4.175.019,
11 295	1	Sygehus- og sundhedsudgifter .....		500,00	
11 298	8	Skolevæsen .....		124.625,00	
11 299	7	Bibliotek .....		30.509,00	
11 301	3	Gader, veje, pladser og broer .....		200.000,00	
11 304	0	Spildevand og renovation (herunder kloakbidrag) .....		10.000,00	
11 307	7	Brandvæsen og civilforsvar .....		3.500,00	
11 310	2	Anlægsarbejder .....		40.000,00	687.384,
			I alt konto 11 ..		3.487.635,

**Konto 12. Offentlig forsorg**

12	1	<b>Hjælp ved trang i almindelighed.</b>			
		(Statsrefusion <sup>3</sup> / <sub>10</sub> , mellemkommunal refusion <sup>4</sup> / <sub>10</sub> ):			
		1-1. Underholdshjælp (§ 46) .....	450.000,00	500	
		1-2. Supplerende hjælp (§§ 48 og 49) ..	25.000,00	503	475.000,00
		2. Anden underholdshjælp (§§ 58, stk. 2, samt 72, 73, 100 og evt. 74 og 75) .....		501	3.000,00
		3. Hjælp til kur og pleje m. v. (§§ 45, jfr. 47 og 60 samt 52) .....		502	15.000,00
		4. Hjælp til særlige formål (§§ 50 og 51) .....		504	1.000,00
		5. Forskud på invalide-, folke- og enkepension overført fra afregningskonto, jfr. invalidepensionslovens § 21, folkepensionslovens § 20 og enkepensionslovens § 12:			
		5-1. Forskud på invalidepension .....		505	} 6.000,00
		5-2. Forskud på folkepension .....		506	
		5-3. Forskud på enkepension .....		507	
		I alt ..			500.000,00
		6. Fragår: Indbetalinger fra betalingspligtige (§§ 60 og 100), understøttede, forsørgelsespligtige og bidragskyldige (§§ 61-63) .....		509	25.000,00
					475.000,00
12	2	<b>Udvidet hjælp:</b>			
		1. Forsorg i anledning af tuberkulose, polio eller andre langvarige sygdomme (§ 53). (Statsrefusion <sup>8</sup> / <sub>10</sub> ) ..		510	45.000,00
		2. Hjælp til værnepligtige (§ 54). (Statsrefusion <sup>8</sup> / <sub>10</sub> ) ..		511	200.000,00
		3. Hjælp i anledning af krigsmæssige begivenheder (§ 55). (Statsrefusion <sup>8</sup> / <sub>10</sub> ) .....		512	0,00
		4. Overgangshjælp m. v. til enlige mødre i henhold til § 56, stk. 1, jfr. stk. 3, sidste punktum. (Statsrefusion <sup>8</sup> / <sub>10</sub> ):			
		4-1. Udgift .....	1.000,00	513	
		4-2. Fragår: Indbetalte bidrag .....	0,00	514	1.000,00
					246.000,00
			Transport ..		721.000,00

**Konto 12. Offentlig forsorg**

	Transport ..		721.000,00
5.	Uddannelseshjælp til enlige mødre i henhold til § 56, stk. 3, 1. pkt. (Statsrefusion <sup>3</sup> / <sub>10</sub> , mellemkommunal refusion <sup>4</sup> / <sub>10</sub> ):		
5-1.	Udgift .....	515	5.000,00
5-2.	Fragår: Indbetalte bidrag .....	516	0,00
			5.000,00
6.	Hjælp til forliste søfolk (§ 57). (Fuld statsrefusion)	517	0,00
<b>3</b>	<b>Forskudsvis udbetaling af statens udgifter til særforsorgspatienter inden optagelse på institution og i anledning af optagelse eller udskrivning (§ 70. stk. 4 og 5).</b>		
	(Fuld statsrefusion):		
1.	Udgift .....	518	2.000,00
2.	Fragår: Indbetalinger fra understøttede, forsørgelsespligtige og bidragsskyldige .....	519	0,00
			2.000,00
<b>4</b>	<b>Underholdsbidrag m. v.</b>		
	(Fuld statsrefusion):		
1.	Underholdsbidrag til børn født uden for ægteskab:		
1-1.	Udbetalinger (§ 76, stk. 1) .....	520	300.000,00
1-2.	Udbetalinger (§ 76, stk. 2) .....	521	10.000,00
			310.000,00
1-3.	Fragår: Indbetalinger fra bidragsskyldige .....	522	125.000,00
			185.000,00
2.	Udbetalte bidrag i tilfælde, hvor flere ved faderskabs-sagen er anset som bidragspligtige (§ 30 i lov nr. 131 af 7. maj 1937 om børn uden for ægteskab, jfr. § 22, stk. 3 i lov nr. 200 af 18. maj 1960):		
2-1.	Forskudsvisse udbetalinger .....	2.000,00	523
2-2.	Afregning af de fra bidragsfonden modtagne indbetalinger .....	0,00	524
			2.000,00
2-3.	Fragår: Indbetalinger fra bidragsfonden .....	525	0,00
			2.000,00
3.	Underholdsbidrag til børn født i ægteskab:		
3-1.	Udbetalinger (§ 76, stk. 1) .....	526	475.000,00
3-2.	Udbetalinger (§ 76, stk. 2) .....	527	8.000,00
			483.000,00
3-3.	Fragår: Indbetalinger fra bidragsskyldige .....	528	200.000,00
			283.000,00
4.	Bidrag til børn af enker og enkemænd m. fl. (§§ 77-79 og 103) .....	535	
			160.000,00
<b>5</b>	<b>Hjælp til udlændinge m. v.</b>		
	(Fuld statsrefusion):		
1.	Hjælp til udlændinge (§ 21, stk. 2) .....	536	1.000,00
2.	Forsørgelse af hjemsendte danske statsborgere (§ 23 sidste pkt.) .....	537	0,00
			1.000,00
	Transport ..		1.359.000,00

**Konto 12. Offentlig forsorg**

Transport .. 1.359.000,

12 6 **Anden hjælp:**

1. Udgifter til kur og pleje ved behandling af veneriske og epidemiske eller smitsomme sygdomme (§ 108, stk. 3, nr. 1 og 2, 1. pkt.):			
1-1. Udgifter .....	538	16.000,00	
1-2. Fragår: Fuld statsrefusion fra indenrigsministeriet	539	16.000,00	0,
2. Udgifter til kurativ behandling af alkoholskadede (§ 41). (Statsrefusion <sup>3</sup> / <sub>10</sub> , mellemkommunal refusion <sup>4</sup> / <sub>10</sub> ) .....			
	540	5.000,00	
3. Udgifter til kur og pleje ved behandling af fnat (§ 108, stk. 3, sidste punktum). (Statsrefusion <sup>3</sup> / <sub>10</sub> , mellemkommunal refusion <sup>4</sup> / <sub>10</sub> ) .....			
	541	100,00	5.100,0
4. Hjælp til husvilde (§127). (Ingen refusion) .....			
	542		900,0

12 7 **Kontingenthjælp.**

(Ingen refusion):

1. Hjælp til betaling af medlemsbidrag til sygekasse (sygeforskringslovens § 36, stk. 1) .....			
	550	12.000,00	
2. Hjælp til betaling af medlemsbidrag til arbejdsløshedskasse (lov om arbejdsanvisning og arbejdsløhedsforsikring m. v. § 13, stk. 6) .....			
	551	3.000,00	
3. Uerholdelige og eftergivne restancer af medlemsbidrag til sygekasse (sygeforskringslovens § 35, stk. 4 og 5, samt socialministeriets cirkulære af 31. august 1961, afsnit F.), overført fra konto 36-2-3-5 .....			
	552	1.000,00	16.000,0

12 8 **Forsorgshjem:**

1. Det kommunale forsorgshjem .....			
		0,00	
2. Andel i udgifterne ved forsorgshjem .....			
	560	4.000,00	
3. Den kommunen påhvilende andel af det mellemkommunale refusionsforbunds udgifter til forsorgshjem (forsorgslovens § 120, stk. 3, jfr. § 108, stk. 1, nr. 1):			
3-1. Forventet tilsvær for regnskabsåret 1967-68 .....			
	40.000,00	570	
3-2. Mindreudgift i forhold til det i forr. regnskabsår optagne beløb .....			
	0,00	40.000,00	44.000,0

12 9 **Opholdskommunerefusioner (§ 113):**

1. Udbetalte refusioner .....			
	575	2.000,00	
2. Modtagne refusioner .....			
	576	3.000,00	÷ 1.000,0

12 10 **Forskellige udgifter og indtægter uden for refusionsordningen:**

1. Udgifter:			
1-1. Beboere på De gamles Hjem i anledning af jul ..			
	577		2.500,0

12 11 **Tilsvær til det mellemkommunale refusionsforbund:**

1. Forventet tilsvær for regnskabsåret 1967-68 .....			
	585		100.000,0
Samlede udgifter på konto 12-1 til 12-11 ..			
			1.526.500,0

Transport .. 1.526.500,0

**Konto 12. Offentlig forsorg**

	Transport ..	1.526.500,00
--	--------------	--------------

12 **Fragår refusioner:**

1.	Statsrefusion. (Refusionsberegningen, konto 12, løbe-nr. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 og 12 .....	590	975.330,00	
3.	Mellemkommunal refusion. (Refusionsberegningen, konto 12, løbe-nr 1, 3 og 12) .....	591	<u>194.040,00</u>	1.169.370,00
I alt konto 12 ..			<u>357.130,00</u>	

**Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension**3 1 **Udgifter til offentlig sygeforsikring**

(lovbekendtgørelse nr. 160 af 4. april 1963):

1.	Fribefordring (§§ 21–24, jfr. § 40). (Mellemkommunal refusion <sup>2</sup> / <sub>3</sub> ) .....	601	60.000,00	
	2. Fragår: Godtgørelse fra sygekasser, kontrolafgifter m. v. ....	602	<u>0,00</u>	60.000,00
3.	Den kommunen påhvilende andel af udgifterne i h. t. sygeforsikringslovens § 57, stk. 3 (barselhjælp og barselhvile):			
3-1.	Forventet andel for regnskabsåret 1967–68 .....	603		110.000,00
4.	Tilskud til sygekasse .....	605		63.000,00

3 2 **Udgifter angående invalidepension m. v.:**(lov nr. 219 af 4. juni 1965 samt lov nr. 114 af 15. april 1964 om omsorg for invalidepensionister og folkepensionister). (Refusion fra invalideforsikringsfonden <sup>64</sup>/<sub>70</sub>, mellemkommunal refusion <sup>6</sup>/<sub>70</sub>):

1.	Grundbeløb (§ 4, stk. 1, jfr. stk. 3 og folkepensionslovens § 16, stk. 1) .....	606	3.100.000,00	
2.	Invaliditetsbeløb (§ 4, stk. 2, jfr. stk. 3) .....	607	1.080.000,00	
3.	Beløb for erhvervsudygtighed (§ 4, stk. 4) .....	608	410.000,00	
4.	Tillæg (§§ 10, 12, 13 og 43) .....	609	625.000,00	
5.	Pensionstillæg (§ 11) .....	610	450.000,00	
6.	Personlige tillæg (§ 14) .....	611	125.000,00	
7.	Sygehusbehandling (§ 25, stk. 2, sidste pkt.) .....	612	1.000,00	
8.	Udgifter til medhjælp for invalider i kollektivboliger (omsorgslovens § 9, jfr. § 16, stk. 6) .....		0,00	
9.	Takstmæssig betaling m. v. for invalidepensionisters ophold på alderdomshjem og plejehjem (omsorgslovens § 16, stk. 1):			
9-1.	Kommunens egne alderdomshjem og plejehjem (jfr. kt. 13-5-1 og 2):			
9-1-1.	Takstmæssig betaling .....	45.000,00	613	
9-1-2.	Beløb til personlige fornødenheder m. v. ....	<u>5.000,00</u>	613	50.000,00
Transport ..			<u>5.841.000,00</u>	233.000,00

**Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension**

	Transport ..	5.841.000,00		233.000,00
9-2. Andre kommuners eller private aldersoms- og plejehjem, med hvilke der er indgået overenskomst i henhold til omsorgslovens § 4:				
9-2-1. Takstmæssig betaling (jfr. specifikation i refusionsberegningshæftet) .....	55.000,00	614		
9-2-2. Beløb til personlige fornødenheder m. v. ....	5.000,00	614	60.000,00	
10. Invaliditetsydelse (§ 15, stk. 1 og 2) .....		615	15.000,00	
11. Bistands- eller plejetillæg til invaliditetsydelse (§ 15, stk. 3, jfr. § 10) .....		615	7.000,00	
	I alt konto 13-2-1 til 13-2-11 ..		5.923.000,00	
Fragår:				
12. Indbetalinger indtil takstmæssig betaling (omsorgslovens § 12, stk. 2, sidste pkt. og § 13, stk. 2) .....	0,00			
13. Tilbagebetaling af uretmæssig oppebåret invalidepension (§ 30) .....	0,00	616	0,00	5.923.000,00
14. Lægeerklæringer ved begæringens indgivelse (§ 19, stk. 3). (Fuld refusion fra invalideforsikringsfonden) .....		617		3.000,00

13 3

**Udgifter angående folkepension m. v.**

(lov nr. 218 af 4. juni 1965 samt lov nr. 114 af 15. april 1964 om omsorg for invalidepensionister og folkepensionister). (Statsrefusion 82 %, mellemkommunal refusion 18 %):

1. Folkepensionens mindstebeløb (§ 3, stk. 2a) .....	618	655.000,00		
2. Grundbeløb (§ 3, stk. 1, og § 16, stk. 1) .....	620	11.900.000,00		
3. Tillæg (§ 8, jfr. § 39, stk. 2 samt §§ 9, 11, 12 og 15) .....	619	570.000,00		
4. Pensionstillæg (§ 10) .....	623	1.835.000,00		
5. Personlige tillæg (§ 13, stk. 1a) .....	622	495.000,00		
6. Sygehusbehandling (§ 22, stk. 2, sidste pkt.) .....	621	5.000,00		
7. Takstmæssig betaling m. v. for folkepensionisters ophold på alderdomshjem og plejehjem (omsorgslovens § 16, stk. 1 og § 11):				
7-1. Kommunens egne alderdomshjem og plejehjem (jfr. kt. 13-5-1 og 2):				
7-1-1. Takstmæssig betaling .....	745.000,00	625		
7-1-2. Beløb til personlige fornødenheder m. v. ....	95.000,00	627	840.000,00	
7-2. Andre kommuners eller private aldersoms- og plejehjem, med hvilke der er indgået overenskomst i henhold til omsorgslovens § 4:				
7-2-1. Takstmæssig betaling (jfr. specifikation i refusionsberegningshæftet) .....	50.000,00	628		
7-2-2. Beløb til personlige fornødenheder m. v. ....	5.000,00	629	55.000,00	
	I alt konto 13-3-1 til 13-3-7 ..		16.355.000,00	

Transport ..	16.355.000,00	6.159.000,00
--------------	---------------	--------------

**Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension**

	Transport ..	16.355.000,00		6.159.000,00
--	--------------	---------------	--	--------------

Fragår:

8. Indbetalinger indtil takstmæssig betaling (omsorgslovens § 12, stk. 2, sidste pkt. og § 13, stk. 2) .....	5.000,00	632		
9. Tilbagebetaling af uretmæssig oppebåret folkepension (§ 25) .....	0,00	633	5.000,00	16.350.000,00

4 **Udgifter til hjemmehjælp og omsorgsarbejde for invalide- og folkepensionister m. fl.**

(lov nr. 114 af 15. april 1964 om omsorg for invalidepensionister og folkepensionister). (Statsrefusion 82 %, mellemkommunal refusion 18 %, jfr. dog § 16, stk. 5):

1. Hjemmehjælp (§ 7, jfr. § 16, stk. 4):

1-1. Udgift .....	634	280.000,00		
1-2. Fragår: Betaling for hjemmehjælp (jfr. § 14) ....	634	30.000,00	250.000,00	
2. Udgifter til omsorgsarbejde (§ 8, jfr. § 16, stk. 5)	635		49.000,00	
3. Udgifter til kollektiv befordring .....	635a		20.000,00	

5 **Alderdomshjem og plejehjem**

(omsorgslovens §§ 1 og 2):

1. Kommunens alderdomshjem:

1-1-1. Lønninger .....	636	947.000,00		
1-1-2. Tilskud til pensionsfond .....	638	5.000,00		
1-1-3. Pensionsforsikringspræmier .....	638a	0,00		
1-1-4. Direkte udbetalt pension og understøttelse ....		0,00		
1-1-5. Lægehonorar .....	637	27.000,00		
1-1-6. Skatter, afgifter og forsikringer .....	639	5.000,00		
1-1-7. Vedligeholdelse af grund og bygninger .....	647	50.000,00		
1-1-8. Inventar, herunder vedligeholdelse .....	647a	50.000,00		
1-1-9. Husholdning .....	641	220.000,00		
1-1-10. Medicin .....	642	29.000,00		
1-1-11. Sygeplejeartikler m. v. ....	643	4.000,00		
1-1-12. Renholdelse og vask .....	644	40.000,00		
1-1-13. Beklædning .....	645	20.000,00		
1-1-14. Gas, el, vand og varme .....	646	50.000,00		
1-1-15. Beløb til personlige fornødenheder (omsorgslovens § 11):				
1-1-15-1. til invalidepensionister (jfr. kt. 13-2-9-1-2) .....	5.000,00	640		
1-1-15-2. til folkepensionister (jfr. kt. 13-3-7-1-2) .....	95.000,00	640		
1-1-15-3. til enkepensionister (jfr. kt. 14-2-1-5-1-2) .....	0,00	640		
	100.000,00			
1-1-15-4. Overført til de respkt. konti	100.000,00		0,00	
1-1-16. Ekstravagter, bandager m. v.:				
1-1-16-1. til invalidepensionister (jfr. kt. 13-2-9-1-2) .....	0,00			
1-1-16-2. til folkepensionister (jfr. kt. 13-3-7-1-2) .....	0,00			
1-1-16-3. til enkepensionister (jfr. kt. 14-2-1-5-1-2) .....	0,00			
	0,00			
1-1-16-4. Overført til de respkt. konti	0,00		0,00	

	Transport ..	1.447.000,00		22.828.000,00
--	--------------	--------------	--	---------------

**Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension**

	Transport ..	1.447.000,00	22.828.000,0
1-1-17. Beskæftigelsesterapi .....	651	3.000,00	
1-1-18. Andre udgifter .....	648	25.028,00	
1-1-19. Forrentning .....	649	45.647,00	
1-1-20. Afskrivning .....	650	22.025,00	
	I alt ..	1.542.700,00	

## Fragår:

1-1-21. Driftstilskud i h. t. lov om boligbyggeri .....	0,00		
1-1-22. Andre indtægter .....	0,00		0,00
	I alt konto 13-5-1-1-1 til 22 ..	1.542.700,00	

## Fragår indtægter:

1-1-23. Takstmæssig betaling (omsorgslovens § 16, stk. 1) jfr. kt. 13-2-9-1-1, 13-3-7-1-1 og 14-2-1-5-1-1):			
21.500 plejedage à ca. 21 kr. ....	450.000,00	653	
10.500 sygedage à ca. 32 kr. ....	340.000,00	653	
	I alt ..	790.000,00	
1-1-24. Betaling for pensionister fra andre kommuner samt egne pensionisters indbetaling udover takstmæssig betaling .....	10.000,00	653a	800.000,00
			742.700,0
3. Udgifter ud over takstmæssig betaling for ophold på andre kommuners eller private alderdomshjem, med hvilke der er indgået overenskomst i henhold til omsorgslovens § 4 (for invalide-, folke- og enkepensionister m. fl.) .....		656	10.000,0
4. Udgifter ud over takstmæssig betaling for ophold på andre kommuners eller private plejehjem, med hvilke der er indgået overenskomst i henhold til omsorgslovens § 4 (for invalide-, folke- og enkepensionister m. fl.) .....		657	0,00

## Fragår:

4-1. Statstilskud i h. t. omsorgslovens § 16, stk. 2 .....	0,00	658	
4-2. Amtsfondens andel i h. t. omsorgslovens § 16, stk. 3 .....	0,00	659	0,00
			0,0

13 6 **Boliger for pensionister:**

## 13 6 1 Klokkestøbergade 1-5.

1. Forrentning .....	660	10.012,00	
2. Afskrivning .....	661	8.467,00	
3. Administrations- eller reservefondsbidrag til låneinstitut .....		0,00	
4. Skatter, afgifter og forsikringer .....	662	9.000,00	
5. Brændsel .....	663	25.500,00	
6. Vedligeholdelse .....	664	25.000,00	
7. Lønninger:			
7-1. Kontantlønninger .....	17.300,00	665	
7-2. Værdi af fribolig .....	1.200,00	665a	18.500,00
8. Renholdelse .....	666	2.500,00	

Transport ..	98.979,00	23.580.700,0
--------------	-----------	--------------



**Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension**

		Transport ..	98.979,00	23.580.700,00
	9.	Belysning af gange og trapper m. v. ....	667 500,00	
	10.	Andre udgifter .....	668 69,00	
	11.	Telefon .....	669 100,00	
		I alt udgift ..	<u>99.648,00</u>	
		Fragår indtægter:		
	12.	Husleje fra pensionister (indbefattet muligt varmebidrag) .....	670 65.448,00	
	13.	Vederlag for tjenestebolig (indbefattet muligt varmebidrag) .....	671 1.200,00	
	14.	Andre indtægter .....	672 0,00	
		I alt ..	<u>66.648,00</u>	
		Endvidere fragår:		
	15.	Tilskud i h. t. lov om byggeri med offentlig støtte	673 11.000,00	
		I alt indtægt ..	<u>77.648,00</u>	
		I alt konto 13-6-1 ..		22.000,00
3	6	2	Bredahlsgade 2-12.	
		1.	Forrentning .....	675 33.874,00
		2.	Afskrivning .....	676 22.222,00
		3.	Administrations- eller reservefondsbidrag til låneinstitut .....	0,00
		4.	Skatter, afgifter og forsikringer .....	677 19.000,00
		5.	Brændsel .....	678 20.000,00
		6.	Vedligeholdelse .....	679 30.000,00
		7. Lønninger:		
		7-1.	Kontantlønninger .....	25.800,00 680
		7-2.	Værdi af fribolig .....	1.200,00 680a 27.000,00
		8.	Renholdelse .....	681 2.000,00
		9.	Belysning af gange og trapper m. v. ....	682 600,00
		10.	Andre udgifter .....	683 520,00
		11.	Telefon .....	683a 700,00
		I alt udgift ..	<u>155.916,00</u>	
		Fragår indtægter:		
		12.	Husleje fra pensionister (indbefattet muligt varmebidrag) .....	684 87.216,00
		13.	Vederlag for tjenestebolig (indbefattet muligt varmebidrag) .....	685 1.200,00
		14.	Andre indtægter .....	0,00
		I alt ..	<u>88.416,00</u>	
		Endvidere fragår:		
		15.	Tilskud i h. t. lov om byggeri med offentlig støtte	686 22.500,00
		I alt indtægt ..	<u>110.916,00</u>	
		I alt konto 13-6-2 ..		45.000,00
3	6	3	Priorgade 5-7-9 og Klostergade 15-17-19 og 21-23.	
		1.	Forrentning .....	690 87.071,00
		2.	Afskrivning .....	691 44.422,00
		3.	Administrations- eller reservefondsbidrag til låneinstitut .....	0,00
		Transport ..	131.493,00	23.647.700,00

**Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension**

			Transport ..	131.493,00	23.647.700,00
	4.	Skatter, afgifter og forsikringer .....	693	21.000,00	
	5.	Brændsel .....	694	22.000,00	
	6.	Vedligeholdelse .....	695	28.000,00	
	7.	Lønninger:			
	7-1.	Kontantlønninger .....	27.000,00		
	7-2.	Værdi af fribolig .....	0,00	697	27.000,00
	8.	Renholdelse .....	698	2.000,00	
	9.	Belysning af gange og trapper m. v. ....	699	400,00	
	10.	Andre udgifter .....	700	77,00	
	11.	Telefon .....	701	400,00	
		I alt udgift ..		<u>232.370,00</u>	
		Fragår indtægter:			
	12.	Husleje fra pensionister (indbefattet muligt varmebidrag) .....	702	109.032,00	
	13.	Vederlag for tjenestebolig (indbefattet muligt varmebidrag) .....	703	0,00	
	14.	Andre indtægter .....	704	0,00	
		I alt ..		<u>109.032,00</u>	
		Endvidere fragår:			
	15.	Tilskud i h. t. lov om byggeri med offentlig støtte ..	705	53.338,00	
		I alt indtægt ..		<u>162.370,00</u>	
		I alt konto 13-6-3 ..			70.000,00
		Boliger for pensionister i ikke-kommunale ejendomme:			
13	6	4	Slotsvænget 48.		
		1.	Boligafgift .....	750	10.650,00
		2.	Varmebidrag .....	751	2.400,00
		3.	Vedligeholdelse .....	752	1.500,00
		I alt udgift ..		<u>14.550,00</u>	
		Fragår indtægter:			
		4.	Husleje fra pensionister .....	753	8.064,00
		5.	Overført konto 24-1 .....	754	6.486,00
		I alt indtægt ..		<u>14.550,00</u>	
		I alt konto 13-6-4 ..			0,00
13	6	5	Slotsvænget 10-14 og Kongelyset 114.		
		1.	Boligafgift .....	755	26.000,00
		2.	Varmebidrag .....	756	5.000,00
		3.	Vedligeholdelse .....	757	1.000,00
		I alt udgift ..		<u>32.000,00</u>	
		Fragår indtægter:			
		4.	Husleje fra pensionister .....	758	14.544,00
		5.	Overført konto 24-1 .....	759	17.456,00
		I alt indtægt ..		<u>32.000,00</u>	
		I alt indtægt 13-6-5 ..			0,00
		Transport ..			<u>23.717.700,00</u>

## Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension

Tillæg II

43

	Transport ..		23.717.700,00	
3 6 6	Vesterport 22.			
	1. Boligafgift .....	760	22.600,00	
	2. Varmebidrag .....	761	3.000,00	
	3. Vedligeholdelse .....	762	1.000,00	
	I alt udgift ..		<u>26.600,00</u>	
	Fragår indtægter:			
	4. Husleje fra pensionister .....	763	14.940,00	
	5. Overført til konto 24-1 .....	764	11.660,00	
	I alt indtægt ..		<u>26.600,00</u>	
	I alt konto 13-6-6 ..			0,00
3 6 7	Klostergade 18 og 22.			
	1. Boligafgift .....	765	11.000,00	
	2. Varmebidrag .....	766	2.500,00	
	3. Vedligeholdelse .....	767	500,00	
	I alt udgift ..		<u>14.000,00</u>	
	Fragår indtægter:			
	4. Husleje fra pensionister .....	768	7.272,00	
	5. Overført konto 24-1 .....	769	6.728,00	
	I alt indtægt ..		<u>14.000,00</u>	
	I alt konto 13-6-7 ..			0,00
3 6 8	Bredegade 39.			
	1. Boligafgift .....			
	2. Varmebidrag .....	770		
	3. Vedligeholdelse .....			
	I alt udgift ..		<u>1.600,00</u>	
	Fragår indtægter:			
	4. Husleje .....	770	0,00	
	5. Overført konto 24-1 .....		1.600,00	
	I alt indtægt ..		<u>1.600,00</u>	
	I alt konto 13-6-8 ..			0,00
3 6 9	Slotsvænget 24, 1.			
	1. Boligafgift .....	771		
	2. Varmebidrag .....	771		
	3. Vedligeholdelse .....	771		
	I alt udgift ..		<u>1.800,00</u>	
	Fragår indtægter:			
	4. Husleje .....	771	1.344,00	
	5. Overført konto 24-1 .....	771	456,00	
	I alt indtægt ..		<u>1.800,00</u>	
	I alt konto 13-6-9 ..			0,00
	Transport ..			<u>23.717.700,00</u>

**Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension**

			Transport ..	23.717.700,00
13	6	10	Klostergade 38 og 44.	
		1.	Boligafgift .....	772 29.500,00
		2.	Varmebidrag .....	773 4.000,00
		3.	Vedligeholdelse .....	774 1.500,00
			I alt udgift ..	<u>35.000,00</u>
			Fragår indtægter:	
		4.	Husleje fra pensionister .....	775 14.544,00
		5.	Overført konto 24-1 .....	776 20.456,00
			I alt indtægt ..	<u>35.000,00</u>
			I alt konto 13-6-10 ..	0,0
13	6	11	Kierulffsvej 76, 80, 84, 88, 92, 96, 100 og 104 (Ringparken).	
		1.	Boligafgift .....	778 85.600,00
		2.	Varmebidrag .....	779 10.000,00
		3.	Vedligeholdelse .....	780 5.000,00
			I alt udgift ..	<u>100.600,00</u>
			Fragår indtægter:	
		4.	Husleje fra pensionister .....	781 35.148,00
		5.	Overført konto 24-1 .....	782 65.452,00
			I alt indtægt ..	<u>100.600,00</u>
			I alt konto 13-6-11 ..	0,0
13	6	12	Klostergade 27 (K VI).	
		1.	Boligafgift .....	795 21.000,00
		2.	Varmebidrag .....	796 4.000,00
		3.	Vedligeholdelse .....	797 0,00
			I alt udgift ..	<u>25.000,00</u>
			Fragår indtægter:	
		4.	Husleje fra pensionister .....	798 9.960,00
		5.	Overført konto 24-1 .....	799 15.040,00
			I alt indtægt ..	<u>25.000,00</u>
			I alt konto 13-6-12 ..	0,0
13	6	13	Skovvejen-Færøvej.	
		1.	Boligafgift .....	800 45.000,00
		2.	Varmebidrag .....	801 12.000,00
		3.	Vedligeholdelse .....	802 0,00
			I alt udgift ..	<u>57.000,00</u>
			Fragår indtægter:	
		4.	Husleje fra pensionister .....	803 15.000,00
		5.	Overført konto 24-1 .....	804 42.000,00
			I alt indtægt ..	<u>57.000,00</u>
			I alt konto 13-6-13 ..	0,0
			Transport ..	23.717.700,00

**Konto 13. Sygeforsikring, invalide- og folkepension**

Tillæg II

45

		Transport ..		23.717.700,00
3	7	<b>Tilsvaret til det mellemkommunale refusionsforbund:</b>		
		1. Forventet tilsvaret for regnskabsåret 1967-68 .....	890	3.060.000,00
		Samlede udgifter på konto 13-1 til 13-7 ..		26.777.700,00
3	8	Fragår refusioner:		
		1. Statsrefusion. (Refusionsberegningen, konto 13, løbe-nr. 23 og 24) .....	891	13.612.000,00
		3. Refusion fra invalideforsikringsfonden. (Refusionsberegningen, konto 13, løbe-nr. 21 og 22) .....	892	5.418.300,00
		5. Mellemkommunal refusion. (Refusionsberegningen, konto 13, løbe-nr. 19, 21, 23, 24 og 25) .....	893	3.537.500,00
		7. Særlig statsrefusion vedrørende udgifter til omsorgsarbejde for regnskabsåret 1965-66 .....	894	8.200,00
				22.576.000,00
		I alt konto 13 ..		4.201.700,00

**Konto 14. Øvrige sociale udgifter**

4	1	<b>Udgifter til børne- og ungdomsforsorg</b>		
		(lov nr. 193 af 4. juni 1964).		
		1. Udgifter med delvis refusion (statsrefusion $\frac{3}{10}$ , mellemkommunal refusion $\frac{4}{10}$ ):		
		1-1. Udgifter til anerkendt familievejledning (§§ 18 og 19) .....	900	40.000,00
		1-2. Hjælp til betaling for børns ophold i daginstitutioner (§ 69, stk. 2) .....	901	5.000,00
		1-3. Udgifter i forbindelse med givne henstillinger og pålæg m. v. (§ 27, stk. 2, nr. 3-5) .....	902	2.000,00
		1-4. Udgifter vedrørende tilsynsværgemål (§ 27, stk. 2, nr. 2, jfr. § 37, stk. 4) .....	903	18.000,00
		1-5. Børns anbringelse uden for deres hjem (§ 27, stk. 2, nr. 6 og § 28, stk. 1 og 2) .....	904	250.000,00
		1-6. Udgifter til underhold, uddannelse m. v. (efterværn), jfr. § 50, stk. 2 .....	905	5.000,00
		I alt ..		320.000,00
		1-7. Fragår: Indbetalinger fra betalingspligtige (§§ 98-100) og bidragsskyldige (forsorgslovens § 80, stk. 1, nr. 3) .....	906	15.000,00
				305.000,00
		2. Visse udlændinge (§ 35, jfr. forsorgslovens § 108, stk 1, nr. 3a) (fuld statsrefusion) .....	907	2.000,00
		3. Udgifter, der ikke er genstand for refusion (herunder familievejledning uden anerkendelse i henhold til § 19, jfr. § 105, stk. 1) .....	908	1.000,00
		4. Den kommunen i henhold til § 108 påhvilstende andel af udgifter til børne- og ungdomsforsorg:		
		4-1. Forventet andel for regnskabsåret 1967-68 .....	909	85.000,00
		Transport ..		393.000,00

**Konto 14. Øvrige sociale udgifter**

Transport ..

393.000,0

**14 1 6 Kommunens institutioner:**

»Børnegården«:

**1. Børnehaven:**

1. Lønninger .....	910	207.277,00	
2. Gas, el og varme .....	915	6.000,00	
3. Fast ejendom .....	916	2.000,00	
4. Skatter m. v. ....	917	3.000,00	
5. Inventar .....	918	3.000,00	
6. Fødemidler .....	919	14.000,00	
7. Sommerlejr .....	920	3.500,00	
8. Kontorholdsudgifter .....	921	15.000,00	
(herunder administration overført til kt. 11-202-3)			
9. Andre udgifter:			
1. Beskæftigelsesmateriel og legetøj .....	923	2.500,00	
2. Medicin m. v. ....	924	300,00	
3. Vask og rengøringsmidler .....	925	8.000,00	
4. Lovpligtig ulykkesforsikring m. v. ....	926	3.270,00	
5. Andre udgifter .....	927	1.000,00	
10. Forrentning .....	928	20.816,00	
11. Afskrivning .....	929	9.337,00	

299.000,00

Fragår indtægter:

Børnenes bidrag .....	60.000,00	930		
Offentlige tilskud .....	125.000,00	931	185.000,00	114.000,0

**2. Fritidshjemmet:**

1. Lønninger .....	935	130.172,00	
2. Gas, el og varme .....	936	6.000,00	
3. Fast ejendom .....	937	2.000,00	
4. Skatter m. v. ....	938	3.000,00	
5. Inventar .....	939	2.000,00	
6. Fødemidler .....	940	4.000,00	
7. Sommerlejr .....	941	3.500,00	
8. Kontorholdsudgifter .....	942	10.500,00	
(herunder administration overført til kt. 11-202-3)			
9. Andre udgifter:			
1. Beskæftigelsesmateriel .....	944	3.000,00	
2. Medicin m. v. ....	945	100,00	
3. Vask og rengøringsmidler .....	946	1.500,00	
4. Lovpligtig ulykkesforsikring m. v. ....	947	1.913,00	
5. Andre udgifter .....	948	1.200,00	
10. Forrentning .....	949	15.612,00	
11. Afskrivning .....	950	7.003,00	

191.500,00

Fragår indtægter:

Børnenes bidrag .....	27.500,00	951		
Offentlige tilskud .....	89.000,00	952	116.500,00	75.000,0

**3. Fritidsklubben:**

1. Lønninger .....	953	19.000,00	
2. Materialer .....	953	1.000,00	

20.000,00

Fragår indtægter:

De unges bidrag .....	2.000,00	954		
Offentlige tilskud .....	9.000,00	954	11.000,00	9.000,0

Transport ..

591.000,0

## Konto 14. Øvrige sociale udgifter

Tillæg II

47

Transport .. 591.000,00

### 4. Byggelegepladsen:

1. Lønninger .....	960	6.000,00	
2. Materialer .....	960	1.000,00	
		7.000,00	

Fragår indtægter:

Børnenes bidrag .....	2.000,00	961	
Offentlige tilskud .....	3.000,00	961	2.000,00
		5.000,00	

### 5. Dagplejeordning:

1. Plejeløn .....	965	97.500,00	
2. Tilsynshonorar .....	965	7.500,00	
		105.000,00	

Fragår indtægter:

Forældrenes bidrag .....	29.000,00	966	
Offentlige tilskud .....	42.000,00	967	34.000,00
		71.000,00	

### »Ringparken«:

#### 6. Børnehaven:

1. Lønninger .....	1000	209.694,00	
2. El og varme .....	1002	6.000,00	
3. Fast ejendom .....	1003	1.000,00	
4. Forsikringer .....	1004	300,00	
5. Inventar .....	1005	2.000,00	
6. Fødemidler .....	1006	9.000,00	
7. Sommerlejr .....	1007	3.500,00	
8. Kontorholdsudgifter .....	1008	17.000,00	

(herunder administration overført til kt. 11-202-3)

#### 9. Andre udgifter:

1. Beskæftigelsesmateriel .....	1009	2.000,00	
2. Medicin m. v. ....	1010	300,00	
3. Vask og rengøringsmidler .....	1011	9.000,00	
4. Lovpligtig ulykkesforsikring m. v. ....	1012	2.206,00	
5. Andre udgifter .....	1013	1.000,00	

10. Husleje .....	1014	66.000,00	
		329.000,00	

Fragår indtægter:

Børnenes bidrag .....	70.000,00	1015	
Offentlige tilskud .....	144.000,00	1016	115.000,00
		214.000,00	

#### 7. Fritidshjem på Kierulffsvej:

1020 35.000,00

### 11. Tilskud til ikke kommunale institutioner:

1. Tilskud til driften .....	968	100.000,00	
2. Tilskud til oprettelse eller forbedring af institutioner .....	969	10.000,00	110.000,00
		10.000,00	

### 2 Enkepension m. v.

(lovbekendtgørelse nr. 268 af 26. august 1964 samt lov nr. 114 af 15. april 1964 om omsorg for invalidepensionister og folkepensionister):

1. Pension til enker m. fl. (Statsrefusion  $\frac{4}{5}$ , mellemkommunal refusion  $\frac{1}{5}$ ):

1-1. Grundbeløb (§ 3, stk. 1) .....	970	680.000,00	
1-2. Tillæg (§ 3, stk. 2) .....		0,00	
1-3. Personlige tillæg (§ 3, stk. 3) .....	971	30.000,00	

Transport .. 710.000,00 887.000,00

**Konto 14. Øvrige sociale udgifter**

	Transport ..	710.000,00	887.000,0
1-4. Pensionstillæg (§ 3, stk. 4) .....	972	130.000,00	
1-5. Takstmæssig betaling m. v. for enkepensionisters ophold på alderdomshjem og plejehjem (omsorgs- lovens § 16, stk. 1 og § 11):			
1-5-1. Kommunens egne alderdomshjem og plejehjem (jfr. kt. 13-5-1 og 2):			
1-5-1-1. Takstmæssig betaling .....	0,00		
1-5-1-2. Beløb til personlige fornøden- heder m. v. ....	0,00	0,00	
1-5-2. Andre kommuners eller private alderdoms- plejehjem, med hvilke der er indgået overens- komst i henhold til omsorgslovens § 4 .....		0,00	
I alt konto 14-2-1-1 til 14-2-1-5-2-2 ..		840.000,00	

## Fragår:

1-6. Indbetalinger indtil takstmæssig be- taling (omsorgslovens § 12, stk. 2, sidste pkt. og § 13, stk. 2) .....	0,00		
1-7. Tilbagebetaling af uretmæssig oppe- båret enkepension (§ 9, stk. 4) ....	0,00	0,00	840.000,0
2. Overgangshjælp til enker. (Statsrefusion $\frac{8}{10}$ ):			
2-1. Overgangshjælp (§ 15, stk. 1 og 5) .....	974	20.000,00	
2-2. Rådgivning (§ 17, sidste pkt.) .....	975	0,00	20.000,0
3. Anden hjælp til enker (§ 15, stk. 3 og 5, samt § 16). (Statsrefusion $\frac{3}{10}$ , mellemkommunal refusion $\frac{4}{10}$ ):			
3-1. Udgifter .....	976	25.000,00	
3-2. Tilbagebetalinger .....		0,00	25.000,0

14 3

**Revalidering**(lov nr. 170 af 29. april 1960). (Statsrefusion  $\frac{8}{10}$ ):

1. Hjælp til arbejdsprøvning, optræning, undervisning m. v. (§ 6, stk. 2) .....	977	}	30.000,0
2. Hjælp til underhold m. v. under revalidering (§ 7)	978		
3. Hjælp til arbejdsmaskiner og værktøj samt selv- stændig virksomhed m. v. (§ 8, stk. 4) .....	979		
4. Kommunens andel af udgifterne ved driften af institu- tioner m. v. godkendt i h. t. §§ 5 og 10. (Ingen re- fusion) .....	980		20.000,0

14 4

**Hjemmesygepleje**(Iov nr. 79 og 29. marts 1957, jfr. § 3 i lov nr. 227 af  
31. maj 1963 om sundhedsplejerskeordninger). (Mellem-  
kommunal refusion  $\frac{4}{10}$ , særligt statstilskud i h. t. lov  
nr. 25 af 5. februar 1958  $\frac{3}{10}$ ):

2. I distrikter, hvor der ikke er godkendt brug af motor- køretøj:			
2-1. Lønnings- og pensionsudgifter .....	981	}	165.000,00
2-2. Befordringsudgifter .....			
2-3. Administrationsudgifter m. v. ....			
2-4. Indtægter .....			0,00
			165.000,0

Transport .. 1.987.000,0



**Konto 14. Øvrige sociale udgifter**

				Transport ..	1.987.000,00
5	<b>Husmoderafløsning</b>				
	(lov nr. 153 af 24. april 1963). (Statsrefusion <sup>7</sup> / <sub>10</sub> ).				
	1. Løn og befordringsgodtgørelse til husmoderafløsere og tilsynsførende .....	985	36.000,00		
	2. Fragår: Betaling for husmoderafløsning .....	986	6.000,00		30.000,00
	3. Administrationsudgifter (uden refusion) .....	987			1.000,00
6	<b>Mælkehjælp</b>				
	(lov nr. 362 af 4. juli 1946). (Statsrefusion <sup>2</sup> / <sub>3</sub> ) .....	990			72.000,00
7	<b>Tilsvaret til det mellemkommunale refusionsforbund:</b>				
	1. Forventet tilsvaret for regnskabsåret 1967-68 .....	991			240.000,00
	Samlede udgifter på konto 14-1 til 14-7 ..				2.330.000,00
8	<b>Fragår refusioner:</b>				
	1. Statsrefusion. (Refusionsberegningen, konto 14, løbe-nr. 32, 33, 38, 39, 40, 41, 45 og 47) .....	993	882.000,00		
	3. Mellemkommunal refusion. (Refusionsberegningen, konto 14, løbe-nr. 32, 38, 40, 43 og 44) .....	994	321.884,00		
	5. Særligt statstilskud i h. t. lov om ophævelse af den fælleskommunale udligningsfond (vedrørende udgifter til hjemmesygepleje for regnskabsåret 1965-66) .....	995	15.421,00		1.219.305,00
	I alt konto 14-1 til 14-8 ..				1.110.695,00
9	<b>1. Ulykkeserstatninger:</b>				
	1. Udbetalte ulykkeserstatninger .....	450	120.000,00		
	2. Indbetalt af forsikringsselskaber .....	450	120.000,00		0,00
	2. Forskud på invalidepension:				
	1. Ydede forskud .....	451	60.000,00		
	Fragår:				
	2. Overført til invalidepension .....				
	3. Overført til særhjælp .....	451	60.000,00		
	4. Überigtiget forskud overført til status (kt. 36) ..				0,00
	3. Hjælp i h. t. revalideringslovens § 3 .....	452	120.000,00		
	Refusion fra invalideforsikringsfond, sygekasse m. v.	452	120.000,00		0,00
15	<b>Arbejdsanvisning og arbejdsløshedsforsikring m. v.</b>				
	(Lovbekendtgørelse nr. 238 af 27. juni 1962):				
	1. Den kommunen påhvilende andel af statstilskud til arbejdsløsheds-kasser i h. t. lovens § 13, stk. 7:				
	1-1. Forventet tilsvaret for regnskabsåret 1967-68 ....				85.000,00
	2. Uddannelseskursus for arbejdsløse (§ 32, stk. 1) .....	500,00			
	3. Fragår statstilskud (§ 32, stk. 1, 2. pkt.) .....	0,00	500,00		
	4. Drift af arbejdsanvisningskontor .....	766.008,00			
	5. Fragår refusion .....	670.257,00			
			95.751,00		181.251,00
				Transport ..	1.291.946,00

**Konto 14. Øvrige sociale udgifter**

		Transport ..	1.291.946,
14 16	<b>Beskæftigelse af arbejdsløse:</b>		
	1. Lov nr. 354 af 27. december 1958 om iværksættelse af offentlige arbejder m. v. og beskæftigelse af arbejdsløse (afsnit III) .....		0,
14 17	<b>Beskæftigelse og uddannelse af unge</b> (lov nr. 195 af 18. maj 1960):		
	1. Den kommunen påhvilende andel af udgifterne til arbejdstekniske ungdomsskoler og ungdomsarbejder § 16, stk. 2):		
	1-1. Forventet tilsvær for regnskabsåret 1967-68 ....		2.000,0
14 18	<b>Erhvervsmæssig uddannelse af ikke-faglærte arbejdere</b> (lov nr. 194 af 18. maj 1960):		
	1. Den kommunen påhvilende andel af udgifterne til erhvervsmæssig uddannelse af ikke-faglærte arbejdere (§ 14):		
	1-1. Forventet tilsvær for regnskabsåret 1967-68 .....		8.000,0
	I alt konto 14 ..		<u>1.301.946,0</u>

**Konto 15. Sygehus- og sundhedsudgifter**

	<b>Slagelse centralsygehus:</b>		
15 010	6 Tilskud til driften .....		7.862.700,0
15 013	3 Forrentning .....	457.800,00	
15 016	0 Afskrivning .....	<u>216.400,00</u>	674.200,0
15 019	7 Direkte udbetalt pension og understøttelse .....		80.000,0
15 022	2 Andel i drift af sygeplejeskole .....		<u>196.164,0</u>
			8.813.064,0
	<b>Andre sygehuse:</b>		
	Betaling for indlagte patienter:		
15 034	8 Sorø sygehus .....	1.474.000,00	
15 040	0 Ringsted sygehus .....	500,00	
15 043	7 Rekonvalescenthjem i Skælskør .....	51.817,00	
15 046	4 Rude sygehus .....	30.000,00	
15 049	1 Dianalund nervesanatorium .....	6.000,00	
15 052	5 Andre sygehuse .....	<u>10.000,00</u>	1.572.317,0
	I alt konto 15-010-6 til kt. 15-052-5 ..		10.385.381,0
15 058	9 Fragår: Statstilskud i henhold til sygehusloven .....		<u>3.450.000,0</u>
	I alt konto 15-010-6 til kt. 15-058-9 ..		6.935.381,0
	<b>Tuberkulosestationen:</b>		
15 067	8 Tilskud til driften .....		44.400,0
15 070	3 Folkekuranstalter og lign. ....		0,0
15 073	0 Ophold på tuberkuloseanstalter i andre kommuner .....		0,0
	Svangerskabshygien (lov nr. 472 af 1. oktober 1945):		
15 079	4 Udgifter .....	40.000,00	
15 082	9 Refusion .....	<u>40.000,00</u>	0,0
	Transport ..		<u>6.979.781,0</u>

## Konto 15. Sygehus- og sundhedsudgifter

Tillæg II

51

		Transport ..	6.979.781,00	
		Jordemødre (lovbkg. nr. 242 af 7. juli 1959):		
088	3	Desinfektionsmidler og lign. ....		1.000,00
		Sundhedsplejersker:		
094	5	Lønninger .....	80.198,00	
097	2	Tilskud til pensionsfond .....	10.300,00	
100	7	Pensionsforsikringspræmier .....	10.300,00	
103	4	Vikarløn .....	5.000,00	
112	3	Telefonudgifter .....	1.100,00	
115	0	Andre udgifter (herunder A.T.P.) .....	2.000,00	
			108.898,00	
124	9	Refusion fra staten .....	54.449,00	
127	6	Refusion fra landsognet .....	5.000,00	49.449,00
			59.449,00	
		Lægeundersøgelse af børn (lov nr. 236 af 30. april 1946):		
133	8	Udgifter .....	70.000,00	
136	5	Refusion .....	35.000,00	35.000,00
			35.000,00	
		Vaccination:		
		Difterivaccination (lov nr. 208 af 19. april 1943):		
145	4	Udgifter .....	10.000,00	
148	1	Refusion .....	5.000,00	
			5.000,00	
		Koppevaccination (lov nr. 84 af 31. marts 1931):		
154	2	Udgifter .....	300,00	
		Poliiovaccination (lov nr. 167 af 24. maj 1955):		
160	4	Udgifter .....	10.000,00	
163	1	Refusion .....	10.000,00	5.300,00
			0,00	
		Desinfektion m. v. (lov nr. 138 af 10. maj 1915):		
169	5	Udgifter .....	250,00	
172	0	Refusion .....	150,00	100,00
			150,00	
		Karantæneforanstaltninger (lov nr. 67 af 31. marts 1953):		
178	4	Udgifter .....		0,00
		Sundhedskommissionen:		
184	6	Andre udgifter .....		1.500,00
		Levnedsmiddelkontrol (efterkontrol af kød, fjerkræ, mælk og lign.):		
190	8	Lønninger .....	262.500,00	
193	5	Pensionsforsikringspræmier .....	23.500,00	
196	2	Skatter, afgifter og forsikringer .....	1.000,00	
199	9	Lokaler .....	10.400,00	
202	4	Inventar og instrumenter m. v. ....	18.000,00	
205	1	Rengøring .....	16.000,00	
208	8	Indkøb af levnedsmiddelpøver .....	3.000,00	
211	3	Kontorhold .....	6.000,00	
214	0	Gas, el, vand og varme .....	4.000,00	
217	7	Kørsel .....	15.000,00	
220	2	Andre udgifter .....	3.500,00	
			362.900,00	
		Transport ..	362.900,00	7.072.130,00

**Konto 15. Sygehus- og sundhedsudgifter**

		Transport ..	362.900,00	7.072.130,
		Fragår:		
15 229	3	Afgift for besætningskontrol .....	} 197.900,00	165.000,
15 232	8	Afgift for laboratoriearbejde m. v. ....		
		Rotteudryddelse (lov nr. 120 af 3. maj 1961):		
15 238	2	Vederlag til entreprenører .....	17.000,00	
15 241	7	Andre udgifter .....	5.000,00	
15 244	4	Udryddelse af muldvarpe .....	6.500,00	28.500,
		Behandlingsinstitutioner for alkoholskadede:		
		Den kommunen påhvilende andel af det mellemkommunale refusionsforbunds udgifter til behandlingsinstitutioner for alkoholskadede:		
15 253	2	Forventet tilsvær for 1967-68 .....		7.000,
		I alt konto 15 ..		<u>7.272.630,</u>

**Konto 16. Skoler****16-1 Folkeskolen:****16-1-1 Lærere i folkeskolen**

(lov nr. 156 af 7. juni 1958):

Lærerløn incl. faste overtimer og vederlag for timereduktioner:

16 007	9	Udgifter .....	5.489.290,00	
16 008	8	Kommunens A.T.P.-bidrag .....	21.945,00	
			<u>5.511.235,00</u>	
		Fragår:		
		Tilskud fra statskassen:		
16 016	8	Tilskud .....	4.684.549,00	
			<u>826.686,00</u>	
		Fragår:		
16 019	5	Overførsel til konto 16-112-1 (kommunens nettoudgift vedr. skoledirektørens løn) .....	10.920,00	

I alt konto 16-1-1-1 .. 815.766,0

Udgifter til vikarer og faglærere:

Udgifter:

16 031	9	Vestre skole .....	} 285.255,00	
16 034	6	Østre skole .....		
16 037	3	Møllegårdsskolen .....		
16 038	2	Nørrevangsskolen .....		

Fragår:

Indtægter:

16 046	2	Tilskud fra statskassen i anledning af læreres videreuddannelse (lov nr. 220 af 11. juni 1954, § 41, stk. 2) .....	0,00	
16 049	9	Tilskud fra statskassen til vikarudgifter for lærere, hvis fravær har været over et år (§ 47, stk. 2, 3. pkt.) .....	0,00	

Transport .. 0,00 285.255,00 815.766,0

## Konto 16. Skoler

Tillæg II

53

		Transport ..	0,00	285.255,00	815.766,00
5 052	3	Indbetaling fra lærere med nedsat timetal i mere end 9 mdr. som følge af sygdom .....	0,00		
5 055	0	Indbetaling fra lærere for forøget sygelighedsrisiko (§ 47, stk. 5) .....	92,00	92,00	
		Til rest ..		285.163,00	
Fragår:					
5 061	2	Tilskud fra statskassen .....		242.388,00	42.775,00
Andre ydelser til lærere (flyttegodtgørelse, lægeundersøgelse, efterindtægt til læreres efterladte, ventepenge, konstitution og jubilæumsgratiale):					
6 067	6	Udgifter .....		1.800,00	
Fragår:					
6 070	1	Tilskud fra statskassen .....		680,00	1.120,00
Hjemmeundervisning m. v. (lovbekg. nr. 332 af 31. august 1963):					
Undervisning i medfør af § 51, stk. 2:					
6 079	2	Udgifter .....		0,00	
Fragår:					
6 082	7	Tilskud fra skolefonden .....		0,00	
		Til rest ..		0,00	
Undervisning i medfør af § 51a:					
6 088	1	Udgifter .....	6.000,00		
Fragår:					
6 091	6	Tilskud fra statskassen .....	5.100,00	900,00	900,00
Ikke-refusionsberettigede udgifter:					
6 097	0	Vikarudgifter .....		6.000,00	
6 100	5	Inspektions- og tilsynshonorarer .....		63.026,00	
6 103	2	Diverse .....		0,00	69.026,00
					929.587,00
<b>6-1-2 Administration og pedeller m. v.:</b>					
Administration:					
6 112	1	Lønninger .....		86.800,00	
Pensionsudgifter:					
6 118	5	Tilskud til pensionsfond .....	0,00		
6 121	0	Pensionsforsikringspræmier .....	2.146,00		
6 124	7	Bidrag til A.T.P. ....	340,00	2.486,00	
				89.286,00	
Kontorholdsudgifter:					
6 130	9	Vestre skole .....	3.600,00		
6 133	6	Østre skole .....	3.600,00		
6 136	3	Møllegårdsskolen .....	3.600,00		
6 137	2	Nørrevangsskolen .....	3.600,00		
6 139	0	Skolevæsenets kontor .....	9.000,00		
6 142	5	Skolekonsulenten .....	2.500,00	25.900,00	
		Transport ..		115.186,00	929.587,00

**Konto 16. Skoler**

			Transport ..	115.186,00	929.587,00
16 145	2	Andel i alm. administrationsudgifter .....		75.000,00	
		Andre udgifter:			
16 151	3	Skoleudvalg og skolekommission .....	15.000,00		
16 154	0	Administration i øvrigt .....	15.000,00	30.000,00	
				<u>220.186,00</u>	
		Fragår:			
16 160	2	Gymnasiets andel (konto 16-739-4) .....		49.625,00	
			I alt ..	170.561,00	
		Pedeller:			
16 169	3	Lønninger .....	124.000,00		
		Pensionsudgifter:			
16 175	5	Pensionsforsikringspræmie .....	1.500,00		
16 178	2	Direkte udbetalt pension .....	22.600,00		
16 181	7	Bidrag til A.T.P. ....	685,00	24.785,00	148.785,00
					319.346,00

**16-1-3 Skolebygninger, skolehaver og lærerboliger:**

		Fast ejendom:			
		Alm. vedligeholdelse:			
16 193	3	Vestre skole .....			} 100.000,00
16 196	0	Østre skole .....			
16 199	7	Møllegårdsskolen .....			
16 200	4	Nørrevangsskolen .....			
16 202	2	Diverse .....			
16 205	9	Leje af lokaler .....		6.000,00	
		Hovedstandsættelse:			
16 211	1	Vestre skole .....			} 319.000,00
16 214	8	Østre skole .....			
16 217	5	Møllegårdsskolen .....			
16 218	4	Nørrevangsskolen .....			
16 220	0	Uforudsete udgifter .....			
		Inventar:			
16 226	4	Vestre skole .....			} 73.000,00
16 229	1	Østre skole .....			
16 232	6	Møllegårdsskolen .....			
16 233	5	Nørrevangsskolen .....			
16 235	3	Skoleinspektøren .....		8.000,00	
16 238	0	Skolekonsulenten .....		3.500,00	
		Gas, el, vand og varme:			
16 244	2	Vestre skole .....			} 215.000,00
16 247	9	Østre skole .....			
16 250	3	Møllegårdsskolen .....			
16 251	2	Nørrevangsskolen .....			
		Rengøring:			
		Lønninger:			
16 259	4	Vestre skole .....			} 307.000,00
16 262	9	Østre skole .....			
16 265	6	Møllegårdsskolen .....			
16 266	5	Nørrevangsskolen .....			
16 267	4	A.T.P. ....			

Transport ..	307.000,00	724.500,00	1.248.933,00
--------------	------------	------------	--------------

## Konto 16. Skoler

Tillæg II

55

	Transport ..	307.000,00	724.500,00	1.248.933,00
	Rengøringsmidler:			
§ 271	8 Vestre skole .....	}		33.000,00
§ 274	5 Østre skole .....			
§ 277	2 Møllegårdsskolen .....			
§ 278	1 Nørrevangsskolen .....			
	Vask, vinduespolering:			
§ 283	4 Vestre skole .....	}		23.600,00
§ 286	1 Østre skole .....			
§ 289	8 Møllegårdsskolen .....			
§ 290	5 Nørrevangsskolen .....			
			363.600,00	
§ 292	3 Skatter, afgifter og forsikringer .....		16.200,00	
	Andre udgifter:			
§ 298	7 Vedr. skolebygninger .....	10.000,00		
§ 301	2 Sportspladser .....	25.000,00	35.000,00	
			1.139.300,00	
	Fragår:			
	Indtægter:			
§ 313	8 Lejeindtægt af tjenesteboliger og skolejord m. v. ....	10.000,00		
§ 316	5 Lejeindtægt af lokaler .....	7.500,00		
§ 319	2 Andre indtægter .....	500,00	18.000,00	1.121.300,00

### 6-1-4 Undervisningsmidler, samlinger, flidspræmier og boghjælp

	Undervisningsmidler:			
§ 328	1 Vestre skole .....	}		320.000,00
§ 331	6 Østre skole .....			
§ 334	3 Møllegårdsskolen .....			
§ 335	2 Nørrevangsskolen .....			
§ 337	0 10. klasser m. v. ....			
§ 340	5 Skolekonsulenten .....			
	Samlinger:			
§ 346	9 Vestre skole .....	}		40.100,00
§ 349	6 Østre skole .....			
§ 352	0 Møllegårdsskolen .....			
§ 353	9 Nørrevangsskolen .....			
§ 355	7 Til indkøb af AV-hjælpe midler .....		13.100,00	
§ 358	4 Flidspræmier og boghjælp .....		2.000,00	375.200,00

### 6-1-6 Andre udgifter:

§ 364	6 Svømmeundervisningen og idrætsstævne .....	60.000,00		
§ 367	3 Fragår til konto 16-832-0, gymnasiets andel ....	8.000,00	52.000,00	
§ 370	8 Forældremøder m. v. ....		4.000,00	
§ 373	5 Kunst i skolen .....		2.500,00	
§ 376	2 Ferierejser, skolerejser .....		30.000,00	
§ 379	9 Tilsyn og censorer ved eksamen .....		6.000,00	
§ 382	4 Tryksager, beretning .....		18.000,00	
§ 385	1 Kursusudgifter .....		7.000,00	
§ 388	8 Andre udgifter vedr. skolerne .....		20.000,00	139.500,00
				2.884.933,00

I alt konto 16-1 til 6 ..

### 6-1-7 Fragår indtægter:

§ 400	2 Betaling for undervisning af børn fra andre kommuner .....		360.000,00	
			360.000,00	2.884.933,00

Transport .. 360.000,00 2.884.933,00

**Konto 16. Skoler**

		Transport ..	360.000,00	2.884.933,0
16 403	9	Tilskud efter forsorgslovens § 158, stk. 4 .....	12.000,00	
16 406	6	Betaling fra private .....	26.000,00	
16 409	3	Andre indtægter .....	0,00	398.000,0
		I alt konto 16-1 til 7 ..		2.486.933,0
<b>16-1-11</b>		<b>Forrentning og afskrivning:</b>		
16 418	2	Forrentning .....	468.582,00	
16 421	7	Afskrivning .....	197.291,00	665.873,0
<b>16-1-12</b>		<b>Stipendier</b>		
		(lovbkg. nr. 245 af 18. juni 1965 § 1, stk. 3):		
16 427	1	Udgifter .....	42.000,00	
		Fragår:		
16 433	3	Tilskud fra Ungdommens Uddannelsesfond .....	31.500,00	10.500,0
<b>16-1-13</b>		<b>Befordring af skolebørn til og fra kommunens skoler:</b>		
		(lovbkg. nr. 332 af 31. september 1963 §§ 50 og 51a):		
16 439	7	Udgift til befordring i medfør af § 50, stk. 2 .....	0,00	
16 442	2	Udgift til befordring i medfør af § 51a, stk. 2 .....	3.000,00	
		Fragår:	3.000,00	
16 448	6	Tilskud fra skolefonden .....	1.500,00	1.500,0
16 451	0	<b>Betaling for undervisning af kommunens børn i statsskoler</b> .....	0,00	
16 454	7	<b>Betaling for undervisning af kommunens børn i private skoler</b> .....	26.000,00	
<b>16-1-32</b>		<b>Betaling for undervisning af kommunens børn i andre kommuners skoler:</b>		
16 456	5	Folkeskolen .....	4.000,00	
16 457	4	Efter forsorgsloven .....	600,00	30.600,0
		I alt konto 16-1-1 til 32 ..		3.195.406,0
<b>16-1-51</b>		<b>Skolelæger m. v.:</b>		
		<b>Skolelæger og skolesundhedsplejersker</b>		
		(lovbkg. nr. 278 af 30. juli 1962):		
16 469	0	Lønninger .....	142.480,00	
16 471	6	A.T.P. ....	517,00	
16 472	5	Pensionsudgifter .....	12.650,00	
16 475	2	Medikamenter og instrumenter .....	3.000,00	
16 478	9	Ren- og vedligeholdelse .....	0,00	
16 481	4	Kontorhold .....	5.500,00	
16 484	1	Andre udgifter .....	3.000,00	
		I alt ..	167.147,00	
		Transport ..	167.147,00	3.195.406,0



**Konto 16. Skoler**

			Transport ..	167.147,00	3.195.406,00	
		Fragår:				
.6 493	0	Tilskud fra statskassen (§ 11, stk. 2) .....	71.498,00			
.6 496	7	Andre indtægter (gymnasiets andel, konto 16-844-6) .....	11.950,00	83.448,00		
			Til rest ..	83.699,00		
		<b>Tandpleje:</b>				
.6 505	6	Lønninger .....	230.700,00			
.6 506	5	Kommunens A.T.P. ....	1.037,00			
.6 508	3	Pensionsudgifter .....	14.069,00			
.6 511	8	Materialer, medikamenter m. v. ....	30.000,00			
.6 514	5	Ren- og vedligeholdelse .....	10.000,00			
.6 517	2	Kontorhold .....	3.000,00			
.6 520	7	Andre udgifter .....	4.500,00			
.6 523	4	Tilskud til tandregulering .....	80.000,00			
.6 526	1	Behandling hos private tandlæger .....	800,00			
		I alt ..	374.106,00			
		Fragår:				
.6 535	0	Tilskud fra skolefonden .....	17.600,00	356.506,00		
		<b>Skolebespisning</b>				
		(lov nr. 226 af 22. juni 1962):				
.6 541	2	Udgifter (heraf refusionsberettigede udgifter kr. 92.000,00) .....	145.800,00			
		Fragår:				
.6 547	6	Tilskud fra statskassen .....	30.600,00			
.6 550	0	Gymnasiets andel (konto 16-907-0) .....	20.620,00	51.220,00	94.580,00	534.785,00
		I alt konto 16-1 ..				3.730.191,00
<b>16-2</b>		<b>Andre skoler:</b>				
<b>16-2-1</b>		<b>Ungdomsundervisning m. v.:</b>				
		(lovbkg. nr. 257 af 14. juni 1960):				
		<b>Ungdomsskoler:</b>				
.6 562	6	Lønninger .....		114.500,00		
.6 565	3	Andre refusionsberettigede udgifter .....		15.000,00		
.6 568	0	Øvrige udgifter .....		38.000,00		
				167.500,00		
		Fragår:				
		Indtægter:				
.6 580	4	Tilskud til løn .....	76.300,00			
.6 583	1	Andre tilskud .....	10.000,00			
16 586	8	Andre indtægter .....	0,00	86.300,00	81.200,00	
<b>16-2-2</b>		<b>Tilskud til ikke-kommunale aftenskoler og aftenhøjskoler:</b>				
16 595	7	Lønninger .....		266.000,00		
16 598	4	Andre refusionsberettigede udgifter .....		45.000,00		
16 601	9	Øvrige udgifter .....		14.000,00		
16 604	6	Honorar til skolebetjente .....		22.700,00		
				347.700,00		
		Transport ..	347.700,00	81.200,00		

**Konto 16. Skoler**

			Transport ..	347.700,00	81.200,00
			Fragår:		
			Indtægter:		
16 616	2	Tilskud til løn .....	177.300,00		
16 617	1	Andre tilskud .....	44.500,00	221.800,00	125.900,00
16 619	9	Kommunale ungdomsklubber og andre fritidsarrangementer for ungdommen .....		22.950,00	
			Fragår:		
16 625	1	Tilskud fra statskassen .....		12.150,00	10.800,00
			Kommunens udgifter til leje af lokaler for ikke-kommunale ungdomsforeninger (§ 45, stk. 2):		
16 631	3	Udgifter .....		0,00	
			Fragår:		
16 637	7	Tilskud fra statskassen .....		0,00	0,00
			Tilskud til ikke-kommunale ungdomsforeningers udgifter til egne eller lejede lokaler (§ 45, stk. 3):		
16 643	9	Udgifter .....		36.000,00	
			Fragår:		
16 649	3	Tilskud fra statskassen .....		18.000,00	18.000,00
			<b>Ungdomsnævn:</b>		
16 655	4	Udgifter .....		6.000,00	
			Fragår:		
16 661	6	Tilskud fra statskassen .....		0,00	6.000,00
16 664	3	Tilskud til elever i godkendte efterskoler (§ 39, stk. 3) .....			12.000,00
					253.900,00
<b>16-2-2</b>		<b>Tilskud til handelsskoler og tekniske skoler m. v.:</b>			
		Læringeuddannelse:			
16 676	9	Handelsskoler .....	40.000,00		
16 679	6	Tekniske skoler .....	100.000,00	140.000,00	
16 682	1	Anden uddannelse .....		0,00	140.000,00
			I alt konto 16-2 ..		393.900,00
<b>16-3</b>		<b>Kommunens gymnasieskole:</b>			
<b>16-3-1</b>		<b>Lærere</b> (lovbkg. nr. 291 af 4. sept. 1961):			
16 694	7	Løn til tjenestemandsansatte incl. faste overtimer .....	1.571.000,00		
16 697	4	Løn til overenskomstansatte incl. faste overtimer .....	634.000,00		
16 700	9	Bidrag til pensionskasser .....	56.313,00		
16 703	6	Time- og vikarbetalning .....	60.000,00		
16 706	3	A.T.P.-bidrag .....	3.283,00		
			I alt refusionsberettigede lønudgift ..	2.324.596,00	
			Transport ..	2.324.596,00	

## Konto 16. Skoler

Tillæg II

59

Transport .. 2.324.596,00

Ikke-refusionsberettigede udgifter:

6 715	2	Vikarudgifter .....	6.000,00	
6 718	9	Inspektions- og tilsynshonorar .....	36.000,00	
6 721	4	Diverse .....	500,00	2.367.096,00

### 6-3-2 Administration og pedeller m. v.:

Administration

6 730	3	Lønninger .....	11.600,00	
6 733	0	Pensionsudgifter .....	0,00	
6 736	7	Kontorholdsudgifter .....	8.000,00	
6 739	4	Andel i alm. administrationsudgifter (konto 11-298-8) .....	49.625,00	
6 742	9	Andre udgifter .....	2.000,00	
		I alt ..	71.225,00	

Pedeller:

6 751	7	Lønninger .....	28.300,00	
-------	---	-----------------	-----------	--

Pensionsudgifter:

6 757	1	Pensjonsforsikringspræmie .....	709,00			
6 760	6	Bidrag til A.T.P. ....	173,00	882,00	29.182,00	100.407,00

### 6-3-3 Skolebygninger, skolehaver og lærerboliger m. v.:

Fast ejendom:

6 769	7	Alm. vedligeholdelse .....	29.000,00	
6 772	2	Leje af lokaler .....	0,00	
6 775	9	Hovedstandsættelse .....	2.100,00	31.100,00
6 778	6	Inventar .....	20.000,00	
6 781	1	Gas, el, vand og varme (herunder brændsel) .....	60.000,00	

Rengøring:

6 787	5	Løn eller vederlag .....	84.000,00	
6 790	0	Andre rengøringsudgifter .....	12.000,00	96.000,00
6 793	7	Skatter, afgifter og forsikringer .....	4.300,00	
6 796	4	Andre udgifter (herunder sportsplads) .....	29.000,00	
		I alt ..	240.400,00	

Fragår:

Indtægter:

6 808	0	Lejeindtægter af tjenesteboliger, skolejord m. v. ....	2.000,00	
6 811	5	Lejeindtægt af lokaler, herunder lejeværdi af lokaler til ungdoms- og aftenskoler .....	0,00	
6 812	4	Andre indtægter .....	400,00	2.400,00
				238.000,00

### 6-3-4 Undervisningsmidler, samlinger m. v.:

6 817	9	Undervisningsmidler .....	135.000,00	
6 820	4	Samlinger .....	15.000,00	150.000,00

Transport .. 2.855.503,00

**Konto 16. Skoler**

	Transport ..	2.855.503,0
--	--------------	-------------

**16-3-6 Andre udgifter:**

16 829	5	Ekskursioner .....	10.000,00	
16 832	0	Sportskampe og svømmeundervisning (8.000 kr.) .....	10.000,00	
16 835	7	Skolekomedier og fester .....	1.500,00	
16 838	4	Lærerkursus og lign. ....	2.000,00	
16 841	9	Rejser og repræsentation .....	2.000,00	
16 844	6	Andel af udgifter ved skolelægeordning .....	11.950,00	
16 847	3	Diverse honorarer: (klaverledsagelse, censorer, tilsyn ved eksamen samt fællesarrangementer) .....	10.000,00	
16 850	7	Forældremøder .....	700,00	
16 853	4	Flidspræmier .....	500,00	
16 856	1	Diverse .....	3.000,00	51.650,0
I alt 16-3-1 til 6 ..				2.907.153,0

**16-3-11 Forrentning og afskrivning:**

16 865	0	Forrentning .....	147.399,00	
16 868	7	Afskrivning .....	71.322,00	218.721,0

**16-3-12 Stipendier**

(lovbkg. nr. 245 af 18. juni 1965, § 1, stk. 3):

16 874	9	Udgifter .....	1.200,00	
Fragår:				
16 880	1	Tilskud fra ungdommens uddannelsesfond .....	900,00	300,0

**16-3-13 Befordring af skolebørn til og fra kommunens skoler**

(lovbkg. nr. 332 af 31. august 1963, §§ 50 og 51a):

16 886	5	Udgift til befordring i medfør af § 50, stk. 2 .....	0,00	
16 889	2	Udgift til befordring i medfør af § 51a, stk. 2 .....	700,00	
I alt ..			700,00	
Fragår:				
16 898	1	Tilskud fra skolefonden .....	350,00	350,0

**16-3-14 Skoletandpleje:**

16 904	3	Udgifter .....	0,00	
--------	---	----------------	------	--

**16 907 0 Andel i skolebespisning:**

(Se konto 16-550-0) .....

			20.620,00	20.620,0
I alt konto 16-3-1 til 15 ..				3.147.144,0

**16-3-21 Fragår indtægter:**

Tilskud fra statskassen (lovbkg. nr. 291 af 4. september 1961):

16 919	6	Tilskud til lønninger (§ 1, stk. 1) .....	2.091.000,00	
16 922	1	Elevtilskud (§ 1, stk. 2 og 3) .....	710.000,00	2.801.000,00

	Transport ..	2.801.000,00	3.147.144,0
--	--------------	--------------	-------------

## Konto 16. Skoler

Tillæg II

61

		Transport ..	2.801.000,00	3.147.144,00
6 925	8	Betaling fra andre kommuner for undervisning af børn fra disse (§ 4, jfr. § 7) .....	115.000,00	2.916.000,00
		I alt konto 16-3 ..		231.144,00
6 931	0	<b>Bidrag til skolefonden</b> .....		190.000,00
		Konto 16-1 ..		3.730.191,00
		Konto 16-2 ..		393.900,00
		Konto 16-3 ..		231.144,00
		Konto 16-4 ..		190.000,00
		I alt Konto 16 ..		4.545.235,00

## Konto 17. Bibliotek, museum m. v.

### Folkebiblioteket:

#### Lønninger:

7 010	2	Bibliotekarer .....	434.080,00	
7 013	9	Andet personale .....	262.948,00	
7 016	6	Pensionsforsikringspræmier .....	49.758,00	
7 019	3	Direkte udbetalt pension og understøttelse .....	5.913,00	
7 022	8	Bidrag til A.T.P. og feriegodtgørelse .....	11.766,00	764.465,00

#### Lokaler:

##### Leje:

7 031	7	Lokaleværdi fastsat af bibliotekstilsynet .....	98.891,00	
7 037	1	Lys og varme efter regning .....	50.000,00	
7 040	6	Vedligeholdelse .....	15.000,00	
7 043	3	Skatter, afgifter og forsikring .....	4.840,00	
7 046	0	Rengøring .....	44.340,00	213.071,00

#### Indkøb og indbinding:

7 052	1	Bøger, indbinding, tidsskrifter og aviser til voksne .....	194.000,00	
7 055	8	Bøger, indbinding, tidsskrifter og aviser til børn .....	163.760,00	
7 058	5	Audio-visuelt materiale .....	24.000,00	
7 061	0	Klassesæt .....	23.800,00	405.560,00

#### Inventar:

7 067	4	Inventar .....		35.325,00
-------	---	----------------	--	-----------

#### Forrentning og afskrivning:

7 073	6	Forrentning .....	74.550,00	
7 076	3	Afskrivning .....	37.857,00	
			112.407,00	
7 079	0	Fragår: Lokaleværdi af biblioteksejendom, fastsat af bibliotekstilsynet, jfr. kt. 17-031-7 .....	91.121,00	21.286,00

		Transport ..		1.439.707,00
--	--	--------------	--	--------------

**Konto 17. Bibliotek, museum m. v.**

		Transport ..	1.439.707,00	
17 085	2	Andel i almindelige administrationsudgifter (jfr. kt. 11-299-7)		30.509,00
		Andre udgifter:		
17 091	4	Tryksager, blanketter og kontorartikler .....	47.468,00	
17 094	1	Porto, fragt, telefon .....	26.000,00	
17 097	8	Møder og rejser .....	17.000,00	
17 100	3	Drift af biblioteksbil .....	4.000,00	
17 103	0	Forsikring .....	2.600,00	
17 106	7	Diverse udgifter .....	10.000,00	107.068,00
				<u>1.577.284,00</u>
		Fragår: Indtægter, der fradrages inden beregning af ordinært driftstilskud fra staten:		
17 115	6	Betaling fra statsinstitutioner m. fl. ....	36.400,00	
		Indtægt ved centralbiblioteksvirksomhed:		
17 121	8	Tilskud fra staten .....	177.745,00	
17 124	5	Tilskud fra amtet .....	101.288,00	315.433,00
				<u>1.261.851,00</u>
		Indtægt, der ikke påvirker beregningen af ordinært driftstilskud fra staten:		
17 133	4	Ordinært statstilskud (§ 5, stk. 1 og 3) .....	427.104,00	
17 136	1	Betaling fra andre kommuner for biblioteksbetjening .....	91.000,00	
17 139	8	Andre indtægter .....	6.000,00	524.104,00
				<u>737.747,00</u>
		I alt konto 17 ..		<u>737.747,00</u>

**Konto 18. Gader, veje, pladser og broer**

		<b>Fællesudgifter:</b>		
18 007	5	Andel i alm. administrationsudgifter (konto 11-301-3) .....	200.000,00	
18 010	0	Forsikringer m. v. ....	15.000,00	
18 013	7	Drift af lager for vejmaterialer (herunder nye garager kr. 40.000,00) .....	80.000,00	
		Drift af faste ejendomme:		
18 019	1	Pladser, garageanlæg m. v. (herunder nyt mand-skabsrum kr. 5.000,00) .....	82.000,00	
18 022	6	Fragår indtægter .....	15.000,00	67.000,00
		<b>Maskiner og materiel:</b>		
18 028	0	Anskaffelser .....	80.000,00	
18 031	5	Drift (kørsel med lastbiler, traktorer, tromler og gravemaskiner) .....	300.000,00	
18 034	2	Vedligeholdelse (værktøj) .....	12.000,00	
		I alt ..	392.000,00	
18 037	9	Fragår indtægter .....	300.000,00	92.000,00
18 040	4	Andre fællesudgifter .....	15.000,00	469.000,00
				<u>469.000,00</u>
		Transport ..		469.000,00

## Konto 18. Gader, veje, pladser og broer

Tillæg II

63

Transport .. 469.000,00

### Lønninger m. v.:

8 046	8	Vejformænd, vejmand og lign. ....	136.000,00	
8 049	5	Befordringsudgifter (herunder indkøb af varevogn) .....	17.000,00	
Pensionsudgifter og understøttelser m. v. ad post 18-046-8:				
8 055	6	Pensionsforsikringspræmier .....	10.271,00	
8 058	3	Direkte udbetalt pension og understøttelse ....	30.180,00	193.451,00
			40.451,00	

### Nyanlæg m. v., herunder større gade- og vejreguleringer:

Arbejder med almindelig vejrefusion:

3 067	2	Parkvej (færdiggørelse) .....		} 130.000,00
3 070	7	Sygehusvej (adgangsvej til ny sengepavillon, færdiggørelse) ..		
3 073	4	Ringvej (gl.) .....	10.000,00	
3 100	1	Valbyvej (fra Spritfabr. til Ll. Valby, færdiggørelse) .....	11.000,00	
3 106	5	Lillevangsvej .....		
3 109	2	Hævet af fond til færdiggørelse .....		
3 112	7	Sjællandsvej m. v. ....		
3 115	4	Overført til status .....		
3 118	1	Strudsbergsvej m. v. ....		
3 121	6	Overført til status .....		
3 124	3	Industrivej .....		
3 127	0	Overført til status .....		
3 136	9	Kongstedvej .....		
3 139	6	Overført til status .....		
3 142	1	Kierulffsvej .....		
3 145	8	Overført til status .....		
3 148	5	Nordvej og Fabriksvej .....		
3 151	9	Overført til status .....		
3 166	2	Færøvej .....		
3 169	9	Overført til status .....		
3 172	4	Havretoften .....		
3 175	1	Overført til status .....		
3 178	8	Heimdalsvej, Ægirsvej m. fl. ....		
3 181	3	Overført til status .....		
3 184	0	Bredahlsgade .....		
3 187	7	Overført til status .....		
3 190	2	Willemoesvej .....		
3 193	9	Overført til status .....		

Arbejder med tilskud fra vejfonden (§ 7, stk. 3, i lov nr. 194 af 7. juni 1958):

202	8	Drift af ejendomme i Stenstuegadekvarteret .....	
205	5	Overført til status .....	
208	2	Anlæg og drift af midlertidig parkeringsplads i Stenstuegadekvarteret .....	
		Overført til status .....	
211	7	Overført til status .....	
214	4	Arealerhvervelse i Stenstuegadekvarteret .....	
217	1	Overført til status .....	
226	0	Anlæg af ringvej vest om Slagelse (Sdr. Ringgade) .....	
229	7	Overført til status .....	
232	2	Kloakanlæg ved Skælskørvej .....	
235	9	Overført til status .....	
Arbejder med bidrag fra lodsejere (§ 1, stk. 3):			
248	4	Gyldenløvesgade .....	
251	8	Overført til status .....	

Transport .. 151.000,00 662.451,00

**Konto 18. Gader, veje, pladser og broer**

			Transport ..	151.000,00	662.451,00
18 256	3	<b>Forrentning</b>		59.491,00	
18 259	0	<b>Afskrivning</b> .....		87.839,00	298.330,00
		<b>Vedligeholdelse af færdselsbaner:</b>			
18 265	2	Macadam-, grus- og slaggebelægning og lign. ....		10.000,00	
18 268	9	Reparation af bituminøse belægninger .....		200.000,00	
18 271	4	Flisebelægning, kantsten og lign. ....		100.000,00	
18 274	1	Andre ikke refusionsberettigede udgifter .....		25.000,00	335.000,00
		<b>Anden vedligeholdelse m. v., glatføregrusning og snerydning:</b>			
18 280	3	Vejgrøfter, rabatter og lign. ....		25.000,00	
18 283	0	Beplantning, beskæring og lign. ....		35.000,00	
18 286	7	Vejvisere, gadenavneskilte og lign. ....		25.000,00	
		<b>Færdselsregulerende foranstaltninger:</b>			
18 292	9	Færdselsstriber, fodgængerovergange og lign. ..	40.000,00		
18 295	6	Lyssignaler, belysning og vejtavler m. v. ....	195.000,00	235.000,00	320.000,00
		<b>Glatføregrusning:</b>			
		<b>Maskiner og materiel:</b>			
18 301	8	Anskaffelser .....	10.000,00		
18 304	5	Drift, vedligeholdelse m. v. ....	7.000,00	17.000,00	
18 307	2	Arbejdsløn ved grusning .....			
18 310	7	Andre udgifter (herunder kørsel med grusmaskiner og indkøb af grus) .....		20.000,00	37.000,00
		<b>Snerydning:</b>			
		<b>Maskiner og materiel:</b>			
18 316	1	Anskaffelser .....	10.000,00		
18 319	8	Drift, vedligeholdelse m. v. ....	5.000,00	15.000,00	
18 322	3	Arbejdsløn ved snerydning og opsætning af snehegn .....			
18 325	0	Andre udgifter (herunder sneplovkørsel og udkørsel af sne fra gaderne) .....		40.000,00	55.000,00
		<b>Arbejder og teknisk bistand for fremmed regning:</b>			
18 331	2	Udgifter .....		150.000,00	
18 334	9	Vestre skole, vedligeholdelse af baner og lign. ....			
18 337	6	Østre skoler, vedligeholdelse af baner og lign. ....			
18 340	1	Møllegårdsskolen, vedligeholdelse af baner og lign. ....			
18 343	8	Nørrevangsskolen, vedligeholdelse af baner og lign. ....			
18 346	5	Gymnasiet, vedligeholdelse af baner og lign. ....			
18 349	2	Slagelse varmeværk, asfaltreparation .....			
18 352	6	K.T.A.S., asfaltreparation .....			
18 355	3	Post- og telegrafvæsenet, asfaltreparation .....			
18 358	0	Ledningsafdelingen, opgravning for ledninger .....			
18 361	5	Gasværket, asfaltreparation .....			
18 364	2	El- og varmeværket, asfaltreparation .....			
18 367	9	Vandværket, asfaltreparation .....			
18 381	1	Fragår: Vederlag .....		150.000,00	0,00
		<b>Transport ..</b>			<b>1.707.781,00</b>



## Konto 18. Gader, veje, pladser og broer

Tillæg II

65

	Transport ..		1.707.781,00
<b>Belysning m. v.:</b>			
} 391	9	Elektricitetsforbrug .....	130.000,00
} 394	6	Hovedvejsbelysning .....	15.000,00
			145.000,00
<b>Anskaffelser:</b>			
} 397	3	Forrentning .....	580,00
} 400	8	Afskrivning .....	2.898,00
			3.478,00
		I alt udgifter ..	1.856.259,00
<b>Indtægter:</b>			
Refusion og tilskud i henhold til lov af 7. juni 1958:			
} 411	5	Alm. refusion (§ 1, jfr. § 11, stk. 5) .....	550.000,00
} 414	2	Bidrag fra andre kommuner (amtet) .....	9.500,00
} 417	9	Andre indtægter .....	10,00
			559.510,00
} 500	7	Lønreguleringskonto .....	
		I alt konto 18 ..	1.296.749,00

## Konto 19. Spildevand, renovation m. v.

<b>Kloaker:</b>			
} 007	3	Ledninger og brønde (herunder omlægning af ledning ved Akacievej samt afgift til vandværket for brug af vand til spuling) .....	40.000,00
} 010	8	Andre udgifter (herunder optegning af ledningsplaner) .....	6.000,00
} 013	5	Forrentning .....	0,00
} 016	2	Afskrivning .....	0,00
			46.000,00
<b>Rensningsanlæg:</b>			
} 022	4	Lønninger .....	78.000,00
} 025	1	Tilskud til pensionsfond .....	1.352,00
} 026	0	Bidrag til A.T.P. ....	520,00
} 028	8	Skatter, afgifter og forsikringer .....	3.200,00
} 031	3	Fast ejendom (vedligeholdelse) .....	10.000,00
} 034	0	Maskiner og inventar .....	20.000,00
} 037	7	Elektricitet .....	60.000,00
} 040	2	Andre udgifter (vandprøver, analyser, afbrænding, telefon m.v.) .....	192.669,00
} 043	9	Forrentning .....	105.106,00
} 046	6	Afskrivning .....	40.000,00
} 049	3	Rensning af slambede .....	510.847,00
		I alt konto 19-007-3 til 19-049-3 ..	556.847,00
<b>Fragår indtægter:</b>			
} 055	4	Bidrag fra grundejere .....	225.000,00
} 058	1	Salg af slam .....	0,00
} 061	6	Leje af bolig .....	825,00
} 064	3	Refusion fra Sct. Peders landsogn .....	25.000,00
} 067	0	Aflæsning af privat affald (papir og lign.) .....	7.000,00
		I alt konto 19-007-3 til 19-067-0 ..	299.022,00

**Konto 19. Spildevand, renovation m. v.****Renovation:**

19 073	2	Lønninger	450.000,00	
19 074	1	Bidrag til A.T.P.	3.200,00	
19 076	9	Skatter, afgifter og forsikringer	2.200,00	
19 079	6	Værktøj m. v. (reparation af beholdere, spandevogne, bærespande og lign.)	6.000,00	
Kørsel:				
19 085	8	Vogne og biler (reparation, forsikringer m. v.)	20.000,00	
19 088	5	Olie og benzin	15.000,00	35.000,00
19 091	0	Forrentning	0,00	
19 094	7	Afskrivning	0,00	496.400,00

**Konverteringsanlæg for dagrenovation:**

19 100	9	Lønninger	131.000,00	
19 101	8	Bidrag til A.T.P.	850,00	
19 103	6	Skatter, afgifter og forsikringer	3.500,00	
19 106	3	Fast ejendom (herunder ny port)	6.000,00	
19 109	0	Maskiner og inventar	5.000,00	
19 112	5	Elektricitet	2.500,00	
19 115	2	Kørsel fra fyldeplads (tipvognslokomotiv)	10.000,00	
19 118	9	Andre udgifter (telefon, rengøring m. v.)	7.000,00	
19 121	4	Forrentning	7.056,00	
19 124	1	Afskrivning	14.846,00	
19 125	0	Afdækning af affald	90.000,00	277.752,00
I alt konto 19-073-2 til 19-125-0 ..				774.152,00

**Fragår indtægter:****Renovationsafgifter:**

19 133	0	Dagrenovation	335.000,00	
19 136	7	Natrenovation	1.000,00	336.000,00
19 139	4	Aflæsning af privat affald	7.000,00	343.000,00
I alt konto 19-073-2 til 19-139-4 ..				431.152,00

**Renholdelse af gader og veje:**

19 148	3	Lønninger	69.000,00	
19 149	2	Bidrag til A.T.P.	470,00	
19 151	7	Skatter, afgifter og forsikringer	400,00	
19 154	4	Rensning af rendestensbrønde	18.000,00	87.870,00

**Nødtørftsanstalter:**

19 163	3	Lønninger	26.000,00	
19 164	2	Bidrag til A.T.P.	190,00	
19 166	0	Skatter, afgifter og forsikringer	3.000,00	
19 169	7	Fast ejendom (vedligeholdelse)	1.000,00	
19 172	2	Andre udgifter (rengøring m. v.)	2.500,00	32.690,00

**Offentlige vandløb**

19 181	1	Udgifter (Skidenrenden)	22.000,00	
19 184	8	Fragår indtægter (almindelig refusion i h. t. § 36a)	0,00	22.000,00

I alt konto 19-148-3 til 19-184-8 .. 142.560,00

Konto 19-007-3 til 19-067-0 .. 299.022,00

Konto 19-073-2 til 19-139-4 .. 431.152,00

Konto 19-148-3 til 19-184-8 .. 142.560,00

I alt konto 19 .. 872.734,00

## Konto 20. Parker, idrætsanlæg m. v.

### Parker og legepladser:

) 007	1	Lønninger .....	35.000,00	
) 009	9	Bidrag til A.T.P. ....	200,00	
) 010	6	Skatter, afgifter og forsikringer .....	250,00	
) 013	3	Inventar og redskaber (værktøj) .....	25.000,00	
) 016	0	Gravning, rensning, plantning m. v. ....	53.000,00	
) 019	7	Indkøb af frø, planter, gødning m. v. ....	7.500,00	
) 022	2	Reguleringsarbejder og nyplantning .....	26.500,00	
) 025	9	Tilskud til forskønnelsesselskabet .....	5.000,00	
Anlæg af nye legepladser og lign.:				
) 028	6	Anlæg af grønt område nord for Kierulffsvej ....	10.000,00	
) 029	5	Omlægning af »Kærlighedsstien« .....	15.000,00	
			25.000,00	
) 031	1	Bænke, legegøjer, hegn m: v. ....	6.000,00	
Kørsel:				
) 033	9	Indkøb af varevogn .....	15.000,00	
) 034	8	Olie, benzin og lign. ....	4.000,00	
			19.000,00	
) 037	5	Andre udgifter .....	5.000,00	
		I alt udgift ..	207.450,00	
) 040	0	Fragår indtægter .....	0,00	207.450,00

### Lystskov (Bildsø skov):

) 043	7	Lønninger .....	2.600,00	
) 046	4	Skatter, afgifter og forsikringer .....	1.200,00	
) 049	1	Bygninger .....	6.000,00	
) 052	5	Kulturarbejder .....	3.000,00	
) 055	2	Skovning .....	3.000,00	
) 058	9	Renholdelse af skov og strand .....	4.000,00	
Drift af lejrlads:				
) 064	1	Udgifter (herunder anskaffelse af maskiner og materiel) .....	15.000,00	
) 065	0	Fragår indtægter (overnatningsafgifter) .....	6.000,00	
			9.000,00	
) 067	8	Oprensning af Bildsø å .....	3.000,00	
) 070	3	Andre udgifter .....	5.000,00	
) 073	0	Forrentning .....	1.801,00	
		I alt udgift ..	38.601,00	
Fragår indtægter:				
) 082	9	Salg af skovhugst .....	1.000,00	
) 085	6	Lejeindtægter .....	0,00	
) 088	3	Andre indtægter .....	175,00	
			1.175,00	37.426,00

### Stadion og idrætsanlæg:

) 094	5	Lønninger .....	42.500,00	
) 095	4	Bidrag til A.T.P. ....	200,00	
) 097	2	Skatter, afgifter og forsikringer .....	1.000,00	
) 100	7	Bygninger (vedligeholdelse) .....	15.000,00	
) 103	4	Inventar .....	0,00	
) 106	1	Henlæggelse til fond til opførelse af ny tribune .....	65.000,00	
) 109	8	Baner og beplantning .....	1.300,00	
) 112	3	Telefon og kontorhold .....	8.000,00	
) 115	0	Gas, elektricitet og vand. Varme, herunder brændsel .....	10.000,00	
) 118	7	Projektering af nye sportsanlæg (i fortsættelse af den vedtagne dispositionsplan) .....		
		Transport ..	143.000,00	244.876,00

**Konto 20. Parker, idrætsanlæg m. v.**

			Transport ..	143.000,00	244.876,00
		Andre udgifter:			
20 124	9	Vedligeholdelse af maskiner, rengøring af om- klædningsrum m. v. ....	19.000,00		
20 127	6	Støtte til sport og andre ungdomsforanstaltninger	<u>100.000,00</u>	119.000,00	
		Forrentning:			
20 133	8	Af anlægskapital .....	24.087,00		
20 136	5	Af lån vedr. sportshallen .....	<u>4.850,00</u>	28.937,00	
		Afskrivning:			
20 142	7	På anlægsværdi .....	23.192,00		
20 145	4	Afdrag på lån vedr. sportshallen .....	<u>7.850,00</u>	31.042,00	
			I alt udgift ..	321.979,00	
		Fragår indtægter:			
20 154	2	Afgift for benyttelse af stadion .....	100,00		
20 157	9	Afgift for benyttelse af idrætspark .....	0,00		
20 160	4	Afgift for kiosker m. v. ....	1.000,00		
20 163	1	Andre indtægter .....	<u>50,00</u>	1.150,00	320.829,00
		<b>Vandrerhjem og ungdomsborg:</b>			
20 169	5	Skatter, afgifter og forsikringer .....		2.000,00	
20 172	0	Fast ejendom (vedligeholdelse) .....		10.000,00	
20 175	7	Forrentning .....		4.096,00	
20 178	4	Afskrivning .....		2.560,00	
20 181	9	Direkte tilskud .....		7.000,00	
20 184	6	Anlæg af campingplads .....		<u>3.500,00</u>	
			I alt udgift ..	29.156,00	
20 190	8	Fragår indtægter .....		<u>0,00</u>	29.156,00
			I alt konto 20 ..		<u>594.861,00</u>

## Konto 21. Kommunale kirkegårde m. v.

### Kistebæring og -kørsel:

1 007	9	Lønninger .....	15.000,00
1 010	4	Forsikringer .....	100,00
1 013	1	Andre udgifter .....	1.900,00
			<hr/>
			17.000,00
1 019	5	Tilskud til drift af krematorium .....	1.500,00
1 022	0	Tilskud til drift af jødekirkegård .....	20,00
			<hr/>
		I alt konto 21 ..	18.520,00

## Konto 22. Brandvæsen og civilforsvar

### 2-1 Brandvæsen:

2 007	7	Lønninger .....	78.000,00
2 010	2	Skatter, afgifter og forsikringer .....	7.000,00
2 013	9	Fast ejendom .....	7.000,00
2 016	6	Inventar .....	500,00
			<hr/>
		Rullende materiel m. v.:	
2 022	8	Vedligeholdelse af maskiner .....	12.000,00
2 025	5	Benzin og olie .....	5.000,00
2 028	2	Forsikring .....	5.000,00
2 031	7	Nyanskaffelser .....	2.000,00
			<hr/>
			24.000,00
2 034	4	Slangemateriel .....	3.000,00
2 037	1	Uniformer og udrustning .....	2.000,00
2 040	6	Telefon og kontorhold (alarmering) .....	7.000,00
2 043	3	Gas, el, vand og varme .....	4.500,00
2 046	0	Udgifter ved øvelser og brande .....	22.000,00
2 049	7	Andre udgifter .....	3.000,00
2 052	1	Forrentning .....	915,00
2 055	8	Afskrivning .....	755,00
			<hr/>
			159.670,00
		Fragår indtægter:	
2 064	7	Bidrag fra andre kommuner .....	10.000,00
2 067	4	Udleje af redskaber .....	3.000,00
2 070	9	Andre indtægter (herunder tilskud fra civilforsvaret) .....	5.000,00
2 073	6	Husleje og varme .....	3.600,00
			<hr/>
		I alt konto 22-1 ..	138.070,00

### 2-2 Civilforsvar:

#### Administrationsudgifter:

2 085	2	Lønninger .....	99.000,00
2 086	1	Pensionsforsikringspræmier .....	12.371,00
2 087	0	Bidrag til A.T.P. ....	500,00
2 088	9	Skatter, afgifter og forsikringer .....	1.000,00
2 091	4	Lokaler (kontor m. v.) .....	4.976,00
2 094	1	Inventar .....	2.000,00
2 097	8	Telefon og kontorhold .....	2.000,00
2 100	3	Kørsel .....	2.000,00
2 103	0	Andel i alm. administrationsudgifter (konto 11-307-7) .....	3.500,00
2 106	7	Andre udgifter .....	6.000,00

Transport .. 133.347,00

**Konto 22. Brandvæsen og civilforsvar**

			Transport ..	133.347,00	
22 109	4	Drift af depot:			
		Udbygning af depot og undervisningslokaler:			
		1. rate .....	50.000,00		
		Leje af depot .....	2.500,00		
		Diverse udgifter .....	6.000,00	58.500,00	
			I alt udgift ..	191.847,00	
22 112	9	Fragår: Statens andel:			
		Lønninger .....	30.000,00		161.847,00
		Brandtjenesten:			
		Materiel:			
22 118	3	Vedligeholdelse (statens lastvogn og 3 BRA GRP)	750,00		
22 121	8	Anskaffelser og anlæg .....	0,00	750,00	
22 124	5	Andre udgifter (drift og vedligeholdelse af lastvogne incl. forsikring) .....		2.500,00	
				3.250,00	
22 133	4	Fragår: Statens andel .....	0,00		3.250,00
		Teknisk tjeneste og rydningstjenesten:			
		Materiel:			
22 142	3	Vedligeholdelse (værktøj) .....	1.000,00		
22 145	0	Anskaffelser og anlæg .....	0,00	1.000,00	
22 148	7	Andre udgifter (drift og vedligeholdelse af lastvogne) .....		2.000,00	
				3.000,00	
22 151	1	Fragår: Statens andel .....	0,00		3.000,00
		Redningstjenesten:			
		Materiel:			
22 160	0	Vedligeholdelse (værktøj) .....	750,00		
22 163	7	Anskaffelser og anlæg .....	0,00	750,00	
22 166	4	Andre udgifter (drift og vedligeholdelse af lastvogne) .....		1.500,00	
				2.250,00	
22 175	3	Fragår: Statens andel .....	0,00		2.250,00
22 178	0	ABC-tjenesten .....			0,00
22 181	5	Socialtjenesten .....			0,00
22 187	9	Beskyttelse af komm. livsvigtige virksomheder .....			0,00
		Reservevandforsyningstjenesten:			
		Materiel:			
22 196	8	Vedligeholdelse .....	0,00		
22 199	5	Anskaffelser og anlæg .....	0,00	0,00	
22 202	0	Andre udgifter (leje af lokaler på brandstationen og Mølle-gårdsskolen til undervisningsbrug) .....		500,00	
				500,00	
22 205	7	Fragår: Statens andel .....	0,00		500,00
		Uddannelse og øvelser:			
22 211	9	Uddannelse .....	50.000,00		
22 214	6	Øvelser .....	5.000,00		
				55.000,00	
			I alt udgift ..	55.000,00	
			Transport ..	55.000,00	170.847,00

**Konto 22. Brandvæsen og civilforsvar**

		Transport ..	55.000,00	170.847,00
2 220	8	Fragår: Statens andel .....	55.000,00	0,00
		Andre opgaver:		
2 226	2	Hvervning af personel m. v. (herunder køb af uniformer, ud- betaling af dagpenge, kursusudgifter og lign.) .....	11.000,00	
		I alt udgift ..	11.000,00	
2 228	0	Fragår: Statens andel .....	0,00	11.000,00
		I alt konto 22-085-2 til 22-228-0 ..		181.847,00
2 234	4	Fragår: Refusion fra andre kommuner .....		15.000,00
		I alt konto 22-085-2 til 22-234-4 ..		166.847,00
		Udgifter, der refunderes af staten:		
2 240	4	Udgifter afholdt for staten .....	217.960,00	
2 246	8	Fragår indtægter oppebåret for staten .....	0,00	
		Til rest ..	217.960,00	
2 252	9	Fragår refusion fra staten .....	217.960,00	0,00
		I alt konto 22-2 ..		166.847,00
		Konto 22-1 ..		138.070,00
		Konto 22-2 ..		166.847,00
		I alt konto 22 ..		304.917,00

**Konto 23. Bidrag til forskellige institutioner og formål****Sociale formål:**

3 007	5	Plekehjemsforeningen for Sorø amt .....	1.500,00	
3 010	0	Samfundet og hjemmet for vanføre .....	100,00	
3 013	7	Foreningen for spatisk lammede børn .....	100,00	
3 016	4	Det danske hospitalsfond i Hamborg .....	100,00	
3 019	1	Andel i driftsunderskud v. Slagelse forplejningshjem for vej- farende .....	4.500,00	
3 022	6	Dansk Blindesamfund .....	100,00	
3 025	3	Arbejdernes Radioklubs hjælpefond .....	100,00	
3 028	0	Dansk Tunghøreforening .....	100,00	
3 031	5	Mødrehjælpen i Sorø m. fl. amter .....	100,00	
3 034	2	Landsforeningen af vanføre og lemlæstede .....	100,00	
3 037	9	Dansk forsorgsselskab .....	100,00	6.900,00

**Sundhedsformål:**

3 043	1	Nationalforeningen til Tuberkulosens Bekæmpelse .....	300,00	
3 046	8	Landsforeningen til Kræftens Bekæmpelse .....	300,00	
3 049	5	Arbejdernes Samariterforbund i Danmark .....	400,00	
3 052	9	Rigsforeningen til bekæmpelse af de Rheumatiske Sygdomme .....	100,00	
3 055	6	Landsforeningen af Sukkersyge .....	100,00	
3 058	3	Foreningen til Polioens Bekæmpelse .....	200,00	
3 061	8	Feriekolonien i Bildsø (vedligeholdelse kr. 11.000,00, drift kr. 14.000,00) .....	25.000,00	
3 064	5	Røde Kors, Slagelse afdeling .....	400,00	
3 067	2	Landsforeningen til Bekæmpelse af dissemineret Sclerose ....	100,00	
3 068	1	Foreningen til Hjertesygdommes Bekæmpelse .....	300,00	27.200,00

**Kulturelle formål:**

3 073	4	Museumsforeningen for Sorø amt .....	100,00	
3 076	1	Foreningen Norden .....	500,00	
		Transport ..	600,00	34.100,00

**Konto 23. Bidrag til forskellige institutioner og formål**

		Transport ..	600,00	34.100,00
23 079	8	Danmarks Naturfredningsforening .....	100,00	
		Mødelokaler i den titl. realskole:		
23 085	0	Husleje .....	2.000,00	
23 088	7	Varme .....	1.100,00	
23 091	2	Vedligeholdelse .....	1.500,00	
			4.600,00	
23 094	9	Fragår: Indtægt ved udleje af lokalet .....	0,00	4.600,00
23 097	6	Søfartens bibliotek .....	100,00	
23 100	1	Gymnasiets legatfond .....	2.000,00	
23 103	8	Centralbiblioteket for tuberkulosepatienter .....	100,00	
23 106	5	Ungdomssamvirket i Slagelse .....	2.000,00	
23 109	2	Jubilæumslegat af 1956 .....	500,00	
23 112	7	Historisk samfund for Sorø amt .....	100,00	
23 115	4	Professor Steenbergs fond .....	100,00	
23 118	1	Lokalhistorisk arkiv for Slagelse og omegn .....	1.000,00	
23 121	6	Nordisk samarbejde .....	20.000,00	
23 122	5	Vestsjællands Kunstforening .....	1.000,00	
23 123	4	Vestsjællands Teaterkreds .....	8.500,00	
23 124	3	Sjællands Symfoniorkester .....	10.000,00	50.700,00
		<b>Idrætsformål:</b>		
23 127	0	Sportsfiskerforeningen for Slagelse og omegn .....		100,00
		<b>Andre formål:</b>		
23 133	2	Afholdsselskaberne til hjælp til husleje og belysning (til deling mellem samtlige stedlige afholdsforeninger) .....	600,00	
23 136	9	Det danske Hedeselskab .....	200,00	
23 139	6	KFUMs soldaterhjem .....	1.000,00	
23 142	1	Teknologisk Institut .....	100,00	
23 145	8	Dansk Byplanlaboratorium .....	365,00	
23 148	5	Dansk Brandværnskomité .....	100,00	
23 151	9	Slagelse Turistforening .....	10.000,00	
23 154	6	Sønderjydsk Forening .....	100,00	
23 157	3	KFUM m. fl. ungdomsforeninger til ungdomslejre .....	1.800,00	
23 160	8	Tilskud til de uniformerede ungdomskorps .....	12.000,00	
23 163	5	Det danske Selskab .....	400,00	
23 166	2	Slagelse Erhvervsråd .....	36.000,00	
23 172	4	Høng-Tølløse Jernbane – underskud .....	2.500,00	
23 175	1	Kongelig Dansk Aeroklub .....	250,00	
23 176	0	Indskud i Industrihus .....	50.000,00	
23 178	8	Præmier m. v. .....	15.000,00	130.415,00
23 179	7	Slagelse Børnehaveseminarium .....		77.000,00
		I alt konto 23 ..		292.315,00

**Konto 24. Andre udgifter**

Støtte til boligformål:

Huslejetilskud:

24 010	8	Til familier med børn .....	}	480.000,00
24 013	5	Til folke- og invalidepensionister m. v. ....		
24 016	2	Fragår: Statstilskud .....		
		Transport ..		480.000,00



## Konto 24. Andre udgifter

Tillæg II

73

		Transport ..		480.000,00	
		Anden støtte til boligformål:			
24 022	4	Tilskud til social-filantropisk byggeri .....	0,00		
24 025	1	Tab ved garanti for indskud .....	0,00		0,00
		Landvæsensretter (lov af 31. marts 1949):			
24 034	0	Udgifter .....	4.000,00		
24 037	7	Refusion .....	0,00		4.000,00
		Maskintilsyn (lov af 11. juni 1954, jfr. lov af 28. marts 1956):			
24 043	9	Udgifter .....	1.600,00		
24 046	6	Refusion .....	1.600,00		0,00
24 049	3	Vurdering af faste ejendomme (lovbkg. af 1. august 1960):			20.000,00
24 052	7	Valg .....			20.000,00
24 055	4	Afskrivning af bortskænkede aktiver (jfr. konto 36) .....			17.000,00
24 058	1	Ekstraordinært tilskud til pensionsfonden .....			30.000,00
24 061	6	Udgifter ved huslejenævn .....			20.000,00
24 064	3	Udgifter ved boliganvisning .....			10.000,00
		Bidrag til kirkerne:			
24 070	5	Sct. Mikkels kirke, vederlag for benyttelse af ligkapellet ....	300,00		
24 073	2	Samme, vederlag for orgelspil og for anbringelse af mindre ligsten m. v. ....	450,00		
24 076	9	Samme, el til belysning af kirkens urskiver .....	200,00		950,00
24 079	6	Diverse udgifter .....			35.000,00
24 080	3	Til imødegåelse af udgifter til merværdiafgifter m. v. ....			200.000,00
		I alt konto 24 ..			836.950,00

## Konto 25. Afdrag og henlæggelser

### Afdrag på lån:

25 007	0	Prioritetslån .....		128.222,00	
25 010	5	kommunelån .....		2.475.621,00	
					2.603.843,00

### Fragår til nedsættelse af afdragsbyrde:

#### Overført fra kapitalfonden:

25 022	1	Vedr. lån i matr. nr. 1 ca .....	598,00		
25 025	8	Vedr. lån i matr. nr. 69 ab .....	74,00		
25 031	0	Vedr. lån i Sparekassen for Slagelse og Omegn, kasernelån ..	695,00		
25 034	7	Vedr. lån i Sparekassen for Slagelse og Omegn, kasernelån ..	2.000,00		
25 037	4	Vedr. lån i Den komm. Lånefond, kasernelån .....	10.336,00		
25 040	9	Vedr. lån i Statsanstalten, kasernelån .....	2.667,00		
25 043	6	Vedr. lån i Købstadk. Forsikrf., kasernelån .....	5.422,00		
25 046	3	Vedr. lån i matr. nr. 17 c af Skovsø .....	889,00		
25 049	0	Vedr. lån i Klosterjorden .....	30.000,00		
25 055	1	Afholdt af driftskonto 04-223-3 .....	53.519,00		
25 058	8	Afholdt af driftskonto 20-154-4 .....	7.830,00		114.030,00
					2.489.813,00

Transport .. 2.489.813,00

**Konto 25. Afdrag og henlæggelser**

Transport ..

2.489.813,00

**Fragår beregnede afskrivninger i specialregnskaberne:**

Faste ejendomme og inventar (konto 02):

25 070	2	Jorder .....	18.920,00
25 073	9	Marievej 1-7 1 % af 90.829,46 og 10 % af 28.992,00 .....	3.809,00
25 076	6	Akacievej 6-8, Mariendals Allé 38 og 40 og Valbyvej 42 1 % af 221.339,00 .....	2.214,00
25 079	3	Sct. Pedersgade 11-17 og Elmevej 3-5 1 % af 272.300,18 .....	2.723,00
25 082	8	Klosterbanken 1 % af 58.218,00 og 10 % af 11.220,00 .....	1.233,00
25 085	5	Marievej 9-15 1 % af 154.196,92 .....	1.542,00
25 088	2	Hans Tausensgade 41 1 % af 71.123,86 .....	712,00
25 091	7	Kirketorvsbygningen 1 % af 54.052,16 .....	541,00
25 094	4	Skolegade 8, 2,5 % af 65.659,04 .....	1.642,00
25 097	1	Stenstuegade 44 5 % af 5.532,10 .....	277,00
25 100	6	Ingemannsvej 17 2 % af 60.000,00 .....	14.000,00
25 103	3	Løvegade 31-37 10 % af 97.898,49 .....	9.790,00
25 106	0	Løvegade 23 10 % af 51.338,95 .....	5.134,00
25 109	7	Parkvej 35 5 % af 49.112,50 .....	2.456,00
25 115	9	Gasforsyning (konto 03) .....	93.237,00
25 118	6	Elforsyning (konto 04) .....	80.274,00
25 121	1	Varmeforsyning (konto 05) .....	415.185,00
25 124	8	Vandforsyning (konto 06) .....	37.744,00
25 127	5	Slagtehus og kødkontrol (konto 07) .....	28.667,00

Andre driftsvirksomheder (konto 08):

25 133	7	Badeanstalten .....	0,00
25 136	4	Kvægtorvet .....	10.477,00
25 139	1	Kinoteatret .....	19.376,00
25 140	8	Rådhus .....	67.865,00

Faste ejendomme vedr. folkeforsikringen (konto 13):

25 145	3	De gamles hjem .....	22.025,00
25 148	0	Folkepensionistboliger i Klokkestøbergade .....	8.467,00
25 151	4	Folkepensionistboliger i Bredahlsgade .....	22.222,00
25 154	1	Folkepensionistboliger i Priorgade .....	44.422,00

Faste ejendomme vedr. off. forsorg (konto 14):

25 160	3	Børnegården .....	16.340,00
--------	---	-------------------	-----------

Sygehus m. v. (konto 15):

25 166	7	Centralsygehus .....	216.400,00
--------	---	----------------------	------------

Skoler (konto 16):

25 172	9	Folkeskolerne .....	197.291,00
25 175	6	Gymnasiet .....	71.322,00

Bibliotek m. v. (konto 17):

25 181	8	Bibliotek .....	37.857,00
--------	---	-----------------	-----------

Gader, veje, pladser og broer (konto 18):

25 187	2	Gader og veje .....	87.839,00
25 190	7	Gadebelysning .....	2.898,00

Transport ..

1.544.901,00

2.489.813,00

**Konto 25. Afdrag og henlæggelser**

		Transport ..	1.544.901,00	2.489.813,00
		Spildevand, renovation m. v. (konto 19):		
25 196	1	Rensningsanlæg .....	105.106,00	
25 199	8	Konverteringsanlæg .....	14.846,00	
		Parker, idrætsanlæg m. v. (konto 20):		
25 205	0	Stadion og idrætsanlæg .....	23.192,00	
25 208	7	Ungdomsborg .....	2.560,00	
		Brandslukning og civilforsvar (konto 22):		
25 214	9	Brandslukning .....	755,00	
25 217	6	Afskrivning af bortskænkede aktiver (konto 24):	17.000,00	
25 220	1	Omkostninger ved optagelse af lån (konto 01) .....	381.343,00	2.089.703,00
		Saldo ..		400.110,00
		<b>Anden henlæggelse:</b>		
25 229	2	Til restitution af kasse- og fondsudlæg .....		450.000,00
		I alt konto 25 ..		<u>850.110,00</u>

## Budget for Slagelse kommunes pensionsfond

### Indtægter:

1. Indvundne renter .....	19.000,00
2. Tilskud fra funktionærer .....	120.000,00
3. Ordinært tilskud fra kommunen .....	470.000,00
4. Ekstraordinært tilskud fra kommunen .....	30.000,00
5. Refusion fra diverse konti .....	483.000,00
6. Forbrug af den kontante beholdning .....	1.600,00
	<hr/>
	1.123.600,00
	<hr/>

## Budget for alderssparefond

### Indtægter:

1. Indvundne renter .....	1.700,00
2. Tilskud fra kommunen .....	900,00
3. Tilskud fra funktionærer .....	600,00
	<hr/>
	3.200,00
	<hr/>

## Budget for de kirkelige ligninger

### Indtægter

1. Pålignet kirkeskat .....	954.895,00
Heraf tilbagebetalt eller ført til afgang .....	65.000,00
	<hr/>
	889.895,00
	<hr/>

## og pensionsforsikring for året 1967-68

Tillæg II

77

### Udgifter:

1. udbetalte pensioner .....	612.000,00
2. Pensionsforsikringspræmier .....	510.000,00
3. Forøgelse af aktiver .....	1.600,00
	<hr/>
	1.123.600,00
	<hr/>

## Slagelse kommune for året 1967-68

### Udgifter:

1. Forøgelse af fonden .....	3.200,00
	<hr/>
	3.200,00
	<hr/>

## Slagelse kommune for året 1967-68

### Udgifter

1. Kirkeskat til stiftsøvrigheden .....	125.000,00
2. Tilskud til præstelønningskasser .....	65.175,00
3. Tilskud til kirkebetjeningskasser .....	167.675,00
4. Tilskud til kirkekasser .....	532.045,00
	<hr/>
	889.895,00
	<hr/>

LEVNEDSMIDDELKONTROLLEN I SLAGELSE

---

BERETNING  
FRA  
STADSDYRLÆGEN

FOR ÅRET 1966



## Slagelse levnedsmiddelkontrol - Stadsdyrlægens kontor

Ndr. Stationsvej, Slagelse – Telefon Slagelse (03) 52 02 13

### *Personale:*

Stadsdyrlæge Leif Correll.  
Afdelingsdyrlæge Holger Årslev Jensen.  
Reservedyrlæge Erik Spange.  
2 laboranter og 2 laborantelever.  
1 prøveudtager og 1 tilsynsassistent.  
1 politiassistent deltager i arbejdet med butikseftersyn m. m.

### *Levnedsmiddelkontrollen omfatter:*

1. *Kødkontrollen.*
  - a. Tilsyn og kontrol med slagtninger på A/S Slagelse off. slagtehuse.
  - b. Tilsyn med handelen med kød og kødvarer.
  - c. Laboratiemæssige undersøgelser af kød og kødvarer.
2. *Mælkekontrollen.*
  - a. Den ambulante kontrol med de til Vestsjællands Mejeriselskab mælkeleverende besætninger.
  - b. Tilsyn med mejerier, mælkeudsalg og vogne.
  - c. Laboratorieundersøgelser af mælk og mælkeprodukter.
3. *Kontrollen med øvrige levnedsmidler.*
  - a. Tilsyn med levnedsmidlernes tilberedning, opbevaring og forhandling i butikker, hotel- og restaurationskøkkener, institutionskøkkener og levnedsmiddelfabrikationsvirksomheder.
  - b. Laboratiemæssige undersøgelser af udtagne levnedsmiddelpøver m. m.
4. *Konsultativ virksomhed for sundhedskommisjonen* ved behandling af sager, der kræver veterinær-hygienisk bistand.
5. *Undersøgelse af levnedsmidler*, der af politiet, offentlige institutioner og private indleveres til undersøgelse.

## Undersøgelsesmetoder og substrater

*Reduktionsprøve, kimtælling og coliundersøgelse* er foretaget efter Nordisk Metodik Komité's blade nr. 9, 27 og 44. På handelsmælken er desuden foretaget colititerbestemmelse i Mac Conkeybouillon.

*Undersøgelse for termoresistente bakterier, celletælling, lugt-, smags- og smudsprøver* i leverandørmælk er foretaget efter metodik udarbejdet af veterinærdirektoratet og statens forsøgsmejeri.

*Holdbarhedsprøver.* Efter inkubation ved 17° C. i 24 timer af den varmebehandlede handelsmælk foretages atter reduktionsprøve, kimtælling og undersøgelse for colibakterier (på rød-violetgaldeagar efter Nordisk Metodik Komité's blad 44, 1962).

*Fosfataseprøven* er udført efter indenrigs- og boligministeriets bekendtgørelse af 12. marts 1951.

*Kærnemælkens tørstof* bestemmes ved direkte tørstofbestemmelse.

*Undersøgelse af rensede mælkeflasker* udføres efter rullemetoden. Som substrat anvendes 5 % mælkeagar med 3 % agar. Aflæsning efter 4 døgn's henstand ved stuetemperatur. Den mekaniske rengøring er kontrolleret ved karbolfuchsin.

*Laboratoriemæssige køundersøgelser* er foretaget efter veterinærdirektoratets regler af 18. januar 1950, med ændringer af 25. august og 15. september 1955 samt 14. april 1961.

*Bakteriologiske undersøgelser af tilberedte kødretter, færdige middagsretter herunder dybfrosne,* foretages ved udsæd på plate count agar (samlet kimindhold, RVG agar (colibakterier), mitisalivarius-agar (enterococcer), mannitol-salt-agar (micrococcer), tetrationsatbouillon og brillantgrøntagar (salmonella), glucose-agar i høje lag (anaerobe bakterier), Carters substrat (gule stafylococcer) samt Slanetz substrat (fækale streptococcer).

*Undersøgelse for antibiotica* (penicillin m. m.) er foretaget efter hulmetoden med *sarcina lutea* som prøveorganisme.

*Vandundersøgelse, bakteriologisk og fysisk-kemisk* er foretaget efter Dansk Standards forskrifter.

*Badevandsundersøgelser* foretages efter Sundhedsstyrelsens forskrifter.

*Undersøgelse af service* er foretaget efter forskrifter i Nordisk Metodik Komité's blade 4 og 5.



## Kødkontrollen

### a. Tilsyn med slagtinger på de offentlige slagtehus.

På Slagelse off. slagtehus slagtedes i året 1966 12.697 dyr; bedømmelsen af disse dyr fremgår af tabel I.

Tabel 1. (Tallene i parentes gælder for 1965.)

I alt slagtet	Heraf procent				Bedømmelse				
	tuber- culose	tinter i alt	levende tinter		Procent betinget godkendt		Procent kasserede		
			0,12	1,14	0,24	på grund af		på grund af	
						T.B.	andre årsager	T.B.	andre årsager
Okser	9033 (4470)	0,12	1,14	0,24	99,16	0,24	0,24	0,08	0,52
Fedekalve	576 (408)		1,36	0,33	98,46	1,36	1,36	0,18	0,18
Spædekcalve	64 (57)				91,38			8,62	8,62
Får, lam, gedet	343 (260)				100,00				
Heste	37 (74)				100,00				
Svin	2644 (3691)	0,31			99,20			0,80	0,80

Af de slagtede dyr eksporteredes 4056, væsentligst til Frankrig, Italien, Schweiz, Holland og Tyskland, medens resten er gået enten til lokalt forbrug, til København eller til Grønland.

Der kasseredes i alt 81 dyr som uegnet til menneskeføde på grund af de i tabel II nævnte sygdomme.

Tabel II. Totalt kasserede dyr.

Diagnoser	Okser	Fedekalve	Spædekcalve	Svin
Arthrititis	1		2	3
Dårlig afblødning	1			
Enteritis			1	
Icterus			2	
Kakeksi		1		
Leucose	1			
Leverdegeneration	3			
Mastitis	12			
Metastaser fra haleabscesser				6
Nefritis	2			
Osteomyelitis	1			5
Peritonitis	8			
Pericarditis	3			
Pleuropneumoni	4			
Pneumoni	5			7
Pyæmi	4			
Infektion i højere grad ved L.U.	2			
T.B.	7			

Som det fremgår af tabellen kasseredes de fleste okser på grund af yverbetændelse, bughindebetændelse og lunge- lungehindebetændelse. Fra en enkelt besætning kasseredes 7 dyr på grund af kvægtuberkulose. De fleste svin kasseredes på grund af lungebetændelse, udbredte bylder i forbindelse med haleinfektioner og knoglebetændelse.

Foruden disse totalt kasserede dyr er der i 1966 kasseret følgende organer og slagteaffald (se tabel III).

Tabel III.

Kass. organer	Dyr	Abscesser	Adhæren- cer	Aktino- mycose	Blødning	Cirrhose	Cyster	Iktter	Parasit- knuder	Misfarv- ning	Nephrose	Snevle- syge	Tinter	T. B.
Hoveder	Okser	8		2									107	8
	Fedekalve Svin	12										203	9	
Tunger	Okser			2										
Hjerter	Okser		11							1			107	
	Fedekalve Svin		106										9	
Lever	Okser	156	7		68			169	4	65				1
	Fedekalve	3				1		1						
	Får Svin	2	9			10		9 90	9					
Nyrer	Okser						40			809				
	Fedekalve Svin									22	5			

Ved udrensning for forskellige lokale lidelser såsom trykninger, brud, blodunderløbninger m. m. kasseredes 138 kg oksekød og 114 kg svinekød.

Betinget godkendelse har fundet sted i 30 tilfælde, nemlig 22 okser og 8 fedekalve på grund af tinter.

*Tinter* (bændelormforstadier) konstateredes hos 111 dyr, 103 okser og 8 fedekalve, heraf levende klare tinter hos 22 okser og 2 fedekalve. Det er en klar stigning fra sidste år, så det må stadig indskærpes forbrugeren, at det er nødvendigt at gennemstege eller -koge alt okse- og fedekalvekød, hvis man vil være absolut sikker på at undgå bændelorm. Kød, der har været dybfrosset mindst 10 dage, kan man dog spise endog i rå tilstand (bøf tartar) uden risiko for at komme til at huse denne farlige snylter.

*Tuberkulose* påvist hos 11 okser og 8 svin. Hos de 7 okser, der stammede fra samme besætning, identificeredes infektionen som bovin, medens det i de øvrige tilfælde drejede sig om den aviære type.

#### b. Tilsyn med handelen med kød og kødvarer.

Ved udgangen af 1966 fandtes 36 slagter- og viktualieforretninger, 2 forretninger er nedlagt, et tilberednings- og opbevaringsrum i forbindelse med ambulans kødhandel og et supermarked med kødafdeling er indrettet. Der er foretaget 153 inspektioner. I 46 tilfælde påtaltes forskellige vedligeholdelsesmangler. Manglende afskærmning af varer påtaltes i 7 tilfælde og manglende håndvask i 3 tilfælde. I 4 tilfælde kasseredes færdigemballerede kølede pålægsvarer på grund af overskredet holdbarhedsdato, i en butik påtaltes forhandling af fjerkræ uden kontrolmærke og i en anden forhandling af konserveret dyrefoder. Hos en slagter beslaglagdes en del fjerkræ og flæsk, der stammede fra private uden at være dyrlægekontrolleret.

Der findes *dybfrostkonservatorer* i 27 slagter- og viktualieforretninger og fryseanlæg i 2 forretninger. Der er i denne forbindelse påtalt forskellige forhold såsom for høj temperatur i 16 tilfælde, overfyldning med varer i 6 tilfælde, manglende termometer i 4 tilfælde, manglende alarm-

system i 3 tilfælde, forhandling af konsumis i 2 tilfælde og defekt emballage i 1 tilfælde.

39 *kolonialforretninger* har tilladelse til forhandling af dybfrosne kødretter eller kødvarer. I disse forretninger er der også ved 226 eftersyn påtalt forskellige overtrædelser af Landbrugsministeriets og Indenrigsministeriets bekendtgørelser såsom manglende eller defekt termometer i 18 tilfælde, for høj temperatur i 17 tilfælde, manglende datomærkning eller overskredet holdbarhedsdato i 16 tilfælde og forhandling af ikke tilladte varer i 5 tilfælde.

Endvidere påtaltes manglende hundeskilt og -krog, manglende eller defekt håndvask, dårlig renholdelse, indvejning af jordforurenede grøntsager fra butikken, overfyldning af boksen med varer samt husdyr i butiklokalet.

Der er på grund af optøning kasseret 167 pakker dybfrosne levnedsmidler.

*En gros og en detailsalgsvogne* samt de lokale pølse-, is- og kaffestader er tilset i 20 tilfælde, hvor en del vedligeholdelsesmangler har været at påtale.

*Et fællesrøgeri, et fællesfryseri, 2 en gros fryselagre samt et en gros lager for viktualievarer* er regelmæssigt tilset. På det ene en gros fryselager kasseredes 100 kg ribben på grund af fordærvelse og på viktualielageret påtaltes, at en kat var indloget i lokalet.

#### c. Laboratoriemæssige undersøgelser af kød og kødvarer.

I året 1966 er der fra de offentlige slagtehuse undersøgt 350 svin for *trikiner*, alle med negativt resultat.

#### Laboratoriemæssige køundersøgelser (L. U.)

af slagtedyr er foretaget i 16 tilfælde; det drejer sig om dyr, der ikke umiddelbart har kunnet godkendes til menneskeføde af forskellige årsager samt om nødslagtede dyr. Resultaterne af disse undersøgelser fremgår af tabel IV.

Foruden disse laboratoriemæssige undersøgelser er der på laboratoriet undersøgt 358 rå eller varmebehandlede kødvarer indkøbt i forretningerne.

De vigtigste resultater af disse undersøgelser fremgår af tabellerne V og VI m. v.

Tabel IV. L.U. Laboratoriemæssige køundersøgelser.

	Sterile	Bakterieforekomst		Specifik infektion	pH		Antibiotica påvist	Bedømmelse		
		i ringe grad	i højere grad		under 6,5	over 6,5		ubet. godk.	betinget	kasseret
10 okser .....	5	3	2	0	10	0	0	8	0	2
6 svin .....	4	1	0	1	4	2	0	5	0	1
16 i alt .....	9	4	2	1	14	2	0	13	0	3

Tabel V. Rå kødvarer.

	Antal prøver	Reduktionstid			Coli				Fæcal coli påvist	Fæcal Strept. påvist	Staph. aureus påvist	Clostr. påvist	Hæmolyt. bakterier påvist
		under 2½ t.	2½—4 timer	over 4 timer	under 100/g	100—1000/g	1000—10000/g	over 10000/g					
Oksehakketskød .	25		4 %	96 %	20,0 %	8,0 %	32,0 %	40,0 %	32,0 %	68,0 %	68,0 %	54,0 %	12,0 % (staff.)
Flæskhakketskød	25			100 %	16,0 %	12,0 %	20,0 %	52,0 %	48,0 %	76,0 %	68,0 %	68,0 %	20,0 % —
Rørt fars .....	27		14,8 %	85,2 %		7,5 %	41,0 %	51,5 %	51,9 %	60,0 %	63,3 %	76,7 %	30,0 % —
Medisterpølse ..	35	2,9 %	2,9 %	94,2 %	14,3 %	5,7 %	28,9 %	51,1 %	54,3 %	82,9 %	74,3 %	50,4 %	26,6 % —

Tabel VI a.

## Varmebehandlede kødvarer.

	Antal prøver	Kimal				Coli				Fæcal coli	Fæcal Strept.	Staph. aureus påvist	Clostr. påvist	Hæm. påvist
		under 1000/g	10.000—50.000/g	50.000—100.000/g	over 100.000/g	under 100/g	100—1000/g	1000—10.000/g	over 10.000/g					
Blodpølse .....	20	5,0 %	50,0 %	15,0 %	30,0 %	90,0 %	10,0 %			5,0 %	40,0 %	10,0 %	15,0 %	20,0 % (staff.)
Finker .....	18		33,3 %	11,1 %	55,6 %	72,2 %		22,2 %	5,6 %	11,1 %	38,9 %	16,7 %	11,1 %	
Kødpølse .....	32	40,6 %	40,6 %	6,3 %	12,5 %	93,8 %	6,2 %				18,8 %	6,3 %	34,2 %	6,3 % —
Leverpostej .....	44	31,6 %	47,9 %	6,8 %	13,7 %	95,6 %	2,2 %		2,2 %	4,5 %	11,1 %	9,1 %	2,3 %	
Sylte .....	23	4,3 %	26,0 %	17,5 %	52,2 %	60,9 %	13,1 %	17,4 %	8,6 %	26,0 %	60,1 %	26,1 %	13,0 %	4,3 % —
Middagsretter, friske	66	36,4 %	40,9 %	6,1 %	16,6 %	83,3 %	12,1 %	3,0 %	1,6 %	3,0 %	30,3 %	1,5 %	18,2 %	6,0 % —
do. dybfrosne .	40	80,0 %	15,0 %		5,0 %	90,0 %	7,5 %	2,5 %			15,0 %	15,0 %		

Holdbarhedsprøve 2 døgn ved 17° C.	Kimal				Hæmolytiske bakterier
	under 100.000/g	100.000— ½ mill./g	½ mill.— 1 mill./g	over 1 mill./g	
Blodpølse .....	6,3 %	18,7 %		75,0 %	25,0 % (staff.) 6,3 % (B. cereus)
Finker			14,3 %	85,7 %	35,7 % (staff.)
Kødpølse .....	2,5 %	12,5 %	15,6 %	56,3 %	6,3 % (B. cereus) 6,3 % (staff.)
Leverpostej .....	15,6 %	15,0 %	10,0 %	72,5 %	2,5 % (staff)
Middagsretter, friske	6,1 %	31,8 %	7,6 %	54,5 %	1,5 % (staff.)
Sylte ... ..		4,3 %		95,7 %	4,3 % (staff.) 39,1 % (B. cereus)

**Oksehakkedikød:**

pH: 5,15–6,35

Ammoniak: alle ÷

Svovlbrinte: alle ÷

**Flæskhakkedikød:**

pH: 5,15–6,65.

Ammoniak: alle ÷

Svovlbrinte: alle ÷

**Rørt fars:**

pH: 5,4–6,75.

Ammoniak: alle ÷

Svovlbrinte: alle ÷

Tørstof: 32,40 %–50,09 %.

Melindhold: 1,75 %–7,45 %.

**Medisterpølse:**

pH: 5,5–7,1.

Ammoniak: alle ÷

Svovlbrinte: alle ÷

Tørstof: 32,2–49,0 %.

Melindhold: 1,14 %–9,73 %.

2 prøver med sur lugt.

1 prøve med halvrådden lugt.

**Blodpølse:**

pH: 6,0–6,9.

Salt: 0,75 %–1,81 %.

Tørstof: 50,2 %–63,89 %.

**Kødpølse:**

pH: 6,15–6,9.

Salt: 1,58 %–5,50 %.

Salt i vandfase: 3,44 %–11,65 %.

Tørstof: 39,01 %–66,5 %.

Melindhold: 1,08 %–9,34 %.

Nitrit: 23,86–41,0 mg/kg.

**Dybfrosset hakkedikød:**

pH: 6,4–6,5.

Ammoniak: alle ÷

Svovlbrinte: alle ÷

**Leverpostej:**

pH: 6,0–6,95.

Tørstof: 36,68 %–56,00 %.

Melindhold: 1,69 %–11,23 %.

Fedt: 15,9 %–32,98 %.

**Sylte:**

pH: 5,8–7,05.

Salt: 1,40 %–3,75 %.

Nitrit: 38,8–154,8 mg/kg.

Herudover er undersøgt 26 prøver fedt, 29 prøver spegepølse, 30 prøver kødkonserver (Luncheon meat) og 12 prøver dåseleverpostej med følgende resultater:

	Udskåret pålæg.										Hæm. påvist			
	Antal prøver	Kimental		Coli		Fæcal coli påvist	Fæcal strep. påvist	Staph. aureus påvist	Clostr. påvist	Hæm. påvist				
		under 50.000/50.000/g	50.000–100.000/50.000/g	100.000–1 mill./g	over 1 mill./g						under 100/g	100–1000/g	1000–10.000/g	over 10.000/g
Kølet .....	69	23,1 %	23,1 %	26,1 %	27,7 %	80,0 %	6,2 %	4,6 %	9,2 %	1,5 %	30,8 %	10,8 %	18,5 %	13,8 %
Dybfrosset ..	13	90,9 %	9,1 %	9,1 %	10,0 %	100 %	10,0 %	10,0 %	18,2 %	15,9 %	27,3 %	20,0 %	10,0 %	10,0 %
Frisk .....	10	30,0 %	60,0 %	80,0 %	10,0 %	80,0 %	10,0 %	13,6 %	18,2 %	15,9 %	70,0 %	22,7 %	31,8 %	9,1 %
Smørrebrød .	44	15,9 %	22,7 %	45,5 %	15,9 %	38,6 %	29,6 %	13,6 %	18,2 %	15,9 %	70,0 %	22,7 %	31,8 %	9,1 %
Holdbarhedsprøve 2 døgn v. 17° C	Antal prøver	Kimtal										Hæm. påvist		
		under 1/2 mill.	1/2–1 mill.	1–50 mill.	over 50 mill.						Hæm. påvist			
Kølet .....	68	7,7 %	9,1 %	49,2 %	43,1 %						15,4 %			
Dybfrosset ..	13	27,3 %		63,6 %	40,0 %						27,3 %			
Frisk .....	10			60,0 %										

Tabel VII.

*Fedt:*

Frie fedtsyrer: 0,11 %–1,08 %.  
 Peroxydtal: 0,25 %–11,45 %.

*Spegepølse:*

pH: 5,15–6,4.  
 Salt: 4,50 %–8,75 %.  
 Salt i vandfasen: 10,09 %–54,00 %.  
 Tørstof: 54,7 %–81,85 %.  
 Frie fedtsyrer: 1,77 %–22,82 %.  
 Peroxydtal: 0–24,6 %.  
 Nitrit: 5,33–47,6 mg/kg.

*Luncheon meat:*

Sterile: 14.  
 Kimtal i øvrige: 10–1240/g.  
 Micrococcer påvist i 3 prøver.  
 Bac.cereus påvist i 3 prøver.  
 Streptococcer, coli, clostridier ikke påvist.  
 pH: 6,5–6,85.  
 Salt: 1,64 %–3,62 %.  
 Tørstof: 39,24 %–51,90 %.  
 Melindhold: 1,03 %–11,33 %.  
 Nitrit: 44–366 mg/kg.

*Dåseleverpostej:*

Sterile: 12.  
 pH: 5,95–6,7.  
 Tørstof: 35,65 %–49,38 %.  
 Melindhold: 1,97 %–7,91 %.  
 Fedt: 21,5 %–36,32 %.

Af *saltlager* udtaget ved eftersyn i forretningerne er undersøgt 13 prøver med følgende resultater:

*Saltlager:*

pH: 6,0–6,95.  
 Salt: 8,17 %–25,18 %.  
 Katalasetal: 8–over 25.  
 Vægtfylde: 1,062–1,298.  
 Nitrit: 179,1–300 mg/l.

*Udskåret kødpålæg* er undersøgt i 136 tilfælde, nemlig 10 prøver frisk afskåret, 69 prøver kølet, emballeret, 13 prøver dybfrosset emballeret og 44 prøver på færdig tilberedt smørrebrød. Resultaterne vil fremgå af tabel VII.

Resultaterne er i det store og hele tilfredsstillende, dog vil man for de rå kødvarers vedkommende bemærke, at der er påvist fækal coli, fækale streptococcer, gule stafylococcer og clostridier i et stort antal prøver; for de varmebehandlede kødvarers vedkommende ligger finker og sylte med de ringeste resultater, og de dybfrosne middagsretter er af bedre bakteriologisk kvalitet end de friske færdige middagsretter.

Med hensyn til det udskårne kødpålæg placerer det dybfrosne sig bedst, så følger det frisk afskåret, og ringest er det kølede præemballerede. Det siger sig selv, at pålægget fra det undersøgte smørrebrød er mere inficeret end de foregående kategorier.

## Mælkekontrollen

*Områdets forsyning.*

Slagelse by forsynedes i 1966 med mælk fra mejerifusionen Vestsjællands Mejeriselskab, som tillige forsyner Høng, Gørlev, Stillinge, Slotsbjergby, Harrested og det halve af Korsør. Området har ca. 35.000 indbyggere.

Mejeriselskabet omfattede ved årets udgang 566 leverandører, alle undergivet laboratoriemæssig kontrol, 521 besætninger med 5079 køer er tillige underkastet veterinær kontrol på produktionsstedet. Ved udgangen af 1965 var de tilsvarende tal 554 besætninger med 5191 køer. Tilgang 22 besætninger, afgang 55 besætninger. Det gennemsnitlige koantal pr. besætning er 9,7.

Ifølge indberetning fra mejeriselskabet indvejedes i 1966 20.766.249 kg mælk, og det gennemsnitlige daglige salg af konsummælk var følgende (tallene i parentes gælder for 1965):

Lavpast. Sødmælk . . . . .	11.082 kg (11.466)
Skummetmælk . . . . .	834 - ( 867)
Kærnemælk . . . . .	1.870 - ( 1.449)
Fløde I . . . . .	313 - ( 314)
Piskefløde . . . . .	591 - ( 594)
Ymer og kultur . . . . .	345 - ( 166)

I alt .. 15.035 kg (14.878)

Detailpriserne var ved årets udgang:

Lavpast. sødmælk . . . . .	118 øre pr. l (111)
Skummetmælk . . . . .	64 - - - ( 51)
Kærnemælk . . . . .	67 - - - ( 56)
Fløde I . . . . .	647 - - - (434)
Piskefløde . . . . .	746 - - - (686)
Kulturmælk . . . . .	150 - - - (127)
Ymer . . . . .	212 - - - (155)

Mælken distribueredes i Slagelse gennem 24 udsalg og 10 vogne (23–10).

Tabel VIII (Tallene i parentes gælder for 1965).

	Yverlidelser	Patte- sygdomme	Bør- sygdomme	Andre sygdomme	I alt udsat
Januar .....	108	19	3	5	135
Februar .....	164	13	2	0	179
Marts .....	167	12	0	2	181
April .....	177	10	2	5	194
Maj .....	110	15	0	5	130
Juni .....	93	3	0	1	97
Juli .....	69	2	1	2	74
August .....	97	8	1	3	109
September .....	72	8	2	7	89
Oktober .....	67	8	4	8	87
November .....	54	0	0	0	54
December .....	74	6	0	1	81
I alt .....	1252	104	15	39	1410
Procent .....	2,0 % (2,74 %)	0,2 % (0,2 %)	(0,04 %)	0,1 % (0,04 %)	2,3 % (3,05 %)

a. Den ambulante kontrol med de til mejeriselskabet mælkeleverende besætninger.

I overensstemmelse med regulativ angående mælkekontrol på produktionsstedet for Slagelse kommune af 25. oktober 1954 og siden 1. oktober i overensstemmelse med Landbrugsministeriets instruks af 9. september 1966 for dyrlæger, der er godkendt til at udøve mælkekontrol på produktionsstedet, er der foretaget regelmæssige undersøgelser af køernes sundhedstilstand med nøje inspektion af mælken fra de enkelte yverfjerdedele. Der benyttes sammenligningsprøve ved at lade mælken fra hver yverfjerdedel forene sig på kontrolmålets mørke bund. I tvivlstilfælde benyttes bromthymolprøven ved hjælp af indikatorpapir.

Samtidig foretages inspektion af køernes og staldens renholdelse, malkeledskabernes renholdelse og opbevaring, mælkens afkøling m. m.

Ejeren får ved hver inspektion en skriftlig meddelelse om påviste sygdomme, mangler og fejl. Der anvendes pointssystem, der går fra 0-8 for 1) staldforhold, 2) køernes renhedstilstand og 3) for andre forhold, medens 4) mælkens behandling og renholdelse af malkeledskaber bedømmes efter skalaen 0-16 points.

Gennemsnittet af disse fire points danner tilige med pointstallet fra den laboratoriemæssige

undersøgelse af producentmælken grundlaget for bedømmelsen af leverandørernes status i mælkehygiejnisk henseende.

Der er i 1966 foretaget 6475 besætnings eftersyn og herved undersøgt 62.128 køer; det gennemsnitlige koantal pr. måned er 5177.

Ved disse eftersyn er følgende antal køer midlertidigt blevet udsat fra mælkeleverance til konsum (tabel VIII).

Der er nu malkemaskine hos 96 %, mælkerum hos 60 %, varmtvandsinstallation hos 27 %, tilfredsstillende ventilationsforhold hos 52 % og tilfredsstillende afkølingsforhold hos 46 % af leverandørerne.

Antallet af »udsatte« køer er procentvis noget lavere end i 1965.

Ved de månedlige besætnings eftersyn er der fundet følgende fejl og mangler ved staldens renholdelse, køernes renholdelse, malkningen, mælkens behandling og foderet m. m. (tabel IX).

Der er endnu meget at ændre og påtale før de sanitære og hygiejniske forhold i besætningerne kan siges at være fuldt tilfredsstillende, men indførelse af den nye mælkelov med dertil knyttede bekendtgørelser og instrukser skulle kunne blive en løftestang til at rette op på mangt og meget.



Tabel IX (Tallene i parentes gælder for 1965).

	Køernes renholdelse	Staldens renholdelse	Malkning og mælken behandling	Andre forhold	I alt
Januar .....	46	42	28	14	136
Februar .....	53	26	34	13	126
Marts .....	75	50	46	22	193
April .....	58	41	55	17	171
Maj .....	39	82	49	9	179
Juni .....	19	136	56	21	232
Juli .....	22	91	40	6	159
August .....	29	133	27	13	202
September .....	47	135	39	12	233
Oktober .....	36	18	61	18	133
November .....	30	10	19	14	73
December .....	44	19	66	28	157
I alt .....	498 (449)	783 (439)	520 (378)	187 (202)	1988 (1468)

b. Tilsyn med mejerier, mælkeudsalg  
og -vogne.

Vestsjællands Mejeriselskabs 2 mejerier er i alt tilset 77 gange. Landsogn mejeri har fået installeret en ny homogenisator og er gået over til at homogenisere al sødmælken. Der har ikke været større ting at bemærke udover fremdatering af kærnemælk og manglende plombering og mærkning af institutionsleverancer.

Mælkeudsalgene og -detailsalgvognene er inspiceret i 101 tilfælde og foruden almindelige vedligeholdelsesmangler er påtalt forskellige forhold såsom opbevaring af mælk uden for køleskab, opbevaring af for gammel mælk og manglende afskærmning af varerne.

c. Laboratorieundersøgelser af mælk  
og mælkeprodukter.

*Producentmælk.*

Mælkeprøver fra de enkelte leverandører er udtaget om morgenen på mejeriet. Mælkeprøverne er udtaget fra indvejningskarret for at få en gennemsnitsprøve af hver leverandørs mælk. For større mælkeleverancers vedkommende er der taget prøve, hver gang indvejningskarret har været fyldt.

Undersøgelsen omfatter:

1. Kimtælling.
2. Undersøgelse for termoresistente bakterier.
3. Undersøgelse for patologisk sekret ved celtælling.
4. Smudsprøve.
5. Lugt- og smagsprøve.
6. Vægtfyldebestemmelse.
7. Wodes prøve for klortilblanding.
8. Undersøgelse for antibiotica (penicillin m. v.)

De vigtigste resultater ses i tabel X.

Af 2467 prøver, der underkastedes *smudsbestemmelse* ved filtrering, påvistes smudstal 5 og derover i 7,2 % (8,5 %) og filteret blev i disse tilfælde tilsendt leverandøren med pålæg om større renlighed og omhu ved malkearbejdet, især med henblik på støv og snavs fra stalden og kørne samt støv fra luften under ophældning eller afkøling.

Med hensyn til *lugte- og smagsprøven* blev der blandt 2498 prøver fundet afvigelser fra det normale i henholdsvis 0,1 % (0,26 %) og 0,5 % (0,83 %).

Dette gælder bedømmelsen af den friske mælk.

Efter langtidspasteurisering og henstand af prøverne i ét døgn ved kølerumstemperatur, en undersøgelse, som jævnlig foretages på mejeriet, er resultaterne knapt så tilfredsstillende, der er

Tabel X. Leverandørmælk 1966 (Tallene i parentes er for 1965).

		Kirke Stillinge A/M	A/M Landsogn
<i>Kimtal:</i>	Antal prøver	3902	2498
Under 25.000 kolonier pr. ml. ....		21,2 % (38,74 %)	22,5 % (42,78 %)
26.000– 50.000 – – – .....		26,9 % (26,73 %)	24,5 % (26,51 %)
51.000–100.000 – – – .....		20,1 % (14,81 %)	20,8 % (14,56 %)
101.000–200.000 – – – .....		18,9 % (11,26 %)	18,9 % ( 7,93 %)
Over 200.000 – – – .....		12,9 % ( 8,46 %)	13,3 % ( 8,22 %)
<i>Termoresistente bakterier:</i>	Antal prøver	3902	2498
0– 500 kolonier pr. ml. ....		24,9 % (30,37 %)	38,7 % (36,89 %)
600– 1.000 – – – .....		14,2 % (17,35 %)	12,8 % (15,93 %)
1.100– 2.000 – – – .....		20,9 % (17,65 %)	14,6 % (16,84 %)
2.100– 5.000 – – – .....		21,3 % (17,57 %)	14,7 % (15,89 %)
5.100–10.000 – – – .....		8,2 % ( 6,78 %)	8,0 % ( 5,66 %)
Over 10.000 – – – .....		10,5 % (10,28 %)	11,2 % ( 8,79 %)
<i>Celletal:</i>	Antal pr.	3902	2498
0–100.000 celler pr. ml. ....		8,2 % ( 4,06 %)	8,0 % ( 4,40 %)
101.000–250.000 – – – .....		31,6 % (29,17 %)	31,8 % (31,59 %)
251.000–500.000 – – – .....		31,1 % (38,30 %)	32,6 % (38,79 %)
Over 500.000 – – – .....		29,1 % (28,47 %)	27,6 % (25,22 %)

her regelmæssigt påvist tallet smag eller afsmag i ca. 25 % af leverandørprøverne.

Prøve for *klortilblanding* (Wodes prøve). Der er påvist positiv reaktion i 0,8 % (0,9 %) af 846 prøver.

*Undersøgelse for antibiotica* (penicillin m. v.)

Der er undersøgt 6400 prøver, der alle var negative.

Udover disse prøver er der for mejerierne foretaget ugentlige reduktionsprøver på mælken fra samtlige leverandører, i alt 30.693 prøver.

Resultaterne har fordelt sig som følger:

Reduktionsprøver	Kirke Stillinge	Landsogn	I alt
Antal prøver	19.163	11.530	30.693
I klasse over 4½ times reduktionstid	79,3 % (80,2 %)	87,9 % (90,2 %)	82,5 % (83,6 %)
II klasse 4–4½ times reduktionstid ..	10,0 % ( 7,4 %)	7,4 % ( 6,0 %)	9,1 % ( 8,2 %)
III klasse 3–3½ times reduktionstid ..	5,5 % ( 6,1 %)	2,1 % ( 2,0 %)	4,2 % ( 4,0 %)
IV klasse 0–2½ times reduktionstid ..	5,2 % ( 6,3 %)	2,6 % ( 1,8 %)	4,2 % ( 4,2 %)

Disse reduktionsprøver er lagt til grund for mejeriernes afregning til leverandørerne.

Hvis vi ser på, hvor konstant de enkelte leve-

randører har ligget året igennem, viser det sig, at inden for A/M Landsogn har af 193 leverandører

13 leverandører (25) haft mælken i I klasse alle 52 uger  
 33 – (22) – – – I – i 51 –  
 24 – (28) – – – I – i 50 –

Og inden for Kirke Stillinge A/M har af 354 leverandører

11 leverandører (15) haft mælken i I klasse alle 51 uger
23 - (38) - - - I - i 50 -
21 - (24) - - - I - i 49 -

Ligeledes er laboratoriets månedlige bedømmelse af kimtal, indhold af termoresistente bakterier og celletal (3×0-5 points) lagt til grund for en årlig præmiering af leverandørerne med

den bedste mælk med 2, 1½, 1 og ½ øre pr. kg for henholdsvis 14-15, 13, 12 og 10-11 points. Sammenfattende har disse undersøgelser givet følgende resultat:

Antal prøver	Kirke Stillinge	A/M Landsogn
	3902	2498
14-15 points .....	48,8 % (61,2 %)	50,1 % (67,3 %)
13 - .....	8,0 % ( 6,0 %)	6,6 % ( 5,9 %)
12 - .....	9,5 % ( 8,4 %)	10,4 % ( 5,8 %)
10-11 - .....	13,0 % (10,0 %)	13,6 % ( 8,5 %)
Under 10 - .....	20,7 % (14,4 %)	19,3 % (12,5 %)

Af 197 leverandører til Landsogn havde

40 leverandører (69) 14-15 points i gennemsnit hele året	20,3 % (37,7 %)
45 - (43) 13 - - -	22,8 % (23,5 %)
45 - (33) 12 - - -	22,8 % (18,0 %)
40 - (27) 10-11 - - -	20,3 % (14,8 %)
27 - (11) under 10 - - -	13,8 % ( 6,0 %)

Og af 310 leverandører til Kirke Stillinge mejeri havde

39 leverandører (100) 14-15 points i gennemsnit hele året	12,6 % (29,0 %)
94 - (104) 13 - - -	30,3 % (30,4 %)
77 - ( 45) 12 - - -	24,8 % (13,0 %)
52 - ( 61) 10-11 - - -	16,8 % (17,7 %)
48 - ( 35) under 10 - - -	15,5 % (10,1 %)

Den sanitære kvalitet af leverandørmælken har i 1966 været noget ringere end forrige år.

Sammenlagt med pointsbedømmelsen ved besætningseftersynet danner laboratoriebedømmelsen grundlag for vurdering af samtlige leverandørers status i hygiejnisk henseende.

Sidst i denne beretning er nævnt de leverandører, der har opnået de bedste resultater.

#### *Undersøgelse af mælk fra enkelte køer (15 prøver)*

Formålet med disse undersøgelser har som regel været at finde årsagen til mælkens dårlige klassificering.

#### *Laboratoriemæssige undersøgelser af indkøbte mælkeprøver fra forhandlere*

I 1966 er indkøbt og undersøgt:

Lavpast. sødmælk .....	214 prøver
Kærnemælk .....	214 -
Fløde I .....	178 -
Piskefløde .....	211 -
Skummetmælk .....	154 -
Ymer og kulturmælk .....	110 -
Eksportfløde .....	48 -

I alt .. 1129 prøver (1108)

De vigtigste resultater ses i tabel XI og XII.

Tabel XI. Handelsmælk 1966. (Tallene i parentes gælder for 1965.)

		Lavpast. sødmælk	Kærnemælk
<b>Fedtprocent:</b>	<b>Antal</b>	214 (207)	214 (205)
Under forskriftsmæssige grænseværdier .....		3,3 % ( 0,48 %)	
Inden for forskriftsmæssige grænseværdier .....		95,3 % (98,55 %)	
Over forskriftsmæssige grænseværdier .....		1,4 % ( 0,97 %)	
Under 0,3 % .....			64,0 % (59,51 %)
0,3-1,0 % .....			
Over 1,0 % .....			
Under 0,05 % .....			
Over 0,05 % .....			
<b>Vægtfylde:</b>	<b>Antal</b>	214 (207)	214 (202)
Under 1,028 .....		0,0 % ( 0,00 %)	4,7 % ( 6,44 %)
1,028-1,030 .....		67,3 % (64,73 %)	66,3 % (49,01 %)
Over 1,030 .....		32,7 % (35,27 %)	29,0 % (44,55 %)
<b>Kimtal:</b>	<b>Antal</b>	214 (207)	214 (205)
0-5.000 kolonier pr. ml. ....		24,8 % (50,24 %)	
5.100-10.000 - - - .....		42,5 % (42,51 %)	
10.100-25.000 - - - .....		32,2 % ( 6,77 %)	
25.100-50.000 - - - .....		0,0 % ( 0,00 %)	
		0,5 % ( 0,48 %)	
0- 1.000 - - - .....			88,3 % (89,75 %)
1.100- 2.000 - - - .....			6,1 % ( 8,78 %)
2.100- 3.000 - - - .....			2,3 % ( 0,49 %)
			1,9 % ( 0,98 %)
5.100-10.000 - - - .....			0,9 % ( 0,00 %)
Over 10.000 - - - .....			0,5 % ( 0,00 %)
<b>Coliundersøgelse:</b>	<b>Antal</b>	214 (207)	214 (205)
÷ ÷ ÷ i $\frac{1}{10}$ ml. ....		92,6 % (95,65 %)	97,7 % (87,32 %)
÷ ÷ + i $\frac{1}{10}$ ml. ....		2,8 % ( 2,90 %)	0,9 % ( 6,34 %)
÷ + + i $\frac{1}{10}$ ml. ....		2,3 % ( 0,97 %)	0,5 % ( 1,95 %)
+ + + i $\frac{1}{10}$ ml. ....		2,3 % ( 0,48 %)	0,9 % ( 4,39 %)
<b>Kontrol med varmebehandling:</b>	<b>Antal</b>	214 (207)	214 (205)
<b>A. Storchs prøve:</b>			
Positiv reaktion .....		100 % ( 100 %)	0,0 % ( 0,00 %)
Negativ reaktion .....		0,0 % ( 0,00 %)	100 % ( 100 %)
<b>B. Fosfataseprøven:</b>			
Positiv reaktion .....		0,0 % ( 0,00 %)	
Negativ reaktion .....		100 % ( 100 %)	

Piskefløde	Fløde I	Ymer og kulturmælk	Skummetmælk	Eksportfløde
211 (205) 6,6 % ( 1,95 %) 92,0 % (96,59 %) 1,4 % ( 1,46 %)	178 (178) 1,7 % ( 4,49 %) 98,3 % (92,70 %) 0,0 % ( 2,81 %)	110 (114) 13,6 % (18,42 %) 59,1 % (70,18 %) 27,3 % (11,40 %)	154 (149)    96,1 % (81,21 %) 3,9 % (18,79 %)	48 (36) 0,0 % ( 0,00 %) 89,6 % (47,22 %) 10,4 % (52,88 %)
			154 (145)  ( 0,67 %) 100 % (99,33 %)	
75,3 % (69,29 %) 7,6 % (18,54 %) 1,9 % ( 5,85 %) 5,7 % ( 3,42 %) 3,3 % ( 1,46 %) 6,2 % ( 1,46 %)	72,5 % (71,35 %) 12,9 % (17,42 %) 2,8 % ( 4,49 %) 3,4 % ( 3,37 %) 2,2 % ( 2,25 %) 6,2 % ( 1,12 %)	52,7 % (61,40 %) 11,8 % (16,67 %) 8,2 % (13,16 %) 10,9 % ( 7,89 %) 9,1 % ( 0,00 %) 7,3 % ( 0,88 %)	30,5 % (41,61 %) 24,7 % (22,82 %) 22,1 % (11,41 %) 9,7 % (13,43 %) 5,9 % ( 8,05 %) 7,1 % ( 2,68 %)	100 % ( 100 %)
211 (205) 91,5 % (94,63 %) 2,4 % ( 1,95 %) 1,9 % ( 1,47 %) 4,2 % ( 1,95 %)	178 (178) 90,0 % (94,38 %) 2,2 % ( 2,25 %) 2,2 % ( 0,56 %) 5,6 % ( 2,81 %)	110 (114) 94,6 % (89,47 %) 1,8 % ( 3,51 %) 0,9 % ( 0,88 %) 2,7 % ( 6,14 %)	154 (149) 87,0 % (87,25 %) 4,5 % ( 4,69 %) 2,6 % ( 4,03 %) 5,9 % ( 4,03 %)	48 (32) 100 % (96,87 %) ( 3,13 %)
211 (205)  0,0 % 0,0 % ( 100 %)	178 (178)  0,0 % 100 % ( 100 %)	110 (114)  0,0 % 100 % ( 100 %)	154 (149)  0,6 % ( 0,00 %) 99,4 % ( 100 %)	48 (32)  0,00 % 100 % ( 100 %)

Tabel XII. Handelsmælk 1966. Holdbarhedsprøver. (Tallene i parentes gælder for 1965.)

		Sødmælk	Fløde I	Piskefløde	Skummetmælk
<i>Reduktionstid:</i>	<b>Antal</b>	213 (207)	177 (178)	210 (205)	154 (149)
Over 5 timer .....		84,5 % (98,55 %)	55,9 % (83,71 %)	57,6 % (79,03 %)	77,9 % (87,25 %)
4½-5 - .....		6,6 %	12,4 % ( 1,12 %)	11,4 % ( 4,39 %)	6,5 % ( 0,67 %)
3½-4 - .....		2,3 %	4,5 %	5,7 % ( 0,49 %)	1,3 % ( 0,67 %)
2½-3 - .....		1,4 % ( 0,97 %)	4,5 % ( 1,12 %)	6,2 %	4,5 % ( 2,01 %)
1½-2 - .....		1,9 %	5,7 % ( 2,25 %)	6,7 % ( 5,85 %)	3,3 % ( 3,36 %)
Under 1 time .....		3,3 % ( 0,48 %)	17,0 % (11,80 %)	12,4 % (10,24 %)	6,5 % ( 6,04 %)
<i>Kimtal:</i>	<b>Antal</b>	213 (207)	177 (178)	210 (205)	154 (149)
Under 50.000 kolonier pr. ml. ..		44,1 % (25,60 %)	26,6 % (24,16 %)	33,8 % (32,20 %)	21,4 % (10,07 %)
51.000-100.000 - - - ..		15,5 % (20,29 %)	10,2 % (16,85 %)	17,2 % (16,10 %)	7,7 % (10,07 %)
101.000-200.000 - - - ..		14,1 % (22,22 %)	10,2 % (14,04 %)	11,4 % (17,07 %)	12,4 % (14,09 %)
201.000-500.000 - - - ..		11,7 % (17,88 %)	24,2 % (23,60 %)	17,6 % (17,56 %)	18,9 % (28,19 %)
501.000-1 mill. - - -		6,6 % ( 4,35 %)	9,6 % ( 6,74 %)	5,2 % ( 7,80 %)	13,0 % (12,08 %)
Over 1 mill. - - -		8,0 % ( 9,66 %)	19,2 % (14,61 %)	14,8 % ( 9,27 %)	26,6 % (25,50 %)
<i>Coli (Violet R)</i>	<b>Antal</b>	213 (207)	178 (178)	210 (205)	154 (149)
0 kolonier pr. ml. ..		61,6 % (61,83 %)	50,5 % (57,87 %)	58,5 % (60,98 %)	32,5 % (42,28 %)
0- 200 - - - ..		0,9 % ( 1,93 %)	0,6 % ( 0,56 %)	( 0,49 %)	( 1,35 %)
201- 500 - - - ..		0,9 %	0,6 %	1,0 % ( 1,46 %)	0,6 %
501-1.000 - - -		1,9 % ( 2,42 %)	0,6 % ( 2,25 %)	1,0 % ( 1,46 %)	1,3 % ( 2,01 %)
1.001-2.000 - - -		2,3 % ( 0,97 %)	1,7 % ( 1,12 %)	1,0 % ( 0,49 %)	2,6 % ( 0,67 %)
Over 2.000 - - -		32,4 % (32,85 %)	46,0 % (38,20 %)	38,5 % (35,12 %)	63,0 % (53,69 %)

*Kommentar til handelsmælksundersøgelserne*

Ligesom for leverandørmælkens vedkommende må vi desværre konstatere, at der i 1966 er sket en tilbagegang i sanitær henseende for handelsmælkens vedkommende; dog er der absolut sket en forbedring af kærnemælkens og surmælksprodukternes hygiejniske kvalitet.

Undersøgelser af kærnemælkens og surmælksprodukternes *tørstofindhold* har givet følgende resultater (333 prøver):

*Kærnemælkens tørstofindhold*

(213 prøver)

under 8.075 % tørstof ..	26,7 % ( 7,3 %)
8.075 %–8.975 % tørstof ..	60,6 % (74,6 %)
over 8.975 % tørstof ..	12,7 % (18,1 %)

*Ymers tørstofindhold*

(65 prøver)

under 13,3 % tørstof .....	1,5 %
13,3–14,7 % tørstof .....	32,3 %
over 14,7 % tørstof .....	66,2 %

*Kulturmælkens tørstofindhold*

(45 prøver)

under 11,4 % tørstof .....	6,7 %
11,4–12,6 % tørstof .....	91,1 %
over 18,6 % tørstof .....	2,2 %

I klasse, velrensede flasker: under 1 kol. pr. 10 cm <sup>2</sup> .....	75,0 % (79 %)
II klasse, utilfredsstillende rengjorte flasker: indtil 10 kol. pr. 10 cm <sup>2</sup> ....	17,0 % (19 %)
III klasse, dårlgt rengjorte flasker: over 10 kol. pr. cm <sup>2</sup> .....	7,5 %
IV klasse, slet rengjorte flasker: over 100 kol. pr. cm <sup>2</sup> .....	0,0 %
Karbol-fuchsin positiv .....	0,0 %
– negativ .....	100 %

Som hjælp til at bedre produkternes kvalitet er der for A/M Landsogn foretaget 27 diverse laboratorieundersøgelser, og for Kirke Stillinge mejeri 82 laboratorieundersøgelser, herunder syretals- og colibestemmelse i 76 flødeprøver i forbindelse med lugt- og smagsbedømmelse.

*Undersøgelse af andre mælkeprodukter*

Der er i 1966 undersøgt 48 prøver cacaomælk, og resultaterne er som følger:

Bestemmelse af *kærnemælkens surhedsgrad* viste (214 prøver):

Titerværdi 71– 80 .....	0 % ( 0 %)
– 81– 90 .....	10,7 % ( 4 %)
– 91–100 .....	50,0 % (84,0 %)
– over 100 .....	39,3 % (12,0 %)

For at støtte mejeriet i dets arbejde for at højne mælkens kvalitet, er der hver uge sendt en afskrift af undersøgelsesresultaterne af de indkøbte handelsmælksprøver til mejeriet. Resultaterne bedømmes efter skalaen 0–60 (sødmælk), 0–30 (fløde), 0–24 (kærnemælk, ymer og kulturmælk) samt 0–15 (skummetmælk).

Handelsmælkens ugentlige pointstal er udregnet og meddelt mejeriet. Den sanitære kvalitet har været mere svingende i årets løb end forrige år med toppunkt i februar og mindsteværdi i juli måned, altså en svingning i takt med leverandørmælkens kvalitet.

*Driftskontrol*

Ved de ordinære mejeriinspektioner er der udtaget rengjorte flasker fra mejeriets flaskevaske-maskine. På laboratoriet er disse flasker blevet undersøgt for rengøringens effektivitet.

I alt er undersøgt 102 flasker.

Fedtprocent: 1,4–4,25 %.

Storchs prøve: alle negative.

Kimtal: under 1–6.

Coli: alle negative.

*Mælkeleverancer til Centralsygehuset*

Af leverancerne til Centralsygehuset er der i 1966 udtaget 36 prøver af sødmælk, kærnemælk og fløde. De vigtigste resultater fremgår af tabel XIII.

Tabel XIII.

Undersøgelse af mælkeprøver til sygehuset.

	1. dags udsæd			Holdbarhedsprøver		
	Kimtal u. 10.000 kol. pr. ml.	Coli ÷ 1/10	Reduktion over 5 t.	Kimtal u. 100.000 kol. pr. ml	Coli u. 100 kol. pr. ml	Reduktion over 5 t.
Sødmælk .....	50,0 %	91,7 %	100 %	25 0 %	91,8 %	75,0 %
Kærnemælk .....	100 %	91,7 %				
Fløde .....	91,7 %	83,3 %	100 %	8,3 %	66,7 %	25,0 %

Resultaterne er for kærnemælkens vedkommende bedre end i fjor, for sødmælkens og flødens vedkommende noget ringere.

#### c. Standardiserings- og varmebehandlingskontrol

I henhold til Indenrigsministeriets og Landbrugsministeriets bekendtgørelser er der udført fedtbestemmelser på 85 prøver mælk og fløde fra diverse mejerier; af disse prøver er 23 underkastet nøjagtig fedtbestemmelse efter Röse-Gottliebs metode eller Schmidt-Bondzynski-Ratzlaffs metode på grund af for stor afvigelse fra standardfedtprocenten. Rapport over disse prøver er tilsendt den udtagende dyrlæge samt statskontrollen i Odense.

I henhold til Indenrigsministeriets bekendtgørelse af 12. maj 1951 og cirkulære af 31. marts 1965 er der foretaget fosfataseundersøgelse og Storchs prøver på 249 prøver lavpast sødmælk fra 7 mejerier i politikredsene nr. 11 og 12.

#### d. Undersøgelse for andre kommuner

I 1966 er undersøgt i alt 1363 prøver, nemlig:

	Kr. Stil- linge	Korsør	Skæl- skør
Sødmælk .....		12	45
Kærnemælk .....	22	12	43
Skummetmælk ...		12	17
Fløde I .....		12	43
Piskefløde .....		12	43
Leverandørmælk ..			1073
Flasker .....			24
Vandprøver .....			2

Rapport over undersøgelsesresultater er tilsendt de respektive sundhedskommissioner, dyrlæger og mejerier.

## Kontrollen med øvrige levnedsmidler

#### a. Tilsyn med levnedsmidlernes tilberedning, opbevaring og forhandling

*Fiskeforretninger og -boder* er inspiceret i 50 tilfælde: 1 forretning er nedlagt og 1 nyåbnet supermarked har tilladelse til forhandling af frisk fisk. I én fiskeforretning kniber det stadig med den almindelige ren- og vedligeholdelse; ellers har der ikke været væsentlige bemærkninger at gøre.

Hos *bagere og brødforhandlere* er aflagt 61 be-

søg; 3 forretninger har skiftet indehaver; der er i øvrigt påtalt forskellige forhold såsom manglende afskærmning af varer, manglende skiltning i og uden for forretningen samt forhandling af konsumis og mælk uden anmeldelse til sundhedskommissionen. De to lokale brødfabrikker er ligeledes tilset.

I *kolonialforretninger* er der foretaget 226 inspektioner. 6 forretninger er nedlagt, indehaver-skifte er sket i 4 tilfælde, og der er åbnet et nyt



supermarked. Der har som sædvanlig været mange bemærkninger at gøre, således påtaltes manglende skiltning i 50 tilfælde, forhandling af konsumis uden anmeldelse i 3 tilfælde og af kødvarer uden godkendelse i 1 tilfælde. Endvidere påtaltes anbringelse af grøntsager på jorden uden for butikken, manglende eller defekt håndvask, kølemotorer med svigtende afkøling samt tilstedeværelse af husdyr i butiklokalet.

#### *Handel med dybfrosne levnedsmidler*

Der findes i Slagelse nu 78 forretninger med dybfrostkonservator bortset fra de rene konsumiskonservatorer, der ikke sorterer under Indenrigsministeriets bekendtgørelse af 19. december 1964 om dybfrosne levnedsmidler. Disse forretninger tilhører følgende kategorier:

22 slagter- og viktualieforretninger med fuldt dybfrostsortiment.

5 supermarkeder med slagterafdeling med fuldt dybfrostsortiment.

14 kolonialforretninger med fuldt dybfrostsortiment.

2 kolonialforretninger med grøntsagsfjerkræ- og fiskesortiment.

25 kolonialforretninger med uforandret sortiment, dispensation til udgangen af 1967.

6 grøntforretninger med frugt og grøntsags-sortiment.

1 grøntforretning med uforandret sortiment, dispensation til udgangen af 1967.

1 fiskeforretning med grøntsags-, fiske- og fjerkræsorbitment.

1 fiskeforretning med grøntsags-, fiske- og fjerkræsorbitment, dispensation til udgangen af 1967.

1 osteforretning med grøntsags-, fiske- og fjerkræsorbitment.

3 kolonialforretninger er ophørt med forhandling af dybfrosne varer, 20 kolonialforretninger har tilladelse til forhandling af konsumis.

Der har måttet gøres bemærkninger om manglende hundekrog og -skilt i 42 tilfælde.

I *osteforretninger, frugt- og grøntforretninger og kiosker* er foretaget henholdsvis 17, 32 og 9 iispektioner, ligesom der er foretaget tilsyn med fisketorv, fjerkrætorv og grønttorv 24 gange.

*Byens restaurationsvirksomheder* (hoteller, gæstgiverier, pensionater, konditorier og barer) er inspiceret i 60 tilfælde; der er åbnet en ny aftenrestaurant med tidssvarende køkkenforhold. Der har i øvrigt været enkelte vedligeholdelsesmangler at påtale, og der har været ført løbende kontrol med opvaskens effektivitet ved kemiske og bakteriologiske undersøgelser. Der er nu installeret opvaskemaskine i 16 restaurationskøkkener.

11 *marketenderivirksomheder* og 1 *varmdriksautomat* er i årets løb tilset, hvorved fornyelse af inventar i flere tilfælde er tilrådet.

*Centralsygehusets* centralkøkken og afdelingskøkkener, køkkenet og kantinen på forsorgscentret for Vestsjælland »Andersvænge«, køkkenet på Ungdomsborgen, »De gamles Hjem«, optagelseshjemmet, soldaterhjemmet og det nye kloster er ligeledes tilset.

#### *b. Laboratoriemæssige undersøgelser af andre levnedsmidler*

##### *1. Konsumis*

Der er i 1966 undersøgt 175 prøver med følgende resultater (tallene i parentes er for 1965):

##### *Kimial:*

0- 5.000 kol. pr. ml.	72,0 % (86,4 %)
5.100-20.000 - - -	24,6 % (10,2 %)
21.000-30.000 - - -	1,1 % ( 3,4 %)
31.000-50.000 - - -	0,0 % ( 0,0 %)
over 50.000 - - -	3,2 % ( 0,0 %)

##### *Coli:*

under 10 kol. pr. ml.	69,2 % (69,3 %)
11- 100 - - -	16,0 % (17,1 %)
101- 500 - - -	5,7 % ( 9,1 %)
501-1.000 - - -	1,7 % ( 1,1 %)
1.001-2.000 - - -	1,7 % ( 3,4 %)
over 2.000 - - -	5,7 % ( 0,0 %)

Tabel XIV. (Tallene i parentes er for 1965.)

Kimtal	under 50.000 kol.	51—100.000 kol.	101—500.000 kol.	501—1 mill. kol.	over 1 mill. kol.
Flødeskum .....	57,4 % (61,70 %)	11,4 % (11,21 %)	18,1 % (20,91 %)	1,9 % ( 4,15 %)	11,2 % ( 1,03 %)
Creme .....	51,0 % (51,11 %)	15,0 % (15,93 %)	21,2 % (26,99 %)	2,1 % ( 3,38 %)	10,7 % ( 2,65 %)
Colibakterier	0	0—500	501—1.000	1.001—10.000	over 10.000
Flødeskum .....	53,6 % (59,08 %)	16,2 % (12,11 %)	4,3 % ( 6,26 %)	15,3 % (18,58 %)	10,6 % ( 3,97 %)
Creme .....	35,7 % (45,29 %)	19,5 % (13,90 %)	6,9 % ( 5,83 %)	19,9 % (20,85 %)	18,0 % (14,13 %)

## Fæcal coli:

under 10 kol. pr. ml.	98,9 %
over 10 - - -	1,1 %

Alle prøver gav negativ reaktion ved Storchs prøve. 14 prøver havde et fedtindhold under 8 %, 86 prøver mellem 8—10 % og 75 prøver over 10 % fedt. Den bakteriologiske kvalitet er heller ikke for isens vedkommende helt på højde med resultaterne i 1965.

## 2. Flødeskum og creme.

Der er undersøgt 563 prøver flødeskum og 533 prøver creme fra flødekager indkøbt hos forskellige bagere og konditorier i Slagelse eller indleveret af samme.

Undersøgelsesresultaterne fremgår af tabel XIV.

Den bakteriologiske kvalitet er noget ringere end i fjor; der er påvist en del infektion med den lejlighedsvis sygdomsfremkaldende bacillus cereus, og fæcale colibakterier er påvist i ca. 24 % af flødeskumsprøverne og ca. 33 % af cremepróverne.

Fæcale colibakterier pr. g	under 100	over 100
Flødeskum .....	76,4 %	23,6 %
Creme .....	66,9 %	33,1 %

Fisk og fiskeprodukter.

Tabel XV.

	Antal prøver	Reduktionstid		Kimtal			Coliforme bakterier			Fæcal coli påvist	Fæcale strept. påvist	Staff. aureus påvist	Clostr. påvist	Hæm. bak. påvist
		under 2 1/2 t.	2 1/2 - 4 timer	over 4 timer	under 50.000/g	50.000 - 100.000/g	100.000 - 1 mill/g	over 1 mill/g	under 100/g					
Fiskefilet . . . . .	28	10,7 %	21,4 %	67,9 %	3,6 %	7,1 %	75,0 %	14,3 %	42,9 %	32,1 %	10,7 %	17,9 %	53,6 %	17,9 %
Fiskefars . . . . .	15	26,7 %	73,3 %		13,3 %	66,7 %	20,0 %	20,0 %	20,0 %	33,3 %	26,7 %	13,3 %	40,0 %	40,0 %
Fiskefrikadelle . . . . .	14				64,3 %	14,3 %	21,4 %	100 %				7,1 %	7,1 %	7,1 %
Makrelsalat . . . . .	34				23,5 %	20,6 %	32,4 %	23,5 %	67,6 %	11,8 %	8,8 %	11,8 %	11,8 %	2,9 %

## 3. Diverse levnedsmidler

Til laboratoriemæssig undersøgelse er indkøbt:

28	prøver	fiskefilet
15	-	fiskefars
14	-	fiskefrikadeller
34	-	makrelsalat
82	-	mayonnaise, salater og remoulade
46	-	skinkesalat
24	-	ost
36	-	smør.

Resultaterne af disse undersøgelser ses i tabellerne XV og XVI m. m.

*Fiskefilet:*

pH: 6,3-7,4.

Total flygtigt kvælstof: 1,34-22,18 mg %.

Trimetylammin N: 0-13,4 mg %.

*Fiskefars:*

pH: 6,45-7,0.

Tørstof: 19,65-24,51 %.

Melindhold: 3,99-14,00 %.

Total flygtigt kvælstof: 0,67-12,08 mg %.

Trimetylammin N: 0-6,70 mg %.

*Fiskefrikadeller:*

pH: 6,45-7,0.

Tørstof: 19,76-29,96 %.

Melindhold: 3,38-13,77 %.

Total flygtigt kvælstof: 1,3-23,4 mg %.

Trimetylammin N: 0-8,04 mg %.

*Makrelsalat:*

pH: 5,25-6,15.

Paraffinolie: alle ÷.

*Mayonnaise, salater og remoulade:*

pH: 3,6-7,1.

Paraffinolie: alle ÷.

*Ost:*

pH: 5,5-7,9.

Vandindhold: fuldfed: 38,8-58,3 %

andre: 40,2-52,88 %

Fedt i tørstof: fuldfed: 42,4-76,4 %

andre: 29,94-38,5 %

Fedtindhold: fuldfed: 20,75-43,9 %

andre: 14,0-18,55 %

*Smør:*

Gærsvampe påvist i 18 prøver (50 %).  
 Skimmelsvampe påvist i 19 prøver (52,8 %).  
 Gelatinesmeltende bakterier påvist i 8 prøver  
 (22,2 %).  
 Katalase: 0-3.  
 Vandindhold: 14,5-17,15 %.  
 Salt: 0,67-1,18 %.  
 Fedtfrit tørstof: 1,93-2,99 %.

Det vil heraf ses, at fiskefars er et ømfindtligt produkt, at over halvdelen af mayonnaise- og salatprøverne har et tilfredsstillende bakterieindhold og slet ikke kommer op på de astronomiske kimal, man har set i undersøgelser fra hovedstaden, medens 98 % af skinkesalatprøverne har et bakterieindhold på over 100.000 pr. g, ligesom der i stort omfang er påvist potentielt skadelige bakterier som fæcal colibakterier og streptococcer, gule stafylococcer og clostridiebakterier. Det er altså et produkt, der skal nydes med forbehold og omtanke.

*Indbragt til undersøgelse blev:*

- 18 frikadeller mistænkt for afsmag; klagen uberegtiget.
- 3 rullepøser mistænkt for surhed; intet at bemærke.
- 1 dåse champignon, mistænkt for fordærvelse og afsmag; intet at bemærke.
- 1 æske pålægschokolade med petroleumsafsmag, kasseret.
- 1 mazarinkage, der skulle have forårsaget forgiftning, intet unormalt.
- 1 prøve hakket lever til leverpostej; sur, kasseret.
- 1 prøve stegt rødspætte mistænkt for salpeter-tilsætning; intet at bemærke.
- 1 prøve muggent rugbrød, kasseret.

*4. Svaberprøve af service*

I årets løb er undersøgt 36 prøver service fra forskellige af byens restaurationer, pensionater, spisehuse eller lignende for at få et overblik over opvaskens effektivitet. Ved hjælp af karbol-fuchsin og Lugols væske kunne i alt for mange tilfælde påvises mangelfuld mekanisk rengøring af tallerkener og glas.

Af de undersøgte stykker service havde 11,1 % for højt kimal, det vil sige et kimal på over 100 kol. pr. stk. Colibakterier påvises ikke.

*5. Vandundersøgelser*

Der er i 1966 foretaget 67 undersøgelser af

Andre levnedsmidler.

Tabel XVI.

	Antal prøver	Kimal				Coliforme bakterier				Fæcal coli påvist	Fæcale strept. påvist	Staff. aureus påvist	Clostr. bakterier påvist	Hjern. bak. påvist
		under 10.000/g	10.000—50.000/g	50.000—100.000/g	over 100.000/g	under 100/g	100—1000/g	1000—10.000/g	over 10.000/g					
Mayonnaise, salater og remoulade	82	14,6 %	25,6 %	14,6 %	45,2 %	81,7 %	9,8 %	4,9 %	3,6 %	24,4 %	2,4 %	3,6 %	3,6 %	3,6 %
Skinkesalat	46		2,2 %		97,8 %	15,2 %	13,0 %	34,8 %	37,0 %	91,3 %	26,1 %	63,0 %	43,5 %	43,5 %
Ost	24		16,7 %		83,3 %	54,1 %	12,5 %	16,7 %	16,7 %	66,7 %	25,0 %	25,0 %	25,0 %	25,0 %
Smør	36	83,3 %	8,3 %	5,6 %	2,8 %	94,4 %	5,6 %	5,6 %	5,6 %					

prøver fra kommunens, mejeriets, restaurations og enkelte gårdes vandforsyning. Prøverne er undersøgt såvel bakteriologisk som fysisk-kemisk i overensstemmelse med Dansk Standard og resultaterne tilsendt de pågældende og evt. de respektive sundhedskommissioner. Gående ud fra kravene til godt brøndvand fordeler de bakteriologiske resultater sig som følger (tabel XVII):

Tabel XVII. (Tallene i parentes er for 1965.)

Kød-pepton gelatine 21° i 72 timer	Kød-pepton agar 37° i 48 timer		Laktose-pepton opløsning 37° i 48 timer	
	under 100/ml	over 100/ml	colifri	coliholdige
32,0 % (31,5 %)	40,0 % (41,7 %)	60,0 % (58,3 %)	80,0 % (35,4 %)	20,0 % (64,6 %)

Der er endvidere undersøgt 8 badevandsprøver fra Storebæltskysten.

På levnedsmiddelkontrollens laboratorium er der i 1966 undersøgt ialt 42.073 prøver, gennemsnitlig er disse prøver underkastet 3 forskellige undersøgelser, således at laboratoriet i 1966 har foretaget ca. 126.000 undersøgelser.

*Grovere overtrædelser af gældende vedtægter  
m. v. er sket i følgende tilfælde:*

Landbrugsministeriet bekendtgørelse af 3. juli 1963 og Kødkontrolregulativets § 23: ukontrolleret flæsk og fjerkræ i slagterforretning . . . . . 1 tilfælde

Indenrigsministeriets bekendtgørelse af 31. marts 1965: lavpast. sødmælk for højt opvarmet . . . . . 2 tilfælde

Mælkevedtægtens § 19: for lavt tørstofindhold i kærnemælk . . . . . 1 tilfælde

Mælkevedtægtens § 13: manglende plombering og mærkning af mælk til institutioner . . . . . 2 tilfælde

Mælkevedtægtens § 18: klor i mælken 1 tilfælde

Mælkevedtægtens § 26: kærnemælk fremdateret . . . . . 1 tilfælde

Mælkevedtægtens § 26: smuds i mælkeflaske . . . . . 1 tilfælde

Indenrigsministeriets bekendtgørelse af 28. juni 1960: salg af konsumis uden anmeldelse til Sundhedskommissionen . . . . . 1 tilfælde

Sundhedsvedtægtens § 51: uhygiejnisk brøddistribution . . . . . 3 tilfælde

Levnedsmiddelkontrollen er, som det vil fremgå af denne beretning, en kontrollerende og rådgivende institution, der indtræder i samfundshusholdningen som et forbedrende og et bevarende organ, idet dens opgave er forebyggelse af levnedsmiddelbårne sygdomme og beskyttelse af levnedsmidler mod bakteriel forurening forårsaget af fejlagtig tilberedning eller uhensigtsmæssig opbevaring, således at den vare, forbrugeren erhverver, har den størst mulige holdbarhed.

Levnedsmiddelkontrollen i Slagelse har atter fuldført et arbejdsår i forholdsvis ubemærkethed, et forhold, der også tilstræbes; idet det jo er tegn på, at der ikke inden for området har været væsentlige tilfælde af levnedsmiddelbårne sygdomme.

Slagelse, den 6. februar 1967.

*Leif Correll,*  
stadsdyrlæge

## Tabeloversigt

- I. Slagtninger og den kødkontrolmæssige bedømmelse .....
- II. Kassation ved kødkontrollen .....
- III. Kasseret slagteaffald og organer .....
- IV. Laboratoriemæssige køundersøgelser .....
- V. Laboratoriemæssige undersøgelser af rå kødvarer .....
- VI. Laboratoriemæssige undersøgelser af varmebehandlede kødvarer .....
- VII. Laboratoriemæssige undersøgelser af pålægsvare .....
- VIII. Konstaterede sygdomme ved besætningseftersyn .....
- IX. Den hygiejniske tilstand ved besætningseftersyn .....
- X. Laboratoriemæssige leverandørmælksundersøgelser .....
- XI. Laboratoriemæssige handelsmælksundersøgelser .....
- XII. Laboratoriemæssige handelsmælksundersøgelser (holdbarhedsprøver) .....
- XIII. Laboratoriemæssige undersøgelser af sygehusleverancer .....
- XIV. Laboratoriemæssige undersøgelser af flødeskum og creme .....
- XV. Laboratoriemæssige undersøgelser af fiskeprodukter .....
- XVI. Laboratoriemæssige undersøgelser af andre levnedsmidler .....
- XVII. Laboratoriemæssige vandundersøgelser .....

## Til leverandørerne i A/M Landsogn

Leverandør nr. ....

Navn: .....

Ved bedømmelse af mælkens kvalitet ved (0–10 points) opnåede De for året 1966 laboratorieundersøgelse (0–15 points) og de hygiejniske forhold ved besætningseftersynene ..... points (max. 25 points) og blev nr. .... af 196 leverandører.

Følgende leverandører opnåede de bedste points:

1. 704 G. Christensen, Rødkildegården 24,90
2. 778 Søren Jørgensen, Skørpinge .... 24,81
3. 671 Valdemar Hansen, Højager,  
Gudum ..... 24,62
4. 684 Ejner Larsen, Slagstrup ..... 24,52
5. 863 Hermod Christiansen, Næsbykov 24,42
6. 681 Evald Dybbro, Dalvang ..... 24,42
7. 852 Lars Larsen, Sorterup ..... 24,42
8. 862 Hermod Andersen, Næsbykov.. 24,38
9. 760 Gunner Hansen, Harrested .... 24,33
10. 865 Carl H. Nielsen, Tyvelse,  
Næsbykov ..... 24,22
11. 690 Finn Sørensen, »Højstrup«,  
Slagstrup ..... 24,15
12. 667 Ejvind Hansen, Gudum ..... 24,10
13. 854 Sven Kildegård Jensen, Tyvelse 24,03
14. 803 Jørgen Christiansen, Sludstrup.. 23,98
15. 740 Erik Jensen, Slotsbjergby ..... 23,97

16. 631 Kaj V. Madsen, Hejninge .... 23,94
17. 841 Erhard Jørgensen, Næsbykov.. 23,92
18. 674 Jens Petersen, Holbækvej .... 23,88
19. 665 Evald Madsen, Nordrup ..... 23,83
20. 632 Ejner Jørgensen, Hejninge .... 23,82
21. 787 Herluf Vestergård, Sørbylille .. 23,65
22. 653 Fr. Christensen, Ll. Valby .... 23,64
23. 795 Erik Larsen, Harrested ..... 23,62
24. 658 Chr. Hansen, Rosenkildegården 23,54
25. 686 Ole Christensen, Slagstrup .... 23,52
26. 668 Johs. Nielsen, Frisbjerggård ... 23,50
27. 845 Aksel Hansen, Madslunde,  
Næsbykov ..... 23,44
28. 730 Carl Hansen, Slotsbjergby .... 23,40
29. 742 William Hansen, Slotsbjergby.. 23,34
30. 813 Ejner Carlsen, Oksebro ..... 23,33
31. 640 H. Larsen, Slagstrup ..... 23,28
32. 817 Johs. Petersen, Skovsø ..... 23,27
33. 842 Knud Petersen, Næsbykov ... 23,25
34. 844 Rasmus Christensen, Næsbykov 23,24
35. 729 Lars E. Eriksen, Slotsbjergby .. 23,23
36. 757 Viggo Larsen, Rosted ..... 23,23
37. 616 Egon Hansen, Tøvestensgården,  
Hejninge ..... 23,22
38. 710 P. H. Hansen, Gårdagergård .. 23,18
39. 687 Ernst Larsen, Gartnervej ..... 23,18
40. 713 Johs. Nielsen, Landsgrav ..... 23,18

Næstlaveste pointstal opnået .. 14,45

Laveste pointstal opnået ..... 13,95

## Til leverandørerne i Kirke Stillinge A/M

Leverandør nr. ....

Navn: .....

Ved bedømmelse af mælkens kvalitet ved laboratorieundersøgelse (0–15 points) og de hygiejniske forhold ved besætningseftersynene (0–10 points) opnåede De for året 1966 ..... points (max. 25 points) og blev nr. .... af 313 leverandører.

Følgende leverandører opnåede de bedste points:

1. 103 Niels Nielsen, V. Helsinge .... 24,65
2. 241 Kai Nielsen, K. Stillinge ..... 24,40
3. 527 Gunner Corneliusen, Heden,  
Høng ..... 24,31
4. 526 Arne Poulsen, Heden, Høng .. 24,22
5. 131 Leif Nielsen, Reersø pr. Gørlev 24,15
6. 505 Erik Egede Jensen, Herslevgård 24,09
7. 443 Gunner Petersen, Knudstrup .. 24,09



- |     |  |       |     |  |       |
|-----|--|-------|-----|--|-------|
| 8.  | 270 Harald Nielsen, Ø. Stillinge ..                | 24,05 | 37. | 322 Gunner Nielsen, Næsbystrand,<br>Slagelse ..... | 23,53 |
| 9.  | 248 Ole Rasmussen, Bildsø, Slagelse                | 24,05 | 38. | 251 Børge Jacobsen, Bildsø .....                   | 23,50 |
| 10. | 421 Kristian Jensen, Engvang, Løve                 | 24,00 | 39. | 338 Johannes Larsen, Keldstrup ....                | 23,47 |
| 11. | 327 Stanislaw Wingreen, Keldstrup                  | 23,97 | 40. | 249 Holger Rasmussen, Bildsø ....                  | 23,46 |
| 12. | 113 Brdr. Hansen, Kirke Helsingø ..                | 23,96 | 41. | 136 Knud Hansen, Reersø, Gørlev                    | 23,44 |
| 13. | 434 Poul Jensen, Knudstrup .....                   | 23,96 | 42. | 111 Henning Nielsen, V. Helsingø,<br>Gørlev .....  | 23,43 |
| 14. | 143 Jens Th. Jensen, Dalby, Gørlev                 | 23,95 | 43. | 503 Karl Simonsen, Råbæksholm,<br>Høng .....       | 23,42 |
| 15. | 8 Chr. Keinicke, Ornum, Gørlev                     | 23,92 | 44. | 260 Poul Poulsen, Ø. Stillinge ....                | 23,41 |
| 16. | 230 Erik Hansen, Bildsø, Slagelse ..               | 23,86 | 45. | 415 Hans Nielsen, Tinghøj, Løve ..                 | 23,40 |
| 17. | 354 Troels Hansen, Årslev .....                    | 23,85 | 46. | 240 Verner Nielsen, K. Stillinge ..                | 23,40 |
| 18. | 481 Bane Kreilgård Nedergård, Løve                 | 23,82 | 47. | 510 Gunner Petersen, Justgården ..                 | 23,40 |
| 19. | 122 Kaj Bang, K. Helsingø .....                    | 23,81 | 48. | 439 Engelbrecht Petersen, Fuglemose-<br>gård ..... | 23,39 |
| 20. | 293 Harald Larsen, Næsbystrand ..                  | 23,81 | 49. | 40 Vald. Rasmussen, Hallenslev ..                  | 23,35 |
| 21. | 277 Harald Jensen, Kildemarken ..                  | 23,80 | 50. | 340 Svend Nielsen, Keldstrup .....                 | 23,33 |
| 22. | 383 Johs. Hansen, Sønderup .....                   | 23,73 | 51. | 250 Kristian Andreassen, Bildsø,<br>Slagelse ..... | 23,31 |
| 23. | 226 Poul A. Hansen, Bildsø .....                   | 23,73 | 52. | 342 Maren Bell, Keldstrup .....                    | 23,28 |
| 24. | 414 Aksel Hansen, Løve mark ....                   | 23,65 | 53. | 550 Aksel Breum Nielsen, Høng ..                   | 23,27 |
| 25. | 445 Jens Christiansen, Knudstrup,<br>Løve .....    | 23,64 | 54. | 233 Verner Petersen, Bildsø, Slagelse              | 23,23 |
| 26. | 353 Juel Andersen, Sønderup,<br>Slagelse .....     | 23,63 | 55. | 311 Verner Jensen, Næsbystrand ..                  | 23,22 |
| 27. | 151 Ludvig Clausen, K. Helsingø ..                 | 23,63 | 56. | 546 Knud Nielsen, Torpe, Høng ..                   | 23,22 |
| 28. | 521 B. Belling, Høng Landbrugsskole                | 23,60 | 57. | 349 Peter Olsen, K. Stillingø,<br>Slagelse .....   | 23,21 |
| 29. | 225 Erling Christiansen, Bildsø,<br>Slagelse ..... | 23,60 | 58. | 433 Jens Jensen, Knudstrup mark ..                 | 23,20 |
| 30. | 409 Anders Kreilgård, Smedegade,<br>Løve .....     | 23,60 | 59. | 313 Viggo Jensen, Næsbystrand ....                 | 23,20 |
| 31. | 471 Marie Nielsen, Løve .....                      | 23,60 | 60. | 534 Poul Johansen, Hallenslev,<br>Gørlev .....     | 23,20 |
| 32. | 104 Poul Jensen, V. Helsingø, Gørlev               | 23,59 |     |  |       |
| 33. | 411 Poul Lund, Smedegade, Løve ..                  | 23,58 |     |  |       |
| 34. | 116 Kaj Rasmussen, K. Helsingø ....                | 23,58 |     |  |       |
| 35. | 264 Brdr. Petersen, Ø. Stillingø ....              | 23,56 |     |  |       |
| 36. | 431 Poul Hansen, Teglværksgården,<br>Løve .....    | 23,53 |     |  |       |
|     |  |       |     | Næstlaveste pointstal opnået ..                    | 14,56 |
|     |  |       |     | Laveste pointstal opnået .....                     | 10,91 |

# SAG-REGISTER

til

SLAGELSE BYRÅDS FORHANDLINGER m. m.

for

året 1. april 1966 til 31. marts 1967.

<b>Aftenskoler</b> , se ungdoms- og aftenskoler.	
<b>Afbrændingsplads.</b>	
Afbrændingsplads ved Nordre Mark .....	46, 112, 121, 163
<b>Alderdomshjem</b> , se folkepension og folkepensionistboliger.	
<b>Amtsrevalideringsudvalget.</b>	
Medlemmer af .....	V
<b>Anlægget.</b>	
<b>Antenne</b> , se også gader og veje og radio.	
Udvalget for luftantenner m. m. ....	XVIII
<b>Arbejderhjemmet.</b>	
Bestyrelsen for .....	VI
Regnskab for 1966 .....	197
<b>Anvisningskontoret.</b>	
Tilsynsråd .....	V
<b>Arbejdsforhold</b> , arbejds løn, arbejder og leverancer til kommunen, se også lønninger.	
Tillægsbetaling for arbejder i forbindelse med arbejdstidsnedsættelsen pr. 1. april 1966	12
Borgmestres m. fl.s adgang til ATP .....	18
Arbejdstidsnedsættelse pr. 1. april 1966 (sygeplejepersonale) .....	22
Betaling for arbejder i forskudt tid .....	22
Kontrol med priser på bygge- og anlægsarbejder .....	30
Ansættelse af kommunegartner .....	46, 69, 88, 96
Aflønning m. v. af tjenestemandsansatte sundhedsplejersker samt vikarer pr. 1. april 1965	46
Overenskomst vedr. ikke-tjenestemandsansatte arbejdsmænd .....	155
<b>Arealer</b> , udleje af, se markvæsen.	
<b>Asylet.</b>	
<b>Automobilkørsel</b> , se motorvogne og bilruter.	
<b>Automobilparkeringspladser</b> , se gader og veje.	

<b>Badeanstalten.</b>	
Udvalgets medlemmer .....	VI
<b>Bebyggelsesforhold</b> , se boligforhold, bygningsvæsen, salg af arealer og udstykning. Bebyggelsesplaner, se gader og veje samt markvæsen.	
<b>Begravelsesvæsen</b> , se kirker og ligbærerlauget.	
<b>Belysning</b> , se el- og varmeværket.	
<b>Benzintanke i gaderne og på privat grund.</b>	
Udvalgets medlemmer .....	VI
<b>Beretninger fra foreninger m. m.</b> , se bidrag.	
<b>Bevillingsvæsen</b> , se beværtervæsen.	
<b>Beværtervæsen.</b>	
Medlemmer af bevillingsnævnet .....	VI
Ændring af vedtægt for beværternæring i Slagelse .....	8
Manufakturhandler Aa. V. Hansen, I. P.-Huset .....	91
Anlægspavillonen, udvidet åbningstilladelse .....	114
»La vie en Rose«, udvidet åbningstilladelse .....	123
Mona Käte Jensen, udleje af lokalerne, Skovsøgade 7 .....	184
Banegårdsrestaurationsen, bevilling med ret til udskænkning af stærke drikke .....	211
<b>Biblioteksvæsen.</b>	
Bibliotekets bestyrelse .....	VI
Pestyrelsen for Slagelse børnebibliotek .....	VI
Skolebibliotek, nedsættelse af udvalg .....	32, 143
Arkivar ved Lokalhistorisk arkiv .....	42
Eva Vang Olsen, udlånsbibliotekar pr. 1. oktober 1966 .....	69
Børnebogsugen, tilskud kr. 5.000,- .....	86, 96
Jørgen Kanding, Odense, vicebibliotekar .....	88
Bibliotekar Søren Clausen, afsked pr. 31. december 1966 .....	121
Vita Rørdam, udlånsleder (ass. udlånsbibliotekar) .....	121
Poul Erik Nielsen, ledende oplandsbibliotekar .....	136
Tove Spotoft Svenningsen, ledende børnebibliotekar .....	136
Tillægsbevilling på 6.500,- til tryksager, blanketter og kontorartikler .....	179, 191
Etablering af fritidsudlån fra hvert enkelt skolebibliotek .....	190
Karen Margrethe Kanding, ass. bibliotekar .....	220
<b>Bidrag, derunder beretninger fra foreninger m. m.</b> (Se også kasse- og regnskabsvæsen).	
A.I.G., tilskud til rejse til Belgien .....	8, 19
Vestsjællands Kunstforening .....	8, 19, 41
K.F.U.M.s soldaterhjem i Slagelse .....	8
F.D.F., tilskud til rejse til Sydslesvig .....	19, 30
Det danske Hedeselskab .....	19, 75
De uniformerede ungdomsorganisationer .....	20, 31
Grænseforeningen 18. april .....	30
A.I.G., tilskud til rejse til Kragerø .....	42
Vestsjællands Teaterkreds .....	42
Landsforeningen til bekæmpelse af Kredsløbssygdomme .....	42

Sønderjysk forening .....	42	
Slagelse Boldklub og Idrætsforening .....	54,	66
Slagelse Bordtennisklub .....	54,	66
Missionen blandt hjemløse Mænd .....		66
Landsforeningen for bedre Hørelse .....		75
Døvefonden .....		75
Jysk Børneforsorg .....		75
Børnebogsugen .....	86,	96
Sorø amts Plejehjemsforening .....		86
Landsforeningen evnesvages Vel .....	86,	178
Turistforeningen for Slagelse og Omegn .....	96,	106
Dansk Byplanlaboratorium .....		96
Landsudvalget for K.F.U.M.s soldatermission i Danmark .....		96
Astmaferie S/I .....		96
Det grundtvigske soldatarbejde .....		96
Foreningen til at fremme blindes selvvirksomhed .....		106
Mødrehjælpen i Næstved .....		106
Søfartens bibliotek .....		106
Rigsforeningen til Gigtens Bekæmpelse .....	106,	164
Teknologisk Institut .....		106
Ungdommens Vel .....		106
Landsforeningen til bekæmpelse af dissemineret sclerose .....		106
Landsforeningen Lænken .....		106
Dansk Flygtningehjælp .....	118,	132
K.F.U.M.s sociale arbejde i Danmark .....		132
Nationalforeningen til Tuberkulosens Bekæmpelse .....		132
Landsforeningen forebyggende børneværn .....		132
Foreningen til hjælp for grønlandske børn .....		132
Dansk Blindesamfund .....		132
Landsforeningen mod Børnelammelse .....		144
Landsforeningen til Kræftens Bekæmpelse .....		144
Museumsforeningen for Sorø amt .....		144
Foreningen til Hjertesygdommenes Bekæmpelse .....		152
Landsforeningen Kristelige Forening for Børneforsorg .....		164
Foreningen for spastisk lammede Børn .....		164
Dansk Brandværnskomité .....		164
Mellempfolkeligt Samvirke .....		164
Friluftsrådet .....		164
Danmarks Afholdsforening .....		164
Møltrup optagelseshjem .....		164
Dansk Ingeniørforening .....		164
Slagelse kommunale Gymnasiums legatfond .....		164
De uniformerede ungdomskorps i Slagelse .....		178
Sjællands Symfoniorkester .....	178,	190
Sjællands Symfoniorkester – påskekoncert .....	178,	190
Det danske Selskab .....		178
Fællesorganisationens Boligforening – 25 års jubilæum .....		188
Slagelse Billardklub .....		190
De samvirkende Idrætsklubber .....		190
Elevforeningen »Musica« .....	204,	216
Røde Kors' humanitære arbejde i Syd- og Nordvietnam .....	204,	216
Haveforeningen Østervang – 25 års jubilæum .....	222,	229

<b>Bilruter, faste i gaderne, se også motorvogne.</b>	
Udvalgets medlemmer .....	VII
Bybuskørselen i Slagelse .....	46, 88, 131
Opstilling af stoppestedsskilte kr. 9.304,50 .....	134, 145
Rabatordning for pensionister .....	134
<b>Ansøgninger om og fornyelse af koncessioner:</b>	
Bybuskørsel: vognmand Eigil Larsen, Slagelse .....	85
Fragtruten: Svendborg-København, vognmand V. Henriksen, Svendborg .....	112
Fragtruten: Stenlille-Slagelse, fragtmand Egon Nielsen, Orebo .....	136
Omnibuskørsel: Skælskør-Slagelse, D.S.B. ....	136
Skælskør-Holbæk, D.S.B. ....	136
Kalundborg-Slagelse, D.S.B. ....	136
Slagelse-Næstved, D.S.B. ....	136
Omnibuskørsel: Skælskør-Slagelse, rutebilejer Arne Nielsen, Slagelse .....	146, 170
Fragtruten: Vejle-København, Vejle Flytteforretning A/S, Vejle .....	146
Fragtruten: København-Aalborg, C. H. Carlsson, København Ø .....	182
Fragtruten: Odense-Vordingborg, Odense Fragtcentral A/S .....	208
Omnibuskørsel: Bisserup-Slagelse, Kurt Larsen .....	220
Reersø-Gørlev Sj.-Slagelse, Bent Hansen .....	229
<b>Biografteatre.</b>	
<b>Boligbyggeri, støtte til, se boligforhold og kommunekautiøn.</b>	
<b>Boligforeninger.</b>	
<b>Fællesorganisationens Boligforening.</b>	
Boligforeningens bestyrelse .....	VII
Overtagelse af byggeri på matr. nr. 21 a og 20 b af bygr., Dansk Smede- og Maskinarbejderforbund .....	39, 126
Fjernvarmeforsyning i Østre Allé, kr. 135.000,- .....	56, 68
Regnskab for afd. K V, matr. nr. 315 cn af markj. ....	63
Afd. E, Østre Allé, tillægslån kr. 119.895,- .....	63, 161
Pensionistboliger, 8 lejligheder i Klostergade 27 .....	64
Regnskab over Ringparken, afd. III .....	84
Regnskab over Ringparken, afd. IV .....	84
Projekt til fritidshjem og ungdomsklub, Ringparken V A .....	84, 93, 161
Afd. S, Bagervænget, installation af fjernvarme .....	161
Regnskab for afd. Ringparken, afsnit V B .....	175
Tilskud i anledning af 25 års jubilæum .....	188
<b>Slagelse sociale Boligselskab:</b>	
Boligselskabets bestyrelse .....	VIII
Fjernvarmeforsyning til Skovvej, Garvergårdsvej og Østre Ås, kr. 1.061.600,- .....	44 56
Afd. Søndermarken, optagelse af tillægslån .....	84
Lejeforhøjelse, afd. Volden, Marievej-Vestergade, Slotsvænget blok I, II, III, IV og V, Søndermarken og Vesterport .....	185
<b>Slagelse almennyttige Boligselskab:</b>	
Boligselskabets bestyrelse .....	VIII
Årsberetning og driftsregnskab for 1965 .....	53
Huslejeforhøjelse, afd. Jørgensgården .....	175
<b>Nationalforeningens Boligselskab af 16. januar 1952.</b>	

<b>Boligforhold, herunder kommunens beboelseshuse m. v.</b>	
Boliganvisningsudvalget .....	VII
Udvalget for kommunale boligforhold .....	VII
Bygningsrådet .....	IX
Bygningsudvalget .....	IX
Socialudvalget (husvilde) .....	XXII
Huslejenævnet .....	XIV
Boligkommissionen .....	VII
Nedrivning Sorøvej 57 .....	15
Udlease af ældre og billige lejligheder i boligselskaberne .....	30
Formand og stedfortræder for huslejenævnet .....	32, 65
Lejevurderingsråd .....	54, 67, 98, 118, 143
Forslag til ophævelse af huslejestop .....	86
Honorering af lejevurderingsarbejdet .....	170
Nedrivning Sdr. Stationsvej 24 .....	172
Nedrivning af bryghuset – matr. nr. 178 a, bygr. ....	208
<i>Ansøgninger om tilladelse til at nedlægge lejligheder eller inddrage værelser:</i>	
Akacievej 17 .....	15
Rosenkildevej 36 .....	15
Løvegade 21 .....	15, 102
Svendsgade 9 .....	15
Ingemannsvej 11 .....	15, 115
Holbergsgade 38 .....	23
Sorøvej 57 .....	35, 102
Bjergbygade 13 .....	50
Løvegade 18 .....	50
Platanvej 13 .....	50
Valbyvej 31 .....	50
Vestervang 5 .....	50
Mariendals Allé 18 .....	60
Nansensgade 20 .....	60
Købmagergade 2 .....	60
Torvegade 15 .....	60
Sdr. Stationsvej 37 .....	72
Nytorv 8 .....	72
Svendsgade 1 .....	81
Lærkevej 4 .....	81, 90
Smedegade 30 .....	90
Tjørneallé 9 .....	90
Schweizerplads 7 .....	90
Tordenskjoldsgade 2 .....	102
Fruegade 7 .....	102
Holbergsgade 20 .....	102
Skælskørvej 16 .....	115
Valbyvej 48 .....	115
Skovsgade 13 .....	124, 139
Hostrupsgade 8 .....	139
Tjørneallé 2 .....	148
Herluf Trollesvej 19 .....	158
Nyvej 1 .....	158
Mariendals Allé 83 .....	158
Sct. Jørgensgade 12 .....	158

Hostrupsgade 12 .....	172
Rosenkildevvej 12 .....	172
Tordenskjoldsgade 34 .....	172
Schweizerplads 1 A .....	185, 200
Bredegade 5 A', tv. ....	200
Bredegade 5 <sup>3</sup> .....	231
<b>Brandvæsen.</b>	
Brandkommissionens medlemmer .....	IX
<b>Budget.</b>	
Procedure ved bevillingsansøgninger – forslag fra Center-listen .....	96
Kommunens budget 1967-68 .....	219, 228
Budget for 1967-68 for sygehuse i Slagelse og Korsør .....	219, 228
Kommunal grundskyld for året 1967-68 .....	219, 228
<b>Bygninger, de offentlige.</b>	
Udvalgets medlemmer .....	IX
Hans Tausensgade 41, Ganløse-garage, bevilling kr. 4.000,- .....	34, 46
Nedrivning af bryghuset .....	208
<b>Bygningsfredning.</b>	
<b>Bygningsvæsen, se servitutbestemmelser og udstykning.</b>	
Bygningsrådets medlemmer .....	IX
Bygningsudvalgets medlemmer .....	IX
Vurderingsmænd for faste ejendomme .....	XI
Samordningsudvalget vedr. byplanlægning inden for Slagelse og Slagelse Sct. Peders landsogns kommuner .....	XXVII
Boligkommissionen .....	VII
Byggevirksomheden i Slagelse kommune .....	7, 74, 117, 177
Bondestandens Sparekasse, dispensation vedr. loftshøjde, Smedegade 8-10 .....	12
Idékonkurrence om vej- og bebyggelsesplan for arealer syd for Slagelse .....	22, 135, 180
Kontrol med priser på bygge- og anlægsarbejder .....	30
Ændring af servitutter i slutseddel, § 5 a .....	42
Matr. nr. 39 f af markj., A/S Aage Erslev, dispensation fra bygningsvedtægt .....	116
Landsdelskvarteret, klage fra beboere .....	118
Matr. nr. 69 q af markj., Dansk Esso A/S, overkørsler .....	140
Matr. nr. 55 fr af markj., fjernvarmecentral, dispensation fra bygningsvedtægten .....	140
Matr. nr. 160 af markj., indst. af 2 stk. w. c. med trixtank og sivebrønd .....	160
Matr. nr. 46 a, bygr., A/S Sjællands Tidende, opførelse af nyt bladhus .....	173
Matr. nr. 240, bygr., Silvan, ny bebyggelse .....	173
<b>Byplaner, se også gader og veje.</b>	
Idékonkurrence om vej- og bebyggelsesplan for arealer syd for Slagelse .....	22, 135, 180
Byplanvedtægt for Stenstuegade-kvarteret .....	43
Vejdispositionsskitse .....	78, 109
Udstykningsplan for areal nord for Heimdalsvej .....	120, 134
<b>Bypropaganda.</b>	
<b>Byrådet, dets møder og forhandlinger samt lokaler m. v.</b>	
Byrådets medlemmer og suppleanter .....	III, IV
Medlemmer af kommunale udvalg og kommissioner .....	V, XXVII

	7
Valgbestyrelsens indberetning om byrådsvalget d. 8. marts 1966 .....	1
Valg af borgmester .....	2
Valg af 1. og 2. næstformand for byrådet .....	3
Valg af forskellige udvalg og kommissioner .....	4, 11
Forslag til ændring af styrelsesvedtægt (valg af udvalgsformænd) .....	4
Fastsættelse af byrådets møder i 1966-67 .....	6
Borgmestres m. fl. adgang til A.T.P. ....	18
Honorar til socialudvalgets formand .....	22
Dispositionsplan for Slagelse kommune, nedsættelse af kommission til udarbejdelse af ..	30
Ændring af forretningsorden (fremlæggelse af byrådssager) .....	30
Byrådets ordinære møder den 25. juli og 8. august 1966 .....	66
Borgmesterspension .....	146
Eventuel overtrædelse af forretningsordenens § 4 .....	170
Byrådets ordinære møder i 1967-68 .....	225
A jourføring af udkast til forretningsordenen og vedtægt for styrelsen af de kommunale anliggender i Slagelse .....	228
 <b>Børn, tilsyn med, se børneværn.</b>	
 Børneasyl, se asyl.	
 <b>Børnelegepladser.</b>	
Udvalgets medlemmer .....	XXII
Byggelegeplads ved Kongelyset, kr. 18.000,- .....	56, 68
Villy B. G. Orbe, tilsynsførende ved byggelegepladsen .....	79
 <b>Børnehaver.</b>	
Medlem af bestyrelsen for Slagelse menighedsbørnehave .....	XIX
Grund til privat børnehave .....	66
Halvdagsbørnehave på matr. nr. 278 ah – Sverigesvej .....	178
 <b>Børnegården.</b>	
Fritidshjems lærerinde Gurli Nielsen, afsked fra 31. maj 1966 .....	12
Ole Bech Petersen, fritidshjems medarbejder pr. 1. juni 1966 .....	46
Bente Hasager Madsen, børnehavelærerinde pr. 15. november 1966 .....	121
 <b>Børnehaven i Ringparken.</b>	
Byggeudvalg, medlem af .....	XIX, 12
Børnehaveleder Inga L. Madsen, ansættelse af .....	12
Ingrid S. Larsen, heldagsassistent pr. 1. juli 1966 .....	12
Inventar, bevilling kr. 57.000,- .....	20
Birgit Brohuus Larsen, halvdagsassistent pr. 1. juli 1966 .....	46
Ruth Ingeborg Larsen, børnehavelærerinde .....	69
 <b>Børnehaveseminarium.</b>	
Overslag over håndværkerudgifter ved indretningen .....	12
Opførelse af rytmikbygning, bevilling af kr. 130.000,- .....	33, 44
 <b>Børneværn, derunder plejebørn.</b>	
Børne- og ungdomsværnets medlemmer .....	X
Medlem af bestyrelsen for Sorø amts plejhjemsforening .....	XX
Privat dagpleje .....	127, 142
Politiassistent Aage Nørgaard næstformand for børne- og ungdomsværnet i stedet for Marie Andersen .....	189



<b>Civilforsvar.</b>	
»Ruinby« til øvelsesbrug .....	88
<b>Danoanlægget, se gader og veje.</b>	
<b>Decision, se revisionsvæsen.</b>	
<b>Droskekørsel.</b>	
<b>Dyrskue- og sportspladser samt idrætspark, se også sport.</b>	
Invitation til deltagelse i dyrskuet 4. juni 1966 (fodbold dyst) .....	8
Præmie til dyrskue .....	30
<b>Dækningsafgift, se ejendomsskyld og grundskyld.</b>	
<b>Ejendomme, nogle kommunale, se boligforhold og bygninger de offentlige.</b>	
<b>Ejendomsskyld og grundskyld</b>	
Vurderingsmænd .....	XI
Fritagelser for grundskyld:	
Teknisk skoles ejendom, Bredahlgade 1, .....	155
Dansk Røde Kors' ejendom, Slotsalleen, .....	155
D.U.I.s ejendom, Valdemarsgade 13, .....	155
Frelsens Hærs ejendom, Stenstuegade 10, .....	155
Slagelse Handelsstandsforenings ejendom, Torvegade 28-30, .....	155
Y's Mens Club, Slagelse .....	220
Tilføjelse til vedtægt for opkrævning af dækningsafgift .....	225
Kommunal grundskyld 1967-68 .....	219, 228
<b>Exercerpladsen.</b>	
Areal af den militære øvelsesplads til idrætsanlæg .....	54
<b>Export, se kvægtorvet.</b>	
<b>El- og varmekærket.</b>	
Teknisk udvalgs medlemmer .....	XXIV
Bestyrelsesmedlem for I/S Isefjordværket .....	XIV
G. E. Jørgensen, København, autorisation som el-installatør .....	12
Forespørgsel vedr. rørledningsarbejde ved udbygning af fjernvarmenet .....	30
Transformerstation på Vestre Ringgade, kr. 120.000,- .....	31, 44
Fjernvarmeforsyning i Østbyen, kr. 1.061.000,- .....	44, 56
Fjernvarmeforsyning i Østre Allé, kr. 135.000,- .....	56, 68
Indførelse af årlig effektafgift på rumopvarmningsapparater .....	86
Fjernvarmehovedledninger i Rosenkildevej og Bredegade, kr. 98.500,- .....	87, 97
Pumpe til spidsbelastningscentral Rosenkildevej-Kierulffsvej, kr. 360.000,- .....	87, 97
Vestre Ringgade, fjernvarmehovedledning, kr. 130.000,- .....	107, 119
Fjernvarmecentral, matr. nr. 55 fr af markj. .... 113, 140,	201
Slagelse Firma-Hal, fritagelse for el-afgift .....	144, 152
Isefjordværket, indskudskapital pr. 11. december 1966 .....	145, 153
Fjernvarmeforsyning i Bredahlgade, kr. 52.000,- .....	165, 179
Fjernvarmehovedledninger i Østbyen, kr. 168.000,- .....	179, 191
Tillægsbevilling til konto 04-121-6 jordkabler kr. 10.000,- .....	191, 205
Tillægsbevilling til konto 04-208-2 anlæg af ledningsnet m. v. kr. 83.000,- .....	191, 205
Tillægsbevillinger på kr. 2.500,- og kr. 17.500,- til varmeforsyningen .....	217, 226
Forhøjelse af tilslutningsafgift .....	219, 228
Bevilling på kr. 143.000,- til fjernvarmeledningsarbejder .....	226

<b>Enkepension.</b>	
<b>Erhvervsråd.</b>	
Medlemmer af Slagelse Erhvervsråd .....	XII
<b>Familievejledning.</b>	
Oprettelse af familievejledning i Slagelse .....	150
<b>Feriekoloni ved Bildsø Strand.</b>	
Repræsentantskabet for Slagelse kommuneskoles feriekoloni i Bildsø .....	XII
<b>Fester.</b>	
Byrådssammenkomst 1967 .....	220
<b>Flagning.</b>	
Nedsætning af flagstangsbøsninger – bevilling af kr. 800,- .....	8, 19
<b>Folkeafstemning, se valg.</b>	
<b>Folkebibliotek, se biblioteksvæsen.</b>	
<b>Folkeforsikring, se folkepension og invalidepension.</b>	
<b>Folkepension, folkepensionistboliger og alderdomshjem.</b>	
Socialudvalget .....	XXII
De gamles Hjem, opg. af udgifter ved fornyelse af varmtvandsforsyning .....	27
Pensionistboliger, 8 lejligheder i Klostergade 27 .....	64
Læge ved »De gamles Hjem«, overenskomst .....	104
Rabatordning for pensionister (kørsel med bybus) .....	134
A. Rosenkilde, understøttelse i h. t. understøttelsesordning .....	146
Tillæg til aftale vedr. overordnet sygeplejerskepersonale .....	170
Tillæg til aftale vedr. løn- og arbejdsforhold for ikke-tjenestemandsansatte sygeplejeass. og timelønnede sygeplejersker .....	170
Læge ved De gamles Hjem, Erik Fl. Poulsen .....	176
Bevilling på kr. 12.000,- til ændring af kørselsramper i folkepensionistboligerne ved Klostergade .....	179, 191
Indretning af 2 boliger for stærkt invaliderede i afd. S, Bagervænget .....	190
Personlige tillæg til invalide-, folke- og enkepensionister .....	201
Sonja Irene Christensen, heldagsbeskæftiget ved beskæftigelsesterapien pr. 1. maj 1967	220
<b>Folketælling, se statistik.</b>	
<b>Forlystelsesskat.</b>	
<b>Forpagtning, se markvæsen.</b>	
<b>Forplejningshjemmet.</b>	
<b>Forskønnelse, byens, se også mindesmærker.</b>	
Udvalget for byens og dens omegns forskønnelse .....	XII
Beplantning ved Sct. Mikkel's kirke, bevilling af kr. 22.000,- .....	56, 68
<b>Forsorg, offentlig.</b>	
Socialudvalget .....	XXII
Amtsrevalideringsudvalget .....	V
Huslejhjælp .....	64, 142 202
Fribefordringsgrænse i h. t. sygeforsikringsloven .....	132

<b>Fredning.</b>	
Fredningsnævnet, medlem af taksationskommissionen .....	XII
Fredningsnævnet for Sorø amtsrådsreds .....	XII
Vedr. fredning af arealer ved Tystrup-Bavelse søerne .....	216, 225
<b>Fællesudvalget vedr. aktuelle sygehusproblemer i Sorø amt.</b>	
Medlemmer af udvalget .....	XXIV
Færdsel, se gader og veje.	
Gadebelysning, se el- og varmeværket.	
Gadehandel, se næringsvæsen.	
Gader og veje, herunder kloak- og renovationsvæsen.	
Udvalg til sikring af færdsel i vejkryds m. m. ....	XIII
Udvalget for gader og veje samt kloak- og renovationsvæsen .....	XIII
Gadenavnudvalget .....	XIII
Samordningsudvalget vedr. byplanlægning inden for Slagelse og Slagelse Sct. Peders landsogns kommuner .....	IX
Taksationskommissionen for Sorø amt vedr. de offentlige veje .....	XXVII
Overtaksationskommissionen for Maribo, Præstø og Sorø amter vedr. de offentlige veje	XXVII
Taksationskommissionen vedr. Stenstuegadekvarteret .....	XXVII
Taksationskommissionen vedr. motorvej syd om Slagelse .....	XXVII
Besigtigelses- og ekspropriationskommission vedr. anlæg af motorvej syd om Slagelse....	XXVII
<b>Gader og veje.</b>	
Nedsætning af flagstangsbøsninger i Absalonsgade, Eriksgade m. fl. – bevilling af kr. 800,- .....	8, 19
Bredahlgade, planudformning og nedlægning af kloak, bevilling af kr. 113.000,- og 28.000,- .....	10, 21
Regulering af krydset Sdr. Stationsvej-Jernbanegade, bev. af kr. 30.000,- .....	10, 21
Gyldenløvesgade, istandsætning og omlægning af kloak, bev. af kr. 88.000,- .....	10 21
Udstykningsplan for matr. nr. 363 af markj. ....	12
Parkvej, afspærring på grund af dyrskue .....	30
Belysning af 6 fodgængerovergange, bevilling kr. 20.000,- .....	31, 44
Klosterbanken, Nørre Aas, Pantholmsvej og Landsgravvej, nedlægning af telefonkabler Skovstien, etablering af belysning, kr. 26.000,- .....	44, 56
Beplantning ved Sct. Mikkels kirke, bevilling kr. 22.000,- .....	56, 68
Rugvænget, navngivning af .....	66
Afspærring af Parkvej på grund af anlægsfest .....	75
Cirkuspladsen, benyttelse til tivoli .....	75
Vejdispositionsskitse .....	78, 109
Fisketorvet, Nytorv og Smedegade, nedlægning af telefonkabler .....	86
Parkanlæg og plantninger, forvaltning af .....	96
Længdeprofil for Sdr. Ringgade, kr. 25.000,- .....	96, 106, 118
Ndr. Ringgade, forlængelse af .....	99
Bredahlgades forlængelse, kr. 44.000,- .....	107, 119
Vestre Ringgade-Løvegade-Herluf Trollesvej, vejfondstilskud .....	108
Parkvej, besigtigelsesforretning i anledning af regulering .....	112
Volden-Kalundborgvej, BP-Oliekompagniet A/S, tilladelse til overkørsler .....	112
Ndr. Ringgade, hastighedsbegrænsning 50 km/t .....	118
Industrivej, svellebane, kr. 3.000,- .....	132, 144
Slagelse-Skælskør landevejen, fortovsanlæg, kr. 10.700,- .....	134, 145

Opstilling af stoppestedsskilte, kr. 9.304,50 .....	134,	145
Motorvejen, afleveringsforretning .....		144
Stenstuegade og Herrestræde, indretning af parkeringsplads, kr. 11.200,- .....	144,	152
Volden, fældning af træer, kr. 10.000,- .....	144,	152
Rosenkildevejsbroen, kr. 6.000,- .....	144,	152
Herrestræde og Absalonsgade, parkeringsforbud .....		152
Rådhuspladsen, nytårsparade den 8. januar 1967 .....		152
Valbyvej–Gangstien–Kastanievej, nedlægning af telefonkabler .....		164
Parkvænget–Skolegade og Fredensgade fra Ingemannsvej til Teknisk skole, nedlægning af telefonkabler .....		164
Parkeringsforbud i vestlige side af Herrestræde og Absalonsgade .....	165, 179	216
Vej- og kloakanlæg på matr. nr. 69 q, markj. ....	192	207
Tillægsbevilling kr. 4.000,- – vejgrøfter, rabatter m. v. ....	205,	217
Vedr. anlæg af gade mellem Bredegade og Skælskørvej .....		212
Leje af areal af D.S.B., hjørnet af Kalundborg–Ndr. Stationsvej .....		220
»Tidselbjergvej« navngivning af .....		225
Valmuevej omdøbt fra Ringvej .....		225
Etablering af fodgængertunnel under Sorøvej .....		227
Endeligt forslag til forlængelse af Ndr. Ringgade .....		227
Forslag til a jourføring af Slagelses dispositionsplan .....		228

#### Kloakvæsen:

Bredahlsgade, kloak bev. kr. 28.000 .....	10,	21
Gyldenløvesgade, omlægning af kloak, kr. 88.000 .....	10,	21
Kloakkendelse afsagt den 25. april 1966 .....		18
Parkvej, kloak til senge-pavillonen, kr. 13.000 .....	44,	56
Øst for Kongstedvej, kloak, kr. 113.000 .....	68,	76
Landevej Sorø-Slagelse, kloakledning, kr. 15.000 .....	76,	87
»Skovlodden«, kloakering af, kr. 125.000 .....	99,	108
Korsgade og H. P. Hansens Plads, lægning af kloak, kr. 16.000 .....	99,	108
Sdr. Mark, fortsættelse af kloakarbejdet, kr. 601.000 .....	134,	145
Instalation af W. C. med trixtank og sivebrønd på matr. nr. 160 af markj. ....		160
Vej- og kloakanlæg på matr. nr. 69 q, markj. ....	192	207
Bo Larsen, autorisation som kloakmester .....		208

#### Renovationsvæsen:

Afbrændingsplads ved Nordre Mark .....	46, 112,	121
Rensningsanlæggets udbygning .....	111,	136
Henning Kurt Jensen, gas-, vand og sanitetsmester .....		195
Tillægsbevillinger for 1966–67 til rensningsanlægget og Danoanlægget .....	205,	217
Forhøjelse af W. C.- og kloakafgift .....	219,	228

Garnison, exerceplads, se denne.

#### Gasværket.

Teknisk udvalgs medlemmer .....		XXIV
Medlemmer af bestyrelsen for I/S Skælskørgas .....		XXII
Medlemmer af bestyrelsen for I/S Sorø-Ringsted-gas .....		XXII
Tillægsbevilling 65–66 til kt. 03127-2, kr. 2.200,- .....		9
Tillægsbevilling 65–66 til kt. 03172-6, kr. 1.500,- .....		9
Tillægsbevilling 65–66 til kt. 03208-4, kr. 2.000,- .....		9
Ole Finn Haugaard, autorisation som gasmester .....		22
Driftsregnskab for I/S Skælskørgas for 1965–66 samt status pr. 31. marts 1966 .....		169

Ændringer af takster for gasforsyningen pr. 1. april og 1. oktober 1967 .....	219,	228
Ændring af kontrakt mellem Slagelse kommune og I/S Skælskørgas .....		225
<b>Grundskyld, se ejendomsskyld.</b>		
<b>Handel med husdyr, tvistigheder ang., se voldgiftsmænd.</b>		
<b>Handelsgymnasium,</b>		
Medlemmer af bestyrelsen for Slagelse Handelsgymnasium, valg af .....	XIII,	77
<b>Handelsskolen.</b>		
<b>Haver, se markvæsen.</b>		
<b>Hegnsmænd.</b>		
Hegnsmænd og vurderingsmænd for mark- og vejfred .....		XIV
Valg af medlemmer og suppleanter .....	45,	55
<b>Herberger, arbejdshjem m. v.</b>		
Medlem af tilsynet .....		XIV
<b>Husmoderafløsning.</b>		
Vederlagsfri husmoderafløsning .....		142
<b>Huse, kommunale, se boligforhold og ejendomme, nogle kommunale.</b>		
<b>Husleje, se boligforhold.</b>		
<b>Husmænds pligtarbejde, se voldgiftsmænd.</b>		
<b>Idrætspark, se sport.</b>		
Tilsynet med idrætsparken .....		XXII
<b>Indbyggerantal, se statistik.</b>		
<b>Indfødsret, andragender om.</b>		
Istvan Laszlo Fördös .....		13
Raija Eelin Andreassen, f. Pirhanen .....		13
Edith Lydia Jensen, f. Schuhmacher .....		82
Peter Christian Trixl .....		183
Karen Grundmann .....		196
Yngvar Håkon Larsen .....		210
Ede Jozsef Hochrein .....		210
<b>Indkvartering.</b>		
Indkvarteringsudvalget .....		XIV
<b>Indlemmelse.</b>		
<b>Invalidepension.</b>		
Socialudvalget .....		XXII
Amtsrevalideringsudvalget .....		V
<b>Jagt afløsning, voldgiftsmænd ved, se voldgiftsmænd</b> .....		
		XXVII
<b>Jernbaner, se også sporselskab</b> .....		
		XXII
Høng-Tølløse jernbane, opretholdelse af drift ved tilskud .....		42

<b>Jordbonitering.</b>	
Jordboniteringsmænd .....	XV
<b>Jordmodervæsen.</b>	
<b>Jødisk kirkegård, se kirkerne og kirkegårdene.</b>	
Kasse- og regnskabsvæsen, se også bidrag, budget ,lån, revisionsvæsen og tjenestemænd. Decision, se regnskabsvæsen. Lønninger, se lønninger, de kommunale funktionærers.	
Kasse- og regnskabsudvalgets medlemmer .....	XV
<b>Kinoteatret.</b>	
Udvalgets medlemmer .....	XV
Kontrollør Ejner Andersen, understøttelse i h. t. kommunens understøttelsesordning . . . .	69
Istandsættelse af foyer og trappeparti .....	179, 191
Pensionsordning for Henry Sørensen .....	195
<b>Kirkepladsbygningen.</b>	
<b>Kirkerne og kirkegårdene.</b>	
Beplantning ved Sct. Mikkel's kirke, bevilling kr. 22.000,- .....	56 68
<b>Kirkeskat.</b>	
Overslag over de kirkelige ligninger 1967-68 .....	168
Kloak, se under gader og veje.	
Kolonihaver, se under markvæsen.	
Kommunale udvalg og kommissioner, se byrådet.	
<b>Kommunekautio n for statslån og tilskud til opførelse af beboelseshuse.</b>	
Fællesorganisationens Boligforening:	
Byggeri på matr. nr. 21 a og 20 b af bygr., tidligere Dansk Smede- og Maskinarbejderforbund .....	39, 126
Fjernvarmeforsyning i Østre Allé, kr. 135.000 .....	56, 68
Afdeling K V, matr. nr. 315 cn af markj. ....	63
Afdeling E, Østre Allé, tillægslån kr. 119.895,- .....	63
Pensionistboliger Klostergade 27 .....	64
Ringparken, afdeling III og IV, regnskaber .....	84
Fritidshjem og ungdomsklub, Ringparken V A .....	84, 93, 161
Afdeling S, Bagervænget, fjernvarmeinstallation .....	161
Ringparken afdeling V B, regnskab .....	175
Slagelse sociale Boligselskab:	
Fjernvarmeforsyning Skovvej-Garvergårdsvej-Øster Ås .....	44, 56
Søndermarken - tillægslån .....	84
Slagelse almennyttige Boligselskab.	
Nationalforeningens Boligselskab af 16. januar 1952.	
Kommunernes kulkontor, se gasværket.	
<b>Kreaturtælling, se statistik.</b>	

<b>Krematorium.</b>	
Medlem af bestyrelsen .....	XV
<b>Kursus.</b>	
<b>Kvægtorvet.</b>	
Udvalgets medlemmer .....	XV
<b>Køb af arealer og ejendomme.</b>	
Areal af den militære øvelsesplads til idrætsanlæg .....	54, 66, 187
Dansk Esso A/S, ca. 41.146 m <sup>2</sup> af matr. nr. 69 q af markj. ....	70, 140
Matr. nr. 181 og 18 ao af markj. ,Slg. Motorkompagni .....	112
Areal af matr. nr. 15 ci af markj., F. D. M. ....	147
Matr. nr. 204 a af bygr., Smedegade .....	147
Matr. nr. 178 f og 181 a af bygr., Smedegade .....	147, 171
Matr. nr. 184, bygr., A. K. Larsen .....	198
Matr. nr. 182, bygr., Kurt Poulsen .....	209
<b>Købstadforeningen, Den danske.</b>	
Købstadmøde i Odense 15. og 16. juni 1966, valg af delegerede .....	4
Forsikringsforeningen, låneforeningen og pensionsforsikringen, generalforsamling og valg af delegerede hertil .....	4
Overenskomst vedr. ikke-tjenestemandsansatte dyrlæger .....	208
Overenskomst vedr. teknikumingeniørers ansættelsesforhold i købstad- og sognekommuner .....	208
<b>Kødkontrol, se slagtehuset.</b>	
<b>Lån.</b>	
Kommunernes Pensionsforsikring A/S, lån stort kr. 350.000,- .....	12, 22
Kongeriget Danmarks Hypotekbank, lån stort kr. 2.332.000,- .....	12 22
Østifternes Kreditforening, lån stort kr. 446.000,- .....	46, 57
Østifternes Kreditforening, lån stort kr. 799.000,- .....	46, 57
Østifternes Kreditforening, lån stort kr. 414.000,- .....	46, 57
Banken for Slagelse og Omegn, lån stort kr. 1.000.000,- .....	57, 69
Banken for Slagelse og Omegn, lån stort kr. 1.000.000,- (Nørrevangsskolen) .....	79
Vestsjællands Bank A/S, lån stort kr. 2.000.000,- .....	112, 121
Handels- og Landbrugsbanken A/S, lån stort kr. 2.000.000,- .....	112, 121
Vestsjællands Bank A/S, lån stort kr. 3.000.000,- .....	129, 136
Hafnia A/S, lån stort kr. 4.602.639,- .....	155, 170
Sparekassen for Slagelse og Omegn, lån stort 180.000,- .....	175
Vestsjællands Bank A/S, lån stort kr. 3.000.000,- .....	195, 208
<b>Lånebestyrelsen for Sorø amtsrådsreds for udlån af overformyndermidler.</b>	
Medlem .....	XIX
<b>Landbrugsforhold, se markvæsen.</b>	
<b>Landbrugstælling, se statistik.</b>	
<b>Landvæsensnævn.</b>	
Landvæsenskommissærer .....	XVI
Landvæsensnævnsmedlemmer .....	XVI
Formand og stedfortræder, valg af .....	55

**Legatvæsen og stiftelser, se også sygehuslegatet.**

Legatudvalget .....	XVI
Medlemmer af bestyrelsen for Magnus Birchs legat .....	VII
Medlem af bestyrelsen for Slagelse kommunale gymnasiums legatfond .....	XIII
Udvalget, som bestyrer købmand Strudsbergs friboliger .....	XXIII
Købmand Carl Husted Andersens legat .....	24
Købmand, bankdirektør P. Thomsen og hustru mindelegat .....	24
Værtshusholder Gudmann Nielsens mindelegat .....	36
Vilh. Langes legat for trængende medlemmer af Slagelse Handelsstandsforening .....	36
»Jubilæumslegatet af 1956« .....	47
Slagelse kommunes legat for studenter fra Slagelse kommunale Gymnasium .....	47
Karen Favrholtts legat .....	61
C. A. Lindberg og hustru legat .....	61
Urmager Jens Ludvig C. Nørlunds legat .....	80
Vilhelm Langes legat til fordel for Slagelse Velgørenhedsselskab for 1965-66 .....	138
Elise Christine Møllers legat .....	146
Opdragelseslegatet .....	156
F. C. Hansens legat .....	156
Nedrivning af »Arbejderhjemmet« .....	173
Arbejderhjemmet, regnskab for 1966 .....	197
Sygehuslegatet .....	197

**Legepladser.**

Udvalgets medlemmer .....	XXII
Byggelegeplads ved Kongelyset, kr. 18.000,- .....	56, 68
Villy B. G. Orbe, tilsynsførende ved byggelegepladsen .....	79
Forvaltning af legepladser .....	96

**Ligbrænding, se krematorier.****Ligningskommissionen.**

Medlemmer .....	XVII
Politiassistent Kr. Møbius valgt til formand .....	
Ekspeditionssekretær J. Hamann til næstformand .....	163

**Lystanlæg, se forskønnelse, byens.****Lægehjælp, se folkepension og forsorg offentlig.****Lønninger og arbejdsforhold, De kommunale arbejders og funktionærers.**

Lønudvalget .....	XIX
Regulering af pension og lønninger til det købstadkommunale personale .....	12
Kabelmontør Peter Jensen, afsked fra 31. juli 1966 .....	34
Arkivar ved Lokalhistorisk arkiv .....	42
Aflønning m. v. af tjenestemandsansatte sundhedsplejersker samt vikarer pr .1. april 1965 .....	46
Ansættelse af kommunegartner .....	46, 69, 88, 96
Kommuneassistent Kate Petersen, tjenestemandsansættelse .....	57
Kommuneassistent Inge-Lise Larsen, tjenestemandsansættelse pr. 1. juli 1966 .....	57
Økonoma Thora Svenstrup, fastansættelse .....	57
Kontrollør Ejnar Andersen, understøttelse i h. t. understøttelsesordning .....	69
Eva Vang Olsen, udlånsbibliotekar pr. 1. oktober 1966 .....	69
Lønforhold for ikke-tjenestemandsansatte børnetandlæger .....	79
Clement Nielsen, familievejleder ved socialkontoret og skoledirektørens kontor .....	88
Jørgen Kanding, Odense, vicebibliotekar .....	88



Kommuneassistent Tove Olsen, afsked pr. 30. november 1966 .....	88
Erik Spange, honorarlønnet reservedyrlæge pr. 1. december 1966 .....	121
Bibliotekar Søren Clausen, afsked pr. 31. december 1966 .....	121
Vita Rørdam, udlånsleder (ass. udlånsbibliotekar) .....	121
Kommuneassistent Kaj Madsen, tjenestemandsansættelse .....	146
A. Rosenkilde, understøttelse i h. t. understøttelsesordning .....	146
Svend Vedel, kommuneassistent pr. 1. oktober 1966 .....	155
Helge Rasmussen, ingeniør ved el- og varmeværket .....	170
Frank Hartmann, afsked pr. 28. februar 1967 .....	170
Per Knudsen, kommuneassistent pr. 1. januar 1967 .....	182
Henry Sørensen, pensionsordning .....	195
Karen Margrethe Kanding, ass. bibliotekar .....	220
Ole Fausø, afsked pr. 30. april 1967 .....	220
Normering af en fuldmægtigstilling .....	220
Kontorass. Hans Erik Larsen, ansat pr. 1. maj 1967 .....	220
Kontorassistent Lis Jensen, ansat pr. 15. marts 1967 .....	220
Sonja Irene Christensen, heldagsbeskæftiget ved beskæftigelsesterapien pr. 1. maj 1967	220

### Markeder, se næringsvæsen.

Markvæsen, se også dyrskue, samt køb og salg af arealer.

Udvalgets medlemmer .....	XIX
Hegnssynsmænd og vurderingsmænd til mark- og vejfred .....	XIX
Vejvæsen, se under gader og veje.	
Matr. nr. 315 a af markj., K. F. U. M. s sociale arbejde i Danmark .....	8
Matr. nr. 30 æ af markj., Y'mens Club, Slagelse .....	8
Matr. nr. 69 m, 69 h og i af markj., Andersvænge .....	49
Matr. nr. 7 a af markj., haveforeningen »Fredly« .....	59
Matr. nr. 12 e af markj., Slagelse erhvervsråd .....	59
Matr. nr. 16 a m. fl. Skovse, Peter Petersen, Andersvænge .....	71
Matr. nr. 64 e og 64 f af markj., L. P. Christensen, Landly .....	157
Matr. nr. 55 fr af markj., Helmuth Andersen, Korshøjgård .....	157
Matr. nr. 368 a af markj., Rasmus Hansen, Skovvej 15 m. m. ....	157
Matr. nr. 100 af markj., Johs. Olsen, Gartnervej 91 .....	157
Matr. nr. 78 a af markj., Erling Birk Olsen .....	199
Nedskrivning af forpagtningsafgift + skatter på matr. nr. 69 d, 69 e, 69 i, 69 k, 69 l og 76 a .....	199
Matr. nr. 1 g nord for Havretoften, Marius Christensen .....	222
Matr. nr. 1 k nord for Havretoften, Marius Christensen .....	222
Matr. nr. 3 b ved Kongstedvej, Marius Christensen .....	222
Matr. nr. 4 e ved Tjørneallé, Knud Hansen .....	222
Matr. nr. 12 e, Vandværkslodden, Marius Christensen .....	222
Matr. nr. 21 t nord for Kierulffsvej, D. D. S. F. ....	222
Matr. nr. 30 l nord for Willemoesvej, Erling Birk Olsen .....	222
Matr. nr. 31 ab ved Willemoesvej, N. P. Nielsen .....	222
Matr. nr. 31 ak og 31 al ved Willemoesvej, N. P. Nielsen .....	222
Matr. nr. 37 a og 31 r, bag Volden, D. D. S. F. ....	222
Matr. nr. 69 f ved Holbækvej, Andersvænge .....	222
Matr. nr. 69 m og 69 y ved Fægangen, Andersvænge .....	222
Matr. nr. 69 n og 69 y ved Fægangen, Andersvænge .....	222
Matr. nr. 69 r og 69 e ved Holbækvej, Andersvænge .....	222
Matr. nr. 75 ved Pantholm, Erling Birk Olsen .....	222
Matr. nr. 256, 257 og 259, ved Pantholm, Erik J. Eriksen .....	222

	17
Matr. nr. 278 l ved Sorøvej, Ernst Brinkmann .....	222
Matr. nr. 334 a (Fælleden), Vestsjællands Rideklub .....	222
Matr. nr. 368 a ved Ingemannsvej, Peter Hansen .....	222
Matr. nr. 8 ff og 8 fg af Landsgrav, Peter Hansen .....	222
Matr. nr. 16 a af Skovse, P. Petersen .....	222
Haveforeningen Østervang – gave ved 25 års jubilæum .....	222, 229
 <b>Maskiner</b>	
Tilsynsmænd .....	XIX
Valg af maskintilsynsmand og stedfortræder .....	45
 <b>Mindesmærker.</b>	
 <b>Motorvogne, se også bilruter og droskekørsel.</b>	
<b>Parkeringspladser, se også gader og veje.</b>	
Udvalg angående bilruter .....	VII
<b>Hærens forsyning med motorvogne, se udskrivningsvæsen.</b>	
<b>Ansøgninger om og fornyelse af koncessioner:</b>	
Bybuskørsel: vognmand Eigil Larsen, Slagelse .....	85
Fragtruten: Svendborg–København, vognmand V. Henriksen, Svendborg .....	112
Fragtruten: Stenlille–Slagelse, fragtmand Egon Nielsen, Orebo .....	136
Omnibuskørsel: Skælskør– Slagelse, D. S. B. ....	136
Omnibuskørsel: Skælskør–Holbæk, D. S. B. ....	136
Omnibuskørsel: Kalundborg–Slagelse, D. S. B. ....	136
Omnibuskørsel: Slagelse–Næstved, D. S. B. ....	136
Omnibuskørsel: Skælskør–Slagelse, Arne Nielsen, Slagelse .....	146, 170
Fragtruten: Vejle–København. Vejle Flytteforretning A/S, Vejle .....	146
Omnibuskørsel: København–Aalborg, C. H. Carlsson, København Ø .....	182
Fragtruten: Odense–Vordingborg, Odense Fragtcentral A/S .....	208
Omnibuskørsel: Bisserup–Slagelse, Kurt Larsen .....	220
Omnibuskørsel: Reersø–Gørlev Sj.–Slagelse, Bent Hansen .....	229
 <b>Mælk, mælkekontrol og mælkelaboratorium.</b>	
Udvalgets medlemmer .....	XIX
Sundhedskommissionen .....	XXIII
Prisændringer på mælk og fløde .....	41, 85
Lavpasteuriseret sødmælk, ophør med produktion .....	54
Godkendelse af levnedsmiddellaboratoriet .....	189
 <b>Mødrehjælpsinstitutionen.</b>	
Medlemmer af bestyrelsen for institutionen for Sorø og en del af Præstø amter ....	XX
 <b>Naturfredning.</b>	
Medlemmer af fredningsnævnet for Sorø amtsråds-kreds .....	XII
Medlem af taksationskommissionen .....	XII
 <b>Nævningsvæsen.</b>	
<b>Beværtterbevillinger, se beværttervæsen</b>	
Medlemmer af Handelsretten .....	XIV
 <b>Nævningegrundlisteudvalget.</b>	
Medlemmer af det udvalg, som skal foretage udpegning til nævningegrundlisten ....	XX

Offentlig forsorg, se forsorg offentlig.		
Omnibuskørsel, se bilruter, faste i gaderne og motorvogne.		
Overepidemikommissionen, se sundhedsvæsen .....		XX
Overformynderiets midler, lånebestyrelse for udlån af.		
Medlem af .....		XX
Overtaksationskommissionen for Maribo, Præstø og Sorø amter vedr. de off. veje.		
Medlem af .....		XXVII
Parkeringspladser for automobiler, se gader og veje.		
Pension, se tjenestemænd og skolevæsen.		
Plejehjem.		
Detailprojekt til kommunalt plejehjem på matr. nr. 278 f .....	181,	193
Politi og retsvæsen.		
Medlem af politirådet .....		XX
Rådhus.		
Redningskorps.		
Regnskab, se revision.		
Kommuneregnskab for 1965–66 .....		169
Rekonvalescenthjemmet i Skælskør.		
Medlemmer af bestyrelsen .....		XX
Retsvæsen, se politi og retsvæsen.		
Revalidering, se forsorg, offentlig.		
Revision.		
Revisorer .....		IV
Ridehus og rideklub, se sport.		
Rotters udryddelse.		
Udvalgets medlemmer .....		XXI
Rutebil og rutebilstation, se motorvogne og bilruter.		
Salg af arealer og ejendomme.		
Udvalg for grundsalg .....		XIII
Matr. nr. 69 an af markj., Klosterbanken 22 .....	14,	37
Matr. nr. 55 hm af markj., bagersvend Jan E. Møller .....		14
Matr. nr. 55 lf af markj., apotekerelev Inge Eisensøe .....		14
Matr. nr. 55 gø af markj., tekstilkøbmand O. Grønholt .....		14
Havretoften 38, Axel Andersen .....		25
Havretoften 40, politibetjent Bjarne Kok .....		25
Havretoften parcel 24, Peter Simonsen .....		25
Ægirsvej 3, tømrermester Evald Jensen .....		37
Ægirsvej 4, metalsliber Frank Pedersen .....		37

Havretoften 24, apotekerelev Inge Eisensøe .....	37
Matr. nr. 3 b m. fl. af markj., fabrikant Helge Hansen .....	37
Heimdalsvej parcel 19, elektroingeniør Helge Rasmussen .....	37
Norgesvej, ca. 6000 m <sup>2</sup> , Inco .....	37
Ændring af servitutter i slutseddel, § 5 a .....	42
Matr. nr. 15 ck af markj., BP Oliekompagniet A/S .....	48
Havretoften 38, tandlæge Tom Christensen .....	48
Matr. nr. 55 mg af markj., malermester Arne Beck .....	48
Havretoften 48, politibetjent Kaj Hytting Larsen .....	48
Heimdalsvej 10, værkstedsleder Jørgen Mortensen .....	58
Matr. nr. 78 æ af markj., Ægirsvej 5, overtelefonmontør Bent Petersen .....	58
Matr. nr. 278 ah af markj., privat børnehave .....	66
Matr. nr. 278 y af markj., arbejdsmand Helge A. S. Pedersen .....	70
Matr. nr. 55 fr af markj., ca. 2830 m <sup>2</sup> , tømrermester Gunner Nielsen .....	70
Havretoften 46, Hans Chr. Jensen .....	70
Matr. nr. 78 ap af markj., arkitekt Bo Helmer Jørgensen .....	70
Havretoften 45, elektriker Ole Andersen .....	70
Lillevangsvej, ca. 3000 m <sup>2</sup> , Dansk Esso A/S .....	70, 140
Havretoften 41, premierløjtnant H. Fjelstrup .....	89
Havretoften 23, distriktschef Jørgen Stampe .....	89
Strudsbergsvej 27, bankassistent Carl Weber Johansen .....	101
Matr. nr. 3 em af markj., grosserer T. C. Bech .....	101
Matr. nr. 18 m af markj., Slagelse Motorkompagni A/S .....	112
Matr. nr. 55 fr af markj., fjernvarmecentral .....	113
Prc. af matr. nr. 1 cæ af Antvorskov, læge Hans M. Nielsen .....	113
Udstykningsplan for areal nord for Heimdalsvej .....	120, 134
Matr. nr. 55 lf af markj., Bjarne Kruse Larsen .....	122
Matr. nr. 278 af af markj., overlæge Henning Aastrup .....	122
Matr. nr. 278 ag af markj., automobilforhandler T. F. Olsen .....	122
Havretoften 22, tømrer Benny Petersen .....	137
Prc. af matr. nr. 3 b af markj., malermester Karl Eklund .....	137
Prc. af matr. nr. 69 m af markj., brdr. Westrup .....	137
Matr. nr. 3 ef af markj., direktør H. Albertsen .....	137
Matr. nr. 15 ci af markj., F. D. M. ....	147

Salg af parceller nord for Heimdalsvej:

Ægirsvej 13: Iwan Bjarnø .....	171
Ægirsvej 15: Mogens Nielsen, tømrermester .....	171
Ægirsvej 17: Jens Sonne, vægtsmed .....	171
Ægirsvej 19: Bent Andersen .....	171
Ægirsvej 21: Carlo Berth, bagermester .....	171
Ægirsvej 23: Johs. E. Madsen, viceinspektør .....	171
Ægirsvej 25: Asger Tønder .....	171
Ægirsvej 10: Yngvar Larsen .....	171
Ægirsvej 22: Erling Hansen .....	171
Ægirsvej 20: Erik Bonne .....	171
Ægirsvej 18: Robert Hjort .....	171
Ægirsvej 16: Torben Jensen .....	171
Ægirsvej 14: Leif Romme Jensen, repræsentant .....	171
Ægirsvej 12: Knud Sørensen, sygehusinspektør .....	171
Ægirsvej 27: Frode Nørgaard, statsaut. revisor .....	171
Hildursvej 12: Bent Nielsen, entreprenør .....	171
Hildursvej 10: E. Hansen, ingeniør .....	171

Hildursvej 8: Gunni Ringbo .....	171
Hildursvej 6: M. Andersen, lærer .....	171
Hildursvej 4: Serup Pedersen, overpolitibetjent .....	171
Ved Odinsvej: Ib Olsen, forretningsfører .....	171
Hildursvej 3: W. R. Malby, forretningsfører .....	171
Ved Odinsvej: Poul E. Larsen, politibetjent .....	171
Hildursvej 9: Stanley Larsen .....	171
Ved Odinsvej: Søren Madsen, murermester .....	171
Ved Odinsvej: G. J. Andersen, overfenrik .....	171
Faglærer Jens Kantsø, matr. nr. 55 mg, mj, Garvergårdsvej 27 .....	171
Byggemodning af 37 parceller på matr. nr. 69 q, mj. ....	192
Civilforsvarsstyrelsen, salg af 200 m <sup>2</sup> stort areal af matr. nr. 76 a .....	198
Tømrrersvend Gunnar Jørgensen, matr. nr. 78 a, mj., parcel nr. 25 .....	198
Læge A. Beilin, matr. nr. 78 a, mj., parcel nr. 26, ved Odinsvej .....	198
Arne Chr. Berthelsen, matr. nr. 78 aq, mj., Heimdalsvej 6 .....	198
Bjarne Balster, matr. nr. 1 ko, mj., Havretoften 43 .....	198
Tømrrermester Jens Christensen, tillægsareal til matr. nr. 3 ep, mj. ....	198
William Jensens Maskinfabrik, matr. nr. 278 i, mj. ....	198
Mejeribrugets Emballagefabrik, areal af matr. nr. 55 fr, mj. ....	209
Mejeribrugets Emballagefabrik, benyttelse af matr. nr. 55 al og 55 q af markj. til udkørsel	209
Erik Eriksen, matr. nr. 78 aq af markj., Heimdalsvej 6 .....	221
Bo Helmer Jørgensen, matr. nr. 78 ba af markj., Ægirsvej 27 .....	221
Aksel Kindall Pedersen, matr. nr. 55 hc af markj., Strudsbergsvej 5 .....	230
Ole Haurholm, matr. nr. 78 bg af markj., ved Ægirsvej .....	230

### Seminarium.

Servitutbestemmelser, se også bygningsvæsen.

Matr. nr. 18 l og 18 ao, aflysning af servitutter .....	112
Overkørsler fra matr. nr. 69 q (Dansk Esso A/S) .....	140

### Session.

Medlem .....	XXI
--------------	-----

Skatter og afgifter, se også kirkeskat, ejendomsskyld, forlystelsesafgift og næringsvæsen ang. afgiften på omsætning af stærke drikke samt kasse- og regnskabsvæsen.

Udvalget til gennemgang af andragender om eftergivelse af skatter .....	XXI
Ansøgninger om skatteeftergivelse .....	
.. 12, 22, 34, 46, 57, 69, 79, 89, 100, 112, 121, 136, 146, 155, 170, 182, 195, 208,	229

### Skoleidræt i Sorø amt, amtsudvalget for.

Medlem .....	XXI
--------------	-----

### Skolevæsen.

Medlemmer af bestyrelsen for skolernes børne- og lærebogsamlinger .....	XVIII
Repræsentantskabet for Slagelse kommuneskolers feriekoloni i Bildsø .....	XII
Skolekommissionens medlemmer .....	XXI
Medlemmer af Skolerådet for Sorø amts skolerådsreds .....	XXI
Skoleudvalgets medlemmer .....	XXII
Ungdomsnævnet .....	XXVI
Amtsudvalget for skoleidræt i Sorø amt medlem af .....	XXI
Ordning af skoletilsyn .....	5
Valg af skolekommissionen .....	11

	21
Formand for skolekommissionen .....	32
Skolebiblioteksudvalg, valg af medlemmer .....	32, 143
Oplysninger for 1966-67 vedr. klasse- og elevtal m. m. ....	38
»Jubilæumslegatet af 1956« .....	47
Clement Nielsen, familievejleder ved skoledirektørens kontor .....	88
Skolelokaler til benyttelse for politiske foreninger .....	130
Stilling som kurator .....	132
Stipendier til fortsat skolegang i 1966-67 .....	174
Undervisningsplan for hjælpeskolen .....	213
Beretning om Slagelse kommunale skolevæsen .....	215

Lærerpersonalet ved folkeskolerne:

Timelærer Bjarne Mikkelsen, fastansat pr. 1. maj 1966 .....	16
Timelærer Rolf Miltersen, fastansat pr. 1. maj 1966 .....	16
Erik Jelvin, timelærer fra 1. august 1966 .....	16
Bodil Bech Smith, overlærer, nedsættelse af pligtigt timetal .....	26
Ane Bilde Sørensen, timelærerinde, afsked fra 31. juli 1966 .....	26
Lene Kofoed Olsen, fast lærerinde fra 1. august 1966 .....	26
Jette Jensen, timelærerinde fra 1. august 1966 .....	26
Gurli Bunch Nielsen, timelærerinde fra 1. august 1966 .....	26
Lizzi Nielsen, timelærerinde fra 1. august 1966 .....	26
Henning Madsen, timelærer fra 1. november 1966 .....	26
Annemarie Glöde, timelærerinde fra 1. august 1966 .....	38
Margit Hansen, timelærerinde fra 1. august 1966 .....	38
Ingrid Lautrup Madsen, timelærerinde fra 1. august 1966 .....	38
Hans Otto Thomassen, overlærer fra 1. august 1966 .....	51
Birthe Tofterup, overlærer fra 1. august 1966 .....	51
Erling Hansen, viceinspektør ved Vestre skole fra 1. august 1966 .....	62
Lærer Niels Juul Dalsgaard, orlov 9. januar-4. februar 1967 .....	141
Skoleinspektørstilling ved Nørrevangsskolen .....	144, 213
Gitte Sørensen, timelærerinde fra 1. januar 1967 .....	159
Eli Svart Kristiansen, nedsættelse af pligtigt timetal .....	186
Kirsten Ramy Petersen, nedsættelse af pligtigt timetal .....	186
Else Marie Barchager Hansen, overlærer fra 1. april 1967 .....	213
Ole Trondhjem Sørensen, overlærer fra 1. februar 1967 .....	213
Erik Mølgaard, fast lærer fra 1. marts 1967 .....	213
Birthe Jytte Pedersen, fast lærerinde fra 1. april 1967 .....	213
Hans Julius Hansen, timelærer fra 1. august 1967 .....	223
Lisbeth Høgedal Jørgensen, timelærerinde fra 1. august 1967 .....	232
Helle Jensen, timelærerinde fra 1. august 1967 .....	232
Niels-Erik Frede Jensen, timelærer fra 1. august 1967 .....	232

*Vestre skole.*

Indretning af skoletandklinik .....	165,	179..
-------------------------------------	------	-------

*Østre skole.*

*Møllegårdsskolen.*

*Nørrevangsskolen:*

1. etape af Nørrevangsskolen .....	8
Tilbud på tagdækning .....	22
Tilbud på bølgelevator .....	22
Tilbud på vinduespartier .....	34
Tilbud på ventilationsentreprisen .....	92

Tilbud på gulvbelægningsarbejder .....	92
Tilbud på borde, stole m. m. ....	141
»Befolkning« af Nørrevangsskolen .....	144
Tilbud på malerarbejde .....	186
Etablering af skolesti .....	192, 207
Tilbud på opførelse af en pedelbolig .....	213
Tilbud på inventar .....	213
<i>Gymnasiet:</i>	
Adjunkt Anke Mannstaedt, orlov p. t. 1. august–1. oktober 1966 .....	38
Lektor Kristen K. Bregendahl, opnormering .....	38
Lektor Vilhelm Brandt, opnormering .....	38
Beretning for 1965–66 .....	41
Anne Trixl, timelærerinde pr. 1. august 1966 .....	62
Tillægsbevilling, kr. 8.200,- til kt. 16-797-7 .....	134, 145
Adjunkt Anke Mannstaedt, afsked pr. 31. januar 1967 .....	146
Indretning af håndboldbane, kr. 12.500,- .....	165, 179
<i>Skoletandklinikken:</i>	
Lønforhold for ikke-tjenestemandsansatte børnetandlæger .....	79
<b>Skorstensfejning.</b>	
Skorstensfejertaksterne reguleret pr. 1. april 1967 .....	225
<b>Skove, herunder Bildsø.</b>	
Parkeringspladser ved Bildsø strand .....	179, 191
<b>Skøjtebane.</b>	
<b>Slagtehus, De offentlige og kødkontrol.</b>	
Udvalgets medlemmer .....	XXII
Kreatureksporthal, se kvægtorvet.	
Slagelse offentlige slagtehus, udvidelse .....	154, 166
Stadsdyrlægens beretning for året 1966 .....	224
<b>Snekastning og snekørsel.</b>	
<b>Sorø amtsråds og Sorø amts skoleråds forhandlinger.</b>	
<b>Sorø amts Plejehjemsforening.</b>	
Medlem af bestyrelsen .....	XX
<b>Sporselskabet (jernbanespor til kommunale m. fl. institutioner).</b>	
Medlem af bestyrelsen .....	XXII
<b>Sport, sportspladser og sportsanlæg.</b>	
Tilsynet med idrætsparken .....	XXII
Medlem af amtsudvalget for skoleidræt i Sorø amt .....	XXI
Udvalget for sports- og legepladser .....	XXII
Medlemmer af sportshallens bestyrelse .....	XXII
A. I. G., tilskud til rejse til Belgien .....	8, 19
Slagelse-hallen, dækning af underskud for 64–65 .....	9
Tribunebygning med 5 omklædningsrum, kr. 125.000,- .....	20, 31, 107
A. I. G., tilskud til rejse til Kragerø .....	42
Udvidelse af idrætsanlæg, areal af den militære øvelsesplads .....	54, 66, 187
S. B. I., tilskud til halvlegsurs .....	54, 66

Slagelse-Hallen, tilskud til reparationer, kr. 14.473,-	54,	66
Slagelse Bordtennisklub, anskaffelse af bordtennisbord	54,	66
Idrætsfester, benyttelse af cirkuspladsen		75
Forvaltning af stadion og idrætsanlæg		96
S. B. & I.s Klubhus, areal til		110
Firma-hal, fritaget for elafgift	144,	152
Slagelse-Hallen, dækning af underskud for 1965-66		225

#### Statistik.

Statslån til boligbyggeri, se kommunekaution.

Stiftelser, se legatvæsen.

Strudsbergs friboliger, se legatvæsen ..... XXIII

Sundhedsvæsen, se også slagtehuse, sygehuse og mælk.

Sundhedskommissionens medlemmer		XXIII
Overepidemi-kommissionens medlemmer		XX
Medlem af bestyrelsen for tuberkulosestationerne i Sorø amt		XXV
Boligkommissionen		VII

#### Sygehuset.

Udvalgets medlemmer		XXIII
Sygehusbestyrelsen		XXIII
Fællesudvalget vedr. aktuelle sygehusproblemer i Sorø amt		XXIV
Medlem af bestyrelsen for sygeplejeskolen		XXIV
Adgangsvej til den nye senge-pavillon, omlægning af kloak, kr. 13.000,-	44,	56
Belysning af Skovstien til senge-pavillon, kr. 26.000,-	44,	56
Assisterende overlæge ved kirurgisk afd.		54
Skitseforslag til nyt kapel og et patologisk institut		167
Centralsygehusets regnskab for 1965-66 samt status pr. 1. april 1966		169
Driftsregnskabet for 1965-66 samt status pr. 1. april 1966 for Sorø amts Sygeplejeskole		169
Overenskomst om sygehuse i Slagelse og Korsør	189,	218
Budget for 1967-68 for sygehuse i Slagelse og Korsør	219,	228

#### Sygehuslegatet.

Sygehusproblemer i Sorø amt, Medlemmer af fællesudvalget vedr. aktuelle XXIV

#### Sygekasser.

#### Søretsmedlemmer.

(Valget af medlemmer er overladt til Korsør og Skælskør byråd).

#### Teater.

Vestsjællands Teaterkreds, regnskab 1965-66, støtte til billetkøbsordning 1966-67 ..... 42

#### Taksationskommissionen for Sorø amt vedr. de off. veje.

Medlemmer af ..... XXVII

#### Teknisk skole.

Transformerstation, Vestre Ringgade i forbindelse med den nye tekniske skole, kr. 120.000,-	31,	44
100 års jubilæum, kr. 10.000	106,	118



Tennisbaner, se sport.

Tjenestemænd, kommunens.

Lærere m. fl. se skolevæsen.

Funktionærer ved sygehuset, se dette.

Regulering af pension og lønninger til det købstadkommunale personale .....	12
Kabelmontør Peter Jensen, afsked pr. 31. juli 1966 .....	34
Arkivar ved lokalhistorisk arkiv .....	42
Ansættelse af kommunegartner .....	46, 69, 88, 96
Kate Petersen, kommuneassistent, tjenestemandsansættelse .....	57
Kommuneassistent Inge-Lise Larsen, tjenestemandsansættelse pr. 1. juli 1966 .....	57
Økonoma Thora Svenstrup, fastansættelse .....	57
Kontrollør Ejnar Andersen, understøttelse .....	69
Eva Vang Olsen, udlånsbibliotekar pr. 1. oktober 1966 .....	69
Jørgen Kanding, Odense, vicebibliotekar .....	88
Kommuneassistent Tove Olsen, afsked pr. 30. november 1966 .....	88
Erik Spange, honorarlønnet reservedyrlæge pr. 1. december 1966 .....	121
Bibliotekar Søren Clausen, afsked pr. 31. december 1966 .....	121
Vita Rørdam, udlånsleder (ass. udlånsbibliotekar) .....	121
Poul Erik Nielsen, ledende oplandsbibliotekar .....	136
Tove Spotoft Svenningsen, ledende børnebibliotekar .....	136
Kommuneassistent Kaj Madsen, tjenestemandsansættelse .....	146
Svend Vedel, kommuneassistent pr. 1. oktober 1966 .....	155
Frank Hartmann, afsked pr. 28. februar 1967 .....	170
Per Knudsen, kommuneassistent pr. 1. januar 1967 .....	182
Ole Fausø, afsked pr. 30. april 1967 .....	220

Trafikudvalg, Sorø amts.

Medlem af .....	XXIV
-----------------	------

Tuberkulosens bekæmpelse, se sundhedsvæsen og tuberkulosestation.

Tuberkulosestationerne i Sorø amt.

Medlem af bestyrelsen .....	XXV
-----------------------------	-----

Turistforeningen for Slagelse og Omegn.

Medlem .....	XXV
Tilskud til turistbrochure .....	96, 106

Udlejning af arealer, se markvæsen.

Udpantning, se skatter og afgifter.

Udskrivningsvæsen, se også civilforsvar.

Medlem af sessionen .....	XXI
Medlem af nævnet til udpegning af motorkøretøjer .....	XIX

Udstykning, se også bygningsvæsen og byplaner.

Udstykningsplan for matr. nr. 363 af markj. ....	12
Udstykningsplan for areal nord for Heimdalsvej .....	120, 134

Udvalg og kommissioner, se byrådet ..... V, XXVII

Ungdoms- og aftenskoler.

Ungdomsnævnets medlemmer .....	XXVI
--------------------------------	------

Medlemmer af amtsungdomsnævnet .....	V
Det rådgivende aftenskoleudvalg .....	XXVI
Det rådgivende ungdomsskoleudvalg .....	XXVII
Det rådgivende aftenskoleudvalg og ungdomsnævnet, medlemmer og formand .....	32
Valg til det rådgivende ungdomsskoleudvalg .....	55
Slagelse Fritidsklub, tilskud 1965-66 .....	208

*Ansøgninger om tilskud til ophold på ungdoms- eller efterskoler:*

Bodil Oxenbøll Nielsen .....	62
Marianne Sjøberg .....	83
Lena Plambech Jensen .....	83
Annette Christensen .....	83
Max Hillebart Madsen .....	103
Jette Smidt .....	103
Jan Isberg Johansen .....	103
Tonny Lohse .....	125
Peter Møller .....	186
Lisbeth Lorentzen .....	213

**Ungdomsborg og vandrerhjem.**

Medlem af udvalget .....	XXV
Underskud for året 1964-65 .....	96, 106
Underskud for året 1965-66 .....	190, 204

**Ungdomssamvirket.**

Medlemmer af .....	XXVI
--------------------	------

**Ungdomsnævnet.**

Nævnets medlemmer .....	XXVI
Valg af medlemmer og formand til ungdomsnævnet .....	32

**Valg og valgbestemmelser, se også byrådet.**

Valgbestyrelsens indberetning om byrådsvalget 8. marts 1966 .....	1
Udvalg for kulturelle anliggender .....	19-55
Formand for sportsudvalget .....	28
Formand for skolekommissionen .....	32
Valg af rådgivende aftenskoleudvalg og ungdomsnævn .....	32-55
Huslejenævn, formand samt stedfortræder .....	32-65
Maskinsynsmand og stedfortræder .....	45
Hegnsynsmand .....	45-55
Lejevurderingsråd .....	54-67-98-143
Handelsgymnasiets bestyrelse, valg af medlem til .....	77
Ungdomsborgen, valg af formand m. m. for .....	96
Røde Kors-hjemmet, Sorø, medlem til bestyrelsen .....	98
Folketingsvalg 22. november 1966 .....	128
Valg af ligningskommission .....	133
Socialudvalgsformand Marie Andersen, fritagelse for hvervet .....	152
Valg af formand og næstformand til ligningskommissionen .....	163
Valg af politiass. Aage Nørgaard til socialudvalgsformand .....	164
Berigtigelse af folketingsvalglisten 1967/68 .....	194
Valg af vurderingsmænd til vurdering m. v. af faste ejendomme .....	206
Medlemmer til handelsretten .....	220

**Vandindvindingsret, se vandværket.**

Vandklosetter, se gader og veje.

Vandløb, vandsyn og landvæsenskommissionen.

Dansk Ingeniørforenings betænkninger vedr. forureningen af vore omgivelser og vedr. vandforurening ..... 203

Vandrerherberge, se ungdomsborg.

Vandværket og vandforsyningen.

Teknisk udvalgs medlemmer ..... XXIV  
 Ole Finn Haugaard, autorisation som vandmester ..... 22  
 Liselund Stiftelse i Sct. Peders landsogn, vandforsyning ..... 34  
 Byggegrund ved højskolevejen, vandforsyning ..... 69  
 Østlige bydel, hovedvandleddninger, kr. 56.900,- ..... 97-107  
 Bredahlsvej, hovedvandleddning, kr. 16.800,- ..... 153-165  
 Skælskørvej, hovedvandleddning, kr. 25.000,- ..... 153-165  
 Forhøjelse af forbrugsafgifterne for vandforsyningen ..... 219-228

Varetægtsfanger og varetægtsfængsel.

Medlemmer af tilsynet med varetægtsfangers behandling og forholdene i varetægtsfængsler ..... XXVII

Venskabsbyer

A.I.G., tilskud til rejse til Kragerø ..... 42  
 Indbydelse til Kragerø's 300-års jubilæum ..... 42  
 Indbydelse fra Huskvarna ..... 75  
 Venskabsforbindelse med Mkushi i Zambia ..... 225

Vejvæsen, se gader og veje.

Voldgiftsmænd.

I tvistigheder ang. handel med husdyr ved jagtafløsning ..... XXVII

Vurderingsmænd ved udlån af umyndiges midler i h. t. lov af 19. marts 1869 ..... XXVII

Ægteskab.

Foretagelse af vielser ..... VIII

